

6

~~4-g~~

69

M



~~6-4-g-69~~







M. V E R R I I

FLACCI QVAE

EXTANT.

S E X . P O M P E I

FESTI DE VERBO-

RVM SIGNIFICA-

TIONE LIBRI

X X .

ET IN EOS

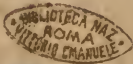
IOSEPHI SCALIGERI

IVL. CAESARIS

FILII

CASTIGATIONES

*nunc primum publicatae.*



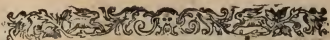
Apud Petrum Santandreamum.

M. D. L X X V.

117 R H 11  
PLATE 104

THE  
GIVEN





CLARISSIMO

VIRO, D. IOANNI MON-

LVCIO EPISCOPO COMI-

TIQ. DIENSI AC VA-

LENTINO IOSEPHVS

Scaliger Iulij Caes. F.

S,



EMO est, saltem qui sese hominem meminerit, quem non aliqua discendi cupiditas teneat, Ioannes Monluci, vir clarissime. Pauci quidem sunt, fateor, qui aliquid bene sciunt: omnes tamen hoc unum affectant, ut aliquid scire videantur: cum in dispari felicitatis euentu pari discendi studio ducantur. Id cum in omnibus, quaecunque agunt, aut moliuntur homines, semper patuerit, in nullo tamen eius rei illustrius exemplum, quam in literarum studiis elucescit. Caetera enim, quaecunque animos nostros cognitionis desiderio tangunt, nescio quomodo finibus suis contenta, & quasi pomerio finita esse videtur. Sola literarum voluptas infinita est, copia inexhausta, sitis immoderata. Mitto vetera illa ingenia, quae si enumerem, nullus profecto dicendi finis futurus est. ad hanc aetatem nostram, & ad hoc fertilissimum omnium bonarum artium saeculum te voco. Considera quae so ante hos centum plus minus annos a Gothicis usque temporibus, in tanta vastitate literarum, & omnis huma-



nitatis ac politionis animorum cultus neglectu, quam  
male cum mortalium genere agebatur: quos vel hoc  
nomine infelices censere debemus, quod ipsi infelices  
se esse ignorabant. Qui enim literis carere malum  
non putabāt, profecto in literas scire, bonum esse nū-  
quam arbitrari erant. Postquam singulari Dei o-  
ptimi max. beneficio mentibus nostris lux affulsit, &  
ab hominibus fera tandem extorta est ignorantiae  
confessio: tunc assidua priscorum scriptorum lectio-  
ne, atque usu cognoscere caepimus, quanti nostra in-  
terest aliquid supra vulgus scire. A quo tempore  
nunquam destiterunt homines studiosi, non solum ut  
priscos illos heroas imitarentur, sed etiam ut, si fieri  
posset, superarent, omnibus & animi & corporis viri-  
bus cōtendere. Quod sane difficile non erat in tan-  
ta studiorum contentione, si ex illa priscorum librorū  
copia quosdam saltem nobis reliquos fecisset veiu-  
statis iniuria, quibus hodie si frueremur, aliorum de-  
siderium aequo animo ferre possemus. Iam vero  
paucissimi ex tot supersunt, atque non omnes illi in-  
tegrī, sed parie sui trunca magis suam nostram accē-  
dunt quam explent. Neque hoc sine stetit malum.  
Alia atque immanior pestis, ac praecipua librorum  
labes fuit. homines nēpe praepostere diligentes. istos  
dico, qui auctorum Epitomas conscripserunt: quos  
quomodo appellem nescio. Nam ut taceam, quod ex  
bonorum auctorum mutilatione gloriam sibi ac nomē  
iniuste aucupabantur: quid mali non fecerunt, cum  
diligentia sua alienae negligentiae viam munierunt?  
Nemo enim fere extitit, qui illorum Epitomas inte-  
gris Scriptorib. non praetulerit: atque adeo qui non  
maluerit in sinu suo Florum, aut nescio quem alium  
gestare,

gestare, quam totum Linium in Bibliotheca legere.  
Permanui ab illis temporibus ad nostra tempora  
scabies illa, ac cacoethes de auctoribus bonis male  
merendi. Inuenies enim etiam hodie, qui & illas ve-  
teres Epitomas malint, & nouas ultro conscribant.  
Sed de illis alias. De veteribus enim Epitomarum  
concinnatoribus loquor. quos ut ego valde improbo,  
ita etiam ut omnibus modis improbandum inter eos  
pono Paulum Diaconum Longobardum, hominem,  
meo iudicio, confidentissimum, ac, ut res ipsa docet,  
ineptissimū. Is victo ac profligato Desiderio, qui ul-  
timus Longobardorum Rex fuit, captus a Carolo  
Magno Imperatore, magnam & a victore, & a po-  
steritate se initurum gratiam putauit, si Sex. Pomp.  
Festum, quo scriptorem utiliore lingua Latina nō  
habet, mutilaret, & tanto posteritatis damno se a vi-  
ctore redimeret. Parum abest, quin merito factum  
dicam. Festū enim, qui Verrii Flacci libros breuias-  
set, aequo animo debuisse ferre, si quomodo ipse Ver-  
rium tractauerat, similiter ipse ab isto Paulo acci-  
peretur. Hoc unum excipio: si Festo hoc modo per-  
eundum fuit, digniorem arborem, ut est in prouerbio,  
suspendio deligendam fuisse. nihil enim illi peius po-  
tuisse accidere, quam quod in huius Pauli manus in-  
ciderit. qui eum ita foede laniauit, atque inhonestis  
vulneribus confecit, ut cadauer pro homine, truncū  
pro corpore, semianimem pro viuo nobis reliquerit.  
Itaque hominis prodigiosos errores, atque crassam  
ignorantiā deteximus, quatenus sola coniectura ne-  
gotium consecimus. Eo enim unico praesidio vsi su-  
mus usque ad undecimum librum: a quo fragmen-  
ta incipiunt, quae beneficio probissimi, atque erudi-

rissimi viri Antonii Augustini, Episcopi Ilerdensis edita sunt. Ea eiusmodi sunt, ut in illis fundamenta quidem ac rudera praeursorum aedificiorum agnoscas, ita tamen, ut quid in illis fundamentis olim inaedificatum fuerit, facilius diuinare possis, quam aedificium ipsum a fundamentis excitare. Nos autem tamen si non ignoramus, quanto feliciorem operam nauare potuissent in hoc auctore emendando eruditissimi viri, tamen hoc affirmare possumus, non potuisse diligentiora praestari, quam ipsi praestitimus. Ex iis enim, quae sana quidem nondum sunt, non tamen penitus desperata esse videntur, pauca admodum alienae diligentiae reliqua fecimus. Nam reliqua vlcera tangere, hoc esset, ut inquit ille, cum ratione insanire. quod de illis reliquiis dictum volo, in quibus vnius, aut alterius vculae vestigia vix apparent. Tantum autem profecimus ex huius praestantissimi Scriptoris emendatione, ut ea e tenebris eruerimus, quae antehac nec nobis ipsis cognita fuerunt; nec temere apud ullum veterem reperiatur, tot nempe vetustatis veneranda monimenta, praesertim ex antiquissimo Romanorum tum ciuili tum pontificio iure: item ex Regiis legibus, ex duodecim Tabulis, ex antiquis foederibus, & aliis, quae enumerare labor esset. Quae qui inutilia dixerit, velim is nos doceat, quid utile vocet in literis. Si enim antiquitatis cognitio nihil prodest, non video quid nobis literae profunt. Quod si minuta quaedam, ut vularum quarundam explicationes occurrent, quae videntur ad quenuis potius de plebe Grammaticorum pertinere, quam ad eum, qui serias ac seueriores literas colit: peto ab illo, ne tam lenia haec putet, ut desperet ea di-

gna esse lectione sua. Inueniet & in illis quod discere possit. Caeterū de utilitate huius libri nunc agere, quia declamationes non scribimus, inutile, ac superuacuum puto. Is est enim scriptor, qui omnium manibus quotidie teritur, & sine quo humanioris literaturae candidati ad perfectam Romanae antiquitatis cognitionem, quae sunt iuris nostri incunabula, peruenire nō possunt. tot vetustatis thesauros, tantam copiam bonarum rerum in hoc instructissimo penure conditam esse intelligunt. Quare celeberrimum scriptorem commendare, hoc esset plane laudare, quem nemo vituperat. Hoc unum tamen spero, quod tamen si ad eius laudem nihil addi posse praedicatione hominum videbatur, tamen non minimus ad eam cumulus accesserit ex patrocinio tuo, quod illi paro, Ioannes Monluc, si ita tibi videtur, & si tanti facis lucubratumculas ostendas, ut illae nō tantū propter ipsum auctorem legi, quam propter te, qui eas probaueris, commendari possint. Profecto ita intelligo, ita spero, nec me fallit augurium meū: omnes virtutis ac bonarum literarum amatores, quod genus hominum ego valde veneror, vix aliter animum suum inducturos, quam bona esse, quae tibi dicamus, cum tibi, homini scilicet gravissimo atque eloquentissimo, uberrima literarum cognitione instructissimo, rerum nostrae Galliae intelligentissimo, ac tot legationibus sub quatuor Regibus felicissime functo opellam nostram, ac vigilias placuisse animaduerti. Accipe igitur mei in te amoris, atque obsequantiae pignus, nō illud quidem tam perfectum, ut ad eius ornamentum nihil addi possit: certe eiusmodi, ut de amoris in te mei testimonio nihil detrahi posse videatur. Vale. Abenni in agro Iuliodunensi: x. Kal. Nouemb.

# Εἶς φησὶ τὸν Γομ-

πήϊον τὸν ὑπὸ Γωσήφου τοῦ Σκα-  
λανοῦ διορθωθέντα,

Φῆς πῶν ἀέθλων κλέος ἦτολε παμφάγος αἰῶν  
Γάμπαν αἰσῶσαι, φέγος ἀμερσάμμος.  
Πολλὰ δὲ νηλεὲς κατεδάφατο, πολλὰ δ' αἰμαυγὴ  
Θῆκε, πανωφελέων φείσατο δ' οὐ χρίτων.  
Ἄλλ' ἐφάνη μουσάων ἱερώτατον ἔργος Γωσήφ  
Ἐκ Σκαλανῶν ἀχλὺν ὅς μακραν ἀποκέδασεν.  
Καὶ τὰ μὲν αἰτάνε πλησε, τὰ δ' ἤρμωσεν δι' ἡγ' κόσμον  
Ἄλλοις δ' ἀγὼν φῶς αἰτὰ πίδω τὸ πάρος.  
Χαῖρ' οὐῶ, καὶ φθιμένοις ζῆεις ἔπ. καλὰ ἔσπαμα  
Στήσο, Ρωμαϊκῶ σώσαο δ' ἀφραδίῳ.

Φεακίσκου τῆ Πόρτυ.

## Εἰς τὸν αὐτόν.

Οὐκ ᾔδ' ἢ σε μαίην ἢ ἰηξὲν καλέοιμι,  
Ἐ Σκαλανὲ Σκαλανοῦ παῖ ξυωτὲ ξυωτοῦ.  
Καὶ γὰρ ὅπ σκιοῦν βίβλων βάρους ἀμφιμαπαλαῖ,  
Χρησιμωδῶν θείως, μῶν σύγ μαίης ἔοις;  
Ἡ δ' ὅπ δυοσιάπεις βίβλων νούσοις δεραπθίεις,  
Μῶν ἰηξὲς ὁμοῦ καὶ σὺ φέειςτος ἔοις;  
Βάρρων δὴ σὲ πεμαίην, ἰδ' ἰηξὲν ποτ' ἐδειξεν,  
Δεινὸν διασισίως οὐ ἀκίστατο πάρος.  
Εἰ Φήσω μέγα θαῶμα τοιῶν πέλεται ἰδρείης.  
Ἡρρώσθ Βάρρων, Φῆτος ἅπαν δὲ θάνε.  
Καὶ Βάρρων ὑγίηναι· ἀπὰρ Φῆτον παλίνορσον  
Ἐς ζωὴν ευχαρῆ ἤγαγες ἐκ θανάτου.

Ιωάννου Σεφράνῃ.



M. VERRII  
FLACCI QVAE  
EXTANT.

# DE M. VERRIO FLACCO.

Ex Sueton.  
de grammaticis.

**V**ERRIUS Flaccus libertinus docēdi genere maxime inclaruit. namque ad exercitanda discentiū ingenia aequaleis inter se committere solebat, proposita non solū materia, quam scriberent, sed & praemio, quod victor auferret. id erat liber aliquis antiquus, pulcher, aut rarior. Quare ab Augusto quoq; nepotibus eius praeceptor electus transit in Palatium cum tota schola. verum ut neq; amplius posthac discipulum reciperet. Docuitq; in atrio Catilinae domus, quae pars Palatii tunc erat: & sestertia centena in annum accepit. Decessit aetatis exactae sub Tiberio. Statuam habet Praeneste † in inferiore fori parte contra hemicyclum, in quo fastos a se ordinatos, & marmoreo parietis incisos publicarat.

† pro Vestate.)

Ex eodem.

Scribonius Aphrodisius Orbilij seruus, atq; discipulus mox a Scribonia Libonis filia, quae prior Augusti vxor fuerat, redemptus, & manumissus docuit, quo Verrius, tempore. cuius etiam libros de Orthographia rescripsit non sine infectatione studiorum, morumque eius.

Ex eodem  
in Aug. cap.  
lxxxvi.

Marcum quidem Antonium, ut insanum increpat Augustus, quasi ea scribentem, quae mirentur potius homines, quam intelligant. etc. Tuque dubitas, inquit, Cimberne, Annius, an Verrius Flaccus imitandi sint tibi: ita ut verbis, quae Crispus Sallustius excerptis ex originibus Catonis, utaris? an potius Asiaticorum oratorum inanibus sententiis verborum volubilitas in nostrum sermonem transferenda?

Ex Euseb.  
in Chron.

Ante obitum Augusti anno quarto Athenodorus Tarsensis stoicus philosophus, & M. Verrius Flaccus grammaticus, insignes habentur.



# M. VERRII FLACCI

R E R V M M E M O R I A

D I G N A R V M

## LIB. I.

**V**ERRIUS hoc libro refert, cur dicatur versus ille ex Hesiodo, Malum consilium consultori pessimum est. Statua Romae in comitio posita Horatij Coclitis fortissimi viri de caelo tacta est. Ob id fulgur piaculis lendum aruspices ex Etruria acciti inimico, atq; hostili in populum Romanum animo instituerant eam rem contrariis religionibus procurare. Atque illam statuam suaserunt in inferiorem locum perperam transponi, quem sol oppositu circum vndiq; aliarum aedium numquam illustraret, quod cum ita fieri persuassissent, delati ad populum, proditique sunt, & cum de perfidia confessi essent, necati sunt, constititque eam statuam perinde, vt verae rationes post compertae monebant, in locum editum subducendam, atq; ita in area Volcani sublimiori loco statuendam. Ex qua re bene, & prospere reip. cessit. Tunc igitur quod in Etruscos aruspices male consulentes animaduersum, vindicatumque fuerat: versus hic senarius scite factus, caratulusque esse pueris vrbe tota fertur.

Ex Gell. lib. v. cap. xviii.

## INCERTI LIBRI.

**P**LRIMAS prodidit Verrius mortes repentinas. Roma plurimos elephantos vidit anno quingentesimo secundo, victoria L. Metelli Pontificis in Sicilia de Poenis captos c. xlii. fuere transuecti satibus, quas doli-  
orum confertis ordinibus imposuerant. Verrius eos pugnasse in circo, interfectosque iaculis tradit penuria consilij: quoniam neque ali placuisset, neq; donari regibus.

Tenuissimum iuraenis tergus, cōtra anguili s crassius, eoq; verberari solitos tradit Verrius praetextatos, & ob id

Ex Plin. lib. xii. ca. lxxv.  
Ex eod. lib. xiii. cap. vi.

Ex eodem. lib. ix. cap. xxi.

Ex eod. lib.  
xviii. c. vii.

multam his dicit non institutam.

Populum Romanum farre tantum e frumento trecentis annis vsum Verrius tradidit.

Ex eod. lib.  
xviii. ca. ii.

Verrius Flaccus auctores ponit, quibus credat in oppugnationibus ante omnia solitum a Romanis sacerdotibus euocari deum, cuius in tutela id oppidum esset, promittique illi eundem, aut ampliorem locum apud Romanos, cultumve.

Ex eod. lib.  
xviii. c. iii.

Tunica aurea triumphasse Tarquinium Priscum Verrius tradit.

Ex eod. libr.  
cap. vii.

Enumerat auctores Verrius, quibus credere sit necesse; Iouis ipsius simulacri faciem diebus festis minio illini solitam, triumphantumque corpora. Sic Camillum triumphasse. Hac religione etiam nunc addi in vnguenta caenae triumphalis; & a Censoribus in primis Iouem miniandum locari.

Ex Macrob.  
lib. i.

Verrius Flaccus ait, cum populus Ro. pestilentia laboraret; essetque responsum id accidere, quod dii despicerentur: anxiam urbem fuisse, quia non intelligeretur oraculum: euenisseque, ut Circensium die puer de caenaculo pompam superne despiceret, & patri referret, quo ordine secreta sacrorum in arca pilenti composita vidisset. Qui cum rem gestam senatui nunciasset; placuisse velari loca ea, qua pompa veheretur: atque ita peste sedata puerum, qui antiquitatem sortis absoluerat, togae praetextae vsum munus impetrauisse.

## M. VERRII FLACCI

### SATVRNVS.

Ex Macrob.  
lib. i. Satvr.

SATVRNALIORVM dies apud Graecos quoque festi habentur.

Ex eodem  
lib.

Dilucide me de constitutione Saturnaliorum scripsisse arbitror.

Ex eodem  
lib.

Cur autem Saturnus ipse in compedibus visatur, Verrius Flaccus causam se ignorare dicit.

Ex eodem  
lib.

XII. Kal. Ian. feriae sunt Diuae Angeroniae, cui Pontifices in facello Voluptatis sacrum faciunt: quam Verrius Flaccus Angeroniam dici ait, quod argores, ac animorum sollicitudines propitiata depellat.

M. VERRII

M. V E R R I I F L A C C I

D E O B S C U R I S C A T O N I S

L I B. I.

L I B. II.

IN eo libro scriptum inuentum est, receptitium seru-  
num dici nequam, & nulli pretij, qui, cum venum esset da-  
tus, redhibitus ob aliquod vitium, receptusque sit. Propter  
ea, inquit, seruus eiusmodi sectari maritum, & flagitare pec-  
cuniam iuebatur. vt eo ipso dolor maior, & contumelia  
grauior viro fieret, quod eum seruus n: hili petendae pecu-  
niae causa compellaret. Cum pace autem, cumque venia  
istorum, si qui sunt, qui Verrij Flacci auctoritate capiun-  
tur, dictum hoc sit. receptitius enim seruus in ea re, quam  
dicit Cato, aliud omnino est, quam Verrius scripsit.

Ex Gel. lib.  
xvii. c. vi.

M. V E R R I I F L A C C I

D E V E R B O R V M S I G N I F I -  
C A T I O N E

L I B. I.

L I B. II.

L I B. III.

L I B. IIII.

V E R R I V S hoc libro dies, qui sunt postridie Kalēdas,

Ex Gell. lib.  
v. cap. xvii.

Nonas, Idus, quos vulgus imperite nefastos dicit: propter hanc causam dictos, habitosque atros esse scribit. Vrbe, inquit, a Gallis Senonibus recuperata L. Atilius in senatu verba fecit, Q. Sulpitium T. R. M. I. L. ad Alliam aduersus Gallos pugnaturum, rem diuinam dimicandi gratia postridie Idus fecisse: tum exercitum populi Romani occisione occisum. & post diem tertium eius diei vrberem praeter Capitolium captam esse. Compluresque alij senatores recordari sese dixerunt, quotiens belli gerendi gratia res diuina postridie kalendas, Nonas, Idus a magistratu populi Romani facta esset: eius belli proximo deinceps praelio reipublicae malam gestam esse. Tum senatus eam rem ad Pontifices reiecit, ut ipsi, quod videretur, statuerent. Pontifices decreuerunt nullum iis diebus sacrificium recte futurum.

Ex Cell. lib.  
v. cap. xviii

Historiam ab annalibus quidam differre eo putant: quod, cum utrumque sit rerum gestarum narratio; earum tamen proprie rerum sit historia, quibus rebus gerendis interfuerit is, qui narret. eamque esse opinionem quorundam Verrius refert. Ac se quidem dubitare super ea re dicit. Possse autem videri putat nonnihil esse rationis in ea opinione, quod historia Graece significat rerum cognitionem praesentium. Sed nos audire soliti sumus, annales omnino id esse, quod historiae sint: historias non omnino esse id, quod annales sunt.

## LIB. V.

Ex Fecho,  
verbo Sal-  
ua res est.

**S**ALVA res est, dum saltat senex, quare parasiti Apollinis in scaena dictitent, causam Verrius in libro quinto, quorum prima est p littera, reddidit. Quod C. Sulpicio, C. Fulvio Consulibus &c. At in hoc libro refert Sinnij Capitonis verba &c. Quam inconstantiam Verrij nostri non sine rubore rettuli.

## LIB. VI.

IN-

**B**ELLITVDINEM sicut magnitudinem Verrius Ex Festo vel Paulo.  
(alias Varus) dixit.

Impetum, industrium, indulgentem, perinde composita ait Verrius, atque impunis, & immunis, mihi non satis persuadet. Ex eodem.

Mamphula appellatur panis Syriaci genus, quod, ut ait Verrius, in clibano ante, quam percoquatur, decedit in carbones, cineremque. &c. Ex eodem.

Mater, Matuta, manes, mane, matrimonium, materfamiliae, matertera, matricēs, materiae dictae videntur, ut ait Verrius, quia sint bona &c. Ex eodem.

Mitronae a magistratibus non summovebantur &c. quam ob causam ait Verrius. . . . . Ex Festo, & Paulo.  
nec Vari earum sedentes cum vxoribus in vehiculo, descendere cogebantur.

Mendicum dici Verrius putat a mente eius, quem fefellerit fortuna. vel quod precetur quemque; ut vitæ suæ medeatur cibo. Ex eodem.

Metaphoram quam Græci vocant, nos tralationem, id est domo mutuatum verbum, quo utimur, inquit Verrius, &c. Ex eodem.

Naucum ait Ateius Philologus poni pro nugis &c. Quiddam nucis iuglandis, quam Verrius iuglandum vocat, mendium, velut dissipationem. &c. Ex eodem.

Occare, & occatorem Verrius putat dictum ab occadendo, quod caedat grandis globos terrae. cum Cicero venustissime dicat ab occaecando fruges satas. Ex eodem.

Orcum quem dicimus, ait Verrius ab antiquis dictum vragum &c. sed nihil affert exemplorum &c. Ex eodem.

Oscos, quos dicimus, ait Verrius Opsecos antea dictos teste Ennio, cum dicat: De muris res gerit Opsecus. Adiciat etiam, quod stuprum inconcessae libidinis obscena dicantur ab eius gentis consuetudine inducta. Quod verum esse non satis adducor &c. Ex eodem.

Pedum est quidem baculum incuruum &c. Sed in eo versu, qui est in Iphigenia Ennij, Procede, gradum proferre pedum, nitere. cessas? id ipsum iaculum significari cum ait Verrius; mirari satis non possum. &c. Ex eodem.

*Ex eodem.* Percunctatio pro interrogatione dicta videtur ex nau-  
tico vsu etc. ob quam causam ait Verrius etiam secundam  
syllabam per O solere scribi. Mihi id falsum videtur. etc.

*Ex eodem.* Piari eos, veluti proprio verbo ait Verrius, qui parum  
sint animati etc.

*Ex eodem.* Pictor Zeuxis risu mortuus, dum ridet effuisse pictam a  
se anum *παῦν*. Cur hoc loco relatam sit a Verrio, cum de  
significatu verborum scribere propositum habuerit, equi-  
dem non video. etc.

*Ex eodem.* Praedia rursus Verrius vocari ait ea remedia, quae data  
Caccilia etc. ea vocari ait, quod mala prohibeant.

*Ex eodem.* Praerogatiuae centuriae dicuntur etc. Verrius probabi-  
lius iudicat esse, ut cum essent designati a praerogatis, in  
sermonem res veniret etc.

*Ex eodem.* Profanum, quod non est fanum etc. ut Verrius etc. cuius  
opinionem neque in hoc, neque in alijs compluribus re-  
futare minime necesse est. Cum propositum habeam ex  
tanto librorum eius numero intermortua iam, & sepulta  
verba, atque ipso saepe confitente nullius vsus, atque au-  
thoritatis praeterire: & reliqua quam breuissime redigere  
in libros admodum paucos. Ea autem, de quibus dissentio,  
& aperte, & breuiter, ut sciero, scripta in his libris meis in-  
ueniuntur, inscribuntur: PRISCORVM VERBORVM

*Ex eodem.* CVM EXEMPLIS.

*Ex eodem.* Quatere suspensum, & vicinum rei alicuius motum si-  
gnificat: non, ut Verrius putat, ferire etc.

*Ex eodem.* Refert cum dicimus, errare nos ait Verrius. esse enim  
rectum Rei fert etc. sed esse iam vsu possessum.

*Ex eodem.* Repagula sunt, ut Verrius ait, quae patefaciendi gra-  
tia ita figuntur, ut ex contrario quae oppangantur, etc.

*Ex eodem.* Repastinari ager is dicitur, ut Verrius existimat, cuius  
natura mutatur fodiendo etc.

*Ex eodem.* Repudiū Verrius ait dictū, quod sit ob rē pudendā. etc.

*Ex eodem.* Rhegium appellare oportere ait Verrius id municipiū,  
quod in freto e regione Siciliae est etc.

*Ex eodem.* Romuliam tribum etc. . . nisse ait Verrius . . . etc.

*Ex eodem.* Ruscum est, ut ait Verrius, amplius paullo herba, & exi-  
lius virgultis etc.

*Ex eodem.* Sacram viam quidam appellatam esse existimant etc.  
nec appellari debere ait, Verrius, sed disiuncte, ut ceteras

vias



vias Flaminiam, Appiam, Latinam: vt ne nouam viam quidem.etc.

Salicem Verrius virgulti genus non arboris dicit. & ridicule interpretatur. dictum, quod ea celeritate crescat, vt salire videatur. Ex eodem.

Salinum in mensa pro aquali solitum esse poni ait cum patellas: quia nihil aliud sit sal, quam aqua. Ex eodem.

Sas Verrius putat significare eas, auctore Ennio. etc. cum suas magis videatur significare. etc. Ex eodem.

Satis verbum Verrius melius fuit praeterire, vt mihi videtur, quam tam absurdas opiniones suas de eo recitare, quas sciens praeterij, tam Hercules, quam de scabro, quod proximum sequebatur. Ex eodem.

Scraptae dicebantur nugatoriae, ac despiciendae mulieres, vt ait Verrius, ab ijs, quae screea ijdem appellabāt etc. Ex eodem.

Scuriae vocabulum Verrius ineptissime aut ex Graeco tractum ait, quod est *σουργα*, aut a sequendo, cui magis adsentitur etc. Ex eodem.

Senonas Gallos Verrius ait existimare appellari, quia noui venerint etc. Ex eodem.

Serilla Verrius appellari putat nauigia Istrica etc. cum *μερμερῆσι*, & ficto vocabulo vsus sit etc. Ex eodem.

Sertorem quidam putant dictum a preudendo etc. quod totum Verrius *ἀμδῶν* introduxit. Ex eodem.

Silicernium Verrius existimat etc. Ex eodem.

Solea, vt ait Verrius, est non solum ea, quae solo pedis subijcitur; sed etiam pro materia robusta etc. Ex eodem.

Solida sella etc. . . . bant inquit Verrius quod Ex eodem.

. . . . . absurde, vt mihi videtur, etc. Ex eodem.

Solla appellantur sedilia etc. quae, vt ait Verrius, omnia dicta sunt a sollo etc. Ex eodem.

Spondere Verrius putat dictum, quod sponte sua, id est voluntate, promittatur. Deinde oblitus inferiore capite sponsum & sponsam ex Graeco dictam ait. etc. Ex eodem.

Stellionem g . . . . . Verrius dic . . . . etc. Ex eodem.

Stipatores ait dictos a stipe etc. Ex eodem.

Suburam Verrius alio libro a pago Succusano dictam ait: hoc vero maxime probat eorum auctoritate etc. Ex eodem.

Superuacaneum u . . . . . cludit Verrius ab u . . . . etc. Ex eodem.

- Ex eodem.* Taenias Graecam vocem sic interpretatur Verrius, ut dicat ornamentum esse laneum capitis honorati etc.
- Ex eodem.* Talionis mentionem fieri in duodecim ait Verrius etc. neque id, quid significet, indicat; puto quia notum est. etc.
- Ex eodem.* Taminia, vna siluestris generis videtur Verrio dicta, quae tam mira sit, quam minium.
- Ex eodem.* Tarquitas scalas etc. appellatas esse ait vulgo existimari Verrius.
- Ex eodem.* Tartarino cum dixit Ennius, horrendo, & terribili Verrius vult accipi. a Tartaro, qui locus apud inferos.
- Ex eodem.* Tentipellium Artorius putat esse calciamentum etc. Titinium ait Verrius existimare id medicamentum esse etc. cum ille *την κωε* dixerit.
- Ex eodem.* Tonsillam esse Verrius ait palum dolatum etc.
- Ex eodem.* Tumultum dici ait Verrius, qui ab alijs oriatur, quam ab Italicis, & Gallicis hostibus etc.
- Ex eodem.* Turrhenos Etruscos appellari solitos ait Verrius, a Turreno duce Lydorum etc.
- Ex eodem.* Vacerram Verrius, & alij complures vocari dicunt, stipitem, ad quem equos solebant religare.
- Ex eodem.* Vineae, ut Verrius praecipit, quod vini feraces sint. etc.

M. V E R R I I F L A C C I

E P I S T V L A E.

NAM crebro in antiquis lectionibus inuenitur, sicut Ex Seruio  
lib. viii.  
Aen. in epistulis probat Verrius Flaccus exemplis, auctoritate, ratione dicens in aduerbiis pro V, O plerumque maiores ponere consuetos. & sic pro Huc Hoc, veteres dicere solebant, sicut pro illuc, illo dicimus.

M. VERRII FLACCI

CARMINA.

Ex Prisc.  
lib. viii.

B L A N D I T V S Q. labor molli curabitur  
arte.

# INCERTA VERRII

## FLACCI.

SAEVITIAQ. eorum abominaretur ab hominibus. Ex Prisc. li. viii.  
 Festinat a fando dicitur: quoniam isti ignaviores, qui nihil perficere possunt, plus verborum, quam operae habēt.) Ex. Gell. lib. xvi. cap. xliii.  
 Sed id nimis coactum, atque absurdum videtur, inquit Gellius.

Caper ostendit de dubiis generibus. Verrium Flaccum posuisse, allicem hanc dicens. Ex Prisc. lib. vi.

Alicam sine aspiratione dictam Verrius tradit, & sic multi dixerunt. Ex Charis. lib. i.

Helenius Acron Verrium dicit errare, qui putat hos ambo dici debere. Ex eodē lib.

Amoena loca Varro dicta ait, eo quod solum amorem praestent, & ad se amanda alliciant. Verrius Flaccus, quod sine munere sint, nec quidquam his officiat: quasi amunia, hoc est sine fructu, unde nullus fructus exsoluitur. inde etiam nihil praestantes immunes vocantur. Ex Id. lib. xliii. cap. v. etym.

Non negat Verrius Flaccus kal. Apr. postea constitutum, ut matronae Veneri sacrum facerent. Ex Macrob. lib. i. Sat. i.

Nonnulli etiam ex participiis putauerunt talia figurari. ut Verrius Flaccus, qui ab eo, quod est audens, audenter. Ex Charis. lib. i.

Camara dicuntur, ut Verrius Flaccus adsumat, non camera per E. Sed Lucretius cameraeque caminis ex cratibus: etiam cameram dici posse ostendit. Ex eodē lib. i.

Incohaui ab inchoo dicendum putat Iulius Modestus: quia sit compositum a caho initio rerum, quod Verrius (&) Flaccus in postrema syllaba aspirandum probauerunt. Ex Diome. lib. i.  
 † Cohum enim apud veteres mundum significat. † probavit

Clunes Verrius Flaccus masculino genere dici probat, quoniam in IS syllaba terminata omnia carentia nominatio singulari masculina sunt. ut panis, cinis, crinis, & similia. Ex Charis. lib. i.

Diligente. Verrius Flaccus, inquit Plinius, eorum nomen, quae NS finiuntur, casu nominatio, ablatius in E dirigendus est. Ex eodē lib.

Differt fatigatus a fesso, ut Verrius ait, quod fatigatus, cum quis per alium laborare compellitur: fessus vero, cum

quis labore deficit, ut lassus.

Ex Laet. lib.  
I. c. XX.

Nec hanc solum Romani meretricem colunt, sed Fau-  
lam quoque, quam Herculis scortum fuisse Verrius scribit.

Ex Charif.  
lib. I.

† Labrones)

Ex eod. II.

Verrius Flaccus sic distinxit: modica esse labra, labia im-  
modica, & inde Labiones † dici.

Verrius lacte pro lac dicit.

Ex Vello I 5

g<sup>o</sup> de Or-  
thogr.

Nonnulli synalephas quoque circa observandam scrip-  
tionem existimauerant. sicut Verrius Flaccus. ut vbi cum-  
que prima vox M littera finiretur, sequens a vocali incipe-  
ret; M non tota, sed pars illius prior tantum scriberetur, ut  
appareret exprimi non debere.

Ex Charif.  
lib. I.

Manibias per duo I dicendum, quia sunt a manibus, ut  
putat Verrius. sed & manubiae per V dici possunt.

Ex eodem.

Nomenclator sine V dicitur, ut Verrius ait, velut nomi-  
nis calator.

Ex eodem.

Panis genituo plurali panum Verrius dixit.

Ex eodem.

Polenta dici debet per O, cuius rei Verrius Flaccus ra-  
tionem \* \* \* usus omnium poliat.

Ex eodem.

Cum autem quid hoc est hominis quaeritur, inquit, de  
alicuius quaero hominis qualitate \* qui necesse \* sit hic  
masculine dicendus est, ut Verrius ait. quoniam neutra in  
I & in V S non exeunt.

Ex eodem.

Sal neutro genere Verrio etiam placuit.

Ex eodem.  
lib. I.

Porphyrio ex Verrio & Festo, in auguralibus, inquit,  
libris ita est, S A N E S A R C T E Q V E.

Ex Gel. lib.  
XVII. cap. 7.

Verrij Flacci scripta ad hoc genus quaestionis pertinen-  
tia haec fuerunt: Senatum dici & pro loco, & pro homini-  
bus. ciuitatem & pro loco, & oppido; & pro iure quoque  
hominum, & pro hominum multitudine. tribus quoque &  
decurias dici, & pro loco, & pro iure, & pro hominibus. cō-  
cionem autem tria significare, locum, suggestumque vnde  
verba fierent: item significare coetum populi adstantis:  
item orationem ipsam, quae ad populum diceretur.

Ex Vello  
Longo de  
Orthogr.

Verrio Flacco videtur eandem esse apud nos V litterā,  
quae apud Graecos Y. namque his exemplis argumenta-  
tur. quod illi dicunt κύμνον, nos cuminum. quam illi  
κυπάρισσον, nos cupressum. illi κυβερνήτην, nos gubernatorem.  
nec non ex eiusmodi Theseus, Menoeceus, Peleus, & si-  
milibus adfirmat.

Ex eodem.

X, & Z Verrio Flacco placet mutas esse: quoniam a  
mutis

mutis incipiant, vna a C, altera a P \* quod si quos mouet,  
quod in semiuocalē definant: sciant, inquit, Z litteram sic  
scribi ab iis, qui putant illam ex C & P \* constare, vt sine  
dubio muta finiatur.

Ex Plin lib.  
1. de nat. hist.

Ex Verrio Flacco Plinij lib. III. VII. VIII. XIV. XV.  
XVI. XXVIII. XXXI. XXXIII. XXXIV. XXXV.

EPISTOLA PAVLI AD  
CAROLVM REGEM.

**A**RGITATIS munere, sapientia, potentiaque præfulgido Domino Regi Carolo Regi sublimissimo Paulus ultimus seruulus. Cupiens aliquid vestris bibliothecis addere; quia ex proprio parū valeo; necessario ex alieno mutuavi. Festus denique Pompeius Romanus studiis affatim, eruditus, tam sermonum, abditorum, quam etiam quarundam causarum origines aperiens, opus suum ad viginti usque prolixa volumina extendit. ex qua ego prolixitate supersua quæque, & minus necessaria prætergrediens, & quadam abstrusa penitus stilo proprio enucleans, ita ut erant posita relinquens, hoc vestra celsitudini legendum compendio obtuli. In cuius rei, si tamen lectum ire non dedignabimini, quadam secundum artem, quadam iuxta etymologiam posita non inconuenienter inuenietis, & præcipue ciuitatis vestra Romula, viarum, portarum, montium, locorū, tribuum vocabula disiecta reperietis, ritus prætere a gentiliū, & consuetudines, varias dictiones quoque poetis, & historiographis familiares, quas in suis opusculis frequentius posuere. quod exiguitatis mea munusculum si sagax, & subtilissimū vestrum ingenium non usquequaque reppulerit, tenuitatem meam, vna comite, ad potiora excitabit.



SEX. POMPEI  
FESTI DE VERBO-  
RVM SIGNIFI-  
CATIONE,  
*LIBRI XX.*

1871 OCT 7 1871



- A** B A C T I magistratus dicebantur, qui coacti depō-  
fuerant imperium.  
Abalienatus dicitur, quem quis a se remouerit.  
Abambulantes, abscedentes.  
5 Abareet, prohibet.  
Abauis dicitur, quia abest ab aūo, & est aūus aui.  
Abditui, abortiuū.  
Abemito significat demito, vel auferto. emere enim anti-  
qui dicebant pro accipere.  
10 Abgregare, est ab grege ducere: adgregare, ad gregem du-  
cere: segregare, ex pluribus gregibus partes seduce-  
re. vnde & egregius dicitur e grege lectus. quorum ver-  
borum frequens vsus non mirum si ex pecoribus pen-  
det; cum apud antiquos opes, & patrimonia ex his præ-  
cipue constiterint. vt adhuc etiam pecunias, & peculia  
dicimus.  
15 Abictaria negoria dicebantur, quam materiam nunc dici-  
mus, videlicet, ab abietibus coemendis.  
Abiisse, pro adiisse † dicebant. \*obiisse  
Abitionem antiqui dicebant mortem.  
20 Abnutare, saepe abnuere.  
Ab oloes dicebant, pro ab illis. antiqui enim litteram non  
geminabant.  
Aboriginēs appellati sunt; quod errantes conuenerint in  
agrum; qui nunc est populi Romani. fuit enim gens an-  
30 tiquissima Italiae.  
Abortum grauidae mulieris dicitur, quod non sit tempesti-  
ue ortum.  
Abrogare, infirmare.  
Abs praepositio a Graeco deducitur & †. significat autē re-  
tractionem in partem posteriorem.  
35 A C E R A T V M lutum, cum paleis inixtum.  
Acerra, ara, quae ante mortuum poni solebat, in qua odo-  
res incendebantur. alij dicunt arculam esse thurariam,  
scilicet vbi thus reponebant.  
40 Acetare dicebant, quod nunc dicimus agitare.

Acieris, securis aerea, qua in sacrificiis utebantur sacerdotes.

Acies, Acumen, Acus, & Acuere dicuntur ab *ἀκίς*, quam Latine dicimus cotem.

Aclassis tunica, ab humeris non confuta.

\* Aerumae  
rumba.

Acrumaerumae \* vtenfília ampliōra.

Actus, modo significat in comoediis, & tragoediis certa spatia canticorū: modo iter inter vicinos quattuor pedū larum; modo in geometrica minorē partē iugeri, id est centum viginti pedum: modo motū corporis, vt hīstrionū & saltatorum, qui etiam ex hoc ipso actiuosi dicuntur.

Acupedius dicebatur, cui praecipuum erat in currendo acumen pedum.

\* Subter-  
mendum)  
\* eodem  
primo.)

Acus palea est. Varro rerum rusticarum tertio: acus sub-  
struendum \* parturientibus. acus in area excutitur. Idē 15  
in eodem. primo argillam mixtam acere.

Acus dicitur, qua sarcinatrix, vel etiam ornatrix vititur, paleae etiam quaedam de frumento acus dicuntur. exerci-  
tus quoque instructio; quod ea pars militum vehemen-  
tissima est ad hostem vulnerandum acumine telorum. 20  
totum autem ex Graeco sermone trahitur; cum sarcire  
apud illos *ἀκίς* dicitur.

Ad, aut proprie personam significat; vt Eo ad Pompeium:  
aut locum, vt Abiit ad theatrum.

Adagia, ad agendum apta.

25

Adalia, ouis vetula recentis partus.

Adaxint, adegerint.

Adcensi dicebantur, qui in locum mortuorum militum su-  
bito subrogabantur; dicti ita, quia ad censum adicie-  
bantur.

30

Addicere est proprie idem dicere, & approbare dicendo.  
alias addicere damnare est.

\* dubium.

Addubanum, Danubium.\*

Addues, addideris.

Adeo duas habet significationes. nam cum prima acuta ef-  
fertur; idem significat, quod accedo. vt cum dicimus  
Adeo praetorem. cum autem secunda; id est, quod  
vsque eo; non quidem secundum rationem; quia ad  
praepositio accusatiuis accommodata est: sed vetusta qua-  
dam loquendi consuetudine.

Ad

Ad exitam aetatem, ad vltimam aetatem.

Adfabrum, fabrefactum.

Adfatim dictum a copia fandi, siue abundanter. Liuius:

Adfatim edi, bibi, lusi. Terentius adfatim dixit pro eo,

5 quod est, ad lassitudinem.

Adfectare est prouum animum ad faciendum habere.

Adlines, in agris vicini, siue consanguinitate coniuncti.

Adgrettus. apud Ennium adgrettus fari, pro eo quod est  
adgressus ponitur. quod verbum venit a Graeco ἀγρεῖν.

10 Adigas, dare cogas.

Aditiculum, paruum aditum.

Adiecti dicebantur apud Romanos, qui propter inopiam  
ex equestri ordine in senatorum sunt numero adsum-  
pti. nam patres dicuntur, qui sunt patricij generis: con-

15 scripti. qui in senatu sunt scriptis adnotati.

Adlicet est, perducit aliquem in rem. dictum a verbo lacit,  
id est decipit. Hinc descendit inlicere, & oblectare, id  
est frustrantem inducere.

Adliuescit, liuere incipit, hoc est liuidum fieri.

20 Admissiuae aues dicebatur ab auguribus, quae consulenti-  
tem iuberent. \* \* iuuarent)

Adnictat, \* saepe, & leuiter oculo annuit. Naeuius in Ta-  
rentilla: alij adnutat, alij adnictat, alium amat, alium  
tenet. \* Adnutat

25 Adolefcit a Graeco ἀδολεσκειν, id est adresco, venit. vnde  
fiunt adultus, adolescens, altare; eo quod in illo ignis  
excrefcit; & exoletus, qui excessit olefcendi, id est cre-  
fcendi modum; & inoleuit, id est creuit. \* ἀλίζω

Adoptatitius \* ex adoptato filio natus. \* Adoptitius

30 Ador farris genus, edor quondam appellatum, ab edendo;  
vel quod aduratur, vt fiat tostum. vnde in sacrificio mola  
falsa efficitur.

Adorare apud antiquos significabat agere. vnde & legati  
oratores dicuntur: quia mandata populi agunt.

35 Adoream laudem, siue gloriam dicebant: quia gloriosum  
eum putabant esse, qui farris copia abundaret.

Adpromissor est, qui quod suo nomine promissit, idem pro  
altero quoque promittit.

Adrumauit, rumorem fecit, siue commurmuratus est.  
quod verbum quidam a rumine, id est parte giuraris

putant deduci.

Adscribere est adiungere, vel adsumere.

Adscripti dicebantur, qui in colonias nomina dedissent, ut essent coloni.

Adscriptitij, veluti quidam scripti dicebantur; qui supple- 5  
dis legionibus adscribebantur. hos & ad censos dicebāti  
quod ad legionum censum essent adscripti. quidam ve-  
lato, quod vestiti inermes sequerentur exercitum. non-  
nulli ferentarios, quod fundis lapidibusque praeliaturi  
ea modo ferrent, quae in hostes iacerent. alij rorarios, 10  
quod id genus hominum ante, quam acies coirent, in  
modum rorantis tempestatis dimicaret.

\* Adfecta Adfectata \* femina vel in bonam partem dicitur, velut ho-  
norata: vel in malam; quasi ad extremum periculum  
adducta. 15

\* Apponitur Adferere manu est admovere. quod ea quoque, quae in ter-  
ram dimittuntur, feri dicuntur. unde etiam ferae appel-  
lantur, quia foribus adnotae opponuntur \* defixae po-  
stibus; quem ad modum ea, quae terrae inseruntur.

Adfidelae, mensae vocantur, ad quas sedentes flamines sa- 20  
cra faciunt.

Adsiduus dicitur, qui in ea re, quam frequenter agit, quasi  
confedisse videatur. alij adsiduum locupletem; quasi  
multorum assium dictum putarunt. alij eum, qui sum-  
ptu proprio militabat; ab asse dando vocatum existi- 25  
marunt.

Adspere, & praespere dicebant antiqui a sapiendo. sicut  
nos quoque modo dicimus ab aequo iniquum; a quae-  
rendo inquirere.

Adstassent, statuerunt. 30

Adtegrare est, vinum in sacrificiis augere. integrare enim,  
& adtegrare minus factum, est in statutum redigere.

Adtestata dicebantur fulgura, quae iterato fiebant, videli-  
cet significationem priorum adtestantia.

Adtrium, & trium ex Graeco descendit: quia illi vestem 35  
tritam ~~vestem~~ T appellant.

Adtubernalis, habitator continuae tabernae. quod genus  
domicilij antiquissimū Romanis fuisse testimonio sunt  
exterae gentes, quae adhuc tabularis habitant aedifi-  
cis. unde etiam tecta castrensia, quamvis pellibus con-  
tegantur

tegantur, tabernacula tamen dicuntur.

Aduellatio iactatio quaedam verborum figurata ab hastis velitaribus. velites dicuntur expediti milites, quasi volitantes, id est volantes.

5 Aduersus aut contrarium significat; aut idem, quod erga.

Adulari est compositum ex accedendo, & adludendo.

Adulter, & adultera dicuntur; quia & ille ad alteram, & haec ad alterum se conferunt.

Adulterina signa dicuntur alienis anulis facta.

10 Aduocitat, saepe aduocat.

Adiuosum, aduersarium. hostem.

AE syllabam antiqui Graeci consuetudine per AI scribebant. vt aulai, pictai, musai.

Aedilis initio dictus est magistratus, qui aedium non tantum

15 sacrarum, sed etiam priuatarum curam gerebat. postea hoc nomen & ad magistratus translatus est. Dictus est autem Aedilis, quod facilis ad eum plebi aditus esset. sed & Aedilatus dicebatur eadem dignitas; sicut pontificatus, magistratus.

20 Aedis, domicilium in edito positum, simplex, atque vnus aditus. siue ideo aedis dicitur, quod in ea acuum degatur, quod Graece αἶον † vocatur. itaque aedificare, cum sit proprie aedem facere, ponitur tamen pro omni genere constructionis αἵματα καὶ οἶκος.

25 Aeditimus, aedis intus.

Aedituus, sacrae aedis tutor. \*id est curam agens.

Aegaeum mare appellatur, quod crebrae in eo sint insulae; vt procul aspicientibus species caprarum videantur.

siue quod in eo Aegaea \* Amazonum Regina perierit.

30 siue quod in eo Aegeus pater Thesei se praecipitauerit.

Aegrum ex Graeco αἶμας appellatur. a quibusdam putatur a voce doloris appellari: quod est αἶμας.

Aegyptinos, Aethiopus.

Aemidum, tumidum. \*

35 Aemiliam gentem appellatam dicunt a Mamercio Pythagorae philosophi filio; cui propter vnicam humanitatem cognomen fuerit Aemilos. alij, quod ab Ascanio descendat, qui duos habuit filios Iulum, & Aemilon.

Aenariam appellauere locum, vbi Aeneas classem a Troia veniens appulit.

Aenatores cornicines dicuntur, id est cornu canentes.

\*.6t Aeneolum, quod ex aere fit \* dicimus.

Aenesci dicti sunt comites Aeneae.

Aenulum, vas ex aere paruum.

Aequidiale apud antiquos dictum est, quod nunc dicimus aequinoctiale. quia nox diei potius, quam dies nocti adnumerari debet. Graeci quoque in hoc consentiunt *ion-  
meiar*, id est aequidiale, dicentes.

Aquilaium significat ex toto dimidium. dictum a lauatione lanac, quae dicitur aquilauio redire, cum dimidium decidit sordibus.

Aerarij Tribuni a tribuendo aere sunt appellati. Aerarium sane populus Romanus in aede Saturni habuit.

Aeribus pluraliter ab aere, id est aeramento dicit Cato.

Aerosam appellauerunt antiqui insulam Cyprum; quod in ea plurimum aeris nascatur.

Acrumnulas Plautus refert furcillas, quibus religatas sarcinas viatores gerebant. quarum usum quia C. Marius retulit, muli Mariani postea appellabantur. itaque acrumnae labores honorosos significant. siue a Graeco sermone deducuntur. nam *ἀκρῶν* Graece, Latine tollere dicitur.

Aeruscare, aera vndique, id est pecunias, colligere.

Aestimata poena ab antiquis ab aere dicta est. qui eam aestimauerunt aere: ouem decussi, bouem centussi, hoc est decem & centum assibus.

Aestimias, aestimationes.

Aestuaria sunt omnia, qua mare vicissim tum accidit, tum recedit.

AGASONES equos agentes, id est minantes.

Agea via in naui dicta, quod in ea maxima quaeque res agi solet.

Agedum significat age modo. est enim adhortantis sermo.

Agere modo significat ante se pelleri, id est minare. Vergilius; & potum pastas age Tityre. modo significat iurgari: ut cum dicimus, agit cum eo furti. modo rependere: ut cum dicimus, gratias ago. modo verbis indicare: \* ut cum dicimus causam ago. quin etiam si accessit gestus, & vultus quidam decor: ut cum scaenici agere dicuntur.

\* iudicare

\* quo

Agina est, qua \* inseritur scapus trutinac. id est in quo foramine



foramine trutina se vertit. vnde aginadores dicuntur, qui paruo lucro mouentur.

Agnus dicitur a Graeco *ἀγνός*, quod significat castum. eo quod sit hostia pura, & immolationi apta. Agnus ex

- 5 Graeco *ἀμνός* deducitur. quod nomen apud maiores communis erat generis, sicut & lupus, quod venit ex Graeco *λύκος*.

Agolum, pastorale baculum, quo pecudes aguntur.

Agonias hostias putabant ab agendo dictas.

- 10 Agonium dies appellabatur, quo rex hostiam immolabat. hostiam enim antiqui agoniam vocabant. Agonium etiam putabant deum dici praesidentem rebus agendis: Agonalia eius festiuitatem. siue quia agones dicebant montes: Agonia sacrificia, quae fiebant in monte. hinc

- 15 Romae mons Quirinalis Aegonis, \* & collina porta Aegonensis. \* Agonium id est ludum. ob hoc dictum, quia locus in quo ludi initio facti sunt, fuerit sine angulo. cuius festa Agonalia dicebantur.

\* Agonus

\* Agonensis

ALBEGMINA partes extorum, quae diis immolabant.

- 20 Albefia scuta dicebantur, quibus Albenses, qui sunt Marfi generis, vsi sunt. haec eadem decumana vocabantur, quod essent amplissima, vt decumani fluctus.

Albiona ager trans Tiberim dicitur, a luco Albionarum: quo loco bos alba sacrificabatur.

- 25 Albogalerus a galea nominatus. est enim pileum capitis, quo Diales flamines, id est sacerdotes Iouis utebantur. fiebat enim ex hostia alba Ioui caesa: cui adfigebatur apex virgula oleagina.

Albula Tiberis fluuius dictus ab albo aquae colore. Tiberis autem a Tiberio \* Siluio rege Albanorum: quod is in eo extinctus est.

\* Tiberius

Album, quod nos dicimus, a Graeco, quod est *λευκόν*, est appellatum. Sabini tamen alpum dixerunt. vnde credi potest nomen Alpium a candore niuium vocitatum.

- 35 Alcedo dicebatur ab antiquis pro haleyone. vt pro Ganymede Caramitus: pro Nilo Melo.

Alebria, bene alentia.

Aleonem, aleatorem. Nauius: pessimorum pessime, audax, ganeo, lurco, \* aleo.

\* Iudaeus

Alerudo, corporis pinguedo.

Alga, herba, quam mare ad litus proiicit. Vergilius in Bucolicis: Proiecta vilior alga.

\* collectus

Algeo ex Graeco αλγῶ dicitur, id est doleo. ut sit frigus, dolor quidam membrorum rigore coniectus.\*

Alica dicitur, quod alit corpus.

5

\* cae

Alicariae meretrices appellabantur in Campania solitae ante pistrina alicariorum versari quaevis gratia. sicut hae,\* quae ante stabula sedebant, dicebantur prostibulae.

Alienatus, qui alienus est factus.

Alimodi pro aliisimodi.

Aliorsum, & illorsum, sicut introrsum dixit Cato,

10

Ali rei dixit Plautus pro eo, quod est aliae rei.

Alites volatu auspicia facientes istae putabantur: buteo, sanqualis, immusculus, aquila, vulturius.

Aliuta antiqui dicebant pro aliter, ex Graeco ἀλλῶν vel ἀλλοῦ trasferentes. Hinc est illud in legibus Numa Pōpili:

SI QVIS ALIUTA FAXIT, IPSOS IOVI SACER ESTO.

\* Allex

Allus,\* pollex scandens proximum digitum: quod velut insiluisse in alium videatur. quod Graece dicitur ἀλλῶν.

Allienis dies dicebatur apud Romanos obscœnissimi omnibus. ab Allia fluuio scilicet, ubi Romanus fusus a Gallis exercitus est.

20

Alma, sancta, siue pulchra; vel alens: ab alendo scilicet.

Almities habitus almarum rerum.

Altaria sunt, in quibus ignis adoletur. Altaria ab altitudine dicta sunt. quod antiqui diis superis in aedificiis a terra exaltatis sacra faciebant: diis terrestribus in terra: diis infernalibus in effossa terra.

25

Altellus Romulus dicebatur, quasi altus in tellure: vel quod tellurem suam aleret: siue quod aleretur telis; vel quod a Tatio Sabinorum rege postulatus sit in colloquio pacis; & alternis vicibus audierit, locutusque fuerit. sicut enim sit deminutius a macro macellus,\* a vafro vafellus; ita ab alterno altellus.

30

\* a Marco Marcellus,

Alter, & pro non bono ponitur; ut in auguriis altera cum appellatur auis, quae utique prospera non est. sic alter nonnumquam pro aduerso dicitur, & malo.

35

Alteras ponebant pro eo, quod est aduerbium alias.

Altercatio, iurgatio.

Alternatio, per vices successusque.

Alter-

Alterplicem, duplicem.

Alterta, \*alterutra.

\* Altertra.

Alterum Sinius ait idem significare, quod apud Graecos

ἄλλος. Quidā vero ex utroque esse compositū ἀλλος, & ἄλλος.

Altum proprie mare profundum.

Altus ab alendo dictus: alias ab altitudine.

Alucinatio, erratio.

Alueolum, tabula alcatoria.

Alumēto pro Laumedōte a veteribus Romanis nec dū ad-

10 suetis Graecae linguae dictū est. sic Melo pro Nilo, Ca-

tamitus pro Ganymede: Alphius pro Alpheo dicebatur.

Aluus venter feminae, ab alendo dicta est.

Am praeposito loquelaris significat circum. vnde supra \* ser

uus ambactus, id est circumactus dicitur.

\* infra

15 Amasso, amauero.

\* Amutio

Amatio \* ab amore denominatum.

\* seruus

Ambactus apud Ennium lingua gallica actus \* dicitur.

Ambaruales histiae appellabatur, quae pro aruis (a duobus fra-

\* ac frugi-

20 tribus) sacrificabatur. Ambarualis hostia est, quae rei diui-

nae causa circum arua ducitur ab ijs qui pro frugibus faciunt.

Ambaxioqui, circum euntes cateruati.

Ambegni bos, & veruex appellabantur, cum ad eorum utra-

que latera agni in sacrificium ducebantur.

Ambest ita tertiae personae verbum est, ut nullam aliam

25 habeat declinationem.

Ambidens, siue bidens ouis appellabatur, quae superiori-

bus, & inferioribus est dentibus.

Ambiguum est, quod in ambas agi partes animo potest, hu-

iulmodi apud Graecos ἀμφίβολος dicitur.

30 Ambitio est ipsa actio ambientis.

Ambitus proprie dicitur inter vicinorum aedificia locus

duorum pedum, & semipedis ad circum eundi facultatem

relictus. ex quo etiam honoris ambitus dici coeptus est a

circum cundo, supplicandoque. Ambitus proprie dicitur

35 circuitus aedificiorum patēs in latitudinem pedes duos,

& semissem; in longitudinem idem, quod aedificium. sed

& eodem vocabulo crimen avaritiae, vel adfectati ho-

noris appellatur.

Ambo ex Graeco dictum \* videtur, quod illi ἀμφος dicunt.

\* ductum

Ambrices regulae, \* quae transfuerlae asseribus, & regulis

\* regulae,

interponuntur.

Ambrones fuerunt gens quaedam Gallica, qui subita inundatione maris, cum amisissent sedes suas, rapinis, & praedationibus se suosque alere coeperunt. eos, & Cimbros, Teutonosque C. Marius deleuit. ex quo tractum est, ut turpis vitae homines Ambrones dicerentur. 5

Ambulacra, ambulationes.

Amburbiales hostiae dicebantur, quae circum terminos urbis Romae ducebantur.

Ambustus, circum vstus.

Amenta, quibus, ut mitti possint, vinciuntur iacula, siue solarum lora. ex Graeco, quod est ἀμύματα, sic appellata. vel quia aptantes ea ad mentum trahunt.

Ameria urbs in Umbria. ab Amiro sic appellata.

Amia genus piscis.

\* Anucia. Amicinum \* vtris pediculum, ex quo vinum diffunditur. 15

Amicitiae vocabulum ab amore deducitur: quamuis interdum vituperandus sit amor. ab antiquis autem ameci, & amecae per α litteram efferebantur.

\* Animula. Amiculum genus est vestimenti a circumiectu dictum.

Aminula \* urbs paruarum opum fuit in Appulia. 20

Amita patris mei soror, quia similiter tertia a me sit, atque auia, videri potest dicta: ex eo, quod ab antiquioribus auita sit vocitata. siue amita dicta est, quia a patre meo amata est. nam plus sorores a fratribus, quam fratres diligunt solent. videlicet propter dissimilitudinem personarum, quae ideo minus habent dissensionis, quo minus aemulationis. 25

Amites, perticae aucupales.

Amnenses appellabantur urbes sitae prope amnem, ut a mari maritimae. unde Interamnae, & Antemnae dictae sunt: quod inter amnes sunt positae, vel ante se habeant amnes. 30

Amnis proprie dicitur a circumnando, quoniam αμν ex Graeca praepositione sumptum, quae est ἀμφι, significat circum, & nare fluere.

Amoebaeum carmen est, quotiens aliqui ex aequali numero versuum canunt: & ita se habet ipsa responsio, ut aut malum, aut contrarium aliquid dicat. 35

Amoena dicta sunt loca, quae ad se amanda alliciant, id est trahant.

Amosio

Amosio, annuo.

Ampedices dicebantur ab antiquis, quod circum penderent, quos nunc appendices appellamus.

Amputata, id est circumputata, dicitur ab eo, quod antiqui  
5 putum pro puro dicebant. unde deducuntur pudor, & pudicus.

Amsegetes dicuntur, quorum ager viam tangit.

Amtermini, \* qui circa terminos prouinciae manent. Vnde  
amiciri, aniburbium, ambarualia, amplexus dicta sunt. \* Amptē  
minij

10 Amusium, regulariter; tractum a regula, ad quam aliquid  
exaequatur, quae amulsis dicitur. quidam amusium esse  
dicunt non tacite: quod mutire interdum dicitur loqui.

ANATEM morbum anuum dicebant, id est vetularum:  
sicut senium morbum senum.

15 Ancaesa dicta sunt ab antiquis vasa, quae caelata appella-  
mus: quod circum caedendo talia fiant. ipsum quoque  
caelare verbū ab eadem causa est dictum, & littera cum  
l permutata.

10 Anceps significare videtur id, quod ex utraque parte capere  
habeat, ut securis, bipennis. sed magis a capiēdo, quod  
ex utraque parte aequē captatur, \* appellatum est. \* capitur)

Ancillae dictae ab Anco Marcio. quod is bello magnum  
feminarum numerum cepit. siue ideo sic appellantur,  
quod antiqui anculare dicebant. pro ministrare. ex quo  
15 dij quoque, ac deae feruntur coli, quibus nomina sunt  
Ancul, & Anculae.

Anclabris mensa ministerijs diuinis apta. vasa quoque ae-  
nea, quibus sacerdotes vtuntur, anclabria appellantur.

Anclare, \* haurire. a Graeco ἀντλῆ descendit. Liuius: florem  
30 ancabant \* liberi ex carchesijs. \* Antlare)  
\* antla-  
bant)

Ancunulentaē feminae menstruo tempore appellatur. vn-  
de trahitur inquinamentum.

Ancus appellatur, qui aduncum brachium habet, ut expor-  
rigi non possit.

35 Andron locus domicilii appellatur angustior lōgitudine, in  
quo viri plurimi \* morabantur, ut gynaeceum a mulie- \* plurimē  
ribus.

Andruare, id est recurrere a Graeco verbo ἀνδρᾶν, id est in-  
uenire. hinc & druā vocata est.

Angeronae deae sacra a Romanis instituta sunt, cum angina

omne genus animalium consumeretur ; cuius festa Angeronalia dicebantur.

Anginam vinariam habere dicuntur , qui vno suffocantur.

Angiportus iter compendiarium in oppido: eo quod sit angustus portus, id est aditus in portum.

† αἰγῶν  
εἰς αἰγῶν)

Angor est animi, vel corporis cruciatus, proprie a Graeco αἰγῶν, † id est strangulatione dictus. vnde & faucium dolor angina vocatur. Plautus: vellem me in anginam verti; quo huic aniculae fauces praecoccuparem.

\* adducatur

Angulus a Graeco αἰγῶν: siue ab eo quod est ἄγος, id est prope; quod aduncatur. \* quod ex diuerso coacta faciunt anguli formam.

Annaria lex dicebatur ab antiquis ea, qua finiuntur anni magistratus capiendi.

\* triennium

Annus ex Graeco venit quem illi τριεὶς dicunt; & quod nos triennium †, illi dicunt τριεὶς.

Anquirere est, circum quaerere.

Antarium bellum, quod ante urbem geritur.

Ante Terentius pro antea ponit.

Antefixa, quae ex opere figulino tectis adfiguntur sub stillicidio.

Antes sunt extremi ordines vinearum. vnde etiam nomen trahunt antae, quae sunt latera ostiorum.

Anturbana praedia, urbi propinqua.

† αἰνῶν

Antiae muliebres capilli demissi in frontem appellati ex Graeco videntur. quod enim nos contra, illi αἰνῶν † dicunt.

Anticum veteres etiam pro ianua posuere.

Antigerio antiqui pro valde dixerunt.

Antios, id est excruciatos.

Antipagmenta valuarum ornamenta: quae antis adpanguntur, id est adfiguntur.

Antiquare est in morem pristinum reducere.

Antras, conualles, vel arborum intervalla.

Antroare; gratias referre. trahant, movent. truam quoque vocant, quo permovent coquentes: extra.

Anus dicta est ab annorum multitudine: quoniam antiqui non geminabant consonantes. vel quod iam sit sine sensu, qui Graece dicitur, ἄν.

\* Anxur

Anxur \* vocabatur, quae nunc Tarracina dicitur Volscae gen-

gentis. sicut ait Ennius: Vulsculus perdidit Anxur.

A P E apud antiquos dicebatur, prohibe, compesce.

Apellinem antiqui dicebant pro Apollinem.

Aperta idem Apollo vocabatur; quia patente cortina responsa ab eo dentur. \*

\* darentur,

Apex, qui est sacerdotum insigne, dictus est ab eo; quod comprehendere alicui vinculo, apere dicebant. unde aptus is, qui conuenienter alicui iunctus est.

Apica dicitur ovis, quae ventrem glabrum habet.

10 Apiculum filum, quo flamines velatum apicem gerunt.

Apluda est genus minutissimae paleae frumenti, siue panici. de qua Nacuius: Non hercle apluda est hodie, quam tu nequior. sunt qui apludam sorbitionis liquidissimum putent genus; quod flatu deiciatur, & quasi adplodatur.

15 Aplustria \* nauium ornamenta; quae quia erant amplius, quam essent necessaria vsu, etiam amplustria \* dicebantur.

\* Aplustria

\* amplustria

Apollinares ludos, hoc est in laudem Apollinis, populus laureatus spectabat stipe data pro cuiusque copia.

\* Apot

20 Apot \* apud.

Appellirauisse, appellasse.

Appia via, & aqua ab Appio Claudio est appellata.

Apricum locum a sole apertum. a Graeco vocabulo *απειρον* appellatur, quasi *απειρον*, id est sine horrore, videlicet

25 frigoris. unde etiam putatur, Africa appellari.

Aptus cum propria significatione intelligatur, ponitamen solet pro adepto: sicut apisci pro adipisci.

Apua, genus minimi pisciculi.

Apud mutuam loci, & personae coniunctionem significat: ut cum dicimus caeno apud amicum. Apud, & Penes in hoc differunt: quod alterum personam cum loco significat: alterum personam, & dominium, ac potestatem. quod trahitur a penitus.

30 A Q V A dicitur, a qua iuuamur. \* Aqua & ignis interdici solet damnatis. quam \* accipiunt nuptiae: videlicet, quia

\* viuamus,

35 hae duae res humanam vitam maxime continent. Itaque funus profecuti redeuntes ignem supergrediebantur aqua adpersi: quod purificationis genus vocabant suffitione.

quam

Aqua elicium dicitur, cum aqua pluuialis remedijs quibundā elicitur: ut quodā, si creditur, manali lapide in urbe ducto.

Aquagium quasi aquae agium, id est aquae ductus, appellatur.

Auarioli dicebantur mulierum impudicarum sordidi adseclae.

Aquilus color est fuscus, & subniger. a quo aquila dicta esse videtur. quamvis eam ab acute volando dictam volunt. Aquilius autem color ab aqua est nominatus. nam cum antiqui duos omnino naturales nossent, id est album & nigrum: interuenerit autem is quoque qui ita neutri similis est, ut tamen ab utroque proprietatem trahat: potissimum ab aqua eum denominarunt, cuius incertus est color.

\* Aquilius) Aquilius \* praenomen ab aquilo colore, id est nigro, est dictum.  
vel Aquill\*)  
\* nomen)

Aquilo ventus a vehementissimo volatu ad instar aquilae is appellatur.

\* Acipenser) Acipenser \* genus piscis.

ARABICE olet, id est ex odoribus Arabicis.

Arbilla aruina, id est pinguedo corporis.

\* qui) Arbitr dicitur iudex, quod \* totius rei habeat arbitrium, 20 & facultatem.

Arbitrarium: cum adhuc res apud arbitrum geritur.

Arbitrium dicitur sententia, quae ab arbitro statuitur.

Arbosum pro arbore antiqui dicebant, & robosum pro robore. 25

Arbutus genus arboris frondibus raris. Vergilius: & quae vos rara viridis tegit arbutus umbra.

Arca deminutivum facit arculam, & arcellam: ut a porco porculum, & porcellum: a mamma mammulam, & mammillam. 30

Arcani sermonis significatio trahitur siue ab arce, quae tutissima pars est urbis, siue a genere sacrificij, quod in arce fit ab auguribus, adeo remotum a notitia vulgari, ut ne litteris quidem mandetur: sed per memoriam successfulium celebretur. siue ab arca, in qua, quae clausa sunt, 35 tuta manent. cuius ipsius origo ab arcendo pendet.

Arcere est continere. unde & arcus in aedificijs dictus est: quia se ipsum continet. Alij dicunt arcum dictum esse ab opere arrigendo in altitudinem. Arcere prohibere est. similiter ab arcet prohibet. porcet quoque dictum

ab



ab antiquis, quasi potro arceat, & pro eo, quod est continet, ponitur. vnde & coercere continere dicimus. trahitur autem hoc verbum a Graecorum magistratu, quem illi *ἀρχοντα* vocant; in cuius potestate est cogere, vel prohibere.

5 Arcubiae, qui excubabant in arce.

Arcula dicebatur avis, quae in auspiciis vetabat aliquid fieri.

10 Arculata dicebantur circuli, qui ex farina in sacrificiis fiebant.

Arculum appellabant circulum, quem capiti imponebant ad sustinenda commodius vasa, quae ad sacra publica capite portabantur.

Arculus putabatur etiam deus, qui tutelam gereret arearū.

15 Arcuma \* genus plautri est modici, (quo homo gestari \*possit. *\*Arcuma  
\*quod homo  
gestare*

Area proprie dicitur locus vacuus, quasi exaruerit, & non possit quidquam generare.

20 Arseria aqua, quae inferis libabatur. dicta a ferendo. siue vas vini, quod sacris adhibebatur.

Argea \* loca Romae appellantur: quod in his sepulti essent \*Argenti quidam Argiuorum illustres viri.

Argennon argentum percandidum.

Argeos vocabant scirpeas effigies, quae per virgines Vestales annis singulis iaciebantur in Tiberim.

15 Argus, oculus. Argus nomen est hominis, qui fuisse fingitur oculis plenus.

Argutum iri, in discrimen vocari.

30 Aridum proprie est, quod naturalem humorem amisit. dicitur autem per contrariam significationem, quod irrigari desierit. nam Graece irrigare est *ἀρδν*.

Arilator, qui etiam cocio \* appellatur, dictus videtur a voce \*coctio Graeca, quae est *ἀρρε*, id est tolle. quia sequitur merces, \* *ἀρε* ex quibus quid cadēs lucelli possit tollere. lucellum de-minutivum est a lucro.

35 Ariminum a nomine fluminis propinqui est dictum.

Aristophorum vas, in quo prandium fertur, ut discus.

Arma proprie dicuntur ab armis, id est humeris, dependentia: ut scutum, gladius, pugio, sica; & ea, quibus proprie praeliatur: sicut tela, quibus procul.

Armata dicebatur virgo sacrificans, cui lacinia togae in humerum erat reiecta. Legibus etiam Laurentium sancitum est, ne pomum ex alieno legatur in armum, id est, quod humeri onus sit.

Armentum id genus pecoris appellatur, quod est idoneum ad opus armorum. Iuvenies tamen femine armentas apud Ennium positum.

Armillas ex auro, quas viri militares ab imperatoribus donati gerunt, dictas esse existimant, quod antiqui humeros cum brachiis armos vocabant. unde arma ab his dependentia sunt vocata.

Armillum vas vinarium in sacris; dictum, quod armo, id est humero deportetur.

Armilustrium festum erat apud Romanos, quo res diuinas armati faciebant: ac dum sacrificarent, tubis canebant.

<sup>\* agnae</sup> Arnae caput, agni <sup>\*</sup> caput.

Arquites arcu praeliantes, qui nunc dicuntur sagittarii.

Arse verſe, auerte ignem significat. Tuscorum enim lingua arſe, auerte; verſe, ignem constat appellari. unde Afranius ait: Inſcribat aliquis in oſtio ARSE VERSE.

Arſineum, ornamentum capitis muliebris.

Artifices dicti, quod ſcientiam ſuam per artus exercent; ſive quod apte opera inter ſe artent. qua ex cauſa etiam artes appellatae ſunt.

Artitus, bonis inſtructus artibus.

Artus ex Graeco appellantur, quos illi <sup>ἀρτῶν</sup> dicunt, ſive artus dicti, quod membra membris artentur.

Aruum dicimus agrum necdum ſatum.

<sup>\* ἀρύτης</sup> Arytenam, ſive artenam, vas ab hauriendo <sup>\*</sup> ſic appellabant.

ASPARGVS herba dicta, quod in aſpero virgulto naſcatur.

Aſſa dicebatur cantus tibiatarum.

Aſſeres dicti, quod aſſideant parieti, trabibusque.

<sup>\* aſſaratum</sup> Aſſiratum <sup>\*</sup> apud antiquos dicebatur genus quoddam potionis ex vino, & ſanguine temperatum, quod Latini priſci ſanguinem aſſir vocarent.

Aſt ſignificat at, ſed, vel autem.

Aſtu, apud poetas aſtutiam ſignificat. cuius origo ex Graeco ab oppido <sup>ἀστυ</sup> deducitur: in quo qui conuerſat adſidue

duē sint,cauti,atque acuti esse videantur.

Astutus,arte tutus.

A τ differentiam rerum significat. vt cum dicimus,Scipio est bellator,at M.Cato orator.

5 Atanuuium \*est poculi fictilis genus,quo in sacrificiis Ro-  
mani utebantur sacerdotes Potitij.\*

\*Atanium  
\*potioni.

Arauus; quia tata \* est auī \*, id est pater: vt pueri vsurpare solent.

\*Atta  
\*abauī

Atra bilis ab atro, id est, animi vitio dicta. est enim atrum nigrum, id est, a candore remotum.

Atratas \*atri coloris.

\*atritas

Atriplexum herba, quae nunc atriplex dicitur.

Atrium proprie est genus aedificij ante eadem continens mediam aream, in quam collecta ex omni tecto pluuiā

15 descendit. dictum autem atrium, vel quia id genus aedificij Atriae primum in Etruria sit institutum: vel quia a terra oriatur: quasi aterreum.\*

\*aterium;

Atroces appellantur ex Graeco, quia illi atrocita appellat, quae cruda sunt. siue atrox dicitur ab eo, quod nihil timeat. ~~hētoy~~ enim Graeci dicunt timere.

20 Attrae appellantur, qui propter vitium crurum, aut pedum plantis insistant; & attingunt magis terram, quam ambulant. quod cognomen Quintio poetae adhaesit.

25 Attam pro reuerentia seni cuilibet dicimus; quasi eum aui nomine appellemus.

Atticissat, Attice loquitur. Plautus: non Atticissat, sed \*Sicilissat. id est Sicule loquitur.

\*Sicilissat

Attinge pro attingam posuere.

30 Aucta saepe aucta.

Auctarium dicebant antiqui, quod supra mensuram, vel pondus iustum adiciebatur, vt cumulus vocatur in modio.

Auctor communis generis apud antiquos.

35 Auctum vocabatur spatium circi, quod supra definitum modum victoriae adiungitur.

Audacia ab auide, id est, cupide agendo, dicta est.

Audacias pluraliter Cato dixit.

Audax deminutium facit audaculus.

Audiuitaui, \*saepe audiui.

\*Auduit

Auentinus mons intra urbem dictus est; quod ibi rex Albanorum Auentinus bello fuerit extinctus,arque sepultus.

Auere nihil aliud est, quam cupere. argumēto est auidum, & auiditatem. \* ex quibus praecipua cupiditas intelligitur, cum significet & gaudere.

Aues ab aduentu earum dicuntur, quod inde veniant, vnde quis non suspicetur.

Augur ab auibus, gerendoque dictus; quia per eum auium gestus edicitur \*: siue ab auium garritu: vnde & augurium.

Auguraculum appellabant antiqui, quam nos arcem dicimus: quod ibi augures publice auspicarentur.

Augustus locus sanctus, ab auium gestu: id est quia ab auibus significatus est, sic dictus: siue ab auium gustatu: quia 15 aues paltae id ratum fecere.

Auidus a non videndo propter nimiam cupiditatem appellatur. sicut amens, qui mentem suam non habet.

Auillas agnas recentis partus.

Aulas antiqui dicebant, quas nos dicimus ollas: quia nullo 20 lam litteram geminabant. Itaque aulicoqua \* exta, quae in aulis || coquebantur, dicebant; id est elixa.

Auolant, euolant.

Aureas dicebant frenos, quibus equorum aures rediguntur. \* Aureax auriga. aureas enim dicebatur frenum, quod ad 25 res equorum religabatur. orias quo ora coercebantur.

Aureliam familiam ex Sabinis oriundam a Sole dictam putant: quod ei publice a populo Romano datus sit locus, in quo sacra facerent Soli. qui ex hoc Aufelij dicebantur, vt Valesij, Papisij: pro eo, quod est Valerij, 30 Papirij.

Auricalchum, vel oricalchum quidam putant compositum ex aere, & auro: siue quod colorem habeat aureum. oricalchum sane dicitur, quod in montuosis locis inuenitur. mons etenim Graece ἄργηρ appellatur.

Auritus a magnis auribus dicitur. vt sunt asinorum, & leporum. alias ab audiendi facultate. 35

Aurum dictum, quia praecipue custoditur. Graece enim χρυσός, custodire dicitur. vnde & thesaurum. Hippocrates medicus de nomine inuentoris id dictum putat

fat. quem vocitatum ait Aurum. † quidam a similitudine Aurion  
aurorae coloris nomen traxisse existimāt. nonnulli quia  
mentes hominum auertat. alij a Sabinis translatum pu-  
tant: quod illi aufum dicebant.

5 Ausculari dicebant antiqui pro osculari, quod est os cum  
ore conferre.

Aufis, audeas.

Aufoniam appellauit Aufon Vlyffis, & Calypfus filius eā  
primam partem Italiae, in qua sunt vrbes Beneuen-

10 tum, & Cales. deinde paulatim tota quoque Italia, quae  
Apennino finitur. \* dicta est Aufonia ab eodem du- \*inditur)  
ce, a quo etiam conditam fuisse Aruncam \* urbem \*Aruncam  
ferunt.

Auspiciū ab aue spicienda. nam quod nos cum praeposi-  
15 tione dicimus aspicio; apud veteres sine A praepositione  
spicio dicebatur.

Aurumnum quidam dictum existimant, quod tunc maxi-  
me augeantur hominum opes coactis agrorū fructibus.

Auunculus matris meae frater. traxit appellationem ab  
20 eo, quod aequè tertius a me, vt auus est: sed non eius-  
dem iuris. ideoque vocabuli facta deminutio est. siue  
auunculus appellatur, quod aui locum obtineat, & pro-  
ximitate tueatur sororis filium.

Auus patris, matrisque pater. dictus a Graeco vocabulo,  
25 quod est apud eos *παππος*, mutatis quibusdam literis.  
Alij volunt, quod ex ea voce appelleretur, quod apud  
eosdem Graecos *πῆρ* † appellatur. significatque ma- † αἰς  
gnum. cum ve'uti magnus pater sit auus. Alij putant  
aum dictum esse, quia ad duos attineat, quasi adduum:  
30 vel quia ad patrem sit additus.

Auxiliares dicuntur in bello socij Romanorum exterarum  
nationum; dicti ex Graeco vocabulo *αὐξήσις*, quod nos  
dicimus rerum crescentium auctiōem.

Auxilla, olla paruula.

35 **A X A M E N T A** dicebantur carmina saliaia, quae a Sa-  
liis sacerdotibus componebantur in vniuersos homines  
(composita) Nam in deos singulos versus facti, a nomi-  
nibus eorum appellabantur. vt Ianualij, \* Iunonij, \* Ianulij,  
Mineruij.

Axare, nominare.

Axe adglomerati, vniuersi stantes, id est cohortibus, aut legionibus.

Axis, quem Graeci *ἄξια* dicunt, plures habet significaciones. Nam & pars caeli septentrionalis, & stipes teres, circa quem rota vertitur; & tabula scētilis axis appellatur.

Axitiosi factiosi dicebantur: cum plures vna quid agerent, facerentque. Axit autem antiquos dixisse, pro egerit, manifestum est. vnde Axes mulieres, siue dij dicebantur vna agentes.

**B**ACAR vas vinarium simile bacioni.\*

Bacchanalia dicebantur Bacchi festa.

Bacionem\* dicebant genus vasis longioris manubrij, hoc  
5 alij trullam appellant.

\*bacionis,  
vel bacionis.  
ni.  
\*Bacionis,  
vel bacionis  
nem

Baiulos dicebant antiqui, quos nunc dicimus operarios.  
vnde adhuc baiulari dicitur.

Balaenae nomen a Graeco descendit, hanc illi *φάλαγγας* di-  
cunt antiqua consuetudine, qua *πύρρον* burrum, *πύρρον* bu-  
10 xum dicebant. Balaenam belluam marinam, ipsam di-  
cunt esse pistricem ipsam esse cetum.

Balatrone, & plateas bullas\* luti ex itineribus: aut quod  
de calciamentorum soleis eraditur, appellabant.

\*ballas

Barathrū Gracci appellāt locum praecipitem, vnde emer-  
15 gi non possit. d. Etum ab eo, quod est *βαθύς*.

Barbari dicebantur antiquitus omnes gentes exceptis  
Graccis. vnde Plautus Nacium poetam Latinum, bar-  
barum dixit. & de se cum transferret fabulam ex Grae-  
co dixit. M. Attius\* vortit barbare (Fortasse & hinc  
20 noster apostolus Graccis, ac barbaris se debitorem es-  
se fatetur.)

\*Marcus

Barbaricum appellatur clamor exercitus: videlicet quod  
eo genere barbari vtantur.

Bardus stultus a tarditate ingenij appellatur. Caccilius: Ni-  
35 mis audace, nimisque bardum, barbarum. trahitur au-  
tem a Graeco, quod illi *βαρδός* dicunt. Bardus Gallice  
cantor appellatur, qui virorem fortium laudes canit, a  
gente Bardorum, de quibus Lucanus. Plurima securi fu-  
distis carmina Bardi.

Barium urbem Italiae appellauerunt conditores eius ex-  
puli ex insula Bara, quae non longe est a Brundisio.

Barrire elephanti dicuntur, sicut oues dicimus balare, vt  
que a sono ipso vocis.

Basilica *ἡ τοῦ βασιλέως*, hoc est rege, dicta.

Basilicum, regale.

35 Basiliscus appellatur genus serpentis. vel quod in capite  
habeat album instar diadematis: vel quod reliqua ser-  
pentum genera vim eius fugiant.

Batus genus herbae.

BELLARIUM, & bellaria res aptas bellis appellabant.

b inij

Bellierepam saltationem dicebant, quando cum armis saltabant. quod a Romulo institutum est; ne simile pateretur, quod fecerat ipse, cum a ludis Sabinorum virgines rapuit.

\*Varus Bellitudinem sicut magnitudinem Verrius \* dixit. 5

Bellona dicebatur dea bellorum. ante cuius templum erat columella, quae bellica vocabatur, supra quam hastam iaciebant, cum bellum indicebatur.

Bellule, apud Plautum, deminutivum aduerbium est a bene, quod facit belle, & bellule. 10

Bellū a belluis dicitur: quia belluarū sit pernicioſa diſſenſio Bellutus bestiae similis.

Beneficiarij dicebantur milites, qui vacabant muneris beneficio. e contrario munifices vocabantur, qui non vacabant; sed munus reipublicae faciebant. 15

Beneuentum colonia cum deduceretur, appellari coeptum est melioris ominis causa, namque eam vibem antea Graeci incolentes *μεγαλον* †appellarunt.

† μεγαλον  
(τον)

Benignus proprie dicitur is, qui bonis, & dignis largitur. est autem compositum ex bono, & gignendo. 20

Benna, lingua Gallica, genus vehiculi appellatur. unde vocantur conbennones in eadem benna sedentes.

Bes appellatum est, quod bis triens sit; quamvis dura compositio fiat beſſis ex triente. beſſis vnciae octo sunt, triens \* quattuor. 25

\* trientis)

BIBLIOTHECAE & apud Graecos, & apud Latinos tam librorum magnus per se numerus, quam locus ipse, in quo libri collocati sunt, appellantur.

\* hostiae

Bidental dicebant quoddam templum, quod in eo bidentibus hostiis sacrificaretur. Bidentes autem sunt oves \* 30  
duos dentes longiores ceteris habentes.

\* hibris)

Bigenera dicuntur animalia ex diuerso genere nata. ut leopardus ex leone & panthera; (cicur sus \* ex apro & sero pha domestica; mulus ex equa & asino.

Bignae geminae dicuntur, quia bis vna die natae sunt. 35

Bilbir factum est a similitudine sonitus, qui fit in vase. Naeuius, Bilbir amphora, inquit.

Bilingues Brutates Ennius dixit, quod Brutij & Osce, & Graece loqui soliti sint. sunt autem Italiae populi vicini Lucanis.



- Billis apud Afros appellatur semen humanum humi profusum.
- Binomius, cui geminum est nomen, ut Numa Pompilius, Tullus Hostilius.
- 5 Biseta porca dicitur, cuius a ceruice setae bifariam diuiduntur, cum iam esse incipit maior sex mensium.
- Bitientes dicuntur, qui peregrinantur assidue.
- BLANDICELLA verba blanda per deminutionem sunt dicta.
- 10 Blaterare est stulte, & percupide loqui; quod a Graeco *βλατῆ* originem ducit. sed & camelos, cum voces edunt, blaterare dicimus.
- Blennos stultos esse Plautus indicat, qui ait: Stulti, stolidi, fatui, fungi, bardi, blenni, buccones.
- 15 Blitum genus oleris a saporis stupore appellatum esse ex Graeco putatur, quod ab his *βλατῆ* dicatur stupidus.
- BOA \* serpens est aquatilis; quem Graeci *ὄφας* vocant. \* Boua  
a qua isti obturgescunt. crurum quoque tumor viae labore collectus boa' appellatur.
- 20 Boare, id est clamare, a Graeco descendit *βοάω*. \* boua  
Boarium forum Romae dicebatur; quod ibi venderentur boues.
- Bocas genus piscis. a boando, id est vocem emittendo appellatur.
- 25 Boiae, id est genus vinculorum, tam lignae, quam ferreae dicuntur.
- Boicus ager dicitur, qui fuit Boiorū Gallorum. is autem est in Gallia citra Alpes, quae togata dicitur, in qua \* sunt \* quo) Mediolanenses.
- 30 Bombitatio \* est sonus apum. ab ipso sonitu dictus; sicut \* Bombizatio, vel Bombigatio  
mugitus bouum, hinnitus equorum.
- Bona, id est substantia rerū, dicta sunt quod digna sint bonis.
- Botulus genus farciminis propter connexionem a bolis sic appellatur.
- 35 Bouem bidentem a dentium numero dicunt appellari.
- Bouinatur, conuiciatur.
- BRACHIVM nos, Graeci *βραχίον* dicunt, quod deducitur a *βραχύν*, id est breue: eo quod ab humeris ad manus breuiiores \* sint, quam a coxis plantae. \* breuiores)
- Brassica a praesecando est dicta.

Breue a Graeco descendit, quod est *βραχυ*.

Bruma a breuitate dierum dicta.

\* Brundani

Brundisium quidam poetae breuitatis causa Brendam \* dixerunt.

Brutianae Parmae dicebantur scuta, quibus Brutiani sunt § vii.

Brutiani dicebantur, qui officia seruitia magistratibus praestabant: eo quod hiprinum se Hannibali tradiderant; & cum eo perseverauerunt, usque dum recederet de Italia.

10

Brutum antiqui grauem dicebant.

B V B I N A R E est menstruo mulierum sanguine inquinari. Lucilius: Haec, inquit, te imbuinat, & contra te imbulbitat. Imbulbitare est puerili stercore inquinari. dictum ex simo, quod Graeci appellant *βίον σίμου*.

15

\* Bubeum  
Bubinum)

Bubleum \* est genus quoddam vini.

Buccina quam nos appellamus, Graeci buchianon a similitudine soni dicunt.

Bucephalus vocatus est equus Alexandri regis, propter quandam bubuli capitis similitudinem.

10

Bucerum pecus de bubus dicimus.

Bulgas Galli sacculos scorteos appellant.

Bulimam Graeci magnam famem dicunt, adfecti magnis, & amplis rebus praeponere B V, a magnitudine scilicet bouis. hinc est, quod grandes pueros bupaedas appellant: & mariscam ficum, bulycon.

25

Bulla aurea insigne erat puerorum praetextatorum, quae dependebat eis a pectore, ut significaretur eam aetatem alterius regendam consilio. dicta autem est a Graeco sermone *βούλη*, quod consilium dicitur Latine. vel § 30 quia eam partem corporis bulla coningat, id est pectus, in quo naturale manet consilium.

Burratica potio appellatur lacte commixtum sapa. a rufo colore, quem burrum vocant.

Burranicum, genus vasis.

35

Burrum dicebant antiqui, quod nunc dicimus rufum. unde rustici burram appellant bucidam, quae rostrum habet rufum. pari modo rubens cibo ac potione ex prandio burrus appellatur.

Bustum proprie dicitur locus, in quo mortuus est cōbustus, & se-

& sepultus. diciturque bustum quasi bene vstum. vbi  
vero combustus quis tantum modo, alibi vero est sepul-  
tus, is locus ab vrendo vstrina vocatur. sed modo bu-  
stum, eo, quod sepelitur, sepulchra vocamus.

5 Buteo genus avis, quae ex eo se alit, quod accipitri eripit-  
it: vauicatisque est causa his locis, quae intrauerit, vt  
bubo: a quo etiam appellatur buteo.

Burubata, Naeuius pro rogatoriis posuit, hoc est nullius  
dignationis.

10

**C**ACULUS seruus militis. Plautus: Vidco caculam militarem. dicitur autem a Graeco *κακλον*, quod fustibus clauisque ligneis ad tutelam dominorum armari soliti sint.

Caculatum, seruitium.

Cadmea terra, quae in aes conijcitur, vt fiat orichalcum. 5

Caduca auspicia dicunt, cum aliquid in templo excidit, veluti virga e manu.

Caduceatores legati pacem petentes. Cato: Caduceatori inquit, nemo homo nocet.

Caeculant, caecis proximi sunt oculorum acie obtusa. Plautus: Num nam mihi oculi caeculant; est ne hic noster 10  
Hermio?

Caeculare est caecos imitari.

Caeculus condidit Praeneste. Vnde putant Caecilios ortos, quorum erat nobilis familia apud Romanos. Alij appellatos eos dicunt a Caecade Troiano Aeneae comite.

Caecum vallum dicitur, in quo praecuti pali terrae adfixi, herbis vel frondibus occuluntur. 15

*T. uir*) **C**aedem putant ex Graeco dici, quod apud illos *καίνειν* \* significat interficere.

\* Cedere  
a cadendo) **Caedere** a caedendo \* dictum.

Caeditiae tabernae in via Appia a domini nomine sunt vocatae. 20

Caelassis, caelaueris.

Caelestia auguria vocant, cum fulminat, aut tonat.

Caelibem dictum existimant, quod dignam caelo vitam agat.

Caella, quod ea caelentur, quae volumus esse occulta.

Caena apud antiquos dicebatur, quod nunc est prandium. 25  
Vesperna, quam nunc caenam appellamus.

Caenacula dicuntur, ad quae scalis ascenditur.

Caerimoniarum causam alij ab oppido Caere dictam existimant; alij a caritate dictam iudicant.

Caesar, quod est cognomen Iuliorum, a caesarie dictus est, quia scilicet cum caesarie natus est.

Caesariati, comati. 30

Caesones appellantur ex utero matris exfecti.

Caestus vocantur & ij, quibus pugiles dimicant. & genus quod-

quoddam muliebris ornatu.

Calafis tunicae genus quod Graeci καλάστει dicunt. Alij dicunt nodum esse tunicae muliebris, quo connexa circa ceruicem tunica submittitur.

Calathos Graeci, nos dicimus quæsillos.

5 Calatores dicebatur serui, κατὰ τὴν καλέειν, quod est vocare: quia semper vocari possent ob necessitatem seruitutis.

Calbeos armillas dicebant, quibus triumphantes utebantur, & quibus ob virtutem milites donabantur.

Calces ampullae plumbeae.

10 Calicata ædificia calce polita. Calicatis calce politis.

Cal in antiqui dicebant pro clam; ut nis pro nobis; iam pro suam; im pro eum.

Caliptra genus vestimenti, quo capita operiebant.

Calix, quod in eo calidum bibitur: vel a Graeco κάλλιξ.

15 Calones, calcei ex ligno facti. Calones militum serui, dicti, quia ligneas clauas gerebant, quae Graeci κέλα vocant. Is quoque qui huiusmodi telo utitur, clauator appellatur.

20 Calpar vinum nouum, quod ex dolio demitur sacrificij causa ante, quam gusteretur. Ioui enim prius sua vina libabant, quae appellabant festa vinalia. Calpar genus vasis fictilis.

Calpurnij a Calpo Numae regis filio sunt oriundi.

25 Camara, & canuri boues a curuatione, ex Graeco καμπή dicuntur.

Camelis virginibus supplicare nupturae solitae erant.

Camenae musae a carminibus sunt dictae: vel quod canunt antiquorum laudes: vel quod sint castae mentis praefides.

Camillus proprie appellatur puer ingenuus.

30 Cana dicunt Graeci, nos canistra, & per deminutionem canistella.

Canalicolae forenses, homines pauperes dicti, quod circa canales fori consisterent.

35 Cancri dicebantur ab antiquis, qui nunc per deminutionem cancelli. ex quo genere sunt calces, qui per deminutionem appellantur calculi.

Candelabrum dictum, quod in eo candelae figantur.

Canentas capitis ornamenta.

Canephora \* mulier appellatur, quae fert canum, id est qua- \* Canifera

lum, quod est cistae genus.

Canicae furfures de farre, a cibo canum vocatae.

Canitudinem pro canitie. Plautus: Stultus est aduersus aetatem, & capitis canitudinem.

\* Camēsem Cannensem \* curforem Titinius pro pistore dixit.

Canta pro cantata ponebant.

Cantherius hoc distat ab equo, quod maialis a verre, capus a gallo, verucx ab ariete. est enim cantherius equus, cui testiculi amputantur.

Canturnus nomen loci.

Caperatū rugosū, a cornuū caprinorū similitudine dicitur.

Capidulum genus vestimenti, quo caput tegebatur.

Capillatam vel capillarem arborem dicebant, in qua capillum tonsum suspendebant.

Capis poculi genus dictum a capiendo.

Capita deorum appellabantur fasciculi facti de verbenis.

\* Capita le Capital \* facinus, quod capitis poena luitur. Capital, lintheum quoddam, quo in sacrificiis utebantur.

\* capite Capitalis lucus, vbi siquid violatum est, caput \* violatoris expiatur.

Capitarium æs, quod capi potest.

\* Campas) Cappas \* marinos equos Graeci a flexione posteriorum partium appellant.

Caprae dictae, quod omne virgultum carpant, siue a crepitu crurum. Vnde & crepas eas prisca dixerunt.

Capreoli vitium cincinnati intorti, quia ad locum capiendum tendunt appellati.

Caprilia appellatur ager, qui vulgo ad Caprae paludes dici solet.

Capronae equorum iubae in frōtem deuectae, dictae quasi a capite pronae.

Caprunculum vas fictile.

† xij. m. l. s. Capsae a Graeco appellantur. Has illi καπαίαι dicunt.

Capfit, prehenderit.

Captus locus dicitur ad sacrificandū legitime constitutus.

Capuam in Campania quidam a Capy appellatam ferunt, quem a pedē introrsus curuato nominatum antiqui, nostri Falconem vocant: alij a planicie regionis.

Capulum & manubrium gladij vocatur; & id, quo mortui efferuntur. vtrumque a capiendo dictum. sane a capulo fit

fit capularis.

Caput ex Graeco, dictum quod illi interdum <sup>ut ex</sup> dicunt.  
Carinautes, probra obiectantes. \* a carina dicti, quae est  
infima pars nauis: sic illi sortis infimae.

\* obiectantes

5 Carissam \* apud Lucilium vafram \* significat.

\* Carissam  
\* vafram

Caruificis loco habebatur is, qui se vulnerasset, ut moreretur.  
Casa a cauatione dicta.

Casaria, quae custodit casam.

Casum, antiquum.

10 Caseus a coetundo dictus.

Casinam fabulam Plautus inscripsit ab ancillae nomine Ca  
sina, quam amari a sene intro duxit.

Casnar, senex Oschorum lingua.

Cassabundus crebro cadens.

15 Cassia via a Cassio strata.

Cassiculum, reticulum, a cassibus per deminutionem dictum.

Cassilam antiqui pro casside ponebant.

Casta mola genus sacrificij, quod Vestales virgines facie  
bant.

20 Castrensi corona donabatur, qui primus hostium castra  
pugnando introisset. cui insigne erat ex auro vallum.

Casus dicimus non modo ea, quae fortuito hominibus  
accidunt, sed etiam vocabulorum formas, quia in aliam,  
arque aliam cadunt effigiem.

25 Carachresin tropum nos abusionem dicimus, cum alienis  
abutimur perinde, ac proprijs, cum propria deficiunt.

Catamirum pro Ganymede dixerunt, qui fuit Iouis con  
cubinus.

Catampo genus est lusus.

30 Catax, claudus.

Catifons, ex quo aqua Petronia in Tiberim fluit; dictus,  
quod in agro cuiusdam fuerit Cati.

Catillatio graue opprobrium hominibus generosis obij  
ciebatur, si qui prouincias amicas populi Romani expo  
suerant.

35

Catilones \* appellabant antiqui gulosos.

\* Catilones

Catones \* appellantur portus in mari interiores arte & ma  
nu facti.

\* Cothones

Catularia porta Romae dicta est, quia non longe ab ea ad  
placandum caniculac sidus frugibus inimicū rufae canes

immolabantur, ut fruges flavescentes ad maturitatem perducerentur.

Catulinam carnem esrauisse, hoc est comedisse Romanos Plautus in Saturione refert.

Catulus genus quoddam vinculi, qui interdum canis appellatur.

\* Gaudetac.

Caudecae \* cistellae ex iunco, a similitudine equinae caudae factae.

\* caue

Caudicariae naues ex tabulis crassioribus factae.

Cauiares hostiae dicebantur, quod cauiae, \* id est pars hostiae cauda tenus diceretur, & ponebatur in sacrificio pro collegio pontificum quinto quoque anno.

Cauillatio est iocosa calumniatio.

Cauillum, cauillatio, id est irrisio.

Cauitionem dicebant, quam modo dicimus cautionem.

Caulae a cauo dictae. antiquitus enim ante usum tectorum oves in antris claudebantur.

\* ca)

Cauum a chao dictum, & \* eius inanitate.

CELERES antiqui dixerunt, quos nunc equites dicimus, a Celere interfectore Remi, qui initio a Romulo iis praepositus fuit, qui primitus electi fuerunt ex singulis curiis deni, ideoque omnino trecenti fuere.

\* Caelibari

Celibari \* hasta caput nubentis comebatur, quae in corpore gladiatoris stetisset abiecti, occisique ut quemadmodum illa coniuncta fuerit cum corpore gladiatoris, sic ipsa cum viro sit. vel quia matronae Iunonis Curitis in tutela sint, quae ita appellabatur a ferenda hasta, quae lingua Sabinorum curis dicitur. vel quod fortes viros genituras ominetur. vel quod nuptiali iure imperio viri subiicitur nubens: quia hasta summa armorum, & imperij est. quam ob causam viri fortes ea donantur, & captiui sub eadem veneunt, quos Graeci δουλοκλήτους καὶ δουλοκλήτους vocant.

Celsus ex Graeco κέλης eques dictus.

\* Caenina

\* Caenite

Cenina \* urbs, quae fuit vicina Romae, a Cenite conditore appellata.

Censere nunc significat putare; nunc suadere; nunc discernere.

Censio aestimatio. unde censores. Censio hastaria dicebatur, cum militi multae nomine ob delictum militare indice-



indicebatur, quod hastas daret. Censuram facere dicebatur censor, cum multam equiti inrogabat.

Censores dicti, quod rem suam quisque tanti aestimare solitus, sit, quantum illi censuerint.

5 Censui censendo agri proprie appellantur, qui & emi, & vendere\* iure civili possunt. \* vendi

Centaurion medicamentum a Chirone centauro inuentum.

Centenariae caenae dicebantur, in quas lege Licinia non plus centussibus, praeter terra nata impendebatur: id est, 10 centum assibus (qui erant breues nummi ex aere.)

Centenas pondo dicebant antiqui referentes ad libras.

Centumuiralia iudicia a centum viris sunt dicta. Nam, cum essent Romae triginta & quinque tribus, (quae & curiae dictae sunt,) terni ex singulis tribubus sunt electi ad iudicandum, qui centumuii appellati sunt; & licet quinque amplius, quam centum fuerint, tamen quo facilius nominarentur, centumuii sunt dicti. Centumuiralia iudicia, quae centumuii iudicabant.

20 Centuria in agris significat ducenta iugera; in re militari centum homines.

Centuriata comitia, (item curiata) dicebantur; quia populus Romanus per (centenas turmas\* diuisus erat. \* centurias

Centuriatus ager in ducenta\* iugera definitus. quia Romulus centenis ciuibus ducenta\* iugera tribuit. \* ducenta

25 Centurionus antea, qui nunc Centurio; & curionus, & decurionus dicebantur.

Cercolopis\* genus simiae, quae ultimam partem caudae villosam habet. \* Cercalopeus)

Cercopa Graeci appellant lucrari undique cupientem, quasi *κέρδιον*, quem nos quoque lucrionem vocamus.

30 Cereos Saturnalibus muneri dabant humiliores potentioribus; quia candelis pauperes, locupletes cereis utebantur.

Cermalus locus in vrbe sic nominatus.

35 Cernuus calciamenti genus.

Cerritus furiosus.

Cerrones\* leues & inepti a cratibus dicti; quod Siculi aduersus Athenienses cratibus pro scutis\* sunt vsi, quas Graeci *κίβητες* appellant. \* Congerones) pro Araris

Ceruaria ouis, quae pro cerua immolabatur.

Ceruus, quod κέρως, id est cornua gerat, dictus.

Cespes est terra in modum lateris caesa, cum herba, siue frutex recisus & truncatus est.

\*Cestillus

Cestillus \*appellatur circulus, quem superponit capiti, qui aliquid est laturus in capite.

CHALCIDICVM genus aedificij, ab vrbe Chalcida dictum.

Chaos appellat Hesiodus confusam quandam ab initio unitatem hiantem, patentemque in profundum, ex eo & Graeci, & nos hiare dicimus. Vnde Ianus de tracta aspiratione nominatur ideo, quod fuerit omnium primus, cui primo supplicabant velut parenti, & a quo rerum omnium factum putabant initium.

Chilo dicitur cognomento a magnitudine labrorum. Cilo sine aspiratione, cui frons est eminentior, ac dextra, sinistraque velut recisa videtur.

Choenica, mensurae genus.

Choragium, instrumentum scenarum.

\*κίβος

CIBVS appellatur ex Graeco, quod illi peram, in qua cibum recondunt, κίβος \*appellant.

20

Cicatricare, cicatricem inducere.

Cicum membrana tentis malorum punicorum.

Cicindela genus muscarum, quod noctu lucet, videlicet a candore. Vnde etiam candelabra putantur appellata.

\*Cucuma

Cicum \*a uis noctua.

25

Ciere, nominare.

Ciliū est folliculus, quo oculus tegitur. vnde fit superciliū.

Cillibae, mensae rotundae.

Cimbri lingua Gallica latrones dicuntur.

Cimmerij dicuntur homines, qui frigoribus occupatas terras incolunt. quales fuerunt inter Baias, & Cumas in ea regione, in qua conuallis satis eminenti iugo circumdata est; quae neque matutino, neque vespertino tempore sole contegitur.

30

Cincia, locus Romae, vbi Cinciorum monumentum fuit.

Cincta flaminica veste velata.

35

Cingulo noua nupta praecingebatur, quod vir in lecto soluebat, factum ex lana ouis: vt sicut illa in glomos sublata coniuncta inter se sit, sic vir suus secū cinctus, vinctusque esset. Hunc Herculaneo nodo vinctum vir soluit imo-

ominis gratia: vt sic ipse felix sit in suscipiendis liberis,  
vt fuit Hercules, qui 1 x x liberos reliquit.

Cingulos appellabant homines, qui in his locis, vbi cingi  
solet, satis sunt tenues.

5 Cinxiae Iunonis nomē sanctum habebatur in nuptiis, quod  
initio coniugij solutio erat cinguli, quo noua nupta  
erat cincta.

Circanea\* dicitur avis, quæ volans circumtum facit.

\*Circendæ

Circites, circuli ex aere facti.

10 Circumluuium ius prædiorum.

Cispius mons in vrbe Esquilinæ regionis de nomine cuius  
dam hominis\* dictus.

\*Cispilana-  
golini.

Cisterna dicta est, quod cis inest infra terram.

15 Citeria appellabatur effigies quaedam arguta, & loquax,  
ridiculi gratia, quæ in pompa vehi solita sit. Cato in  
M. Caecilium. \* Quid ego cum illo disertem amplius,  
quem ego denique credo in pompa vestitatum ire ludis?  
pro citeria, atque cum spectatoribus sermocinaturum?

\*Cotium

20 Citimus, extremus. Vls enim facit vltra, vltimus: cis, citra,  
citimus.

Citior comparatiuum a cito. Plautus: Nullam ego rem ci-  
torem apud homines esse, quam famam reor.

Citrosa vestis appellata est a similitudine citri.

35 Ciuicam coronam ciuis salutis suæ causâ seruatus in præ-  
lio dabat, quæ erat ilignea frondem habens perennem.

\*Calcendia

CLACE N D f x, \* genus conchæ.

Clam a clauibus dictum, quod his, quæ caelare volumus,  
claudimus.

Claritudinem claritatem.

30 Classes clypeatas antiqui dixerunt, quos nunc exercitus vo-  
camus.

Classici testes dicebantur, qui signandis testamentis adhi-  
beantur.

Classis procincta, exercitus instructus.

35 Claua teli genus, quæ Hercules utebatur.

Clauata dicuntur aut vestimenta clauis intertexta, \* aut  
calciamenta clauis confixa.

\*intexta

Claudere & clauis ex Graeco descendit. cuius rei tutelam

penes Portumnum esse putabant, qui clauim\* manu te-

\*clauum

nere fingebatur, & deus putabatur esse portarum.\*

\*portuum

- Claudiana** tonitrua appellabantur, quia **Claudius Pulcher** instituit, ut ludis post scenam collectus \* lapidum ita fieret, ut veri tonitrus similitudinem imitaretur. nam antea leues admodum, & parui sonitus fiebant, cum clauī & lapides in labrum aeneum conicerentur. 5
- Clauim** consuetudo erat mulieribus donare ob significandam partus facilitatem.
- \* **κλεισθῆναι** **Clausula**, quam Graeci **κλεισθῆναι** \* vocant, a breui conclusione est appellata.
- Clauus annalis** appellabatur, qui figebatur in parietibus sacrarum aedium per annos singulos, ut per eos numerus colligeretur annorum.
- Clientam** pro cliente **Plautus** dixit.
- \* **κλεινόν** **Clingere** cingere a Graeco **κλεινόν** \* dici manifestum est.
- Clitellae** dicuntur non tantum eae, quibus sarcinae conligatae mulis portantur, sed etiam locus Romae propter similitudinem, & in via **Flaminia** loca quaedam deuexa subinde & accliuā. est etiam tormenti genus eodem nomine appellatum. 15
- Cliuia** auspicia dicebant, quae aliquid fieri prohibebant. 20 omnia enim difficilia cliuia vocabant. unde & cliui loca ardua.
- Cloacae** a conluendo dictae.
- Cloacale flumen** dixit **Cato** pro cloacarum omnium conluie. 25
- Cloacare**, inquinare. unde & cloacae dictae.
- \* **Κλοαῖο** **Cloelia** familia a **Cloelio** \* **Aeneae** comite est appellata.
- Cloeliae fossae** a **Cloelio** duce **Albanorum** dictae.
- Clucidatum** dulce, & suaue dicebatur.
- Clumae** folliculi ordeī.
- Clunaculum** cultrum sanguinarium dictum, vel quia clunes hostiarum diuidit, vel quia ad clunes dependet. 30
- Clunas simias** a clunibus tritis dictas existimant.
- Clunes masculini**. **Plautus**: Quasi lupus ab armis valeo, clunes infractos fero.
- Clutum** Graeci **κλυτός** dicunt. Unde accepta praepositione fit **inclutus**. 35 N enim saepe augendi causa adiicimus, ut inuocauit, inlclamauit.
- \* **Κλοῖον** **Clypeum** antiqui ob rotunditatem etiam corium bouis appellarunt, in quo foedus **Gabiorum** \* cum Romanis

nis fuerat adscriptum.

CN A S O N A S, \*acus, quibus mulieres scalpunt caput. \*Cnasonas

Cnephosum antiqui dicebant tenebricosum. Graeci enim

κνίφος appellant obscurum.

5 C O C E T V M \* genus edulij ex melle & papauere fa- \*Coccetum  
ctum.

Coclacae \* dicuntur lapides ex flumine rotundi ad coclea- \*Conchala-  
rum similitudinem. cae

10 Coctiones dicti videntur a cunctatione, quod in emendis,  
vendendisque mercibus tarde perueniant ad iusti pretij  
finem. Itaque apud antiquos prima syllaba per V litte-  
ram scribebatur.

Coctum a cogendo dicitur, quia coquendo coartetur, \* vt \*cogendo  
ad vtilitatem vescendi perducatur. coerctur

15 Cocula vasa aenea coctionibus apra. alij cocula dicunt li-  
gna minuta, quibus facile decoquantur obsonia.

Codeta ager, in quo frutices existunt in modum codarum  
equinarum. Codeta appellatur ager trans Tiberim,  
quod in eo virgulta nascuntur ad caudarum equinarum  
20 similitudinem.

Coelius mons dictus est a Coele \* quodam ex Etruria, qui \*Coelio Vi-  
Romulo auxilium aduersus Sabinos praebuit; eo quod benno  
in eo domicilium habuit.

Coepiam futurum tempus ab eo, quod est coepi. Cato: Coc-  
25 piam seditiosa verba loqui. Inuenitur quoque apud ma-  
iores & infinitum modi coepere.

Cogitatio aduerbialiter, pro cogitate.

Cogitatio dicta velut coagitatio, id est longa eiusdem rei  
agitatio in eadem mora consilij explicandi.

30 Cognitor est qui litem alterius suscipit coram eo, cui datus  
est. procurator autem absentis nomine auctor \* fit. \*auctor

Cognitu facilia eadem ratione dicitur, qua dictu facilia, &  
perspectu, & factu facilia.

Cognomines dicuntur, qui eiusdem sunt nominis.

35 Cohum lorum, quo temo buris cum iugo conligatur, a co-  
hibendo dictum. Cohum poetae caelum dixerunt a  
chaos: ex quo putabant caelum esse formatum.

Coinquire, deputare.

Collus \* quoque masculine dixerunt. est enim genus tor- \*Culeus  
menti e corio.

Colluiaris porcus dicitur, qui cibo permixto, & collu-  
uione nutritur.

Colophon dixerunt, cum aliquid finitum significaretur.

\*Coleto  
Charete)

Colossus a Caleto \* artifice, a quo formatus est, dictus.

Fuit enim apud Rhodum insulam statua solis alta pedes 5  
centum & quinque.

Columnae dictae, quod culmina sustineant.

Columna hastilia ex corno arbore facta.

Comedum bona sua consumentem antiqui dixerunt. Co-  
medo comedonis, qui, ut supra, bona sua consumit. 10

Comissatio a vicis, quos Graeci κομῆς dicunt, appellatur in  
his enim habitabant prius, quam oppida conderentur.  
quibus in locis alij alios conuictus causa inuitabant.

Comitiales dies appellabant, cum in comitio conueniebāt.  
qui locus a coeundo, id est simul \* veniendo dictus est. 15

\*in simul

\*Commot-  
cula

Commentacula \* virgae, quas flamines portant pergentes  
ad sacrificium, ut a se homines amoueant.

\*factis

Commentaculum genus virgulae, qua in sacrificiis \* vte-  
bantur.

Committre proprie est insimul mittere. Nunc eo vtimur 10  
& pro facere, aut pro relinquere, aut pro incipere.

Commugento, conuocanto.

Comoedias constat appellari ex eo, quod initio in vicis iu-  
venes cantare soliti essent conuenientes.

Comoedice figuratum a comoedo. Plautus: Euge heus ad- 15  
stiristi & dulce, & comoedice.

Comparsit Terentius pro compescuit posuit.

Compascuus ager, relictus ad pascendum communiter vi-  
cinis.

Comperce pro compesce dixerunt antiqui.

Compernes nominantur homines genibus plus iusto con- 30  
iunctis.

Compescere est velut in eodem pascuo continere.

Compescere lucum, est lucum suis finibus cohibere.

Compilare est cogere, & in vnum condere.

Compitalia festa, quae in compitis peragebant. 35

Compluriens a compluribus significat saepe. Cato: Con-  
melias mihi dixisti compluriens.

Comprades eiusdem regi populo sponsores.

Comptus, id est ornatus, a Graeco descendit, apud quos

κομῆς

*νομας* dicitur comere. & *νομας*, quod \* apud nos comis. \* qui

& comae dicuntur capilli cum aliqua cura compositi.

Conauditum, coauditum; sicut conangustatum \* dicitur. \* conagula-

Conceptivae feriae festa dicebantur, quae incertis diebus

5 servabantur quotannis, ut sementinae, \* compitaliciae. \* semini-

Conciliabulum dicitur locus, ubi in concilium convenitur. \* uae

Conciliatrix dicitur, quae viris conciliat uxores, & uxori-

bus viros.

10 Concilium dicitur a populi consensu. siue concilium dici-

tur a concalando, id est vocando. \* \* conuocatio

Concinare est ante componere. Concinere \* enim com-

uenire est. \* Conciare)

Concio conuentus dicta, quasi conuocatio. Concio signifi-

15 cat conuentum, non tamen alium, quam eum, qui a ma-

gistratu, vel a sacerdote publico per praeconem conuo-

cat. Concione antiqui masculino genere posuere.

Concipilauisti dictum a Naeuio pro corripuisti, & inuolasti.

Conclauatae dicebantur, quae sub eadem erant clauē.

Conclauia dicuntur loca, quae vna clauē \* clauduntur. \* clauē

20 Condere; componere. Condere proprie est in vnum, & in

interiorem locum dare ad custodiam faciliorem. quod

verbum nunc significat conscribere: nunc facere: nunc

componere, & instruere.

Condicere est dicendo denuntiare.

25 Condictio in diem certum eius rei, quae agitur, denuntiatio.

Condictum est, quod in conuini est dictum.

Condulus \* anulus. Condaliū similiter anuli genus. \* Condalus

Confecerunt, vna fecerunt.

Confeta sus dicebatur, quae cum omni fetu adhibebatur

30 ad sacrificium.

Conflages loca dicuntur, in quae vndiq; confluunt \* venti. \* conflagnus

Confoedusti, foedere coniuncti.

Confugelam antiqui confugium dicebant.

Congruere dictum est a gruibus. (quae non se segregant, \*

siue cum volant, siue cum pascuntur. \* quis non

35 Coniector, interpret summiorum. \* fere segre-

Conitum \* genus libaminis, quod farina conspersa fa-

ciebant. Conitum \* Afranius pro ornatu & excultu

posuit. \* Conitum

Coniuola, occulta. \* \* cultu

\* oscula

Conlatia oppidum fuit prope Romam, eo quod ibi opes aliarum ciuitatum fuerint conlatæ: a qua porta Romæ Conlatina dicta est.

Conlatium sacrificium dicitur, quod ex conlatione offertur.

Conlatium ventrem magnum, & turgidum dixit Plautus, quia in eum omnia edulia congeruntur.

Conlucare dicebant, cum profanae siluæ rami deciderentur officientes lumini.

Conquirere, coercere.

Conregione, e regione.

Conrûspari, conquirere. Plautus: Conrûspare tua consilia in pectore.

Conscripti dicebantur, qui ex equestri ordine patribus adscribebantur, vt numerus Senatorum expleretur.

Consentia sacra, quæ ex multorum consensu sunt statuta.

Considerare a contemplatione siderum videtur appellari.

Consilium vel a consulendo dicitur, vel quod in vnam sententiam plurium mentes consiliant, \* & conueniant, sed a silentio credibilius dictum putatur, quo maxime inuenitur.

Consiluire Ennius pro conticuere posuit.

Consipitum apud Ennium pro conseptum reperitur, \* Consipitum clauis præfixum.

Consponsor, coniurator.

Consponfos antiqui dicebant fide mutua conligatûs.

Consternatio, quæ est concitatio quædam subita ex aliquo metu; a sternutamento \* deducta est; quod eo \* toto concutimur corpore.

Constitutus hominum a consistentium multitudine appellatur.

Consualia ludi dicebantur, quos in honorem Consi faciebant; quem deum consilij putabant.

Consuetionem Plautus pro consuetudine dixit.

Consulas antiqui ponebant, non tantum pro consilium petas, & perconteris; sed etiam pro iudices, & statuas.

Contagionem esse dicendum, non contagium.

Contemplari dictum est a templo; id est loco, qui ab omni parte aspici, vel ex quo omnis pars videri potest, quem antiqui templum nominabant.

Contestari



- Contestari est, cum vterque reus dicit, Testes estote. Contestari litem dicuntur duo, aut plures aduersarii, quod ordinato iudicio vtrique pars dicere solet, Testes estote.
- Contignum frustum carnis cum septem costis demptum.
- 5 Contrarium aes, graue aes.
- Contubernales dicuntur a tabernis, quae fiebant ex tabulis. unde & tabernacula dicta sunt, licet (ex tentoriis, & ex <sup>\*tentoria</sup> pellibus fiant.
- Contubernium dicitur contubernalium habitatio.
- 10 Contuoli \* oculi sunt in angustum coacti conuiuentibus \* Cooculi palpebris.
- Conuallis est planities ex omni parte comprehensa montibus, collibusque. Vallis duobus lateribus inclusa planities. Vallis deminutium vallicula facit.
- 15 Conuentae \* conditio dicebatur, cum primus sermo de nuptiis, & earum conditione habebatur. <sup>\* Conuentas vel Conuentio</sup>
- Conuentus quattuor modis intelligitur. Vno, cum quemlibet hominem ab aliquo conuentum esse dicimus; Altero, cum significatur multitudo ex compluribus generibus hominum contracta in vnum locum; Tertio, cum a magistratibus iudicii causa populus congregatur; Quarto, cum aliquem in locum frequentia hominum supplicationis, aut gratulationis causa colligitur.
- 20 Conuexum est ex omni parte declinatum, qualis est natura caeli, quod ex omni parte ad terram versus declinatum est.
- 25 Conuicium a vicis, in quibus prius \* habitatum est, videtur <sup>\* primum</sup> dictum; vel immutata littera quasi conuocium.
- Conuotii, iisdem votis obligati.
- Copona taberna a copiis \* dicta. <sup>\* cupis</sup>
- 30 Coquitare pro coestitare, id est frequenter coquere, Plautus posuit.
- Coquum & pistorem apud antiquos eundem fuisse accepimus. Naeuius, Coquus, inquit, edit Neptunum, Venerem, Cererem. significat per Cererem panem, per Neptunum pisces, per Venerem holera.
- 35 Corbitae dicuntur naues onerariae: quod in malo earum summo pro signo corbes solerent suspendi.
- Coreulum a corde dicebant antiqui solerem, & acutum. \* <sup>\* cautum.</sup> Plautus in Casina: Ego sum liber Meum corculum melliculum, verculum.

Corda frumenta, quæ sero maturefcunt, vt fenū cordum.  
Corgo apud antiquos pro aduerbio, quod est profectus, po-  
nebatur.

Corinthienses ex eo dici coeperunt, ex quo coloni Corin-  
thum sunt deducti, qui antea Corinthij sunt dicti. quam  
consuetudinem seruamus etiam, cum Romanenses, &  
Hispanienses, & Sicilienses negotiatores dicimus, qui  
in alienis ciuitatibus negotiantur.

Corius apud antiquos masculino genere dicebatur. Plau-  
tus: Iam tibi tuis meritis crassius corius redditus est. Pa-  
ri modo diuerso genere dicebant, haec ludus, \* haec me  
tus, haec annis, hic frons. \*

\* lucus

\* fons

Corniscarum diuarum locus erat trans Tiberim cornici-  
bus dicatus, quod in Iunonis tutela esse putabantur.

Cornua Liberi patris simulachro adiunguntur, quæ inuento-  
rē vini dicunt: eo quod homines nimio vino truces fiūt. \*

\* hant, vt  
belluae

Corolla deminutiū est a corona. corollā noua nupta deflo-  
ribus, verbenis, herbisq; a se lectis sub amiculo ferebat.

Corona, cum videatur a choro dici, caret tamen aspiratio-  
ne. siue coronae dicuntur, quod cohonorent eos, quibus  
imponuntur.

Corpulentis Ennius pro magnis dixit. nos corpulentum  
dicimus, corporis obesi hominem.

Cossi ab antiquis dicebantur natura rugosi corporis homi-  
nes, a similitudine vernium ligno editorum, qui cossi  
appellantur.

\* Cotillae

Cotillae \* lacus appellatur, quod in eo est insula Cotilia  
nominata a Graecis.

Coturnium vas, quo in sacrificiis vinum fundebatur.

Coturnix appellatur a sono vocis.

CRACENTES graciles, Ennius: Succincti gladiis me-  
dia regione cracentes.

† κρεταί-

νισιν ἀκρε-

ταίμυα

Craticulum a Graeco κρεταίμυα † deducitur.

Crebrisuro apud Ennium significat vallum crebris suis, id  
est palis, munitum.

Creduas, credas. Plautus: Iplius nec amat, nec tu creduas.

Creperum, dubium, vnde increpitare dicimus, quia male  
dicta fere incerta, & dubia sunt.

Crepidines, saxa prominentia.

\* Crepiculū

Crepiculum \* ornamentum capitis. id enim in capitis motu  
crepitum

crepitum facit.

Crepos Romani lupercos dicebāt a crepitu pellicularum, quem faciunt verberantes. Mos enim erat Romanis in lupercalibus nudos discuire, & pellibus obuias qual-  
5 que feminas ferire.

Creterre vocabulum trahitur a cratere, quod vas est vini.

Creui modo significat hereditatem adij: modo maior æta-  
te, vel censu sum: modo iudicavi: modo diuisi. quæ  
omnia a duobus verbis cresco, & cerno veniunt: cuius  
vnius origo ex Græco trahitur, quod illi *κρηγι* dicunt  
10 perficere.

Crines a discretione dicti, quam Græci *κρησις* † appellant. † *διὰ κρη-*  
nam iidem eos *κρησίδες* vocant. *σις*

Crocatio, coruorum vocis appellatio.

Crocotilum valde exile. Plautus: Extortis talis cum croco-  
15 tilis crusculis.

Crocotinum genus operis pistoriij.

Crucium, quod cruciat. Vnde Lucilius vinum insuaue cru-  
cium dixit.

Crumina sacculi genus. Plautus: Dij bene vortant. tene,  
20 tene, crumina minuerint triginta minae.

Crusculum diminutiuum a crure.

Crustariae tabernae a vasis potoriis crustaris dictæ.

Crustumina \* tribus a Tuscorum vrbe Crustumena dicta.

C V B A M \* Sabini vocant eam, quam militares lecticam.

25 vnde videtur deriuatum esse cubiculum.

Cubans auspicatur, qui in lecto quaerit augurium.

Culcita, quod tomento inculcatur, appellata.

Culigna vas potorium. Caro, Culignam, inquit, in foemo  
30 Graecoposito, vt bene oleat. Culigna vas vinarium  
a Graeco dicta, quam illi dicunt *κύλιγγε*.

Culina vocatur locus, in quo epulae in funere cōburuntur.

Culiola cortices nucum viridum, dicta a similitudine cu-  
leorum, quibus vinum siue oleum continetur.

Culticula \* fusticulus quidem ligneus in sacris dicebatur.

35 Cum alter significat cum altero, \* dictum ab antiquis ita  
breuitatis causa, vt sodes pro si audes, scilicet pro scias  
licet, sis pro si vis.

Cumeram vocabant antiqui vas quoddam, quod opertū  
in nuptiis ferebāt, in quo erant nubētis viensila, quod &

\* Crustumena  
rina  
\* Crustumena  
ria  
\* Cumbam

\* Culcieula  
\* aliter)

camillum dicebant, eo quod sacrorum ministrum <sup>μικτ</sup> appellabant.

Cumerum vas nuptiale a similitudine cumerarum, quae sunt palmeae vel sparteae ad usum popularem, sic appellatum.

\* est Cum imperio esse \* dicebatur apud antiquos, cui nominatim a populo dabatur imperium.

Cum populo agere, hoc est populum ad concilium, aut comitia vocare.

\* est Cum potestate esse \* dicebatur de eo, qui a populo alicui negotio praeficiebatur.

Cuncti significat quidem omnes, sed coniuncti & congregati vero omnes etiam si diuersis locis sint.

Cuniculum, id est foramen sub terra occultum, aut ab animali, quod simile est lepori, appellatur, quod subterfossa terra latere est solitum; aut a cuneorum similitudine, qui omnem materiam intrant findentes.

Cunire est sterces facere. unde & inquinare.

\* scipho Cupes, & cupedia antiqui lautiores cibos \* nominabant. inde macellum forum cupedinis appellabant. Cupedia autem a cupiditate sunt dicta. vel, sicut Varro vult, quod ibi fuerit Cupedinis equitis domus, qui fuerat ob latrocinium damnatus.

Cupressi mortuorum domibus ponebantur ideo, quia huius generis arbor excisa non renascitur; sicut ex mortuo nihil iam est sperandum. quam ob causam in tutela Diutis patris esse putabatur.

\* coroda Cura dicta est, quasi cor edat; \* vel quia cor vrat.

Curatores dicuntur, qui pupillis loco tutorum dantur. siue illi, qui rei frumentariae, agrisque diuidendis praepositi sunt.

Curia, locus est, ubi publicas curas gerebant. Calabra curia dicebatur, ubi tantum ratio sacrorum gerebatur. Curiae etiam nominantur, in quibus vniuscuiusque partis populi Romani quid geritur. — quales sunt eae, in quas Romulus populum distribuit numero triginta. (quibus postea additae sunt quinque:) ut in sua quisque curia sacra publica faceret, feriasque obseruaret. hisque curijs singulis nomina Curiarum virginum imposita esse dicuntur, quas virgines quondam Romani de Sabinis rapuerunt.

Curia-

Curiales eiusdem curiae, vt tribules, & municipales. Curiales flamines curiarum sacerdotes. Curiales mensae, in quibus immolabatur Iunoni, quae Curis est appellata.

Curia comitia a curijs appellata.

- 5 Curij \* fana a Curio \* dicta, quia eo loco domum habuerat. \* Curiazi  
Curionem agnum Plautus pro macro dixit, quasi cura macruisset. \* Curatio

Curionia sacra, quae in curiis fiebant.

- Curionium aes dicebatur, quod dabatur curioni ob sacerdotium curionatus.

Curis est Sabine hasta. Vnde Romulus Quirinus, quia eam ferebat, est dictus; & Romani a Quirino Quirites dicuntur. Quidam eum dictum putant a Curibus, quae fuit vrbs opulentissima Sabinorum.

- 15 Curitima Iunonem appellabant, quia eandem ferre hastam putabant.

Curriculo pro cursum ponebant. Plautus, Licet, inquit, vos abire curriculo.

Curriculus deminutivum est a curru.

- 20 Curtij locus appellatur a Curtio, qui eo loco in profundissimum se ob salutem populi Romani proiecit hiatum.

Curules equi quadrigales. Curules magistratus appellati sunt, quia curru vehebantur.

Cussilirem pro ignauo dicebant antiqui.

- 25 Custodelam dicebant antiqui, quam nunc dicimus custodiam.

Custoditio est opera ad custodiendum quid sumpta.

Cutis Graecam habet originem. hanc enim illi κύττις dicunt.

- 30 CYBELE \* mater, quam dicebant magnam, ita appellabatur, quod ageret homines in furorem, quod Gracci κύβητις† dicunt. Cybele vero eadem dicta a loco, qui est in Phrygia. \* Cybebe)  
† βίβλητις  
κύβητις  
κύβητις

Cybius dictum, quia eius medium aequae patet in omnes

- 35 partes, quod genus a geometris κύβητις dicitur. Vnde etiam tessellae quadratae κύβητις. Hinc & κύβητις genus piscis, quia piscantes id genus piscium velut aleam ludant.

Cyllenius Mercurius dictus, quod omnem rem sermo sine manibus conficiat, quibus partibus corporis, qui carent, κύβητις vocantur: ideoque quadratum eum fingunt. Alij

**D** A C R I M A S pro lacrimas Liuius saepe posuit, nimirum, quod Graeci appellant *δακρυα*. Item dautia, quae lautia dicimus, & dantur legatis hospitij gratia.

5 **D** a e d a l a m a varietate rerum, artificiorumque dictam esse apud Lucretium terram, apud Ennium Mineruam, apud Virgilium Circē, facile est intelligere: cum Graece *δαίμων* significet variare.

10 **D** a g n a d e s sunt auium genus, quas Aegyptij inter potandum cum coronis deuincire soliti sunt, quae vellicando, morficandoque & canturiendo \* assidue non patiuntur dormire potantes. \* cantitan- do)

**D** a l i u m supinum ait esse Aurelius, Aclius stultum. Osco- rum quoque lingua significat insanum. Santra vero dici  
15 **p** utat ipsum, quem Graeci *δελαιον*, id est propter cuius fatuitatem quis misereri debeat.

**D** a m i u m sacrificium, quod fiebat in operto in honorem Bonae deae, dictum a contrarietate, quod minime esset  
20 *δημόσιον*, id est publicum, dea quoque ipsa *δαμία*, & sacerdos eius *δαμίας* \* appellabatur. \* Damiatrix

**D** a n i s t a e, feneratorum.

**D** a n u n t, dant.

**D** a p s apud antiquos dicebatur res diuina, quae fiebat aut  
hiberna semente, aut verna, quod vocabulum ex Graeco  
25 **d** e d u c i t u r apud quos id genus epularum *δαψ* dicitur. Itaque & daptice se acceptos antiqui dicebant, significan-  
tes magnifice. & dapticum negotium amplum, ac magnificum.

**D** a s i, dari.

30 **D** a u n i a Appulia appellatur a Dauno Illyricae gentis claro viro, qui eam propter domesticam seditionem excedens patria, occupauit.

**D E A C T I O**, peractio.

**D** e b l a s t e r a r e est stulte loqui. Nam Graeci *βλάνας* stultos appellant.

35 **D** e c a l i c a t u m calce litum.

**D** e c e r m i n a dicuntur, quae decerpuntur purgandi causa.

**D** e c i m a quaeque veteres diis suis offerebant.

**D** e c o t e s togae detritae.

**D** e c r e p i t u s est desperatus crepera iam vita: vt crepusculum.

extremum dici tempus. Siue decrepitus dictus, quia propter senectutem nec mouere se, nec vllum facere potest crepitum.

Decultarunt, valde occultarunt.

Decumana oua dicuntur, & decumani fluctus, quia sunt magna. nam & ouum decimum maius nascitur, & fluctus decimus fieri maximus dicitur.

Decumanus appellatur limes, qui sit ab ortu solis ad occasum. Alter ex transuerso currens appellatur cardo.

Decures, decuriones.

19

Decuriones appellantur, qui denis equitibus praesunt.

Dedita intelligitur valde data.

\* Deformica  
tums

Defomiratum \* a fomitibus succisum, quibus confoueri erat solitum.

Defrensam detritam, atque detonsam,

15

Defrui dicebant antiqui, vt deamare, deperire: significantes omnem fructum percipere.

\* Degere  
\* Degumare

Degere \* antiqui posuerunt pro expectare.

Degunere \* degustare.

Deinceps qui deinde cepit: vt princeps, qui primum cepit.

20

Deincipem antiqui dicebant proxime quenque captum, vt principem primum captum.

Deinde compositum est ex praepositione, & loci significatione: vt exinde, perinde, proinde, subinde; quae item tempus significant.

25

Delapidata, lapide strata.

Deliberare a libella, qua quid perpenditur, dictum.

Delibrare aquam sulco deriuare.

Delicare ponebant pro dedicare.

Delicata dicebant diis consecrata, quae nunc dedicata. Vnde adhuc manet delicatus, quasi lusui dicatus. Dedicare autem proprie est dicendo deferre.

30

\* fastigium

Delicia est tignum quod a culmine ad regulas angulares infimas versus fastigatum \* collocatur, vnde tectum deliciatum, & regulae deliciariae.

35

Delinquere est praetermittere, quod non oportet praeteriri. Hinc deliquia & delicta.

\* delinquendo  
\* delinquatur

Deliquium solis a delinquendo \* dictum, quod delinquat in cursu suo.

Deliquum apud Plautum significat minus.

Delu-

Delubrum dicebant fustem delibratum, hoc est decorticatum, quem venerabantur pro deo.

Deluit, soluit, a Graeco διαλύειν.

Demagis pro minus antiqui dicebant.

- 5 Deminutus capite appellatur, qui ciuitate mutatus est: & ex alia familia in aliā adoptatus: & qui liber alteri mancipio datus est: & qui in hostiū potestate venit: & cui aqua, ignique interdictum est.

Demoe† apud Atticos sunt, ut apud nos pagi.

- 10 Demum quod significat post, apud Lium demus legitur.

Alij demum pro duntaxat posuerunt.

Denariae caerimoniae dicebantur, & tricenariae, quibus sacra adituris decem continuis rebus\* vel triginta certis \*diebus,) quibusdam rebus carendum erat.

- 15 Denicales\* feriae colebantur, cū hominis mortui causa fam- \*Denecalis) milia purgabatur. Graeci enim νεκρῶν mortuum dicunt.

Decorata, perorata.

Depeculatus a pecore dicitur, qui enim populum fraudar, peculatus poena tenetur.

- 20 Deperire significat valde perire.

Depolitur perfectum, quia omnes perfectiones antiqui politiones appellabant.

Depontani senes appellabantur, qui sexagenarij de ponte deiciebantur.

- 25 Deprehensa dicitur genus militaris animaduersionis castigatione maior, ignominia minor.

Depubem porcum lactātem, qui prohibitus sit pubes fieri.

Depuere, caedere. Lucilius: palmisq; misellam Depuuit me. id est, verberauit me. quod ipsum ex Graeco est

- 30 παίνειν.

Δεσσε Graeci appellant pelles nauticas, quas nos vocamus segestria.

Derogare proprie est, cum quid ex lege vetere, quo minus fiat, sancitur lege noua. derogare ergo detrahere est.

- 35 Desiderare, & considerare a sideribus dici certum est.

Desiuare\* desinere.

\*Desinere

Despretus, valde spretus.

Deteriae porcae, id est macilentae.

Detractare est male tractare.

Detudes esse detunfos\* deminutos.

\*detonfos



Deuersus dicebant deorsum versus.

Deutare, valde vitare.

Deus dictus est, quod ei nihil desit: vel quia omnia com-  
moda hominibus datur: siue a Graeco *θεός*, quod significat  
metum: eo quod hominibus metus sit. sed magis con-  
stat id vocabulum ex Graeco *θεός* esse dictum aspiratio-  
ne dempta, cui mos antiquis nostris frequens erat.

Dextans dicitur, quia affideest sextans, quemadmodum  
duodeuiginti & deunx.

Dextimum & sinistimum antiqui dixerunt.

19

Dextra auspicia, prospera.

Dextratum tibia: um genus est, quae dextra tenentur.

DIABATHRA genus solearum Graecanicarum.

Dianthus locus Dianae sacratus.

\*dicem

Dixasse, dixerit.

15

Dicear-  
chia)

Dice pro die \* antiqui posuere.

Dicearchia \* vocabatur, quae nunc Puteoli: quod ea ciui-  
tas quondam iustissime regebatur.

Dici mos erat Romanis in omnibus sacrificiis, precibusq;  
POPULO ROMANO, VIRITIBVSQ; quod est 20  
Curenſibus quae ciuitas Sabinorum potentissima fuit.

Dictynna Diana, quam esse lunam putabant, dicta quod  
fulgore suo noctu omnia ostendat.

Dierectum dicebant per antiphrasin, volentes significare  
malum diem.

25

Dies dictus, quod diuini sit operis, siue ab Ioue eius, ut pu-  
tabant, rectore, qui Graece *Δία* appellatur. siue quod aer  
diurnus dehiscat in candorem.

Diffarreatio genus erat sacrificij, quod inter virum, & mu-  
lierem fiebat dissolutio. dicta diffarreatio, quia fiebat 30  
farreo libo adhibito.

\*Dendrant

Dignorant \* signa imponunt, ut fieri solet in pecoribus.

\*laniena)

Dilaniare est discindere, & quasi lanam trahere. vnde laci-  
nia \* & lanus dicitur, qui pecus discindit.

Dilectus militum, & is, qui significatur amatus, a legendo 35  
dicti sunt.

Diobolares meretrices dicuntur, quae duobus obolis du-  
cuntur.

Diomedeia insula in qua Diomedes sepultus est excedens  
Italia.

Diome-

- Diomedis campi in Appulia appellantur, qui ei in diuisione regni, quam cum Dauno fecit, cesserunt.  
 Diox, genus piscis frequens in ponto.  
 Dirigere apud Plautum inuehitur pro discedere.  
 5 Dirunciant, depurgant.  
 Dirus, dei ira natus.  
 Dirum aere militem dicebant antiqui, cui stipendium ignominiae causa non erat datum: quod aes diruebatur in fiscum, non in militis sacculum.  
 10 Disertim pro diserte dixerunt antiqui.  
 Disertiones, diuisiones patrimoniorum inter confortes.  
 Disertus a differendo dictus.  
 Dispensatores dicti, qui aes pensantes expendebant, non adnumerabant. hinc deducuntur expensa, siue dispensata, vel compensata: item compendium, dispendium, assipondium, dupondium.  
 Dispecere est proprie pecus a pastione deducere, ut compecere una pascere, & in uno loco continere.  
 Diffulus porcus dicitur, cum in ceruice setas diuidit.  
 20 Distisum, & pertisum dicebant, quod nunc distesum, & peresum.  
 Diuidiam, discordiam.  
 Diuidetula antiqui dicebant, quae nunc sunt castella, ex quibus a riuo communi aquam quisque in suum fundum ducit.  
 25 Diurni antiqui ex Graeco appellabant, ut a deo ortum, & diurnum sub caelo lumen & nocturnum. Unde adhuc sub dio fieri dicimus, quod non sit sub recto; & interdiu, cui contrarium est noctu. Diurnum, quod sub caelo est extra rectum, ab Ioue dicebatur, & Dialis flamen, & Dius heroum alius quis ab Ioue genus ducens. Diu fulgur appellabant diurnum, quod putabant Iouis, ut nocturnum Summani.  
 30 Dolo vocabulo nunc tantum in malis utimur: apud antiquos autem etiam in bonis rebus utebatur. unde adhuc dicimus Sine dolo malo; nimirum, quia solebat dici & bonus.  
 35 Doliola, locus in urbe sic vocatus, quia Inuadentibus Gallicis Senonibus urbem, sacra in eodem loco doliolis reposita fuerunt. quae de causa in eodem loco ne despuere quidem alicui licebat.  
 Domus a Graeco venit *domos*.  
 Donaticae coronae dictae, quod his victores in ludis dantur

nabantur, quae postea magnificentiae causa institutae sunt super modum aptarum capitibus, quali amplitudine fiunt cum lares ornantur.

Donum ex Graeco est, quod illi vocant *δῶρον*.

Dorsum dictum, quod pars ea corporis deversa sit deorsum.

Dotem manifestum est ex Graeco esse. nam *δοτῆρ* dicitur apud eos dare.

**D R A C O N E S** dicti *ἀπὸ τοῦ δράκοντος*, quod est videre. clarissimam enim dicuntur habere oculorum aciem. qua ex causa incubantes eos thesauris custodiae causa finxerunt antiqui. Ideoque Aesculapio adtribuuntur; quod vigilantissimi generis putantur. quae res medicinae maxime necessaria est.

**D V B E N V S** apud antiquos dicebatur, qui nunc dominus.

Dubiar, Dubitat.

Duco, cum pro puto ponimus, ex Graeco deducitur, quod illi dicunt *δύω*.

*\* per duellio* Duellum, bellum. videlicet quod duabus partibus de victoria contendentibus dimicatur. Inde & perduellis, \* qui pertinaciter retinet bellum.

Duicensus dicebatur cum altero, id est cum filio, census.

Duidens hostia bidens.

*\* bis* Duis duas habet significationes. nam & pro dis \* ponebatur, & pro dederis.

Dumecta antiqui, quasi dumiceta appellabant, quae nos du meta.

Dumosa, frondosa.

Duodeviginti dicendi consuetudinem a Graecis traxisse videmus, qui sic enuntiant *δωδεκάκαι*.

*† δωδεκά  
καί, &  
εἰκοσιέτις  
πν.*

Duonum, bonum.

Duplabis, duplicabis.

Duplionem antiqui dicebant, quod nos duplum. venit autem a Graeco *διπλῆν*.

Dumoso in loco apud Livium significat dumosum locum.

antiqui enim interserebant S litteram, & dicebant *cos-*mittere pro committere, & casinenae pro camenae.

**E A M V S**

**E** Anius ex Graeco *Ἰανίης*.  
Eapfe, eaipfa.

**ECCERE** iusiurandum est, ac si dicatur per Cererem, vt  
5 aecastor, aedepol. alij eccere pro ecce positum accipiūt.

**EDATRRE**, qui praesunt regiis epulis, dicti *ἐπί τῶν βασιλικῶν*.

Edecimata, electa.

**EDERAM** flamine diali neque tangere, neque nominare fas  
10 erat: pro eo quod edera vincit ad quodcumque se appli-  
cat. Sed ne anulum quidem gerere ei licebat solidum,  
aut aliquem in se habere nodum.

**EFFAFILATVM** exertum, quod scilicet omnes exer-  
to brachio sint exfilati, id est extra vestimentum filo  
15 contextum.

**Effari**, & effata a fando, quod ipsum ex Graeco *ἐφαρ-  
μαι*. †

Effata, elocuta.

† ἐφαρμαι

**EGENS** velut exgens, cui ne gens quidem sit reliqua.

**EGERIAE** nymphae sacrificabant praegnantem, quod eam pu-  
20 tabant facile conceptam aluum \* egerere.

\* conceptū

**Egretus** & adgretus ex Graeco sunt ducta, a surgendo, &  
proficiscendo. Vnde & Nyctegresia, quasi noctisur-  
gium.

**EIVRATIO** significat id, quod desideretur, non posse  
praestari. Plautus: eiurauit militiam.

**ELACATENA**, genus salsamenti, \* quod appellatur  
vulgo malandrea. \*

\* calciamēt

\* melandria

Elaudare plus, quam nominare.

**Elecebrae** argentariae meretrices, ab eliciendo argen-  
30 to dictae.

Electabo, eliciam.

**Elices** sulci aquarum, per quos aqua collecta educitur e  
liris.

**Elinguem** sine lingua.

**Elixa** a liquore dicta.

**Elucum** significat languidum, ac semisomnum. vel vt alij  
volunt allucinatore, & nugarum amatorem, siue halo-  
nem, id est hesterno vino languentem, quem *ἑλκυσ* voca-  
tant Graeci.

\*auulfo

Elumbem, euulso \* lumbo.

E M pro eum ab eo, quod est is.

\*domini

Emancipati duobus modis intelliguntur, aut ij, qui ex patris iure exierunt; aut ij, qui aliorum fiunt dominij. \* quorum utrumque fit mancipatione.

Emem, eundem.

Emere quod nunc est mercari, antiqui accipiebant pro sumere.

Empanda, paganorum dea.

Emprium militem, mercenarium.

10

Emussitata, ad amussim facta.

E N D O I T I V M, initium.

Endoplorato, implorato, quod est cum questione inclamare. Implorare namque est cum fletu rogare, quod est proprie vapulantis.

15

\*fuecinq

Endoprocinctu, in procinctu. significat autem cum ex castris in praelium exitum est. procinctos quasi praeinctos, atque expeditos. nam apud antiquos togis incincti \* pugnasse dicuntur.

Ennam, etiam ne.

19

Enubro, inhibenti.

Enunquam, eequando.

E R E V S nomen cuiusdam fabri, qui equum Dureum fecit.

Epicrocum genus amiculi croco tinctum, tenue, &amp; perucidum.

25

\*epalim

\*aj

Epilimma \* genus vilissimi vnguenti,

Epistylum trabs, quae super columnas ponitur.

Epolonos dicebant antiqui, quos nunc epulones dicimus.

Datum autem est his nomen, quod epulas indicendi Ioui, ceterisque diis potestatem haberent.

30

Epulam antiqui etiam singulariter posuere.

Epulares appellabantur, qui in quibusdam ludis nocte epulabantur.

E Q V E S T R E aes, quod equiti dabatur.

Equiria ludi, quos Romulus Marti instituit per equorum cursum, qui in campo Martio exercebantur.

35

Equirine, iusiurandum per Quirinum.

Equo vehi flamini diali non licebat, ne si longius digrederetur, sacra neglegerentur.

\*equo pu

\*stoy

Equitare antiqui dicebant equum publicum \* merere.

Equus

Equus Marti immolabatur, quod per eius effigiem Troiani capri sint: vel quod eo genere animalis Mars delectari putaretur.

5 **E R C T V M** citumque fit inter consortes, vt in libris legum Romanarum \* legitur. Erctum a coercendo dictum, vnde & erciscundae & ercisci. Citum autem est vocatum a ciendo.

\* Regum Romanorum

10 **Erebum** Vergilius interdum obscuritatem quandam esse describit apud inferos, cum ait: Imas Erebi descendit ad umbras. Interdum flumen eiusdem loci, dicens. Et magnos Erebi transiimus amnes. Varro vero Erebo natam noctem ait. Vnde est & illud: Erebo creata fuscis cri-

15 **Ergo** correptum significat idem, quod apud Graecos οὐτὶ producte, idem quod χάρις, hoc est gratia; cum scilicet gratia intelligitur pro causa. Sed illud superius etiam si ne exemplis notum est; hoc inferius, sic formatum: cum dicimus de aliquo, statua donatus est honoris, virtutisque ergo, id est honoris, virtutisque causa.

20 **Eritudo**, seruitudo.

**Erugere** scnel factum \* significat, quod eructare scilicet. illud enim perfectae formae est, hoc frequentatiuae.

\* eructum

25 **Eruum** & eruilia a Graeco sunt dicta, quia illi eruum ἐρύσθαι, eruilia ἐρύσθαι appellant.

**E S C A R I A E** mensae quadratae vocantur, in quibus homines epulantur. Anclabris ea, quae in sacrificando diis anclatur, \* quod est hauritur, ministraturque.

\* anclatur

**Escit** \* erit.

\* I. sic

30 **E V B O I C V M** talentum nummo Graeco septem milliū, & quingentorum cistophorum est, nostro quattuor milliam denariorum.

**Eudiaeon** lineum filum, quod medici extremo in clysterio relinquunt, per quod climos \* emittitur.

\* κλυσιδερξ

35 **Euelatum**, euentilatum. Vnde velabra, quibus frumenta ventilantur.

**Euerriator** vocatur, qui accipra iure hereditate iusta facere defuncto debet. quae \* si non fecerit, seu quid in ea re turbauerit, suo capite luat. id nomen ductum a verrendo. Nam exueriae sunt purgatio quaedam

\* qui

domus, ex qua mortuus ad sepulturam ferendus est, quae fit per euerriatorem certo genere scoparum adhibito, ab extra verrendo dictarum.\*

\*dictae)

Eum antiqui dicebant pro eorum.

Europam tertiam orbis partem ab Europa Agenoris filia & certum est appellari. Sed alij de amore Iouis in taurum versi narrant. Alij eam a praedonibus raptam, & nauem, quae Iouis tutelam\* effigiem tauri habuerit, in eam regionem esse delatam. Quidam ob pulchritudinem regionis per simulationem raptae filiae id occupatam eam tertiam ab Agenore, & Phoenicibus ferunt.

\*tutela

EXAGOGEN, cuctionem.

Examen est & aequamentum, & iudicij inuestigatio, & apum congregatio, vel locustarum.

Examussim, regulariter, amussis enim regula fabrorum est. vel, ut alij volunt, ferramentum, quo in poliando vtuntur.

Exanclare, exhaurire.

\*Exuberet  
\*exuberat,  
vel exburat

Exbueres,\* exinteratas; siue exbuae, quae ebiberunt, 20 quasi eporae.

Excedere, egredi.

Excidionem urbis a caedendo dictam manifestum est.

Exciet, excuiet.

Excipuum, quod excipitur, ut praecipuum, quod ante ca- 25 pitur.

\*caedendo

Excudere, procudere, & incus ipsa a cudendo \* dicta sunt.

Exdorsua, dorsum confringere; alij exime.

\*Exclutae

Exclutae,\* exuuiiae. 30

Exemplum est, quod sequamur, aut vitemus; exemplar, ex quo simile faciamus. Illud animo aestimatur, istud\* oculis 35 conspicitur.

\* &amp; hoc

Exercirent, sarcirent.

Exercitionem exerciti dicebant antiqui: exercitationem 35 exercitati. Item exercitiorem, exercitissimum; sicut ab exercitato, exercitatiorem, exercitatissimum.

Exercitus & militum copia dicitur: & homo multis negotiis exercitus. sed superius quarti ordinis, hoc secundi est.

Exesto

Exesto, extrá esto: sic enim líctor in quibuslā sacris clā-  
mitabat: hostis, vinctus, mulier, virgo exesto. scilicet in-  
teresse prohibebatur.

Exfir purgamentum, vnde adhuc manet suffitio.

Exfuti, exfusi; vt merat pro mersat.

Exgregiae, egregiae: id est e grege lectae.

Exhauitant, efferunt.

Exiles & ilia a tenuitate viarum, quas Graeci in chartis ita  
appellant, videntur esse dicta.

20 Exilica causa, quae aduersus exulem agitur.

Eximium inde dici coeptum, quod in sacrificiis optimum  
pecus e grege exinebatur: vel quod primū erat natum.

Exin merri causa dicitur pro exinde.

Exinfulabat \* exerebat, infulas enim sacerdotum, fila-  
25 menta vocabant. \* Exinfula-  
bat

Existimare dictum est ab aestimatione.

Exitum antiqui ponebant pro extu. nunc exitum pessi-  
mum exitum dicimus.

Exodium \* exitum. \* Exodium

20 Exoletus qui adolescere, id est crescere desuit.

Exomides sunt comici vestitus exertis humeris.

Exoriri surgere.

Expapillato brachio exerto; quod cum sit, papilla nudatur.

Expatate, in locum patentem se dare, siue in spatium se con-  
25 ferre.

Expectorat, ex pectore eiicit.

Expergitus, ab alio excitatus; quem solemus dicere exper-  
gefactum.

- Experitos, imperitos.

50 Experrectus, a corrigēdo se vocatus; quod fere facimus re-  
cētes a somno. Experrectus est, qui per se vigilare coepit.

Explenunt, explent.

Explorare antiquos pro exclamare vsos, sed postea pro-  
ficere, & certum cognoscere coepit significare. itaque

35 speculator ab exploratore hoc distat, quod speculator  
hostilia silentio perspicit, explorator pacata clamore co-  
gnoscit.

- Exporgere, porro agere, exporrigere.

Expreta \* antiqui dicebant, quasi experitia \* habita.

Exrogare est, ex lege vetere aliquid eximere per nouā legē. \* Expreta)  
\* ex peritia



Extra dicta, quod ea diis profecerunt, quae maxime ex-  
tant, eminentque.

\* alienus v. Externus est alienae\*terrae.

e. alius) Extraneus ex alia terra. Extraneus \* quoque dicitur  
\* extrinsecus  
neus & qui ante tempus natus, vel potius eiectus est. dictus  
\* extrinsecus  
neus. autem extraneus \* quod cum mater extrinsecita alio  
eiecit.

Extimū extremū significat, ita ut intimo sit contrarium.

Extrarium ab extraneo sic distinguitur. extrarius est, qui  
extra focum, sacramentum, iusque sit, extraneus ex al- 10  
tera terra. quali extraneus.

\* Exurgens  
cea Exurgentes. \* exprimentes.

Exuviae ab exuendo dictae.

- F** **A B A M** nec tangere nec nominare Diali flamini licet; quod ea putatur ad mortuos pertinere. Nam & lemu-  
ralibus iacitur laruis, & parentalibus adhibetur sacrificiis, & in flore eius luctus litterae apparere videntur.
- Fabiani**, & **Quintiliani** appellabantur luperci a Fabio & Quintilio præpositis suis.
- Facem** in nuptiis in honorem Cereris præferebant, aquaque spargebatur noua nupta: siue vt casta, puraque ad virum veniret: siue vt ignem atque aquam cum viro communicaret.
- Faces** antiqui dicebant, vt fides.
- Facessere** significat interdum facere, vt est, Iussa facessunt, interdum vero pro abire ponitur. Pacuius: Facessite omnes hinc, id est abite,
- Factio** & **factiosus**, initio honesta vocabula erant. vnde adhuc factiones histrionum, & quadrigariorum dicuntur. Mōdo autem nomine factionis seditio, & arma vocantur.
- Facul** antiqui dicebant, & **faculter** pro facile. vnde **facultas**, & difficultas videntur dicta. Sed postea facilitas morum facta est, facultas rerum.
- Fagutal** sacellum Iouis, in quo fuit fagus arbor, quae Ioui sacra habebatur.
- Falae** dictae ab altitudine a falando, \* quod apud Etruscos \* *salado* significat caelum.
- Falarica**, genus teli missile, quo vtuntur ex falis, id est ex locis exstructis dimicantes.
- Falcones** dicuntur, quorum digiti pollices in pedibus intro sunt curuati, a similitudine falcis.
- Faleri** oppidum a fale dictum.
- Falsus**, & falsior cum rationabiliter dici possint, non tamen sunt in consuetudine.
- Fama** a fando dicta. sic apud Graecos *φῆμι ἀπὸ τῆς φωνῆς*.
- Famelicosam** \* terram, terram palustrem vocabant. \* *familico fam, vel famicosam*
- Famella** diminutiuum a fama.
- Familia** antea in liberis hominibus dicebatur, quorum dux & princeps generis vocabatur pater, & mater familiae. \* *familias*  
Vnde **familiae** nobilium **Pompiliorum** \* **Valeriorum**, \* *Popilliorum*  
**Corneliorum**. & familiares ex eadem familia. postea hoc nomine etiam famuli appellari coeperunt per-

mutata I cum V littera.

Familiaris Romanus, priuatus Romanus.

Famino, dicito.

Famuletium dicebatur, quod nunc seruitium.

Famuli origo ab Ofcis dependet, apud quos seruus famel  
nominabatur, vnde & familia vocata.

Fana, quod fando consecrantur.

Fanatica dicitur arbor fulmine icta.

Fanum a Fano dictum; siue a fando; quod dum pontifex  
dedicat, certa verba fatur.

10

\* Farcenum  
vel frasenum

Farfenum \* virgulti genus.

Farrago appellatur id, quod ex pluribus satis pabuli causa  
datur iumentis.

Farreum, genus libi ex farre factum.

Fartores, nomenclatores; qui clam velut infarcirent nomi-  
na saluatorum in aurem candidati.

15

Fascinum, & fas, a fando nominantur.

Fastigium aedificij summum.

\* Iura, V. C.  
iuridica)

Fastis diebus iucunda \* fari licebat; nefastis quaedam non  
fari licebat.

20

\* fandi)

Fastorum libri appellantur, in quibus totius anni fit de scri-  
ptio. Fasti enim dies fasti \* sunt.

Fatantur, multa fantur.

Fauentia bonam ominationem significat. Nam praecones  
clamantes, populum sacrificijs fauere iubebant. Fauere  
enim est bona fari. at \* veteres poetae pro silere vsi sunt  
fauere.

25

\* ac

Fauis, a fauendo.

Fauissae locum sic appellabant, in quo erat aqua inclusa  
circa templa. Sunt autem, qui putant fauissas esse in Ca-  
pitolio caellis cisternisque similes, vbi reponi erant so-  
lita ea, quae in templo vetustate erant facta inutilia.

30

Faustulum porcellum, feturam porcorum.

FEBRUARIUS mensis dictus, quod tum, id est extre-  
mo mense anni, populus februareretur, id est lustraretur, ac  
purgaretur: vel a Iunone februata, quam alij februaryem,  
Romani februlum vocant: quod ipsi eo mense sacra, fie-  
bant, eiusque feriae erant Iupercalia, quo die mulieres  
februabantur a Iupercis amiculo Iunonis, id est pelle ca-  
prina. quam ob causam is quoque dies februatus appel-  
labatur.

35

labatur. Quaecumque denique purgamenti causa in quibusque sacrificijs adhibentur, februa appellantur. Id vero, quod purgatur, dicitur februarium.

Fedum antiqui dicebant pro hodo, solus pro holere, fostim\* \* fostem) pro hoste, fostiam pro hostia.

Felices a bores Cato dixit, quae fructum ferunt, infelices quae non ferunt.

Femur femoris, & semen feminis fenero, & feneror dici potest.

10 Fenus appellatur naturalis terrae fetus; ob quam causam & nummorum fetus fenus est vocatum, & de ea re leges fenebres. Fenus, & feneratores, & lex de credita pecunia, Fenebris, a fetu dicta, quod crediti nummi alios pari-  
ant, ut apud Graecos eadem res *τὸναι* dicitur. fenum quo-  
5 que pratorum ab hac causa est appellatum; quando idipsum manens quotannis novum parit. Vnde etiam festuca vocata est.

Feralia, dijs manibus sacrata festa, a ferendis epulis, vela ferendis pecudibus appellata.

20 Ferctum genus libi dictum, quod crebrius ad sacra ferebatur, nec sine strue, altero genere libi. quae qui adferebant, struferctarij appellabantur.

Ferentarij, auxiliares\* in bello, a ferendo auxilio dicti. vel  
quia fundis, & lapidibus pugnabant, quae tela feruntur,  
25 non tenentur, ita appellati. Ferentarij levis armaturae pugnatores.

Feretrius Iuppiter dictus a ferendo, quod pacem ferre putaretur, ex cuius templo sumebant sceptrum, per quod iurarent, & lapidem silicem, quo foedus ferirent.

30 Feria a feriendis victimis appellata.\*

Feriae statae appellabantur, quod certo, statutoque die observarentur.

Ferias antiqui festas vocabant. & aliae erant sine die festo, ut nundinae; aliae cum festo, ut Saturnalia. quibus adiungebantur epulationes ex prouentu fetus pecorum frugumque.

35 Ferire dictum, quod ferientes feruntur.\*

Ferocit, apud Catonem, ferociter agit. Fiuerē idem † pro  
figere. \* item

Ferus ager incultus.

\* Fescenia

Fescenini versus, qui canebantur in nuptijs, ex urbe  
Fescenina \* dicuntur allati, siue ideo dicti, quia fasci-  
num putabantur arcere.

\* Fesceni-  
nae, vel Fa-  
scennonea

Fescinae \* vocabantur, qui depellere fascinum credebantur.

Festram antiqui dicebant, quam nos fenestram.

Fetiales a feriendo dicti. apud hos enim belli, pacisque  
faciendae ius est.

FIBBER genus bestiae quadrupes. Plantus: Sic me subes  
cotidie, quasi fiber salicem. quo nomine extremae  
fluminis orae appellantur. Vnde & fibras iocinorum, & 10  
fimbrias vestimentorum dicimus.

Ficolea palus ficulneus.

Fides genus citharae dicta, quod tantum inter se chordae  
eius, quantum inter homines fides, concordent. cuius  
deminutium fidicula est

Fidusta a fide denominata, ea, quae maxime fidei erant.

\* Felicata  
\* felicit

Filicata \* patera dicta, quod ad filicis \* herbae speciem sit  
caelata.

\* Fellicones  
\* felice

Filicines \* mali & nullius usus, a filice \* dicti.

Firmum a τὴν ἴσην, dictum videtur.

Fiscellus casei mollis appetitor, ut catillones catillorum  
liguritores.

Fixulas, fibulas.

FLAGRATOES dicebantur genus hominum, quod  
mercede flagris caedebantur.

Flamearij infectores flamei coloris; violarij violatij colo-  
ris dicuntur.

Flamen Dialis dictus, quod filo assidue veletur. indeque  
appellatur flamen, quasi filamen. Dialis autem appella-  
tur a Dio, a quo vita dari putabatur hominibus.

Flameo amicitur nubens ominis boni causa, quod eo assi-  
due utebatur Flaminica, id est Flaminis vxor, cui non li-  
cebat facere diuortium. Flameo vestimento Flami-  
nica utebatur, id est Dialis vxor, & Iouis sacerdos, cui  
telum fulminis eodem \* erat colore.

\* Fulminare  
Idem  
\* Flamilla

Flaminia \* dicebatur sacerdotula, quae Flaminicae Diali  
praeministrabat, eaque patrimēs & matrimēs \* erat, id  
est patrem, matremque adhuc viuos habebat.

\* patrima.  
& matrima)

Flaminiae aedes domus flaminis Dialis.

Flaminij camillus puer dicebatur ingenuus patrimēs,  
& matri-

& matrimones, \* qui Flamini Diali ad sacrificia praeministrabat: antiqui enim ministros camillos dicebant. Alij dſcunt omnes pueros ab antiquis camillos appellatos, sicut habetur in antiquo carmine, cum pater filio de agricultura praeciperet: Hibeſno puluere, verho luto, grandia ſarra Camille metes

\* paterinus  
& matrimones

Flaminius circus, & via Flaminia a Flaminio consule dicta sunt, qui ab Annibale interfectus est ad lacum Trasimenum.

10 Flaminius lictor est, qui Flamini Diali sacrorum causa praesto est.

Flator, tibicen.

Flemina dicuntur, cum ex labore viae sanguis defluit circa calos.

15 Florifertum dictum, quod eo die spicae feruntur ad sacrum.

Flumentana porta Romae appellata, quod Tiberis partem ea fluxisse affirmant.

Fluoniam lunonem mulieres colebant, quod eam sanguinis fluorem in conceptu retinere putabant.

20 Flustra dicuntur, cum in mari fluctus non moventur, quam Graeci *μελακίαι* † vocant.

† μελαίη

F o c v s, fomenta, focillationes, foculi a fouendo, id est calefaciendo, dicta sunt.

25 Fodare, fodere

Foedus appellatum ab eo, quod in paciscendo (foedere hostia\* necaretur. Vergilius: & caesa iungebant foedera porca, vel quia in foedere interponatur fides.

\* ſeda V. C.  
ſeda

30 Folium a Graeco venit, quod illi dicunt *φύλλον*, sed ideo per unum L: quia antiqui non geminabant consonantes.

Folliculare appellatur pars remi, quae folliculo est lecta,\* a quo vita follicularis.

Fomites sunt assulae ex arboribus, dum creduntur excussae, dictae, quod in eo opere occupati, cibis, potuque confouentur. At Opilius adustas iam vites vocari existimat fomites. alij vocari putant scintillas, quae ex ferro candenti maleis excuriuntur. dictae autē ita, quia igni sunt coſtae. pari modo assulae, quae sunt securib\* excussae.

Fons a fundendo dicitur.

Fontinalia fontium sacra. unde & Romae fontinalis porta.

Foragofilum, quo textrices diurnum opus distinguunt, a furando dictum.

Forbeam antiqui omne genus cibi appellabant, quam Graeci *φειβω* vocant.

Forcipes dicuntur, quod his forma, id est calida, capiuntur. §

Fordicidiis boues fordac, id est grauidae, immolabantur, dictae a fetu.

Forma significat modo faciem cuiusque rei; modo calidam, ut cum exta, quae dantur, deforma appellantur. Et Cato ait de quodam aedificio aestate frigido, hieme formido. Item forma appellatur puls miliacia ex melle.

Formiae oppidum appellatur ex Graeco, velut hormiae, quod circa id crebrae stationes, tutaeque erant, unde proficiscebantur nauigaturi.

Formucales forcipes dictae, quod forma capiant, id est feruentia.

Fornacalia feriae institutae sunt farris torrēdi gratia, quod ad fornacem, quae in piltrinis erat, sacrificium fieri solebat. Fornacalia sacra erant, cum far in fornaculis torrebant.

Fortis \* frugi, & bonus, siue validus,

\* Forestes,  
Forests, For-  
rotes.

Forum sex modis intelligitur. Primo, negotiationis locus, ut forum Flaminium, forum Iulium, ab eorum nominibus, qui ea fora constituenda curarunt, quod etiam

\* viciis)

locis priuatis, & in viis, \* & in agris fieri solet. Alio, in quo iudicia fieri, cum populo agi, conciones haberi solent. Tertio, cum is, qui provinciae praest, forū agere dicitur, cum ciuitates vocat, & de controuersis eorum cognoscit. Quarto, cum id forum antiqui appellabant, quod nunc vestibulum sepulchri dici solet. Quinto, locus in naui, sed tum masculini generis est, & plurale. Sexto, fori significant Circensia spectacula, ex quibus etiam minores forulos dicimus. Inde & forare, & foras dare, & fores, & foras, & forecula, \* id est ostiola dicuntur.

\* forcula)

Fouij, qui nunc Fabij dicuntur, dicti, quod princeps gentis eius ex ea natus sit, cum qua Hercules in fouea concubuit. Alij putant eum primum ostendisse quemadmodum vrsi & lupi foueis caperentur.

FRAGEBUNT displicebunt.

Frater

Frater a Graeco dictus est *φάτωρ*, \* vel quod sit fere al- *† φάτωρ*  
ter.

Fratilli, villi sordidi in tapetis.

5 Fratrare puerorum \* mammae dicuntur, cum primum tu- *\*puellorū*  
mescunt, quod velut fratres pares oriuntur. quod etiam  
in frumento spica facere dicitur.

Fratria, vxor fratris.

Fraus est, fraudem commiserit.

Fraxare, vigiliam circumire.

10 Fregellae locus in vrbe, in quo ciuitatis felij\* hospites ha- *\*illius*  
bitauere.

Fremittum dictum velut ferimentum.

Frendere est frangere. vnde est faba fressa: vnde & denti-  
bus dicimus frendere.

15 Frequentarium, frequentem.

Frigere & frictum a Graeco venit *φρίκω*. †

Fringilla avis dicta, quod frigore cantet, & vigeat. vnde & *† φρίγγω*  
frigutire.

Friuola sunt proprie vasa fictilia quassa. Vnde dicta verba

20 friuola, quae minus sunt fide subnixae.

Frontem antiqui masculino genere dixerunt.

Frugamenta a frugibus appellata.

Fruniscor & frunitum dixit Caro, nosque, cum adhuc dici-  
mus infrunitum, certum est antiquos dixisse frunitum.

25 Frutinal\* templum Veneris fructi.

Frux frugis dixerunt antiqui fructam & fructum.

Fucilis \* falsa dicta autem quasi fucata.

Fulgere prisca pro ferire dicebant. Vnde fulgur dictum  
est.

30 Fulguritum id, quod est fulmine ictum. qui locus statim  
feri putabatur religiosus, quod eum Deus sibi dicasse  
videretur.

Fulmen dictum a fluore\* flammae.

Fundus dicitur ager, quod planus sit ad similitudinem fun- *\*fluore,*  
di vasorum. Fundus quoque dicitur populus esse rei, *v. C. fulgo-*

35 quam alienat, hoc est auctor. *(c)*

Funebres tibiae dicuntur, cum quibus in funere canitur,  
quas Flamini audire putabant illicitum.

Furcilles, siue furcilla, quibus homines suspendebant.

Furnalia\* sacra Furinae, quam deam dicebant.

*\*Furinae*  
*lia*



Furum genitiuus pluralis a fure.

Furuum, nigrum, vel atrum. hinc dicta furnus, furiae, funus, fulgo, fulgas, fumus. Furuum bouem, id est nigrū, immolabant Averno.

Putare, arguere est. unde & confutare. Sed Cato hoc pro sapientius fuisse posuit.

Futiles dicuntur, qui filere tacenda nequeunt, sed ea effundunt, sic & vasa futilia a fundendo vocata.

**G** A I A Caecilia appellata est, vt Roman venit, quae antea Tanaquil vocitata erat vxor Tarquinij Prisci regis Romanorum. quae tantae probitatis fuit, vt id nomen ominis boni causa frequentent nubentes, quam summam asseuerant lanificam fuisse.

Galbeum, ornamentum genus.

5 Gallam bibere, ac rugas conducere ventri, cum ait Lucilius; praemonet parsimonia esse vtendum, neque gulae indulgendum, ventremque coartandum.

10 Galli qui vocantur Matris Magnae comites, dicti sunt a flumine, cui nomen est Gallo. quia qui ex eo biberint, in hoc fuere incipiant, vt se priuent virilitatis parte. Alij putant ideo eos sibi genitalia incidere, quia viderint nomen patris, matrisue, ne possint ipsi fieri parentes.

15 Ganeum antiqui locum sabbditum, ac velut sub terra dixerunt. Terentius: Vbi illum quaeram? credo abduetum <sup>abditum vel obduetum</sup> ganeum.

20 Gannatio, canum querula murmuratio.

Galearia <sup>a</sup> galearum similitudine dicta.

Gaudium <sup>a</sup> πῶς γαυγίζω dictum.

<sup>a</sup> Gal-ria,  
vel Gal-ria-  
ia)

Gaulus, genus naugij pacae rotundum.

25 G E M V R S A sub minimo digito pedis tuberculum, quod gemere faciat eum, qui id gerat.

Genas Ennius palpebras putat, cum dicit hoc versu: Pandite sulti <sup>a</sup> genas, & corde relinquite somnum. Alij eas partes putant genas dici, quae sunt sub oculis. Pacuius genas putat esse, qua barba primum oritur, hoc versu: Nunc primum opacat flore lanugo genas.

<sup>a</sup> sulti,

30 Geniales deos dixerunt aquam, terram, ignem, aerem ea enim sunt semina rerum, quae Graecorum alij <sup>σοιχία</sup> alij <sup>σοιχία</sup> vocant. Duodecim quoque signa, lunam, & solem inter hos deos computabant. Geniales autem <sup>† σοιχία</sup> dicti a gerendo, quia plurimum posse putabantur, quos postea gerulos appellarunt.

<sup>†</sup> σοιχία  
<sup>†</sup> σοιχία

35 Genialis lectus, qui nuptiis sternitur in honorem genij, vnde & appellatur.

Genium appellabant deum, qui vim obtineret rerum omnium gerendarum. Aufustius, genius, inquit, est deorum

filius, & parens hominum, ex quo homines gignuntur.  
& propterea genius meus nominatur, quia me genuit.  
Alij genium esse putarunt vniuscuiusque loci deum.

Genus Aelia appellatur, quae ex multis familiis constituitur.

Gentilis dicitur & ex eodem genere ortus, & is qui simili nomine appellatur, ut ait Cincius: gentiles mihi sunt, qui meo nomine appellantur.

Genuiui dentes, quod a genis dependent.

\*Gens  
Teros Genus \* dictum putatur a terrae Graeco vocabulo, quam γῆν \* dicunt.

Germen est, quod ex arborum furculis nascitur, unde & germani, quasi eadem stirpe geniti.

Gerrae, crates vinnaeae. Athenienses cum Syracusas obsiderent, & crebro gerras poscerent; irridentes Siculi, gerras clamitabant. Unde factum est, ut gerrae pronugis, & contempu dicantur.

Gerusia curia ab aetatis vocabulo dicta.

Gestit, qui subita felicitate exhilaratus, nimio corporis motu praeter consuetudinem exultat.

Gestus, quo indicatur, quid geratur, praeter participium, quod a gerendo deducitur.

\*Gessum Gessum \* graue iactum.

GERGIA ex multis obsoniis decerpta.

\*Girena. Gingeriator \* tibicen.

for. V. C. Gingerire anserum vocis proprium est. Unde genus quoddam tiliarum exiguarum gingrinae.

\*vt GLISCERE crescere est, & \* gliscerae, mensae gliscentes, id est, crescentes per instructionem epularum scilicet.

\*Glitis Glittis \* subactis, leuibus, \* teneris.

\*lenibus Glucire \* & glocidare gallinarum proprium est, cum ouis incubiturae sunt.

\*rombi, vel cubi cubi) Glomus in sacris crustulum cybij \* figura & oleo coctum appellatur.

Gloria a Graeca voce dicta. hanc enim illi κλέος vocant.

Glos, viri soror, a Graeco γῆλος.

Glucidatum, suaue, & iucundum. Graeci etenim γλυκὺς dulcem dicunt.

Gluma hordei tunicula: dictum, quod glybatur. id granum.

- num. vnde & pecus glubi dicitur, cuius pellis detrahitur  
 GNAEVUS & corporis insigne, & praenomen, a generan-  
 do dicta esse, & ea ipsa ex Graeco γινεσθαι \* apparet. \* γινεσθαι  
 Gnarigauit significat, apud Liuium, narrauit.  
 5 Gnariisse, narraisse.  
 Gnarus cum significet id, quod sciens, peritus; tamen inue-  
 nimus prognare significare aperte.  
 Gnephosum, obscurum: videlicet ex Graeco, quod est κρυφός.  
 Gnitus, \* & gnixus a generibus prisca dixerunt. \* Gnitur  
 10 Gnotu, cognitu.  
 GRACCHURIS vrbs Iberae regionis, dicta a Gracchio  
 Sempronio, quae antea Illurcis nominabatur.  
 Gracculi a sono oris vocati. siue a gerendo dicti, quod ia-  
 cta segetum semina plurimum gerant, vel quod ex oli-  
 15 uetis cubitum se recipientes duas pedibus baccas, ter-  
 tiam ore ferant.  
 Gradius Mars appellatus est a gradiendo in bella ultro,  
 citroque: siue a vibratione hastae, quod Graeci dicunt  
 \* γράδω: \* vel ut alij dicunt, quia gramine sic ortus; \* γράδω  
 20 quod interpretantur, quia corona graminea in re mili-  
 taria maximae est honorationis.  
 Graeca sacra, festa Cereris ex Graecia translata, quae ob  
 inuentionem Proserpinae matronae colebant. quae sa-  
 cra, dum non essent matronae, quae facerent propter  
 25 cladem Cannensem, & frequentiam lugentium; insti-  
 tutum est, ne amplius centum diebus lugeretur.  
 Grallatores appellabantur pantomimi, qui ut in saltatione  
 imitarentur aegipanas, adiectis perticis furculas habentibus,  
 atque in his superstantes ad similitudinem \* cru-  
 30 rum eius generis gradiebantur, utique propter difficul-  
 tatem consistendi. Plautus: Vinceretis cursu ceruas, &  
 grallatorem gradu.  
 Gramiae oculorum sunt vitia, quas alij glamas \* vocant. \* gramas  
 Grando guttae aquae concretae solito grandiores.  
 35 Grassari antiqui ponebant pro adulari. grassari \* autem di-  
 cuntur latrones vias obsidentes. gradi siquidem ambi-  
 lare est. vnde tractum grassari, videlicet ab impetu gra-  
 diendi.  
 Grauaestellus, senior. Plautus: qui est grauaestellus, qui adue-  
 nit: ut puto grauaestellus a grauitate dictus.

\*librae

Graue aes dictum a pondere, quia deni, asses, singuli pondo libras, \* efficiebant denarium ab hoc ipso numero dictum. Sed bello Punico populus Romanus pressus acre alieno, ex singulis assibus librariis \* senos fecit, qui tantundem \* valerent. Item nummi quadrigati, & bigati a figura caelaturae dicti.

\*librallibus

\*cauuli

Grauida est, quae iam grauaturs conceptu: praegnans velut occupata in generando, quod conceperit. inciens propinqua partui, quod incitatus sit fetus eius.

\*γῆρας

\*Gricena

\*Groma

Greges ex Graeco dici, quos illi ἀγῆας \* solent appellare. 10

Gricenea \* funis crassus.

Groma \* appellatur genus machinulae cuiusdam, quo regiones agri cuiusq; cognosci possunt, quod genus Graeci dicunt γρόμονα.

Grucere dicuntur grues, ut sues grunnire. vnde tractum est congruere, hoc est conuenire, quia id genus volucrum minime soliuagum est. 15

Grumus, terrae collectio minor tumulo.

GVLLIOCAE nucum iuglandium summa, & viridia putamira. 20

Gurgustium genus habitationis angustum, a gurgulione dictum.

Gurturium vas, ex quo aqua in manus datur: ab eo, quod propter oris angustiam guttatim fluat.

H A B I-

**H**ABITIO, pinguior.

Habitus, habitus corporum.

Halapanta significat omnia mentientem. ab eo quod halet omnia. ἅλῳ enim Graeci τὴν πλάνην, id est fallentem appellant.

Hallus, pollex pedis scandens super proximum, dictus a falliendo. nam ἄλλομαι Graece, Latine significat falio.

Hāmo cognominatus, quia in arena putatur inuentus, quae Graece hoc nomine ἄμμος appellatur. cui cornua adfiguntur arietis, a genere pecoris inter quod inuentus est.

Hamotrahones alij piscatores, alij qui vnco cadauera trahunt.

Hanula parua delubra quasi fanula.

Haruiga dicebatur hostia, cuius adhaerentia inspiciebantur exta.

Hastae subiiciebantur ea, quae publice venundabant: quia signum praecipuum est hasta. Nam & Carthaginienses cum bellum vellent, Romam hastam miserunt: & Romani fortes viros saepe hasta donarunt.

**H**EBES, retusi acuminis.

Hecate, Diana, eadem putabatur & luna, & Proserpina.

Hedera dicta, quod haereat: siue quod edita petat: vel quia id, cui adhaeserit, edat. quae in tutela Liberi putabatur esse, quia vt ille iuuenis semper, ita haec virgo. vel quia ita omnia, sicut ille mentes hominum, illigat.

Heliconidos musae a monte Helicone vocatae.

Heluacea, genus ornamenti Lydij. dictum a colore boum, qui est inter rufum & album, appellaturque heluus.

Heluseus ab hiatu & oscitatione dictus.

Heluela, holera minuta.

Heluo dictus est immoderate bona sua consumens, ab eluendo. Cui aspiratur, vt auuiditas magis exprobreter, sit enim vox incitator.

Helus, & helusa antiqui dicebāt, quod nūc holus, & holera.

Hemina ex Graeco ἡμισ. quod est dimidia pars sextarij.

Hemona, humana, & hemonem hominem dicebant.

Herbam do, cum ait Plautus, significat, victum me facere: quod est antiquae, & pastoralis vitae indicium. nam qui in prato cursu, aut vinibus contendebant, cum

superati erant; ex eo solo, in quo certamen erat, decerp-  
tam herbam aduersario tradebant.

*\*grandior* Herbilis anser, herba pastus, qui gracilior \* est, quam fru-  
mento altus.

*\*Hercius* Herceus \* Iuppiter intra confectum domus cuiusque cole-  
batur, quem etiam deum penetralem appellabant.

Hercules astrologus dictus, quod eo die se flammis inie-  
cit, quo futura erat obscuratio solis.

Here, id est aduerbiū temporis heri, dictū a Graeco *ἧρ*.

Heredium, praedium paruulum.

19

Herem Marteam antiqui accepta hereditate colebāt. quae  
a nomine appellabatur heredum; & esse vna ex Martis  
comitibus putabatur.

Heres apud antiquos pro domino ponebatur.

Herma a Graecis ponitur pro firmamento. Vnde etiam 15

Mercurij nomen inuentoris, ut putabant, firmae oratio-  
nis dictum. Interdum etiam saburram significat.

Hernici dicti a saxis, quae Marfi herna dicunt.

*\*pusulam*

Hetta res minimi pretij, quasi hieta, id est hiatus hominis,  
atque oscitatio. Alij pusulam \* dixerunt esse, quae in co- 20  
quendo pane solet adfurgere. a qua accipimus rem nul-  
lius pretij, cum dicimus, non hette te facio.

Heus aduerbium vocandi a Graeco *ἤ* venit.

HILARODOS, lasciui & delicati carminis cantor.

Hilum putant esse, quod grano fabae adhaeret. ex quo ni- 25  
hil, & nihilum.

Hippacare est celeriter animam ducere. ab equi halitu, qui  
est supra modum acutus.

Hippagines naues, quibus equi vehuntur, quas Graeci  
*ἵππων* dicunt.

Hippius, id est equester, Neptunus dictus est, vel quod Pe-  
gafus ex eo, & Pegafide natus sit: vel quod equuleus, ut  
putant, loco eius suppositus Saturno fuerit, quem pro  
Neptuno deuoraret: vel quod tridentis ictu terra equum  
excierit. cui ob hoc in Illyrico quaternos equos iacie- 35  
bant nono quoque anno in mare.

Hippocoum vinum ex insula Coo, dictum ab agro gene-  
roso, cui nomen est Hippo.

Hira, quae deminutiue dicitur hilla, quam Graeci dicunt  
*ἥρ*, intestinum est, quod ieiunum vocant.

Hircipili

Hircipili durorum pilorum homines.

Hirquitalli pueri primum ad virilitatem accedentes. a libidine scilicet hircorum dicti,

Hirrire, garrere, † quod genus vocis est canis rabiosae.

\*ringere

5 Histrones dicti, quod primum ex Histria venerint.

H O D I D O C O † latro, atque obsessor viarum.

† ὁδοδότης  
(not)

Homelium pilei genus.

Honorarios ludos, quos & liberalia dicebant.

Horctum, & forctum, \* pro bono dicebant.

\*φουρτῶνα

70 Horda praegnans. vnde dies, quo grauidae hostiae immolabantur, hordicidia.

Hordiarium aes, quod pro hordeo equiti Romano dabatur.

Horreum antiqui dicebant farreum, a farre.

Hortus apud antiquos omnis villa dicebatur, quod ibi, qui

25 arma capere possent, orirentur.

Hostia dicta est ab eo, quod est hostire, ferire,

Hosticapax, hostium captor.

Hostiliis laribus immolabant, quod ab his hostes arceri putabant.

20 Hostimentum, beneficij pensatio.

Hostis apud antiquos peregrinus dicebatur, & qui nunc hostis perduellis. \*

\*perduellio

H V M A N V N sacrificium dicebant, quod mortui causa fiebat.

25 H Y P E R B O R E I supra aquilonis flatum habitantes dicti, quod humanae vitae modum excedant viuendo ultra centesimum annum, id est ὑπερβορέων ἔτη, saeculi humani.

Hyperionem alij patrem solis, alij ipsum, quod eat super terras, ita appellatum putabant,



**I A M B I** vocabantur, qui singuli ex proscenio loque-  
bantur: triambi, qui terni.

Ianeus, janitor.

Ianiculum dictum, quod per eum populus Romanus pri-  
mitus transferit in agrum Etruscum.

Ianual, libi genus, quod Iano tantum modo libatur.

**I B I** dicitur, cū locus semel demonstratur: ibidē cū saepius.

**I C A D I O N**, nomen saeuissimi piratae.

icit, percussit.

10

**I D V L I S** ouis dicebatur, quae omnibus Idibus Ioui ma-  
ctabatur.

\* Incumanū  
vel lectinorū

**I E C V N A N V M** \* victimarium.

**I O I T V R** nunc quidem pro completionis significatione  
valet, quae est ergo; sed apud antiquos ponebatur pro  
inde, & postea, & cum.

Ignem ex domo Flaminia efferri non licebat, nisi diuinæ  
rei gratia.

Ignia vitia vasorum fictilium.

Ignis Vestae si quando interstinctus esset, virgines verbe-  
ribus afficiebātur a Pontifice. quibus mos erat tabulam  
felicis materiae tamdiu terebrare, \* quousque exceptū  
ignem cribro aeneo virgo in aedem ferret.

\* verberare

10

Ignitabulum, ignis receptaculum.

**I L I A** dicta ab ina, quae pars chartae est tenuissima.

25

Ilicet, sine dubio.

\* ob imita-  
tionem

**I M** ponebant pro eum, a nominatio is.

Imago ab imitatione \* dicta.

Imbarbescere, barbatur fieri.

Imbelliam, belli inscientiam.

30

Imbrex, nomen cuiusdam comici.

Imbrica tempestare pluuiam videtur significare

Imbutum est, quod cuiuspiā rei succū bibit. vnde infantibus,  
an velint bibere, dicentes, **B V** syllaba contenti sumus.

Immanis, ferus, sine magnus.

Immolare est mola, id est farre molito, & sale hostiam per-  
spersam sacrare.

35

Immunis, vacans munere. aliquotiens pro improbo poni-  
tur, vt apud Plautum: Immune est facinus.

Immisculus auis genus, quam alij regulum, alij ossifra-  
Immu-

gam dicunt.

Immustulus ales ex genere aquilarum est, sed minorum virium, quam aquilae. quae volucris raro, & non fere, praeterquam vere apparet; quia aestum, algoremque metuit: appellatur autem ita, quod subito, & inexpectata se immittat.\*

\* mutat. v. c.  
(immittat)

Impages dicuntur, quae a fabris in tabulis figuntur, quo firmitus cohaereant. a pangendo, id est figere.\* unde poetae pangere versus dicuntur, & agricolae pangere plantas, id est infligere.\*

\* figendo)

\* infligere)

Imparem numerum antiqui prosperiorem hominibus esse crediderunt.

Impares tibiae numero foraminum discretae.

Imparentem, non parentem, hoc est obediensem.

15 Impelimenta, impedimenta dicebant.

Impenetrabile, cuius ultimum penetrabile intrare non licet.

Impensam, stipem, aes sacrum, quod nondum erat pensum.

Impercito, parcito, futurum ab imperatio.

Impescere, in laetam segetem pascendi gratia immittere.

20 Impetix, impetigo.

Impetritum, impetratum.

Impetū, industriū, indulgētem perinde composita ait Verrius, atque impunis, & immunis, mihi non satis persuadet.

Impiatus, sceleratus.

25 Impite, impetum facite.

Implexum, simplicatum, quod Graeci *ἡμιπλοῦς* dicunt.

Implorare, inclamare, ad auxilium inuocare.

Impluuium, quo aqua impluit collecta de tecto. Compluuium, quo de diuersis tectis aqua pluuialis confluit in eundem locum.

30

Impolitias Censores facere dicebantur, cum equiti aes abnegabant ob equum male curatum.

Impomenta, quasi imponimenta, quae post caenam mensis imponebant.

35 Imporcitor, qui porcas in agro facit arando. Porca autem est inter duos sulcos terra eminens.

Importunum, in quo nullum est auxilium, velut esse solet portus nauigantibus.

Impos est, qui animi sui potens non est, qui animum suum in potestate non habet.

Improbus, vel improlis, qui nondum est adscriptus in ciuitate.

Impudicatus, stupratus, impudicus factus.

Imputatum, nondum purgatum. putum enim est purum. vnde putare vites dicimus, hoc est detrahare, quae impedimento sunt ad fructum.

IN non semper abnuitionem significat, sed interdum etiam pro adnuendo ponitur, vt inuolando, inclamando, inuocando. IN praepositio significat modo, quod non, vt Inimicus: modo auctorem, vt Inclamauit: modo vbi, or quo tendatur, vt Incurrit: modo vbi qui sit, vt Inabulat.

\* quib)

Inareculum virgula erat ex malo punico incuruata, quam regina sacrificans in capite gestabat.

Incalanto, inuocanto.

Incalationes, inuocationes.

15

Incalatiue, vocatiue.

Incauillatio, per despectum irrisio.

Incensit, incenderit, sicut incepit, inceperit.

Inceps, deinceps.

\* inniti  
\* iaculo?

Incessere, immittere, \* ac iactu, vel verbis petere.

20

Incestus a Graeco trahitur. nam illi facinus dicunt ἀνέστην.

Inchoare videtur ex Graeco originem trahere, quod Hesiodus omnium rerum initium esse dixerit chaos.

Incicorem, immanis, & ferum. Pacuius: Reprime incicorem iracundiam. Interdum cicur pro sapiente ponitur, vt idem Pacuius: consilium cicur.

30

\* Incillae  
vel Incilla

Incillae\* fossae, quae in vijs sunt ad deducendam aquam, siue deriuationes de riuo communi factae.

Incita, incitata.

Incitega machinula, in qua constituebatur in conuiuio vini amphora, de qua subinde deferrentur vina.

35

Inclamare, conuicijs, & maledictis insectari.

Inclutus, nobilis, clarus.

Incoctae dicebantur mulieres plus aequo calamistris vsae.

Incomitem, sine comite.

Incomitiare significat tale conuicium facere, pro quo necesse sit in comitium, hoc est in conuentum, venire, Plautus: Quaeso, ne me incomities.

Inconciliasti, comparasti, commendasti, vel, vt antiqui, per dolum decepisti.

Incon-

Inconditum, non ordinate compositum.

Inconspretum, non improbatum.

In conuentione, in concione.

Increpitare, arguere, conuiciari. Increpitare, clamare, ma-

5 ledicere.

Increpitato, \* ferito.

\* Increpato

Increta, indiuisa.

Incuria, negligentia.

Indepisci, adsequi, adipisci.

10 Indeptare, consequi.

Indictium funus, ad quod per praeconem euocabantur.

Indiges, indigetis facit. hoc nomine Aeneas ab Ascanio  
appellatus est, cum pugnans cum Mezentio nusquam  
apparuisse. in cuius nomine etiam templum constru-

15 xit.

Indigitamenta, incantamenta, vel indicia.

Indigitanto, imprecanto. \*

\* Indigna-  
tando, impreca-  
cando.

Indigetes dii, quorum nomina vulgari non licet.

Indoles, incrementum, industria.

20 Industrium antiqui dicebant indostruum, quasi qui quid-  
quid ageret, intro strueret, & studeret domi.

Inebrae aues, quae in augurijs aliquid fieri prohibent  
& prorsus omnia inebra appellantur, quae tardant, vel  
morantur agentem.

25 Ineopte, eo ipso.

Inermat, armis spoliatur.

Iners, ignauus, vel sine arte.

Infectores, qui alienum colorem in lanam coniiciunt. of-  
fectores, qui proprio colori nouum efficiunt. \*

\* officiant. y

30 Inferiae sacrificia, quae dijs manibus inferebant.

Inferium \* vinum, id quod in sacrificando infra paterae la-  
brum ponebatur.

\* Inferum

Infibulari sacrificabant flamines \* propter usum aeris an-  
tiquissimum aereis fibulis.

\* sacerdotum

35 Infindere, interciperere, interponere.

Infit, incipit. sed diuersae significationis est ab eo, quod est  
fit. nam infit, agentis: fit autem patientis est.

Infiteri, non fateri.

Infitiari, creditum fraudare.

Infra classem significatur, qui minore summa, quam centum

Initium vocare antiqui dicebant ad concionem vocare.

Inlitterata pax est, quae litteris comprehensa non est.

In mundo dicebant antiqui, cum aliquid in promptu esse volebant intelligi.

9 Inori minores. \*

\* sine ore

In pelle lanata noua nupta confidere solet, vel propter morem vetustum, quia antiquitus homines pellibus erant induti; vel quod testetur lanificij officium se praestaturam viro.

10 In procinctu factum testamentum dicitur, quod miles pugnaturus nuncupat praesentibus commilitonibus.

Inquilinus, qui eundem colit focum, vel \* eiusdem loci cultor. \* velus

Infantum pro valde magnum usus est Plautus.

Inscitia, stulticia.

15 Infecta, non secta, sed & aliquotiens significat secta.

Inseptum non septum. ponitur tamen & pro non aedificatum.

Insequere apud Ennium, dic. Insext, dixit.

Inseffores latrones, qui circa vias insidientur sedentes.

20 Insignes appellantur boues, qui in femine, \* & in pede al- \* scmore  
bum habent, quasi insigniti.

Insignis tam ad laudem, quam ad vituperationem inflecti potest.

Insimulare, crimen in aliquem confingere.

25 Insipare iniicere. vnde fit dissipare.

Insipere farinulam iacere pultis: \* vnde dissipare; obsipare. \* pullis  
vt cum rustici dicunt, obsipa pullis escam.

Insitum ab inferendo tractum. sed aliquotiens significat impositum.

30 Insons, extra culpam. a quo dici morbus quoque existimatur fonticus, quia perpetuo noceat.

Instaurari ab instar dictum est, cum aliquid ad pristinam similitudinem, & comparisonem reficitur.

Instigare, incitare.

35 Insuasum \* appellabant colorem similem luteo, qui fiebat \* 16 sursum  
ex fumoso stillicidio. V.C.

Insulae dictae proprie, quae non iunguntur communibus parietibus cum vicinis; circuituq; publico, aut priuato cinguntur \* a similitudine videlicet earum terrarum, quae  
aluminibus, ac mari eminent, suntque in salo positae. continentur

Intempestam noctem dicimus pro incertiore tempore;  
quia non tam facile noctis horae, quam diei possunt in-  
telligi. Tempestatē enim antiqui pro tempore posuere.  
Intercaedo, tempus interceptum, cum scilicet mora est ad  
capiendum.

\* Intra Inter\* cutem flagitatos dicebant antiqui mares, qui stuprū  
passi aliquando essent.

Intercutitus, vehementer cutitus, id est valde stupratus.

Interduatim, & interatim dicebant antiqui, quod nunc in-  
terdum, & interim.

Intergeriui parietes dicuntur, qui inter confines struuntur,  
& quasi intergeruntur.

Internecium testamentum est, propter quod dominus  
eius necatus est.

Internectio, vitae priuatio appellatur interfectio. a nece  
denominato vocabulo.

Interregnum appellatur spatium temporis, quousque in lo-  
co mortui alius ordinetur.

Intrahere est contumeliam inorquere.

\* Inuolu- Inuoluus \* vermiculi genus, qui se inuoluit pampino.

lity

IOVISTA compositum a Ioue, & iustae.

IPSIPE, ipsi neque alij.

Ipsullices bracteae in virilem, muliebremque speciem  
expressae.

IRACVNDIA dicta, quod iram incendat.

Ircei genus farciminis in sacrificiis.

Irēns, genus farciminis.

Irnella, vasis genus in sacris.

\* Irripes Irpices \* genus rastorum ferreorum, quod plures habent  
dentes ad extirpandas herbas in agris.

Irpini appellati nomine lupi, quem irpum dicunt Samni-  
tes. eum enim ducem secuti agros occupauere.

Irquitallus puer, qui primo virilitatem suam experitur.

\* Ita me  
Castor.

\* Ita me  
Hercules)

\* vitulos

\* ab Italis

IRA castor, \* ita mehercules, \* vt subaudiatur iuuēt.

Italia dicta, quod magnos Italos, \* hoc est boues habeat. 35  
vituli etenim itali \* sunt dicti. Italia ab Italo rege, eadem  
ab Attelido . . . . appellata.

\* Itonis Itonida \* Minerua a loco sic appellata.

IVB A R stella, quam Graeci appellant *φωσφῆρ* *ιστεργηρ*, hoc  
est lucifer, quod splendor eius diffunditur in modum

i ubae

iubae leonis.

Iubere ponebatur pro dicere, quod valet interdum pro decernere: vt, Populus iussit.

Iubilare est rustica voce inclamare.

5 Iugarius vicus dicitur Romae, quia ibi fuerat ara Iunonis Iugae, quam putabant matrimonia iungere.;

Iuge auspiciū est, cum iunctum \*iumentum stercus fecit. <sup>\*vinctum</sup>

Iugere milui dicuntur, cum vocem emittunt.

Iuges, eiusdem iugi, pares. vnde & coniuges, & seiuges.

10 Iugula stella orion, quod amplior sit ceteris, quasi nux iuglandis.

Iugum, sub quo victi transibant, hoc modo fiebat: fixis duabus hastis super eas ligabatur tertia. sub iis victos descinctos transire cgebant.

15 Iunium mensem dictum putant a Iunone. iidem ipsum dicebant Iunonium & Iunoniam. Iulium quod eo mense dicitur Iulius natus.

Iurare Flamini Diali fas non erat.

Iurgatio, iuris actio.

20 Iussa \* iura.

<sup>\*Iussa</sup>

Iusti dies dicebantur triginta, cum exercitus esset imperatus, & vexillum in arce positum.

Iustum vadem, idoneum sponforem.

25 Iuvenalia \*fingeantur Dianae simulachra, quia ea aetas <sup>\*Iuvenilis</sup> fortis est ad tolerandam viam. Diana enim viarum putabatur dea.

Iuuentutis \*sacra pro iuuenibus sunt instituta.

<sup>\*Iuuentutis</sup>

Lapidicinae, vbi exiunguntur lapides:

Lapit, \* dolore afficit.

Larentalia \* coniugis Fauſtuli nutriticis Remi, & Romuli  
Larentiae \* feſta.

5 Laruari, furioſi, & mente moti, quaſi laruis exterriti.

Latex a lapſu, profluens aqua dicitur. vtimur tamen hoc  
vocabulo & in vino.

Latine loqui a Latio dictum eſt, quae locutio adeo eſt ver-  
ſa, vt vix ylla pars eius maneat in notitia. †

10 Latitauerunt Cato poſuit pro ſaepe tulerunt.

Latrate Ennius pro poſcere poſuit.

Latrones eos antiqui dicebant, qui conſecti militabant.

a το τρε λατρες. Ita nunc viarum obſeſſores dicuntur, quod  
a latere adoriuntur, vel quod latenter inſidiantur.

15 Latumias ex Graeco, & maxime a Syracuſanis, qui lato-  
mias & appellant, & habent ad inſtar carceris, ex qui-  
bus locis exciſi ſunt lapides ad extruendam urbem.

Laudare ponebatur apud antiquos pro nominare.

Lauerniones fures antiqui dicebant, quod ſub tutela deae

10 Lauernae eſſent, in cuius Inco obſcuro, abditoq; ſoliti †  
furta, praedamque inter ſe luere, \* hinc & lauernalis  
porta vocata eſt.

Laureati milites ſequabantur curram triumphantis, vt quaſi

45 purgati a caede humana intrarent urbem. Itaque ean-  
dem laurum omnibus ſufficionibus adhiberi ſolitu erat,  
vel quod medicamento ſicciffima ſit, vel quod omnitem-  
pore viret, vt ſimiliter reſp. vireat.

Lautia \* epularum magnificentia, alij a lauatione dicta pu-

30 non erant, & raro aliquis lauabat.

Lauricia farina appellabatur ex tritico aqua conſperſo.

Lautulae locus extra urbem, quo loco quia aqua fluebat,

lauandi uſum exercebant.

LECTOSIA † auſula dicta a conſobrino Aeneae ibidem

35 ſepulta.

Leſtus dictus, vel a collectis folijs ad cubitandum: vel quod

fatigaros ad ſe alliciat; vel a Graeco λεκτος.

Legimus aut ſcriptum, aut oleam, † glandem ve, & alia

quaedam. & addita praepoſitione dicimus colligimus,

deligimus.

\* Lipit, vel  
Liput, vel  
Laput, vel  
Labit.  
\* Laren-  
talia  
\* Lauernio-  
\* Lauerni-  
tiae

\* Innotia

† το τρε  
† το τρε  
† το τρε

\* Solitaj  
\* diuides

\* Lautida

\* Leucobay



<sup>\*circumdati</sup> Legio Samnitum linteata appellata est, quod Samnites intrantes singuli ad aram, velis linteis circumdatam, <sup>\*</sup>non cessuros se Romano militi iurauerunt.

Lemnisci, id est, fasciolae colorisae dependentes ex coronis, propterea dicuntur, quod antiquissimum fuit genus coronarum lanearum.

Lemonia tribus a pago Lemonio appellata est. qui est a porta Capena via Latina.

Lenones ab alliciendo adolescentulos appellati.

Leparentes, Liparitani ciues, id est, Liparentes.

Lepista, genus vasis aquarij.

<sup>\*Lagna</sup> Leria <sup>\*</sup>ornamenta tunicarum aurea.

Lesbium, genus vasis caclati a Lesbis inuentum.

Letum ab obliuione, quam Graeci λήθη vocant, dictum.

Leuir est vxoris meae frater. <sup>\*</sup>

<sup>\*vxoris meae frater meus.</sup>

LIBELLA deminutiuum est a libra.

Liber repertor vini, ideo sic appellatur, quod vino nimio vsi omnia libere loquantur.

Liberales dicuntur non solum benigni, sed etiam ingenuae formae homines.

Liberalia, Liberi festa, quae apud Graecos dicuntur *δαιύματα*.

<sup>\*loquantur</sup>

Naetius: libera lingua loquemur <sup>\*</sup>ludis Liberalibus.

Liberata ponebant pro effata, id est, locuta.

<sup>\*construunt</sup>

Libertatis templum in Auentino fuerat constructum. <sup>\*</sup>

Librile, scapus librae.

Librilla appellantur instrumenta bellica, saxa scilicet ad brachij crassitudinem in modum flagellorum loris reuincta.

Libycus campus in agro Argeo appellatus, quod in eo primum fruges ex Libya allatae sunt. quae ob causam etiam 30 Ceres ab Argeis Libylla vocata est.

Licitati, in mercando, siue pugnando contententes.

Lictores dicuntur, quod fasces virgarum ligatos ferunt. hi parentes magistratibus, deliquentibus plagas ingerunt.

Limaces cochleae a limo appellatae.

Limitatus ager est in centurias dimensus.

<sup>\*Limis,</sup>

Limites in agris, nunc termini, nunc viae transversae.

Limus, <sup>\*</sup>obliquus, id est, transversus, vnde & limina.

Lingua non solum pars corporis dicitur, sed etiam differentia

rentia sermonum. promontorij quoque genus non excellens, sed molliter in planum deuexi.

Lingula \* per deminutionem linguae dicta. alias a similitudine linguae exertae, vt in calceis: alias insertae, id est infra dentes coercitae, vt in tibiis. \*Ligula

Lingulaca, genus piscis, vel mulier auguratrix. \*

Liquitur, labitur, fluit.

Litatum alij solutum, \* deditum deo, quasi luitatum; alij ex Graeco a precibus, quas illi *litai* dicunt. \*solicum

10 Liti \* cecidisse dicitur, qui eius rei, de qua agebat, causam amisit. \*Litis

Lituus appellatus est, quod litis sit testis. est enim genus buccinae incuruae, quo qui cecinerit, dicitur liticen. Ennius. Indeloci lituus sonitus effundit \* acutos. \*effudit

15 Lix abundus, iter libere, ac prolix faciens.

Lixae, qui exercitum sequuntur quaestus gratia. dicti, quod extra ordinem sint militiae, eisque liceat, quod libuerit. alij eos a Licha appellatos dicunt, quod & ille Hercules sit securus. quidam a liguriendo quaestum.

20 LOCATVM, positum.

Locupletes, locorum multorum domini.

Loebesum & loebertatem antiqui dicebant liberum & libertatem. ita Graeci *λοβησι*, & *λοβησι*.

Longitrorfus sic dicitur, sicut dextrorsus, sinistrorsus.

25 Lotos, arboris genus, ex cuius materia frequenter tibiae fiebant, cuius baccis pasti quondam Lotophagi dicti.

LVCANI appellati dicuntur, quod eorum regio sita est ad partem stellae luciferae. vel quod loca cretosa \* sunt, id est multae lucis. vel a Lucilio duce. vel quod primitus in luco confederunt. \*aethersa

30 Lucar appellatur aes, quod ex lucis captatur. \*

\*captatur

Lucaria festa in luco colebant Romani, qui permagnus inter viam Salariam, & Tiberim fuit: pro eo, quod victi a Gallis fugientes e praelio ibi se occultauerunt.

35 Lucaris pecunia, quae in luco erat data.

Luceim facere dicuntur Saturno sacrificantes, id est capita detegere.

Lucerenses, & Luceres, quae pars tertia populi Romani est distributa a Tatio, & Romulo; appellati sunt a Lucero Ardeae rege, qui auxilio fuit Romulo aduer-

sus Tatum bellanti.

Lucetium Iouem appellabant, quod eum lucis esse causam credebant.

Lucius, praenomen est eius, qui primum fuit, quia oriente luce natus est.

Lucomedi a duce suo Lucomo dicti, qui postea Lucerenſes appellati sunt.

Infesta

Lucomones quidam homines ob insaniam dicti, quod loca, ad quae venissent, infesta \* facerent.

\* λυζεν)

Lucretilis mons in Sabinis.

10

Luctus, & lugere a Gracco trahuntur λυττει, vel λυπειν. \*

Lufulentus a luce appellatus.

\* Lucuper  
Lucentem  
Lucuntem  
dilues

Lucuntere \* genus operis pistoriij.

Lues est diluens - vsque ad nihil, tractum a Graeco λυειν.

hinc dictum lutum terra humore soluta; & lustratio, 15  
qua quid soluitur, ac liberatur. hinc & λυζα ἀπὸ τῆς λύσεως,  
id est solutione auri; λίζα enim libra est.

\* Lima, vel  
Lina

Luma \* genus herbae, vel potius spinae.

Lumbago vitium, & debilitas lumborum.

Lura os culei, vel etiam vris. vnde lurcones capacis gulae 20  
homines, & honorum suorum consumptores.

Luridi, supra modum pallidi.

Luscitio, vitium oculorum, quod clarius vesperi, quam meridie cernit.

Disquis

Lustra significant lacunas \* lutosas, quae sunt in siluis, 25  
aprorum cubilia. a qua similitudine ij, qui in locis abditi,  
& sordidis ventri, & desidia operam dant, dicuntur  
in lustris vitam agere. & cum eiusdem vocabuli prima  
syllaba producit, significat nunc tempus quinquen-  
nale, nunc populi lustrationem.

Lustrici dies infantium appellantur, puellarum octauus, 30  
puerorum nonus. quia his lustrantur, atque eis nomi-  
na imponuntur.

Luxa membra e suis locis mota, & soluta; a quo luxurio-  
sus in re familiari solutus.

35

Luxantur, a luxu dictum, id est luxuriantur.

Lycia Apollinis oraculum in Lycia maximae clarita-  
tis fuit ob luporum interfectionem. λύκα enim lu-  
pus est.

Lycophos Graeci dicunt, quod nos primum tempus lucis.  
dictum

dictum autem lycophos, quasi λευκὸν φῶς, id est lumen candidum.

5 Lymphae dictae sunt a nymphis. vulgo autem memoriae proditum est, quicumque speciem quandam e fonte, id est \* effigiem nymphae viderint, furendi non fecisse finem, quos Graeci νυμφολήπτες vocant, Latini lymphatos appellant.

Lyrnessiades, ab oppido L'hrygiae Lyrnesso dicti.

PAVLVS.

**M**ACELLO dictum a Macello quodam, qui exercebat in vrbe latrocinia. quo damnato Censores Aemilius, & Fuluius statuerunt, vt in domo eius obsonia venderentur.

Macilenti, macie tenuati.

Maetus, magis auctus.

\*Madusa  
\*latis

Madusa \* ebrius, a Graeco *μαῦσα* deductum, vel quia maddus sit \* vino.

Maeandrum, genus picturae, dictum est a similitudine flexus amnis, qui appellatur Maeandrus.

Maecia tribus a quodam castro sic appellatur.

Maeniana aedificia a Maenio sunt appellata: is enim prius vltra columnas extendit tigna, quo ampliarentur superiora.

\*Oscor  
\*Oscorum)

Maesius lingua Osca, mensis Maius. Osci enim a regione Campaniae, quae est Oscos, \* vocati sunt.

Magis a Graeco *μαῖος* venit.

FESTVS.  
PAVLVS.  
\*Magistrare  
\*Magistrare,  
re, vel magi  
strari.

..... temperare di ..... erare quida .....  
Magistrare \* regere, & temperare est. Magistrare \* moderari, vnde magistri non solum doctores artium; sed etiam pagorum, societatum, vicorum, collegiorum, equitum dicuntur: quia omnes hi magis ceteris possunt. vnde & magistratus, qui per imperia potentiores sunt, quam priuati. Quae vox duobus significationibus notatur. nam aut personam ipsam demonstrat, vt cum dicimus, magistratus iussit: aut honorem, vt cum dicimus \* Titio magistratus datus est.

\*dicitur

\*qui

Magisteria dicuntur in omnibus rebus, quae \* magis ceteris possunt, vt magisterium equitum.

FESTVS.

..... rebus, quia ..... quatum. et ..... Ilinis dixe ..... untur velit .... contra ora .....

PAVLVS.

Magmentum, magis augmentatum.

Magnificissima dicebant antiqui pro magnificentissima. re enim vera magnificens dici non potest. vnde magnificentissima videtur deduci.

\*ipse

Magnificus idem Cato \* pro magnificentius dixit, & non frustra: nam positius eius magnifice est.

FESTVS.

Magni .....  
..... auit Cato in ea, quam .....  
..... gna

- . . . . . gna quis homo . . . . .  
 . . . . . pulchrius purgat . . . . .  
 . . . . . Ateius, dicimus, cum mag . . . . .  
 . . . . . at nepos eius in ea . . . . .  
 5 . . . . . men ait, cum Aedilis . . . . .  
 . . . . . istria ludos magni . . . . .  
 Magnificior quoque. . . . .  
 Magnum annum dicunt mathematici, quo septem fidera PAVLVS.  
 errantia expletis propriis cursibus sibi met concordant.  
 10 Magnum focerum appellat vir vxoris suae auum.  
 Magnam focrum vir vxoris suae auiam appellat.  
 Magnos ludos, Romanos ludos appellabant, quos in ho-  
 norem Iouis, quem principem deorum putabant, facie-  
 bant.  
 15 Maiestas a magnitudine dicta.  
 Maiis Idibus mercatorum dies festus erat; quod eo die  
 Mercurij aedes esset dedicata.  
 Maius mensis in compluribus ciuitatibus Latinis ante vr-  
 bem conditam fuisse videtur. qua ex causa vtrum a ma-  
 20 ioribus, vt Iunius a iunioribus dictus sit; an a Maia, quod  
 Mercurio filio eius res diuinae . . . . . fiant solemnes;  
 an quod ipsi deae in multis Latinis ciuitatibus sacrificia  
 fiebant (ipso mense) . . . . .  
 Maior patruus, aui & auiae patruus.  
 25 Maior amita, aui & auiae amita.  
 Maior auunculus, aui & auiae auunculus.  
 Maior Graecia dicta est Italia, quod ea Siculi quondam \* \* olim  
 obtinuerunt. vel quod in ea multae, magnaeque ciuita-  
 tes fuerunt ex Graecia profectae.  
 30 Maior magistratus consul dicitur.  
 Maior focer vxoris meae proauus.  
 Maior focrus vxoris meae proauia.  
 . . . iora auspicia, quae id . . . . .  
 . . . . . maiora Consulum, Pr . . . . .  
 35 , . . . . liquorum minora cum ill . . . . .  
 . . . . . res magistratus dicu . . . . .  
 Maiorem Consulem L. Caesar putat dici, vel eum, penes FESTVS.  
 quem fasces sint; vel eum, qui prior factus sit: Praetorem  
 autem maiorem Vrbis, minores ceteros.  
 Maior Consul dicitur vel is, penes quem fasces sunt; vel is, PAVLVS.

qui prior factus est: Praetor autem maior urbanus, minores ceteri.

Maiores Flamines appellabantur patricij generis, minores plebei.

Maledictores dicebantur ab antiquis, qui nunc maledici. 5

FESTVS. Maledic . . . . .

. . . . . nos appellamus . . . . .

. . . . . Hispania re . . . . .

Maleuoli Mercurij signum erat proxime Ianum, qui item erat in Turdellis Me . . . . . 10

. . . . . appella . . . . .

maleuoli autem, quod in nullius tabernam spectabat.

PAVLVS. Maleuoli Mercurij signum, id est statuum, appellabant, ideo quod in nullius tabernam spectabat.

Malleoli vocantur non solum parui mallei, sed etiam ij, 15  
\* scilicet . . . qui ad incendium faciendum aptantur; videlicet\* ad similitudinem priorum dicti.

Malluium dicitur, quo manus lauantur. Malluiae, quibus manus sunt lotae: pelluiae, quibus pedes.

FESTVS. Malluium latum in commentarium\* sacrorum significat, 20  
\* cario ) manus qui lauet. a quo malluiae dicuntur, quibus manus sunt laetae, perinde ut quibus pedes pelluiae.

Maltha dicitur a Graecis pix cum cera mixta.

PAVLVS. Mamercus praenomen est Oscu, eo quod hi Martē Mamer-  
\* dicunt tem appellant. \* 25

Mamers Mamertis facit, id est lingua Osca Mars Martis. unde & Mamertini in Sicilia dicti, qui Messanae habitant.

FESTVS. Mamertini appel . . . . .

. . . . . e de causa. cum de toto Samnio grauius incidisset pestilentia, Sthenius Mettius eius gentis princeps 30  
conuocata ciuium suorum concione, exposuit se vidisse in quiete praecipientem Apollinem; ut si vellent eo malo liberari, ver sacrum vouerent, id est quaecumque vere proximo nata essent, immolatu-  
ros sibi. Quo facto leuatis post annum vicensimum, deinde eiusdem generis in- 35  
cessit pestilentia. rursus itaq; consultus Apollo, respondit non esse persolutum ab iis votum, quod homines immolati non essent: quos si expulissent, certe fore, ut ea clade liberarentur. Itaque ij iussi patria decedere, cum in parte ea . . . . . confedissent, quae Tauricana\*  
dicitur,

\* Tauricam  
nitana,

dicitur, forte parantibus bello . . . . .

Messanensibus auxilio venerunt ultro, eosque . . liber  
. . . . . prouincial . . . quod ob . . ti-

tum \* eorum, vt gratiam referrent, & in suum corpus, \*exercitum)

5 communionemque agrorum inuitarunt eos, & nomen  
acceperunt vnum, vt dicerentur Mamertini, quod con-  
iectis in sortem duodecim deorum nominibus Mamers  
forte exierat, qui lingua Oscanum Mars significatur.  
10 cuius historiae auctor est Alfius libro primo belli Car-  
thaginienfis.

Mamilia turris intra Saburae regionem a Mamilio nomen  
accepit.

Mamiliorū familia (progenita fuit a ) Mamilia Telegoni  
filia, quam Tusculi procreauerat, ( quando id oppidum  
15 ipse condidisset. \*

\* est appel-  
lata

Mamphula appellatur panis Syriaci genus, quod, vt ait Ver-  
rius, in clibano ante, quam percoquatur, decidit in car-  
bones, cineremque. cuius meminit Lucilius: Pistricem  
valida \* si nummi suppeditabunt, Addas \* empleuron,  
10 mamphulas quae sciat omnes.

\* validam)  
\* Addā, vel  
Ad classem

Mamphur \*. appellatur loro circumuolutum mediocris  
longitudinis lignum rotundum, quod circumagunt fa-  
bri in operibus tornandis.

\* Min-  
phur)

Mamurij Veturij nomen frequenter in tantibus \* Romani

\* carminibus

25 frequentabant, hac de causa. Numa Pompilio regnan-  
te e caelo cecidisse fertur ancile, id est scutum breue;  
quod ideo sic est appellatum, quia ex viroque latere e-  
rat iecisum; vt summum, infimumque eius latius \* me-  
dio pateret. vnaque edita vox, omnium potentissimam

\* iatus

30 fore ciuitatem, quamdiu id in ea mansisset. Itaque facta  
sunt eiusdem generis plura, quibus id misceretur, ne in-  
ternosci caeleste posset. probatum opus est maxime Ma-  
murij: qui praemij loco petiit, vt suum nomen inter car-  
mina Salij canerent.

35 Manalē fontē dici, pro eo, quod aqua ex eo semper manet. PAVLVS.

Manalis fons appellatur ab auguribus puteus perennis. ne-  
que tamen spiciendus \* videtur, quia flumen id spiciatur,  
quod sua sponte in amnem influat, \* spiciendus

Manalem lapidem putabant esse ostium Orci, per quod  
animae inferorum ad superos manarent, qui dicuntur PAVLVS.



manes. Manalem etiam lapidem vocabant petram quandam, quae erat extra portam Capenam iuxta aedem Martis; quam, cum propter nimiam siccitatem in urbem protraherent, insequeretur pluvia statim, eumque quod aquas manaret, manalem lapidem dixerunt.

Manare dicitur, cum humor ex integro, sed non solido nimis per minimas suas partes erumpit, quod ex Graeco trahitur: quia illi non satis solidum *μανην* dicunt.

Manare solem antiqui dicebant, cum solis orientis radij splendorem iacere coepissent, a quo & dictum putabant mane. alij dictum mane putant ab eo, quod manum bonum dicebant.

FESTVS. . . . . olitos esse antiquos . . . . .  
 . . . . . cum solis orientis radij . . . . .  
 . . . . . ssent, atque ideo primum . . . . . 15.  
 \* id dicitur) . . . . . uis magis addicitur\* . . . . .  
 . . . . . ne id est a mature. quod id . . . . .  
 . . . . . unde & Matura di . . . . .

PAVLVS. Mane a dijs manibus dixerunt. nam mana \* bona dicitur.  
 \* Mania vnde & Mater Matura, & poma matura. 20

† Manceps dicitur, quod manu capiatur. Manceps dicitur, qui quid a populo emit, conducitve, quia manu sublata significat se auctorem emptionis esse. qui idem praes dicitur; quia tam debet praestare populo, quod promissum quam is. (qui pro eo \* praes factus est. 25

\* pro quo)  
 \* Tifata  
 \* interfecto Mancini fana \* appellabantur, quod Mancinus habuit insignem domum, quae publicata est eo interfecto.\*

Manducus, effigies in pompa antiquorum inter ceteras ridiculas, formidolosaeque ire solebat magnis malis, ac late dehiscens, & ingentem dentibus sonitum faciens, de qua Plautus ait in Rudente: Quid si aliquo ad ludos me pro manduco locem? Qua propter? clare \* crepito dentibus.

FESTVS. Manes dij ab auguribus inuocantur: quod hi per omnia aethera, terrenaque \* ma . . . . . 31

. . . . . peri, atque inferi . . . . .  
 . . . . . augures quod L. I. . . . .  
 . . . . . minis . . . . .

PAVLVS. Manes dij ab auguribus vocabantur, quod eos per omnia manare

nare credebāt; eosq; deos superos, atq; inferos dicebant  
 Manuos\* in carminibus saliaribus Aelius Stilo\* significare  
 ait bonos. (& inferi\*\* dij manes pro bonis dicuntur a  
 suppliciter eos venerantibus propter metum mortis; vt  
 immanes quoque pro valde non bonis dicuntur.

\*) Manes  
 \* Aurelius  
 vel Ateius  
 \*\* vnde

Maniae turpes, deformesque personae. Manias (Aelius Sti-  
 lo dici ait\* ficta quaedam ex farina in hominum figuras,  
 quia turpes fiant, quas alij maniolas appellant. \* Manias  
 autem, quas nutrices minitantur pueris paruulis esse lar-  
 uas, id est manes, quos deos, deasque putabant, quosq; ab  
 inferis ad superos emanare credebāt. (vt Mania est eorū  
 auia, materve. Sunt enim vtriusque opinionis auctores.\*

\* dicunt  
 \* vocant

Manius agrum\* Nemorensē Dianae consecrauit, a quo  
 multi, & clari viri orti sunt, & per multos annos fuerunt.  
 vnde prouerbiū: Multi Manij Ariciae. Asinius, Capito  
 longe aliter sentit. ait enim turpes, & deformes signifi-  
 cari: quia maniae dicuntur deformes personae; & Ariciae  
 genus panis fieri, quod manici. . . . . appellantur.

\* Sunt, qui  
 Maniam lar-  
 varum ma-  
 trem, auiam  
 que putant

Manius praenomen dictum est ab eo, quod manci quis  
 initio natus sit. vt Lucius, qui luce.

Manliae gentis patriciae decreto nemo ex ea Marcus ap-  
 pellatur; quod M. Manlius, qui Capitolium a Gallis defen-  
 derat, cum regnū affectasset, damnatus, necatusque est.

\* Aegerius  
 \* Sinalus)

Manfucium\* edacem, a mandendo scilicet.

\* Manfucū

Manfues pro mansuetus.

FESTVS.

M. Caro in epistula . . . . .

. . . . . mansues ad . . . . .

Mansuetum ad manum venire suetum. alij aiunt mansustum  
 dictum, neque ex misericordia maestum, neq; ex crude-  
 litate saevum, sed modestia temperatum.

PAVLVS.

Mantare saepe manere. Caecilius in epistula: Iam ore adeo  
 mātā. Iam hoc vide caecus . . . . . animū aduentus angit. \*

Manticularia dicuntur ea, quae frequenter in vsu habentur  
 & quasi manu tractantur. frequens enim antiquis ad mā-  
 nus tergendas vsus fuit mantiliorum, vnde hāc trahitur  
 similitudo.

Manticularum vsus pauperibus in nummis recondendis, e-  
 tiam nostro saeculo fuit. vnde manticulari dicebantur, \*  
 qui furandi gratia mantículas attrectabant. Vnde poe-  
 tae pro dolose quid agendo vsi sunt eo verbo. Pa-

cuius: Ad nantculandum astu aggreditur. scit enim quid promeruerit. . . . . medici manticulatur, . . . ita me facti oppressi iugo. Item deinde: Aggreditur astu regem; manticulandum est hic mihi. Et: Machinam ordi-

\* manticu-  
lae)

\* Oſca

Mantisa additamentum dicitur lingua Tusca, \* quod ponde-  
ri adjicitur; sed deterius, & quod sine vſlo vſu est. Lucius: Mantisa obſonia vincit.

\* creduntur

\* placatq.

Manubiae Iouis tres dicuntur \* eſſe, quarum vnae sunt mini-  
mae, quae moneant, placidaeque \* ſint. Alterae quae ma-  
iores ſunt, ac veniant cum fragore, diſcutiantq; aut diuel-  
lant, quae a Ioue ſint, & conſilio deorum mitti exiſti-  
mentur. Tertiae his ampliores, quae cum igne veniant;  
& quamquam nullum line igne fulgur eſt, hae propri-  
am differentiam habeant, quod aut adurant, aut fuli-  
gine deformant, aut accendant, quae ſtatim mutant deo-  
rum conſilio ſuperiorum.\*

\* ſuperiorū.

Manum, & mentum, prouerbiū eſt ex Graeco ductum, 20  
quod eſt πολλὰ ἀμαρτῶν πάλαι κύλικες, καὶ χεῖρες ἀπερῶ, Chal-  
cantem vites ſerentem quidam augur vicinus praeter-  
riens, dixit errare: non enim eiſas eſſe nouum vi-  
num. . . . .

Manumitti ſeruus dicebatur, cum dominus eiſ, aut caput 25  
eiſdem ſerui, aut aliud membrum tenens dicebat, Hunc  
hominem liberum eſſe voſo; & emittebat eum e manu

FESTVS.

. . . . . odo caput . . . . .  
. . . . . edicio, hunc . . . . .  
. . . . . pro eo auri x . . . . .  
. . . . . uſquam digre . . . . .  
. . . . . ſui dum his . . . . .  
. . . . . nem liberum mit . . . . .

PAVLVS.

\* Punicae

Mapalia caſae Poenicae \* appellantur; in quibus quia nihil  
eſt ſecreti; ſolet id vocabulū ſolute viuētib; obijci. 35  
Cato libro quarto Originum: Mapalia vocantur vbi ha-  
bitant, ea quaſi cohortes rotundae ſunt.

FESTVS

\* ſolta)

Marculus diminutiuū a Marco.

Maſpedis, ſiue ſine R littera Maſpedis imprecatio, ſeſta \*  
vallium, quid ſignificet ne Meſſalla quidē augur in expla-  
natione

natione auguriorum reperire se potuisse ait.

Martialis campus in Coelio monte dicitur, quod in eo Equiria solebant fieri, siquando aquae Tiberis campum Martium occupassent.

PAVLVS.

5 Martias Kalendas matronae celebrabant: quod eo die Iunonis Lucinae aedes coli coepta sit.\*

\* erat, vel est)

Martius mensis initium anni fuit & in Latio & post Romam conditam, eo quod gens erat bellicosissima. cuius rei testimonium est, quod posteriores menses, qui annum

10 finiunt, a numero appellati, vltimum habent Decembrem.

Mas deminutiue facit masculus.

Masculina, & feminina vocabula dici melius est secundum Graecorum quoque consuetudinem, qui non *ἀνδρῶν* &

FESTVS.

15 *γυναικῶν* ea, sed *ἀπὸ* . . . . .

Masculino genere parentem appellabant antiqui etiam matrem. Malo cruce masculino genere cum dixit Grac-

PAVLVS.

chus in oratione quae est in P. Populium posteriorem,\* tam repraesentauit antiquam consuetudinem, quam

\* posteriori.

20 hunc frontem, atque hunc stirpem iidem antiqui dixerunt: & rursus hanc lupum, & hanc metum. Item cum idem in Popillum & matronas\* ait: eo exemplo instituto. Dignus fuit qui malo cruce periret.

\* Matrona.)

Matellio, deminutiuum a marula.

25 Materfamiliae non ante dicebatur, quam vir eius paterfamiliae dictus esset. nec possunt hoc nomine plures in vna familia praeter vnā appellari. sed nec vidua hoc nomine: nec quae sine filijs est, appellari \* potest.

\* vocari

Mater Matuta, manes, mane, matrimonium, materfamiliae, matertera, matricēs, materiae\* dictae videntur, vt

\* matetico

30 ait Verrius, quia sint bona: qualia scilicet sint, quae sunt matuta. vel potius a matre, quae est originis Graecae.

FESTVS.

35 . . . . . manis . . . . .  
 . . . . . matertera, . . . . .  
 . . . . . vt ait Ve . . . . .  
 . . . . . sint, quae . . . . .  
 . . . . . quae est ori . . . . .

Matrem Matutam antiqui ob bonitatem appellabant; & maturum idoneum vsui; & mane principium diei, &

PAVLVS.

inferi dii manes, vt suppliciter appellati boni essent: & in carmine Saliari Cerusmanus, intelligitur creator bonus.

*\*matertera)* Matertera, matris soror, quasi mater altera. Matertera patris & matris, mihi magna mater\* est. 5

Matralia, Matris Matutae festa.

*\* Martici, vel Martici* Matrici \* cognominantur homines malarum magnarum, atque oribus late patentibus.

Matrimes, ac patrimes dicantur, quibus marres & patres adhuc viuunt.

Matronae a magistratibus non submouebantur; ne pulsari, contrectariue viderentur; neve grauidae concuterentur. Sed nec viri earum sedentes cum vxoribus in vehiculo descendere cogeantur. 10

FESTVS. . . . . aibus non summove . . . . . 15

. . . . . tat . . . . . ntrectari . . . . .

. . . . . ntur; neue . . . . . tur. quam . . . . .

. . . . . usam ait Verrius . . . . .

. . . . . eteri . . . . .

. . . . . uxoris deesse quo descen. . . . . 20

. . . . . ros a magistratibus. quod commu . . . . .

. . . . . uehic . . . . . itur uir, & uxor . . . . .

PAVLVS. Matronas appellabant eas fere, \* quibus stolas habendi ius erat. *\* forte,*

Matronis aurum redditum cum legitur, hoc significare vi- 25

detur; quia matronae contulerunt ornatus sui aurum ad

Capitolium a Gallis Senonibus liberandum; quibus po-

stea est redditum a populo Romano

FESTVS. Matrioni . . . . . to ait, quod . . . . .

. . . . . fuisse re . . . . . 30

. . . . . & eam a . . . . .

. . . . . monio in . . . . .

. . . . . tronae orna . . . . .

. . . . . Apollini, quod . . . . .

. . . . . quod contuler . . . . . 35

. . . . . a Gallis Senon . . . . .

. . . . . tum . . . . .

. . . . . est a pop . . . . .

PAVLVS. Matula, vas vrinae.

Mauortem poetae dicunt Martem.

Maximae

- Maximae dignationis Flamen Dialis est inter quindecim FESTVS.  
 Flamines, & cum ceteri discrimina maiestatis suae ha-  
 beant, minimi habeatur \* Pomonalis, quod Pomona le- \*minime ha-  
beatur)  
 uissimo fructui agrorum praesidet pomis.
- 5 Maximam hostiam ouilli pecoris appellabant, non ab am- PAVLVS.  
 plitudine corporis; sed ab animo placidiore. 59
- Maximi annales appellabantur, non magnitudine; sed  
 quod eos Pontifex maximus consecrasset. \* cōsecrasset)
- Maximum Praetorem dici putant alij eum, qui maximi im- FESTVS.  
 perij sit: alij, quia \* aetatis maximae. pro collegio qui- \*qui)  
 dem augurum decretum est: quod in salutis augurio  
 Praetores maiores, & minores appellectur; non ad aeta-  
 tem, sed ad vim imperij pertinere.
- Maximus Curio, cuius auctoritate curiae, omnesque cu- PAVLVS.  
 riones reguntur.
- 15 Maximus Pontifex dicitur, quod maximus rerum, quae ad  
 sacra, & religiones \* pertinent, iudex sit, vindicque con- \*religionem-  
 tumaciae priuatorum, magistratuumque.
- Me pro mihi dicebant antiqui.
- 20 Me pro mihi dicebant antiqui, vt Ennius cum ait libro se- FESTVS.  
 cundo: Si quid me fuerit humanitus, vt teneatis. & Lu-  
 cilius: Nunc ad te redeo, vt quae res me impendet  
 agatur.
- Meatus a meando dictus. PAVLVS.
- 25 Meccastor, & mehercules iurandū erat: quasi diceretur, \*dicerent  
 \*ita me Castor, ita me Hercules, vt subaudiatur iuuet.
- Meddix \* apud Oscos nomen magistratus est. Ennius: Sum- \*Medix  
\*ubi  
\*Medix  
 mus ibi \* capitur meddix, occiditur alter.
- Medialem appellabant hostiam atram, quam meridio im-  
 molabant.
- 30 Medibile, medicabile.
- Mediocriculo vsus est in ea, quam dixit, Cato in Consula- FESTVS.  
 tu: Ridibundum magistratum genere \* pauculos homi- \*gerere)  
 nes, medicriculum exercitum obuiam duci.
- 35 Mediocriculus idem Cato ponit, cum ait: Ridibundum ma- PAVLVS.  
 gistratum paucos homines medicriculum exercitum  
 obuiam duci.
- Medioximum, mediocre.
- Mediterreum melius, quam mediterraneum, Sisenna di-  
 ci putat.

eius, quam se

ut vitae su

Mensa, † frugibusque iurato, significat per mensam & fruges.

PAVLVS.

\*Mense

\*Mensem

5 Mensae in aedibus sacris ararum vicem obtinebant.

. . . . . fac in aedibus sacris ara

FESTVS.

. . . . . legibus earum omnium.

. . . . . ut velut in aram, vel in

. . . . . uati quoque in primis i

10 . . . . . ubi sacras habituri

. . . . . parentatio, non sacrific.

Mensarij, nummularij.

PAVLVS.

Mentecaptus dicitur, cum mens ex hominis potestate abiit;

& idem demens, qui \* de sua mente decesserit; & amens, quod

15 quia a mente abierit.

. . . . . hominis potestate

FESTVS.

. . . . . mens, quid de sua

. . . . . a mente mente abierit

Mentum dicebant, quod nos commentum.

PAVLVS.

20 Mercedicius \* mercenarius, quod mercede se tueatur.

\*Mercedi-

. . . Mercedonias dixerunt a mercede soluenda.

us

FESTVS.

Mercurius a mercuribus est dictus. Hunc etenim negotiorum omnium existimabant esse deum.

PAVLVS.

Merendam antiqui dicebant pro prandio: quod scilicet me-

25 dio die caperetur.

Mergae furculae, quibus accui frugum fiunt, dictae a vo-

lucibus mergis. quia ut illi se in aquam mergunt, dum

pisces persequuntur, sic messores eas in fruges detrah-

gunt, ut eleuare possint manipulos.

30 Meritaquere (idem) Cato ait, pro meruere.

. . . . . ere, saepe merue

FESTVS.

. . . . . enorum iiii . . . . . Suf

. . . . . uis cohortes omnis

. . . . . tauerunt.

35 Mertat pro merfat dice' ait.

PAVLVS.

Merum antiqui dicebant solum. unde & auis merula no-

men accepit: quod soliuaga est, & solitaria pascitur. at

nunc merum, purum appellamus.

4. Meson \* persona comica appellatur, aut coci, aut nautae, FESTVS.

aut eius generis. dici ab inuentore eius Mesone \*

\*Meson

\*Mesonem

- sq. templi posita  
tur, cum sequitur sua  
uidam fuisse in tri  
uales appellatae.
- 5 Mihilte, pro mihi . . . decuit talen  
uerſa, atque  
entia item a
- Mihilte Cato pro mihi ipſi poſuit. PAVLVS.
- Militem Aelius a mollitia *κατ' ἀντίθεσιν* \* dictum putat. \* per anti-  
phraſim
- 10 eo quod nihil molle, ſed potius aſperum quid gerat. ſic  
ludum dicimus, in quo minime luditur.
- Milium quidam putant cepiſſe nomen maxime a nummo- FESTVS.  
rum ſumma, quae eſt mille. quod alij Graecae ſtirpis iu  
dicant eſſe, cum id illi *κίχες* vocant, tam Hercules,
- 15 quam panicum *μυρίαν*.
- Millus collare canum venaticorum, factum ex corio, con- PAVLVS.  
fixumque clauis ferreis eminentibus aduerſus impetum  
luporum. Scipio Aemilianus ad populum: Vobis inquit,  
reique publicae praefidio eritis \* quaſi millus cani. \* erit is)
- 20 Miluina genus tibiae acutiſſimi ſoni.
- Mina ſingulariter d.  
pluraliter dicimus cu  
item M Cato in s  
mina cog FESTVS.
- 25 Minam Aelius vocitatam ait mammam alteram lacte de- PAVLVS.  
ficienſem, quaſi minorem factam.
- Minerrimus pro minimo dixerunt.
- Minerua dicta, quod bene moneat. hanc enim pagani pro  
ſapientia ponebant. Cornificius vero, quod ſingatur, pin-  
gaturque minitans armis, eandem dictam putat.
- 30 Minime gentium dicebant, pro eo quod eſt omnium gen-  
tium iudicio minime eſſe faciendum.
- Minifcitur pro reminifcitur antiquitus dicebatur.
- Minora templa ſiunt ab auguribus, cum loca aliqua tabu- FESTVS.  
lis, aut linteis ſepiuntur, ne vno amplius oſtio pateant,  
certis verbis definita. Itaque templum eſt locus ita effa-  
tus, aut ita ſeptus, vt ea vna parte pateat, angulusque ad-  
fixus \* habeat ad terram. \* angulus  
que ad ſuos)
- Minorem Delum Pureolos eſſe dixerunt, quod Delos \* ali- PAVLVS.  
quando maximum emporium fuerit totius orbis terra- \* Delus)



rum, cui successit postea Puteolanum, quod municipium Graecum antea Dicaearchia vocatum est. vnde Lucilius: Inde Dicaearchum populos, Delumque minorem, Minores & maiores inter cognomina feminarum poni solebant.

**FESTVS:** Minorum Pontificum maximus dicitur, qui primus in id collegium venit. Item minimus, qui nouissimus.

**PAVLVS:** Minotauri effigies inter signa militaria est: quod non minus occulta esse debent consilia ducum, quam fuit domicilium eius Labyrinthus. Minotaurus putatur esse genitus, cum Pasiphae Minois regis vxor dicitur concubuisse cum tauro. sed affirmant alij Taurum fuisse nomen adulteri.

**Effect** Minucia porta appellata est, eo quod proxima est \* sacello Minuci. Minucia porta Romae est dicta, ab ara Minuci, quem deum putabant.

**Minuebatur** populo luctus aedis dedicatione: cum a Censoribus lustrum condebatur; cum votum publice susceptum soluebatur. priuatis autem, cum liberi nascerentur; cum honos in familiam \* veniret; cum pater, aut liberi, aut vir, aut frater ab hoste captus domum rediret; cum puella disponeretur; cum propiore quis cognatione, quam is qui lugeretur natus esset; cum in casto \* Cereris constitissent.

**FESTVS:** Minuitur populo luctus aedis dedicatione; cum Censores lustrum condiderunt; cum votum publice susceptum soluitur, priuatis autem, cum liberi nati sunt; cum honos in familia venit; cum parens; aut liberi, aut vir, aut frater ab hoste captus domum redit; cum desponsa est; cum propiore quis cognatione, quam is, qui lugetur, natus est; cum in casto Cereris est, omnique gratulationi.\*

**\*gratulatione)**

**PAVLVS:** Minurritiones\* appellantur apium minorum cantus.

**Minusculae** Quinquatrus appellabantur Idus Iuniae, quod is dies festus erat tibicinum, qui Minernam colebant. Quinquatrus proprie dies festus erat Mineruae, Martio mense.

**PAVLVS:** Minutum, & minuire ex Graeco *μικρὸν* dictum videri potest.

**\*Minydæ** Minyae \* dicti Argonautae, quod plerique eorum ex filiis Minyae

Minyae fuerant orti.

Mirachidion \* primae adolescentiae.

\*Mirachidion)

Miratula, quae nunc digna admiratione dicimus, antiqui in rebus turpibus utebantur.

5 Mirior dicebant comparatiuum a miro. Titinius: Mirior inquam tibi \* videor.

\*tibi inquit

Miscelliones appellantur, qui non certae sunt sententiae, sed variorum, mixtorumque iudiciorum sunt.

10 Misenum promontorium a Miseno tubicine Aeneae ibi sepulto est appellatum.

Miseratur is, qui conqueritur aliena incommoda: miseratur is, qui miserum subleuat.

Miseret me eadem forma dicitur, qua piget, paenitet, taedet.

15 **M o d o** cum per correptum O dicitur, significat tempus, ut Modo veni. & ponitur pro tantū, ut Tace modo. quod si producta posteriore syllaba enuncietur, datius vel ablatius est casus, ab eo, quod est modus.

20 Modo quodam, id est ratione dicuntur omnia ista a modo: commoditas, commodus, commodat, accommodat, mo dice, modestia, moderatio, modificatio.

.	.	.	quodam id	.	.	.	.	.	FESTVS.
.	.	.	sit comodi	.	.	.	.	.	
.	.	.	dat, modi	.	.	.	.	.	
25	.	.	ficatio.	.	.	.	.	.	

Moene singulariter dixit Ennius: Apud emporium in campo hostium per \* moene.

\*pro

30 Moenia muri, & alia \* muniendae urbis gratia facta, ut Attius in Helenibus: Signo extemplo canere, ac tela ob moenia offerre imperat. Significat etiam officia. Plautus in Neruolaria: prohibentque moenia alia, vnde ego fungar \* mea.

\*cetera

\*fungor

Mola vocatur etiam fartostum, & sale sparsum, quod comolito hostiae aspergantur.

PAVLVS.

35 Moles pro magnitudine fere poni solet. moliri, & molitiones \* a mouendo certum est dici.

\*molitiones

Mollestras dicebant pelles ouiles, \* quibus galeas extergebant.

\*molendo)

\*ouillas,

vel ouinas

40 Molucrum non solum quo molae \* vertuntur \* dicitur, id quod Graeci *μύλος* appellāt, sed etiam tumor ventris,

FESTVS.

\*rotae

\*vertuntur

qui etiam virginibus solet euenire, cuius meminit Afranius in Virgine: Ferme virgini, tanquam grauidae mulieri, crescit vterus, molucrum vocatur, transit sine doloribus. Cloatius etiam in libris sacrorum. Molucrum aiunt esse lignum quoddam quadratum, vbi immolatur. Idem Aelius in explanatione carminum Salarium eodem nomine appellari ait, quod sub mola supponatur. Aurelius Opilius appellat, vbi molatur.

\*appellat Momar, Siculi stultum vocant. \*

Momien, momentum. Lucretius: Momine si paruo possent \* impulsa moueri. 10

\*si a paruo possunt

Monile dictum est ornatus muliebris, qualem habuisse Eriphylem fabulae ferunt. ex eo etiam equis praependens a collo ornamentum monile appellatur.

\*Monumentum

Monimentum † est, quod mortui causa aedificatum est: & 15 quidquid ob memoriae alicuius factum est, vt fana, porticus, scripta, & carmina. Sed monimentum quamuis mortui causa sit factum, non tamen significat ibi sepultum.

Monitores dicuntur & qui in scena monent histriones, & 20 libri commentarij.

Monodos appellatus est Prussiae filius, qui vnum os habuit dentium loco. similiter habuit & Pyrrhus rex Epirotarum.

\*. Monstrum, vt Aelius Stilo interpretatur, a monendo dictum est, velut monestrum. Item Sennius Capiro, quod 25 monstret futurum, & moneat voluntatem deorum. quod etiam prodigium, velut praedictum † & quasi praedictum, quod praedicat eadem, & portentum, quod portendat, & significet. inde dici apparet id quartum, quod mihi visum est adiciendum, praesertim cum ex eadem 30 significatione pendeat, & in promptu sit omnibus. id est ostentum, quod item ab ostendendo dictum est. Monstra dicuntur naturae modum egredientia, vt serpens cum pedibus, auis cum quattuor alis, homo duobus capitibus, iecur cum distabit in coquendo. 35

\*prodigium, vel praedictum

FESTVS.

. . . . . turae modum e . . . . .

. . . . . auis cum quattuor . . . . .

. . . . . iecur cum dist . . . . .

PAVLVS. Moracias nuces, Titinius duras esse ait. vnde sit diminutivum moracillum.

Morbosum

Morbosum hominem, morbo aliquo affectum.

Mortem obiisse, † ea consuetudine dicitur, qua dixerunt antiqui ob Romam legiones ductas, & ob Troiam duxit exercitum, pro ad. similiterque, vadimonium obiisse, \* obiisse,

5 id est ad vadimonium iisse, \* & obuiam, ad viam. † iſſe

Mortis causa stipulatio existimatur fieri, ut ait Antistius Labeo, quae ita fit, ut morte promissoris confirmetur, aut, ut quidam dixerunt, cuius stipulationis non fuit causa. FESTVS.

10 Mortuae pecudis corio calceos, aut soleas fieri Flaminicis nefas habetur: sed aut occisae alioqui, aut immolatae. quoniam sua morte extincta omnia funesta sunt.

Mortuae pecudis corio calceos fieri Flaminicis † nefas habebatur, quoniam sua morte extincta omnia funesta

15 aestimabantur.

Mortuus ab emerita vita dictus.

Mos est institutum patrium pertinens maxime ad religiones, caerimoniaeque deorum antiquorum.

1. Mos est . . . trium defunctorum veterum perti- FESTVS.  
20 uens maxime ad religiones c . . . oniasque antiquorum.

Mosculis \* Caro pro parvis moribus dixit . . . . . PAVLVS.  
. . . . . uis qui moribus dixit . . . . . FESTVS.  
PAVLVS

Mox, paulo post.

25 M V C I A prata trans Tiberim dicta a Mucio, cui a populo data fuerant, pro eo quod Porſenam Etruscorum regem sua constantia ab vrbe dimouit.

Muger, mucosus.

Muger dici solet a castrenſium \* hominibus quasi mucosus is, qui talis male ludit. FESTVS.  
30 \* castrisib.) PAVLVS.

Muginari est nugari, & quasi tarde conari.

Mugionia porta Romae dicta est a Mugio quodam, qui eadem tuendae praefuit.

Mulciber Vulcanus a molliendo † scilicet ferro dictus est. \* mulcendo)  
35 mulcere enim molliſſe, siue lenire est. Pacuuius: Quid me obtutu terres; mulces laudibus?

Muli Mariani dici solebant a C. Mario instituti, † cuius milites in furca interposita tabella varicosius onera sua portare adſueuerant. \* Marii instituto.

Mulis celebrantur ludi in circo maximo Consualibus. quia

id genus quadrupedum primum putatur coeptum cur-  
rui, vehiculoque adungi.

Mulus vehiculo lunae adhibetur; quod tam stercilis ea sit,  
quam mulus, vel quod ut mulus non suo genere, sed  
equi creetur; \* sic ea solis, non suo fulgore luceat. 5

\* equis aia  
sur

FEST. .

Mulleos genus calceorum aiunt esse, quibus reges Al-  
banorum primi, deinde patricij vti sunt. M. Cato Origi-  
num libro septimo: Qui magistratum curulem cepisset,  
calceos mulleos allucinos. \* ceteri perones. Item Titi-  
nius in Setina: lam cum mulleis te ostendisti, quos tibiatis 10  
in calceos, quos putant a mullando, id est suendo dictos.

\* alutacin-  
ros, vel luna  
tos)

• Multam Osce dici putant poenam quandam. M. Varro  
ait poenam esse, sed pecuniariam, de qua subtiliter in  
libro primo quaestionum epistolicarum refert. Maxi-  
mam multam dixerunt trium millium & viginti assium. 15  
quia non licebat quondam pluribus triginta bobus, &  
duabus ouibus quemquam multari, aestimabaturq; bos  
centussibus, ouis decussibus.

PAVLVS. Multifacere dicitur, sicut magnifacere, & paruifacere.  
Cato: Neque fidem, neque iusserandum, neque pudici- 20  
tia multifacit. Quod merito ab usu recessit; quia quantitas  
numero non aestimatur, nec desiderat multitudinem.

FESTVS. Multifa . . . magnifacere, & par . . .  
. . . tiam de pudicitia

M . . . . . 25  
. . . . . ntitas . . . . .  
. . . . . neturnu . . . . .

PAVLVS. Multifariam dixerunt antiqui, quod videlicet in multis lo-  
cis fieri poterat, id est dici.

Mummiaria aedificia a Mummiio dicta.

30

Mundus appellatur caelum, terra, mare, & aer. mundus  
etiam dicitur ornatus muliebris, quia non alius est, quam  
quod moueri potest, mundus quoque appellatur laurus,  
& purus. Ateius: Cum virginali mundo clam pater \*  
. . . Ennius: idem loco \* nauibus celsis, munda 35  
facie, atque etiam aere.

\* pater)  
\* in Deilo-  
cho)

FESTVS. Mundus, ut ait Capito Ateius in libro sexto pontificali, ter  
in anno parere solet, diebus his: postridie Volcanalia, \*  
\* Volcana  
li. V. C.  
& ante diem sextum id. Nouemb. Quiquid ita dica-  
tur, sic refert Cato in Commentariis iuris ciuilibus: Mundo

nomen

nomen impositum est ab eo mundo, qui supra nos est. Forma enim eius est ex iis, qui intrare, cognoscere potuit, adsimilis ille \* eius inferiorem partem, veluti consecratam diis manibus clausam omni tempore, nisi  
 5 iis diebus, qui supra scripti sunt, maiores e . . . quos dies etiam religiosos iudicauerunt, ea de causa, quod quo tempore ea, quae occulte, & abdita, ea religionis deorum manium essent, veluti in lucem quandam adducerentur, & patefierent: nihil eo tempore in republi-  
 10 ca geri voluerunt. Itaque per eos dies non cum hoste manus conferebant: non exercitus scribebatur: non comitia habebat . . . aliud quicquam in re . . . nisi quod ultima nece . . . admonerat, administrabatur.

15 Mundum gentiles ter in anno patere putabant diebus his: PAVLV6.  
 postridie Volcanalia, & ante diem tertiū Nonas Octobris, & ante diem sextum Idus Nouembris. inferiorem enim eius partem consecratam diis manibus arbitantes clausam omni tempore, praeter hos dies, qui supra  
 20 scripti sunt, quos dies etiam religiosos iudicauerunt ea de causa, quod his diebus ea, quae occulta, & abdita religionis deorum manium essent, in lucem adducerentur, nihil eo tempore \* in rep. geri voluerunt. Itaque \* die  
 25 per hos dies non cum hoste manus conferebatur, non exercitus scribebatur, non comitia habebantur, non aliud quidquam in rep. nisi quod ultima necessitas exegisset, administrabatur.

Munem significare certum est officiosum, vnde e contrario immunis dicitur, qui nullo fungitur officio.

30 Muneralis lex vocata est, qua Cincius cauit, ne cui liceret munus accipere. Plautus: Neque \* muneralem legem, \* Neu  
 neque \* lenoniam roga: \* fuerit, nec ne, flocci aestimo. \* neue  
 \* rogato)

Municas pro communicas dicebant.

. . . communicas dicit . . .

FESTVS.

35 . . . aut vt potius co . . .

∴ Municeps est, vt ait Aelius Gallus, qui in municipio liber natus est. Item qui ex alio genere hominum munus functus est. Item qui in municipio a seruitute se liberavit a municepe. Itē municipes erāt, qui ex aliis ciuitatibus Romā venissent, quibus non licebat magistratū capere,

sed tantum muneris partem . At Ser. filius aiebat initio fuisse , qui ea conditione ciues Ro. fuissent , vt semper reimp. separatim a populo Ro. haberent, Cumanos videlicet, Acerranos, Atellanos, qui aequae \* ciues Ro. erant, & in legione merebant, sed dignitates non capiebant.

Municipalia sacra vocabantur, quae ante urbem conditam colebantur.

PESTVS. Municipalia sacra vocantur, quae ab initio habuerunt ante ciuitatem Romanam acceptam; quae observare eos voluerunt Pontifices, & eo more facere, quo adfuissent \* antiquitus.

PAVLVS. Municipium id genus hominum dicitur, qui, cum Romam venissent, neque ciues Ro. essent: participes tamen fuerunt omnium rerum ad munus fungendum vna cum Romanis ciuibus, praeterquam de suffragio ferendo, aut magistratu capiendo; sicut fuerunt Fundani, Formiani, Cumani, Acerrani, \* Lanuuii, Tusculani, qui post aliquot annos ciues Ro. effecti sunt. Alio modo, cum id genus hominum definitur, quorum ciuitas vniuersa in ciuitatem Romanam venit; vt Aricini, Caerites, Anagnini. Tertio, cum id genus hominum definitur, qui ad ciuitatem Romanam ita venerunt, vt municipia essent sua cuiusque ciuitatis, & coloniae, vt Tiburtes, Praenestini, Pisani, Arpinates \*, Nolani, Bononienses. \* Placentini, Nepestini, Sutrii, Lucenses.

Munificior a munifico identidem Cato dixit. cum nunc munificentior dicamus, quamuis munificens non sit in usu.

. . . munifico cum dicamus . . . . . 30  
 . . . . . vis munificens non sit . . . . .  
 . . . . . eam scripsit . . . . . munifi . . .

PESTVS.

\* Molitio

\* mortificatio

io V.C. mortificatio

PAVLVS.

Munitio \* mortificatio \* ciborum.

Munus significat officium, cum dicitur quis munere fungi: Item donum, quod officij causa datur.

\* murciae

Murciae \* deae sacellum erat sub monte Auentino, qui antea Murcus \* vocabatur.

\* murcus

Murgisonem dixerunt a mora, & decisione.

\* dein

Muries dicebatur sal in pila tritum, & in ollam fictilem coniectum, & in furno percoctum, quo dehinc \* in aquam

aquam misso Vestales virgines utebantur in sacrificio.

Muries est, quemadmodum Veranius docet, ea, quae fit **FESTVS,**  
ex sale sordido in pila pinfato, & in ollam fritilem con-  
iecto, ibique operto, gypsatoque, & in furno percocto,  
5 cui virgines Vestales terra ferrea lecto, & in seriam  
coniecto, quae est intus in aede Vestae in penu exte-  
riore, aquam iugem, vel quamlibet, praeterquam quae per  
fistulas venit, addent, \* atque ea demum in sacrificijs \* addunt)  
vtuntur.

10 Murrata potione vsos antiquos indicio est, quod etiam  
nunc Aediles per supplicationes dijs addunt ad pului-  
naria. & quod duodecim tabulis cauetur, ne mortuo in-  
datur, vt ait Varro in antiquitatum libro primo.

Murrata potione vsi sunt antiqui: sed postea adfuerunt mur- **PAVLVS**

15 ram dijs suis libare. ideoque duodecim tabulis est cau-  
tum, ne mortuo inderetur.

Murricidum \* ignauum, stultum. Plautus: Murricide homo, \* murcidum  
ignauae, iners.

Murrina genus potionis, quae graece dicitur nectar. \* hanc † *μυρρίνη*  
20 mulieres vocabant murriolam, quidam murratum vi-  
num. quidam id dici putant ex vuae genere murrinae  
nomine,

Muscerdas prima syllaba producta stercus murum ap-  
pellant.

25 Mussare, murmurare. Ennius. In occulto mussabant. \* vul- \* mussabat.  
go vero pro tacere dicitur, vt idem Ennius: Non decet  
mussare bonos.

Mustricola \* est machinula ex regulis, in qua calceus nouus \* mustricula  
suitur. Afranius: Mustricolam in dentes impingam

30 tibi.

Muta . . . . . **FESTVS.**

. . . . . is vocem . . . . .

. . . . . multo . . . . .

. . . . . intelle . . . . .

35 cem . . . . . as dici . . . . .

vt cui potius con . . . . .

Muta exta appellabant, ex quibus nihil diuinationis ani- **PAVLVS.**  
maduertebant.

. . . . . dicuntur, quibus ni . . . . . **FESTVS.**

. . . . . respons . . . . .



- . . . iutoria quae . . .
- . . . cant, aut ab in . . .
- . . . a veneno taliqu . . .
- . . . instare periculum . . .
- . . . finium deminution . . .

PAVLVS. Mutae dicuntur litterae; quod positae in vltimis partibus orationis obmutescere cogant loquentes, vel quod paruae, exiguaeque sint vocis vt cum mutum oratorem, aut tragoedum dicimus.

FESTVS. . . mutum dicimus: aut quod nullius fiant vocis, 10  
cum in eas litteras incident . . .

- . . . iuocales . . .
- . . . ubendo, aut . . .
- . . . fisse, in eo . . .
- . . . uplicata sit . . . 15
- . . . fer. sacrorum . . .

\* Velina) Mutini Titini sacellum fuit in Velis \* aduersum Murum Mustellinum in angi . . . de quo aris sublatis balnearia sunt . . . acta dom . . . caluini, cum manifestum esset ab vrbe condita . . . ncipatum Augusti . . . 20  
. . . & sancte cultum . . . manifestum est . . .  
extum & viceñsimum dextra u . . . iculum . . .  
. . . colitur ex . . . ine . . .  
. . . ula . . .

PAVLVS. Mutini Titini sacellum fuit Romae, cui mulieres velatae, 25  
\* praetextis) togis praetextatis \* solebant sacrificare.

Mutire, loqui. Ennins in Telepho: Palam mutire plebeio piaculum est.

\* Mioparo MYOPARO \* genus nauigij ex duobus dissimilibus formatum. Nam & midion, & paron per se sunt. 30

\* Murmilo, Myrmilonica \* scuta dicebant, cum quibus de muro pugnant, erant siquidem ad hoc ipsum \* apta.

Myrrea corona Papirius vsus est, quod Sardos in campis myrteis superasset.

FESTVS. . . vt patri sui \* heres e . . . 35  
. . . tet tam heres est, quam . . .  
. . . in potestate alie . . .  
. . . & suus heres vt p . . .  
. . . Sulpicius in ea oratio . . .  
. . . pro Aufidia . . .

reip.

M .

reip. publi .

rae imperi .

sae consensu .

5

populi comit .

vt capere eam .

certoue ex .

ad tempus admi .

M .

lebatarum .

10

s stetit pro regno .

Veranius in libro .

cum quod ei summae .

causam Grae .

eo autem non .

FESTVS. **N**ACCÆ appellantur vulgo fullones, vt ait Curia-  
tius, quod nauci non sint, id est\* nullius pretij. Idem  
sentit & Cincius. quidam aiunt, quod omnia fere opera  
ex lana nacae dicantur a Graecis.

PAVLVS. Naccæ appellantur fullones, quod nauci non sint, id est  
nullius pretij. omnia fere opera ex lana nacae dicuntur  
a Graecis.

\* Nenia Naenia \* est carmen, quod in funere laudandi gratia can-  
tatur ad tibiam. Sunt qui eo verbo finem significari pu-  
tant. Quidam volunt naeniam ideo dici, quod voci si-  
milior queri monia flentium sit. Quidam aiunt\* naeniae  
ductum nomen ab extremi intestini vocabulo: Graeci  
enim <sup>ἐκ τῆς</sup>† extremum dicunt. Siue quod chordarum  
ultima <sup>ἐκ τῆς</sup>† dicitur; extremam cautionis vocem nae-  
niam appellarunt.

FESTVS. Naenia est . . .  
. . . gratia can . . .  
. . . nius in ma . . . p . . .  
. . . quia se anti . . . 10  
. . . nificari credi . . .  
. . . abi ergo . . .  
. . . idem huic nom . . .  
. . . dixit domi, & ap . . .  
. . . niam esto quosda . . . 24  
. . . quod & voci sum . . .  
. . . sit, quidam aiunt ne . . .  
. . . mi intestini voca . . .  
. . . nio vtitur Plautus . . .  
. . . chadem ad vol ; . . . 30  
. . . te reddam . . .  
. . . rem son . . .  
. . . do efferim . . .  
. . . Graeci <sup>ἐκ τῆς</sup> dicunt . . .

PAVLVS. Naeniae deae sacellum extra portam Viminalem fuerat  
dedicatum.

FESTVS. . . . sacellum vltra portam . . .  
. . . aediculam . . .

PAVLVS. Naenia silua dicta iuxta urbem, quod Naenij cuiusdam  
ei putat

fuerit. \*

\* fuerat.

FESTVS.

vocatam extra .

rum, quod natui cu .

nemora Naeuia ap .

ait quamob probri loc .

quod in ea morari ads .

mines. testis est M .

in Coelum si se appella .

a porta Naeuia atque ea .

unt prouerbi .

refertur a Ver .

Nancitor in duodecim, nactus erit, praedatus \*crit. Item in \*praeno.

fodere Latino, PECVNIAM QVIS \* NNCI-

V. C.

\*qui)

\*nancitor)

TOR, HABETO. ET SI QUID PIGNORIS

NANCITVR, \*SIBI HABETO.

PAVLVS.

Nancitor, nactus erit.

Nahum Graeci vas aquarium dicunt humile, &amp; concauum;

quod vulgo vocant situlum barbatum; unde nani pomi-

liones \* appellantur.

\*pumilio-

nes.

FESTVS.

tionem eius .

humilem et .

barbatum .

Napurae nescito cum dixit Pontifex, funiculi ex stramen-

tis fiunt.

Napurae, feniculi. \*

PAVLVS.

Nare a naue dictum \*. quod aqua feratur natans, vt nauis.

\*funiculi)

\*duclum

Natare est saepius nare, vt dictitare, factitare.

Nare a naue ductum Cornificius ait, quod aqua feratur na-

tans vt nauis. \* Ennius libro septimo: Alter nare cu-

FESTVS.

pit, alter pugnare paratust. Plautus in Aulularia: Qua-

\*auis. V. C.

si pueri, qui nare discunt, scirpea induitur ratis. Na-

tare igitur est saepius nare, vt dictitare, factitare.

Nares appellari putant, quod per ea nasi foramina odoris

cuiusque nari flamus. \*

\*flamus. Y

Narica est genus piscis minuti. Plautus: Muriaticam

autem video in vasis stagnae naricam bonam, &amp;

canutam, &amp; taguma quinas fartas conchas piscinarias.

Narica, genus piscis minuti.

PAVLVS

FESTVS

\*piscatoria.

Nassa est piscatorij \* vasis genus, quo cum intrauit piscis

h

exire non potest. Plautus : Numquam hercule ex ista  
nassa hodie ego escam petam.

Nassiterna est genus vasis aquarij ansati, & patentis, quale  
est quo equi perfundi solent. Plautus in Bacchidibus:  
Ecquis euocat cum nassiterna, & cum aqua istum im-  
purissimum? & in Neruolaria: Ecquis huc effert nassi-  
ternam cum aqua sine suffragio? & Cato in ea oratio-  
ne, quam composuit in Q. Sulpicium. Quotiens vi-  
di truihos nassiternas, perfusos \* aqualis matellas si-  
ne ansis.

\*perusos)

PAVLVS. Nassiterna genus vasis aquarij ansati, & patentis.  
Natinatio dicebatur negotiatio; & natinatores ex eo se-  
ditiosi.

FESTVS. Nati . . . iatio, & natinatores . . .  
. . . . . gerentes. M. Cato in . . .  
. . . . . ultu Macedoniae, Etruriam Samnites,  
Lucanos inter se natinari, atque factiones esse.

PAVLVS. Natio genus hominum, qui non aliunde venerunt, sed ibi  
nati sunt. in pecoribus quoque bonus prouentus feturae,  
bona natio dicitur.

FESTVS. . . . . natum, Cin . . . . .  
. . . . . nt, sed ibi . . . . .  
. . . . . ationem ait . . . . .  
. . . . . nibus se te . . . . .  
. . . . . us seiuncti . . . . .  
. . . . . to omnia fe . . . . .  
. . . . . cius Sabinos . . . . .  
. . . . . bus quoq; bonus.

PAVLVS. Nauali corona solet donari, qui primus in hostium nauem  
armatus transfiliit.

FESTVS. . . . . us in hostium . . . . .  
. . . . . opera ma . . . . .  
. . . . . est eam M . . . . .  
. . . . . C N. Pom . . . . .  
. . . . . tillus bel . . . . .  
. . . . . um est in car . . . . .  
. . . . . nsueti . . . . .  
. . . . . minabantur . . . . .  
. . . . . pro nulla . . . . .

vt nec  
 Naualis porta a vicinia naualium dicta.

PAVLVS.  
 FESTVS.

a regio vide

a appella

- 5 Naualis scriba, qui in naue apparebat, inter aliud genus scribarum minimae dignitatis habebatur, quod periculis quoque eius miniiterium esset \* obiectum. Plautus: Non ego te noui naualis scriba columbari impudens. siue quod columbaria in naue appellantur ea,  
 10 quibus remigent, \* siue quod columbariorum quacitius temerarius, incertusque.

\*Gr. V.C.

\*rem gemit.  
 non. V.C.

Naucum \* ait Atcius Philologus poni pro nugis. Cincius quod in oleae nucis, quod intus sit. Aelius Stilo omnium rerum putamen. Glossematorum autem scriptores fabae grani quod haereat in fabulo. \* Quidam ex

\*Nauci)

- 15 gracco, *vaj xaj vxi*, leuem hominem significari. Quidam nucis iuglandis, quam Verrius iugandam \* vocat, medium velut dissepimentum. Plautus in Parasito pigro: Ambo magna laude lauci; postremo ambo sumus non nauci. Item in Mostellaria: Quod id esse dicam  
 20 verbum nauci nescio. & in Truculento: Amas hominem non nauci. & Nacuius, (&) Tunicularia \* eius noctem nauco ducere. Sed \* Ennius: Illic est rugator nikili, non nauci homo.

\*fabachilo)

\*iuguland  
 V.C.

- 25 Naucus \* pro nugis ponitur. alias pro oleae, aut nucis nucleio. alij omnium rerum putamen ita appellari volunt. quidam ex Graeco, quod sit *vaj xaj vxi*, leuem hominem significari volentes, quidam volunt sic appellari membranulam, quae in nucis iuglandis est medio.  
 30

\*Tunicularia.  
 \*)  
 \*illuc V. C.

PAVLVS  
 \*Naucus,  
 alij Nauchy

Nauia lignum cauatum vt naus, quo in vindemiis vti solent.

Nauia est vno ligno exculpto, vt naus, quo vtitur alio in vindemia. ficus quoque in comitio appellatur Nauia, ab  
 35 Attio Nauio augure. Nam cum Tarquinius Priscus institutas tribus a Romulo mutare vellent, deterereturque ab Attio per augurium, vt eluderet eius prudentiam, interrogauit eum, an fieri posset, id quod animo proposuisset suo; cui ille permittente augurio cum respondisset effici posse; iussit rex cotem, ac nouaculam

FESTVS

pro

an eos illa  
culam subito  
ex eo Tarq  
cere noua  
cratum de  
esse intra  
sacro sit e  
subseriu  
to tanto s  
loco complu  
euulsae de  
moueren.  
erant ficu  
isse. adm  
cum & diuin  
uiueret lib  
suram ideo quod

tas secundum in cor

tos, quos nunc n

Cato in ea, quam scr

retur, cum ait nauitae

vinum atque oleum u

Nauscit eum grao

gratia quod sit non diss

PAVLVS. Nauscit cum granum fabae se nascendi gratia aperit, quod  
\* sit \* non dissimile nauis formae.

Nauitibulum, alucum ad nauis similitudinem fa-  
ctum.

FESTVS. Nauitibulum vocabant antiqui vas aluei simile, videtur, a 30  
\* vid. V.C.  
videlicet) nauis similitudine.

PAVLVS. Nautea herba granis nigris, qua coriarij vtuntur, a na-  
\* nausea ue \* ductum nomen, quia nauseam facit permutatio-  
ne T in S. \*

FESTVS. lius Aurelius herb  
qua coriarij vtuntur  
tum nomen, quia nauseam fa  
s litterarum inter me  
Plautus in Artemone  
tionum nauteam fecisset

lem atq. aro  
nguentum o  
o scorto sup  
in Commen  
dum quiddam  
colorant

Nautiorum familia a Troianis dicitur oriunda.

PAVLVS.

Nautiorum fa

FESTVS.

10 eorum princeps

aeneum Mi

ucare soliti

abatur de cau

conductiq. ab

15 anam oppugna

missus L. Caecilius

fectus esset, missi

um de fœdere viola

us P. Veturius, qui

20 refectionem corpo

nsedissent Bruti

Romanis erat bello

aut inde a principe

appellata est

25 Nauus, celer, ac strenuus: a nauium velocitate videtur dictus. Ennius libro sexto: Nauus repertus homo Graio patre Graius homo rex. & libro sextodecimo: Nauorum imperium seruare est insuperantum. Plautus in Friuolaria: Naue agere oportet, quod agas, non ductarier.

30 Nauus, celer, ac strenuus: a nauium velocitate dictus.

PAVLVS.

NEBULO dictus est, ut ait Aelius Stilo, qui non plurius est, quam nebula, aut qui non facile perspicui possit, qualis sit, nequam, nugator.

FESTVS.

Nec coniunctionem grammatici fere dicunt esse disiunctiuam, ut Nec legit, nec scribit; cum si diligentius inspicatur, ut fecit Sinnius Capito, intellegi possit eam positam esse ab antiquis pro non. ut & in duodecim est, A STEI CVSTOS NECESIT. \* Item: SI ADORAT FVRTO, QVOD NEC MANIFESTVM ERIT, & apud Plautum in Phasmate: Nec recte si illi

\* necesse est  
V. G.



dixeris. & Turpilium in Demetrio: Nec recte dici mihi  
quod iamdudum audio.

PAVLVS. Nec coniunctio disiunctiua est, vt Nec legit, nec scribit. po-  
nitur etiam pro non. Turpilus: Nec recte dici mihi  
iamdudum audio.

FESTVS. Nec mulieri, nec gremio credi oportere. prouerbiū est,  
quod & illa incerti, & leuis animi est: & plerumque in  
gremio posita, cum in obliuionem venerunt exsurgen-  
tium, procidunt.

Necem suspic

. . . . . vixit mor

. . . . . da

PAVLVS. Necem a Graeco dici certum est. vixit enim mortuum di-  
cunt Graeci.

FESTVS. Neci darus proprie dicitur, qui sine vulnere interfectus  
est, vt veneno, aut fame.

PAVLVS. Necerim, nec eum.

FESTVS. . . . . erim, nec eum.

\*Opillus) Necessarium aut esse Opillus \* Aurelius, in quo non sit, ces-  
sandum, aut sine quo viui non possit. aut sine quo non  
bene viuatur; aut quod non possit prohiberi, \* quin fiat.

PAVLVS. Necessarium, in quo non sit cessandum.

FESTVS. Necessarij dicuntur cognati, aut affines, in quos necessaria  
officia conferuntur.

Necessarij sunt, vt Gallus Aelius ait, qui aut cognati, aut  
adfinēs sunt, in quos necessaria officia conferuntur  
praeter caeteros.

Nectar Graece significat deorum potionem. vnde Vergi-  
lius ait: Stipant, & dulci distendunt nectare caellas. Item

\*nardi v. c. Lucretius libro secundō: Et nardi \* florem, nectar qui  
floribus \* habet.

PAVLVS. Nectar Graece significat deorum potionem,  
Nectere, ligare.

FESTVS. Nectere, ligare significat, & est apud plurimos auctores  
frequens. quin etiam in commentario sacrorum usurpa-  
tur hoc modo. Pontifex minor ex stramentis naturas \*

\*naturas) nectito. id est funiculos facito, quibus sues adnectantur.

Necumquem, nec vnumquam quemquam.

PAVLVS. Nefasti dies N littera notantur.

FESTVS. . . . . ti dies non

. . . . . apur

. . . . . apud quem . . . . .  
 . . . . . addico nep . . . . .  
 . . . . . riores sunt q. . . . .  
 . . . . . liberari sunt . . . . .  
 5 . . . . . unt. & in prouin . . . . .  
 . . . . . instituta fiunt, & aedes sacrari . . . . .

SO.

Nefrendes arietes dixerunt, quod dentibus frendere non **PAVLVS.**  
 possint. Alij dicunt nefrendes infantes esse nondum  
 10 fiendentes, id est frangentes. Liuius: Quem ego ne-  
 frendem alui, lacteam inuulgens opem. Sunt qui nefren-  
 des testiculos dici putent, quos Lanuini appellant ne-  
 brundines, \* Graeci νεφρῶν, Praenestini nefrones.

\*nefrundi-  
nes)

. . . . . us Scaeuola . . . . . **FESTVS.**  
 15 . . . . . sint. Ateius . . . . .  
 . . . . . ndentes id est . . . . .  
 . . . . . ut quem ego non . . . . .  
 . . . . . us opem, et . . . . .  
 . . . . . pro nefrendibus . . . . .  
 20 . . . . . vsus recens . . . . .  
 . . . . . s, quos Lanu . . . . .  
 . . . . . Graeci νεφρῶν . . . . .

Negibundum a

. . . . . ea, quam scrip . . . . .  
 25 . . . . . negibundus

Negibundum pro negante dixerunt.

Neglegens\* non legens, neque electum habens, quid de-  
 beat facere.

**PAVLVS.**  
\*neglegens,  
\*dilectum)

Neglegens\* dictus est non legens, neque dilectū habens,  
 quid facere debeat omiſſa ratione officij sui.

**FESTVS.**  
\*Neglegēs)

30 Negotium quod . . . . .  
 . . . . . tate quae . . . . .

Negotium, quod non sit otium.

**PAVLVS.**  
**FESTVS.**

Negritu in auguriis significat aegritudo.

35 Negumate in carmine C.N. Marci vatis significat negare,  
 cum ait: Quamuis mouentium duonum negumate.

Negumate, negare.

**PAVLVS.**

Neminiſ genitiuo casu Cato vsus est, cum dixit: Sunt multi  
 corde, quos non miseret neminiſ.

Neminiſ . . . &amp; quis dicere cum sic

**FESTVS.**

vitio creatis, neminiſque  
in Ereſtheo: lapideo ſunt corde multi,  
quos non miſeret neminiſ.

Nemo compoſitum videtur ex ne, & homo. quod confir-  
matur magis, quia in perſona ſemper ponitur, nec plu-  
raliter formari ſolet, quia intellegitur pro pullo.

PAVLVS. Nemo, nec homo.

Nemora ſignificant ſiluaſ amoenas.

FESTVS. . . . . as amoenas ua . . . . . 10  
huli auctor ho . . . . .  
et reſui oris  
dubium non  
n qui campos et paſtua . . . . .  
et reſui oris

PAVLVS. Nemut, niſi etiam, vel nempe.

FESTVS. . . . . mut, niſi etiam, vel . . . . . 15  
ibunici, cum ait . nemut  
aerumnas.

PAVLVS. Nepa Afrorum lingua ſidus, quod cancer appellatur. vel,  
ut quidam volunt. ſcorpius. Plautus: Dabo me ad parie- 20  
tem, imitabor nepam.

FESTVS. . . . . ſidus, quod dicitur noſtra ſi . . . . .  
ſcorpios. Plautus in  
ad parietem imita

PAVLVS. Nepotes luxurioſae vitae homines appellati, quod non 25  
magis hiſ rei ſuae familiaris cura eſt, quam iis, quibus  
pater, auuſque viuunt. Nepos compoſitum ab eo, quod  
natus poſt ſit patri, quam filius.

FESTVS. . . . . Tuiſcis dicitur . . . . .  
homines . . . . . 30  
ſua fami l  
uiuunt. qui  
ſit, quam fil  
chus inter . . . . .  
noſtra

PAVLVS. Nepus, non purus.

FESTVS. Nequalia, detrimenta.

Nequam aurum eſt, auris quod viſ vehementiſ ambir.  
hoc verſu Lucilij ſignificare ait Sinniſ Capito nequam  
eſſe aurum, quod auris laedar; vel pondere aurium,  
cum

etum mollissima pars auris inciditur vel ex auro intellegi pecuniam, cuius respectu & nimia cupiditate homines ad peccandum adduci.

Nequam aurum est, auris quoduis vehementius ambit. PAULVS.

5 Hoc versu Lucilius significare videtur: nequam esse aurum, quod aures laedar, pondere inauriū cum auris inciditur. vel etiā cupiditatem pecuniae voluit significare.

Nequam, qui ne tanti quidem est, quam quod habetur minimi.

10 Nequeunt \* non eunt.

Nequimates, Narnienses.

\* Nequunt  
vel Nequūt.  
PAVLVS.  
FESTVS.

. . . Narniensis . . . . .

. . . nis veteri . . . . .

. . . versus x . . . . .

15 Nequinont pro nequeunt; vt solinunt, ferunt pro solent, & ferunt dicebant antiqui. Liuius in Odyssia: Partin errant, neque nunc Graeciam redire (nequinont.)

Nequinont, nequeunt.

PAVLVS.

Nequiquam, frustra.

20 Nequiquam significari idem, quod frustra, plurimis auctorum exemplis manifestum est.

FESTVS

Nequitum, & nequitur pro non posse dixerunt.

PAVLVS.

Nequitum, & nequitur, pro non posse dicebant, vt Pacuuius cum ait: Sed cum contendere nequitum, vt clam tendenda est plaga. Plautus in Saryrione: Retrahi nequitur, quoquo progressa est semel. & Cato Originum libro primo: Fana in eo loco compluria fuere. ea exaugurauit, praeterquam \* quod termino sanum fuit, id ne-

FESTVS.

35 quitum exaugurari.

\* praquam  
v. c.

30 Neruum appellamus etiam ferreum vinculum, quo pedes impediuntur, quanquam Plautus eo etiam ceruices vinciri ait: Perfidiose captus, eo acedepol \* neruo ceruices probat.

\* eo epol.  
v. c.

Neruum appellamus etiam ferreum vinculum, quo pedes, PAVLVS.  
vel etiam ceruices impediuntur.

35 Nesi pro sine positum.

FESTVS.

. . . Dianae Auentinen . . . . .

Neutiquam. . . . .

. . . cum ait sec . . . . .

. . . lorum aspect. . . . .

PAVLVS. Neutiquam, pro nullo modo.

FESTVS. Nexum est, ut ait Gallus Aelius, quodcumque per aes & libram geritur, idque nexi dicitur. quo in genere sunt haec: testamenti factio, nexi danto, \*nexi liberanto.  
 \*dario)  
 \*liberatio)  
 Nexum aes apud antiquos dicebatur pecunia, quae per nexum obligatur.

NICTARE & oculorum, & aliorum membrorum nisu saepe aliquid conari, dictum est ab antiquis, ut Lucretius in libro quarto: Hic ubi nexari nequeunt, insistere-  
 \*nigari  
 que alis. Caecilius in Hymnide: garrulis medentes iactent sine nictentur perticis. Nouius in Macchoco. pone actutū scribit, cum in nervo nictabere. vnde quidam nictationem, quidam nictū, ut Caecilius in pugilem\*: cum inter laudandū hūc tūc dū tremulis palpebris Pereutere nictu; hic gaudere, & mirari. Nictit canis in odorandis ferarum vestigiis leuiter ganniens, ut Ennius in libro x. veluti si quando vinculis venatica venenox apta solet si forte ex nare sagaci sensit voce sua nictit. vlulatque ibi acuta est. vnde \* ipsa gannitio.  
 \*Maccho copone)  
 \*scrib. v. C. scriber)  
 \*\*. nectabe- re. v. c.  
 \*puhile)  
 \*venox)  
 \*. nictu. v. c.  
 \*\*. & vnde v. c. & inde)

PAVLVS. Nictare est oculorum, & aliorum membrorum nisu saepe aliquid conari. dicimus enim Nictationem, & nictunt. Caecilius: Hunc tremulis palpebris Pereutere nictu. Nictit canis in odorandis ferarum vestigiis leniter ganniens. Ennius: Nare sagaci sensit, voce sua nictit, vlula-  
 que. vnde & gannitio.

FESTVS. Niger lapis in comitio locum funestum significat, ut alij, Romuli morti destinatum, sed non usu obustulum nutritilium auum Ti. cuius famili.

Nihili, qui nec hili quidem est.

PAVLVS. Ningulus, nullus. Marcius vates: Ne ningulus mederi queat.

FESTVS. Ningulus nullus, ut Ennius libro secundo: Qui ferro minicere. atque in te ningulus mederi queat.

Niquis sciuit centuria est, quae dicitur a Seruo Tullio rege constituta, in qua liceret ei suffragium ferre, qui non tulisset in sua. nequis ciuis suffragij iure primaretur. nam sciscito significat sententiam dicito, ac suffragium

fragium ferto: vnde scita plebis. Sed in ea centuria, neque censetur quicquam, \* neque centurio praeficitur, neque centurialis potest esse, quia nemo certus est eius centuriae, est autem Niqui sciuit, nisi quis sciuit.

5 Niuem . . . Graeco, qui id n . . . . .  
 . . . . . nificat da . . . . .

Niuem interpretatur nouū ex Graeco, quod illi dicunt, *νέος*. PAVLVS.  
 Nixi dij appellabantur, quos putabant praesidere parientium nixibus.

10 Nixi dij appellantur tria signa in Capitolio ante caellam Minervae genibus nixa, velut praesidentes parientium nixibus, quae signa \* sunt qui memoriae prodiderint, Antiocho rege Syriae superato M. \* Aciliū subtrahē a populo Ro. adportasse, atque ubi sunt, posuisse. etiam  
 15 quae \* capta Corintho aduecta huc, quae ibi subiecta fuerint mensae.

NOBILEM antiqui pro noto ponebant, & quidem per G litteram, \* vt Plautus in Pseudolo: Peregrina facies videtur hominis, atque gnobilis. \* & oculis meis obuiam  
 20 gnobilis \* obiciitur. Attius in Diomede: Ergo me Argos referam, nam hic sum. \* gnobilis. \* Liuius in Virgo] ornamenta incendunt \* gnobili. \* ignobiles.

Nobilem antiqui pro noto ponebant. Plautus: Peregrina facies, atque ignobilis.

25 Noctilucam Lucilius cum dixit, obscaenum significat.  
 . . . . . lib. ij. obscae . . . . .  
 . . . . . medica . . . . .

Noctua a tempore noctis dicta, quo canit, vel volat.  
 . . . . . ore, eo quo . . . . .

30 . . . . . appellatur . . . . .

Noegeū quidam amiculi genus praetextum purpura, quidam candidum ac perlucidum, quasi a nauco, quod putamen quorundam pomorum est tenuissimum non sine candore, vt Liuius ait in Odyssia: Simul ac lacrimas de ore noegeō Deterfit. id est candido.

35 Noegeum amiculi genus. Noegeum candidum. Liuius: Lacrimas de ore noegeō Deterfit, id est candido.

Nomen dictum quasi nouimen, quod notitiam facit.

Nomen siue ex Gracc . . . . .  
 . . . ue familiae est, . . . . .

\* quicquam

PAVLVS.

FESTVS.

\* sua v. c.

\* Manum)

\* qui v. c. que)

\* pro cōtite- ra v. c.

\* ignobilis v. c.

\* ignob. v. c. \* l. suam)

\* nobilis v. c.

\* (Virgloe)

PAVLVS.

\* incedunt)

\* nobill.

v. c.

FESTVS.

PAVLVS.

FESTVS.

PAVLVS.

FESTVS.

- actum dicimus . . . . .
- ecunia sit . . . . .
- PAVLVS. Nonarum, Iduum, Kalendarum posteri dies nuptijs alieni habentur: quoniam hi dies decreto Pontificum atri iudicati sunt: quod quotienscumque Romani duces belli gerendi gratia his diebus supplicauerunt, male rempublicam gessere.
- FESTVS. . . . . III. Kalen . . . . .
- . . . . . vac nuptae . . . . .
- . . . . . trum in lucisce . . . . . 10
- . . . . . es esse iudica . . . . .
- . . . . . uces belli ge . . . . .
- . . . . . e remp. ges . . . . .
- Nonas quidem a noua luna, quod in eas concurreret principium lunae. alij quod semper ante diem Iduum nonum essent, scribique ideo debere primam appellationis eius syllabam adiecta V littera.
- PAVLVS. Noncolae Noneolae vocantur papillae, quae ex faucibus caprarum dependent.
- FESTVS. . . . . as est caesis . . . . . 20
- . . . . . prarum sup . . . . .
- Non omnibus dormio: prouerbum videtur natum a cipio quodam qui Pararhenchon dictus est, quod simularet dormientem, quo impunitius vxor eius moecharetur. eius meminit Lucilius.
- Non pridem, aequae, & recte, & frequenter dicitur, ac iam pridem, quam pridem. 25
- Nonuncium . . . . .
- . . . . . ludi adpellant signi . . . . .
- . . . . . runcium, quod singuli sex . . . . . 30
- . . . . . um sit . . . . .
- PAVLVS. Nonuncium, & teruncium dicitur, quod nouem vnciarum sit, siue trium.
- Nota nunc significat signum, vt in pecoribus: nunc litteras singulas, aut binas: nunc ignominiam.
- FESTVS. Nota alias significat signum: vt in pecoribus, tabulis, libris, litterae singulae, aut binae: alias ignominiam. 35
- Nothum Graeci natum ex vxore non legitima vocant, qui apud nos spurio patre natus dicitur, quod Ser. Tullius, qui Romae regnat, natus est ex concubina Spurius Tulli

Tulli tributis \* nisi forte maluimus \* credere Oclisla

Corniculana \* captiua, eum susceptum matre, seruiente.

buth  
\* malu-  
mus)  
\* Oclisla  
Corniculam  
V.C.  
P. V L V S:  
F E S T V S:  
\* proxime)

Nothum Graeci natum ex vxore non legitima dicunt, qui  
apud nos spurio patre natus est.

- 5 Nouae curiae proximae \* compitum Fabricium aedifica-  
tae sunt, quod parum amplae erant veteres a Romulo  
factae, vbi \* is populum, & sacra in partis triginta distri-  
buerat, vt in ijs ea sacra curarent, quae, cū ex veteribus  
in nouas euocarentur; septem \* curiarum per religiones  
10 euocari non potuerunt. itaque Foriensis, Raptae, Vellen-  
sis, \* Velitiae res diuiniae sunt in veteribus curijs.

\* vbe v.C.  
\* quattuor)  
\* Veliensis)

Noualis ager nouae relictus sementi.

- . . . ucius eum esse vbi . . . . .  
. . . sementem sit relic . . . . .  
.. . . T. Sicini Volsci . . . . .  
. . . inissent aduersus . . . . .  
. . . combusti feruntur . . . . .  
. . . neque est proxime cir . . . . .  
. . . pide albo constratus . . . . .  
. . . Opiter Verginius . . . . .  
. . . Laeuinus. Postumus Co . . . . .  
. . . llius Tolerimus, P. Ve . . . . .  
. . . onius Atratinus, Ver . . . . .  
. . . ius Scaeuola. Sex. Fusi . . . . .

PAVLVS:  
F E S T V S:

- 25 Neuendiales feriae . . . . .

- . . . Hostilio rege extin . . . . .  
. . . is nono die inferi . . . . .  
. . . more \* Albano lapi . . . . .  
. . . exaudita, vt Alban . . . . .  
. . . rant sacra nam ab his . . . . .

\* monte)

- 30 . . . quae missa crate a poet . . . . .

- . . . tibus coepissent . . . . .  
. . . lo Cos. operae . . . . .  
. . . pugnari pos . . . . .

- 35 Nouendiales feriae a numero dierum sunt dictae.

PAVLVS:

Nouerca dicitur, quam quis sublati liberis nouam vxore  
rem ducit. augendae \* familiae gratia.

\* arenedae,  
vel accer-  
sendae,  
F E S T V S:

- . . . tis nouam . . . . .  
. . . gratia, id est coer . . . . .  
. . . ecterrannia . . . . .



Ser. Tullio  
 scenderetur  
 tinus in Auen  
 rum Aelius  
 aiunt esse  
 mero quoque  
 ὅτι παθόντες

**PAVLVS.** Noxa ponitur pro peccato, aut pro peccati poena, cum lex iubet noxae dedere pro peccato.

Noxia apud antiquos damnum significat, sed a poetis poni-  
 tur pro culpa.

vt Ser. Sulpicius.  
 apud poetas autem, & oratores ponitur pro  
 culpa. at noxa peccatum, aut pro peccato poenam, \* vt  
 Attius in Melanippo. \* te te esse huic noxae obnoxium. 15  
 Item cum lex iubet noxae dedere, pro peccato dedi iu-  
 bet. Caecilius in Hypobolimaeo cherestituto. \* Nam ista  
 quidem noxa mulieris est magis, quam viri.

\* poena)  
 \* Menalip-  
 po)  
 \* Chaerestra  
 to)  
 \* muliebrem  
 & V.C. mu-  
 liebris est)  
 \* nouae)

# NUCES

untur pueris, vt nouae \*  
 noui mariti auspicium  
 listimum. 20

**PAVLVS.** Nuces flagitantur nuptis, \* & iaciuntur pueris, vt nouae nu-  
 ptiae intranti domum noui mariti secundum fiat auspicium.  
 Nuculas Praenestinos \* appellabant; quod inclusi a Poe- 25  
 nis Casilini famem nucibus sustentarunt; vel quod in  
 eorum regione plurima nux mintra nascitur.

**FESTVS.** Nucu.  
 quod inclusi  
 uerunt; vel quod in  
 ta nascitur. 30

**PAVLVS.** Nudius tertius compositum ex nunc, & die tertio.

**FESTVS.**  
 situm ex nunc  
 in agro  
 ant a pa  
 ati sint  
 dicantur pa  
 tur caelum cau  
 icatur dam

Numam Pompilium Ianicul  
 ferunt,

ferunt, in quo arcam eius in  
nominis a Terentio  
te agrum.

PAVLVS.

Numae Pompilij in Ianiculo est sepulchrum.  
§ Numella genus vinculi, quo quadrupedes deligantur.

FESTVS.

quo quadruped  
ri neruo, aut co

PAVLVS.

Numen, quasi nutus dei, ac potestas, dicitur.

FESTVS.

nutus dei, ac pote

10 Numeri senatum aut quivis senator consuli, cum impedi-  
mento vult esse, quo minus faciat senatusconsultum. po-  
stulatq; vt aut res, quae adferuntur, \*diuidantur; aut sin-  
guli consulantur; aut si tot non sint senatores, quo nu-  
mero liceat praescribi senatusconsultum.

\*referun-  
tur)

15 Numerius praenomen numquam ante fuisse in patricia fa-  
milia dicitur, quamuis \*Fabius, qui vnus post sex & tre-  
centos ab Etruscis interfectos superstit, inductus \*ma-  
gnitudine diuitiarum vxorem duxit Oracilij Maleuen-  
tani, vt tum dicebantur, filiam. ea conditione, vt qui pri-  
mus natus esset, praenomine aui materni Numerius ap-  
pellaretur.

\*quam is)

\*inductis.  
V.C.

Numerius praenomen est tractum ab auo.

PAVLVS.

Numero dicebant pro nimium.

Nu . . . nt videtur esse

FESTVS.

25 . . . num numero fu

. . . eo ordine vsur

. . . etudine loquen

. . . eiusmodi, siue

. . . ium quemadmodum

30 . . . vsus Pompeius Sex

. . . ma syllaba voca

. . . u casus eadem cor

. . . e temporis praesentis

. . . antiquos nimium

35 . . . Sinius Capito esse enim

. . . um vos estis minime

. . . ero perbiterint, nisi cito

. . . mium si illo, qui exeam, numero estis

mortui, hoc exemplo, vt pingeretis, id est, cur cito mor-  
tui estis: Item in Nelei: Numquam numero matris

conuenirent mercandi, vendendique causa, eumque nefarium, ne si liceret cum populo agi, interpellarentur nundinatores.

Nundinas feriarum diem esse voluerunt antiqui: quo mer- PAVLVS

5 candi gratia urbem rustici contenerent.

Nuncius & res ipsa, & persona dicitur.

. . . in persona dicitur FESTVS.

. . . allatus est; quod

. . . mentaris fecit.

10 Nuper quasi nouiter, \* tamquam dicamus nouissime, \*PAVLVS.  
\*nouiter.

. . . tamquam dici e

. . . ris id autem

. . . sa erant, qui nu

Nupta verba dicebantur ab antiquis, quae virginem dicere

15 non licebat, ut Plautus in Discolo. \* Virgo sum, non dū Dyscolo  
didici nupta verba dicere.

Nuptam a Graeco dictum, illi enim nuptam appellant PAVLVS.

*νύμφη.*

. . . lieres quibus

20 . . . eadem causa

. . . qui appellatam

. . . tamen qui dice

. . . *νύμφη.*

. . . appellat vxor

25 . . . consuetudi

. . . ait *ἡγάτη.*

. . . *ἡγάτη.*

Nuptias dictas esse ait Santra ab eo, quod nymphae dixerunt Graeci, antiqui *γάμος*. inde nouam nuptam *νύμφη.*

30 *νύμφη.* Cornificius, quod noua petantur coniugia. Curriarius, quod noua ratio fiat. Aelius, & Cincius, quia flammis caput nubentis obuoluitur, quod antiqui obnubere vocant. \* ob quam causam legem quoque Parentiam iubere caput eius obnubere, qui parentem necauisset, quod est obuoluer.

35 Nuscio sum Aelius Philologus ait appellari solitum, qui propter oculorum vitium parum videret, at Popilius Aurelius, nusciones esse caecitudo nocturnas. Aelius Stilo, qui plus videret vespere, quam meridie, nec cognosceret, nisi quod usque ad oculos admonisset.

\* *πάσις* \*P. Opilius

\* *νύμφη* \*vocatur  
V. C.

\* *ἡγάτη* \*Paticam

PAVLVS. Nusciciosus, qui parum videt propter vitium oculorum,  
 quique plus videt vesperi, quam meridie.

PESTVS. . . . . cuntur nōma . . . . .  
 . . . . . vnde Cato in . . . . .  
 . . . . . multam viuunt . . . . .  
 . . . . . cerialibus Capito Si . . . . . 5  
 . . . . . ait, cum velimus fig . . . . .  
 . . . . . libus in Circo mitti . . . . .  
 . . . . . set plane volumus . . . . .  
 . . . . . quia adeo diligantur s . . . . . 10  
 . . . . . prae flamma cum sunt u . . . . .

Ob

**O** praepositio alias ponitur pro circum, vt cum dici-  
mus urbem obsideri, obfignari, obuallari. alias in  
vicem praepositionis, quae est propter, vt Ob merita,  
ob superatos hostes: vnde obfides, pro obfides, qui ob  
fidem patriae praestandam dantur. alias pro ad, vt En-  
nius: Ob Romam noctu legiones ducere coepit.

FESTVS.

- onitur  
obsideri ob  
in vicem praepo  
superatos  
riae praestandam  
ob Romam noc  
ob Troiam duxit

- Ob praepositione antiquos vsos esse pro ad, testis est En-  
nius, cum ait libro quattuordecimo: Omnes occisi, obcen-  
sique in nocte serena. id est, accensi. \* & in Iphigenia:  
Acherontem obibo, vbi mortis thesauri obiacent. eius-  
dem autem generis esse ait obferre, obculit, \* obcurrat,  
oblatus, obiectus; mihi non satis persuadet.

\* luceat.

\* vult  
\* obulit

Ob os significat ad os.

Ob os ad os significat item vt superiori-  
bus quoque exemplis testatus \* est.

PAVLVS.

FESTVS.  
\* scilicet

Obacerare, obloqui, atque alterius sermonem moleste im-  
pedire. quod sumptu videtur a paleis, quas Graeci *ἀγρὲς*  
vocant. Itaque & frumentum, & panis non sine paleis,  
acerosus dicitur. item lutum aceratum paleis mixtum.

PAVLVS.

Obacerbat, exacerbat.

Obambulare, aduersum alios ambulare, & quasi ambulan-  
ti sese opponere.

- Obdere, opponere, vel opperire.

Obedire, obaudire.

Obescere, oberit, vel aderit. \*

\* aderit.

Obesus, pinguis, quasi ob edendum factus.

Obherbescere, \* herbam intrescere.

\* Obherbesce-  
re, vel Obes-  
cere.

Obiacuisse, antea iacuisse.

Obices, pessuli, serae.

Obigitat, antecagitat, vt obambulat.

- Obigitat antiqui dicebant, pro anxie agitat, vt obambulare.

FESTVS.

Obinunt, obeunt.

PAVLVS.

Obitu dicebant pro aditu.

\* adstringere. Obiurare, iureiurando obstringere.\*

FEST. . Obiurare, iureiurando obstringere, vt est in Pantasilea, for-  
midabant obiurare.

PAVLVS. Obiurgatio post turpe factum castigatio. Monitio vero est  
ante commissum.

\* Oblittera- Oblitteratum, \* alij ab obliuione, alij a littore; quod ibi  
eur notata fluctibus acquari, & tolli solent.

\* Oblucu- Oblucinasse \* dicebant antiqui mente errasse, quasi in luco  
uiaffe deorum alicui occurrisse.

TO

Obmanens pro diu manens, vt permanens.

FEST. . Obmoueto pro admoueto dicebatur apud antiquos, vt alia  
quae supra relata sunt.

. Obnectere, obligare, maxime in nuptiis frequens est.

PAVLVS. Obnectere, obligare.

35

Obnoxius, poenae obligatus ob delictum.

Obnubit, caput operit. vnde & nuptiae dictae a capitis ope-  
ritione.\*

\* operitione.

Oboritur, adnascitur.

FEST. . Oboritur, adnascitur. nam praepositionem ob, pro ad soli- 20  
tam poni, testis hic versus: Tantum gaudium oboriri ex  
tumultu maximo. & Ennius: ob Romam noctu legiones  
ducere coepit.

PAVLVS. Obprobrare, probrum obiicere.

Obpuuiat, verberat, a puiendo, id est, feriendo. vnde pue- 25  
ri, quod puniendo coercentur, id est, plagis. vnde & pa-  
uimenta.

Obrogare est legis prioris infirmandae causa legem aliam  
ferre.

\* Obstruit Obstruit, \* obstupuit, a bruto, quod antiqui pro graui, in- 30  
terdum pro stupido dixerunt. Afranius: Non possum ver-  
bum facere obstrui.

Obsalutare, salutandi gratia offerre.

FEST. . Obsalutare, offerre salutandi gratia dicebant antiqui, vt  
consalutare, persalutare.

PAVLVS. Obsecrare est opem a sacris petere.

35

Obsequela, obsequium.

FEST. . Obseruasse dicitur, qui obseruat, quid, cuiusque causa fa-  
cere debeat. itaque is \* obseruat, \* coluisse aliquem di-  
citur.

\* is, qui  
\* obseruasse  
id est

Obfi-

- Obsidionalis corona est, quae datur imperatori ei, qui obsidione liberauit ab hostibus obsessos. ea fit ex gramine viridi fere ex eo loco decerpto, in quo erant inclusi. herbam autem victoriae signum fuisse apud antiquos, alii-  
 5 que \* exemplis docuimus. quae corona magnae auctoritatis fuit. Nam & P. Decio datae duae sunt: vna ab exercitu vniuerso, altera ab iis, qui fuerunt in praesidio obsessi. & L. Sicinio Dentato, qui Achilles Romae \* exi-  
 10 stimatus est, ac fertur centies, & vicies \* pro Rep. depugnasse. Coronis donatus viginti sex, In iis aureis octo, ciuicis quattuordecim, muralibus tribus, obsidionali vna. Inter obsidionalem, & ciuicam hoc interest, quod altera singularis \* signum salutis est, altera diuersorum  
 15 ciuium seruatorum. PAVLVS.
- Obsidionalis corona dicebatur, quae ei, qui obsessos liberasset ab hostibus, dabatur. ea fiebat ex gramine viridi ex eo loco decerpto, in quo erant inclusi. quae corona magnae auctoritatis erat. Ciuica corona singularis salutis signum erat; obsidionalis vniuersorum ciuium seru-  
 20 uatorum.
- Obsidionem potius dicendum esse, quam obsidium, adiuvat nos testimonio suo Ennius in Telamone, cum ait: Scibas natum ingenuum Aiace, cui tu obsidionem par-  
 25 ras. Item alio loco: Hector quid \* haud cessat obsidio-  
 nem obducere? FESTVS.
- Obsidium, tamquam praesidium, subsidium, recte dicitur. Cuius etiam auctor C. Laelius pro se apud \* popu-  
 30 lum. vt in nobis terra, mariq; simul obsidium facerent. \* ad  
 & Sallustius historiarum primo: Magnis opibus profectis obsidium cepit per L. Catilinam legatum. \* vt)
- Obsonitauere saepe obsonauere. Caro in suasionē (de lege Orchia \* derogaretur. qui antea obsonitauere, po-  
 35 stea centenis obsonitauere, significat autem conuiuari. \* ne legi-  
 chiae)
- Obsonitauere, saepe obsonauere, significat autem con-  
 35 uiuari. PAVLVS.
- Obstinat, obfirmat.
- Obstinato, obfirmato, perseveranti, \* vt tenere possit. FESTVS.  
 Pacuuius: obstinati exorsus, vt Attius in Amphitryone: \* per insu-  
 randum.  
 aut tam obstinato animo confusus tuo. Cato in Q. Ther-  
 mum de decem hominibus. rumorem, famam floccifecit

terrae caedat globos.

Occasio oportunitas temporis casu quodā proueniētis est FESTVS.

Occasio, oportunitas temporis casu proueniens. PAVLVS.

- 5 Occasus, interitus, vel Solis, cum decidit a superis infra  
 terras. quo vocabulo Ennius pro occasione est vsus in li-  
 bro secundo: hic occasus datus est, at Horatius inclutus  
 saltu. Item in libro quinto: iniicit irritatus, tenet, occa-  
 sus iuuat res. Item in libro octauo: aut occasus vbi, tem-  
 pusve audere repressit.

Occasus, interitus, vel Solis in Oceano mersio. PAVLVS.

- Occentare dicebant pro conuicium facere, cum id clare, &  
 cum quodam canore fieret, vt procul exaudiri potuisset:  
 quod turpe habebatur; quia non sine causa fieri puta-  
 tur † inde cantilenam dici, quia illam non cantus iucun-  
 ditatem puto. \*putaba-  
tur)

- 15 Occentassint antiqui dicebant, quod nunc conuicium fece-  
 rint, dicimus; quod id clare, & cum quodam canore fit,  
 vt procul exaudiri possit, quod turpe habetur, quia non  
 sine causa fieri putatur. inde cantilenam dici, quia illam  
 20 non cantus iucunditatem puto.

Occidamus Plautus ponit pro contra cedamus. cum pluri-  
 mae aliae praepositiones familiariores huic verbo sint.

Occidamus Plautus posuit pro contra cedamus. PAVLVS.

Occisitantur, saepe occiduntur.

- 25 Occisitantur, saepe occiduntur. sic C. Gracchus pro rostris  
 in P. Popillium; Homines liberi nunc in oppido occisi-  
 tantur.

Occisus a necato distinguitur. nam occisus a caedendo di-  
 ctus, necatus sine ictu. PAVLVS.

- 30 Occisum a necato distingui quidam, quod alterum a cac-  
 dendo, atque ictu fieri dicunt, alterum sine ictu. Itaque  
 in Numae Pompilij Regis legibus scriptum esse, SI  
 HOMINEM FULMINIBVS OCCISIT, NE  
 SVPRAGENVA TOLLITO. & alibi, HOMO SI  
 35 FULMINE OCCISVS EST, BIIVSTA NVL-  
 LA FIERI OPORTET.

Occultum offerre, significat sub terram fere ponere.

Occupaticius ager dicitur, qui desertus a cultoribus pro-  
 priis, ab aliis occupatur. PAVLVS.

Occupaticius FESTVS.



. . . a cultoribus fr . . .  
 . . . ri coeptus , quod in . . .  
 . . . nam cum Hann . . .  
 . . . bene meri . . .  
 . . . , atque eorum a . . . 5  
 . . . tamquam ex l . . .  
 . . . nandos pu . . .  
 . . . diret commu . . .  
 . . . est a priuatis . . .  
 . . . accepissent . . . 10

\*Ocimum

Ocimum \* Graecum.

PAVLVS.

Ocimum \* graecum, (&amp; a\* celeritate nascendi est dictum.

\*Ocimum

Ocium &amp; ocissime positiuum Latinum non habent, sed ab eo veniunt, quod est in Graeco αὐξ.\*

\* α

\* αὐξ

FESTVS.

Ocius secundae collationis, & deinde tertiae ocissime frequentata sunt. alij dicta a nostris, & \* tracta ex Graeco, id est αὐξ, cuius prima significatio, ex qua procedere in comparisonem debet, apud nos non est. tertiae vero collationis, \* cuius maiora exempla sunt, auctor est Plautus in Neruolaria: Ocissime nos liberi pos- 15  
 fimus fier.

\* αὐξ non  
 erat V.C.\* consola-  
 tionis V.C.

. . . quicquam occisa . . .  
 . . . lius historiarum . . .  
 . . . tantur ocissim . . .  
 . . . lamia apud . . . 25  
 . . . lamiam oportet . . .

Ocrem antiqui, vt Ateius Philologus in libro Glossema-  
 torum refert, montem confragosum vocabant, vt apud  
 Liuium: Sed qui sunt hi, qui ascendunt altum ocrem? Et,  
 celsosque ocris, aruaque patria, & mare magnum. Nam- 30  
 que Taenari celsos ocris. Et, haud vt quem Chiro in Pe-  
 lio docuit ocri. vnde fortasse etiam ocreae \* sint dictae  
 inaequaliter tuberatae.

\* ocreae V.C.

PAVLVS.

Ocrem montem confragosum dicebant antiqui. hinc ocreae dictae inaequaliter tuberatae. 35

FESTVS.

Octauiae porticus duae appellantur, quarum alteram thea-  
 tro Marcelli propiorem Octauia soror Augusti fecit.  
 alteram theatro Pompei proximam C.N. Octavius C.N.  
 filius, qui fuit Aedilis Curulis, Praetor, Consul, De-  
 cemuir \* sacris faciendis, triumphauitque de rege Perse  
 auali

\* viri V.C.

nauali triumpho. quam combustam reficiendam curauit Caesar Augustus.

October equus appellatur, qui in campo Martio mense Octobri immolatur quotannis Marti, bigarum victri-

cum dexteris; de cuius capite non leuis contentio solebat esse inter Suburanenses, & Sacrauienses, vt hi in regiae pariete, illi ad turrim Mamiliã id figerent; eiusdemque cauda<sup>†</sup> tanta celeritate perfertur in regiam, vt ex ea sanguis destillet in focum, participandae rei diuinæ gratia quem hostiae loco quidam Marti bellico deo sacrari dicunt, non vt vulgus putat, quia velut supplicium de eo sumatur, quod Romani Illo sunt oriundi, & Troiani ita effigie in equi sint capri. Multis autem gentibus equum hostiarum numero haberi, testimo-

quod a v. c. coda)

nio sunt Lacedaemonij, qui in monte Taygeto equum ventis immolant, ibidemque adolent, vt eorum statu cinis eius per finis quam latissime deferatur, \* & Sallentini. apud quos Menzanae Ioui dicatus viuus conicitur in ignem, & Rhodij, qui quotannis quadrigas soli consecratas in mare iaciunt, quod is tali curriculo fertur circumuehi mundum.

\* differatur v. c.

October equus appellabatur, qui in campo Martio mense Octobri Marti immolabatur. de cuius capite maxima erat contentio inter Suburanos, & Sacrauienses, vt hi in regiae pariete, illi ad turrim Mamiliam id figerent. Cuius cauda, vt ex ea sanguis in focum distillaret, magna celeritate perferebatur in regiam.

PAVLVS.

Oculatum pro praesenti posuit Plautus cum dixit: oculata die. Item ipse: pluris est oculatus testis vnus, quam auriti Decem, id est qui se vidisse dicat.

FESTVS. \* oculatum)

. . . dolo osculatum<sup>†</sup> pro prae . . .  
. . . odie caeca hercule . . .  
. . . tem alibi oculatum ar . . .  
. . . idem pluris est ocul . . .  
. . . id est qui se vidisse di . . .  
. . . formam ab oculi ap . . .

Oculissimum, carissimum. Plautus: Oculissimum ostium amicae.

PAVLVS.

. . . inum ostium amicae . . .  
. . . me dixit signifi . . .

FESTVS.

PAVLVS.

OMEN velut oremen \* quod sit ore, augurium, quod aui-  
bus \* alioue modo sit.

PAVLVS.  
\*ormen  
\*quod nom  
anib.  
FESTVS.  
\*deucales.

Ommentans . . . in Odyſſea cum ait: in Pylum adue-  
nies, \* aut ibi ommentans. ſignificat obmanens. Sed ea  
ſignificatione qua ſaepe fieri dicitur . id enim eſt man-  
tare.

OPACA vocantur vmbroſa.

PAVLVS.

Opaca, vmbroſa.

FESTVS,  
\*ſupplicat

Opalia dicebantur dies feſti, quibus Opi ſupplicabant.

Opalia dies feſti, quibus ſupplicatur \* Opi, appellatur: quo-  
rum alter . . .

Opertat, ſaepe operit.

Opigenam Iunonem matronae colebant, quod ferre eam  
opem in partu laborantibus credebant.

PAVLVS.

Opilio, genus auiſ.

Opima ſpolia dicuntur originem quidem trahentia ab Ope

FESTVS.

Saturui vxore. quod ipſe agrorum cultor habetur, no-  
minatus a ſaru, tenensque falcem effingitur, quae \* eſt  
inſigne agricolae . Itaque illa quoque cognominatur

\*quod

Conſua, & eſſe exiſtimatur terra. Ideoque in regia col-  
tur a populo Romano, quia omnes opes humano gene-  
ri terra \* tribuat. Ergo & opulenti dicuntur, terreſtribus  
rebus copioſi: & hoſtiae opimae praecipue pingues;  
& opima magnifica, & ampla. vnde ſpolia quoque, quae  
dux populi Romani duci hoſtium detraxit, opima di-  
cuntur. quorum tanta raritas eſt, vt intra annos paulo .

\* natura

. . . trina contigerint no-  
mini Romano. vna, quae Romulus de Acrone: altera,  
quae Coſſus Cornelius de Tolumnio: tertia, quae M.

Marcellus Ioui Feretrio de Viridomaro \* fixerunt. M.  
Varro ait opima ſpolia etiam eſſe, ſi manipularis miles  
detraxerit, dummodo duci hoſtium .

\* Viriduma  
ro)

. . . non ſit. Ad aedem Iouis Feretrij poni,  
teſtimonio eſſe libros pontificum. in quibus ſit pro pri-  
mis ſpolijs boue, \* pro ſecundis ſolitautilibus, pro tertijs

agno publice ſacra fieri debere. eſſe etiam compelli  
reges \* legem opimorum ſpoliorum talem: CVLVS

\* boue)

AVSPICIO CLASSE PROCINCTA OPIMA

\* Pompili  
Regis)

SPOLIA CAPIVNTVR, IOVI FERETRIO

DARIER OPORTEAT, ET BOVEM CAE-

concedit, ego egens exortus sum.

Opratam hostiam, alij optimam appellant eam, quam.

Aedilis trib. constitutis hostijs optat, quā immolari velit

Optima lex. . . . in Magistro populi faciendo, qui

5 vulgo Dictator appellatur, quamplenissimum posset  
ius esse, \* significabatur. v. fuit Manij Valerij, M. Fabij, <sup>\* eius</sup>  
<sup>\* M. filij, Vo</sup>

Volusinae gētis, \* qui primus Magister a populo creatus  
est. propter + quā vero porouocatio ab eo magistratū ad <sup>\* pesti</sup>

10 optimam lege, vtpote imminuto iure priorū magistratū.  
Optio, qui nunc dicitur, antea appellabatur accensus. Is

adiutor dabatur centurioni a Tribuno militum, qui ex

eo tempore, quem velint, centurionibus permissum est

optare, & nomen ex facto sortitus est. Plautus in Asi-

15 naria: qua me, qua vxorem, qua tu Sauream seruum po-

tes, circumduce, aufer, promitto tibi, non obfuturum, si

id effeceris, tibi optionem sumito Leonidam.

Optio est opratio, sed in re militari optio appellatur is, <sup>PAVLVS.</sup>

quem decurio, aut cenrurio, optat sibi rerum priuata-

20 rum ministrum, quo facilius obeat publica officia.

Optionatus vt Decurionatus, siue Pontificatus dicitur.

Optionatus, vt Pontificatus, Decurionatus dicitur, vt Cato <sup>FEST.</sup>

in ea, quam habuit apud equites. maiores scorsum, at-

que diuersum pretium parauere bonis, atque strenuis, de

25 curionatus, optionatus, hastas donaticas, aliosq; honores.

Opunculo, \* quod opilionis genus cantus imitatur.

ORAE extremae partes terrarum, id est maritimae di- <sup>PAVLVS.</sup>

cuntur. vnde & vestimentorum extremae partes; quae <sup>\* Opunculo</sup>

quidem & primae dici possunt. Caecilius in Aeschrio- <sup>FESTVS.</sup>

30 ne vsus est pro initio rei, cū ait: Oram reperire nullam,

quam expediam, queo.

Orare antiqui dixerunt pro agere. vnde & oratores cau- <sup>PAVLVS</sup>

sarum actores, & oratores; qui nunc legati. quod reip.

mandata peragerent.

3 Orare antiquos dixisse pro agere testimonio sunt, quod & <sup>FEST.</sup>

oratores, & ij, qui nunc quidem legati, tunc vero orato-

res, quod Reip. mandatas partes agebant. Ennius quo-

que cum dixit libro primo annalium. face vero, quod

te cum precibus pater orat.

Orata genus piscis appellatur a colore auri, quod rustici

orum dicebant, vt auriculas, oricolas. itaque Sergiū quō  
que quendā praediuitem, quod & duobus anulis aureis,  
& grandibus vteretur, Oratam dicunt esse appellatum.

PAVLVS. Orata genus piscis a colore auri dicta, quod rustici orum  
dicebant, vt auriculas, oriculas.

Oratores ex Graeco ἀπαρτωρ dicti, quod missi ad reges, na-  
tionesque deos solerent ἀπαγγεῖν, id est testari. hi modo ap-  
pellantur legati.

FESTVS. . . . . es dictos ex . . . . .  
. . . . . gentes qui missi . . . . . 10  
. . . . . itrum populo Ro . . . . .  
. . . . . ἀπαγγεῖν . . . . .  
. . . . . acte, eos nostri alij pro legatis appellant, vt Ca-  
ro in ea, quam scripsit de suis virtutibus contra Ther-  
mum: M. Fulvio Consuli legatus sum in Aetoliam, pro- 15  
pterea quod ex Aetolia complures venerant Aetolos pa-  
cem velle: de ea re oratores Romam profectos. & in  
Originum libro primo: Propter id bellum coepit Coe-  
lius P. R. Albanus, oratores misit Romam, cum . . .  
. . . pro decretoribus, vt Terentius: orator venio, faci- 20  
te exorator sim. \* Item & Afranius in Emancipato. si  
. . . . . tum si quod oritur . . . . . as . . . . . fertis  
& loci veteribus ab eo quod antiqui orare dicebant pro  
agere. ob quam causam . . . . . quoque eo-  
rum vocantur. 25

PAVLVS. Orba significat apud poetas priuatam aliqua persona cara.  
Orba est, quae patrem, aut matrem, aut filios, quasi lu-  
men amisit.

FESTVS. . . . . rba apud poe . . . . .  
. . . . . persona cara. apud . . . . . 30  
. . . . . mat, vt sca . . . . .  
. . . . . neos. orba est . . . . .  
. . . . . tris est ante . . . . .  
. . . . . vlus Aelius . . . . .  
. . . . . in eo libro . . . . . 35  
. . . . . pontificatu . . . . .  
. . . . . ella sine . . . . .  
. . . . . sacrae . . . . .  
. . . . . nupta . . . . .  
. . . . . fuisse . . . . .  
. . . . . nisi-

• • • nificius in . . .  
 • • • onygiarum . . .  
 • • • inter se . . .  
 • • • rursus . . .  
 5 • • • ros . . .  
 • • • ille . . .

ORCA genus marinae belluae maximum, ad cuius similitudinem vasa ficaria + orcae dicuntur. sunt enim teretes, atque vniformi specie.

PAVLVS.  
 \* vinaria,  
 vel siliha.

10 • • • nomen duceret . . .  
 • • • maximum . . .  
 • • • vasa quoque in f . . .  
 • • • retes, atque u . . .  
 • • • malae & antae . . .

FESTVS.

15 Orchestra locus in scaena.

PAVLVS.  
 FESTVS.

• • • antea, qui nunc pla . . .  
 • • • non adnitebantur . . .  
 • • • rim dum fabulae ex . . .  
 • • • explicari non potera . . .  
 20 • • • tabant quo equiori . . .

Orchitis genus oleae ex Graeco dictum, quod magnitudine sit instar testiculorum.

PAVLVS.

• • • Philologus in . . .  
 • • • ductum ex Graeco . . .  
 25 • • • tudinis, itaque u . . .  
 • • • to grandior ore . . .

FESTVS.

Orcus ab vrgendo mortem dictus. C enim pro G frequenter ponebant antiqui.

PAVLVS.

• • • Orcum, quem dicimus, ait Verrius ab antiquis dictum  
 30 Vragum, quod & V litterae sonum pro O efferebant,  
 & per c litterae formam, nihilominus g vsurpabant. sed  
 nihil affert exemplorum, + vt ita esse credamus; nisi  
 quod is deus nos maxime vrgueat.

FESTVS.

\* exempli

• • • Ordinarium hominem Oppius ait, dici solitum scurram,  
 35 & improbum, qui assidue in litibus moraretur, ob eamque  
 causam in ordine staret ad euntium praetorem. at  
 Aelius Stilo qui minime ordine viueret . . . in ea  
 oratione, quam scribit de suis virtutibus contra Thermanum.  
 Quid mihi fieret, si non ego stipendia in ordine  
 omnia ordinarius meruissem semper? Sunt quidam etiam,

- qui manipulare eum, qui infimi ordinis sit, appellatum credant <sup>\* ordinarium.</sup>
- PAVLVS.** Ordinarius homo scurra, & improbus, qui assidue in litibus moratur, ob eamque causam in ordine stat Praetorem adeuntium. siue dictus per contrarietatem, quia minime ordine viuit.
- FESTVS.** Ordiri est rei principium facere.
- FESTVS.** Ordiri est rei principium facere. vnde & togae vocantur exorditae.
- Ordo sacerdotum aestimatur deorum** . . . . . maximus quisque. Maximus videtur Rex, deinde Dialis, post hunc Martialis, quarto loco Quirinalis, quinto Pontifex maximus: atque in conuiuiis solus Rex supra omnes accubat. sed Dialis supra <sup>\* Martialem</sup>, & Quirinalem; Martialis supra proximum, omnes <sup>\* dein</sup> supra Pontificem. Rex, quia potentissimus. Dialis, quia vniuersi mundi sacerdos, qui appellatur Diuus; <sup>\* Martialis</sup>, quod Mars conditoris v. bis parens. Quirinalis socius imperij Romani Curibus ascito Quirino. Pontifex Maximus, quod iudex, atque arbiter habetur rerum diuinarum, humanarumque.
- FESTVS.** Oreae freni, quod ori inferuntur. Titinius in Setina, & si tacebit, tamen gaudebit tibi permittere <sup>\* oreae</sup>. <sup>\* & Naeuulus</sup> in Hariolo: Deprandi autem leonis obdas oreas. Cato Originum libro tertio. equos <sup>\* respondit</sup>: oreas mihi inde, tibi cape flagellum. Coelius pro se apud populum: equusque mihi sub feminibus occisus erat, oreas detraho inspectante Lucio Stertinio.
- PAVLVS.** Oreae freni, quod ori inferantur, dicti.
- Oreus Liber pater, & Oreades nymphae a montibus appellantur.**
- FESTVS.** Oreos liber pater, & Oreades nymphae appellantur, quod in montibus frequenter apparent.
- PAVLVS.** Oriri, nasci, vel surgere.
- FESTVS.** Originum libros quod inscripsit Cato; non satis plenum titulum propositi sui videtur amplexus: quando praegrant ea, quae sunt rerum gestarum populi Romani.
- O.** . . . . . quantae . . . . .
- Ornatus dicitur, & bonis artibus instructus, & honores adeptus**

adeptus a populo, & bene aptus, vt miles, aut gladiator,  
& acturus fabulas, atque etiam ornatus dicitur cultus ip-  
se, quo quis ornatur, vt cum dicimus aliquem tragico,  
vel comico ornatu prodire.

5 Ornatus dicitur; & bonis artibus instructus, & honores PAVLVS.  
adeptus. Appellaturque ornatiss, cultus ipse, quo quis  
ornatur.

Ortygia Delos insula.

Orty	:	:	:	ita non Delos	:	:	:	?	:	FESTVS.
10	.	.	.	tus esse ab orbibus	.	.	.	:	:	
	.	.	.	filia. Ser	.	.	.	:	:	
	.	.	.	nus Superbus ge	.	.	.	:	:	
	.	.	.	orarat tende	.	.	.	:	:	
	.	.	.	ffessionem coe	.	.	.	:	:	
15	.	.	.	s quod pro	.	.	.	:	:	
	.	.	.	ducere vnde	.	.	.	:	:	
	.	.	.	tus est.	.	.	.	:	:	

Os c i t l a festa in honorem Bacchi; in quibus homines PAVLVS:  
se per funes iactant. alij putant Erigones, & Icari festa. \* dicit

20 Oscillum Santra dici ait, \* quod oscillent, id est, inclinent,  
praecipitesque in os ferantur. Oscillantes; ait Corni- FESTVS:  
tius, ab eo quod (os caelare \* sint soliti personis \* pro- \* celeres  
pter verecundiam, qui eo genere lusus utebantur. Cau- \* personis  
sa autem eius iactationis proditur. Latinus rex, quod \* uti  
25 praelio, quod ei fuit aduersus Mezentium Caeritum re-  
gem, nusquam apparuerit, iudicatusque sit Iuppiter fa-  
ctus Latiaris. Itaque per sex eos dies, feriatos liberos;  
seruosque requirere eum, non solum in terris, sed etiam  
30 qua videretur caelum posse adiri per oscillationem, ve-  
lut imaginem quandam vitae humanae, in qua altissima  
ad infimum interdum, infima ad summum efferuntur.  
atque ideo memoriam quoque reintegrari initio acce-  
ptae vitae per motus cunarum, \* lactisque alimentum; \* fundum  
quia per eos dies feriarum, & oscillis moucantur, & la-  
35 ctata potione vtantur. Nec desunt, qui exemplum Grae-  
corum secutos putent Italicos, quod illi quoque iniuri-  
interfecto Icaro, Erigone filia eius dolore impuls-  
pendio perisset, per simulationem.

Oscines aues \* Appius Claudius esse ait, quae ore canentes \* alites



• aliter) . faciant auspiciū, vt coruus, cornix, noctua, aut • quae  
 • aut  
 • miluus  
 • Picus  
 autem) . volatus, vt buteo, sanqualis, aquila, immissulus, •  
 • vulturius . pica aut • Martius, Feroniusque, & parra, &  
 in oscinibus, & in alitibus habentur.

PAVLVS. Oscines aues auspiciū ore facientes.

Oscipum augurium a cantu auium.

FEST. • Oscinum tripudium est, quod oris cantu significat quid  
 • crocius  
 portendi, cum cecinit • coruus, cornix, noctua, parra,  
 picus.

PAVLVS. Oscum dicitur significare sacrum. vnde leges oscitae, id est, 10  
 • sacratae. Opicum quoque inuenimus pro osco. Oscis enim  
 frequentissimus fuit vsus libidinum spurcarum. vnde &  
 • verba impudentia appellantur obscena. Titinius: Osce, &  
 • Volsce fabulantur, nam Latine nesciunt.

FEST. • Oscum duas diuersas, & contrarias significationes habet. 15  
 • Nam Cloatius putat eo vocabulo significari sacrū, quo  
 • oscitac  
 etiam leges sacratae oscae • dicuntur. & in omnibus fe-  
 ste antiquis commentariis scribitur opicum pro osco, vt  
 in Titinij fabula Quinta: Qui Osce, & Volsce fabulan-  
 tur, nam Latine nesciunt. a quo etiam verba impuden- 20  
 tia, & elata appellantur obscena, quia frequentissimus  
 fuit vsus Oscis libidinum spurcarum. Sed eodem etiam  
 nomine appellatur locus in agro Veienti, quo frui soli-  
 ti produntur augures Romani. Oscos, quos dicimus,  
 ait Verrius, Opiscos antea dictos teste Ennio, cum dicat: 25  
 De muris res gerit Opiscus. Adicit etiam, quod stupra in  
 concessae libidinis obscena dicantur ab eius gentis  
 consuetudine inducta. Quod verum esse non satis ad-  
 ducor, cum apud antiquos omnes fere obscena dicta  
 sint, quae mali ominis habebantur. vt illa Vergilij te- 30  
 stimonio sint, vt superiorum auctorum exempla refer-  
 re non sit necesse, cum ait Harpyias, obscenas volu-  
 cres: & obscenamque famem.

• Osculana pugna in prouerbio; quo significabatur, victos  
 vincere. quia in eadem & Valerius Laeuinus imperator 35  
 Romanus a Pyrrho erat victus, & breui eundem regem  
 deuicerat. Sulpicius . . . . . Item  
 imperator noster. eius rei meminit Titinius hoc modo:  
 haec quidem quasi osculana pugna est  
 • scus, quia hinc fugere impulsi spolia colligunt. signi-  
 ficat.

ficat etiam osculum, suauium. vt Plautus in Neruolaria:  
osculum. sat est osculi mihi. qui, ambo\* mi pater? quod <sup>\*amabo?</sup>  
inter cognatos propinquosque institutum ab antiquis est,  
maximeque feminas

11. Osi sunt, ab odio deelinasse antiquos testis est C. Grac-  
chus in ea, quae est de lege Minucia, cum ait: Mirum si-  
quid his iniuriarum sit? semper eos osi sunt. quod nunc quo-  
que cum praepositione elatum frequens est, cum dici-  
mus, petosi.

26. Osi sunt, vt petosi sunt, dicebatur.

Oso rem dixerunt, qui aliquem odisset.

Ostentas, saepe ostendis gloriandi causa.

27. Ostentas, saepe ostendis gloriandi causa. sed & partici- <sup>FESTVS.</sup>  
pialiter id etiam dici debet, & dictum est feminino genere.

35. Ostentum, ostentatum.

28. Ostentum non solum pro portento poni solere, sed etiam <sup>PAVLVS</sup>  
participialiter. . . . testimonio est Pacuuius <sup>FESTVS</sup>  
in Medo . . . . . atque eccum in ipso tempore

ostentum senem. & Attius in Bacchis: praesens praesto  
20. irridetis\* nobis . . . . . stipe vltro ostentum obtulit. <sup>\*irridet?</sup>

Ostentum, quo nunc utimur interdum prodigij vice,  
quin participialiter quoque dici solitum sit, non dubium.  
facit etiam C. Gracchus de legibus a se promulgatis,  
cum ait: quod vnum nobis in ostentum, ipsis in usum as-  
portatur.\*

29. Ostiam urbem ad exitum Tiberis in mare fluentis An- <sup>\*adportatur.</sup>  
cus Marcius rex condidisse, & feminino appellasse voca-  
bulo fertur. quod siue ad urbem, siue ad coloniam, quae  
postea condita est, refertur.

30. Ostia vrbs ab exitu Tiberis appellata.

<sup>PAVLVS.</sup>  
Ouantis corona est myrtea, quam habebant, qui ouan-  
tes introibant, cum bella non erant indicta, aut sine san-  
guine confecta.

Ouantes, lactantes, ab eo clamore, quem faciunt redeuntes

31. ex pugna victores milites geminata O littera,

Quem masculino genere dixerunt, vt ouibus duobus, non  
duabus.

Oufentina tribus ab Oufente fluuio dicta.

32. Oufentinae tribus initio causa fuit nomen fluminis Ou- <sup>FESTVS.</sup>  
fens, quod est in agro Priuernate inter mare, & Tertia.

cinam. Lucretius: Priuerno Oufentina venit, fluvioque  
oufente. postea deinde a Censoribus alij quoque diuer-  
sarum ciuitatum eidem tribui sunt adscripti.

<sup>triginta</sup>

Quibus duabus multabantur apud antiquos in minoribus  
criminibus, in maioribus autem <sup>tribus</sup> . nec vltra hunc  
numerum excedebat multatio, quae posteaquam aere  
signato vti ciuitas coepit, pecoraeque multaticia incuria  
corrumpebantur, vnde etiam peculatus crimen vsur-  
pari coeptum est, facta est aestimatio pecoralis multae,  
& boues centenis assibus, oues denis aestimatae. Inde su-  
prema multa, id est maxima, appellatur tria millia aeris;  
Item vicesis minoribus delictis.

PAVLVS. OXIME, ocissime.

PA

1. **P**A, pro parte, & po, pro populo positum est in saliarum FESTVS.  
 carmine.  
 Pacem a pactione condicionum putat dictam Sennius Ca-  
 5 pito, quae utriusque inter se populo sit obseruanda.  
 Pax dicta est a pactione. PAVLVS.  
 Pactionem antiqui dicebant, quam nunc pactionem dici-  
 mus. unde & pacisci adhuc, & paceo \* in usu remanet. FESTVS.  
 Paena Apollinem vocauerunt, quod sagittarum ictu eum  
 10 nocere putabant, est enim παῖς ferire. Alij quod reme-  
 dium morbis finem faceret talis grauitatis.  
 Paedidos sordidos significat, atque obsoletos, tractum voca-  
 bulum a Graeco; quia παῖς, id est, pueri, talis sint aeta-  
 tis, ut a sordibus nesciant abstinere.  
 15 Pagani a pagis dicti.  
 Pagi dicti a fontibus: quod eadem aqua vterentur. aquae \* (fontes)  
 enim lingua Dorica παῖς appellantur.  
 Paginae dictae, quod in libris suam quaeque obtineat re-  
 gionem, ut pagi. vel a pangendo, quod in illis versus pan-  
 20 gantur, id est, figuntur. \* (figantur)  
 Palatium mons Romae appellatus est, quod ibi pascens  
 pecus balare consueuerit: vel quod palare, id est, estra-  
 re, ibi pecudes solerent. alij \* quod ibi Hyperborei fi-  
 lia Palanto \* habitauerit, quae ex Hercule \* Latinum  
 25 peperit. alij eundem, quod Pallas ibi sepultus sit, existi-  
 mant appellari.  
 Palatualis Flamen ad sacrificandū ei deae constitutus erat,  
 in cuius tutela Palatium esse putabant.  
 Palatualis Flamen constitutus est, quod in tutela eius deae FESTVS.  
 30 Palatium est.  
 Pales dicebatur dea pastorum, cuius festa palilia diceban- PAVLVS  
 tur. vel, ut alij volunt, dicta parilia, quoniam pro partu  
 pecoris eidem sacra fiebant.  
 Pallas Minerua est dicta, quod Pallantem gigantem inter-  
 35 fecerit; vel, sicut putabant, quod in Pallante palude na-  
 ta est.  
 Palmites vitium sarmenta appellantur, quod in modum  
 palmarum humanarum virgulas, quasi digitos edunt.  
 Palmulae appellantur remi a similitudine manus hu-  
 manae.

ē x

Palpari, blandiri.

Paludati, armati, ornati. omnia enim militaria ornamenta paludamenta dicebant.

**FESTVS.** Plaudati in libris auguralibus significat, vt ait Veranius, armati, ornati. omnia enim militaria ornamenta paludamenta dici.

**PAVLVS.** Pancarpiae dicuntur coronae ex vario genere florum factae.

Pandana porta dicta est Romae, quod semper pateret.

Pandiculari dicuntur, qui toto corpore oscitantes extenduntur: eo quod pandi fiunt.

Pandicularis dicebatur dies, idem & communicarius, in quo omnibus dijs communiter sacrificabatur.

**FESTVS.** Pangere, figere. vnde plantae pangi dicuntur, cum in terram demittuntur. inde etiam versus pangi, vel <sup>†</sup>figi in cera dicuntur.

Pangere significat figere. vnde plantae pangi dicuntur, cum in terram demittuntur.

**FESTVS.** Panibus redimibant caput equi immolati Idibus Octobribus in campo Martio, quia sacrificium fiebat ob frugum euentum. & equus potius, quam bos immolabatur, quod hic bos frugibus pariendis est aptus.

Pantices frus <sup>†</sup>ventris.

**PAVLVS.** frus ventris. mi ag.

Panus facit deminutiuum panicula. <sup>†</sup>

**PAVLVS.** Papillae capitula mammarum dictae, quod papularum sunt similes.

Papiria tribus a Papirio vocata.

diria

**FESTVS.** coniu. quod ind. tur bellum. tosexer. discessera. signum con. rem in ipsorum ar. testate, ac pote. exercitus suffrag.

Pappi carduorum flos. Lucretius Vestem, nec plumas <sup>PAVLVS.</sup>  
 auium, paposque volantis.

o quoque <sup>FESTVS.</sup>

rum ex <sup>FESTVS.</sup>

5 sulibus ae <sup>FESTVS.</sup>

to ex ea <sup>FESTVS.</sup>

s magistra <sup>FESTVS.</sup>

infra dies <sup>FESTVS.</sup>

ncias inter se pa <sup>FESTVS.</sup>

10 uit ciuis aliter inter <sup>FESTVS.</sup>

lege primum factus \* <sup>FESTVS.</sup>

circo sunt creati. <sup>FESTVS.</sup>

Pararium aes appellabatur id, quod equitibus duplex pro <sup>PAVLVS.</sup>  
 binis equis dabatur.

15 Parafangae apud Persas viarum mensurae.

Parens vulgo pater, aut mater appellatur. sed iuris pruden-  
 tes auos, & proauos, auias, & proauias parentum  
 nomine appellari dicunt.

Parere, obedire.

20 Paribus equis, id est duobus, Romani utebantur in prae-  
 lio, vt sudante altero transirent in siccum.

Parici quaestores appellabantur, qui solebant creati cau-  
 sa rerum capitalium quaerendarum. Nam paricida non  
 vtique is, qui parentem occidisset, dicebatur, sed qua-

25 lem cumque hominem. Id autem \* fuisse indicat lex Nu- <sup>indem-</sup>  
 mae Pompilij Regis his composita verbis: si quis <sup>natum</sup>

HOMINEM LIBERVM DOLO SCIENS  
 MORTI DVIT, PARICIDA ESTO.

Parilibus Romulus urbem condidit, quem diem festum  
 praecipue habebant iuniores.

30 urbem condidit Rom. <sup>FESTVS.</sup>

habebant iunio.

Parmulis pugnare milites soliti sunt, quarum vsum sustulit  
 C. Marius datis in vicem earum Brutianis.

35 Parones nauium genus, ad cuius similitudinem myoparo <sup>PAVLVS.</sup>  
 vocatur.

Parret \* significat apparebit. <sup>Parret</sup>

Parret, quod est in formulis, debuit & producta priore syl- <sup>FESTVS.</sup>  
 laba pronuntiar, & non gemino R scribi, vt fieret parret,  
 quod est inueniatur, vt comparret, apparet.

Via orat. ad  
lites Causa-  
fias.

Parfi non peperci, ait Cato in eadem oratione. \* Scio for-  
tunas secundas negligentiam prendere solere: quod  
vbi prohibitum irem, quod in me esset, meo labori non  
parfi.

\* Ennius: Parfi (idem) Cato dixit pro peperci.

Partus & pto nascendo ponitur, & pro parato. Naeuius: \*

FESTVS. Male parra male dilabuntur.

\* Patruisic) Parum cauiffe \* videri pronuntiat magistratus, cum de con-  
filiij sententia capitis quem condemnaturus est.

PAVLVS. Parumper significat paulisper, quasi perparum, hoc est val- 10  
de parum. refertur autem ad tempus.

FESTVS. Pascales oues Cato posuit pro pascales.

. . . . . cientes Cato dixit in ea

. . . . . calis ouis vetuit

. . . . . appellat in ea ora

. . . . . cio Tarenti plus. c.

PAVLVS. . . . . uam ignaro Terentino

\* coercito

Pascito linguam in sacrificijs dicebatur, id est coercito \*  
contineto, taceto.

\* Aruthoca-  
mellum)

FESTVS. Passer marinus, quem vocat vulgus strutomellum. \*

PAVLVS. Pastillum est in sacris libi genus rotundi.

Pastillus forma panis parui, vtrique deminutium est a  
pane.

Patagium est, quod ad summam tunicam assui solet, quae  
& patagiata dicitur; & patagiarij, qui eiusmodi opera  
faciunt.

\* Patulum

Paragus morbi genus.

Paralem \* bouem Plautus appellat, cuius cornua diuersa 30  
sunt, ac late pateant.

FESTVS. Patellae, vasa picata parua sacrificijs faciendis apta.

. . . . . item sacris fa

\* perpluere)

. . . . . velut capidul

Pateram perpluere \* in sacris cum dicitur, significat per- 35  
tutam esse.

PAVLVS.

Pateram perpluere cum dicerent, significabant pertu-  
tam esse.

FESTVS.

Pater patrimus dicebatur apud antiquos, qui cum iam ipse  
pater esset, habebat etiam tum patrem.

Patr.

Patr. . . . .  
 . . . . . sit manifestum , quia . . . . .  
 . . . . . numerari inter do . . . . . PAVLVS.

Patres senatores ideo appellati sunt , quia agrorum partes  
 5 attribuebant tenuioribus , ac liberis propriis. FESTVS.

. . . . . llantur ex quibus Senatus . . . . .  
 . . . . . conditae Romulus C . . . . .  
 . . . . . quorum consilio , atq . . . . .  
 . . . . . ministraretur , atq . . . . .  
 10 . . . . . agrorum partes at . . . . .  
 . . . . . perinde ac liberis . . . . .  
 . . . . . solebant iam inde a Ro . . . . .  
 . . . . . argenti signati vl . . . . .  
 . . . . . publicae , & priuatae . . . . .  
 15 . . . . . nt.

Patrum comu . . . . .

Patricios , Cincius ait in libro de Comitibus , eos appellari  
 solitos , qui nunc ingenui vocentur. PAVLVS.

20 Patricius vicus Romae dictus , eo quod ibi patricij habi-  
 tauerunt iohente Seruio Tullio , vt siquid moliren-  
 tur aduersus ipsum , ex locis superioribus opprime-  
 rentur.

\*pina

Patrimi , & matrimi pueri tres adhibebantur in nuptiis:  
 25 vnus , qui facem praeferreret ex spina \* alba , quia noctu nu-  
 bebant ; duo , qui nubentem tenebant. FESTVS.

\*pinu

Patrimi , & matrimi pueri praetextati tres nubentem de-  
 ducunt ; vnus , qui facem praefert ex spina \* alba , quia  
 noctu nubebant ; duo , qui tenent nubentem.

30 Patrocinia appellari coepta sunt , cum plebs distributa est  
 inter patres , vt eorum opibus tuta esset.

Pauciens dicebant pro raro. Titinius : Vxorem pauciens  
 videbo.

PAVLVS.

Paueri frumenta dicebant antiqui , quae de vagina non be-  
 ne exhibant.

FESTVS.

35 Pavimenta Poenica marmore Numidico constrata signi-  
 ficat Cato , cum ait in ea , quam habuit , ne quis consul  
 bis fieret : Dicere possum quibus villae , atque aedes aedi-  
 ficatae , atque expolitae maximo opere , citro , atque



. . . a cultoribus fr  
 . . . ri coeprus, quod in  
 . . . nam cum Hann  
 . . . bene meri  
 . . . atque eorum a  
 . . . tamquam ex l  
 . . . nandos pu  
 . . . daret commu  
 . . . est a priuatis  
 . . . accepissent.

10

\*Ocimum

Ocimum \* Graecum.

PAVLVS.

Ocimum \* graecum, (&amp; a \* celeritate nascendi est dictum.

\*Ocimum

Ocium &amp; ocissime posipuum Latinum non habent, sed ab eo veniunt, quod est in Graeco οκύς.\*

\* α

\* οκύς

FESTVS.

Ocium secundae collationis, & deinde tertiae ocissime fre-  
 quentata sunt. alij dicta a nostris, & \* tracta ex Graeco,  
 id est οκύς, cuius prima significatio, ex qua procede-  
 re in comparationem debet, apud nos non est. tertiae  
 vero collationis, \* cuius maiora exempla sunt, au-  
 ctor est Plautus in Neruolaria: Ocissime nos liberi pos-  
 simus fier.

\* οκύς no-  
bras V.C.\*colla-  
tionis V.C.

. . . quicquam occisa  
 . . . lius historiarum  
 . . . tantur ocissim  
 . . . lamia apud  
 . . . lamiam opor

25

Ocrem antiqui, vt Ateius Philologus in libro Glossema-  
 torum refert, montem confragosum vocabant, vt apud  
 Liuium: Sed qui sunt hi, qui ascendunt altum ocrem? Et,  
 cellosque ocris, aruaque patria, & mare magnum. Nam-  
 que Taenari cellos ocris. Et, haud vt quem Chiro in Pe-  
 lio docuit ocri. vnde fortasse etiam ocreae \* sunt dictae  
 inaequaliter tuberatae.

\*ocreae V.C.

P. VLVVS.

Ocrem montem confragosum dicebant antiqui. hinc ocreae dictae inaequaliter tuberatae.

FESTVS.

Octaviae porticus duae appellantur, quarum alteram thea-  
 tro Marcelli propiorem Octavia soror Augusti fecit.  
 alteram theatro Pompei proximam C.N. Octavius C.N.  
 filius, qui fuit Aedilis Curulis, Praetor, Consul, De-  
 cemuir \* sacris faciendis, triumphauitque de rege Perse  
 auali

\*virū V.C.

35

nauali triumpho. quam combustam reficiendam curauit Caesar Augustus.

October equus appellatur, qui in campo Martio mense

Octobri immolatur quotannis Marti, bigarum victri-

5 cum dexteriori; de cuius capite non leuis contentio solebat esse inter Suburanenses, & Sacrauienses, vt hi in re-

giae pariete, illi ad turrim Mamiliã id figerent; eiusdem-

\* quod a v. c. coda

que cauda<sup>†</sup> tanta celeritate perfertur in regiam, vt ex

10 ea sanguis destillet in focum, participandae rei diuinæ gratia quem hostiae loco quidam Marti bellico deo

sacrar<sup>†</sup> dicunt, non vt vulgus putat, quia velut supplicium de eo sumatur, quod Romani Illo sunt oriundi, &

Troiani ita effigie in equi sint capti. Multis autem

15 gentibus equum hostiarum numero haberi, testimonio sunt Lacedaemonij, qui in monte Taygeto equum

ventis immolant, ibidemque adolent, vt eorum statu cinis eius per finis quam latissime deferatur, \* & Sallen-

\* differatur v. c.

20 tini. apud quos Menzanae Ioui dicatus viuus conicitur in ignem, & Rhodij, qui quotannis quadrigas soli consecratas in mare iaciunt, quod is tali curriculo fertur circumuehi mundum.

October equus appellabatur, qui in campo Martio mense

PAVLVS.

25 Octobri Marti immolabatur. de cuius capite maxima erat contentio inter Suburanos, & Sacrauienses, vt hi in regiae pariete, illi ad turrim Mamiliam id figerent.

Cuius cauda, vt ex ea sanguis in focum distillaret, magna celeritate perferebatur in regiam.

Oculatum pro praesenti posuit Plautus cum dixit: oculata die. Item ipse: pluris est oculatus testis vnus, quam au-

30 riti Decem. id est qui se vidisse dicat.

FESTVS.  
\* oculatum

. . . . dolo osculatum + pro prae . . . .

. . . . odie caeca hercule . . . .

. . . . tem alibi oculatum ar . . . .

. . . . idem pluris est ocul . . . .

35 . . . . id est qui se vidisse di . . . .

. . . . formam ab oculi ap . . . .

Oculissimum, carissimum. Plautus: Oculissimum ostium amicae.

PAVLVS.

. . . . inum ostium amicae . . . .

FESTVS.

. . . . me dixit signifi . . . .

PAVLVS.

**O M E N** velut oremen \* quod sit ore, augurium, quod aui- P A V L V S.  
bus \* alioue modo sit. \*ormen

**O m m e n t a n s** . . . in Odyſſea cum ait: in Pylum adue- \*quod non  
nics, \* aut ibi ommentans. ſignificat obmanens. Sed ea aui.  
ſignificatione qua ſaepe fieri dicitur . id enim eſt man- F E S T V S.  
tare. \*deuocles.

**O P A C A** vocantur vmbroſa. P A V L V S.

Opaca, vmbroſa. F E S T V S,

**O p a l i a** dicebantur dies feſti, quibus Opi ſupplicabant. \*ſupplicant

**O p a l i a** dies feſti, quibus ſupplicatur \* Opi, appellatur; quo-  
rum alter . . . . .

**O p e r t a t**, ſaepe operit.

**O p i g e n a m** Iunonem matronae colebant, quod ferre eam P A V L V S.  
opem in partu laborantibus credebant.

**O p i l i o**, genus auiſ.

**O p i m a** ſpolia dicuntur originem quidem trahentia ab Ope F E S T .

Saturui vxore. quod ipſe agrorum cultor habetur, no- \*quod  
minatus a ſatu, tenensque ſalcem effingitur, quae \* eſt  
inſigne agricolae . Itaque illa quoque cognominatur

**C o n ſ u a**, & eſſe exiſtimatur terra. Ideoque in regia col- \* natura  
tur a populo Romano, quia omnes opes humano gene-  
ri terra \* tribuat. Ergo & opulenti dicuntur, terreſtribus  
rebus copioſi: & hoſtiac opimae praecipue pingues;  
& opima magnifica, & ampla. vnde ſpolia quoque, quae  
**25** dux populi Romani duci hoſtium detraxit, opima di-  
cuntur. quorum tanta raritas eſt, vt intra annos paulo .

. . . . . trina contigerint no-  
mini Romano. vna, quae Romulus de Acron: altera,

**30** quae Coſſus Cornelius de Tolumnio: tertia, quae M.  
Marcellus Ioui Feretrio de Viridomaro \* fixerunt. M. \* Viridoma-  
ro)  
Varro ait opima ſpolia etiam eſſe, ſi manipularis miles  
detraxerit, dummodo duci hoſtium .

. . . . . non ſit. Ad aedem Iouis Feretrij poni,  
teſtimonio eſſe libros pontificum. in quibus ſit pro pri-

**35** mis ſpolijs boue, \* pro ſecundis ſolitautilibus, pro tertijs \* boue)  
agno publice ſacra fieri debere. eſſe etiam compelli  
reges \* legem opimorum ſpoliorum talem: **C V I V S** \* Pompili  
Regis)

**A V S P I C I O C L A S S E P R O C I N C T A O P I M A**  
**S P O L I A C A P I V N T V R**, **I O V I F E R E T R I O**  
**D A R I E R O P O R T E A T**, **E T B O V E M C A E -**

. concedit, ego egens exortus sum.

Optatam hostiam, alij optimam appellant eam, quam.

Aedilis trib. cōstitutis hostijs optat, quā immolari velit.

Optima lex . . . . in Magistro populi faciendo, qui

5 vulgo Dictator appellatur, quamplenissimum posset  
ius esse, \* significabatur. v̄t fuit Manij Valerij, M. Fabij,

Volufinae gētis, \* qui primus Magister a populo creatus

est. propter + quā vero porouocatio ab eo magistratū ad

populū data est, quae antea non erat. desitū est dici, + vt

10 optima lege, vt pote imminuto iure priorū magistratū.

Optio, qui nunc dicitur, antea appellabatur accensus. Is

adiutor dabatur centurioni a Tribuno militum, qui ex

eo tempore, quem velint, centurionibus permissum est

optare, & nomen ex facto sortitus est. [Plautus in Asi-

15 naria: qua me, qua vxorem, qua tu Sauream seruum po-

tes, circumduce, aufer, promitto tibi, non obfuturum, si

id effeceris, tibi optionem sumito Leonidam.

Optio est optatio, sed in re militari optio appellatur is, PAVLVS.

quem decurio, aut centurio, optat sibi rerum priuata-

20 rum ministrum, quo facilius obeat publica officia.

Optionatus vt Decurionatus, siue Pontificatus dicitur.

Optionatus, vt Pontificatus, Decurionatus dicitur, vt Cato FESTVS.

in ea, quam habuit apud equites. maiores seorsum, at-

que diuersum pretium parauere bonis, atque strenuis, de-

25 curionatus, optionatus, hastas donaticas, aliosq; honores.

Opunculo, \* quod opilionis genus cantus imitatur.

ORAE extremae partes terrarum, id est; maritimae di-

cuntur. vnde & vestimentorum extremae partes; quae

quidem & primae dici possunt. Caecilius in Aeschrio-

30 ne vsus est pro initio rei, cū ait: Oram reperire nullam,

quam expediam, queo.

Orare antiqui dixerunt pro agere. vnde & oratores cau-

sarum actores, & oratores; qui nunc legati. quod reip.

mandata peragerent.

3 Orare antiquos dixisse pro agere testimonio sunt, quod & FESTVS.

oratores, & ij, qui nunc quidem legati, tunc vero orato-

res, quod Reip. mandatas partes agebant. Ennius quo-

que cum dixit libro primo annualium. face vero, quod

te cum precibus pater orat.

Orara genus piscis appellatur a colore auri, quod rustici

orum dicebant, vt auriculas, oricolas. itaque Sergiū quō  
que quendā praediuitem, quod & duobus anulis aureis,  
& grandibus vteretur, Oratam dicunt esse appellatum.

PAVLVS. Orata genus piscis a colore auri dicta, quod rustici orum  
dicebant, vt auriculas, oriculas.

Oratores ex Graeco ἀπαρτυρῆς dicti, quod missi ad reges, na-  
tionesque deos solerent ἀπαρτυρῆς, id est testari. hi modo ap-  
pellantur legati.

FESTVS. . . . . es dictos ex . . . . .  
. . . . . gentes qui missi . . . . . 10  
. . . . . itrum populo Ro . . . . .  
. . . . . ἀπαρτυρῆς . . . . .  
. . . . . acte. eos nostri alij pro legatis appellant, vt Ca-  
ro in ea, quam scripsit de suis virtutibus contra Ther-  
mum: M. Fulvio Consuli legatus sum in Aetoliam, pro- 15  
pterea quod ex Aetolia complures venerant Aetolos pa-  
cem velle: de eare oratores Romam profectos. & in  
Originum libro primo: Propter id bellum coepit Coe-  
lius P R. Albanus, oratores misit Romam, eum . . . . .  
. . . . . pro decretoribus, vt Terentius: orator venio, faci- 20  
te exorator sim. \* Item & Afranius in Emancipato. si  
tum si quod oritur . . . . . as . . . . . fertis  
& loci veteribus ab eo quod antiqui orare dicebant pro  
agere. ob quam causam . . . . . quoque eo-  
rum vocantur. 25

PAVLVS. Orba significat apud poetas priuatam aliqua persona cara.  
Orba est, quae patrem, aut matrem, aut filios, quasi lu-  
men amisit.

FESTVS. . . . . rba apud poe . . . . .  
. . . . . persona cara. apud . . . . . 30  
. . . . . mat, vt sca . . . . .  
. . . . . neos. orba est . . . . .  
. . . . . tris est ante . . . . .  
. . . . . vlus Aelius . . . . .  
. . . . . in eo libro . . . . . 35  
. . . . . pontificatu . . . . .  
. . . . . ella sine . . . . .  
. . . . . sacrae . . . . .  
. . . . . nupta . . . . .  
. . . . . fuisse . . . . .  
. . . . . nisi-

- . . . nificius in . . .  
 . . . onygiarum . . .  
 . . . inter se . . .  
 . . . ruerit . . .  
 5 . . . ros . . .  
 . . . iſſe . . .

ORCA genus marinae belluae maximum, ad cuius ſimi-  
 litudinem vaſa ficaria \* orcae dicuntur . ſunt enim tere-  
 tes, atque vniformi ſpecie.

PAVLVS.  
 \* vluaria,  
 vel ſoliba.

- 10 . . . nomen duceret . . . FESTVS.  
 . . . maximum . . .  
 . . . vaſa quoque in f . . .  
 . . . retes, atque u . . .  
 . . . malae & antae . . .

15 Orchestra locus in ſcaena.

PAVLVS.  
 FESTVS.

- . . . antea, qui nunc pla . . .  
 . . . non admittebantur . . .  
 . . . rim dura fabulae ex . . .  
 . . . explicari non potera . . .  
 20 . . . tabant quo equiori . . .

Orchitis genus oleae ex Gracco dictum, quod magnitudi-  
 ne ſit inſtar teſticulorum.

FESTVS.

- . . . Philologus in . . .  
 . . . ductum ex Gracco . . .  
 25 . . . tudinis, itaque u . . .  
 . . . to grandior ore . . .

Orcus ab vrgendo mortem dictus. C enim pro G frequen-  
 ter ponebant antiqui.

PAVLVS.

. . . Orcum, quem dicimus, ait Verrius ab antiquis dictum

FESTVS.

- 30 Vragum, quod & V litterae ſonum pro O efferebant,  
 & per c litterae formam, nihilominus g vſurpabant. ſed  
 nihil aſſert exemplorum, \* vt ita eſſe credamus; niſi

\* exempli

- . . . Ordinarium hominem Oppius ait, dici ſolitum ſcurram,  
 35 & improbum, qui aſſidue in litibus moraretur, ob eam-  
 que cauſam in ordine ſtaret aduentum praetorem. ac  
 Aelius Stilo qui minime ordine viueret . . . in ea

oratione, quam ſcribit de ſuis virtutibus contra Ther-  
 mum. Quid mihi fieret, ſi non ego ſtipendia in ordine  
 omnia ordinarius meruiſſem ſemper? Sunt quida etiam,

\* iradant  
qui manipulare eum, qui infimi ordinis sit, appellatum credant \* ordinarium.

PAVLVS. Ordinarius homo scurra, & improbus, qui assidue in litibus moratur, ob eamque causam in ordine stat Praetorem adeuntium. siue dictus per contrarietatem, quia, rihime ordine viuit.

\*  
Ordiri est rei principium facere.

FESTVS. Ordiri est rei principium facere. vnde & togae vocantur exorditae.

Ordo sacerdotum aestimatur deorum . . . . . 10

. . . . . maximus quisque. Maximus videtur Rex, deinde Dialis, post hunc Martialis, quarto loco Quirinalis, quinto Pontifex maximus: atque in conuiuiis solus Rex supra omnes accubat. sed Dialis supra \* Martialem, & Quirinalem; Martialis supra proximum, omnes \* dein 19 supra Pontificem. Rex, quia potentissimus. Dialis, quia vniuersi mundi sacerdos, qui appellatur Dium: \* Martialis, quod Mars conditoris v. bis parens. Quirinalis socius imperij Romani Curibus ascito Quirino. Pontifex Maximus, quod iudex, atque arbiter habetur rerum diuinarum, humanarumque. 20

FESTVS. Oreae freni, quod ori inferuntur. Titinius in Setina, & si tacebit, tamen gaudebit sibi permitti \* oreae. \* & Naeuius in Hariolo: Deprandi autem leonis obdas oreas. Cato Originum libro tertio. equos \* respondit: oreas mihi inde, tibi cape flagellum. Coelius pro se apud populum: equusque mihi sub feminibus occisus erat, oreas detraho inspectante Lucio Stertino. 25

PAVLVS. Oreae freni, quod ori inferantur, dicti. Oreus Liber pater, & Oreades nymphae a montibus appellantur. 30

FESTVS. Oreos liber pater, & Oreades nymphae appellantur, quod in montibus frequenter apparent.

PAVLVS. Oriri, nasci, vel surgere.

FESTVS. Originum libros quod inscripsit Cato; non satis plenum titulum propositi sui videtur amplexus: quando praegravant ea, quae sunt rerum gestarum populi Romani. 35

O. . . . . quantae . . . . .

Ornatus dicitur, & bonis artibus instructus, & honores adeptus

adeptus a populo, & bene aptus, vt miles, aut gladiator, & acturus fabulas. atque etiam ornatus dicitur cultus ipse, quo quis ornatur, vt cum dicimus aliquem tragico, vel comico ornatu prodire.

- 5 Ornatus dicitur, & bonis artibus instructus, & honores adeptus. Appellaturque ornatus, cultus ipse, quo quis ornatur. PAVLVS.

Ortygia Delos insula.

- |    |      |   |   |   |                     |   |   |   |         |
|----|------|---|---|---|---------------------|---|---|---|---------|
|    | Orty | : | : | : | ita non Delos       | : | : | : | FESTVS. |
| 10 | .    | . | . | . | tus esse ab orbibus | . | . | : |         |
|    | .    | . | . | . | filia. Ser          | . | . | : |         |
|    | .    | . | . | . | nus Superbus ge     | . | . | : |         |
|    | .    | . | . | . | orarat tende        | . | . | : |         |
|    | .    | . | . | . | spressionem coe     | . | . | : |         |
| 15 | .    | . | . | . | s quod pro          | . | . | : |         |
|    | .    | . | . | . | ducere vnde         | . | . | : |         |
|    | .    | . | . | . | tus est.            | . | . | : |         |

- OSCILLIA festa in honorem Bacchi; in quibus homines se per funes iactant. alij putant Erigones, & Icari festa. PAVLVS.  
\*dicit
- 20 OSCILLUM Santra dici ait, \*quod oscillent, id est, inclinent, praecipitesque in os ferantur. Oscillantes, ait Corni- FESTVS.  
\*celestes  
\*personis  
\*vici
- 25 elius, ab eo quod (os caelare \*sint soliti personis propter verecundiam, qui eo genere lusus utebantur. Causa autem eius iactationis proditur: Latinus rex, quod praelio, quod ei fuit aduersus Mezentium Caeritum regem, nusquam apparuerit, iudicatusque sit Iuppiter factus Latiaris. Itaque per sex eos dies, feriatos liberos; seruosque requirere eum, non solum in terris, sed etiam qua videretur caelum posse adiri per oscillationem, ve-
- 30 lut imaginem quandam vitae humanae, in qua altissima ad infimum interdum, infima ad summum efferuntur. atque ideo memoriam quoque redintegrari initio acceptae vitae per motus cunarum, \*lactisque alimentum; \*sanctum
- 35 quia per eos dies feriarum, & oscillis moueantur, & lactata potione vtantur. Nec desunt, qui exemplum Graecorum secutos putent Italicos, quod illi quoque iniuri interfecto Icaro, Erigone filia eius dolore impulsu suspendio perisset, per simulationem.

OSCINES aues \*Appius Claudius esse ait, quae ore canentes \*aliter



ficat etiam osculum, suauium. vt Plautus in Neruolaria:  
osculum. sat est osculi mihi. qui, ambo\* mi pater? quod <sup>\*amabo?</sup>  
inter cognatos propinquosque institutum ab antiquis est,  
maximeque feminas

15. Osi sunt, ab odio declinasse antiquos testis est C. Grac-  
chus in ea, quae est de lege Minucia, cum ait: Mirum si-  
quid his iniuriarum sit? semper eos osi sunt. quod nunc quo-  
que cum praepositione elatum frequens est, cum dici-  
mus, petosi.

20. Osi sunt, vt perosi sunt, dicebatur.

PAVLVS.

Oso rem dixerunt, qui aliquem odisset.

Ostentas, saepe ostendis gloriandi causa.

25. Ostentas, saepe ostendis gloriandi causa. sed & partici- <sup>FESTVS.</sup>  
pialiter id etiam dici debet, & dictum est feminino genere.

35. Ostentum, ostentatum.

PAVLVS

40. Ostentum non solum pro portento poni solere, sed etiam <sup>FESTVS</sup>  
participialiter . . . testimonio est Pacuuius

in Meco . . . . . atque eccum in ipso tempore

ostentum senem. & Attius in Bacchis: praesens praesto

20. irridetis\* nobis . . . . . stipe vltro ostentum obtulit. <sup>\*irridet?</sup>

Ostentum, quo nunc utimur interdum prodigij vice,

quin participialiter quoque dici solitum sit, non dubium.

facit etiam C. Gracchus de legibus a se promulgatis,

cum ait: quod vnum nobis in ostentum, ipsis in vsum as-

25. portatur. \*

<sup>\*adoptant.</sup>

40. Ostiam urbem ad exitum Tiberis in mare fluentis An-  
cus Marcius rex condidisse, & feminino appellasse voca-  
bulo fertur. quod siue ad urbem, siue ad coloniam, quae  
postea condita est, refertur.

30. Ostia vrbs ab exitu Tiberis appellata.

PAVLVS.

OVALIS corona est myrtea, quam habebant, qui ouan-  
tes introibant, cum bella non erant indicta, aut sine san-  
guine confecta.

Ouantes, laetantes, ab eo clamore, quem faciunt redeuntes

35. ex pugna victores milites geminata O littera,

Ouem masculino genere dixerunt, vt ouibus duobus, non  
duabus.

Ousentina tribus ab Ousente fluuio dicta.

40. Ousentinae tribus initio causa fuit nomen fluminis Ou- <sup>FESTVS.</sup>  
senti, quod est in agro Priuernate inter mare, & Tertia.

PA, pro parte, & po, pro populo positum est in saliarum festis carmine.

Pacem a pactione condicionum putat dictam Sennius Capito, quae utrique inter se populo sit obseruanda.

Pax dicta est a pactione.

Pacionem antiqui dicebant, quam nunc pactionem dicimus. unde & pacisci adhuc, & paeo in usu remanet.

PAVLVS.

FESTVS.

\*pado, pa-

co)

PAVLVS.

10 Paena Apollinem vocauerunt, quod sagittarum ictu eum nocere putabant, est enim *paenon* ferire. Alij quod remedium morbis finem faceret talis grauitatis.

Paedidos sordidos significat, atque obsoletos, tractum vocabulum a Graeco; quia *paides*, id est, pueri, talis sint aetatis, ut a sordibus nesciant abstinere.

15 Pagani a pagis dicti.

Pagi dicti a fontibus: quod eadem aqua vterentur. aquae enim lingua Dorica *παγαι* appellantur.

\*fontes)

Paginae dictae, quod in libris suam quaeque obtineat regionem, ut pagi, vel a pangendo, quod in illis versus pangantur, id est, figuntur.

20 Palatium mons Romae appellatus est, quod ibi pascens

pecus balare consueuerit: vel quod palare, id est, extrare, ibi pecudes solerent. alij quod ibi Hyperborei filia Palanto habitauerit, quae ex Hercule Latinum

\*vel

\*Palante

\* &amp; Hercu-

len)

25 peperit, alij eundem, quod Pallas ibi sepultus sit, existimant appellari.

Palatualis Flamen ad sacrificandum ei deae constitutus erat, in cuius tutela Palatium esse putabant.

Palatualis Flamen constitutus est, quod in tutela eius deae

FESTVS.

30 Palatium est.

Pales dicebatur dea pastorum, cuius festa palilia dicebantur, vel, ut alij volunt, dicta parilia, quoniam pro partu pecoris eidem sacra fiebant.

PAVLVS.

35 Pallas Minerua est dicta, quod Pallantem gigantem interfecerit; vel, sicut putabant, quod in Pallante palude nata est.

Palmites vitium sarmenta appellantur, quod in modum palmarum humanarum virgulas, quasi digitos edunt.

Palmulae appellantur remi a similitudine manus humanae.

Pappi carduorum flos. Lucretius Vestem, nec pluvias PAVLVS.  
 auium, paposque volantis.

o quoque FESTVS.

rum ex FESTVS.

5 sulibus ac FESTVS.

tq. ex ea FESTVS.

s magistra FESTVS.

infra dies FESTVS.

ncias inter se pa FESTVS.

10 uir ciuis aliter inter FESTVS.

lege primum factus \* FESTVS.

circo sunt creati.

Pararium aes appellabatur id, quod equitibus duplex pro PAVLVS.  
 binis equis dabatur.

15 Parasangae apud Persas viarum mensurae.

Parens vulgo pater, aut mater appellatur. sed iuris pruden-  
 tes auos, & proauos, auias, & proauias parentum  
 nomine appellari dicunt.

Parere, obedire.

20 Paribus equis, id est duobus, Romani utebantur in prae-  
 lio, ut sudante altero transirent in siccum.

Parici quaestores appellabantur, qui solebant creati cau-  
 sa rerum capitalium quaerendarum. Nam paricida non  
 utique is, qui parentem occidisset, dicebatur, sed qua-  
 lemcumque hominem. Id autem \* fuisse indicat lex Nu-  
 mae Pompilij Regis his composita verbis: indem-  
natum

HOMINEM LIBERVM DOLO SCIENS  
 MORTI DVIT, PARICIDA ESTO.

Parilibus Romulus urbem condidit, quem diem festum

30 praecipue habebant iuniores.

urbem condidit Rom. FESTVS.

habebant iunio FESTVS.

Parmulis pugnare milites soliti sunt, quarum usum sustulit  
 C. Marius datis in vicem earum Bruttianis.

35 Parones nauium genus, ad cuius similitudinem myoparo PAVLVS.  
 vocatur.

Parrēt \* significat apparebit.

Parrēt, quod est in formulis, debuit & producta priore syl-  
 laba pronuntiari, & non gemino R scribi, ut fieret paret, FESTVS.  
 quod est inueniatur. ut compareret, apparet.

\*In orat. ad  
lites Ceufo-  
rias.

Parſi non peperci, ait Cato in eadem oratione. \* Scio for-  
tunas ſecundas negligentiam prendere ſolere: quod  
vti prohibitum irem, quod in me eſſet, meo labori non  
parſi.

PAVLVS.

\*Ennius:

Parſi(idem)Cato dixit pro peperci.

FESTVS.

\*Petraviſſe)

Partus & pro nalcendo ponitur, & pro parato. Nacuius: \*  
Male parta male dilabuntur.

PAVLVS.

Parum cauiffe \* videri pronuntiat magiſtratus, cum de con-  
ſilij ſententia capitis quem condemnaturus eſt.

Parumper ſignificat pauliſper, quaſi perparum, hoc eſt val- 10  
de parum. refertur autem ad tempus.

FESTVS.

Pascales oues Cato poſuit pro paſcuales.

. . . . . cienteſ Cato dixit in ea

. . . . . calis ouis vtque

. . . . . appellat in ea ora

. . . . . cio Tarenti plus. c.

PAVLVS.

\*coercito

. . . . . uam ignaro Terentino

Paſcito linguam in ſacrificiis dicebatur, id eſt coercito \*  
contineto, taceto.

\*Struthoga-  
mellum)

FESTVS.

Paſſales & oues, & gallinae appellantur; quod paſſim pa- 20  
ſcuntur.

PAVLVS.

Paſſer, marinus, quem vocat vulgus ſtrutomellum. \*

PAVLVS.

Paſtillum eſt in ſacris libi genus rotundi.

Paſtillus forma panis parui, vtique deminutium eſt a  
pane.

Patagium eſt, quod ad ſummam tunicam aſſui ſolet, quae  
& patagiata dicitur; & patagiarij, qui eiufmodi opera  
faciunt.

\*Patulum

Patagus morbi genus.

Paralem \* bouem Plautus appellat, cuius cornua diuerſa 30  
ſunt, ac late pateant.

FESTVS.

Patellae, vaſa picata parua ſacrificiis faciendis apta.

. . . . .

. . . . . item ſacris ſa

\*perpluere)

. . . . . velut capidul

Pateram perpluere \* in ſacris cum dicitur, ſignificat per- 35  
tuſam eſſe.

PAVLVS.

Pateram perplouere cum dicerent, ſignificabant pertu-  
ſam eſſe.

FESTVS.

Pater patrimus dicebatur apud antiquos, qui cum iam ipſe  
pater eſſet, habebat etiam tum patrem.

Patr.

Patr.

sit manifestum, quia

numerari inter do

PAVLVS.

Patres senatores ideo appellati sunt, quia agrorum partes

5 attribuebant tenuioribus, ac liberis propriis.

FESTVS.

. . . llantur ex quibus Senatus

conditae Romulus C

quorum consilio, atq.

ministraretur, atq.

10 . . . agrorum partes at

perinde ac liberis

solebant iam inde a Ro

argenti signari vl

publicae, &amp; priuatae

35 . . . nt.

Patrum comu

Patricios, Cincius ait in libro de Comitibus, eos appellari  
solitos, qui nunc ingenui vocentur.

PAVLVS.

40 Patricius vicus Romae dictus, eo quod ibi patricij habi-  
tauerunt iubente Seruio Tullio, vt siquid molirentur  
aduersus ipsum, ex locis superioribus opprime-  
rentur.

\*pinu

Patrimi, &amp; matrimi pueri tres adhibebantur in nuptiis:

25 vnus, qui facem praeferreret ex spina \* alba, quia noctu nu-  
bebant: duo, qui nubentem tenebant.

FESTVS.

\*pinu

Patrimi, & matrimi pueri praetextati tres nubentem de-  
ducunt: vnus, qui facem praefert ex spina \* alba, quia  
noctu nubebant: duo, qui tenent nubentem.30 Patrocinia appellari coepta sunt, cum plebs distributa est  
inter patres, vt eorum opibus tuta esset.Pauiciens dicebant pro raro. Titinius: Vxorem pauiciens  
videbo.

PAVLVS.

Paueri frumenta dicebant antiqui, quae de vagina non be-  
ne exhibant.

FESTVS.

35 Pavimenta Poenica marmore Numidico constrata signi-  
ficat Cato, cum ait in ea, quam habuit, ne quis consul  
bis fieret: Dicere possum quibus villae, atque aedes aedi-  
ficatae, atque expolitae maximo opere, citro, atque

ebore, atque pauimentis Poenicis stent.

PAVLVS. Pauimenta Poenica, hoc est marmore Numidico strata. Pauperies damnum dicitur, quod quadriupes facit.

\*Pectinatū PECTENATIVM \* rectum dicitur a similitudine pectinis in duas partes deuerum, vt testudinatum in quatuor.

\*Pest. . Pectusculum \* palati dicta est ea regio vrbis, quam Romulus obuersam posuit, ea parte, in qua plurimum erat

\*Pecusculum agri Romani ad mare versus, & quia \* mollissime adibatur vrbis. cum Etruscorum agrum a Romano Tiberis discluderet, ceterae vicinae ciuitates colles aliquos \* haberent oppositos.

\*Pecusculum . . Peculatus est nunc quidem, quaecumque publicum furtum, sed inductum est a pecore, vt pecunia quoque ipsa. Iam etiam noxij \* pecore multabantur, quod neque aeris adhuc, neque argenti erat copia. itaque suprema multa etiam nunc appellatur.

PAVLVS. Peculatus furtum publicum a pecore dictum, sicut & pecunia. eo quod antiqui Romani nihil praeter pecora habebant.

Peculatus, id est furtum publicum, dici coepit a pecore tunc, cum Romani praeter pecudes nihil haberent.

FESTVS. Peculatus furtum publicum dici coeptus est a pecore, quia ab eo initium eius fraudis esse coepit. siquidem ante aes,

\*Pecusculum aut argentum signatum ob delicta poena grauissima erat duarum ouium, & triginta boum. ea lege \* sanxerunt T. Menenius Lanatus, & Sestius Capitolinus Consules. quae pecudes, postquam aere signato vti coepit populus Ro. Tarpeia lege cautum est, vt bos centussibus, ouis decussibus, aestimaretur.

Peculium seruorum a pecore item dictum est, vt pecunia patrum familiae.

PAVLVS. Peculium seruorum a pecore dictum, sicut & pecunia nobilium.

\*Pecuniae Pecunia \* sacrificium fieri dicebatur, cum fruges, fructusque offerebantur; quia ex his rebus constat, quam nunc pecuniam dicimus.

FESTVS. Pecunia sacrificium . . . . . tumque causa mola publico. quia omnis res fam . . . . . dicimus,

dicimus, ex his rebus con

appellantur, quae fulg

iecta depellendorum n

bonorum causa fiunt.

5 Pecuum cum dixit M. Cato per casum genetium, a singu  
lari casus recti formauit, quo utebantur antiqui, id est pe  
cu, ac testu, tonitru, genu, veru. quorum omnium genetiu  
us pluraliter geminat V litteram. nunc quia dicimus,  
vt pectus, eam, quae in vsu est, formam in declinationi  
10 bus sequimur.

Pecū Cato dixit genetiuū pluralem ab eo quod est pecu. PAVLVS.  
Pedam vestigium humanum appellabant.

15 Pedam vestigium humani praecipue pedis appellasse an  
tiquos in commentariis quibusdam inueniri solet. FESTVS.

20 Pedarium senatorem significat Lucilius, cum ait: agipes  
vocem mittere coepit. qui ita appellatur, quia tacitus  
transendo ad eum, cuius sententiam probat, quid sen  
tiat, indicat.

25 Pedem struit in duodecim significat, fugit, vt ait Ser. Sul  
picius.

Pedem struit, dicebant pro eo, quod est, fugit.

Pedestria auspicia nominabantur, \* quae dabantur a vul  
pe, lupo, serpente, equo, ceterisque animalibus quadru  
pedibus. PAVLVS.  
\* appellabi  
tur arbitra  
bante no  
minabant.

30 . . . picia . . . . . FESTVS.  
terisq.

35 Pedibus obstitum, id est pediculis. Titinius pedicosum  
appellat hoc modo: Rus detrudetur pedicosus, squali  
dus. Pedes autē pro pediculis. sic Plautus refert in Cur  
culione: Item genus inter homines meo quidem animo,  
Vt muscae, culices, cimices, pedesq; pulicesq; & Liuius  
in gladiolo: pulicesne, an cimices, An pedes: responde  
mihi. & Lucilius: vbi me videt, caput scabit, pedes legit.

\* Naenius  
Noctus)

40 Pedes dicuntur, quos diminutius dicimus pediculos. ab  
his pedicosi appellantur. vt est illud: pedicosus, squali  
dus, vbi me videt, caput scabit, pedes legit. PAVLVS.

45 Pedulla, quae dicimus, ΠΕΔ . . . \* Graecos appellare FESTVS.  
manifestum est. \* πιδλα)

Pedum est quidem baculum incuruum, quo pastores vtun  
tur ad comprahendendas oues, aut capras, a pedibus.

cuius meminit etiam Vergilius in Bucolicis cum ait : At tu sume pedum. Sed in eo versu, qui est in Iphigenia Ennii: Procede, gradum proferre pedum, nitere. cessas? id ipsum iaculum significari cum ait Verrius, mirari satis non possum. cum sit ordo talis, & per eum significatio aperta, gradum proferre pedum cessas? nitere.

PAVLVS. Pedum baculi genus incuruum. Vergilius : At tu sume pedum. Pedum pastorale baculum incuruum dictum, quia illo oves a pedibus comprahenduntur.

\*Pegides Pegasides \* musae dictae sunt a fonte, quem Pegasus ictu ungulae fingitur aperuisse. ob quam causam & Graeco appellatae sunt hippocrenae.

Pelamys genus piscis dictum, quod in luto moretur, quod Graece dicitur πηλός.

\*Volsini Peligni ex Illyrico orti. inde enim profecti ductu Volsini \* regis, cui cognomen fuit Lucullo, partem Italiae occuparunt. Huius fuerunt nepotes Pacinus, a quo Pacinates, \* & Pelicus, a quo Peligni.

\*Pecinus, a quo Pecinates V.C.

Pellem habere Hercules fingitur, ut homines cultus antiqui admoneantur. lugentes quoque diebus luctus in pellibus sunt.

Pellexit, in fraudem induxit.

Pellicator, qui pellicit ad fraudem.

Pellices nunc quidem appellantur alienis succumbentes, non solum feminae, sed etiam mares: antiqui eam proprie pellicem nominabant, quae uxorem habenti nubebat. cui generi mulierum etiam poena constituta est a Numa Pompilio hac lege : PELLEXX ARAM IVNONIS NE TANGITO. SI TANGET, IVNONI CRINIBVS DEMISSIS AGNVM FEMINAM CAEDITO.

Pelliculationem Cato a pelliciendo dixit.

FESTVS. Pelliculatio

ndo, quod inducen

quam scripsit de

PAVLVS. Pellicum \* galerum, quia fiebat ex pelle.

\*Pellitum Pelluinae, quibus pedes lauantur, ut malluinae, quibus manus.

Pelta, genus scuti.

Penates alij volunt, ut habeat nominatium singularem penas.



penas. alij penatis.

Penatis singulariter Labeo Antistius posse dici putat, quia **FESTVS.**  
pluraliter penates dicantur, cum patiatur proportio <sup>†</sup> **\* portio.**  
etiam penas dici, vt optimas, primas, Antias. **(v. c.)**

§ Penatores qui penus geitant. Cato aduersus M. Acilium  
quarta: Postquam nautas <sup>†</sup> ex nauibus eduxi, non ex mi- **\* natiuitas**  
lilibus, atque nautis piscatores penatores sicifedarum <sup>v. c. nautas)</sup> **\* ficedular.)**  
dedi.

10 Pendere poenas, soluere significat, ab eo quod aere graui **PAVLVS.**  
cum vterentur Romani, penso eo, non numerato, de-  
bitum soluebant. vnde etiam pensiones dictae. Poenas  
pendere proprie dicitur, qui ob delictum pecuniam sol-  
uit, quia penso aere utebantur.

15 . . . . . oe . . . . . **\* FESTVS.**  
. . . . . ob . . . . .  
. . . . . ntur . . . . .

Penem antiqui codam vocabant. a qua antiquitate etiam  
num offa porcina cum cauda in cenis puris offa penita  
vocalur. & peniculi, queis calciamenta tergentur, quod  
20 e codis extremis faciebant antiqui, qui tergerent ea. di-  
ctum est forsità a pendendo. Naeuius in Tunicularia. <sup>†</sup> **\* Cunicula**  
Theodotum compellās, qui aras compitalibus Sedens **tia)**  
in caella circumtectuas tegetibus Lares ludentes peni  
pinxit bubulo. significat peniculo grandi, id est, coda.

25 Penem caudam vocabant. vnde & offam porcina cum **PAVLVS.**  
cauda, offam penitam dicebant. hinc & peniculos dici-  
mus, quibus calciamenta terguntur, qui de caudarū ex-  
tremitate sunt. Penis denique a pendendo vocata est.

Penetrare sacrificium dicitur, quod interiore parte sacrarij **FESTVS.**  
30 conficitur. vnde & penetralia cuiusq. dicuntur, & penes  
nos, quod in potestate nostra est.

Penetralia sunt penatium deorum sacraria.

**PAVLVS.**

Penetrare, penitus intrare.

35 Peniculi spongiæ longæ propter similitudinem caudarum  
appellatæ. Penes enim vocabantur caudæ.

Penitam <sup>†</sup> offam Naeuius appellat absq. men carnis cum **FESTVS.**  
coda. antiqui autem offam vocabant abscissum globi for- **Peniam**  
ma, vt manu glomeratam pulcem. **v. c.**

Pennas antiquos ferunt ex Græco, quod illi *περνα* eā, que  
sunt volucra dicant. Item easdem penas, & coenas. <sup>†</sup> **\* vt coenas)**

Peregrinus ager est, qui neq; Romanus, neque hostilis habetur.

Peremere alij posuere pro prohibere, alij pro vitiare.

PAVLVS.

Peremere Cincius in libro de verbis priscis ait significare

FESTVS.

5 idem, quod prohibere. at Cato in libro, qui est de re militari, pro vitiare vsus est, cum ait: cum magistratus nihil audet imperare, nequid Consul auspicij peremat.

est, cum ait: Cum magistratus nihil audet imperare, nequid Consul auspicij peremat.

10 Peremne dicitur auspicari, qui annum, aut aquam, quae ex sacro oritur, auspiciato transit.

Perēpta, & interempta pro imperfectis + poni solet a poetis. <sup>\*interf. & is)</sup>

Lucretius: Cum corpus simul, atq; animi natura perēpta.

Peremptalia fulgura Gracchus \* ait vocari, quae superio- <sup>\* Granius)</sup>

15 ra fulgura, vt \* portenta, vi sua perimant duobus modis, <sup>\* aut)</sup>  
prioribus tollendis, aut maiore manubia, vt tertia secundae, secunda primae cedat. Nam vt omnia† superantur ful- <sup>\* omnia)</sup>  
gere, sic istum fulgur manubiis vinci.

Perfacul, & per se facul antiqui dicebant, quod nunc facile,

20 & perfacile dicimus. inde permansit in consuetudine fa- <sup>PAVLVS.</sup>  
cultas.

Perfines, perstringas.

Perfugam, Gallus Aelius ait, qui liber, aut seruus, aut hostis <sup>FESTVS.</sup>

sui + voluntate ad hostes transierit, qui idem dicitur tras-

25 fuga. quāquam sint, qui credant perfugam esse, non tam <sup>\* sua)</sup>  
qui alios fugiat, quam qui ob spem commodorum ad quempiam perfugiat.

Perfuga, & transfuga dicitur, quod ad hostes perfugiat, & <sup>PAVLVS.</sup>  
transfugiat.

30 Pergite, agite. Vergilius: Pergite Pierides.

Pergraecari est epulis, & potationibus inseruire. Titinius:

Hominem improbum, Nunc ruri pergraeatur.

Periculatus sum. Cato est vsus in dicendo.

ulatus sum Cato ait in ea oratione, quā scripsit <sup>FESTVS.</sup>

35 ad litis Cenforias.

Perihodos dicitur et in carmine lyrico pars quaedam, & in soluta oratione verbis circū scripta sententia, & in gymniciis certaminibus perihodon vicisse dicitur, qui Pythia, Isthmia, Nemea, Olympia vicit: a circumitu eorum spectaculorum.

PAVLVS. Perimit, <sup>†</sup>adimit, tollit: vnde & peremptus, interfectus.

<sup>\* Peremit</sup>

FESTVS. P.

pellat. a quo etiam

sus.

PAVLVS. Permissus appellatur aries, <sup>\*</sup>qui annis compluribus confusus  
<sup>\* agnus</sup> non est.

FESTVS. Permutatur, id proprie dici videtur, quod ex alio loco in alium transfertur. at commutatur, cum aliud pro alio substituitur. sed ea iam confuse in vsu sunt.

Perpetem pro perpetuo dixerunt poetae. Pacuvius in Ilionia: fac, vt coepisti, hac operam mihi des perpetem. Oculis traxerim.

PAVLVS. Perpetem pro perpetuo dixerunt poetae.

<sup>\* perpetrat</sup> Perpetrat, <sup>\*</sup>peragit, perficit.

FESTVS.

<sup>\* Perpetrat</sup>

<sup>\* impetrat</sup>

<sup>v. c.</sup>

<sup>\* qui desiani</sup>

<sup>v. c.</sup>

<sup>\* reponere</sup>

<sup>v. c.</sup>

PAVLVS.

FESTVS.

Perpulis, persuasit, impulit.

impulit

Persicum portum Plautus cum ait, mare Euboicum videtur significare, quod in eo classis Persarum dicitur stetitisse non procul a Thebis.

PAVLVS. Persicum portum, mare Euboicum: quod in eo steterit classis Persarum.

Persicum Plautus dixit peracutum.

FESTVS.

<sup>\* sibus v. c.</sup>

Persicus peracutum significare videtur, vt Plautus: nihil de conciliare sibi; <sup>\*</sup>nisi qui persicus sapit. Naeuius: & qui fuerit persicus carpenti est. <sup>\*</sup>ratio.

<sup>\* adst v.</sup>

<sup>c. adst)</sup>

<sup>\* Quirinalis)</sup>

<sup>\* vnguit)</sup>

PAVLVS.

Perfillum vocant sacerdotes rudiculum picatum, quo vnguit flamen Portunalis <sup>\*</sup>arma Quirini vnguit. <sup>\*</sup>

Perfillum dicebant vas quoddam picatum, in quo erat vnguentum, vnde arma Quirini vnguebantur.

FESTVS.

<sup>\* adst a)</sup>

Personata fabula quaedam Naeuij inscribitur, quam putant quidam primum a <sup>\*</sup>personatis histrionibus, sed cum post multos annos comoedi; & tragoedi personis vti coeperunt, verisimilius est eam fabulam propter inopiam comoedorum actam nouam per arellanos, qui proprie vocantur personati, quia ius est iis non cogi in scena ponere personam, quod ceteris histrionibus pati necesse est.

Perti-

Pertusum pro pertesum dixerunt antiqui.

PAVLVS.

FESTVS.

. . . . . do me

. . . . . licet

. . . . . sum di

5 . . . . . qui paul

Pertusum dolium (dicitur, cum \* ventrem significat.

PAVLVS.

Pertu . . . . . t dicitur

\* cum dicitur

tur,

FESTVS.

. . . . . deruit

. . . . . L. I. An

.. Pefcia in Saliari carmine, Aelius Stilo dici ait, capita ex-  
pellibus agnitis facta, quod Graeci vocent pelles *πικρα*  
neutro genere pluraliter.

.. Pefestas inter alia, quae interpretatores \* dicunt, cum fun-  
dus lustratur, significare videtur pestilentiam, vt intelli-  
gi ex ceteris \* possint, \* cum dicitur: Auertas morbum,  
mortem, labem, nebulam, impetiginem.

\* imprecatores)

\* alii  
.. possint)

Pefestas \* dicebatur pestilentia.

PAVLVS.

Pestifera auspicia esse dicebant, cum cor in extis, aut caput  
in iecinore non fuisset.

\* Pestifera

20 . . . . . sunt, cum cor in

FESTVS.

. . . . . in iecinore.

.. Pestiferum fulgur dicitur, quo mors, exiliumve signifi-  
cari solent.

.. Petauristas Lucilius a Petauro appellatos existimare vi-  
detur, cum ait: Sicuti mechanici, cum alto exilure pe-  
tauro. at Aelius Stilo, quod in aere volent, cum ait: pe-  
taurista proprie Graece, quod ij *αὐτὸς αἰτᾷ \* πηλισταί.*

\* αὐτὸς αἰτᾷ  
(ex)

Petilam suram significat vngulam equi albam.

PAVLVS.

.. Petilam suram, siccam, & substrictam vulgo interpreta-  
tur. \* Scaeuola ait vngulam equi albam ita dici.

FESTVS.

20 .. Petimina, in humeris iumentorum vlceres, & vulgus ap-  
pellat, & Lucilius meminit, cum ait: Vt petimē naso, aut  
lumbos ceruicibus tangat. eo nomine autem, & inter  
duos annos suis quod est, aut pectus, appellari solitum  
testatur Naeuius in descriptione suillae, cum ait: petimi-  
ne piscino qui meruerat.

\* interpre-  
tatur)

Petimina, in humeris iumentorum vlceres.

PAVLVS.

Petiffere, petere.

.. Petiffere antiqui propetere dicebant, ea quidem forma  
verbi, qua sunt lacescere, & incessere. sed, vt mihi vide-

FESTVS.

\*<sup>ro</sup> tur, tum \* significabāt saepius petere, vt Petissent, saepius petant.

.. Petoriturum, & Gallicum vehiculum esse, & nomen eius dictum existimant a numero quattuor rotarum. alij Osce, quod ij quoque petora quattuor vocent alij Graece, sed ὀσκηδὲς dictum.

PAVLVS. Petoriturum, vehiculum Gallicum. alij Osce putant dictum, quod hi petora quattuor appellant: quattuor enim habet rotas.

FEST. .. Petrarum genera sunt duo, quorum alterum naturale saxum prominens in mare, cuius Ennius meminit lib. x. i.

\*<sup>parisqur</sup> alte delata, ceterisque \* ingentibus tecta. & Lilius in centauris: vbi ego saepe petris. alterum manufactum, vt docet Aelius Gallus, petra est, quae Iouis \* dextra, ac sinistra fornicē expletura est ad libramētū summi fornicis.

\*<sup>qui locu</sup> PAVLVS. Petreia vocabatur, quae pompam praecedens in coloniis, aut municipiis imitabatur anum ebriam ab agri vicio, scilicet petris, appellata.

FESTVS. Petre . . . s, aut  
 . . . agri vicio . . . 10  
 . . . ue praecilli c . . .  
 uertat ad illam . . .  
 impudentior . . . nter legationes  
 . . . test.

\*<sup>petruens</sup> V.C. Petronia amnis est in Tiberim profluens \* quam magisteratus auspiciato transeunt, cum in campo quid agere volunt. quod genus auspicij peremne vocatur. amnem autem feminine antiqui enuntiabant.

PAVLVS. Petronia nomen amnis in Tiberim defluentis.

\*<sup>Petronesi</sup> Petrones, \* rustici a petrarum asperitate, & duritia dicti. 30

FEST. .. Petrones rustici fere dicuntur propter vetustatem, & quod deterriima quaeque ac praerupta . . . iam agri petrae vocantur, vt rupices iidem . . .

.. Petulantes, & petulci etiam appellantur, qui proceruo impetu, & crebro petunt laedendi alterius gratia. Virgilius quarto Georgicorum: neque oves, hedi; petulci Floribus insultent. &, Cornigeras norunt matres . . .

. . . agnique petulci. & Afranius in Ida: nostrum in conuentum, aut confessum ludum, lapsumq; petuleum, interdum pro veloci vsu videntur antiqui, vt hoc versu intelligi

telligi potest: exiliuit, \*quasi petulcus quidam, pedicus \*cauluk.  
conuibrauit.

**P H A S C O L A** \* appellât Gracci, quas vulgus pernas \* vo-  
cat.

P A V L V S.

\*Paschola

Phascela

Phascelia

\*pernas V.C.

peras)

\*cum sa-

crificabant,

\*cecidisset.

FESTVS.

**P I A C V L A R I A** auspicia appellabant, quae sacrifican-  
tibus \* trititia portendebant; cum aut hostia ab ara pro-  
fugisset, aut percussa mugitum dedisset, aut in altam par-  
tem corporis, quam oporteret, decidisset. \*

ria app

quendic

fugit. aut

oportuit pa

Piacularis Romae porta appellatur propter aliqua piacula,  
quae ibidem fiebant: vel, ut ait Cloatius \* cum ex sacro \*  
per aliquem piaculo soluitur, ut aliqua \* piandi, propi-  
tiandique causa immolatur;

\*Cloentius

\*cum sa-

cro)

\*alicuius

Piacularis porta Romae dicta propter aliqua piacula, quae  
ibidem fiebant.

P A V L V S.

Piari eos, veluti proprio verbo, ait Verrius, qui parum sint  
animati, cum mentis suae non sint, & per quaedam ver-  
ba liberantur incommodo.

FEST. .

Piatrix dicebatur sacerdos, quae expiare erat solita, quam  
quidam simulatricem, alij sagam; alij expiatrix vocant.  
& piamenta etiam dicebantur, quibus in expiando vitur.

Piatrix dicebatur sacerdos, quae expiare erat solita, quam  
alij sagam vocabant. Piamenta quoque dicebantur, qui-  
bus utebantur in expiando.

P A V L V S.

Picati appellantur quidam, quorum pedes formati sunt in  
speciem sphingum, quod eas Dorij phicas \* vocant.

FEST. .

\*Picas)

Picena regio, in qua est Asculum, dicta, quod Sabini, cum  
Asculum proficiscerentur, in vexillo eorum picus con-  
federit.

P A V L V S.

Picta quae nunc toga dicitur, antea vocabatur purpurea,  
eaeque erat sine pictura.

FEST. .

Picta quae nunc toga dicitur, purpurea antea vocitata est,  
eaeque erat sine pictura. eius rei argumentum est . . .  
pictura in aede Vestimini, & Conf, quarum in altera  
M. Fulvius Flaccus, in altera T. \* Papirius Cursor trium-  
phantes ita picti sunt. Tunica autem palmata a latitudi-  
ne clauorum dicebatur, quae nunc a genere picturae  
appellatur.

P A V L V S.

.. Pictor Zeufis risu mortuus, dum ridet effuse pictam a se  
 \* γεῖν. \* cur hoc loco relatum sit a Verrio, cum  
 de significato verborum scribere propositum habuerit,  
 equidem non video, cum versiculos quoque addere  
 .. tulerit, & ineptos pati, sed nullius Praetoris \* 5  
 praetexto nomine, qui tamen sunt ij. Nam quid modi fa-  
 cturus risu \* denique? Nisi pictor fieri volt, qui risu mor-  
 tuus est.

.. Picum autem quidam dictum putant a Pico rege Aborigi-  
 num, quo dissolutus \* sit. 10

.. Pierides musae propter amoenitatem, ac solitudinem Pie-  
 rij montis, dictae videntur, quo \* eae secretis locis pro-  
 pter studia liberalia delectentur.

PAVLVS. Pierides musae a Pierio monte dictae sunt.

Pietatem ut deos ceteros colebant Romani. 15

FEST. .. Pietati aedem ab Acilio consecratam aiunt, eo loco, quo  
 \* quondam  
 quondam \* mulier habitauerit, quae patrem suum inclu-  
 sum carcere mammis suis clam aluerit, ob hoc factum  
 \* impunitus  
 \* concessus  
 impunitas \* ei concessa sit.

PAVLVS. Pigere, interdum pro tardari, interdum pro paenitere poni 20  
 solet.

FEST. .. Pignosa pignora eo modo, quo Valesij, & Aufelij, Pinosi  
 \* pinosi,  
 pilei \* dicebantur.

PAVLVS. Pila, quae parietem sustentat, ab opponendo dicta est.

PAVLVS. Pilae, & effigies viriles, & muliebres ex lana compitalibus 25  
 \* inferiorum)  
 suspendebantur in compitis, quod (hunc diem festum)  
 esse deorum inferorum, \* quos vocant lares, putarent,  
 quibus tot pilae, quot capita servorum, tot effigies, quot  
 essent liberi, ponebantur, ut viuis parcerent, & essent  
 his pilis, & simulachris contenti. 30

FESTVS. .. compitis

deorum	la	
quot	ut li	
ocantur	enti	
ipio	fortu	35
eris	nit	
emu	urbem	
annis	quam pu	
n debbat		

PAVLVS. Pilani, pilis, pugnantes.

Pilae,

- Pilare, & compilare a Graeco trahitur. Graeci enim plures "piletas" dicunt. <sup>\*fures</sup>  
 .. Pilare, & compilare sunt, qui Graece originis. Graeci enim fures piletas. <sup>\*πῆλεται</sup>  
 5 Pilar, pilos habere incipit. alias pro detrahit pilos. a quo depilati. <sup>τῆλε</sup>  
 Pilates genus lapidis. Cato: Lapis candidior, quam pilates. <sup>FESTVS.</sup>  
 Pilates lapidis genus, cuius meminit Cato originum libro <sup>FESTVS.</sup>  
 10 quinto: Lapis candidior, quam pilates. .. <sup>\*Pilatres</sup>  
 Pilea Castori, & Polluci dederunt antiqui, quia Lacones fuerunt, quibus pileatis pugnare \* mos est. <sup>v.c.</sup>  
 Pilentum, vehiculi genus, quo matronae ferebantur. <sup>PAVLVS.</sup>  
 Pilentis, & carpentis per urbem vehi matronis concessum <sup>\*militare</sup>  
 15 est. quod cum aurum non reperiretur, ex voto, quod Camillus vouerat Apollini Delphico, contulerunt. <sup>FESTVS.</sup>  
 .. Pilmnoe poploe in carmine Saliari, Romani, velut pilis uti assueti: vel quia praecipue pellant hostes. .. <sup>\*hostes</sup>  
 Pimpleides \* musae a fonte Macedoniae dictae, propter <sup>PAVLVS.</sup>  
 20 liquoris eius vnicam subtilitatem. <sup>\*Pimpleides,</sup>  
 Pipatio, clamor plorantis lingua Oscanum. <sup>vel Pemptides,</sup>  
 Pipit Osce quidquid. <sup>vel Pemptides.</sup>  
 Pisatitem Naeuius dixit e Pisis oriundum. <sup>\*feliciter,</sup>  
 .. Pisatitem appellat Naeuius Pantaleontem e Pisis oriundum <sup>vel facilitatem.</sup>  
 25 tyrannum: cum alioqui inde profecti nunc Pisani dicantur. <sup>FESTVS.</sup>  
 Piscatorij ludi vocantur, qui mense Iunio fieri solent pro quaestu piscantium trans Tiberim. <sup>PAVLVS.</sup>  
 Piscatorij ludi vocantur, qui quotannis mense Iunio trans <sup>FESTVS.</sup>  
 30 Tiberim fieri solent a Praetore Urbano pro piscatoribus Tiberinis, quorum quaestus non in macellum peruenit, sed fere in aream Volcani, quod id genus pisciculorum viuorum datur ei deo pro animis humanis.  
 Piscatorij ludi dicebantur, qui fiebant pro quaestu piscantium. <sup>PAVLVS.</sup>  
 35 Piscatorium aes vetusto more appellatur, quod in monte Albano datur pro piscibus. <sup>FESTVS.</sup>  
 .. Piscinae publicae hodieque nomen manet, ipsa non extat. ad quam & natatum, & exercitationis alioqui causa veniebat populus. vnde Lucilius ait: pro obruso ore pugil,



piscinenſis res eſt.

Platum a pinſendo pro politum antiqui frequentius uſur-  
pabant, quam nunc nos dicimus.

PAVLVS. PLANCAR, tabulae planae, ob quam cauſam Planci ap-  
pellantur; qui ſupra modum pedibus plani ſunt.

FESTVS. . . . . quam . . . . . cebant . . . . .  
 . . . . . dibus . . . . . colebant . . . . .  
 . . . . . euer . . . . .  
 . . . . . id quod . . . . . pidicus . . . . .  
 . . . . . um perculi.

Planta oliaginea eſt uirga foliata ex olea deplantata.

PAVLVS. Plantae ſemina olerum, \* quod plana ſunt. & appellantur  
 \*olerum etiam ex ſimili plantae noſtrorum pedum.

FESTVS. . . . . uni . . . . .  
 . . . . . ui . . . . . cis . . . . .  
 . . . . . eſunt . . . . . cauſa

PAVLVS. Plaudi + appellantur canes, quorum aures languidae ſunt,  
 \*Planci ac flaccidae, & latius videntur patere.

FESTVS. . . . . ant . . . . .  
 . . . . . rra . . . . . in . . . . .  
 . . . . . ntur . . . . . uae . . . . .

Plebeiae Pudicitiae ſacellum in uico Longo eſt, quod cum  
 Verginia patricij generis femina conuiuium + ſaſto inter  
 patres, & plebem.

FESTVS. . . . . ſul . . . . .  
 . . . . . qu . . . . . bit . . . . .  
 . . . . . ſere . . . . . eſu

PAVLVS. Plebeiae Pudicitiae ſacellum Romae, ut ſaera cetera, co-  
 lebatur.

Plebeij Aediles diſſidente plebe a patribus ſunt creati.

FESTVS. . . . . q. plebei ſcſto . . . . .  
 . . . . . ſuffragium tu . . . . .  
 ſunt conſtitu . . . . .  
 unt, qui vna cum . . . . .  
 ente plebe a pa . . . . .  
 . . . . . uas vocant, nos . . . . .  
 . . . . . as eſſe, & ſeptem ferunt . . . . .  
 . . . . . mus a genere magiſtratus. eas enim faciendas  
 curauerunt M. Iunius Brutus, Q. Oppidius Aediles Plebis.  
 Plebeium

Plœcium magistratum neminem capere licet, nisi qui ex PAVLVS.  
plebe est.

. . . . . nem licet ca . . . . . FESTVS.

. . . . . eneris est . . . . .

5 . . . . . sto nomine . . . . .

Plena sue tellu . . . . .

id genus cum feretu . . . . .

in fodiendo corrum . . . . .

Plentur antiqui etiam sine praepositionibus dicebant.

10 Plera dixisse antiquos, testis est Pacuvius, cum ait: plera  
pars pessumdat.

Plexa, colligata significat, ex Graeco, cui nos etiam praepositionem adicimus, cum dicimus perplexa.

Plexa, colligata, inde & perplexa.

PAVLVS.

15 Plisima \* plurima

\* Plisima

Plorare, flere, inclamare, nunc significat, & cum praepositione implorare, id est inuocare. at apud antiquos plane inclamare.

FESTVS.

in Regis Romuli, & Latij \* legibus: si \* Tati

NVRVS SACRA DIVIS PARENTVM ESTO.

20 & in Seruij Tullij haec est: SI PARENTEM PVER

VERBERIT, AST OLLE PIORASSIT PA

RENTES, PVER DIVIS PARENTVM SA

CER ESTO, id est clamarit, dixit.

Ploti appellantur, qui sunt planis pedibus. unde & poeta PAVLVS.

25 Attius, quia Umber Sarsinas erat, a pedum planicie initio Plotus, postea Plaurus est dictus. soleas quoque dimidiatas, quibus utebantur in venando, quo planius pedem ponerent, semiplotia appellabant.

. . . . . Umbri pedibus planis . . . . . FESTVS.

30 . . . . . bus utuntur in venando . . . . .

. . . . . bant semiplotia, et . . . . .

us poeta, quia Umber Sarsinas erat, a pedum planitia initio Plotus, postea Plaurus coeptus est dici.

Ploxinum \* appellari ait Catullus, capsam in ciso, capsam \* Ploxinum

ve " cum ait. gingivas vero ploxi \* habet veteris. \* capsaue

35 Ploxinum capsam dixerunt.

\* Ploxini

Plutei crates corio crudo intentae; quae solebant apponi militibus opus facientibus, & appellabantur militares.

nunc etiam tabulae, quibus quid praesepitur, eodem nunc dicuntur. \*

\* significat

Populi com. . . . . cum plebe  
 suffragium . . . . . ex patribus  
 & plebe . . . . . cum plebes  
 sine patri . . . . . quod plebes  
 sciuit, pleb. . . . . appellatur .

Porcae appellantur rari sulci, qui dicuntur \* aquae deriuantur<sup>\*ducuntur)</sup>  
 dae gratia. dicti, quod porcant, \* id est prohibent<sup>\*\*\*porcent)</sup>  
 quam frumentis nocere. nam crebriores sulci, limi vo-  
 cantur.

10 Porcae in agris sunt dictae, quod porcant, \* id est prohi-<sup>PAVLVS.</sup>  
 beant aquam frumentis nocere. nam crebriores sulci lu-<sup>\*porcant)</sup>  
 mi solent vocari.

Porcam auream, & argenteam dici ait Capito Ateius, quae<sup>FESTVS.</sup>  
 & si numero hostiarum non sint, nomen tamen earum  
 15 habere, alteram ex auro, alteram ex argento factam ad-  
 hiberi sacrificio Ceriali.

Porcas, quae inter duos \* sulcos fiunt, ait Varro, dici, quod<sup>\*ducti v.c.</sup>  
 porrigant frumentum.

Porcas, quae in agris fiunt, ait Varro dici, quod porrigant<sup>PAVLVS.</sup>  
 20 frumentum.

Porci effigies inter militaria signa quintum locum obtine-  
 bat. quia cōfecto bello, inter quos pax fieret, caesa por-  
 ca foedus firmari solebat.

25 . . . . . a signa quintum locum<sup>FESTVS.</sup>  
 . . . . . lo inter quos populos  
 . . . . . ere firmari solet.

Porigam dixisse antiqui videntur, pro porrigam, propter  
 morem non geminandarum litterarum. ducto verbo a  
 porro regam. aut si id friuolum videtur, cum aperte e ri-  
 30 uo regam \* tractum sit. sed antiqui etiam porgam di-  
 xerunt pro porrigam.

Po:riciam, porro iaciam.

PAVLVS.

. . . . . iaciam, maxime .

FESTVS.

Portenta existimantur quidam grauius esse, ostenta bona.  
 35 alij portenta quaedam bona, ostenta quaedam tristia  
 appellari. portenta, quae quid porro tendatur, indicent;  
 ostenta, quae tantummodo ostendant monstra, praeci-  
 piant quoque remedia.

Portenta rerum fieri dicuntur, cum solita \* corpora raro<sup>PAVLVS.</sup>  
 se ostendunt, ut cometae, turpines, barathra, sereno<sup>solida</sup>

caelo facta tonitruū.

\*Porticulus Porticulus\* est, qui in portu modum dat classi. est autem malleus.

FESTVS. Porticulus est, vt scribit Aelius Scilo, qui in portu modum dat classi. id autem est malleus, cuius meminit Caro in dissuasiōe de rege Attalo, & vestigalibus Asiae: C. Licinio Praetore, remiges scripti ciues Romani sub porticulum sub flagrum conscripti venire passim.

Portum in duodecim pro domo positum omnes fere consentiunt: CUI TESTIMONIUM DEFVERIT, 16  
IIS TERTIIS DIEBUS OE PORTVM OE-  
VAGVLATVM ITO.

PAVLVS. Portum frequenter maiores pro domo posuerunt.  
Portumnus, qui & Palaemon, a Romanis inter deos colebatur.

FESTVS. Por . . . . . te . . . . .  
Possessio est, vt definit Gallus Aelius, vsus quidam agri, aut aedificij, non ipse fundus, aut ager. non enim possessio est: . . . de rebus, quae tangi possunt . . .  
. . . . . qui dicit, se possidere, is vere potest di- 20  
cere. Itaque in legitimis actionibus nemo ex his qui possessionem suam vocare audet, sed ad interdictum venit, vt praetor his verbis vtatur: Vti nunc possidetis, eum fundum. Q. D. A. quod nec vi, nec clam, nec precario alter ab altero possidetis, ita possideatis. aduersus ea 25  
vim fieri, veto.

PAVLVS. Possessio est vsus quidam agri, aut aedificij, non ipse fundus, aut ager.

FESTVS. Possessiones appellantur agri late parentes publici, priuati-  
que; quia non mancipatione, sed vsu tenebantur, & vt 30  
colebat) quisque occupauerat, collibebat.\*

Posticam lineam in agris diuidendis Seruius Sulpicius appellauit ab exori . . . . .

. . . . . qua . . . . .  
. . . tur . . . . . riq . . . . . 39  
. . . abd . . . . . tab . . . . .  
. . . frum . . . . . danti . . . . .

PAVLVS. Postica linea in agris diuidendis ab oriente ad occasum spectat.

Posticum ostium dicitur in posteriore parte aedii. ceterum antiqui

antiqui etiam vicinū habitantem ad posteriorem partem aedium sic appellarunt. denique, & quae ante nos sunt, antica; & quae post nos sunt, postica dicuntur. & dextram anticam, sinistram posticam dicimus. sic etiam ea caeli pars, quae sole illustratur ad meridiem, antica vtrique nominatur; quae ad septentrionem est, postica. rursumque diuiduntur in duas partes, orientem, atque occidentem.

10 **Postliminium** \* receptus dicitur is, qui extra limina, hoc est terminos provinciae captus fuerat, rursus ad propria reuertitur. \* Postliminio est

15 **Postliminium** \* receptū, Gallus Aelius in libro primo significationum, quae ad ius pertinent, ait esse eum qui liber, ex qua ciuitate in aliam ciuitatem abierat, in eandem ciuitatem redit eo iure, quod constitutum est de postliminiis. \* Postliminio

20 **Item** qui seruus \* a nobis in hostium potestatem peruenit, postea ad nos, redit in eius potestatem, cuius antea fuit iure postliminij. equi, & muli, & naui eadem ratio est postliminiū receptum is "quae serui. quae genera rerum ab hostibus ad nos postliminio redeunt, eadem genera rerum a nobis ad hostes redire possunt. cum populis liberis, & cum foederatis, & cum regibus postliminium nobis est ita; vti cum hostibus, quae nationes in opinione nostra sunt, cum his." \* Itemque seruos, v. 6.

25 **Postularia fulgura**, quae votorum, aut sacrificiorum spretam religionem designant. \* pestifera, quae mortem, aut exilium ostendunt. peremptalia, quae superiora fulgura, aut portenta peremunt. id est tollunt. \* ut v. c. desiderat v. c.

30 **Postumus cognominatur** post patris mortem natus. Plaurus in Aulularia: Post mediā aetatem qui mediam ducit vxorem domū: Sic eā senex anū praegnantē fortuito fecerit: Quid dubitas, quin sit paratū his nomē pueris Postumit? **Potestur**. Scipio Africanus in ea, quae est de imperio D. Brutus; poteratur C. Gracchus in ea, qua vsus est, cum circum conciliabula iret. \* ut v. c. alium v. c.

35 **Porcium, & Pinarium Hercules**, cum ad aram, quae hodieque maxima appellatur, decimam boum, quos a Geryone abductos abigebat Argos in patriam profanasset, genus sacrificij edocuit. quae familia, & posterius eius non defuerunt decimantibus usque ad Appium

\* familiae)

\* intererant  
v.c.

Claudium Censorem, qui quinquaginta millia aeris  
grauis his dedit, ut seruos publicos edocerent ritum sa-  
crificandi: quo facto Potitij, cum essent (ex familia  
numero duodecim omnes interierunt\* intra diem trige-  
simum. Pinarius, quod non adfuit sacrificio, postea cau-  
tum est, nequis Pinariorum ex eo sacrificio vesceretur.

Potitus seruitu . . . . . qui, ut  
ait Labeo, seruitu . . . . .  
nes proxime Graecino . . . . .  
dicebatur ab antiquis . . . . . 20

PRÆBIA, remedia.

PAVLVS.  
FESTVS.

. . . . . cau . . . . .  
. . . . . iuis . . . . .  
. . . . . bus P. R. . . . .  
. . . . . cere . . . . . 25  
. . . . . ebus le . . . . .

PAVLVS.  
FESTVS.  
\* Praeclami-  
tatores)  
\* antecedent-  
es)

Praeceptat, saepe praecipit.

Praeceptat, in Saliari carmine est, saepe praecipit.

Praeciamitatores† dicuntur qui Flamini Diali, Quiri-  
nali, Martiali antecedent. \* exclamant feriis publicis, 26  
ut homines abstineant se opere, quia his opus facientem  
videre religiosum est.

PAVLVS.  
\* Praecian  
nuntiatores  
vel Praeci  
amitatores

Praeciamitatores† dicebantur, qui Flamini Diali, id est  
sacerdoti Iouis, antecedeabant clamantes, ut homines  
se ab opere abstinerent, quia hunc opus facientem vide- 25  
re inreligiosum erat.

\* Praecia di-  
cebatur, vel  
Praecia dice-  
bat  
\* dicebatur,

Praecias dicebant† qui a Flaminiibus praemittebantur, ut  
denuntiarent opificibus, manus abstinerent ab opere, ne,  
si vidisset sacerdos facientem opus, sacra polluerentur.

Praecidaneae agna vocabatur, \* quae ante alias caedebatur. 30  
item porca, quae Cereri mactabatur ab eo, qui mortuo  
iusta non fecisset, id est glebam non obiecisset: quod  
mos erat eis facere prius, quam nouas fruges gustarent.  
Praecidaneam porcam dicebant, quam immolare erant  
soliti ante, quam nouam frugem praeciderent. 35

PAVLVS.

Praecidaneae dicitur.

. . . . . genus hostiae, quod . . . . .  
. . . . . arium appellabat . . . . .  
. . . . . atur ex tribus pu . . . . .  
. . . . . is cum tribus liba . . . . .

Prac-

Praecidere, antecedere, id est ante immolare.

PAVLVS

Praedia " rursus Verrius vocari ait ea remedia , quae data

FEST.

Caecilia vxor Tarquinij Prisci inuenisse existimatur,

Praedia,

vel Praedia

Caia)

Zonas)

Sancti)

5 est in aede sanctus", qui deus Dius Fidius vocatur: ex qua zona periclitantes ramenta sumunt: ea vocari ait praedia, quod mala prohibeant.

Praedia

vel Praedia

Praedonulos Cato *ὑποκαρτιστῆς* dixit in Epistularum. Quia saepe viles videntur praedonuli.

10 Praedonulos *ὑποκαρτιστῆς*, id est deminutivae, idem Cato posuit pro praedonibus.

PAVLVS

Praedotiant, praepoptant.

FEST.

Praefecturae eae appellabantur in Italia, in quibus & ius dicebatur, & nundinae agebantur, & erat quaedam ea-

rum fesp. neque tamen magistratus suos habebant. in quas & legibus praefecti mittebantur quotannis, qui ius

qua hñ

v.c.

dicerent. quarum genera fuerunt duo: alterum, in quas

solebant ire praefecti quattuor (sex virum pro populi

viginti sex

virum num.

v.c.

20 Casilinum, Vulturum, Liternum, Puteolos, Acerras,

Suessulam, Atellam, Calatiam, & alterum in quas ibant

Calas iom.

v.c.

quos Praetor vrbanus quotannis in quacque loca miserat legibus, vt Fundos, Formias, Caere, Venafrum, Alli-

Allicas. v.c.

fas, & Priuernum, Anagninam, Frusinonem, Reate, Satur-

25 niam, Nursiam, Arpinum, aliaque complura.

Praefericulum vas aeneum sine ansa patens summum, velut peluis, quo ad sacrificia utebantur.

PAVLVS

aeneum si.

lut peluis.

rio Opis

30 Co.

Praeficae dicuntur mulieres ad lamentandum mortuum

FESTVS

PAVLVS

conductae, quae dant ceteris modum plangendi, quasi

in hoc ipsum praefectae. Naeuius: Haec quidem meher

cle opinor, praefica est, quae sic mortuum collaudat.

35 Praeiurationes facere dicuntur ij, qui ante alios conceptis verbis iurant, post quos in eadem verba iurantes tantummodo dicunt. Idem in me.

Praeliare dies appellantur, quibus fas est hostem bello lacessere. erant enim quaedam feriae publicae, quibus nefas fuit id facere.

Praemertium, quod praelibationis causa ante praemetitur.

**FESTVS.** . . . . . ante metitur, qua . . . . .

**PAVLVS.** Praemiosa, pecuniosa.

**FESTVS.** . . . . . Cato saepe dicit, vt  
 . . . . . boves locor dicebant . . . .  
 . . . . . properi e mari opus est . . . .  
 . . . . . in orationem, quam scrib . . . .  
 . . . . . inpudentiam praemio . . . .

**PAVLVS.** Praeneste dicta est, quia is locus, quo condita est, montibus ro praestet.

Praenominebus feminas esse appellatas testimonio sunt  
 Caecilia, & Tarratia, quae ambae Caias solitae sint \* ap  
 pellari, pari modo Lucia, & Titia. \*

Praepetes aues dicuntur, quae se ante auspicantem, ferunt. \*  
 nam praepetere dicebant pro anteire.

**FESTVS.** Praep . . . . . quidam pu-  
 tant, quia vo . . . . . re est  
 auem auspica . . . . . aues  
 dicuntur, quae s . . . . .  
 nam antiqui praepetere . . . . . 29

\* Praepetes aues quidam dici aiunt, quia secundum auspi-  
 cium faciant praeteruolantes. alij quod antea, quam pe-  
 ramus, \* indicent, aut quod praeteruolent, aut ex Graeco tractu putant, quod ante conspectum volent nostrum. 25  
 inepte scilicet ex praepositione Latina componentes, &  
 Graeco vocabulo. ceterum poetae promiscue omnes a-  
 ues ita appellant.

**FESTVS.** Praerogatiuae centuriae dicuntur, vt docet Varro rerum  
 \* quod su-  
 Aici) humanarum libro sexto, quae fus . . . . . \* Ro-39  
 mani, qui ignorarent pettores, facilius eos animadue-  
 tere possent. Verrius probabilis indicat esse, vt cum es-  
 sent designati a praerogatiuis, in sermonem res veniret  
 populi de dignis, indignisve, & fierent ceteri diligen-  
 tiores ad suffragia de his ferenda. 35

**PAVLVS.** Praes est is, qui populo se obligat, interrogatusque a ma-  
 gistratu, si praes sit, ille respondet, Praes.

Praefagire est praediuinare, praesipere. sagax enim est a-  
 cutus, & solers.

Prae-



Praeflagitio dicta, quod praeflagire est acute sentire. unde  
sagae dictae anus, quae multa sciunt. & sagaces canes,  
qui ferarum cubilia praesentiunt.

. . . tio . . . quod **FESTVS.**

3 . . . dictae . . .

prae

Praesiderare dicitur, cum maturius hiberna tempestas mo- **PAVLVS.**  
uetur, quasi ante sideris tempus.

10 Praesidium est, quod pro utilitate & salute alicuius, auxi-  
lij gratia praepositur. subsidium, quod postpositum est  
ad subueniendum laborantibus.

Praestinare apud Plautum emere est, id est, emendo  
tenere.

15 Praestitem in eadem significatione dicebant antiqui, qua\* \*quem  
nunc dicimus antistitem.

Praestolari dicitur is, qui ante stando ibi, quo venturum  
excipere vult, moratur.

20 Praeteriti senatores quondam in opprobrio non erant, **FESTVS.**  
quod ut Reges sibi legebant, sublegebantque, quos in  
consilio publico haberent: ita post exactos eos, Consu-  
les quoque, & Tribunos\* Militum Consulari potestate  
coniunctissimos sibi quosque\* patriciorum, & deinde  
plebeiorum legebant: donec Quinia Tribunicia inter-  
uenit, qua sanctum est, ut Censores ex omni ordine op-  
25 timum quemque curiatim\* in senatu legorent. quo fa-  
ctum est, ut qui praeteriti essent, & loco moti; haberen-  
tur ignominiosi.

\* Tribuni)  
\* quoque  
v.c.

\* curiatim  
v.c.

Praetexta pulla nulli alij licebat uti, quam ei qui funus **PAVLVS.**  
faciebat.

30 . . . alij licebat uti, qu . . . **FESTVS.**

. . . ius magistratus h . . .

. . . loco publico lud . . .

. . . utitur, & scribam hab . . .

quos facit ludos . . .

35 libus, & Praetoribus uota . . .

rantia in sacra nouorum . . .

tum est uti emit votum . . .

quod item Valerius vica . . .

ra ex senatu improba . . .

Praetextae appellantur, quae res gestas Romanorum, con- **PAVLVS.**

\* scriptae tinent scriptas. \*

\* praetextis Praetextatis nefas erat obsceno verbo uti. ideoque praetextatum \* appellabant sermonem, qui nihil obscenitatis haberet.

FESTVS. Praetextum \* sermonem quidam putant dici, quod praetextatis nefas sit obsceno verbo uti. alij quod nubentibus depositis praetextis a multitudine puerorum obscena clamentur.

Praetor ad portam nunc salutatur is, qui in provinciam Propraetore aut Proconsule exit. cuius rei morem ait fuisse Cincius in libro de Consulum potestate talem. Albanos † rerum potitos usque ad Tullum Regem. Alba deinde diruta usque ad P. Decium \* Murem Cos. populos Latinos ad caput Oetentinae, † quod est sub monte Albano consulere solitos, & imperium communi consilio administrare. Itaque quo anno Romanos imperatores ad exercitum mittere oporteret iussu nominis Latini, complures nostros in Capitolio a sole oriente auspicii operam dare solitos. Vbi aues addixissent, militem illum, qui a communi Latio missus esset, illum, quem aues addixerant, Praetorem salutare solitum, qui eam provinciam optineret Praetoris nomine.

PAVLVS. Praetoria cohors est dicta, quod a Praetore nō discedebat. Scipio enim Africanus primus fortissimum quemque delegit, qui ab eo in bello non discederent, & cetero munere militiae vacarent, & sesquiplez stipendiū acciperent.

Praetoria porta in castris appellatur, qua exercitus in praetorium educitur. quia initio Praetores erant, qui nunc Cōsules, & ij bella administrabant: quorum tabernaculum quoque dicebatur praetorium.

\* gradiendo Praeuaricatores a praetergrediendo \* sunt vocati.

Prandicula, ientacula.

FESTVS. Prandicula antiqui dicebant, quae nunc ientacula.

PAVLVS. Prandium ex Graeco . . . . . est dictum. nam meridianum cibum caenam vocabant.

Precem singulariter Cato dixit.

FESTVS. Praecem. Precem \* singulariter idem (Cato) in ea, quae est de coniuratione.

\* praecidanea Presan . . . \* porca dicitur, ut ait Veranius, quae fami-

familiae purgandae \*causa Cereri immolatur. quod pars <sup>\*pugnandæ.</sup>  
 quaedam eius sacrificij sit in conspectu mortui eius, cuius <sup>V.C.</sup>  
 funus instituitur.

Prima, aut secunda hora ducant \*sponsalibus: ominis causa, <sup>\*dicata</sup>  
 ut optima, ac secundissima eueniant.

Prima, aut secunda diei hora causa ominis sponſis tribue- <sup>PAVLVS.</sup>  
 batur.

Primanus Tribunus erat, qui primae legioni tributum  
 scribebat.

10 Primanus Tribunus apud Catonem in ea, quae est contra <sup>FESTVS.</sup>  
 Thermum de suis virtutibus . . . . .

Prim . . . . . condenda ta . . . . .

. . . . . iumenti, velut ex . . . . .

. . . . . vtrinq; media . . . . .

15 . . . . . lari iudicio, qui & ip . . . . .

Primigenius sulcus dicitur, qui in condenda noua vrbe, tau- <sup>PAVLVS.</sup>  
 ro, & vacca designationis causa imprimitur.

Primnesius, \*palus, ad quem funis nauicus religatur, quem <sup>\*Primesius,  
 Prymae-  
 sius)</sup>  
 alij tonsillam dicunt. <sup>OT.</sup>

20 Primordia, principia.

Principalis castrorum porta nominatur, quod in eo loco  
 est, in quo principes ordines tendunt.

Priscæ Latinæ coloniae appellatae sunt, ut distinguerent a <sup>FESTVS.</sup>  
 nouis, quae postea a populo dabantur.

15 Prisci Latini proprie appellati sunt ij, qui prius, quam con- <sup>PAVLVS.</sup>  
 deretur Roma, fuerunt.

Priscus Tarquinius est dictus, quia prius fuit, quam Super-  
 bus Tarquinius.

Pristina, velut priustina, dictum est.

30 Pristina, velut pris . . . . . <sup>FESTVS.</sup>  
 . . . . . eiusmodi dicta . . . . .

Pristinum ab eo venit, quod est prius. pari modo & <sup>PAVLVS.</sup>  
 prior.

Pruiatae vocabantur feriae sacrorum propriorum, velut  
 dies natales.

35 Pruiatae feriae vocantur sacrorum propriorum, velut dies <sup>FESTVS.</sup>  
 natales, operationis, denecales.

Pruiato sumptu se alebant milites Romani pacis ad id <sup>PAVLVS.</sup>  
 tempus, quo Roma est capta a Gallis.

. . . . . se alebant mili . . . . . <sup>FESTVS.</sup>

- mererentur, quod in . . . 7  
tempus, quod fuit pau . . .  
capta est a Gallis . . .  
ilites non fiebant.
- PAVLVS. Priueras, mulieres priuatas. §  
FESTVS. . . . . priu . . .  
. . . . . tur de . . .
- PAVLVS. Priuignus dictus, quod ante, quam mater secundo nube-  
ret, est progenitus. pri enim antiqui pro prae dixe-  
runt. FO
- \*ER)  
FESTVS. Priuiuo es \* prius singulis.
- PAVLVS. Priuos, priuasque antiqui dicebant pro singulis. ob quam  
causam & priuata dicuntur, quae vniuscuiusque sint. hinc  
& priuilegium, & priuatus. dicimus tamen & priuatum,  
cui quid est ademptum. 15
- Pro significat in, vt pro rostris, pro aede, pro tribunali. Pro  
ponitur etiam pro amplificando, ac palam faciendo, vt  
prodi, prouoca, protrahe, propelle, alias pro priuandi fa-  
cultate, vt in propudio, prohibendo; quia vtrumque  
abnuat in his esse pudorem, potestatemque; alias aliud 20  
alio, \* vt pro pecunia, pro praedio, Proconsule, alias pro  
admiratione, vt pro Iuppiter, alias pro ante, vt pro ostio,  
alias pro in, vt promittere barbam, & capillum.
- \*pro alio)  
. . . . . tione . . . . .  
FESTVS. . . . . plit . . . . . ex, pro . . . . . 25  
. . . . . tate . . . . . nuat . . . . .  
. . . . . ud alio . . . . . alias pro  
a . . . . . in Melan . . . . .  
. . . . . mani ouu . . . . .  
Plautus in cond . . . . . pro 30  
ostio, alia . . . . . bam, &  
capillum.
- Pro censu classis Iuniorum Ser. Tullius cum dixit in de-  
scriptione centuriarum, accipi debet in censu, vt ait M.  
Varro in libro sexto rerum humanarum. sicuti pro aede 35  
Castoris, pro tribunali, pro testimonio.
- Pro scapulis cum dicit Cato, significat pro iniuria verbe-  
rum. nam complures leges erant in ciues rogatae quibus  
sanciebatur poena verberum. his significat prohibuisse  
multos suos ciuis in ea oratione, quae est contra M. Coc-  
cium;

lium: Si em percussi, saepe incolumis abij. praeterea pro republica, pro scapulis, atque aerario multum Reipub. profuit.\*

\*profuit.)

Pro scapulis cum dixit Cato, significauit pro iniuria verberum. PAVLVS.

Pro sententia, ac si dicatur in sententia, vt pro rostris, id est, in rostris.

Pro aedificatum dicitur, quod ex priuato loco processit in publicum solum. FESTVS.

10 Probi, velut prohibi, qui se a delinquendo prohibent.

Probrum, stuprum, flagitium, vt Attius in Helenibus: qui, nisi probrum, omnia alia indelicta aestimauit. Caecilius in Dauo: Earum compressa parit huic puerum, sibi probrum.

15 Probrum, stuprum, flagitium.

PAVLVS.

Probrum virginis Vestalis, vt capite puniretur, vir, qui eam incestauisset, verberibus necaretur: lex fixa in atrio Libertatis cum multis aliis legibus incendio consumpta est, vt ait M. Cato in ea oratione, quae de auguribus inscribitur. Adicit quoque virgines Vestales sacerdotio exauctorat.

FESTVS.

EX

tar

Procalare, prouocare, ex Graeco καλεω, id est, vocare, vnde PAVLVS.

25 Kalendae, calumnia, calones, caculae, & calatores.

Procalato, prouocato.\*

\*Procalatio, prouocatio.

Procalat, prouocat.

FESTVS.

procita

Procapis, progenies, quae ab vno capite procedit.

PAVLVS.

30 Procari, poscere: vnde procaces meretrices, ab assidue poscendo: & proci uxorem poscentes in matrimonium. Procari, poscere est. vnde & proci, & meretrices procaces, & verbum procas, id est, poscis.

Procat dicebant, pro poscit.

35 Procedere dicebant interdum pro succedere, interdum pro porro cedere.

ce

Procellunt, procumbunt.

FESTVS.

PAVLVS.

Procera, prolixa, & in longum producta, quasi ex cera ob eius facilitatem.

m ij

Procestria dicuntur, quo proceditur in mūro. Aelius procestria aedificia dixit esse extra portam. Artorius procestria, quae sunt ante castra, etiam qui non habent castra, propugnacula, quibus pro castris utuntur, aedificant.

Procineta classis dicebatur, cum exercitus cinctus erat. Gabino cinctu confestim pugnaturus. Verustius enim fuit multitudinem hominum, quam navium, classem appellari.

Procinctam classem, id est, paratam ad bellum militū multitudinem, Diali Flamini videre non licuit.

FESTVS. Procinctam classē

praelium instructus, & par

dere non licet. anti

dixerunt, ut nunc quoq;

tus est. procincta aut

ad pugnam ire solit

ta in procinctu fieri

PAVLVS. Prociunt, pro vocitant. citare enim vocitare est. unde prociunt, & prociunt.

\*pollicere

Prociunt saepe prolicere, \*id est, producere.

Prociunt testamentum dicebatur, veluti prociunt, prociunt, id est, irritum, ac raptum. Prociunt, cum prima syllaba corripitur, significat petiūt. Liviū: Matrem prociunt plūrimi Venerunt.

Prociuntores dicuntur, qui noctu custodiae causa ante castra excubant: cum castra hostium in propinquo sunt.

FESTVS. Prociuntores dicuntur fere velites, \* qui noctu custodiae causa ante castra excubant, cum castra hostium in propinquo sunt. ut M. Cato in eo, quē de re militari scripsit.

\*feri velites. V. C.

Prociunt, promittunt aut significare Antistius de iure pontificali libro nono.

PAVLVS. Prociunt, promittunt.

Prociunt inter cognomina eum dicunt, qui natus est patre peregrinante a patria prociunt. Prociuntos sunt, qui credant ideo dictos, quia patribus senibus, quasi prociunt progressis aetate, nati sunt.

FESTVS. Prociunt patricium in descriptione (ceas si vniquam \*fecit Ser. Tullius, significat prociunt: ij enim sunt principes. nam proci dicuntur, qui possunt aliquam in

\*classium, quam)

matrē

matrimonium, Graece *μνηστήρ*. est enim procare, poscere, vt cum dicitur. in iudice conlocando si alium procas, nive eum procas. hoc est poscis. vnde meretrices procaces.

- 5 Prodegeris, consumpseris, prodideris, vt Caecilius in Hymni. \* prodigere est, cum nihil habeas, te inridier. & \* Hymnide)  
Plautus in Neruolaria: productae: prodigium esse in \* m v. c. me)  
amatorem addecer.

Prodigere est consumere, vnde & prodigus fit. PAVLVS.

- 10 Prodidiſſe, tempus longius feciſſe.

Prodidiſſe non ſolum in illis dicitur, qui patriam hoſtibus FESTVS  
prodiderunt, ſed etiam tempus longius feciſſe. vt Cato:  
Te C. Caecili diem prodidiſſe \* militibus legionis ter- \* prodidiſſe  
tiae, cum proditionem non haberent.

- 15 Prodigia, quod praedicunt futura: permutatione G litterae.  
nam quae nunc C appellatur, ab antiquis G vocabatur.

Prodigatores, haruspices prodigiorum interpretes.

Prodigatores, prodigiorum interpretes. PAVLVS.

Prodiguae hoſtiae vocabantur, quae conſumuntur. vnde

- 20 homines quoque luxurioſi prodigi.

Prodiguae hoſtiae vocantur, vt ait Veranius, quae conſu- FESTVS  
muntur: vnde homines quoque luxurioſi, prodigi.

Prodinunt, prodeunt, vt Ennius annalium lib. tertio: Pro-  
dinunt famuli, tum candida lumina lucent.

- 25 Prodit, non ſolum in apertu exit, ſignificat ſed etiam porro it. PAVLVS,  
Prodit, memoriae porro dat, & fallit, item ex interiore lo-  
co procedit. item perdit, vt Ennius: Non in ſperando cu-  
pidi rem prodere ſummam.

Prodita, \* memoriae porro dat, & fallit, item ex interiore FESTVS.

- 30 loco procedit. item perdit, vt Ennius lib. ſextodecimo: \* Prodit

Non in ſperando cupide \* rem prodere ſummam. \* cupidi

Produit, porro dederit, vt eſt in lege cenſoria: PORTICVM

SARTAM, TECTAMQUE HABETO, PRO-

DITO. alias prodiderit.

- 35 Profanum eſt, quod ſani religione non tenetur.

Profanum, quod non eſt ſanum. \* Plautus: Sacrum, an pro- PAVLVS.  
fanum habeas, paripenditur. \* ſanum

. . . . . ſeudolo: Atque in . . . . .

. . . . . interea loci . . . . .

. . . . . iſque quod conſecran . . . . .

bea

- Prohibere comitia dicitur vitare diem morbo, qui vulgo quidem maior, ceterum ob id ipsum comitialis appellatur. Cato in oratione, quam scripsit de sacrilegio commissio; Domi cum auspicamus, honorem me diu \* im-  
 5 mortalium velim habuisse, serui, ancillae, si quis eorum sub sentone crepuit, quod ego non sensi, nullum mihi vitium facit. Sicuti ibidem seruo, aut ancillae dormienti euenit, quod comitia prohibere solet, ne is quidem mihi vitium facit.

- 10 Pro lato aere astitit Ennius in Achille Aristarchi, cum ait, significat clypeo ante se protento.  
 Pro lato aere apud Ennium, significat scuto ante se pro- PAVLVS, tento.

- 15 Proletarium capite censum dictum, quod ex his ciuitas constet, quasi proles progenie. Idem \* & proletanei. "item  
 Prologium, principium, proloquium. Pacuuius: Quid est? "prolecia, uci.  
 nam me exanimasti prologio tuo.

- Prolugere dicuntur, qui solito diutius lugent.  
 20 Promellere, litem promouere,  
 Prome . . . . . FESTVS.  
 ri licuum prouere . . . . .

- Pro meneruat item pro monet (in Saliari carmine.)  
 Pro merion, \* praecipuum, praeter ceteros meritum. aut "Promerion  
 25 pro medium \* hoc est participat, ut pro indiuiso dicimus. "medio  
 Promiscam dicebant promiscue. \* PAVLVS.

- Promissus capillus dicitur longus, item barba promissa, "pro promissione.  
 velut porro missa.  
 Promonstra, prodigia.

- 30 Promuleo agi dicitur naus, cum scaphae \* ducitur func. "scapha  
 Promulgari leges dicuntur, cum primum in vulgus eduntur, quasi prouulgari.

- Pronubae adhibebantur nuptiis, quae semel nupserunt, causa auspicii, ut singulare perseveret matrimonium.  
 35 Pronubae adhibentur nuptis, \* quae semel nupserunt, ut FESTVS.  
 matrimonia paupertatem "auspicientes. "nuptis.

- Pronurus, nepotis vxor. PAVLVS

- Prop . . . . . sta dolia ait dici Labeo, quod FESTVS.  
 . . . . . "matrimo-  
 . . . . . nilperpetu-  
 . . . . . atque)



**PAVLVS.** Propages propagines \* a propagando, vt faciunt rustici, cum vitem vetulam supprimunt, vt ex ea vna plures faciant.

**FESTVS.** Propatulum, late patens, atque apertum. & patuli boues, quorum cornua in diuersum supra \* modum patent.

Properam pro celeri, ac strenua dixisse antiquos testimonio est Cato, cum ait in libro de re militari: Tertia e castris eductio celeris, properaque est.

**PAVLVS.** Properam, celerem, strenuamque significat.

**VIS TVS.** Properare aliud est, aliud festinare. qui vnum quodque maturatione transigit, is properat; qui multa simul incipit neque perficit, is festinat.

Properus antiquos dixisse pro celer, testimonio est qualitatibus aduerbium, quod est propere.

**PAVLVS.** Properus, celer: vnde aduerbium propere.

Propetrare, mandare, quod perficiatur. nam impetrare est exorare, & perpetrare perficere.

Prophetas dicebant veteres antistites sanorum, oraculorumque interpretes.

**FESTVS.** Prophetas in Adrasto Iulius nominat antistites sanorum, oraculorumque interpretes. cum capita viridi lauro velare imperant prophetae sancta ita caste qui purant \* sacra.

\* purgantis  
vel parant)

Propius sobrino mihi est consobrini mei filius, & consobrinae meae filia, \* & patris mei consobrinus, & matris meae consobrinus.

\* filius)

**PAVLVS.** Propius sobrino mihi est consobrini mei filius, & patris mei consobrinus.

**FESTVS.** Propriassit, proprium fecerit.

Propter viam sit sacrificium, quod est proficiscendi gratia, Herculi, aut Sanco, \* qui scilicet idem est deus.

\* sanco)

**PAVLVS.** Profecturi viam Herculi aut Sanco \* sacrificabant.

**FESTVS.** Propudianus \* potius dictus est, vt ait Capito Ateius, qui in sacrificio gentis Claudiae velur piamentum, & exolutio omnis contractae religionis est.

\* sanio, vel  
Fauno v. c.  
Sango, vel  
sancto)

**PAVLVS.** Propudium dicebant, cum \* maledicto \* nudare turpitudinem volebant, quasi porro pudendum. quidam propudium putant dici, a quo pudor, & pudicitia procul sint.

\* Propudi  
ait v. c.

\* quum eo)  
\* maledicti

**FESTVS.**

**PAVLVS.** Prarsi limites appellantur in agrorum mensuris, qui ad orientem

\* sua

orientem directi sunt.

Prorsus . . . . . FESTVS.

Prorsum ponebant pro recto. PAVLVS.

Prorsus, porro versus.

Prorsus porro versus, nisi forte ex Graeco ~~est~~. † Cato de feneratione legis Iuniae: Camerini ciues nostri oppidum pulchrum habuere, agrum optimum, atque pulcherrimum, rem fortunatissimam. cum Romam veniebant, prorsus deuertebantur pro hospitibus ad amicos suos.

Prosapia, progenies, id est porro sparsis, & quasi iactis liberis; quia sapare † significat iacere, & discurrere, PAVLVS.

Prosedas meretrices Plautus appellat, quod ante stabula sedent. caedem & prostibulae.

Prosequium a prosequendo; obsequium ab obsequendo dicuntur.

Proficium, quod profecatum proicitur.

Prosimurium † pontificale, pomerium, ubi pontifices auspiciabantur. dictum autem pomerium, quasi promurum. † id est proximum muro.

. . . rium esse ait Antistius . . . FESTVS.

. . . ficalis pomerium, id est . . .

. . . Cato, olim quidem omn . . .

. . . tinum, nunc etiam intra aed . . .

. . . quasi promuerium solet . . .

. . . rus † pomerij proferendi . . .

. . . e . . .

. . . ui . . .

. . . sed . . .

. . . ciat . . .

. . . ad . . .

. . . ne . . .

. . . moe . . .

. . . omus . . .

. . . in se . . .

. . . si tac . . .

. . . ntifi . . .

. . . agrumque . . .

. . . a consiti . . .

- . . . . . retur tumi  
 . . . . . e solitos .  
 . . . . . inus, maiusue  
 . . . . . ibus effereatis  
 . . . . . ueluti post moe  
 . . . . . tro muris urbis  
**PAVLVS.** Proscita, proposita.  
**FESTVS.** Prospera .  
 . . . . . ne declina .  
 . . . . . eta syllaba .  
 . . . . . ut ait L. Cinc .  
 . . . . . familiae pur .  
 . . . . . Prospices, prospice.  
**PAVLVS.** Prosumia, genus nauigij speculatorium paruum.  
 Protelare, longe propellere. ex Graeco videlicet πῆλξ, ἵς  
 quod significat longe.  
**FESTVS.** . . . . . lare dicitur longe pro .  
 \* Thae v. c. . . . . est πῆλξ \* & signi .  
**PAVLVS.** Protinam, protinus. Terentius: Protinam conijciam me in  
 pedes. 20  
 Prouinciae appellantur, quod populus Romanus eas pro-  
 uicit, id est ante vicit.  
**FESTVS.** Prouorsum fulgur appellatur, quod ignoratur noctu, an in-  
 terdiu sit factum, itaq; Ioui Fulguri, \* & Summano fit,  
 quod diurna Iouis, nocturna Summani fulgura habentur. 25  
 Prox, bona vox, velut quidam putant, significare videtur,  
 ut ait Labeo de iure pontificio libro vndecimo.  
**PAVLVS.** Prox, bona vox, ut existimo, quasi proba vox.  
 \* Prunum  
 Pronum = Prugnum pro priuignum, \*  
 Turium = Pruina dicta, quod fruges, ac virgulta perurat. 30  
 Pubes praesente, est populo praesente, *πρὸς τὴν αἰῶνα* ab iis,  
 qui puberes sunt, omnem populum significans.  
**FESTVS.** . . . . . se .  
 . . . . . ab .  
 . . . . . can .  
**PAVLVS.** Pubes adulescens, quinetiam plurium numerus eiusdem  
 aetatis.  
**FESTVS.** Pubes adulescens .  
 . . . . . catur. cui contrarium .  
 . . . . . dici solet.  
 Pubes

Pubes & , + qui pubem generare potest. is incipit esse a <sup>\* est</sup>  
 quattuordecim annis, femina a duodecim viripotens, si-  
 ue patiens, vt quidam putant.

Pubes puer, qui iam generare potest, is incipit esse ab annis **PAVLVS.**  
 quattuordecim, femina viripotens a duodecim.

Publica pondera . **FESTVS.**

ex ea causa. Iunius in .

t, quod duo Silli \* P. & M. Tribuni P. L. <sup>\* silli, vel  
silli)</sup>

rogarint his verbis: Ex ponderibus publicis, quibus hac <sup>\* veler)</sup>

tempestate populus oetier qui \* solet, vt coaequatur se- <sup>\* vel)</sup>

dulum, vt hi \* quadrantal vini octoginta pondo fiet.

congius vini decem P. I S. \* S a x Sextarij congius fiet <sup>\* fiet)</sup>

vini. duodequingaginta sextarij quadrantal fiet vi- <sup>\* vinaris)</sup>

ni. Sextarius aequus aequo cum librario \* fiet. sex de <sup>\* Sexdecimq.  
il.)</sup>

quinque librae \* in modio fient. si quis magistratus aduer <sup>\* haec)</sup>

sus hac \* D. M. pondera, modiosque, vasaque publica, <sup>\* mulctur)</sup>

modica, minora, maiorave faxit, iussitve re fieri, dolum- <sup>\* 1789</sup>

ve adduit, quod ea fiant, eum quis volet magistratus <sup>\* 1789</sup>

multaretur, + dum minore patris familias taxat, liceto;

siue quis in sacrum iudicare voluerit, liceto.

Publica sacra, quae publico sumptu pro populo sunt, quae- <sup>\* 1789</sup>

que pro montibus, pagis, curiis, sacellis: at priuata, quae <sup>\* 1789</sup>

pro singulis hominibus, familiis, gentibus fiunt.

Publica sacra, quae pro populo fiebant; priuata quae pro **PAVLVS.**

singulis hominibus, & familiis appellabant. **FESTVS.**

Publicius cliuus appellatur, quem duo fratres L. M. Publi- <sup>\* Malleoli</sup>

cij Malleoli \* Aediles Curules pecuariis condemnatis <sup>\* v. c. 1789</sup>

ex pecunia, quam ceperant \* munierunt, vt in Auenti- <sup>\* coeperat</sup>

num vehiculi Velia \* venire possit. <sup>\* v. c.</sup>

Pudicitiae signum in foro boario est, vbi familia naaedisset. <sup>\* Nel. v. c.</sup>

Herculis. eam quidam Fortunae esse, existimant. Item <sup>\* possint)</sup>

via Latina ad miliarium illi \* Fortunae muliebris, nefas <sup>\* aedis est)</sup>

est attingi, nisi ab ea, quae semel nupsit. <sup>\* quartum)</sup>

Pudicitiae signum Romae colebatur, quod nefas erat at- **PAVLVS.**

tingi, nisi ab ea, quae semel nupsisset. **FESTVS.**

Puelli, pueri per denominationem. Ennius: Poeni soliti suos

sacrificare puellos.

Puelli per denominationem a pueris dicti sunt, itaque & En- <sup>\* 1789</sup>

nius ait: Poeni soliti suos sacrificare puellos. & Lucilius:

cumque hic tam formosus homo, ac te dignus puellus. &

- Plautus: Olim huic puello sese venum ducier.  
 Pueri im . . . . . itur Atta  
 . . . . . uersibus docet . . .  
 . . . . . signum ad Salinas . . .  
 . . . . . signum allatum . . . 5  
 . . . . . quod sunt cona . . . re .  
 nemo vmquam . . . . . praeter  
 ipsum signum . . . . . sub signo  
 ubierunt . . . . . dunt si-  
 mul ut . . . . . cle rexerunt 10  
 ad qui . . . . . s.  
**PAVLVS.** Pugio dictus est, quod eo punctim pugnatur . . .  
**FESTVS.** . . . . . no . . . . .  
 . . . . . sue . . . . . 15  
 . . . . . oque . . . . .  
 . . . . . ma . . . . .  
**PAVLVS.** Pugnus a punctione, id est percussione dicitur.  
**FESTVS.** . . . . . tione . . . . .  
 . . . . .  
 Pulilia saxa esse ad portum, qui sit secundum Tiberim, ait 20  
 Fabius Pictor; \*quem locum putat Labeo dici, vbi fue-  
 rit Ficana via Ostiensi ad lapidem vndecimum.  
 Pulcher bos appellatur ad eximiam pinguitudinem per-  
 ductus.  
 \*cupidus  
 v. c. Pulchralibus, atque cupidijs \*idem "in ea, quae est de fun- 25  
 \*Cato) do oleario.  
**PAVLVS.** Pulchralibus propulchris.  
 Pullariam Plautus dixit manum dextram.  
**FESTVS.** Pullus Iouis dicebatur Q. Fabius, cui Eburno cognomen  
 erat propter candorem, quod eius natis fulmine icta 30  
 erat. Antiqui autem puerum, quem quis amabat, pullum  
 eius dicebant.  
**PAVLVS.** Puer, qui obscene ab aliquo amabatur, eius, a quo amatus  
 esset, pullus vocabatur. vnde Q. Fabius, cui Eburno co-  
 gnomen erat propter candorem, quod eius natis fulmi- 35  
 \*rads ne icta \*esset, pullus Iouis appellatus est.  
 Puls potissimum dabatur pullis in auspicijs, quia ex ea ne-  
 cesse erat aliquid decidere, quod tripudium faceret, id  
 \*punium est terripauium. \*pauire "enim ferire est. bonum enim  
 \*pauire augurium esse putabant, si pulli, per quos auspicabantur,  
 come-

comēdissent, praesertim, si eis edentibus aliquid ab ore decidisset. si autem omnino non edissent, arbitrabantur periculum imminere.

5 Puls potissimum datur pullis in auspiciis, quia ex e

FASTVS

id est c

nem

qui pa

tum ex

30 Punctariolas leuis pugnās appellat Cato in ea, quam dixit de re Histriae militari.

Punctariolas \* leues pugnās identidem ipse \* dixit.

PAVLVS

Punici dicuntur non Poeni, quamuis a Phoenice sint oriundi.

\* punario  
\* Cato

15 . . . . . tur, non Poeni, quamuis

FASTVS

antur, & Punicum bell

lantur. nam quae soleb

logam Ennius in Prae

brariorum, qui eaq; se

10 lino etiam ipsi Gr

gos philargyros

rius appellari mu

vox explanata non

nomina etiam in vi

25 dicimus tam hic lapis, qu

cipia appellantur, quae

nem rerum significant

tempora personas recipi

30 Punicum quod appellatur genus

latum

quia i

no

sto

Punicum genus libi translatum a Poenis. id etiam appella

PAVLVS

35 bant probum, quia erat ceteris suauissimum.

Pupinia tribus ab agro Pupinio.

ab agri nomini

Tusculum urbem

minit inuictum

FASTVS

est

PAVLVS. Pura vestimenta sacerdotes ad sacrificium habebant, id est non obrita, non fulgurita, non funesta, non maculam habentia.

FESTVS. . . . . fici . . . . .  
 . . . . . fit a . . . . .  
 . . . . . ex h . . . . .

PAVLVS. Pure lautum, aqua pura lautum.

FESTVS. . . . . lau . . . . .  
 . . . . . ite . . . . .  
 . . . . . in . . . . .

Puri, probi, profani, sui auri dicitur in manumissione sacrorum causa. ex quibus puri significat, quod in usu spurco\* non fuerit, probi, quod recte excoctum, purgarumque sit. profani, quod sacrum non sit, & quod omni religione solutum sit. sui, quod alienum non sit.

PAVLVS. Purime retinere, purissime tenuero.

FESTVS. . . . . tissime tenuer . . . . .  
 . . . . . publicus est, ut . . . . .  
 . . . . . et iure augurum . . . . .  
 . . . . . productio namque prod . . . . .  
 . . . . . sens valet.

Puri menstrio esse dicuntur, qui sacrorum causa toto mense in caerimonijs sunt, id est puri sint certis rebus caendo.

PAVLVS. Puteolos dictos putant ab aquae calidae putore. quidam  
 \* similitudo  
 ne a multitudine\* puteorum earundem aquarum gratia factorum.

FESTVS. . . . . aldae pu . . . . .  
 . . . . . ndem . . . . .  
 . . . . . uer . . . . .  
 . . . . . cum autem . . . . .  
 . . . . . uio . . . . .

Puteum . . . . .  
 in de . . . . .

PAVLVS. Puticuli sunt appellati, quod vetustissimum genus sepulturae in puteis\* fuerit. & dicti puticuli, quia ibi cadauera putescerent.

FESTVS. . . . . pellatos . . . . .  
 . . . . . is fuerit . . . . .

extra

extra p.

inde p

los Aelici

familias

vllia proijci

ea putesc

Putitum \* Plautus dixit pro stulto

tior est barbaro

at \* Hercule rit

milibus aeris gr

seruos publicus \* PR

xxx. cum eius famil

Putus antiqui dicebant pro puro. vnde putatae \* vites, &amp; ar

bores; quod decisis impedimentis remanerent purae.

aurum quoq; putatum dici solet, id est expurgatum. &amp;

ratio putata, id est pura facta.

antiquos

dicium est

nifici ait ne

in Alexandr

amidio purus p

sycophanta est

quo certior se

putatum dici se

ta, id est pura fact

dibus rettulit.

alatum

ulam su

ditur sed

ersus alia

cina luno

formon

ta re

se oste

tonit

pica

terisque

uanda iudicant pti

perae administratis u

stabiliantur Parilia se

\* Putitum

PAVLVS,

FESTVS.

\* ab)

\* publico,

PAVLVS,

\* putare

BEST.



ari edictaque  
in eodem libro  
dixi existimat  
falla in explana  
ploratus.

5 sump

fcri

uiri

con

10 in eo

lieto

istim

confu

os au

15 nemo

dicant

tribus x x x

de capite ci

uetant x i i

20 neficos quinq

nant, quia ipsi ind

PAVLVS. **Q**UADRANTAL vocabant antiqui, quam ex Graeco ἀμφορία dicunt, quod vas pedis quadrati octo & quadraginta capit sextarios. Plautus in Curculione: Anus haec sitit. quam illum sitit? modica est, capit Quasdrantal. & Cato contra Oppium: Vinum redemisti, praedia pro vini quadrantalibus sexaginta in publicum \* dedisti, vinum non dedisti.

\* in pulli  
V. C.

Quadrata Roma in Palatio ante templum Apollinis dicitur, ubi posita sunt, quae solent boni ominis gratia in vrbe condenda adhiberi, quia saxo munitus est initio in speciem quadratam. eius loci Ennius meminit, cum ait: Et quis extiterat \* Romae regnare quadratae.

\* extiterat. V.  
C.

PAVLVS. Quadruplicatores dicebantur, qui eo quaestu se tuebantur, ut eas res persequerentur, quarum ex legibus quadrupli erat actio.

FESTVS. . . . . populo . . . .  
. . . . . ia ca . . . . .  
in legum . . . . . populi  
do . . . . . 20

Quadrurbem Athenas Attius appellauit, quod scilicet ex quattuor vrbibus in vnam domicilia contulerunt, Braurone, Eleusine, Pireaeo, Sunio.

Quaeso, ut significat idem quod rogo, ita quaesere ponitur ab antiquis pro quaerere, ut est apud Ennium libro secundo: Ostia munita est. idem loca nauibus pulchris Munda \* facit, nautisque mari quaesentibus vitam. & in Cresphonte: ducit me vxorem liberorum tibi quaesendum gratia. & in Andromeda liberum quaesendum causa familiae matrem tuae.

\* Munda.  
V. C.

PAVLVS. Quaeso significat id, quod rogo, quaesere tamen Ennius pro quaerere posuit.

PAVLVS. Quaestores . . . . .  
. . . . . capitalibus vnde . . . . .  
. . . . . cidi appellantur. 35

FESTVS. Quam de pro quam vlos esse antiquos, cum multi veteres testimonio sunt, tum est Liuius in primo: Iuppiter, ut muro fretus magis quam de manus impesecundo. Quam de tuas omnis legiones, ac popularis. & Lucretius: Clarus ob obscuram linguam magis in-

ser . .

ter inanes Quam de grauis terga ios \* qui vera requirunt. \* Grauis In-  
ter Grauos.

Quam de pro quam \* dicebant antiqui. \*\* quando

Quam mox significat, quam cito. sed si per se ponas mox, PAVLVS.  
significabit paullo post, vel postea. FESTVS.

5 Quando cum graui voce pronuntiatur, significat quod, quo  
niam; & est coniunctio, quando acuto accentu, est tem-  
poris aduerbium. PAVLVS.

nuntiatur, significat FESTVS.

10 ut Plautus in Mae-  
mensam, quando edo,

detergeo. & in Pseudolo: Dabo, quando erit. Duci-

ro, quando habebis. & Ennius libro sextodecimo:

Nox quando medijs signis praecineta volabit. In duo-

decimo quidem cum C\* littera vltima scribitur, idem-

25 que significat.

QVANDO REX COMITI AVIT FAS, in fastis no- PAVLVS.  
tari solet, & hoc videtur significare, quando rex sacrifi-  
culus diuinis rebus perfectis in comitium venit.

itia sic

30 i honorem

enstrui scrip

Rege dicuntur

traditae sunt

pars ante

25 posterior

si quis alius pro Rege

35 tifex tum his dies

QVANDO STERCVS DELATVM FAS, eodem PAVLVS.  
modo in fastis notatur dies, quo stercus purgatur ab ac-  
de Veitae,

rcus delatum fas, eo

es, qui talis est, vt

stercusq; in aluum ca

30 cum id factum sit

a

35 Quartarios appellabant antiqui muliones mercenarios,  
quod quartam partem quaestus capiebant. Lucilius: porro ho-  
mines nequa malus vt quartarius cippos colligere omnes.

Quartarios appellabant muliones mercenarios, quod PAVLVS.  
quartam partem capiebant quaestus.

Quatenus significat qua fine; ut haftenus, hac fine. quatinus vero, quoniam. sed antiqui quatenos dicebant.

**FESTVS.** Quatenus significat qua fine, ut haftenus, hac fine. At quatinus, quoniam. Sed antiqui quatenos dicebant, ut Scipio Africanus in ea oratione, quam scripsit, postquam ex Africa rediit. Vti negotium natum erat; quatenos castra nostra ita munita erant, ut posses partem exercitus abducere.

Quatere, suspensum, & vicinum rei alicuius motum significat, non ut Verrius putat, ferire; cum id ipsum verbum concutere ex praepositione, quae est con, & quatere, sit compositum. quassare autem est saepe quatere.

**PAVLVS.** Quatere, suspensum, & vicinum rei alicuius motum significat, & interdum concutere. quin & id ipsum verbum concutere ex quatere sit compositum, quassare autem est saepe quatere.

**\* QUAXARE**  
**FESTVS.** Quaxare ranarum dicuntur cum vocem mittunt.

**PAVLVS.** Quercus dicitur, quod id genus arboris graue sit, ac durum, tum etiam in ingentem euadat amplitudinē. querceram enim grauem, & magnam quidam putant dici.

**FESTVS.** Querc.

nam quidam querc arboris cum gra ingentem euadat Opilius frigida matrem. Santra eam ex G rem eiusmodi etiam carcerem Plaut erat bilis quercue iactans me ut febre ret alibi quercue.

**PAVLVS.** Quercuera, frigida cum tremore a Graeco κέρκερ certum est dici. unde & carcer. Lucilius: iactans me, ut febris quercuera. & alibi: Quercuera consequitur (febris) capitisque doloris. Item Plautus: Is mihi erat bilis quercuatus.

Querquerulanae dicebantur nymphae querqueto virenti praesidentes.

**FESTVS.** Querquerulanae vtracque putantur significari nymphae praefi-

praesidentes querqueto vireſcenti, quod genus ſiluae indicant fuiſſe intra portam, quae ab eo dicta ſit Querquetularia. Sed feminas antiqui quas ſciens \* dicimus, <sup>(ſagas)</sup> viras appellabant. vnde adhuc permanent virgines, & viragines.

Querquetularia porta Romae dicta, quod querquetum **PAVLVS.** intra muros vrbis iuxta ſe habuerit.

Ques antiqui dixerunt: inde declinatum remanet datiuo **FESTVS.** caſu, quibus; nam Qui adhuc item Queis \* facit, vt iſti <sup>\*qui v. C. quis)</sup> iſtis, illi illis.

Quianam pro quare, & cur poſitum, & apud antiquos, vt Naeuium in carmine Punici belli; Summe deum regnator quianam genus iſti. & in ſaryra: Quianam Saturnium populum pepuliſti. & Ennius in libro ſeptimo:

15 Quianam dictis noſtris ſententia flexa eſt.

Quianam pro quare, & cur ponitur. Ennius: Quianam di- **PAVLVS.** ctis noſtris ſententia flexa eſt.

Quid niſi vſurpauſſe antiquos teſtis eſt Afranius in Epi- **FESTVS.** ſtula: me auctore mater abſtinebis. quid niſi?

20 Quietulus \* ab antiquis dicebatur Orcus.

<sup>\*Quietalis</sup>

Qui hoc cenſetis, illuc tranſire, qui alia omnia in hanc partem, his verbis praecit ominis videlicet cauſa, ne dicar, qui non cenſetis.

25 Quincientum & producta prima ſyllaba, & per Clitteram vſurpant \* antiqui, quod poſtea leuius viſum eſt, ita vt <sup>\*vſurpabā</sup> nunc dicimus pronunciari.

30 Quinquatrus appellari quidam putant a numero dierum, qui ſere his celebrantur. qui ſcilicet errant, tam Hercule, quam qui triduo Saturnalia, & rotidem diebus Compitalia. nam omnibus his ſingulis diebus fiunt ſacra. forma autem vocabuli eius, exemplo multorum populorum Italicorum, enuntiata eſt, quod poſt diem quintum Iduum eſt iſ dies feſtus. vt apud Tuſculanos Triatrus, & Sexatrus, & Septenatrus, & Falifcos Decimatrus.

35 Mineruae autem dicatum eum diem exiſtimant, quod eo die aedis eius in Auentino conſecrata eſt.

Quinquatrus feſtiuus dies dictus, quod poſt diem quintam **PAVLVS.** Iduum celebraretur, vt triatrus, & ſexatrus, & ſeptimatrus, & decimatrus.

Quinque genera ſignorum obſeruant augures, ex caelo,

ex auibus, ex tripudiis, ex quadrupedibus, ex diris.

FESTVS. Quinq.

augures publici . e .

ex quadrupedibus, ex d .

Quinquertium vocabant antiqui, quem Graeci *πέντεθλον*,  
vt indicat versus hic. Omnis aequalis vincebar quinquertio. Liuius quoq; ipsos athletas sic nominat. Quinquertiones praeco in medium vocat.

Quinq.

bantur, qui lustrum con .

ari coeptos .

PAVLVS. Quinquertium Graeci vocant *πέντεθλον*, quo die quinque genera artium ludo exercebantur. ipsos quoque athletas Liuius quinquertiones appellat.

Quintana appellabatur porta in castris post praetorium, ubi rerum utensilium forum fuit.

FESTVS.

tanam classem .

Rex distribura .

fecit, cum eas or .

sam de capite .

nihil praeter se h .

cilius sic meminit. quod .

adeptus .

PAVLVS. Quintia prata trans Tiberim a Quintio Cincinnato, cuius fuerant, dicta sunt.

FESTVS. Qui .

ag .

cin .

pec .

uas .

appel .

luperci .

fil .

sen .

riu .

sis .

quod co .

est li .

Romuli .

et Quincti .

quorum nu .

noris gratia .

Quintipor seruile nomen frequens apud antiquos erat, a praenomine domini ductum, vt Marcipor, Gripor. \* quamuis sint, qui a numero natorum ex ancilla quinto loco dictum putent.

\* Caipor)

Quintipor

Quintipor seruire nomen frequens apud antiquos, a præ- PAVLVS.  
nomine domini dictum, vt Marcipor, scilicet a Quinto,  
& Marcò.

Qui patres, qui conscripti vocati sunt in curiam. quo tem- FESTVS.  
pore Regibus vrbe expulsis, P. Valerius Consul propter  
inopiam patriciorum ex plebe adlegit in numerum se-  
natorum centum & sexaginta & quatuor, vt expleret  
numerum senatorum trecentorum. & duo genera ap-  
pellaret esse.\*

10 Quippe significare quid ni, testimonio est Ennius libro \*appellata  
sunt)  
x l. \* Quippe solent reges omnes in rebus secundis. \*x l.)  
Idem libro xvi. Quippe vetusta virum non est satis  
bellamoueri. Item alij complures.

Quippe significat quid ni. PAVLVS.

15 Quirina tribus a Curensibus Sabinis appellationem vide- FESTVS.  
tur traxisse.

Quirinalia mense Februario dies, quo Quirini fiunt sacra.  
idem stultorum feriae appellantur, (ante, quam in eum  
commigrarent fere Sabini Curibus venientes post foe-  
20 dus inter Romulum, & Tatium) quod quidem suorum  
fornacalium sacrorum cognominant, eo potissimum  
rem diuinam faciunt.

Quirinalia, dies, quo Quirino fiebant sacra. eadem & stul- PAVLVS.  
torum feriae sunt appellata.

25 Quirinalis collis, dictus est, quia in eum commigrauerunt  
Sabini Curibus venientes. quamuis alij a templo Quiri-  
ni dictum putent.

Quirinalis collis, qui nunc dicitur, olim Aegonus\* appel- FESTVS.  
labatur ante, quam in eum commigrauerent (fere) Sabini \*Aegonus)  
30 Curibus venientes post foedus inter Romulum, & Ta-  
tium ictum, a quo hæc appellationem sortitus est: quam-  
uis existiment quidam, quod in eo factum sit templum  
Quirino ita dictum.

Quirinalis porta dicta, siue quod ea in collem Quiri- PAVLVS.  
nalem itur, siue quod proxime eam est Quirini sa-  
35 cellum.

illa FESTVS.

ua co

Quiri

aut le

itum autem

tio ita con

ia, si id suffi. a

in Santra pro

llis est, porta 9

ellant, siue quod

quod proxime eam facel

vsurpatio facta

positum est, qui

dere fertur. 10

Qui

aqua & vino

tamen quid in curiis

his ei sacra fiant

atur. ab eiusdem autem

n Curres Sabinæ

armis erat potens

uli singulare vsur

o est praeco, qui in funeris

\*ollus)

illius \* Quiris leto datus. Quirites autem dicti post foe- 20

dus a Romulo & Tatius percussum, communionem, &

societatem populi factam indicant.

Quiritium fossae dicuntur, quibus Ancus Marcius cir-

cumdedit urbem, quam secundum ostium Tiberis po-

suit, ex quo etiam Ostiam. & quia populi opera eas fe- 25

cerat, appellauit Quiritium.

PAVLVS. Quiritium fossae dictae, quod eas Ancus Marcius, cum vr-

bem circumdedit, Quiritium opera fecit.

Quispiam significat aliquem. sed vnde sequens pars eius

vsurpari coeperit, inueniri non potest.

FESTVS. Quispiam quin significet aliquis, & quae piam, aliquae, \* 30

\*aliqua)

\*qui v. c.

similiter que " alia eiusdem generis, vt dubium non est,

ita vnde sequens pars eius coeperit, inueniri non potest.

Quisquiliae dici putantur, quidquid ex arboribus minutis

\*cadiao v. c.

furculorum, foliorumve cadit, velut quidquid cadit. \* 35

Caecilii: Quisquilias volantis venti spolia memoranti

modo. & Nouius in Togularia: abi deturbate saxo, ho-

mo non quisquiliae. quid est?

PAVLVS. Quisquiliae purantur dici quidquid ex arboribus minutis

\*cadiae

furculorum, foliorumque cadit, velut quidquid cadit. \*

Quod



Quod .+ significat etiam aliquid , praeterquam quod in .+ Quid .  
 vsu fere est, & Graeci dicunt π. †  
 . . . etiam aliquid, praeter .  
 . . . dicunt π. **FESTVS.**

5 Quoniam significat  
 apud antiquos  
 cet de causaq  
 qui significationem

10 Quoniam significat non solum id, quod quia, sed etiam id, **PAVLVS.**  
 quod postquam, hac de causa; quod Graecum imi † ytri **† π.**  
 usque significationem optinet.

Quot serui, tot + hostes, in proverbio est. de quo Sinius **FESTVS.**  
 Capito existimat errorem hominibus interuenisse prae- **Quod ser-**  
 poltere plurimis enuntiantibus. vero enim similis esse **uitute. v. c.**  
 15 dictum initio, Quot hostes, tot serui. tot captiui fere  
 ad seruitutem adducebantur. vnde etiam mancipia,  
 nec sanc

ser  
 epti  
 10 ruti  
 gia  
 turbat  
 rent.  
 uncia

15 Sinni  
 vt peri  
 nifica  
 omnibus  
 cillae

30 . . . omnis un  
 . . . me part  
 . . . gula sed u  
 . . . saltius fixa  
 . . . ferendum qui

PAVLVS.  
\* Spho R)

**R** PRO S<sup>t</sup> littera saepe antiqui posuerunt, vt maioribus, melioribus, latioribus, fetius, pro maioribus, melioribus, latioribus, feris.

FESTVS.

\* differtu  
ius etia v.c.  
differtur  
culuspian)

**R** duobus in compluribus orationibus, cum de actis disseritur etiam<sup>\*</sup> perscribi solet, id est rationum relatarum, quod iis tabulis docentur iudices, quae publicae data, atque acceptae sint.

PAVLVS.

**R**abidus a rabie, qui morbus caninus est.

FESTVS.

Catullu  
li rabidu

PAVLVS.

**R**abula dicitur in multis intentus negotiis, paratusque ad radendum quid, auferendumque, vel quia est in negotiis agendis acrior, quasi rabiosus.

FESTVS.

\* inuentus)

. . . dicitur in multis intus<sup>\*</sup> ne  
. . . dendum quid, auferund  
. . . quia acrior sit in nego

**R**adere g.

lege x i i. id est vnguib

\* eraditur  
v. c.

**R**api simulatur virgo ex gremio matris, aut si ea non est, ex proxima necessitudine, cum ad virum trahitur, \* quod videlicet ea res feliciter Romulo cessit.

\* vtriusque)

**R**api solet far, qua praelucente nona nupta deducta est, ab<sup>25</sup> v trisque<sup>\*</sup> amicis, ne aut vxor eam sub lecto viri ea nocte ponat, aut vir in sepulchro comburendam curet, quo vtroque mors propinqua alterius vtrius<sup>\*</sup> captari putatur.

PAVLVS.

**R**asores fidicines dicti, quia videntur chordas ictu radere. 30

FESTVS.

. . . abant  
. . . dentur, quia  
. . . artifi

PAVLVS.

\* ligna

**R**ates vocant rigna<sup>\*</sup> colligata, quae per aquam aguntur, quo vocabulo interdum etiam naues significantur.

FESTVS.

**R**ate  
. . . quae per aquam agan  
. . . interdum etiam na  
. . . Afranius in Epistula  
. . . cullam ratem. ite

. . . fisa-

ficarint etiam re  
lemon. atque ego reper  
& alio loco. Sed iam pro  
tes salum.

5 Ratissima quoque ab iis, quae rata dicimus. unde etiam ra  
tiones dictae. Caro in Q. Thermum. erga rempublicam  
multa beneficia ratissima, atque gratissima.

Ratissima quoque ab iis, quae dicimus rata. unde etiam ra PAVLVS  
tiones dictae.

10 Ratitum quadrantem dictum putant, quod in eo, & trien  
te ratis fuerit effigies, ut naus in asse.

FESTVS.

Tarqui

et Oppius

in eo & tri

15 t naus in as

quoque ratitum

ratiti Antonius

trientes putat

is assis sit, quin

20 nulla sic, sed fel

tans, nec hac re ra

na. ac legionum ynam

gnificat, quod hi pe

ratio cum his putaretur

25 flent.

Ratumena porta a nomine eius appellata est, qui ludicro  
certamine quadrigis victor Etrusci \* generis iuuenis  
Veii conternatis " quis excussus Romae periit: qui  
equi feruntur non ante constitisse, quam peruenirent

\* Clarosci  
v. c.  
\* vehis con  
ternates  
v. c.

30 in Capitolium, conspectamque fistilium quadrigarum,  
quae erant in fastigio Iouis templi, quas faciendas lo  
cauerant Romani Veienti \* cuidam artis figulinac pru  
denti, quae bello sunt recuperatae: quia in fornace adeo  
creuerant, ut eximi nequirent. idq; prodigium portende  
35 re videbatur, in qua ciuitate eae fuissent, omnium eam  
futuram potentissimam.

\* Vegenil  
v. c.

Ratumena porta a nomine cuiusdam aurigae sic appel- PAVLVS  
lata.

Ratus sum, significat putavi. item ratus, certus, & firmus.

Ratus sum, significat putavi, sed alioqui pro firmo, certo FESTVS.

ponitur ratus, & ratum. Ennius : Occiduntur, vbi ponitur ratus Romulus praedam. & Attius in Menalippo : neque ratum est, quod dicas, neque quae agitas, dicendi est locus.

PAVLVS. Raua vox rauca, & parum liquida, proxime canum latratum sonans, vnde etiam caufidicus pugnaciter loquens rabula.

FESTVS. . . . . uocem . . . . .  
 . . . . . parum . . . . .  
 . . . . . autem . . . . . 10  
 . . . . . loquen . . . . .  
 . . . . . Lucilium . . . . .  
 . . . . . traui . . . . .  
 . . . . . elli, nisi . . . . .  
 . . . . . lautum, qui . . . . . 15  
 . . . . . poscamus quod . . . . .  
 . . . . . bi ex purga . . . . .  
 . . . . . rauim.

PAVLVS. Raui coloris appellantur, qui sunt inter flauos & caesios, quos Plautus appellat rauistellos. Quis, inquit, haec mulier, & ille rauistellus, qui venit? 20

FESTVS. . . . . appellant . . . . .  
 . . . . . rauo sub con . . . . .  
 . . . . . quod genus homin . . . . .  
 . . . . . sed quis haec est . . . . . 25  
 . . . . . uenit . . . . .

\* Rauillae) Rauiliae \* a ranis oculis. quemadmodum a caesiis caesullae.

Rauim anti

\* expurga-  
 ui) . . . Plautus. Vbi si quid pos . . . . . 30  
 . . . am item experiuraui \* her  
 . . . em & in Artemone, & . . . . .  
 . . . in Hypobolimaeo. Prius . . . . .  
 . . . ntam feceris.

PAVLVS. Rauim dicebant pro raucitate. vnde & verbum rauio, 35  
 \* rauis. rauis. \*

FESTVS. Raucos appella . . . . .  
 ab ariditate . . . . .  
 carum aristae in sp. . . . .  
 menta raua appell . . . . .

docet.

**REAPSE** est re ipsa. Pacuius in Armorum iudicio: Si non est ingratum reapse, quid feci bene.

Recellere, reclinare; & excellere, in altum extollere.

5 **Recepticiu** seruum, Cato in suafione legis Voconiae cum ait, significat, qui ob vitium redhibitus sit. Vbi irata facta est, seruum recepticiu sectari, atque flagitare virum iubet.

Recepticius seruus est, qui ob vitium redhibitus est.

PAVLVS.

10 **Receptus** mos est, quem sua sponte ciuitas alienū adsciuit.

FESTVS.

**Recinium**, omne vestimentum quadratum. ij, qui duodecim interpretati sunt, esse dixerunt virilem togam. quae mulieres utebantur, praetextam + clauo purpureo. vnde reciniati mimi planipedes. quam rem diligenter exsequi

\* virens.

v.c.

\* praetexta.

v.c.

15 tur Santra libro secundo de antiquitate verborum.

**Recinium**, omne vestimentum quadratum. vnde reciniati mimi.

PAVLVS.

**Reciperatio** est, cum inter ciuitates peregrinas lex conuenit, vt res priuatae reddantur singulis, recuperenturque.

20 **Reciperatio** est, vt ait Gallus Aelius, cum inter populum, & reges, nationesque, & ciuitates peregrinas lex conuenit: quomodo per reciperatores reddantur res, recipenturque, resque priuatas inter se persequantur.

FESTVS.

**Recipie** apud Catonem pro recipiam, vt alia eiusmodi complura.

25

**Recipie**, recipiam.

PAVLVS.

**Reciprocare** pro vltro, citroque poscere. vnde eque gremijs subiectare, ac figere.

**Reciprocare** pro vltro, citroque poscere vsi sunt antiqui, quia procare est poscere. Pacuius in Teuero: Rapido, reciproco, percito, angusto, citare, rectem, reciprocare, vnde e que gremijs subiectare, adfigere. Plautus in A- straba. quasi tollenono, aut pilum graecum reciproces plana via.

FESTVS.

35 **Reconductae** fecerit, & condere urbem, facere, aedificare, vt Cincius testatur in libro de verbis priscis.

**Rectae** appellantur vestimenta virilia, quae patres liberis suis conficienda curant ominis causa. ita vsurpata, quod a stantibus & in altitudinem texuntur:

**Rectae** appellantur vestimenta virilia, quae a stantibus, &

PAVLVS.

in altitudinem texuntur.

**FESTVS.** Recto fronte ceteros sequi si norit. Cato in dissertatione consularis. antiquae id consuetudinis fuit, vt cum ait Ennius quoque, a stirpe supremo. & illa dia nepos. & lupus feta. \* & nulla metus. & iam in commentariis sacrorum pontificalium frequenter est hic ouis, & haec agnus, ac porcus. quae non ut vitia, sed vt antiquam consuetudinem testantia debemus accipere.

\* Redampi-  
amplius  
\*) Redamp-  
nit)  
\*) procerenda  
v.c.  
\*) Redamp-  
trugis v.c.  
Redampi-  
ruarc)  
Redantruare \* dicitur in Saliorum exultationibus, cum praeful ampitruauit, quod est motus edidit, ei \* referuntur inuicem iidem motus. Lucilius: praeful vt ampiruer, inde volgus redamplauit. \* At Pacuius: promerenda \* gratia Simul, cum videam Graios nihil mediocriter Redantruare. \* opibusque summis persequi.

\* ferum. v.c.  
Redarguisse per E litteram Scipio Africanus Paulli filius dicitur enuntiasse, vt idem etiam pertisum. cuius meminit Lucilius, cum ait: quo facietior videre, & scire plusquam ceteri, pertisum hominem, non pertaesum dicere ferunt, \* nam genus.

\* I. esacta.  
v.c.  
Redemptitauere item, vt clamitauere, Cato (idem) in ea, qua egit de signis, & tabulis. honorem temptauere ait, malefacta \* benefactis non redemptitauere.

**PAVLVS.** Redemptitauere, vt domitauere.

**FESTVS.** Redemptores proprie, atque antiqua consuetudine dicebantur, qui cum quid publice faciendum, aut praebendum conduxerant, \* effecerantque; tum demum pecunias accipiebant. nam antiquitus emere pro accipere ponebatur. At ij nunc dicuntur redemptores, qui quid conduxerunt praebendum vtendumque.

\* Nauus.  
v.c. (Nouius)  
\*) salutantiu  
hae v.c.  
\*) mulium.  
\*) cum eas-  
sem v.c.  
\*) cum ea se  
oblectet)  
\*) in nectio-  
ris lyrisque.  
v.c.  
\*) hostiris)  
Redhostire, referre gratiam. Naeuius \* in Lupo: vel Veliens regem salutat iube. \* Albanum, milium \* comitem senem sapientem contra redhostis Menalus. & Attius in Amphitryone: Cedo ecquid te redhostitum, cum meassem. \* obiectet \* facilius. Nam & hostire pro acquare posuerunt. Ennius in Chresphonte: audis, atque auditis hostimentum adiungito. & in Hectoris lytris. Quae \* mea cominus machaera, atque hasta hospius \* manu. & Pacuius in Teucro: nisi coerceo proeruitates, atque

atque hostio ferociam.

Redhostire est gratiam referre. nam & hostire pro acquare posuerunt. PAVLVS.

Redibitur tum \* id proprie dicitur, quod redditum est, improbatumque, & \* qui dedit, idemque rursus coactus est habere id, quod ante habuit. FESTVS.  
\* Redhibetur)

Rediculi fanum extra portam Capenam fuit, quia accedens ad urbem Hannibal ex eo loco redierit quibusdam perterritus visis. PAVLVS.

10. . . . . Capenam Cornifi. FESTVS.

. . . . . propterea apel. FESTVS.

. . . . . urbem Hannibal. FESTVS.

. . . . . dam visis perterritus.

Redimiculum vocant mulieres catellam, qua maxime videntur ornatus causa. PAVLVS.

15 Redinunt, redeunt. FESTVS.

. . . . . Ennius. FESTVS.

. . . . . inunt in. FESTVS.

. . . . . eunt feri.

20 Rediuuam quidam, alij reluium appellant, cum circa vnguis cutis se resoluit, quia luere \* est soluere. Titinius in Setina lassitudo conseruum rediuiae, flagri: & Lilius: scabra in legendo, rediuiofave offendens. \* luere v.c. duere)

Rediua siue reluium \* dicitur, cum circa vngues cutis se soluit, quia reluere \* est soluere. PAVLVS.  
\* rediuum  
\* duere

Rediuuium est ex vetusto renouatum.

Rediuuiū est ex vetusto renouatum. Cicero libro primo in Verrem: virum existimatis minus operis esse vnam columnam efficere ab integra nouam nullo lapide rediuio. FESTVS.  
\* tercio)

30 Referri diem prodictam, id est anteferri, religiosum est, ut ait Veranius in eo, qui est auspiciorum de comitiis, idque exemplo comprobatur L. Iulij, & P. Licinij Censorum qui id fecerunt sine vilo decreto augurum, & ob id lustrum parum felix fuit.

35 Refert rem dicimus, errare nos ait Verrius. esse enim rectum rei fert: datio scilicet, non ablatio casu. sed esse iam vlu possessum.

Refriua faba \* dicitur, ut ait Cincius quoque, quae ad sacrificium referri solet donum ex segete auspicii causa, \* fabra v.c.  
\* vlu. v.c.

• reuocant  
V.C.

quasi reuocant \* fruges, vt domum datantes teuirico  
ad rem diuinam faciendam. Aelius dubitat, an ea sit,  
quae prolata in segetem, domum referatur, an quae  
refrigatur, quod est torreatur. sed opinionem Cincij ad-  
iuuat, quod in sacrificijs publicis, cum puls fabata dijs  
datur, nominatur refriua.

PAVLVS  
\* Refriuum  
\* quam

Refriua<sup>+</sup> dicebant, quae ex segete causa auspicii domum  
ad sacrificium referebant.

Refutare, redarguere, compositum a fando versa A litte-  
ra in V.

FEST.

R. . . . . re. Pacuuius in Homi . . . . . 10  
. . . . . quas gloria et . . . . .  
. . . . . rietas humanu . . . . .  
. . . . . littera in V tam . . . . . 15  
. . . . . recludere.

PAVLVS.

Regale est dignum rege.

FEST.

. . . . . gnum Rege.

\* petentibus

Regalia exta appellantur, quae potentibus<sup>+</sup> insperatum  
honorem pollicentur; priuatis & humilioribus heredi-  
tates; filiofamiliae dominationem. 10

PAVLVS.

Regia, domus, vbi Rex habitat.

FESTVS.

. . . . . aliquo regiae fe . . . . .  
. . . . . uersu vix super . . . . .  
. . . . . e misero mihi, ac . . . . . 15  
. . . . . de etiam glires dicti videntur, quibus corpus pin-  
guitudine adcrescit.

PAVLVS.

Regiescit apud Plautum significat crescit.

Regifugium sacrum dicebant, quo die Rex Tarquinius  
fugerit e Roma. 30

FESTVS.

. . . . . VI. kal . . . . .  
. . . . . us, quia . . . . .  
. . . . . quod fal . . . . .  
. . . . . et Tul . . . . .  
. . . . . t Salios . . . . . 35  
. . . . . ficium in . . . . .  
. . . . . ouerit . . . . .  
. . . . . ales no . . . . .  
. . . . . ando Rex . . . . .  
. . . . . at. his . . . . .

nec



. . . . . nec in  
 . . . . . truria  
 . . . . . kal. Iuniis  
 . . . . . legi debet cum  
 5 . . . . . nectastro fastus  
 . . . . . quod in fanum a Pon  
 . . . . . ant, quod in ea sa  
 . . . . . ita vsurpari  
 . . . . . uae sunt fori co  
 10 . . . . . ciuitate aliquem  
 . . . . . iestate, sed non  
 . . . . . um, qui homini tales  
 . . . . . prus fulguris fit.

Regillis, tunicis albis, & reticulis luteis vtrisque . . . & is\* <sup>reais)</sup>  
 15 textis sulum versum a stantibus pridie nuptiarum diem  
 virginis \* indutae cubitum ibant ominis causa, vt etiam <sup>virgines)</sup>  
 in rogis virilibus dandis obseruari solet.

Regimen pro regimento vsurpat poetae: Ennius libro sex-  
 todecimo: Primus senex Bradyn(in) regimen, bellique  
 20 peritus.

Regium est . . . . .  
 . . . ut seruus . . . . .  
 . . . Numae Pompilij . . . . .  
 . . . gnum Rege . . . . .  
 25 . . . . . appellat Enni  
 . . . os Graij memo . . . . .  
 . . . ngua longos per . . . . .  
 . . . Hispani, non Ro . . . . .  
 . . . cum Romulus ur . . . . .  
 30 . . . inae locutus sit . . . . .  
 . . . gentis fuerit . . . . .  
 . . . none mutata . . . . .  
 . . . . . icat origo eius . . . . .  
 . . . surpatio . . . . .

35 Regium est, quod aut est, aut fuit regis.

PAVLVS.  
 FESTVS.

Relegati dicuntur proprie, quibus ignominiae, aut poenae  
 causa necesse est ab vrbe Roma, aliove quo loco abesse  
 lege, Senatusque consulto, aut edicto magistratus, vt  
 etiam Aelius Gallus indicat.

Religioni est quibusdam porta Carmentali egredi, & in

aede Iani, quae est extra eam, senatum habere: quod ea  
egressi sex & trecenti Fabij apud Cremeram omnes in-  
terfecti sunt, cum in aede Iani Senatus consultum fa-  
ctum esset, uti proficiscerentur.

Religionis praecipuae habetur Censo.

Varro exe.	5
or cum M	
admodum	
dicia cum	
quae in pr	10
re homin	
iudicium fu	
mius Q.F.	
amiserat	
bum ocul	15
libri Sibyll	
blicae supp	
T I. Sempron	
fides labefa	
cum esset Aed	20
condempnat	
coerant conde	
L. Aemili Paulli e	
fuit, laboravit	
amissione capi	25
et P. Corneli Sc	
opilius post cons	
fuit, vadatus	
constat M. Val	
ginus Censores	30
tia fuerat famosi	
in capitolio in ara	
fico nata fuerat	
tam ficum, infamesq;	
nullo pudicitiae resp	35
L. Corneli Lentuli, C	
Lentulus iudicio pu	
fuerat. plurimi itaq;	
Mummi	
ac in agen	
soluta	

soluta poe  
ueritate  
& Q. Fului No  
ci fuit no  
tribus notis  
cili Metelli  
natus ad sum  
tres, & eo lu  
claritatem.

10 Religiosi dicuntur, qui faciendarū, praetermittendarum  
que rerum diuinarum secundum morem ciuitatis dile-  
ctum habent, nec se superstitionibus implicant.

Religiosum, ac sacrum est, vt templa omnia, atque aedes,  
quae etiam sacratae dicuntur. ad \* quod per se religio- \* at

15 sum est, non vti

quod ea non

Religiosus est non modo deorum sanctitatem magni aesti-  
mans, sed etiā officiosus aduersus homines. Dies autem

20 religiosi, quibus, nisi quod necesse est, nefas habetur fa-  
cere, quales sunt sex & triginta atri, qui appellantur, &

Allienfis \* atq; ij quibus mundus paret. Esse, Gallus Ae- \* alii senes.  
lius, quod homini ira facere non liceat, vt si id faciat, cō- V.C.

tra deorum voluntatem videatur facere. quo in genere

25 sunt haec in aedem Bonae deae virum introire aduersus  
mystica \* legem ad populum ferre: die nefasto apud \*

Practorem lege agere. Inter sacrum autem, & sanctum, \* mysticiae,  
& religiosum differentias bellissime refert. Sacrum ac- V.C. auspici-  
dificium, consecratum deo. Sanctum murum, qui sit cir-  
cum oppidum. Religiosum sepulcrum, vbi mortuus se-

30 pultus, aut humatus sit, satis constare ait. Sed ita portione  
quadam, & temporibus eadem videri posse. Siquidem

quod sacrum est, idem lege aut instituto maiorum san-  
ctū esse putant, \* violari id sine poena non possit. idem re-

35 ligiosum quoq; esse. (qui non iam \* sit aliquid, quod

ibi homini facere nō liceat; quod si faciat, aduersus deo- \* putat, vt)  
rum voluntatem videatur facere. Similiter de muro, &

sepulcro debere obseruari, vt eadem, & sacra, & san- \* quoniam  
& religiosa fiant, sed quo \* modo, quod supra expoli- \* eo

sum est, cum de sacro diximus.

in perpetuum  
untur, ut ait  
cio, quas po  
cures habitae  
esse ait Antis-  
oque lege signi-  
ando dicitur, ut  
officio augu-  
in consilio fa-  
let loco pullis  
um facit auspi-  
elit intra pome-  
plo consistit.

Remorbescat, in morbum recidat.

PAVLVS.

15 . morbescat. En . . . . . FESTVS.  
bum recidat.

Remores aues in auspicio dicuntur, quae acturum aliquid PAVLVVS.  
remorari compellunt.

. . . . . item inu . . . . . FESTVS.  
20 . . . . . remor . . . . .

Remulco est, cum scaphae remis nauis magna trahitur. PAVLVVS.

. . . . . a tra . . . . . FESTVS.  
. . . . . ficat . . . . .

Remurinus ager dictus, quia possessus est a Remo. & ha- PAVLVVS.

15 bitatio Remi Remona. sed & locus in summo Auenti-  
no Remoria dicitur, vbi Remus de vrbe condenda fue-  
rat auspicatus.

. . . . . dictus . . . . . FESTVS.

. . . . . remu . . . . .

30 . . . . . num ei . . . . .

. . . . . tatam a . . . . .

. . . . . de vrb. . . . .

. . . . . rum quu . . . . .

. . . . . testis e . . . . .

35 Renanciscitur significat reprehendit. \* vnde adhuc nos di- PAVLVVS.  
cimus nanciscitur, & nactus, id est adeptus.

Rena. . . . . \*deprehen-  
dit) FESTVS.

nificare ait rep . . . . .

dicimus nanciscitur. . . . .

Renouatium fulgur vocatur, cum ex aliquo fulgure fun-

Oio fieri coepit, si factum est simile fulgur, quod idem significet.

existimo, & quaecu  
quorum passiva aucto

PAVLVS. Reor, existimo, & quaecumque ab eo declinantur.

Repagula sunt, vt Verrius ait, quae patefaciendi gratia ita \* figuntur, vt ex contrario quae oppanguntur. Cicero in Verrem libro quarto: postea conuolsis repagulis, effractisque valuis demoliri signum, ac vestibus labefactari conantur. quae poetae interdum repages appellant.

\*qua ita  
V.C.

Repagula sunt, quae patefaciendi gratia ita figuntur, vt e contrario oppangantur. haec & repages dicuntur.

FESTVS. Repanda \* locantur Pomipina" flumin . . . . . ap . . . . . 15

\* Repanda)  
\* Pomipina)

\* natum v.c.  
\* exquodica-  
tur v.c.  
\* hant pa-  
(cus)  
\* (ationes)

Repastinari ager is dicitur, vt Verrius existimat, cuius natura \* mutatur fodiendo, cum aut siluester excodicitur, " aut lapis mollior frangendo, vt fiat pascui, \* vel pecoribus herba, vel hominibus satio, " Caro in 10 ea, quam scripsit de suis virtutibus contra Thermum: ego iam a principio in parsimonia, atque in duritia, atque industria omnem adulescentiam meam abstinui, agro colendo, saxis Sabinis, silicibus repastinandis, atque conferendis. Afranius in Repudiato; Repastina se- 35 rati senex fugis.

PAVLVS. Repastinari ager is dicitur, cuius natura fodiendo mutatur.

Repedare, recedere.

FESTVS. Repedare, recedere. Pacuvius: Paulum repeda \* gnate a 30 vestibulo gradum.

PAVLVS. Repertum dicitur, quasi repartum, & reparatum.

FESTVS. Re . . . . . quod amissum recipe . . . . .  
reparatum . . . . . 35

Repotia postridie nuptias apud nouum maritum cenatur, quia quasi reficitur potatio. Pacuvius in Iliona: ab eo depulsum mamma paedagogandum accipit appotalis liber.

PAVLVS. Repotia postridie nuptias apud nouum maritum cenatur, quia

quia quasi reficitur potatio.

Repudium, quod fit ob rem pudendam, appellatum.

Repudium Verrius ait dictum, quod fit ob rem pudendam. FESTVS.

Attius: Repudio eiecta ab Argis iamdudum exsulo.

9 Repulsior secunda conlatione dixit Cato in ea, quae est contra Cornelium apud populum. Nec \* quis incultior, \* Haec v. c. religiosior, desertior, publicis negotiis repulsior. Ec)

Repulsior Cato dixit comparatiue a repulso. PAVLVS.

Reque capse, re ipsa.

10 Reque capse Scipio Africanus Paulli filius, cum pro aede CASTORIS dixit, hac compositione vsus est. quibus de hominibus ego saepe, atque in multis locis opera, factis, consiliis, reque capse (saepe) bene meritus spem, \* id \* sum)

est & re ipsa.

15 Res comperendinata significat iudicium in diem tertium constitutum. PAVLVS.

.	.	.	.	ut	.	.	.	FESTVS.
.	.	.	.	iure	.	.	.	
.	.	.	.	ut	.	.	.	
20	.	.	.	ica	.	.	.	
.	.	.	.	um ob	.	.	.	
.	.	.	.	ror	.	.	.	
.	.	.	.	is con	.	.	.	
.	.	.	.	dicium	.	.	.	

25 Refecrare, res c  
rens populum co  
ut eo periculo  
stratus eum refecer  
se liberarent in si  
30 innocensque esset cau  
est, ne eidem iterum  
animaduertisti  
cumque comitia esse

Refecrare, soluere religione. vtique cum reus populum comitiis orauerat per deos, vt eo periculo liberaretur, iubebat magistratus eum refecrare. Plautus: Refecroque mater, quod dudum obsecraueram. PAVLVS.

35 Referari a sera dictum est.

.	.	.	.	dici ab eo, quae de	.	.	.	FESTVS.
.	.	.	.	ine patehant	.	.	.	

	et declusa sint re	
	neque dicantur fustes	
	foribus. Pacuius in	
	pandite valuas	
	complectar.	9
PAVLVS.	Refes ignauus, quia residet.	
FESTVS.	residet. Arti	
	residuos summ	
	in rosa. praeterea	
*Pacuius	pa cuius in arm. *	10
in Arm.	tuque te desider	
*Resulare	nos hic esse in	
PAVLVS.	Residiare, * saepe resilire.	
FESTVS.	sulta	

Resignare antiqui pro rescribere ponebant, vt adhuc sub- 15  
gnare dicimus pro subscribere. Cato de spoliis, ne fige-  
rentur, nisi quae de ho

	re	
	nar	
	requi	20
	alia a	
	quod m	
	reb	
	indi	
	tertium	25
	ranorum	
	positi	
	nisi a	
	uocaba	
	cretum	30

PAVLVS. Resignare antiqui dicebant pro rescribere, vt adhuc sub-  
signare dicimus pro subscribere.

FESTVS. Resignatum aes dicitur militi, cum ob delictum aliquod  
iussu Tribuni militum, (ne stipendium ei detur,) in ta-  
bularum refertur. resignare enim antiqui pro scribere in- 35  
terdum ponebant.

PAVLVS. Respersum vinum dixerunt, quia vino sepulcrum spar-  
gebatur.

FESTVS.

	gnificat	
	ouendia	

... spar-

spargebatur

Respicere autem & \* in auspicando, vnde quis auem pro- \* auem est.)  
spexit, cum eodem reuertitur.

5 Respici auis

ficio, quasi finis impe

comitia perfecta sumi

dotes suo more, alisq.

nem luci, in quo sacra fa

10 latoribus ingenuato

vinum in caput insu

catione.

Respublicas multarum ciuitatum pluraliter dixit C. Grac-

chus in ea, quam conscripsit de lege P. Ennij, \* & pere- \* Penni)

15 grinis, cum ait: eae nationes, cum aliis rebus, per auari-  
tiam, atque stultitiam, respublicas suas amiserunt.

Restat pro distat ait Ennius: ponere, cum is dicat: impetus,  
aut longe medijs regionibus restat.

Restat Ennius posuit pro distat.

PAVLVS.

20 Restibilis ager fit, qui biennio continuo seritur farreo spi-  
co, id est aristato. quod ne fiat, solent, qui praedia locant,  
excipere.

dicitur qui bie

FESTVS.

co, id est arist

25 cant excipe

Retiario pugnanti aduersus mirmillonem cantatur: Non te  
peto, piscem peto. quid me fugis Galle? quia mirmilloni-  
cum genus armaturae Gallicum est, ipsique mirmillo-  
nes ante Galli appellabantur, in quorum galeis piscis  
30 effigies inerat. Hoc autem genus pugnae institutum vi-  
detur a Pittaco vno ex septem sapientibus, qui aduersus  
Phrynonem dimicaturus propter controuersias finium,  
quae erant inter Atticos, & Mytilenaeos rete occulto  
lato impediuit Phrynonem.

35 Retractare est, rursus tractare.

PAVLVS.

RE.

FESTVS.

Retricibus cum ait Cato in ea, quam scripsit, cum edisser-  
tauit Fuluij Nobilioris Censuram, significat aquam  
eo nomine, quae est supra viam Ardeatinam inter la-  
pidem secundum, & tertium. qua irrigantur horti in-



infra viam Ardeatinam, & Asinariam, usque ad Latini-  
nam.

**PAVLVS.** Retrieibus cum ait Catò, aquam eo nomine significat, qua  
horti irrigantur.

Reus dictus est a re, quam promissit, ac debet.

Reus stipulando est, qui stipulatur. Reus promittendo est,  
qui suo nomine alteri quid pro altero promissit.

**FESTVS.** Reus nunc dicitur, qui causam dicit; & item qui quid promi-  
ssit, sponditve, ac debet. at Gallus Aelius libro secun-  
do significationum verborum, quae ad ius pertinent, ait: 10

Reus est, qui cum altero litem contestatam habet, siue is  
egit, siue cum eo actum est. Reus stipulando est idem  
qui stipulator dicitur. quippe suo nomine ab altero (qui  
stipulatus \* est, non is qui alteri ad stipulatus est. Reus  
promittendo est, qui suo nomine alteri quid promissit, 15  
qui ve" pro altero quid promissit. at Capito Ateius \* in  
eadem quidem opinione est; sed exemplo adiuvat inter-  
pretationem. Numa in secunda tabula secunda lege, in  
qua scriptum est: QVOD HORVM FVIT VNVM  
IYDICI ARBITROVE, REOVE, EO DIE 20  
DIFFENSVS ESTO. nunc vterque actor, reusque \*  
in iudicio me" vocatur. itemque accusator de vi, acci-  
tur more vetere, & consuetudine antiqua.

Reus cum pro u  
nius in eo qu  
cie pro se a  
to tuo uti

**PAVLVS.** **RHEGLVM** appellatur id municipium, quod in freto Si-  
ciliae est, quoniam id a rumpendo dictum est.

**FESTVS.** are oportere, ait Verrius, id municipium, quod 30  
in freto e regione \* Siciliae est; quoniam id dictum est  
a rumpendo, quod est Graece  $\rho\epsilon\mu\pi\alpha\iota$ . \* eo quidem ma-  
gis, quia in Gallia Cisalpina, ubi forum Lepidi fuerat,  
Regium vocatur.

Rhinocerotem quidam esse aiunt bouem Aegyptium. 35

Rhonde, Sicadionque, cum dixit Lucilius. quo nomina ri-  
parum posuit, tam infestum sibi corpus, & valitudinem  
referens, quam levis sed \* saluti nauigantium.

Rica est u  
simbriatum, purp

palliolo,

\* quibus pe-  
pulatu v. c.

\* qui v. c.  
natus v. c.

\* actorum,  
reusque v. c.  
reus)

\* regno  
v. c.  
\*  $\rho\epsilon\mu\pi\alpha\iota$ .)

\* quam illa  
essent)

pallio, mitrave . . . . .  
 existimat. Titi . . . . .  
 lucida alba vestit . . . . .  
 triplex, quod con . . . . .  
 5 nuae patrimae in . . . . .  
 tum laetetur aqua pe . . . . .  
 leum.

Ricae est vestimentum quadratum fimbriatum purpu- PAVLVS.  
 reum, quo Flaminicae pro pallio utebantur. Alij di-  
 10 cunt, quod ex lana fiat succida alba, quod conficiunt vir-  
 gines ingenuae patriinae, matrimae ciues, & inficiatur  
 ceruleo colore.

Ricae, & ricalae vocantur parua ricinia, vt \* palliola ad \* vel  
 vsum capitis facta.

15 Ricae, & ricalae vocantur parua ricinia, vt palliola ad FESTVS.  
 vsum capitis facta. Granius quidem ait esse mulie-  
 bre cingulum capitis, quo pro vitra Flaminica redi-  
 miatur.

Rictus . . . . .  
 20 dici videntur, quia . . . . .  
 contrariaque sint . . . . .  
 regendo, vt commo . . . . .  
 dictum videri po . . . . .

Rictus, rixae, rixiosae, \* ringitur, dici videntur, quia in di- PAVLVS.  
\* rixosae)  
 25 uersum rumpantur, contrariaque sint recto. quod voca-  
 bulum dictum videtur a regendo.

Rideo, inquit Galba Canterio, prouerbum est, quod FESTVS.  
\* de iis,)  
 Sinius Capito ita interpretatur, nisi \* qui principio  
 rei alicuius inchoatae deficiunt animo. Sulpicius Galba,  
 30 cum in prouinciam exiens, ad portam ipsam canterium  
 suum animaduertisset cecidisse, rideo, inquit, canteri  
 re iam lassum esse, cum tam longum iter iturus, vix id  
 sis ingressus.

Ridiculus proprie dicitur, qui in rebus turpibus ridetur,

35 Ridiculus, qui in rebus turpibus ridetur. PAVLVS.

Rienes antiqui vocabant nefrundines, quia Graeci eos  
 νεφρὺς dicunt. Plautus: Glaber erat, tamquam rien.

Rienes quos nunc vocamus, antiqui nefrundines appella- FESTVS.  
 bant, quia Graeci, νεφρὺς eos vocant. Plautus in Satyrion-  
 ne: male tibi euenisse video, glaber erat tamquam rien.

## Rigido

\* locatus)

Ennius locatus \* videtur

u. est enim a manis no

re vsus est. &amp; lib. ij.

I caerula prata. Cae

&amp; alibi inde parum

\* surum)

\* possent)

ulabant Parum insulam refert. item vnum vsurum \* surus ferretamen defendere possunt" furi autem sunt ruf-

\* fures)

stes, \* &amp; ὑποκατασκευῆς furculi.

PAVLVS.

Rigidum, & praeter modum frigidum significat, & du-  
rum.

FESTVS.

ugido u

rigido

o ferro

FESTVS.

Rimari est valde quaerere, vt in rimis quoque

FESTVS.

ri, quaer

qui te rima

Ennius lib. xi.

utrique.

Rituales nominantur Etruscorum libri, in quibus perscri-  
ptum est, quo ritu condantur vrbes, arae, aedes sacren-  
tur, qua sanctitate muri, quo iure portae, quo modo tri-  
bus, curiae, centuriae distribuuntur, exercitus constituan-  
tur, ordinentur, ceteraque eiusmodi ad bellum, ac pa-  
cem pertinentia.

Ritus est mos comprobatus in administrandis sacrificiis.

PAVLVS.

Ritus est mos, vel consuetudo. rite autem significat bene, ac  
recte.

FESTVS. Rit

ne

istic

teri

hon

iua

telo

alio

tionem

lorum

litum est

remo

Riuus

Rivus vulgo appellatur tenuis fluor aquae, non spe, <sup>†</sup> consiliove factus, verum naturali suo inpetu. Sed ij riui dicuntur, qui manufacti sunt, siue super terram fossa, siue super <sup>†</sup> specu, cuius vocabuli origo ex Graeco pendet.

\* ope)

\* (abter)

5 R O B I G A L I A dies festus septimo Kalendas Maias, quo Robigo deo suo, quem putabant rubiginem auertere, sacrificabant. PAVLVS.

Robum rubro colore, & quasi rufo significari, vt bouem quoque rustici appellant, manifestum est. vnde & materia, quae plurimas venas eius coloris habet, dicta est robur. hinc & homines valentes, & boni coloris, robusti, robus quoque in carcere dicitur is locus, quo praecipitatur maleficorum genus, quod ante arcis robusteis includebatur.

15 Rodus, \* vel raudus cum dicitur, res rudis, & imperfecta significatur. Hominem quoque imperitum rudem vocamus. Rudentes restes nauticae, & asini, cum vocem mittunt. \* Rudus

Rodus, vel raudus significat rem rudem, & imperfectam.

FESTVS.

20 nam saxum quoque raudus appellant poetae, vt Attius in Menalippo: Constituit, \* cognouit, sensit, \* conlocat sese in locum Celsum, hinc manibus rapere roudus saxum grandem, & grauem. & in Chrysippo. Neque quisquam a telis vacuus. Sed vtique obuiam <sup>†</sup> fuerat,

\* Constitit)  
\* (sensim.)

25 ferrum, alius saxum rodum. <sup>†</sup> vulgus quidem in vsu habuit, non modo pro aere imperfecto, vt Lucilius, cum ait: plumbi paxillum rodus linique matexam <sup>†</sup> sed etiam pro signato, quia in mancipando cum dicitur, rudusculo libram ferito: asse tangitur libra. Cincius de verbis priscis sic ait: Quemadmodum omnis fere materia non de-

\* obuium)  
\* saxio rudē  
v. c.

30 formata rudis appellatur, sicut vestimentum rude, non perpolitum: sic aes infectum rudusculum apud aedem Apollinis aes conflatum iacuit, id adrudus appellabant. in aestimatione censoria aes infectum rudus appellatur.

\* paxillum)  
\* metexam)

35 Rudiarj ab eodem dicuntur, qui saga noua poliunt. Hominem imperitum rudem dicimus. Rudentes restes nauticae, & asini, cum voces mittunt.

Rodusculana porta appellata, quod rudis, & impolita sit relicta, vel raudus, id est aere viacta. PAVLVS.

quod.

FEST.

- historiae scriptor ait, Romum quendam nomine, Ioue  
conceptum, urbem condidisse in Palatio Romae, eique  
dedisse nomen. Historiae Cumanae compositor Athenis  
quosdam profectos Sicyonem, Thespiaq; \* ex qui-  
bus porro ciuitatibus, ob inopiam domiciliorum, com-  
pluris profectos in exterarum regiones, delatos in Ita-  
liam, eosque multo errore nominatos Aborigines,  
quorum subiecti qui fuerint Caeximparum viri, vni-  
carumque virium imperio montem Palatium, in quo  
frequentissimi conuenerint, appellauisse a viribus re-  
gentis Valentiam, quod nomen aduentu Euandri, Ae-  
neaeque in Italiam cum magna Graece loquentium  
copia interpretatum, dici coeptum Romam. Aga-  
thocles Cyzicenarum rerum conscriptor ait, vaticinio  
Heleni impulsu Aeneam Italiam petiuisse portan-  
tem suam secum neptem, Ascanij filiam nomine Rho-  
mam, eamque ut Italia sint Phryges potiti, & ijs re-  
gionibus maxime, quae nunc sunt vicinae vrbi, pri-  
mum \* omnium consecrasse in Palatio fidei templum.  
in quo monte postea cum conderetur vrbs, visam esse  
iustam vocabuli Romae nominis causam, eamque \*  
priore, vnde ea locum dedicauisset fidei. Ait quidem  
Agathocles complures esse auctores, qui dicant Ae-  
neam sepultum in vrbe Berecynthia proxime flumen  
Nolon, atque ex eius progenie quendam nomine Ro-  
mum venisse in Italiam, & urbem Romam nomina-  
tam condidisse. Callias Agathoclis \* Siculi qui res ge-  
stas conscripsit, arbitratur e manu Troianorum fugi-  
entium Illo capto cuiusdam fuisse nomen Latino, eum-  
que habuisse coniugem Romam, a quo ut Italia sit po-  
tita, urbem condiderit, quam Romam appellauisse.  
Lembus, qui appellatur, Heraclides, existimat, re-  
uertentibus ab Illo Achiuis quosdam \* tempestate de-  
iectos in Italiae regiones secutos Tiberis decursum  
peruenisse, vbi nunc sit Roma, vbique propter caedium  
navigationis impulsas captiuas auctoritate virginis cu-  
iusdam tempestivae nomine Romes, incendiisse classem,  
atque ab ea necessitate ibi manendi urbem conditam ab  
his, & potissimum eius nomine eam appellatam, a cuius con-  
silio eas sedes sibi firmauissent. Galatas † scribit, cum  
\* Thespia-  
dasque  
v.c.  
\* prima v.c.  
primam)  
\* eam, quae  
v.c.  
\* Callinus  
Agathocles  
v.c.  
\* quendam  
v.c.  
\* Gallias  
v.c.

post obitum Aeneae in aperium Italiae peruenisset ad  
Latinum Telemachi, Circesque filium ex Romae susce-  
pisset filios, Remum, Romulumque, vrbisque conditae  
in Palatio causam fuisse appellandae potissimum.

Rom	is	8
.	ini	.
.	ex	.
.	Rom	.
.	lac.	19
.	tos	.
.	pler	.
.	mito	.
.	pepe	.
.	deni	15
.	atque	.
.	man	.
.	omnes p	.
.	nomin	.
.	compressu	20
.	positos in	.
.	man mont	.
.	sunt educ	.
.	minati pot	.
.	essent procreati	25
.	restituisse reg	.
.	per auguria decre	.
.	naretque ac deorum	.
.	mulum urbem cond	.
.	potius, quam Romu	30
.	re vocabuli signi	.
.	suae ominaretur	.

PAVLVS. Romam + Romulus de suo nomine appellauit: sed ideo  
\* Romanos Romam, non Romulam, vt ampliore vocabuli signifi-  
catu prosperiora patriae suae ominaretur.

PESTVS. Romanam portam vulgus appellat, vbi ex epistyllo de-  
fluit aqua. qui locus ab antiquis appellari solitus est sta-  
tuae Cinciae, quod in eo fuit sepulcrum eius familiae. sed  
porta Romana instituta est a Romulo . . . infimo cliuo  
Victoriae, qui locus gradibus in quadram formatus est.  
appel-

appellata autem Romana a Sabinis praecipue, quod ea proximus aditus erat Romam.

Romana porta apud Romam a Sabinis appellata est, quod PAVLVS.  
per eam proximus eis aditus esset.

5 Romana portam antea . . . . . FESTVS.  
latam ferunt, quae fuerit . . . . .

Romani . . . . .  
artificium . . . . .  
10 coeperunt . . . . .  
is ciuitaribus . . . . .  
omnes, qui nunc . . . . .  
sunt institu . . . . .  
manos, alij aiunt . . . . .  
15 magnae, ac po . . . . .  
in conferendis . . . . .  
ros Romanos, alij . . . . .  
os equitando, iactu . . . . .  
parilibus, paribusq; etiam . . . . .  
20 ludentibus fierent . . . . .

Romulia tribus dicta, quod ex eo agro censebatur, quem PAVLVS.  
Romulus ceperat ex Veientibus.

. . . . . latam Terentius quidem . . . . . FESTVS.  
. . . . . deinde detortam voc . . . . .  
25 . . . . . credibile. ceterum caus . . . . .  
. . . . . nisse ait Verrius . . . . .

Romulum quidam a ficu ruminali, alij quod lupae ruma nutritus est, appellatum esse ineptissime dixerunt. quem credibile est a virium magnitudine; item fratrem eius appellatos.

30 Romulus, & Remus a virtute, hoc est a robore appellati PAVLVS.  
sunt.

Rorarios milites vocabant, qui leui armatura primi praelium committebant; quod, vt ante imbrem fere rorare solet, sic illi, ante grauem armaturam quod prodibant, rorarii dicti.

Rorarium vinum, quod rorariis dabatur.

. . . . . vbi incubare posset FESTVS.  
auspicij repetendi causa.

Roscij appellabantur in omnibus perfecti artibus, quod PAVLVS.

Roscius quidam perfectus vnus in arte sua, id est, co-  
moedia iudicatus sit.

**FESTVS.** . . . . ri solent in . . . . .  
 . . . . . comoedus in . . . . .  
 . . . . . nihl deesse . . . . . 5  
 . . . . . de oratore . . . . .  
 . . . . . mense Aug . . . . .  
 . . . . . quod eodem ill . . . . .  
 . . . . . est iumenta . . . . .  
 . . . . . omnes horti in . . . . . 10

**PAVLVS.** Rosea in campo Reatino campus appellatur, quod in co-  
arua rore humida semper feruntur.

**FESTVS.** . . . . us appellatur . . . . .  
 . . . . . ida semper ferent.

**Rotundam** **Rotundam** \* aedem Vestae Numa Pompilius Rex Roma- 15  
**V.C.** norum consecrasset videtur, quod eandem esse terram,  
 qua vita hominum sustentaretur, crediderit, eamq; pilae  
 forma esse: vt sui simili templo dea coleretur.

**PAVLVS.** Rotundam faciebant aedem Vestae ad pilae similitudinē,  
 quod eandem credebant terram esse. 20

**R. V. B. I. D. V.** apud Plautum panis vocabatur parum coctus.  
 item scortaeae ampullae rugosae rubidae dici solent.

**FESTVS.** . . . . tur parum coctus cum . . . . .  
 . . . . . Plautus in Catina \* . . . . .  
 \* Catina) . . . . . o atq; ibi torreto . . . . . 25  
 . . . . . em scortaeae ampullae vetustate rugosae, &  
 coloris eiusdem rubidae dici solent.

**PAVLVS.** Rustare, non rustari dicendum est. Flaccus: Videres \* alios \*  
 \* videtur rustare, ac respuere pulcherrima superbia, Cicero tamen  
 \* alias rustaretur dixit. 30

**FESTVS.** . . . . stare . . . . .  
 . . . . . ut pro . . . . .  
 . . . . . os igi . . . . .  
 . . . . . scrib . . . . .  
 . . . . . ceus . . . . . 35  
 . . . . . re, ac . . . . .  
 . . . . . M. Cice . . . . .  
 . . . . . rusta . . . . .

Rufuli Tribuni mili  
 Consul faciebat

Rutilius



Rutilius Rufus leg  
modit sic enim eleua  
bant hi, qui populi suffr  
cognomine Rutili a

- 5 Rufuli appellabantur Tribuni militum a Consule facti, PAVLVS.  
non a populo, de quorum iure, quod Rutilius Rufus le-  
gem tulerat, Rufuli, ac post Rutili sunt appellati.

Rumen est pars colli, qua esca deuoratur. vnde rumare di-  
cebatur, quod nunc ruminare,

- 10 . . . . . qua esca deuoratur FESTVS.  
. . . . . quod nunc ruminare

Rumentum, abruptio.

PAVLVS.

. . . . . alibus significare vi FESTVS.

. . . . . oue, dum verba Anci

- 15 . . . . . erimen vis canerit FESTVS.

. . . . . o augurio rumentum PAVLVS.

Rumex, genus teli simile spari Gallici.

Rumex

meminit Lucili

- 20 tragula

Ruminalis dicta est ficus, quod sub ea arbore lupa mam- PAVLVS.  
mam dedit Remo, & Romulo. mamma autem rumis \*rumis  
dicitur. vnde & rustici appellant hedos subrumos, qui  
adhuc submammis habentur.

- 25 . . . . . latam ait Varro FESTVS.

. . . . . bus, quod sub ea ar.

. . . . . Remo, & Romulo

. . . . . ma autem rumis di

. . . . . es sub rimios uo

- 30 . . . . . alibi autem sunt FESTVS.

. . . . . ruminari solitum

Rumitant, rumigerantur. \*Naeuius: Simul alius aliunde ru \*rumigerant.  
mitant inter se. PAVLVS.  
\*icre.

. . . . . ntur. vt Nae FESTVS.

. . . . . itant inter

- 35 Runa genus teli significat. Ennius: runata recedit, id est, PAVLVS.  
pilata.

. . . . . nas FESTVS.

. . . . . ac

. . . . . Naeui

. . . . . ut  
. . . . . ad  
. . . . . escen

\*dederit. Rupitias in duodecim significat, damnum dederis.\*

V.C.

PAVLVS. Rupitia damnum dederit significat.

FESTVS. Ruri esse, non rure dicendum, testis est Terentius in Phormione, cum ait: ruri se continebat, ibi agrum de nostro patre.

\*exiulis.

V.C.

\*fructibus

que. V.C.

\*solitas)

\*auri)

\*facile gal-

bicos. V.C.

Ruscum est, ut ait Verrius, amplius paullo herba, & exilius\*virgultis, fruticibusque\* non dissimile iunco, cuius coloris rebus uti mulieres solitae, commemorat Cato Originū libro septimo: Mulieres opertae auro, purpuraque, ars\*inhacret diadema, coronas aureas russea facie, galbeas\*lineas, pelles, redimicula.

Ruspari est quaerere crebro, ut hoc versu indicatur: & ego ibo, ut latebras ruspsans rimer amaptimas.

PAVLVS. Ruspari est crebro quaerere.

Rustica vinalia quartodecimo Kalendas Septembris celebrabantur, quo die primum vinum in urbem deferabant

FESTVS. Rustica vinalia appellantur, mense Augusto quartodecimo kalendas Septembris Iouis dies festus, quia Latini bellum gerentes aduersus Mezentium, omnis vini libationem ei deo dedicauerunt. eodem autem die Veneri templa sunt consecrata, alterum ad Circum maximum, alterum in luco libitinenfi, \* quia in ipsius deae tutela sunt horri.

\*lucl libiti

a deusi. V.C.

\*in prius. V.C.

Rustum ex rubus

Ruta caesa dicuntur, quae venditor possessionis, sui usus gratia, concidit, ruendoque contraxit.\*

\*extraxit)

Rutabulum est, quo rustici in prouendo igne panis coquendi gratia (vtuntur.) Nouius in Pico: quid ego facerem, otiosi\*rodebam rutabulum. Naeuius\*obscenam viri partem describens: vel quae sperat se nupturam iri adulescentulo, ea licet senile tractet retritum rutabulum.

\*otiosus)

\*Naeuius. V.C.

Nouius.)

\*viri. V.C.

viro)

PAVLVS. Rutabulum a prouedo igne vocatum, quo panes coquuntur. inuenitur ramen positum & pro virili membro.

FESTVS. Rutilae canes, id est, non procul a rubro colore immolantur,

tur, vt ait Ateius Capito canario sacrificio pro frugibus deprecandae saetitia causa sideris caniculae.

Rutilium \* rufum significat, cuius coloris studiosae etiam antiquae mulieres fuerunt. vnde traxerunt cognomina

\*Rutilius,  
vel Rutilus)

5 Rutilias, \* vt indicat frequenter Afranius.

\*Rutilias,  
vel Rutilae)

Rutilium \* rufum significat, cuius coloris studiosae etiam antiquae mulieres fuerunt. vnde & rutilae " dictae sunt.

PAVLVS.  
\*Rutilum,  
vel Rutilus)

Rutrum dictum, quod eo harena eruitur.

\*rutilae

Rutrum tenentis iuuenis est effigies in Capitolio ephēbi

FESTVS.

10 more Graecorum harenam ruentis exercitationis gratia. quod signum Pompeius Bithynicus ex Bithynia suppellectilis regiae Romam deportauit.

PAVLVS. SABATINA a lacu Sabate dicta,  
FESTVS. Sabatina.

Sabini dicti, vt ait Var :  
quod ea gens PP. praecipue colat de  
*αἰβιδαι.*

PAVLVS. Sabini a cultura deorum dicti, id est *σάβη* *αἰβιδαι.*

FESTVS. Sabini quodd  
prouerbum e . 10  
Sinnius Capito .  
ficium propte .  
Sabinum at .  
nam his pr .  
rum idem . 15  
facientibus .  
in quiete vi .  
fici religione .  
in prouerbum .  
uellent somn . 20  
tatem bibendi q .  
id somnium cap .  
illud quoque anus .  
niat. fere enim quo .  
a nimo volumus . 25  
parere, solet.

Saccor .  
in Pomponius .  
or, quod ficus ea .  
nomen per M . 30  
ductum est Io .  
lem modo So .  
tn es Apollo .

Sacella di .  
a diis sacrata sine tecto . 35

PAVLVS. Sacella dicuntur loca diis sacrata sine tecto.

Sacer mons trans Anienem fluuium ultra tertium milia-  
rium appellatur, quia Ioui fuerat consecratus.

FESTVS. Sacer mons appellatur trans Anienem paullo ultra tertium  
miliarium; quod cum plebes, cum secessisset a patribus  
creatis

creatis Tribunis plebis, qui sibi essent auxilio, discedentes Ioui consecrauerunt. At homo sacer is est, quem populus iudicauit ob maleficium, neque fas est eum immolari; sed, qui occidit, parricidij non damnatur; nam

lege tribunicia prima cauetur: *SI QVIS EVM, QVI EO PLEBE ISCITO SACER SIT, OCCIDERIT; PARRICIDA NE SIT.* ex quo quiuis homo malus, atque improbus sacer appellari solet. Gallus Aelius ait sacrum esse quocumque modo, atque instituto

ciuitatis consecratum sit, siue aedis, siue ara, siue *locus v. g.* *agnum, siue locus, \* siue pecunia, siue quid aliud, quod*

diis dedicatum, atque consecratum sit. Quod autem priuati suae religionis causa aliquid earum rerum deo dedicerint: id Pontifices Romanos non existimare sacrum.

at si qua sacra priuata suscepta sunt, quae ex instituto Pontificum statò die, aut certo loco facienda sunt; ea sacra appellari, tamquam sacrificium. Ille locus, ubi ea sacra priuata facienda sunt, vix videtur sacer esse.

Sacram viam quidam appellatam esse existimant, quod in

ea foedus ictum sit inter Romulum, ac Tatium. quidam, quod eo itinere vtantur sacerdotes *adulium \* sacrorum* *adulium)* *conficiendorum causa.* Itaque ne eatenus quidem, vt

volgus opinatur, sacra appellanda est a regia ad domum regis sacrificuli, sed etiam a regis domo ad sacellum Sireniae \*

& rursus a regia vsque in arcem. nec *appellari* *debere ait Verrius, sed disiuncte, vt ceteras vias Flaminiam, Appiam, Latinam, vt ne Nouamuiam quidem,* *Streniae)* *nec ita)*

sed Nouam viam.

Sacra via in vrbe appellatur, quod in ea foedus ictum sit *PAVLVS.* inter Romulum, & Tatium.

Sacramento dicitur, quod *FESTVS.*

ae interposita, ac tum

to dicitur interrogari, quia

in Q. Thermum de x

aerant, ne mala

scelera nefaria fie

nto traderetur. lege est

Sacramentum dicitur, quod iurisiurandi sacratione interposita geritur. *PAVLVS.*

Sacramentū aes significat, quod poenae nomine penditur.

**FESTVS.** Sacramentum aes significat, quod poenae nomine penditur, siue eo quis interrogatur, siue contenditur. id in aliis rebus quinquaginta assium est, in aliis rebus quingentorum inter eos, qui iudicio inter se contenderent. qua de re lege L. Papirij Tribuni plebis \* sanctum est, his verbis: Quicumq; Praetor posthoc \* factus erit, qui inter ciues ius dicet, tres viros (capitales) populum rogato, iique tres viri . . . . . quicumque . . . facti \* erunt, sacramenta ex . . . . \* iudicantoque eodemque iure sunt, uti ex legibus, plebeiue scitis exigere, iudicare, esseque \* oportet. Sacramenti autem nomine id aes dici coeptum est, quod & propter aerarii inopiam, & sacrorum publicorum multitudinem consumebatur id in rebus diuinis.

Sacriani appellati sunt Reate orti, qui ex Septimontio Ligures, Siculosque exegerunt. nam vere sacro nati erant. 15

**Sacratae** leges sunt, quibus sanctum est, qui quid aduersus eas fecerit, sacer alicui deorum sicut \* familia, pecuniaque. Sunt qui esse dicant sacratas, quas plebes iurata in monte sacro sciuerit. 20

**PAVLVS.** Sacratae leges dicebantur, quibus sancitum erat, ut si quis aduersus eas fecisset, sacer alicui deorum esset cum familia, pecuniaque.

**FESTVS.** Sacrem . . . . .  
 . . . . . us ubi iam . . . . . 25  
 . . . . . ire appel . . . . .  
 . . . . . ita id adi . . . . .  
 . . . . . um sit voca . . . . .  
 . . . . . lescens qui . . . . .  
 . . . . . eneunt sa . . . . .  
 . . . . . nummum . . . . . 30  
 . . . . . plari \* de mea . . . . .  
 . . . . . e sunt domi . . . . .  
 . . . . . to aduer . . . . .  
 . . . . . mum post . . . . . 35  
 . . . . . rem in sin . . . . .  
 . . . . . uando pro . . . . .  
 . . . . . me sacrem . . . . .  
 Sacrificulus . . . . .  
 . . . . . qui ea sacra, quae . . . . .  
 . . . . . s sive

... s sueuerant, facit .  
 ... ur post Reges ex .  
 ... utus.

Sacrificulus Rex appellatus est, quia ea sacra, quae Reges PAVLVS.  
 5 facere assueuerant, fecisset.

Sacrima appellabant mustum, quod Libero sacrificabant  
 pro vineis, & vasis, & ipso vino conseruandis, sicut prae-  
 messum \* de spicis, quas primum messuissent, sacrificaba- \* praemesiū  
 10 bant Cereri.

10 . . . primis fiet . . . . . FESTVS  
 . . . . . crima est . . . . .  
 . . . . . atius dicunt . . . . .  
 . . . . . tum in amphoram . . . . .  
 . . . . . ifici causa pro . . . . .  
 15 . . . . . quae quali sacra . . . . .  
 . . . . . ero fit, ut prae . . . . .

Sacro sanctum dicitur, quod iureiurando interposito est  
 institutum, si quis id violasset, ut morte poenas penderet.  
 cuius generis sunt Tribuni plebis, Aedilesque eiusdem  
 20 ordinis. quod affirmat M. Cato in ea, quam scripsit Aedi-  
 lis plebis sacro sanctos esse.

Sacro sanctum dicebatur, quod iureiurando interposito PAVLVS.  
 erat institutum, ut qui violasset, morte poenas penderet.

Saeculares ludi apud Romanos post centum annos fiebāt,  
 25 quia saeculum in centum annos extendi existimabant.

25 . . . . . Tarquinij Superbi Regis . . . . . FESTVS.  
 . . . . . Marti consecraui . . . . .  
 . . . . . Cos. quod populus  
 Romanus in . . . . .  
 30 aram quoque Diti a . . . . .  
 extremo Mart . . . . .  
 pellatur demissa . . . . .  
 viginī, in qua . . . . .  
 R. facere sac . . . . .  
 35 & nonagenī . . . . .  
 Popillio Laenate . . . . .  
 stis furulis + est . . . . . \* hostiis fur  
 quod noctibus, ac de . . . . . uis.)  
 tum post annos u . . . . .  
 culares appell . . . . .





- . . . . . a, quae nunc Col . . .  
 . . . . . li dicitur . . .  
 . . . . . appellabatur . . .  
 . . . . . ut ea liceret . . .  
 5 . . . . . lem poni . . .  
 Salentinos a salo dictos, Cretas, & Illyrios, qui cum Lo-  
 crensisbus nauigantes societatem fecerint eius regionis  
 Italiae, quam o . . .  
 Salentini a salo sunt appellati. PAVLVS  
 10 Salias virgines Cincius ait esse conducticias, quae ad Sa- FESTVS  
 lios adhibeantur cum apicibus paludatae, quas Aelius  
 Stilo scripsit sacrificium facere in Regia cum Pontifice  
 paludatas cum apicibus in modum Saliorum.  
 Salicem idem\* virgulti genus, non arboris dicit, & ridicu- \* Verius  
 15 le interpretatur dictam, quod ea celeritate crescat, vt  
 salire videatur.  
 Salinum in mensa pro aquali solitum esse poni ait\* cum pa \* ait Ver-  
rius)  
 tellas quia nihil aliud sit sal, quam aqua. Salinum cum  
 sale in mensa ponere figulis religioni habetur, quod  
 20 quondam in Esquilina regione figulo, cum fornax  
 plena vasorum coqueretur, atque ille proxime eam  
 conuiuatus, super modum potus somno esset oppres-  
 sus cum conuiuiis suis, praeteriens quidam petulans  
 ostio patente ex mensa salinum coniecit in fornacem,  
 25 atque ita incendio excitato figulus cum suis concrema-  
 tus est  
 Salios a saliendo, & saltando dictos esse, quamuis dubitari  
 non debeat. tamen Polemon ait Arcada quendam fuisse  
 nomine Saltum, quem Aeneas a Mantinea in Italiam  
 30 deduxerit, qui iuvenes Italicos *ἐκμαντινῶν* saltationem do-  
 cuerit. At Critolaus Saouem ex Samothrace cum Ae-  
 nea deos penates, qui Lauinium transtulerit, Saliare ge-  
 nus saltandi instituisse: a quo appellatos Salios, quibus  
 per omnis dies, vbicumque manent, quia amplae po- \* dum v. c.  
 35 nuntur caenae, si quae aliae magnae sunt, \* Saliare ap-  
 pellantur.  
 Salmacis nomine nympa Caeli, & Terrae filia fertur cau-  
 sa fontis Halicarnasi aquae appellandae fuisse Salma-  
 cidis, quam qui bibisset, vitio impudicitiae mollesce-  
 ret, ob eam rem, quod eius aditus angustatus parietibus

\* acceden-  
tium)

occasionem largitur iuuenibus petulantibus anteceden-  
tium\* puerorum, puellarumque violandarū, quia non  
patet refugium. Ennius: Salmaci da spolia sine sangui-  
ne, & sudore.

Saltum Gallus Aelius libro secundo significationum, quae  
ad ius pertinent, ita definit: Saltus est, ubi silvae, & pa-  
stiones sunt, quarum causa casae quoque. Si qua parti-  
cula in eo saltu pastorum, aut custodum causa aratur, ea  
res non peremit nomen saluti, non magis, quam fundi,  
qui est in agro culto, & eius causa habet aedificium, si-  
qua particula in eo habet siluam.

Salua res .

\* p.)  
\* C.N.)  
\* PR. VRB.)\* in Ausan-  
dique.)  
\* Pompo-  
nium)

. . . . . cnex, quare parafiti Apollinis in scaena distitent,  
causam Verrius in libro quinto, quorum prima est P  
littera reddidit, quod C. \* Sulpicio, C. \* Fulvio consu- 15  
libus M. Calpurnio Pisone Praetore Urbis + faciente  
ludos subito ad arma exierint, nuntiato aduentu ho-  
stium, victoresque in theatrum redierint, solliciti, ne in-  
termisfi religionem adferrent, instaurari qui + essent,  
inuentum esse ibi C. Pompinium \* libertinum mimum 20  
magno natu, qui ad tibicinem saltaret. Itaque gaudio  
non interruptae religionis editam vocem nuuc quoque  
celebrari. At in hoc libro refert Sinnij Capitonis verba,  
quibus eos ludos Apollinares Claudio, & Fulvio Consu-  
libus factos dicit ex libris Sibyllinis, & vaticinio Mar- 25  
cij vatis institutos, nec nominatur vllus Pomponius, ri-  
diculeque de appellatione parafitorum Apollinis hic  
causam reddit, cum in eo praeteriisset. Ait enim ita ap-  
pellari, quod C. Volumnius, qui ad tibicinem saltarit,  
secundarū partium fuerit, qui fere omnibus mimis para- 30  
fitus inducatur. Quam inconstantiam Verrij nostri non  
sine rubore retuli.

PAVLVS. Salutaris porta appellata est ab aede Salutis, quae ei proxi-  
ma fuit.

FESTVS. . . . . s porta ap . . . . . 35  
 . . . . . lutis, quod ei . . . . .  
 . . . . . urationes uo . . . . .  
 . . . . . unc ludi scenicos . . . . .  
 . . . . . s primum fecisse C . . . . .  
 . . . . . lium M. Popillium, M . . . . .

.. Aediles

. . . . Aediles memoriae . . .  
 . . . . historici solebant . . .  
 . . . . ino . . hestra<sup>+</sup>dum . . . \* orchestra)  
 . . . . bulae componeren . . .  
 5 . . . . scaenis.

Sambuca \* organi genus, a quo sambucistriae dicuntur. PAVLVS.  
 machina quoque, qua vrbs expugnatur, similiter voca- \* Sambina  
 tur. Nam, vt in organo chordae, sic in machina inten-  
 duntur funes.

10 Sam . . . . FESTVS.  
 . . . . genus. a quo Samby . . . .  
 . . . . dicuntur. per similitu . . . .  
 . . . . cam machinam appella . . . .  
 . . . . nt. nam vt in . . . .  
 15 . . . . machina funes . . . .

Samnites ab hastis appellati sunt, quas Graeci *σάμνια*† ap- PAVLVS.  
 pellant, has enim ferre assueti erant. siue a colle Sam- † *σάμνια*)  
 nio, \* vbi ex Sabinis aduentantes confederunt. \* Samo

. . . . mnitibus nomen . . . .  
 20 . . . . s propter genus . . . .  
 . . . . appellent . . . .  
 . . . . t Sabinis vere . . . .  
 . . . . hominum . . . .  
 . . . . comio castronio . . . .  
 25 . . . . collem, cui nomen . . . .

anates dicti sunt qui supra, infraque Romam habitaue-  
 runt, quod nomen his fuit, quia, cum defecissent a Ro-  
 manis, breui post redierunt in amicitiam, quasi sanata  
 mente. Itaque in duodecim cautum est, vt idem iuris es-  
 set Sanatibus, quod fortibus \* id est bonis, & qui num-  
 quam defecerant a populo Romano.

30 . . . . ti appella . . . . FESTVS.  
 . . . . Sulpicius . . . .  
 35 . . . . et Opilliu . . . .  
 . . . . dici inferio . . . .  
 . . . . ut Tiburtes . . . .  
 . . . . populo Tibur . . . .  
 . . . . Tiburtiide . . . .  
 . . . . riorisque loc . . . .

	in xii. nex	7
	forti sanati	
	id est bonor	
	qui & inf	
	que sunt	8
	cos Latinos	
	egerit secundum	
	fra Romam in c	
	eos quae sanati	
	praeter opinio	10
	set sanauissetq;	
	cisei potuisset no	
	Cincius libro i d	
	sulti ne Valerius	
	in x i i. explanati	15
	men in eo libro, quem	
	volute inscribi fore	
	duas gentis finitima	
	gem hanc inscrip	
	n uti dius man	20
	P. R. haberent	
	ctos, & sana	
	nificare exis	
	tumulti sunt	
	cuit displi	25
	sancti forcti	
	anati insau	
Sanctum		
lius quod		
at Aelius		30
videatur e		
plerique autem q		
poena, sit multa		
se ponetur pro		
et sanctio dict		35
et rogatio qui con		
Sanderacam		
quod Graccifa		
Naeuius. Meru		
PAVLVS. Sādaraca, genus coloris. Naeuius: Merula sandaracino ore.		
Sanq-		

Sanqualis auis, quae ossifraga dicitur.

Sanqualis auis a . . . . . FESTVS.  
mentariis augura . . . . .  
ga dicitur, quia in . . . . .  
5 tutela est.

Sanqualis porta . . . . .  
. . . . . eoq; eodem est nomine . . . . .

10 Sanqualis porta appellatur proxima aedibus Anci. \* PAVLV S.  
Saperda, genus pessimi piscis. \* aedi Sangi)

. . . . . genus pessimi pi . . . . . FESTVS  
. . . . . significat C . . . . .  
. . . . . saperdae cu . . . . .

Sarcito in duodecim Seruius Sulpicius ait significare da-  
15 mnun soluito, praestare.

Sarcito, damnum soluito. PAVLV S.

Sardanapalus rex Assyriorum fuit vnicae luxuriae, in- FESTVS.  
ter mulieres, epulasque versatus semper, atque omni  
tempore.

20 Sardate, intelligere. Naeuius: Quod bruti nec satis sardare  
queuar. PAVLV S.

. . . . . intellegere . . . . . FESTVS.  
. . . . . uius belli Pu . . . . .  
. . . . . d bruti nec satis . . . . .

25 Sardi vernaes + . . . . .  
. . . . . ior. ex hoc natum . . . . . \* vernaes)

. . . . . detur, quod ludis . . . . .  
. . . . . fiunt a vicinis . . . . .

30 . . . . . ctio valentium + . . . . . \* vcientis)  
. . . . . in qua nouissimus . . . . .  
. . . . . rimus producitur . . . . .

. . . . . senex cum toga paretexa, + bullaque aurea, \* praetexta)  
quo cultu Reges soliti sunt esse E. . . . . corum, \* qui \* Etruscoru)

35 Sardi appellantur, quia Etrusca gens orta est Sardibus  
ex Lydia. Tyrrenus enim inde profectus cum magna  
manu eorum occupauit eam partem Italiae, quae nunc  
vocalur Etruria. At Sinnius Capito ait Ti. Gracchum  
Consulem collegam P. Valerij Faltonis Sardiniā, Corsi  
camque subegisse, nec praedae quidquam aliud, quā man

Teucro: Nam Teucrum regi sapfa res restibillet.

PAVLVS.

Sas, suas. Ennius: Virgines nam sibi quisque domi Romanus habet ias. Sam, eam. Idem Ennius: Neque quisquam philosophiam In somnis vidit prius, quā sani discere cepit. Sapfa, ipsa. Idem Ennius: Quo res sapfa loco sese ostentat.

Sari

FESTVS.

um in Samnio captum est, quo eam deduxerunt Triumviri M. Valerius Coruus, Iunius Scaeva; P. Sulpicius Longus ex S. C. kal. Ianuariis P. Papirio Cursore, C. Iunio I. Cos.

\*Festus.  
V. C.  
\*L)

Satis verbum Verrio melius fuit praeterire, ut mihi videtur, quam tam absurdas opiniones suas de eo recitare, quas sciens praeterij, tam Hercules, quam de Scabro, quod proximum sequebatur.

\*absudi  
qui V. C.  
\*redare. V. C.

Satur, & vir, & caro non habent.\*

\*obliqua)

Satura, & cibi genus ex variis rebus conditum est, & lex multis aliis legibus conferta. Itaque in sanctione legum adscribitur: neve per saturam abrogato, aut derogato. T. Annius Luscus in ea, quam dixit aduersus Ti. Gracchum: Imperium quod plebes per saturam dederat, id abrogatum est. & C. Laelius in ea, quam pro se dixit: dein postero die, quasi per saturam sententiis exquisitis, in dedicationem accipitur.

\*tis v. c.

Satura, & cibi genus dicitur ex variis rebus conditum: & lex multis aliis conferta legibus: & genus carminis, ubi de multis rebus disputatur.

PAVLVS.

Saturnia Italia, & mons, qui nunc est Capitolinus, Saturnius appellabatur, quod in tutela Saturni esse existimantur. Saturnii quoque dicebantur, qui castrum in imo cliuo Capitolino incolebant, ubi ara dicata ei deo ante bellum Troianum videtur, quia apud eam supplicat apertis caputibus. Nam Italici auctore Aenea velant capitas: quod is, cum rem diuinam faceret in litore Laurentis agri Veneri matri, ne ab Vlyssē cognitus interumperet sacrificium, caput adoperuit, atque ita conspectum hostis euitauit.

FESTVS.

Saturno dies festus celebratur mense Decembri, quod eo aedis est dedicata. & is culturae agrorum praesidere videtur, quod etiam falx est ei insigne. versus quoque an-

\*quo etiam  
V. C. quo-  
niam)

Scaptensula lotus vbi argentum effoditur in Macedonia PAVLVS.  
dictus a fodiendo, namq; Graece *αργένει* effodere dici-  
tur. Lucretius: Quales exspiret scaptensula subter odores.

Scapten . . . . . FESTVS.

5 . . . . in Macedonia . . . .  
. . . . quod est Graece *αργέν*  
. . . . lis exspiret Scap.

Scaptia tribus a nomine vrbis Scaptiae appellatur. PAVLVS.

S . . . . . FESTVS.

10 mine vrbis Scaptiae  
incolebant.

Seclerata porta, quae & Carmentalis dicitur, vocata, quod PAVLVS.  
per eam sex & trecenti Fabij cum clientium millibus  
quinque egressi aduersus Etruscos ad annem Crema-  
ram omnes sunt interfecti.

15 Secler . . . . . FESTVS.

ellatur a quibusdam  
orunt, quod ei proximum Car  
rata autem, quod per eam  
clientium millibus  
etruscos ad annem  
fecti, qua ex car  
trare, egredie

20

Sccleratus campus app

25 linam, in quo virgin  
fecerunt, defossae sunt.

. . . . . appellatur antea atria  
. . . . . bonius, cui negotium da  
. . . . . conquiret facella, ac  
30 . . . . . curauit, quia in eo loco  
. . . . . sacellum fuit, quod ignora  
. . . . . ut quidam fulgur conditum  
. . . . . fas est integri, semper forami  
. . . . . to caelum patet.

35 Sccleratus campus appellatur proxime portam Collinam, PAVLVS.  
in quo virginēs Vestales, quae incestum fecerunt, viucae  
defossae sunt.

Sccleratus vicus Romae appellabatur, quod cum Tarqui-  
nius Superbus interficiendū curasset Seruium Regem fo-  
cerū suū, corpus eius iacens filia carpento superuecta sit

ri debent.

Scholae dictae sunt non ab otio, ac vacatione omni, sed **FESTVS.**  
quod ceteris rebus omisiss, vacare liberalibus studiis  
pueri debent. vt etiam ludi appellantur, in quibus mini-  
me luditur, ne tristi aliquo nomine fug-  
nerac.

**Scirpus** \* est id, quod in palustribus locis nascitur leue, &  
procerum, vnde tegetes fiunt. inde prouerbiū est in eas  
natum res, quae nullius impediementi sunt, in scirpo no-  
**10** dum quaerere. Ennius: Quaeunt in scirpo, soliti quod di-  
cere, nodum. & Plautus in Aulularia: quasi pueri, qui na-  
re discunt, scirpo induetur ratis. Nouius in Phoenissis:  
sume arma, id est an \* occidam claua scirpia.

\* Scriptum  
v.c.

\* iam te)  
\* Scisco)  
PAVLVS.

**Sciscito**, \* sententiam dico.  
**15** **Scita** plebei appellantur ea, quae plebs \* suo suffragio sine  
patribus iussit plebeio magistratu rogante. **FESTVS.**  
\* plebs v.c.

Scitum populi.

	rus patricius			
	fragiis iussit			
<b>20</b>	ex patribus, et			
	am leges scrib			
	tum est, quod T R.			
	gavit, id est consu			
	plebes autem est			
<b>25</b>	praeter patricos			
	bona facie. alias bonis			
	poetis vsurpantur. Te			
	satis, inquit, scita, et			
	menon. At scias, quam scite			
<b>30</b>	vt Ennius in libro sexto: Lumen			
	scitus agaso.			

Scorta appel-

	etudine rusticorum			
	quos solebant di			
<b>35</b>	delicularum, omnia			
	appellantur			
	tenorum ab isdem			
	esse ait.			

Scorta appellantur meretrices. quia. vt pelliculae, subigan- **PAVLVS.**  
tur. omnia namque ex pellibus facta scortea appellan-



\**alidi* tur. Scortes, id est pelles testium arietinorum ab eisdem pellibus dictae.\*

\**Scranteum* Seorteum\* pelliceum, in quo sagittae reconduntur, appellatum ab eadem causa, qua scortū. *scortus* enim Graece pellis dicitur, vnde scuticae, & scuta, quia non sine pellibus sunt.

FESTVS. . . . . tum vocabatur  
 . . . . . reconduntur, ab ea  
 . . . . . quia pellibus nomen a  
 . . . . . Scyticae, & scuta . . . . . 19

\**vnu* V. C. Scruptae dicebantur nugatoriae, ac despiciendae mulieres, ut ait Verrius\* ab iis, quae scrae iidem appellabant, id est quae quis excreare solet, quatenus id faciendo se purgaret. Titinius in Prilla: rectius mecastor, Piculetae Postumae Lectum hodie stratum. vidi scraptiae muli . . . . . 15

PAVLVS. Scruptae nugatoriae, ac despiciendae mulieres.

FESTVS. Scribas proprio nomine antiqui, & librarios, & poetas vocabant. at nunc dicuntur scribae quidem librarij, qui rationes publicas scribunt in tabulis. itaque, cum Liuius Andronicus bello Punico secundo scripsisset carmen, quod a virginibus est cantatum, quia prosperius respublica populi Romani geri coepta est, publice adtributa est(&) in Auentino aedis Mineruae, in qua liceret scribis, histrionibusque consistere, ac dona ponere in honorem Liuij, quia is, & scribebat fabulas, & agebat. . . . . 20

\**Scribunt* V. C. Scriptum\* lapidem esse ait, & ita vocari, Antistius Labeo in agro Menullino, vbi diuinam rem facerent,\* . . . . . 30

\**ubi scribae* in v. c. v. c. Scripturarius ager publicus appellatur, in quo, ut pecora pascantur, certum aes est. quia publicanus scribendo conficit rationem cum pastore.

PAVLVS. Scrupi dicuntur aspera saxa, & difficilia atrectata. vnde scrupulosam rem dicimus, quae aliquid in se habet asperi. . . . . 35

FESTVS. . . . . saxa, & difficil  
 . . . . . ri infuetae, aut  
 . . . . . lere. Ennius in Ar  
 . . . . . tita saxa, atque hos  
 . . . . . vnde scrupulosam . . . . .

. . . . . in se

in se aspera. Come

IIII. Hic tum iniectus

et quaedam dubitatio

Scutrae vocabulum Verrius ineptissime aut ex Graeco tra-

5 ctum ait, quod est *συνεχόμενον*; aut a sequendo: cui magis  
adsentitur, quod & tenuioris fortunae homines, & ce-  
teri alioqui, qui honoris gratia prosequerentur quem-

10 piam, non antecedere, sed sequi sint soliti. quia videlicet  
dicat Lucilius: Cornelius Publius noster Scipiadas di-  
cto, tempusque intorquet in ipsum Oti, & deliciis, luci  
efficitae, atque cinaedo. Et sectatori adeo ipsi suo, quo  
rectius dicas. Ibat forte domum, sequimur multi, atque  
frequentes. Cum secutos videri velit, ob eorum iurgia,  
non ob adfuetum officium.

15 Scutulum tenue, & macrum, & in quo tantum exilis pelli- PAVLVS.  
cula cernitur.

Scut . . . . . FESTVS.

Graeco. ut cum dicim

lem aliquem dem

20 pompa aliud d

tilum de scuti

qui virtute p

scuti locum co

S E D \* pro sine inueniuntur posuisse antiqui.

PAVLVS.

25 Seceſpita cultrum ferreum oblongum manubrio eburneo,  
rotundo, solido, vincto ad capulum auto, argentoque, fi-  
xo \* clauis aeneis, aere Cyprio, quo Flamines, Flami-  
cae virgines, Pontificesque ad sacrificia utebantur. dicta  
autem est seceſpita a secando.

\* Se)

\* fixum

30 Seceſpitan esse Antisti

FESTVS.

ferreum oblongum mani

o solido vincto ad ca

fixum clauis aeneis ae

nes, Flaminicae virgi

crificia vtuntur, ea

35 a in sacrario vtuntur

rediculo aeneo olim

nubae relictæ sunt

tangere licet est

sed & aliis in locis, et

. . . quaedam ita secespita<sup>e</sup> di . . .

**PAVLVS.** Secespitam alij securim, alij dolabram aeneam, alij cultellum putant.

Secefsiones, narrationes.

Secium libum est, quod secespita secabatur.

**FESTVS.** . . . . . est, quod secespita secatur . . .  
 . . . . . ac sole at necessarius sa . . .

Seclusa sacra dicebantur, quae Graeci mysteria appellant.

**PAVLVS.** Secordiam quidam pro ignavia posuerunt. Cato pro stultitia posuit. compositum autem videtur ex se, quod est sine, & corde.

**FESTVS.** . . . . . am quidam . . .  
 . . . . . M. Cato pro . . .  
 . . . . . V. I. I. cum ait . . . 15  
 . . . . . mensam t . . .  
 . . . . . ne quid neg . . .  
 . . . . . retur compos . . .  
 . . . . . quod est sine . . .

**PAVLVS.** Sectarius veruex, qui gregem agnorum praecedens ducit. 20  
 Sectio, persecutio iuris.

Sectores, & qui secant, dicuntur; & qui empta sua persequuntur.

Secundae res non a numero dicuntur, sed quia, ut velimus, sequantur. 25

Secus, aliter: haud secus, non aliter.

**FESTVS.** Secus Valgius putat ex Graeco, quod est ~~in~~ dictum: absurde scilicet. significat enim aperte aliter exemplis  
 \* Sediculam omnium fere, qui eam vocem usurpant.

**PAVLVS.** Sediculum, \* sedile. 30

**FESTVS.** Sedum, alij sadum, appellant herbam; quam Opillius Aurelius sesuium vocari ait, eamque in tegulis seri, nec quamobrem id fiat, indicat.

Seges dicitur ea pars agri, quae arata, & consita est a serendo videlicet. 35

Segesta; quae nunc appellatur, oppidum in Sicilia est, quod videtur Aeneas condidisse praeposito ibi Egesto, qui eam Egestam nominauit. Sed praeposita est ei S littera, ne obsceno nomine appellaretur, ut factum est in Maleuento, quod Boncuentum dictum est, & in Epidamno,

Epidamno, quod vsurparunt Dyrrachium.

Segnitia . . . . .

. . . . . honestum. Terentius . . . . .

. . . . . segnitiae, neque focor . . . . .

5 Segnitia dicitur, quod sine nitendo quid vile, aut hoste- PAVLVS.  
itum. Terentius: Enimuero Daue nihil loci est segnitiae,  
neque focordiae.

Seliquattra a, genus sedilium.

Seliquattra sedilia antiqui generis appellantur D littera in FESTVS.

10 L conuerfa, vt etiam in sella factum est, & subsellio, &  
folio, quae non minus a sedendo dicta sunt.

Sellae curulis locus . . . . .

. . . . . ictori posteriusque . . . . .

xime facellum Mer . . . . .

15 ciebant specta . . . . .

Sementinae seriae fuerunt institutae, quasi ex iis fruges PAVLVS.  
grandescere possint. possent)

Semis, semodius, semuncia ex Graeco trahuntur, sicut &  
alia nonnulla, quae S litteram pto aspiratione eorum

20 habent, vt i m i septem, <sup>σλ</sup> silua. sic ista ab eo, quod illi  
dicunt <sup>ημιν</sup>, declinata sunt.

Semis, semodi . . . . .

. . . . . tione ex Graec . . . . .

. . . . . litteram pro . . . . .

25 . . . . . habent, vt . . . . .

. . . . . siluae, sic . . . . .

. . . . . σ dicunt . . . . .

FESTVS.

Sempronia horrea, qui locus dicitur, in eo fuerunt lege  
Gracchi, ad custodiam frumenti publici.

30 Senacula tria fuisse Romae, in quibus Senatus haberi soli-  
tus sit, memoriae prodidit\* Nicostratus in libro, qui in- \* prodidit  
scribitur de Senatu habendo. vnum, vbi nunc est aedis v. c.  
Concordiae inter Capitolium & forum, in quo solebant  
magistratus D. T. \* cum senioribus deliberare. alterum \* de rep.)  
35 ad portam Capenam. Tertium citra aedem Bellonae, in  
quo exterarum nationum legatis, quos in urbem admi-  
tere nolebant, senatus dabatur.

Senaculum locus Senatorum.

Senatores a senectute dici satis constar, quos initio Romu- PAVLVS.  
lus elegit centum, quorum consilio Rempublicam ad- FESTVS.

ministraret. Itaque etiam patres appellati sunt, & nunc cum senatores adesse iubentur, quibusque in senatu sententiam dicere licet. quia ij, qui post lustrum conditum ex iunioribus magistratum ceperunt, & in senatu sententiam dicunt, & non vocantur senatores ante, quam in senioribus sunt censi.

Senatus decretum a consulo Aelius Gallus sic distinguit, ut id dicat particulam quandam esse senatus consulti, ut cum provincia alicui decernitur, quod tamen ipsum senatus consulti est. 10<sup>r</sup>

Senis criuibus nubentes ornantur, quod is ornatus vetustissimus fuit. quidam quod eo Vestales virgines ornentur, quarum castitatem viris suis sponae . . . a ceteris.

Senium a senili acerbitate, & vitii dictum. posuit Caecilius in Hymnide: Sine suam senectutem ducat usque ad 15 senium sorbitio.

Senonas, Gallos, Verrius ait, existimari appellari, quia noui venerint ex transalpina regione. . . . *ἔτινος*, postea Seno.

Sentes, cum constet esse spinas, & Afranius in Abducta dixerit: quam senticosa verba pertorquet turba. \* pro spinosis accipi debet.

\* quae multae aquae. v. c. Sentinare, satagere, dictum a sentina. quia multam aquam nauis cum recipit, periclitatur. Caecilius in Aethrione: cum Mercurio capit consilium, postquam sentinat satis. 25

PAVLVS. Sentinare, satagere, dictum a sentina nauis, quam quis ut aqua liberet, euacuare contendit. Itaque sentinare, subtiliter periculum vitare. Caecilius: Capit consilium, postquam sentinat satis.

FESTVS. Seplasia . . . . . 30  
 . . . . . uo plurimi vnguenta . . . .  
 . . . . . cuius meminisse Cicero. Seplasiam . . .  
 . . . . . audiebam te, ut primum aspe . . .  
 . . . . . Consulem repudiauit.  
 . . . . . septem stellae appel . . . 35  
 . . . . . bus iunctis, quos trio . . .  
 . . . . . appellent, quod iunc . . .  
 . . . . . quasi terribiles . . .  
 . . . . . quod id astrum Grae . . .  
 . . . . . partem quandam . . .

Ennius. supera .  
 et physici cum sum .  
 conten. . tem .  
 aiunt quod ita sunt .  
 5 ut ternae proxim .  
 trigona .

Septimontio, ut ait Antistius Labeo hisce montibus feriae.

Palatio, cui sacrificium, quod sit, Palatuar dicitur. Veli-  
 liae, † cui item sacrificium. I aguali, † Suburae, Cerma-  
 10 lo, † Oppio, Coelio monti, Cispio monti. Oppius au-  
 tem appellatus est, ut ait Varro Rerum humanarum li-  
 bro octauo, ab Opita † Oppio Tusculano, qui cum praec-  
 tidio Tusculanorum missus ad Romam tuendam, dum  
 15 Tullus Hostilius Veios oppugnaret, confederat in cari-  
 nis, & ibi castra habuerat. similiter Cispius † a Lae-  
 Cispio Anagnino, qui eiusdem rei causa eam partem  
 Esquiliarum, quae facit ad vicum patricium versus, in  
 qua regione est aedis Mefitis, tuitus est.

Sacrificium, quod fiebat Romae in monte Palatino, Pala-  
 20 tuar dicebatur.

Sept montium appellabant diem festum, quod in septem  
 locis faciebant sacrificium, Palatio, Velia, Fagutali, Su-  
 bura, Cermalo, † Coelio, Oppio, & Cispio.

pellatur mense .  
 25 . . . . . astis agonalia .  
 . . . . . ntibus fiunt sa .  
 . . . . . Fagutali, Subura .  
 . . . . . Cispio.

chrum est, ut ait Gallus Ael .  
 30 . . . . . mortuus sepultus est. quod ant .  
 . . . . . labant. hisque cippis, aut aliq .  
 . . . . . tui causa designatus est intra .  
 . . . . . pultura est facta.

Se quamque, seorsum quamque.

35 . . . . . is dicitur, qui inter aliquos .  
 . . . . . inter eos conuenerit .  
 . . . . . quid ut ei reddat, qui id .  
 . . . . . stiterit. Cato in ea ora .  
 . . . . . de indigitibus. sinunt .  
 . . . . . ut bona rapiant, aut .



Seruilius lacus appellabatur, eo, \* qui cum faciendum curauerat in principio vici iugari continens basilicae Iuliae, in quo loco fuit effigies hydrae posita a M. Agrippa. <sup>\* ab eo</sup>

5 Seruilius lacus Romae a conditore vocatus.

Seruorum dies festus erat Idibus Augusti: quia eo die Rex <sup>PAVLVS.</sup>  
Tullius filius ancillae(natus est. \* <sup>\* aedem dedicauit Dianae.</sup>

Seruorum dies festus vulgo existimatur Idibus† Augusti, <sup>FESTVS.</sup>  
quod eo die Ser. Tullius natus serua \* aedem Dianae <sup>\* Idus v.c.</sup>

10 dedicauerit in Auentino, cuius tutelae sint cerui, a quorum \* celeritate fugitiuos vocent seruos \* <sup>\* seruos v.c.</sup>  
<sup>\* quo v.c.</sup>  
<sup>\* ceruos v.c.</sup>

. . . . . in carmine app-  
. . . . . esopia pro sedilibus di-  
. . . . . dhuc in consuetu-

15 Sestertius dicitur quarta pars denarij. quo tempore is decussis valebat, id est dupondius .

Sestertius dicitur quarta pars denarij, quo tempore is de- <sup>PAVLVS.</sup>  
20 cussis valebat, id est dupondius, & semis.

Sestertij no . . . . . FESTVS.

. . . . . dupondij, & semissis .

. . . . . tertius, sed auctos esse .

. . . . . apud antiquos autem .

25 . . . . . rant, & valebant .

. . . . . ti, bigati, quinqueffis .

. . . . . est numerum aeris perduct .

. . . . . minia, minus soluendi .

. . . . . tur P. R.

30 Sex millium, & ducentorum hominum primus C. Marius <sup>PAVLVS.</sup>  
conscripsit legionem, cum antea quattuor millium fuisset. vnde etiam appellabatur quadrata.

Sex suffragia appellantur in equitum centurijs quae sunt <sup>PAVLVS.</sup>  
adiectae \* ei numero centuriarum quas Priscus Tarqui- <sup>\* adfectae, v.c.</sup>  
nius Rex constituit.

35 Sex Vestae sacerdotes constitutae sunt, vt populus pro sua  
cuaque parte haberet ministrum sacrorum. quia ciuitas  
Romana in sex est distributa partis. in primos, secun-  
dosque Titientes, Ramnes, Luceres.

Sexagenarios .



: cuius causam Mani .  
 . qui incoluerint .  
 . hominem sexaginta .  
 editi patri, quot .  
 . q. facere eos de . 5  
 . ulis, sed religio .  
 . cirpeas hominum ef .  
 . modo mittere .  
 . t. morante in Italia .  
 . ius comitum habitauit . 10  
 . am haberi, atque Arga .  
 . auerint arui. quorum pro .  
 . am rediintegrari eo ge .  
 . a legatum quendam Arga .  
 . is Romae moratum esse, his, vt . 15  
 . t. institutum a sacerdotibus, vt .  
 . scirpea ex omnibus, cumque publicae .  
 . ntiauisset, per flumen, ac mare in patriam

remitteretur. Sunt, qui dicant, post urbem a Gallis liberatam ob inopiam cibatus coeptos sexaginta annorum 20  
 homines iaci in Tiberim; ex quo numero vnus filij pietate occultatus saepe profuerit patriae consilio sub persona filij, id vt sit cognitum, ei iuueni esse ignotum, & sexagenarijs vita concessa. latebras autem eius, \* quibus arguerit \* senem, id est cohibuerit, & caelauerit, 25  
 sanctitate dignas esse visas, ideoque, Arcaea appellata. Sed exploratissimum illud est causae, quo tempore primum per pontem coeperunt comitijs suffragium ferre iuniores, conclamauerunt, vt de ponte deicerentur sexagenarij, qui iam nullo publico munere fungerentur, vt ipsi potius sibi, quam illi deligerent imperatorem. Cuius sententiae est etiam Sinnius Capito. Vanam autem opinionem de ponte Tiberino, confirmauit Afranius in Repudiato.

Sextantarij asses in usu esse coeperunt ex eo tempore, 35  
 quod \* propter bellum Punicum secundum, quod cum Hannibale gestum est, decreuerunt patres, vt ex assibus, qui tum erant librarij, fierent sextantarij, per quos cum solui coeptum esset, & populus aere alieno liberaretur, & priuati, quibus debitum publice solui oportebat, non magno

\* cas)  
 \* auerit);

\* quo

magno detrimento adficerentur. Septuennio quoq; (anno) vsus est, vt priore numero, sed id non permansit in vsu, nec amplius processit in maiorem.

Sexus \*aliter significat sexu, natura, habituque ex Graeco, \*secus v.c.

5 quam illi vocant *ἑξήντην*. Afranius in Priuigno sic agit: \*or- \*alt.)  
bus virili sexu adopratur sibi. Pacuius in Atalanta: Tri-  
plicem virili sexu partum procreat.

Sexus, natura, vel habitus, ex Graeco *ἑξήντην* vocatur. P A V L V S

SIBINAM appellant Illyrici telum. venabuli simile.

10 Ennius: Illyrici restant sicis, sabinisque fodentes.

Sibus, callidus, vel acutus.

Sic versantur. FESTVS.

fune voluit eodem non.

pellant Dolonem

15 . . . cation maius.

. . . Capito velut se.

. . . lone interioris.

. . . orte moroque cum ait.

. . . L. Terentio Tuscini.

20 . . . iuum de saxo Tarpeio.

. . . uenisset commissatum, quod.

. . . et coactus.

Sicilices hastarum spicula lata. Ennius: Incedit veles vulgo  
sicilibus \*latis. P A V L V S.  
\*sicilibus)

25 Sicilicum dictum, quod semunciam fecer.

Sicyonia genus calciamenti. Lucilius; Et pedibus laeua  
sicyonia demit honesta.

FESTVS.

Si fus.

. . . is ipsis id quod Graece

30 . . . gerualicia sic est.

. . . e populum. Ser. Sulpi.

. . . tani, paganiue si.

. . . donec eam inter se.

. . . iudicatio esto.

35 Signa, vt rerum, ita.

. . . aut lapides, aut f.

. . . adhuc aliqua et.

. . . pantur etiam, sed po.

. . . simulacra ad effi.

Signare significat modo scribere, modo anulo signa impri-

P A V L V S.

mere, modo pecora signis notare.

FESTVS. . . . . ri dicitur signis notare  
 . . . . . sed antiqui eo pro scribe  
 . . . . . re, & consignare  
 . . . . . ere, & conlcri

PAVLVS. Silatum antiqui pro eo, quod nunc ientaculum dicimus, appellabant, quia ieiuni vinum sili conditum ante meridiem obsorbebant.

FESTVS. . . . . pro eo quod nunc ientaculum dicimus  
 . . . . . quia ieiuni vinum solicon  
 . . . . . obsorbebant.

PAVLVS. Silere tacere significat ficto verbo ab S littera, quae nota silentij est.

\* tacere.)  
 FESTVS. Silere, tangere+

. . . . . a S littera, quae in i  
 . . . . . dici, ubi qui post mediam  
 . . . . . candi causa ex lectulo suo si  
 . . . . . et liberatus a lecto in solido  
 . . . . . letque ne quid eo tempore deiciat  
 . . . . . le in lectum reposuit, hoc enim est  
 . . . . . entiu, omnis vitij in auspicijs vacuitas.

\* nec) ranius ait, non utique ex lecto, sed ex cubili, ne \* rursus se in lectum reponere necesse esse.

PAVLVS. Silicernium erat genus farciminis, quo fletu familia purgabatur. dictum autem silicernium, quia, cuius nomine ea res instituebatur, is iam silicem \* ceineret. Caecilius:  
 . . . . . credidi silicernium eius me esse esurum.

FESTVS. . . . . nebris quam  
 . . . . . ocant, sed  
 . . . . . errius existi  
 . . . . . uod nos farci  
 . . . . . letum familia  
 . . . . . omine ea res  
 . . . . . s iam silentium  
 . . . . . olostare. Cre  
 . . . . . me esse esurum

Siluij sunt appellati Albani Reges, & Lauinia filio, quem post excessum Aeneae grauida relicta timens periculum, & suae vitae, & eius, quem utero gerebat, in siluis latens enixa est. qui restitutus in regnum est post mortem

rem

tem Aſcanij præſatus Iulo \*fratris filio, cum inter eos \*Iulio. v. c.  
de regno ambigeretur.

Silus appellatur naſo ſuſum verſus repando. vnde gaſcae  
quoque a ſimilitudine ſilae dicebantur.

9 Simpludiarea funera ſunt, quibus adhibentur D. T. ludi,  
corbitoreſque quidam ea dixerunt eſſe, quibus neutrum  
genus intereſſet ludorū. nam indiſtina ſunt, quibus ad-  
hibentur non ludi modo, ſed etiam deſultores, quæ  
ſunt ampliſſima.

10 Simpludiarea \*funera, quibus ludos adhibebant.

Simpulum vas paruum non diſſimile cyatho, quo vinum in  
ſacrificiis libabatur. vnde & mulieres rebus diuinis de-  
ditæ ſimpularices dicuntur. PAVEVS.  
\*ſimplu-  
aria

Simultas, id eſt, odium, dicta ex contrario, quia minime  
ſint ſimul. poteſt & a ſimulatione dicta exiſtimari, quia  
ſimulate loquuntur ad inuicem.

Sinciniam, cantionem ſol. tarian.

in prouerbio dici ſolet FESTVS.  
ſine vlla incommoda

10 appendice; quod olim ſacra non ſolum publica curio-  
ſiſſime adminiſtrabant, ſed etiam priuata. relictusque  
heres ſic \*pecuniae, etiam ſacrorū erat; vt ea diligentiſſi-  
me adminiſtrare eſſet neceſſarium. \*ſicut

25 Sinistrae aues, ſiniſtrumque eſt ſiniſtimum, auſpicium, id  
eſt, quod ſinar fieri. Varro libro quinto Epiſtolicarum  
quaestionum, ait: deorum ſede cum in meridiem ſpe-  
ctes, ad ſiniſtram ſunt partes mundi exorientes, ad dex-  
teram occidentes; factum arbitror, vt ſiniſtra meliora  
auſpicia, quam dextra eſſe exiſtimentur, idem fere ſen-  
tiunt Siniſius Capito, & Cincius.

30 Sinistrum in auſpicando ſignificare ait Ateius Capito, lac-  
tum, & proſperum auſpicium, at \*ſilentium \*dubij dun-  
taxat vacat vitio. igitur ſilentio ſurgere cum dicitur, ſigni-  
ficat non interpellari, quo minus rem gerat, ad \*ſini-  
ſtrum hortari quoque auſpicia ad agendum quod animo  
quis propoſuerit. \*aut v. c.  
\*vbi)  
\*at)

Siparium genus veli mimicum. \*

Si  
utuntur, dictum ait  
mento quod vocetur.

\*minutum  
FESTVS.  
FESTVS.

**PAVLVS** Siremps dicitur, quasi similis \*res ipsa habetur hoc in libris  
\*similiter Catonis.

**FESTVS** . . . . . ponitur pro eadem, vel proinde  
Cato in dissuadendo le  
lieta est, & praeterca rogas  
ea si populus condemnaue  
fiet, quasi aduersus le

Sispitem Iunonem, quam vulgo Sospitem appellant, anti-  
qui vsarpabant, cum ea vox ex Graeco videatur sumpta,  
quod est *σίσπη*.

**Sistere fana** cum in vrbe condenda dicitur, significat loca  
in oppido futurorum fanorum constituere, quod \*Anti-  
stius Labeo ait, in commentario quintodecimo Iuris Pon-  
tificij, fana sistere esse lectisternia certis locis & diis ha-  
bere.

**PAVLVS** Sistere fana cum dicerent, significabatur lectisternia certis  
in fano locis componere.

**Sobrinus** est patris mei, consobrini filius, & matris  
consobrinae filius.

**FESTVS** Sobrinus est, ut ait Gallus Aelius, patris mei consobrini fi-  
lius, & matris meae consobrinae filius. femina iisdem de  
causis appellat fratrem, & fratrem patruelium, & conso-  
brinum, & propius consobrinum, \* & sobrina iisdem gra-  
dus in sobrina quoque sunt.

\*sobrino

Sobrium vicum . . . . .  
er Aelius quod  
locus, neque caut  
aliquod in eo n  
vino solitum

**PAVLVS** Sobrium vicum Romae dictum putant, vel quod in eo ta-  
berna nulla fuerit; vel quod in eo Mercurio lacte, non  
vino supplicabatur.

**Sodales** dicti, quod vna sederent, & essent; vel quod ex suo  
dapibus \*vesci soliti sint; vel quod inter se inuicem sua-  
derent, quod vtile esset.

\*desca

**FESTVS** Sodalis  
tant, quod vna  
alij, quod ex suo  
alij, quod inter se  
rent, quod vtile es

crebro

5. : : erebro congre vocan  
 : : vocabulo, quod est  
 Sodes, si audes, uti si  
 pro in loco. Terentius  
 5 fodes, quis heri Chry  
 Sodes, si audes, uti sis, pro si vis; & illico pro in loco. Teren- PAVLVS.  
 tius in Andria: Dic, fodes, quis heri Chrysidem habuit.  
 Solari sine praepositione dixisse antiquos, testis est Pacu- FESTVS,  
 uius, cum ait: solatur, auxiliatur, hortaturque me.  
 10 Solatum genus morbi, maxime a rusticeantibus dicitur, cu-  
 ius meminit etiam Afran  
 : : : : arquato Medo  
 : : : : tigne.  
 Solatum genus morbi. PAVLVS.  
 15 Solea, vel ea dicitur, quae solo pedis subiicitur, vel genus  
 p'fcis, vel materia robusta, super quam paries craticius  
 extruitur.  
 Solea, ut ait Verrius, est non solum ea, quae solo pedis sub- FESTVS,  
 iicitur, sed etiam pro \*materia robusta, " super quam pa- " per v. c.  
 20 ries craticius extruitur. " robustica  
 v. c. "  
 Solicitare \*quidam dictum putant vel  
 : : : : ex suo loco, ac sententia  
 : : : : quin significet locum, quis  
 : : : : quoque dicantur loco pa  
 : : : : sollicitare.  
 : : : : v. c. "  
 25 Solicitare est solo citare, id est, ex suo loco mouere. solum PAVLVS.  
 autem quin significet locum, quis dubitet? cum exsules  
 quoque dicantur loco patriae suae pulsi.  
 Solida sella at  
 : : : : FESTVS.  
 iubetur, cum mane sur  
 30 lauit quod antiqui expresse  
 riore parte excauat  
 ciebant sedes, quas  
 in his nihil erat con  
 bant inquit Verrius, quod  
 35 absurde, ut mihi videtur,  
 sit totum ait dictum solidum  
 : : : : Me(s)alla)  
 : : : : \*Solpuga)  
 : : : : Solipugnae  
 : : : : vel Solipa-  
 : : : : gna v. c.  
 Solino idem \*ait esse consulo. PAVLVS.  
 Solino intelligitur consulo.  
 Solipunga \*genus bestiolae maleficae, \*quod acrius, con-  
 citariusque fit feruore solis. unde etiam nomen traxit. " veneficae "

## FESTVS. Soli

maleficae, quae  
fit feruore s  
trahit.

\*verbicor.  
V.C.

\*credetur  
V.C.  
\*portent  
V.C.

\*confusa.  
V.C.

\*antiqua cō  
suetudine

Solitaurilia hostiarum trium diuersi generis immolationem significant, tauri, arietis, verris, quod omnes eae solidi, integrique sunt corporis. contra. Aci . . . verueces\* males, qui quia sollum, Osce totum, & solidum significat. vnde tela quaedam solliferrea vocantur tota ferrea, & homo bonarum artium sollers, & quae nulla parte laxata, cauque sunt, solida nominantur. atque harum hostiarum omnium inuiolati sunt tauri, quae pars scilicet caeditur \* in caltratione. sunt quidem qui putent, \* ex tribus hostiis praecipue nomē inclusum cum solido tauri, quod amplissima sit earum. quidam dixerunt omnium trium vocabula confusa \* suis, ouis, tauri adfēcisse id, quod vno modo appellarentur vniuersae. quod sit a sollo, & tauris earum hostiarum ductum (est) nomen, antiquae consuetudinis \* per vnum L. enuntiari non est mirum, quia nulla tunc geminabatur littera in scribendo. quam consuetudinem Ennius mutauisse fertur, vt pote Graecus Graeco more vsus, quod illi aeque scribentes, ac legentes duplicabant mutas Sem . . .

## FAVVS

Solitaurilia hostiarum trium diuersi generis immolationem significant tauri, arietis, verris. quod omnes hi solidi, integrique sint corporis. Sollum enim lingua Osce significat totum, & solidum. vnde tela quaedam solliferrea vocantur, tota ferrea; & homo bonarum artium sollers; & quae nulla parte laxata, cauque, solida nominantur.

\* Solla, vel  
solla)  
\* soliar v.c.  
\* a sollo)  
\* cauandi  
v.c.  
\* ascendens  
do. v.c.  
\* solo. v.c.  
\* solla, vel  
solla.)  
sollar, vel  
solla.  
\* soliar

Solla \* appellantur sedilia, in quibus non plures singulis possint sedere, ideoque solla \* sternere dicuntur, qui sellisternium habent, & solaria vocantur, Babylonica, quibus eadem sternuntur. quae, vt ait Verrius, omnia ducta sunt solo. \* alui quoque laundi \* gratia instituti, quo singuli descendunt, solla dicuntur. quae a sedendo potius dicta videntur, quam a sollo.\*

## FAVVS

Solla \* sedilia, in quibus singuli tantum possunt sedere, ideoque solla \* sternere dicuntur, qui sellisternium habent.

habent. & solaria vocantur Babylonica, quibus eadem sternuntur.

Sollemnia sacra dicuntur, quae certis temporibus fiunt.

Sollemnia sacra dicuntur, quae certis temporibus, annis- FESTVS.  
que fieri solent.

Sollistimum Ap. Pulcher in Auguralis disciplinae libro primo ait esse tripudium, quod aut \* excidit ex eo, quod il- \*aut V.C.

la fert. Saxumve solidum, aut arbor viuirat ruit, quae nec prae vitio, humani \* caedanturve, iacianturve, pel- \*humanave  
vi)vel,humi  
cadant)  
lanturve.

Sollo Osce dicitur id, quod nos totum vocamus. Lucilius: suasa "quoque omnino dirimit non solla \* dupondi. id \*vafa)  
\*solle v.c.

est non tota. Item Liuius: Sollicuria, in omni re curio- \*curiosa)  
ra. \* & solliferreum, genus teli totum ferreum. Sollers

etiam in omni re prudens; & sollemne, quod omnibus annis praestari debet.

Sollo Osce dicitur id, quod nos totum vocamus. Liuius: \* PAVLVS.  
\*Lucilius)  
Solliferreum genus teli, id est totum ferreum. Sollers

etiam in omni re prudens; & sollemne, quod in omni-  
bus annis praestari debet.

Solox, lana crassa, vel pecus lana contextum. Titinius: Lana soloci ad purpuram data. & Lucilius: Pascali pecore, & montano hirco, \* atque " soloce. \*hircov.c.  
\*hircoque

Solox, lana crassa, & pecus, quod passim pascitur non te- FESTVS.  
\*Barrato  
v.c.

ctum. Titinius in Barathro: \* ego ab lana soloci ad pur- \*Pascali v.c.  
\*hircov.c.  
puram data. & Lucilius: Pascali " pecore, ac montano,  
hirto, \* atque soloce.

Solum, terram. Ennius libro tertio: Tarquinio dedit imperium, simul & sola regni. & aliubi: \* sed sola terrarum \*alibi)

postquam permensa parumper.

Solum, terram.

PAVLVS.

Soniuiio, sonanti.

niuiio significat in car FESTVS.

augurali sonanti.

uium tripu

Pulcher, quod

dit plus quadr

Sons, nocens; Infons, innocens.

PAVLVS.

nocens, vt ex

FESTVS.

nocens.



Sonticum morbum in duodecim significare ait Aelius Stilo certum cum iusta causa. quem nonnulli putant esse, qui nocent, quod fontes significet nocentes. Naeuius ait: fonticam esse oportet causam, quamobrem perdas mulierem.

PAVLVS. Sonticum, iustum. Naeuius: Sonticam esse oportet causam, quamobrem perdas mulierem.

FESTVS. . . . . ausa dicitur a morbo . . . . .  
 . . . . . erendum agere . . . . .  
 . . . . . lato de re A. Atili . . . . . 10  
 . . . . . tisse, timidus ne . . . . .  
 . . . . . vbi causam fonticam . . . . .

PAVLVS. Soracum\* est, quo ornamenta portantur scenicoium.

FESTVS. . . . . quo orname . . . . . 15  
 \*Soracum . . . . . corum. Pla . . . . .  
 vel Sorracu . . . . . rum icillum . . . . .

\*Sororiae V.C. Sororiare\* mammae dicuntur puellarum, cum primum tumescunt, vt fraterculare puerorum. Plautus in Fribolaria\*

\*Fribolaria) . . . . . papillae pr . . . . . 20  
 . . . . . uolui dicere . . . . .  
 . . . . . opus est verb . . . . .

PAVLVS. Sororiare\* mammae dicuntur puellarum, cum primum tumescunt.

\*Sororiae Sororium tigillum appellabatur locus sacer in honorem Iunonis, quem Horatius quidam statuerat causa sororis a se interfectae ob suam expiationem.

FESTVS. Sororium tigillum appellatur hac de causa. ex conuentione Tulli Hostilij Regis, & Metij Suffetij\* ducis Albanorum, Trigemini Horatij, & Curiatij\* cum dimicassent, vt victores sequeretur imperium, & Horatius noster exsuperasset, victorque domum reuertetetur, obuia soror cognita morte sponsi, sui fratris, manu occisi, auersata est eius osculum, quo nomine Horatius interfecit eam. & quamquam a patre absolutus sceleris erat, accusatus tamen patricidij apud Duumuiros, damnatusque, prouocauit ad populum, cuius iudicio victor duo tigilla tertio superiecta, quae pater eius constituerat, velut subiugum missus subit, consecratisque ibi aris Iuoni Sororiae,

riae, & Iano Curiatio, liberatus omni noxia sceleris est  
auguriis adprobantibus. ex quo sororium id tigillum  
est appellatum.

Sors & patrimonium significat. vnde consortes dicimus; & PAVLVS.  
5 dei responsum; & quod cuique accidit in sortiundo.

Sors et . . . . . FESTVS.  
cat, vnde con . . . . .  
& deis + resp . . . . . \*dei)  
accidit in so . . . . .

10 Sortitillus + venter suillus condito farre expletus . . . . . PAVLVS.  
labatur venter suillus co . . . . . \*Sortitillus  
Plautus. venter sullus" di . . . . . Sarcotillus  
in illum ego me hodie . . . . . \*sullus)  
efa farre biberem . . . . .

15 Sos, pro eos antiqui dicebant, vt Ennius libro primo: Con-  
stituit inde logi propter sos dea dearum. + & libro tertio: \*dea diar.  
Circum sosque sunt magnae gentes opulentae. Libro se- v.c. dia  
ptimo: Dum censent terrere minis, hortantur ve sos. Li- dca.)  
bro vndecimo: contendunt Graios Graecos memorare  
20 solent sos. interdum pro suos ponebant, vt cum per da-  
tium casum, idem Ennius effert. Postquam lumina sis  
oculis bonus Ancus reliquit.

Sos pro eos antiqui dicebant, vt Ennius: Constituit inde lo- PAVLVS.  
ci propter sos dea + dearum. Sos interdum pro suos po- \*dia)

25 nebant. per datium casum idem Ennius effert: Post-  
quam lumina sis oculis. pro suis.

Sospes saluus. Ennius tamē sospitem pro seruatore posuit.

Sos . . . . . FESTVS.

30 omnis ferre au . . . . .  
Afranius in Ep . . . . .  
se uent tuis . . . . .  
maxime Teu . . . . .  
numquam. En . . . . .  
parentem, & p . . . . .  
35 sospitem. Att . . . . .  
rite ad patr . . . . .  
set. Ennius. vid . . . . .

Sospitare est bona spe afficere, aut bonā spem non fallere. PAVLVS.

. . . . . ficare cum dix . . . . . FESTVS.  
. . . . . liber ceterum . . . . .

- ait esse bona spe . . . . .  
 . . . . . spem non falle . . . . .  
**PAVLVS.** SPARA minimi generis iacula a spargendo dicta. Lucius: Tum spara, tum murices \* portantur tragula porro.  
 \* murices)  
**FESTVS.** . . . . . ba . . . . . paruissimi . . . . . 5  
 . . . . . pargantur dicta . . . . .  
 . . . . . tum spara, tum mu . . . . .  
 . . . . . orro . . . . .  
 \* An. v. e. . . . . tiatorem, erratorem. Cato in M. \* Coelium, si se appellauisset: In coloniam me hercules scribere nolim, si 10  
 \* Triumuir)  
**PAVLVS.** Spatiatorem pro erratorem Cato posuit.  
**FESTVS.** . . . . . quam nos dicimus, \* id est . . . . .  
 . . . . . ton quidem idcan, n . . . . .  
 . . . . . nitur . . . . . 15

**Specio** in auguralibus ponitur pro aspectione, & nuntiato. quia\* omne ius sacrorum habent, auguribus specio dumtaxat, quorum consilio rem gererent magistratus, non vt possent impedire nuntiando, quae cum vidissent satis, specio sine nuntiatione data est, vt ipsi auspicio rem gererent, non vt alios impedirent nuntiando.

**Specu** sine praepositione Pacuius in Duloreste vsus est, cum ait: amplus, rub: cundo colore, & specu proteruo ferox.

**PAVLVS.** Specu \* sine praepositione Pacuius posuit. 25

**FESTVS.** Specus feminino genere pronuntiabant antiqui, vt metus, & nepos. tam Hercules, quam masculino stirps, aut \* frons. vt Ennius: Tuin casu \* sub monte altae \* specus intus patebant." & Pacuius in Chryse: Est ibi sub eo saxo penitus strata harena ingens specus. 30

**Speres** antiqui pluraliter dicebant, vt Ennius libro secundo: Et semel effugit speres ita funditus nostras. & libro sextodecimo: Spero, si speres quicquam prodesse potis sunt.

**Spetile** \* vocatur infra vmbilicum suis, quod est carnis, proprii cuiusdam habitus, exos, qua etiam antiqui per 35 se utebantur. Plautus enumerandis vilibus "obsoniis in Carbonaria sic meminit: Ego pernam, sumam, sueres, spetile, \* callum, "glandia.

**PAVLVS.** Sperile \* caro quaedam proprii cuiusdam habitus infra vmbilicum suis.

Spicie

Spicit quoque sine praepositione dixerunt antiqui. Plautus: **FESTVS.**  
 flagitium est si nihil mittetur, q̄ super cilio. \* spicit. & .4. supercilio  
 spexit. Ennius libro sextodecimo 'quod ubi rex paulo' \* . . . dulo  
 spexit de contibus. \* cellis. v. c. sedulo)

5 Spiciunt antiquos di . . . . .  
 . . . tione testis est Cato in ea, quam . . .  
 . . . septem hominibus, vt solent . . .  
 . . . iuios, nisi qui sempiterni sunt, quos . . .  
 . . . cant, ne spiciunt, neque ratos . . .

10 Spicum masculinē antiqui dicebant, vt hunc stirpem, & hāc  
 amnem. versus est antiquus: quasi messim per missim  
 vnumquemque spicum collegit.

Spinther vocabatur

res antiquae ger . . . . .

15 sinistro. Plautus . . . . .

reconcinnatier.

Spinther armillae genus, quo mulieres utebantur brachio **PAVLVS.**  
 summo sinistro.

Spintyrnix, genus auis turpis figurae. ea Graece *σπινθαρις*

20 dicitur.

Spintyrnix est auis genus turpis figurae. occuratrix artifi- **FESTVS.**  
 cum, perdita spinturnix. ea Graece dicitur, vt ait San-  
 tra, *σπινθαρις*.

Spira dicitur, & basis columnae vnius tori, aut duorum; &

25 genus operis pistorij; & funis nauticus in orbem conuo-  
 lutus; ab eadem omnes similitudine. Pacuvius: Quid ces-  
 satis socij eiicere spiras sparteas? Ennius quidem homi-  
 num multitudinem ita appellat, cum ait: Spiras legio-  
 nibus nexunt.

30 Spirillum vocari ait Opillius Aurelius caprae barbam.

Spirillum barba caprae appellatur.

**PAVLVS.**

Spondere putatur dictum, quod sponte sua, id est volunta-  
 te promittatur.

Spondere Verrius putat dictū, quod spōte sua, id est volun **FESTVS.**

35 tate, promittatur. deinde oblitus inferiore capite spon-  
 sum, & spōsam ex Graeco dictā ait, quod ij *σπονδαί* inter-  
 positus rebus dininis faciant. Spondere antea ponebatur  
 pro dicere. vnde & respōdere adh. . . . .

vsurpari coeptum est . . . . .

ne alterius.

PAVLVS. Spondere ponebatur pro dicere, unde & respondere ad huc manet, sed postea vsurpari coeptum est in promisso.

FESTVS. Sponsis bene, \*beneque volueris, in precatione augurali Messalla augur ait significare sponderis, volueris.

PAVLVS. Spurcum v. nam dicebant, cum aqua admixta, aut igne tactum erat, mustumve antequam deferuescat.

FESTVS. Spurcum vinum est, quod sacris adhiberi non licet, ut ait Labeo Antistius libro decimo commentarij iuris pontificij, cui aqua admixta est, defrutumve, aut igne tactum est, mustumve ante, quam deferuescat.

PAVLVS. SQUALIDUM incultum, & sordidum, quod proxime similitudinem habeat squamae piscium, sic appellatum.

. . . . . cultum, & sord.

. . . . . tum quod proxime

. . . . . scium accedit, it.

. . . . . diti paludum squ

. . . . . in Telepho Quam ve

. . . . . stola.

FESTVS. Squarrosos.

similitudine ait dic.

gat ob assiduam inlu.

hum, ac rupicum squar.

rostra.

PAVLVS. Squarrosi ab eadem squamarum similitudine dicti, quorum cutis exsurgit ob assiduam illuuiem. Lucilius: Var-  
\* rupicum  
ronum, ac rupicum \* squarrosa incondita rostra.

FESTVS. STAGNUM quidam dici putant, quod in eo aqua perpetuo est alij, quod is locus a Graecis στάσις \* dicitur, quia bene contineat aquam.

Stalagmii genus inaurium videtur significare. Caecilius  
\* tum  
in Karine, cum ait: ium \* ex aure eius stalagmium Domi habeo.

PAVLVS. Stalagmium, genus inaurium. Caecilius: Ex aure eius stalagmium Domi habeo.

FESTVS. Stata sacrificia sunt, quae certis diebus fieri debent. Cato  
\* sacrilegio  
in ea, quam scribit de L. Veturio, de sacrificio \* commissum, cum ei equum ademit. quod tu, quod in te fuit, sacra stata sollemnia, capite sancta deseruisti.

PAVLVS. Stata dicebantur sacrificia, quae certis diebus fiebant. Cato: Sacra, stata, sollemnia, sancta deseruisti.

Statae

Statae Matris simulacrum in foro colebatur.

Statae Matris simulacrum in foro colebatur, postquam id **FESTVS**  
collustravit, ne lapides igne corrumperentur, qui plurimus ibi fiebat nocturno tempore, magna pars populi in  
5 suos quisque vicos retulerunt eius deae cultum.

Statua est Iudij eius, qui quōdam fulmine ictus in cired sepultus est in Ianiculo. cuius ossa postea ex prodigiis, oraculorumq; responsis senatus decreto intra urbem relata in Volcanali, quod est supra comitium, obruta sunt, superque ea columna cum ipsius effigie posita est.

10 Statuliber est, qui testamento certa condicione proposita iubetur esse liber. & si per heredem est, quo minus Statuliber praestare possit, quod praestare debet: nihilominus liber esse videtur.

15 Status dies vocatur, qui iudicij causa est constitutus cum peregrino. eius enim generis ab antiquis hostes appellabatur, quod erant pari iure cum populo Romano, atque hostire ponebatur pro aequare. I lautus in Curculione. Si status co dictus cum hoste intercedit dies, tamen est eundum, quo imperant ingratis.

20 Status dies vocatur, iudicij causa constitutus.

PAVLVS.

Stellam significare ait Atcius Capitolacum, & prosperum, auctoritate secutus P. Seruilius auguris, quae ex lamella aerea adsimilis stellae locis inauguratis infigatur.

FESTVS.

\* Stellam, quae ex lamella v. c.

25 Stellati.

. . . eo, qui in Campania est. sed eo, qui . . .

. . . pena. ex Tusci profecti sunt.

. . . campum appellauerunt.

Stellionem + g.

30 Verrius dicit,

stillet cibum.

bia stellarum.

uarium est.

35 Stercus ex aede Vestae xvii. kalendas Iulias deferitur in agiportum medium fere cliui Capitolini, qui locus clauditur porta stercoraria, tantae sanctitatis maiores nostri esse iudicauerunt.

Sterilam, sterilem.

PAVLVS.

Ste.

FESTVS.

bant, quam g.

que non cip.  
lasi, aut s.  
memorab.  
in Adelph.  
feri Anti.  
cum sit.  
vnde vng.  
est.

\* alt Ver-  
rius)

"quam v. c.  
\*\* constitua-  
tur, vel de-  
stinantur.)"

PAVLVS.

Stipatores aut\* dictos a stipe, quam mercedis nomine acci-  
pant custodes cuiusque corporis. vnde & stipam, qua" 10  
amphorae cum extruuntur, firmari solent; etiā stipites,  
qui ob eandem causam destituantur.\*

Stipatores, id est custodes cuiusque corporis, dicti sunt a sti-  
pe, quam accipiebant mercedis nomine.

Stipatores corporis custodes, quos antiqui latrones voca- 15  
bant, stipati enim ferro circundant corpora regum.

FESTVS.

. atores appel .  
. ustodes, quos .  
. bant, id est mer .  
. m ferroue . 20  
. t regum cor .

" & de co.  
que v. c.

Stipem esse nummum signatum, testimonio est (& id  
quod\* datur stipendium militi, & cum spondetur pecu-  
nia, quod stipulari dicitur.

. cuniam signat . 25  
. ideo stipular .  
. terrogat ..  
. aes .

PAVLVS.

Stipes fustis terrae defixus.

FESTVS.

. defixus. Afra . 30  
. orro honeste .  
. ite hostium .  
. pro fidem qui .  
. am siluam & .  
. stili in mela .  
. tus vt reuolso . 35  
. qui iactu vali .  
. parmam, nisi si .  
. uoluit pro .  
. in Bacchi sec .

. . egum

egum aut al  
us Ennius  
ites abiegno  
e stipitem  
mit eum, qua  
rripit.

Sti

re antiqu  
mina met  
10 quae nunc in  
re Liuius tr  
rundam Rom  
conditam Romam  
uius Ostrymon

15 Graio stirpe ex  
Nominē Pyrrh  
a stirpe supremo  
est reu. ca fratre  
plaudite, quam Gallu  
20 finit stirp est geni  
quia quoque est progr

dicuntur

ab imis arbori

25 Stiricidium, quasi stillicidium, cum stillae concretae frigo-  
re cadunt. Stiria enim principale est, stilla deminu-  
tium. PAVLVS.

aff stillicidium, cum stel  
adunt. Cato pro C

30 nihilominus voluit semper  
re praesenti cognosce

FESTVS.

Stalata, genus nauigij latum magis, quam altum, & a latitu-  
dine sic appellatum, sed<sup>+</sup> ea consuetudine, qua stlocum  
35 pro locum, & stlitem pro lite dicebant. PAVLVS.  
\* scilicet)

Stla

latum mag  
appellatum  
consuetudin  
sem antiq

FESTVS.



**PAVLVS.** Stlembus, grauis, tardus, sicut Lucilius pedibus stlembum dixit, equum pigrum, & tardum.

**FESTVS.** grauis, tar  
Apulidae pe  
eum refert

\* vide. v. c. Stolidus, stultus. Ennius libro primo: Nam vidi \* pugnare  
sues, stolidi, solidi sunt. & in Alexandro: Hominem ap-  
pellat, quia \* lasciui stolide non intellegit. & Caecilius  
in Hypobolimaeo: Abi hinc tu stolide, illi \* vt tibi sit  
pater? & in Andronico: \* Sed ego stolidus, gratulatum  
me oportuit \* prius. 10

**PAVLVS.** Stolidus, stultus.

Strebulæ lingua Vmbrorum appellabant partes carniū  
sacrificatarum.

**FESTVS.** Strebulæ Vmbrico nomine Plautus appellat coxendices  
hostiarum, quas G 15

in altaria in  
tus ait in Fri  
agnæ tene  
bulis. 20

\* initiumq.  
v. c.

Strenam vocamus, quæ datur die religioso, omnis boni gra-  
tia a numero, quo significatur alterum, tertiumque \* ven-  
turum similis cominodi, veluti trenam, præposita S lit-  
tera, vt in loco, & lite solebant antiqui.

**PAVLVS.** Striges appellabantur ordines rerum inter se coniunctæ \*  
collocatarum, a stringendo dictæ. 25

**FESTVS.** Stri  
ordines rerum  
uatae conlocata  
ndo dictæ. 30

Stri

lus Graeci σῦρις a ἀρ  
maleficis mulieribus nomen inditum est. quas volaticas  
etiā vocant. Itaque solent his verbis eas veluti auerte-  
re Graeci. σῦρις τα πόρτις ἐκκρίματα εἰς τὰ πόρτις ὅτιν 35  
αἰσινύμεν ἀκυπόρτις ἐπὶ τῆς.

Strigores in ne

rigosis positum  
rum virium ha  
ores exerciti.

Strigo-

Strigores densarum virium homines.

PAVLVS.

Stritauum antiqui dicebant pro tritauo.

Se rit

FESTVS.

ant pro trita

5 aui, & atauiae

Stroppus est, vt Ateius Philologus existimat, quod Graece

*στροφίον* + vocatur, & quod sacerdotes pro insigni habent <sup>+ στροφίον.</sup>

in capite. quidam coronam esse dicunt, aut quod pro co-

v.c.

rona insigne in caput imponatur, quale sit strophium. Ita

10 que apud Faliscos diem \* festum esse, qui vocatur Strup <sup>\* fidem v.c.</sup>

pearia, quia coronati ambulent, & a Tusculanis, quod in

puluinari imponatur Castoris, struppum vocari.

Stroppus quod Graece dicitur *στροφίον*, pro insigni poneba-

PAVLVS.

tur in capitibus sacerdotum. alij id coronam esse dixe-

runt.

\* Industria.]

15 Struere antiqui dicebant pro augere, vnde instruere. \*

Struere antiqui dicebant pro adijcere, augere vnde indu-

FESTVS.

strios quoq; M. Cato iure, lege, libertate, Republica com-

muniter vti oportet: gloria, atque honore quomodo sibi

20 quisque struxit, aut \* in duodecim, quod est. Si caluitur, \* At)

pedem vestruit; manum endoiacito. alij putant significare

retrorsus ire, alij in aliam partem. alij furere. \* alij gra-

dum augere; alij minuere; ac vix pedem pedi praefert,

\* fure v.c.  
fugere)

otiose it, remoratur.

25 Strues genera liborum sunt, digitorum coniunctorum non

dissimilia, qui superiecta panicula in transuersum con-

tinentur.

Strufertarios + dicebant, qui quaedam sacrificia ad arbores

PAVLVS.

fulguritas faciebant, a ferto scilicet quodam sacrificij

\* Strufertario

genere.

30 antiqui

FESTVS.

mines con

arbores ful

missarum

struac, et

aciunt

er vti mihi

ullo etiam

fertario

ex qua cortex

Stura flumen in agro Laurenti est.

Stura flumen in agro Laurenti est, quod quidam Asturam FESTVS.

vo

ac suberiefq;

Therini.

SVADTED, idem \*ait esse, sic re.

\*Medulla.

Suasum, colos appellatur, qui fit ex stillicidio fumoso in vestimento albo. Plautus. quia tibi suaso infecisti propudiosa pallulam. Quidam autem legunt insuasum. nec desunt, qui dicant omnem colorem, qui fiat inficiendo, suasum vocari, quod quasi persuadetur in alium ex albo transire.

Sub corona venire dicuntur, quia captivi coronati solent venire, ut ait Cato in eo, qui est de re militari: ut populus suus sua opera potius ob rem bene gestam coronatus supplicatum eat, quam re male gesta coronatus veniat. \*Id autem signum est nihil praestari a populo, quod etiam Plautus significat in Hortulo. praeco ibi adfit cum corona, cuique liceat veniat. \*

\*veniat. v. 6.

\*veniat. v. 6.

Sub iugum mitti dicuntur hostes victi, ereptis omnibus armis, telisque, cum hastis defixis duabus in terra tertiaque ad summum earum deligata, ipsi eam \*iubentur subeuntes transire.

\*specie irm. v. c. (paciem eam)

Sub iugum mitti dicuntur hostes, cum duabus hastis in terra defixis, tertiaque superligata, inermes sub eas coguntur transire.

PAVLVS.

Sub vineam iacere dicuntur milites, cum astantibus centurionibus iacere coguntur fudes.

tur milites

ionibus ia

FESTVS.

Sub vitem hastas iacere dicitur veles, cum eas sub manu sursum mittit. Lucilius: ut veles bonus sub vitem, qui summisit \*hastas. Veles autem velitis facit.

\*subilete.

Sub vitem ha

FESTVS.

manu  
t Lucilius. ut  
m qui subit \*has

\*subilem

Sub vitem praeliari dicuntur milites, cum sub vinea militari pugnare. Lucilius: Neque prodire in altum, praeliari procul sub vire.

appellatum a  
cabulo Volsce  
in latitudinem  
liter Formian

5 librorum. qu  
sublices vocan  
aqua liquens  
in qua opinio  
& meminit  
10 qui ait in belli  
quam liquidum  
amnem, & alij tab  
men retinet  
Sallustius libro qu  
25 ne incumendi p.  
sublicibus cauata  
sent

Sublimauit dixit, \* id est, in altum extulit, Originum libro \* dixit Cato)  
Secundo: In maximum decus, atque in excelcissimam cla  
20 ritudinem sublimauit. id autem dicitur a limine supe  
riore, quia supra nos est.

Sublimem est in altitudinem elatum. vt Ennius in Thyeste;  
Aspice hoc sublime candens, quem vocant omnes Io  
uem. Vergilius in Georgicis libro primo: Hic vertex no  
25 bis semper sublimis.

Sublimem est in altitudinem elatum. id autem dicitur a li- PAVLVS.  
mine superiore, quia supra nos est.

Sublucare arbores est ramos earum supputare, & veluti FESTVS  
suptus lucem mittere: conlucare autem succis arboribus  
30 locum implere luce.

Suboles ab olefendo, id est, crescendo, vt adolescentes  
quoque & adultae, \* & indoles dicitur. Lucrētius libro \* adules)  
quinto: Siue virum suboles, siue est muliebris origo. Ver  
gelius: Cara deum suboles, magnum Iouis incrementū.

35 Subrumari dicuntur haedi, cum ad mammam admoventur: quia ea (his vocabantur; \* vel quia rumine trahunt  
lacte fugentes. \* rumine tra  
cabatur)

Subrumari dicuntur haedi, cum ad mammam admoventur: quia PAVLVS.  
ea rumis vocatur; vel quia rumine trahunt lac \* fugentes. \* lacte

Subscudes appellantur tabellae, quibus tabulae inter se

configuntur, quia quo immittuntur succiditur. Pacuvius:  
Nec vlla subscus cohibet compagem.

FESTVS.	ellantur cunetae ta	10
	tabulae inter se con	
	a quo eae immittantur	5
	uius in Niptris: Nec vlla subscus cohi-	
	bet compagem aluci. Plautus in Astraba: Terebratus	
	multum sit, & subscudes addite.	
	bſidium dice	
	lites ſubſide	10 <sup>07</sup>
	entiq; aciei	
	genus militum	
	emeruerant	
	amen retine	
	quae erat ter	15
	m, vt Plautus	
	gite nunc ſubſ	
	t triario ſi	
	ſidiari ante eos	
	rant, aut in alio	20
	nti.	

PAVLVS. Subſilles dicēbantur quaedam lamellae ſacrificiis neces-  
ſariae.

FESTVS.	li ipſijles vo	
	s, quae ad rem	25
	ur maxime	
	rum.	

Subſolaneae

	s appellantur	2
	rei ſolum conferunt	30
	ui inſimum	
	in terram ſuper	
	lum inum	
	s innititur.	

Subſtillum

	it tempus ante	35
	paene vuidum dum	
	m non perſiccum, quod	
	aut non dum deſiſſet.	

PAVLVS. Subſtillum tempus ante pluuiam iam paene vuidum, &  
poſt

post pluuiam non perficuum, quod iam stillaret, aut non dum deflisset.

Subucula genus libi dicitur, ex halica, & oleo, & melle, & genus vestimenti.

5 Subuculam Aelius Stilo, & Cloatius iisdem fere verbis demonstrant vocari, quod diis detur ex halica & oleo, & melle. Nam de tunicae genere notum est omnibus. FESTVS.

Subuerbustam, veribus vitam significat Plautus cum ait.

Vlcerosam, \* compeditam, subuerbustam, sordidam. \* vlcerosam, v. c.

10 Subuerbustam, veribus vitam significat. PAVLVS.

Subulo Tusce tibicen dicitur.

Subulo Tusce tibicen dicitur. itaque Ennius: Subulo quondam marinas propter adstabat plagas. FESTVS.

Suburam Verrius alio libro a pago Succufano dictam ait:

25 hoc vero maxime probat eorum auctoritate, qui aiunt ita appellatam & regionem urbis, & tribum a statuo praesidio, quod solitum sit succurrere Esquilis infestantibus eam partem urbis Gabinis. indicioque esse, quod adhuc ea tribus per C litteram, non B scribatur. PAVLVS.

30 Subura regio Romae a pago Succufano vocabulum traxit, quod ei vicinum fuit. FESTVS.

Suburanam

• Succufanam

• ut ex nomine

25 • unam illam quoque

• cufanam dictam

• iratum esse

• pagi succufa

• xercerentur.

30 Succenturiare est explendae centuriae gratia supplere, subiicere. Plautus in Saturione: Succenturia centum, requirere, qui te delectet domi. & Caecilius in Triumpho: nunc meae militiae \* astutia opus est succenturia. \* malitiae, \* succenturiata)

Succenturiare est explendae centuriae gratia supplere. PAVLVS.

35 Caecilius: Nunc meae malitiae astutia opus est succenturia. \* succenturiata)

Succerda stercus suillum. Titinius: Quid habes, nisi vham arcam sine clauis; eo condis succerdas.

• est stercus su

• us. Simus

• FESTVS.

uid habes, nisi  
ui, co condis  
e succerda  
homo opicer  
nem, quem sol  
it.

PAVLVS. Succidanea hostia dicebatur, quae secundo loco cadeba-  
tur. sic appellata est a succedendo.\*

FESTVS. . . . . ppellatur, quae  
ur, quod quasi  
quidam a suc  
dendo dictam.

PAVLVS. Succingulum, balteum.

FESTVS. . . . . ingulum ap  
lteum. Plaurus  
um Herculis  
ti, quam abstu

PAVLVS. Succrotilla, \* vox tenuis, & alta. Tirinius; Feminea " fabu-  
la succrotilla vocula.

FESTVS. . . . . tenuis diceba  
Tirinius in  
fabulare succr  
otilla in Epistul  
tilla voce serio

scribendis muli  
gracilibus in Syr  
talis cum sodellis \* cr  
le, quae non pedibus  
cula est machinae  
materiae, & foratae  
quam vt uber scrofe

\*sodellis

stant.

stollas ruitque  
a hyadas, Grae  
stimantes a subus  
uenti dixerint

PAVLVS. Sudiculum, \* genus flagelli dictum, quod vapulantes, su-  
dantes facit.

\*sodiculū

Sudum, siccum, quasi secundum, id est sine ydo. Securus, si-  
ne cura.

. . . signifi-

significare sub  
um omnium fere  
us siccum significet  
est sine vdo, vt se

5 Sufes dic

gistratus, vt ofcor  
Calidius in Oration  
lium. Nonne vobis l  
et funus prosequi

10

videtur: Senatus cens  
Sufetis.

Sufes Consul lingua Poenorum. Calidius: Senatus, inquit, PAVLVS.  
censuit referentibus sufetis.

15

Suffibulum, vestimentum album praetextum, quadrangu-  
lum, oblongum, quod in capite Vestales virgines sacrifi-  
cantes habebant, idque fibula comprehendebatur.

Suffibulum est vestimentum al

FESTVS.

drangulum oblongum, quod in ca  
est ales cum sacrificant, semper

20

que fibula comprehenditur.

Suffimenta sunt, quae

molito mulso spar

re, quo vuac calcatae

Suffimenta dicebant, quae faciebant ex faba, milioq; mol- PAVLVS.

25

lito, mulso sparso ea diis \* eo tempore dabantur, quo  
vuac calcatae praelo \* premebantur, \* pio

Suffiscus folliculus testium arietinorum, quo utebantur  
pro marsupio, a fisci similitudine dictus.

Suffiscus dicebatur folliculus testium arietinorum, qui ce- FESTVS.

30

lebris u

pio forsitan d

fisci similitu

Suffragat

qui vulgo in vsu maiores hi,

iuncta suffrag us apparerent

35

fieri vellet, notabat quem quisque

candidatorum hominu to scriptis

Rerum humanarum Varro in libro VII.

Suffraerat, sub eodem tecto fuerat.

Sugillatum dicitur ex Gracco, quod ea pars, quae est sub PAVLVS.



+ *κωλον* collo, *κωλον* + ab eis dicitur.

FESTVS. . . . . dici existimant .  
 . . . . . quod ea pars, quae  
 . . . . . *κωλον* ab iis dicitur.

Suillum genus inuisum Veneri prodiderunt poetae, ob in-  
 terfectum ab apro Adonim, quem diligebat dea. qui-  
 dam autem, quod immundissimi sint sues ex omni man-  
 sueto pecore, & ardentissimae libidinis. ita, vt oppro-  
 brium mulieribus inde tractum sit, cum subare, & subi-  
 re dicuntur.

Sulci appellantur, qua aratrum ducitur, vel sationis facien-  
 dae causa, vel vrbis condendae, vel fossura rectis lateri-  
 bus, vbi arbores serantur. fulmen quoque, qua eius ve-  
 stigium, similiter appellatur. quod vocabulum quidam  
 ex Graeco fictum, quia illi dicant *ὁ κόν*.

PAVLVS. Sulcus dictus a Graeco, qui ab illis *ὁ κόν* appellatur.

Sultis, pro si vultis. Plautus: Sequimini me hac, sultis. & Ca-  
 to: Audite, sultis, milites.

FESTVS. Sultis, si vultis. Plautus in Friuolaria: Sequimini me hac, sul-  
 tis, legiones omnes lauernae. & in Rudente: Curate  
 haec, sultis, magna diligentia. M. Cato pro L. Caeserio.  
 audite, sultis, milites, si quis vestrum in bello superfue-  
 rit, si quis non inuenerit pecuniam, egebit.

\* si audet. Sultis, si voluis significat composito vocabulo, ita vt alia  
 v. c. fodes, sis finis, vlicet + in loco, scis licet +  
 si audet) cet, equidem ego quidem. Ennius: pandite sultigenas, &  
 \* illicet, ure corde relinquere somnum.  
 licet, illico)  
 \* scilicet)

PAVLVS. Sultis, si vultis. Ennius: Pandite sultigenas, & corde relin-  
 quite somnum.

Sum pro eum vsus est Ennius.

FESTVS. Sum pro eum vsus est Ennius libro primo: At tu non vt sum  
 \* Summa summam + seruare decet rem. & libro secundo: At sese  
 v. c. sum quae dederat in luminis oras.

\* finitae v. c. Summanalia liba farinacea in modum rotae ficta. +  
 vel facta)

Summisiorem aliis aedem Honoris, & Virtutis C. Marius  
 fecit, ne si forte officeret auspiciis publicis, augures eam  
 demoliri cogèrent.

PAVLVS. Summus, \* murmuratores. Nacuius: Odi, inquit, sum-  
 \* summis muscos, proinde aperte dice, quid sit. \* Terentius  
 \* set) mussare pro tacere posuit, cum ait: Sile, caela, occulta,  
 rege,

tege, tace, mulla.

. . . . . fsi dicebantur .

. FESTVS.

. . . . . Nacuius: Odi, inquit, .

. . . . . inde aperte dice, .

5 . . . . . times. Ennius in sexto .

. . . . . ntus in occulto mulla .

. . . . . in Andromacha di .

. . . . . m est. nam mullare si .

. . . . . s in Agnorizomene\*: Quod potes, file, cae- \* Anagno-

10 la, occulta, tege, tace, mulla, mane.

rizomene)

Suopte, (suo) ipsius; vt meopte, meo ipsius; tuopte, tuo ipsius.

Supa .

disiicit .

15 in . . . . . insipit .

iniicit farinolam.

Supat\* iacit, vnde dissipat, disicrit:&amp; obispat, obiiicit:&amp; in- PAVLVS.

sipat, \*. hoc est iniicit.

\* sipat )

\* insipit

Supellectilis recto casu, &amp; senis ratione dicebantur, quae FESTVS.

20 nunc contraria videntur esse finitioni proportionis, \*. \* portio-

nis. v. c,

quia omnia vocabula x littera finita, per declinationes

obliquorum casuum syllabam accipiunt. Haec autem

duo desciuerunt ab ea, vt alia complura, quae non ideo

\* alia com-

ptum v. c.

infirmare debent praeceptum.

25 Supercilia in Iunonis tutela esse putabant, quod iis prote- PAVLVS.

gantur oculi, per quos luce fruimur, \* quam tribuere pu- \* fruuntur.

tabant Iunonem. vnde &amp; Lucina dicta est.

. . . . . Iunonis tu .

. FESTVS

. . . . . tur muliere .

30 . . . . . tur oculi, per q .

. . . . . quam tribuat .

. . . . . Lucina quoque .

Supercilium dicitur, quod supra cilium sit, id est integri-

mentum oculi superius.

35 Superescit significat supererit. Ennius: dum quidem vnus

homo Romae \* toga superescit. &amp; Attius \*. in Chry- \* Romanus

sippo: Quin hinc "superescit, Spartam, atque Amyclas v. c.

trado. Sed per se super significat quidem supra, vt cum \* si )

dicimus super illum sedit, \* verum ponitur etiam pro \* cedit v. c.

De, Graeca consuetudine, vti illi dicunt, οὐρανός. Plautus in

. . . . . eat Neui de . . . . .  
 . . . . . o. & in Nautis . . . . .  
 . . . . . estem confec . . . . .  
 . . . . . nunc supparos . . . . .  
 5 . . . . . na iam crucem . . . . .  
 . . . . . detur puella . . . . .  
 . . . . . ius ait. Puella . . . . .  
 . . . . . duta sum . . . . .

Supparus vestimentum puellarum lineum, quod & subucu- **PAVLVS.**  
 10 la (id est camisia) dicitur. Afranius: Puella non sum,  
 supparo si induta sum.

Suppernatī dicuntur, quibus femina sunt succisa in mo-  
 dum suillarum pernarum. Ennius: His pernas succidit  
 iniqua superbia Poeni.

15 . . . . . pernatī dīcu . . . . . **FESTVS.**  
 . . . . . na sunt succisa . . . . .  
 . . . . . rum pernarū . . . . .  
 . . . . . is pernas suc . . . . .  
 . . . . . Poeni. & Catu . . . . .  
 20 . . . . . fossaligariā . . . . .  
 . . . . . curi.

Supplicia veteres quaedā sacrificia a supplicando vocabāt. **PAVLVS.**  
 Supplic . . . . . **FESTVS.**

. . . . . res portent . . . . .  
 25 . . . . . uerbena falic . . . . .  
 . . . . . alia supplicia . . . . .  
 . . . . . bonis sumi. sin . . . . .  
 . . . . . is necaretur . . . . .  
 . . . . . Semoniae re . . . . .  
 30 . . . . . ce bidente . . . . .  
 . . . . . na salutis . . . . .  
 . . . . . nati patrū . . . . .  
 . . . . . id fieret sa . . . . .  
 . . . . . solitum ut . . . . .  
 35 . . . . . candi causa . . . . .  
 . . . . . rum vt id vo . . . . .  
 . . . . . ro semper cla . . . . .  
 . . . . . plo docet supol . . . . .  
 . . . . . nunc fere suppl . . . . .  
 . . . . . tur.

pue . . . sustule

cum dixit

est, quod cum

nio nobilissi

atque ob eam

issimus semper

nstruit, cum

imus sumere

ipso dignior

neg. in st

t, quod si mon

tem nonum

Socratem quae

rat in librum

inscripserat Scy

gnatia id appel

Surum dicebant, ex qu

est Plau

on est tibi

um item nam qui

cus furculis

m. tum poli

aut asulae

rus surum

re possent.

Surum dicebant, ex quo per deminutionem fit furculus. PAULVS.

Ennius: Vnus surus surum ferret, \* tamen defendere \* ferre)

possent.

Sus Mineruam, in prouerbio est, vbi quis id docet alterum, FESTVS:

cuius ipse inscius est. quam rem in medio, quod aiunt, positam, Varro & Euhemerus ineptis mythis inuoluere maluerunt. quam simpliciter referre.

Suspectus a suspicor venit, & a suspicio.

Sus

PAULVS;

FESTVS.

significationis

et suspicio parti

e. non mirum si

o dari potest.

Susque, deque, significa: plus minusve.

PAULVS.

FESTVS.

ens est pro plus, minusve

quod antiquis vsque dice

PAVLVS. Sutelae dolosae astutiae, a similitudine suentium dictae.

FESTVS. . . . . stutiae a simili  
dictae sunt . . . . . §

Su . . . . . tiq; in prouerbium  
causa Gallico tu

. . . . . dam edictum est legiones Sutrij, vt praesto es-  
sent cum cibo suo. quod vsurpari coeptum est in iis, qui 10  
suis rebus, opibusque officij id praestarent, quibus de-  
berent. Plautus: Sed facito dum, merula per \* versus,  
quod " canrat colas \* cum suo cuique \* facito veniant,  
quasi eant Sutrium.

\* meminer  
ris)  
\* quos  
\* colas)

PAVLVS. SYCOPHANTAS appellatos hac de causa dicunt. At- 15  
ticos quosdam + iuuenes solitos aiunt in hortos irrum-  
pere, ficosque deligere: quam ob causam lege est consti-  
tutum, vt qui id fecisset, capite truncaretur: quam poe-  
nam qui persequerentur ob paruola detrimenta, sycophantas appellatos. 20

FESTVS. . . . . idam ex hac causa . . . . .  
. . . . . Atticos quondam . . . . .  
. . . . . s aiunt in hortos . . . . .  
. . . . . inrumpere, ficosque . . . . .  
. . . . . b causam lege factam, qui id fecisset, 25  
capite + esset ei. quam poenam qui persequerentur ob  
paruola detrimenta, sycophantas appellatos.

\* capital)

**T**ABELLIS pro chartis utebantur antiqui, quibus vltro, citrove, <sup>†</sup> siue priuatim, siue publice opus erat, certiores absentes faciebant. vnde adhuc tabellarij dicuntur. & tabellae missae ab imperatoribus.

5 Tabem eam, quae faceret tabescere apud antiquos vsurpatum. Sallustius quoque frequenter, vt in Catilina, cum ait: vt tabes plerosque ciuium animos inuaserat. & in libro quarto hystoriarum: qui quidem mos, vt tabes in urbem coniectus. & Coruinus pro Liburnia: propter hanc tabem, atque perniciem domus totius.

10 Tabernacula dicuntur a similitudine tabernarum, quae ipsae, quod ex tabulis olim fiebant, dictae sunt, non, vt quidam putant, quod tabulis cludantur.

15 Tablinum <sup>†</sup> proxime atrium locus dicitur; quod antiqui <sup>†</sup> Tablinum magistratus in suo imperio tabulis

Tablinum proxime atrium locus dicitur, quod antiqui magistratus; in suo imperio tabulas rationum ibi habebant publicarum rationum causa factum locum.

20 Tablinum, locus proximus atrio, a tabulis appellatus PAVLVS.

Taciturnus, qui facile tacet. tacitus, argutus etiam, qui potest aliquando tacere.

Taedulum, fastidiosum, siue quod est omnibus taedio. <sup>†</sup> † taedium,

25 Taedulum antiqui interdum pro fastidioso; interdum, FEST. quod omnibus taedio esset, ponere soliti sunt.

Taenias Graccam vocem sic interpretatur Verrius, vt dicat ornamentum esse laneum capitis honorati, vt sit apud Caecilium in Androgyno: sepulchrum plenum taeniarum; ita vt solet. & alias: Dum taeniam, qui vulnus vinciret, petit. Ennius in Alexandro: volans de caelo cum corona, & taenijs. Attius in Neoptolemo: Decorare est satius, quam urbem taenijs.

30 Taepocon <sup>†</sup> appellant Graeci genus scribendi deorsum versus, vt nunc dextrorsum scribimus. PAVLVS.  
† Tapercon  
Taepocon  
Taeptron  
FESTVS.  
Tahēpocon  
Temperon  
Tempocon  
PAVLVS.  
Taem poton  
†. Tanper.  
con v. c.

35 Taepocon <sup>†</sup> soliti sunt appellare Graeci genus scribendi deorsum versus, vt nunc dextrorsum scribimus.

Tagax furunculus a tangendodictus. cuius vocabuli Lucilius meminit: Et mutonis manum perscribere posse tagacem.

**FEST.** Tages nomine, Genij filius, nepos Iouis, puer dicitur disciplinam aruspicii dedisse duodecim populis Erruriae.  
 Tagit Pacuvius in Teucro: Ut ego, si quisquam me tagit & tagam. Idem in Hermiona: Aut non cernam, nisi tagam. sine dubio antiqua consuetudine usurpavit. nam nunc ea sine praepositionibus non dicuntur, ut contigit, attigit.

**PAVLVS.** Tagit simpliciter dicitur. quod attigit, contigit facit compositum.

Talassionem in nuptijs Varro ait signum esse lanificij. 10

\* sacrificijs Talassionem enim vocabant quasillum, qui alio modo appellatur calathus, vas utique lanificijs aptum.

**FESTVS.** Talassionem in nuptijs Varro ait  
 . . . . . fici *ταλυσσις*, id est quasillum  
 . . . . . litum appellari talassionem. at 15  
 . . . . . historiarum scriptor Talassium.  
 . . . . . uirum rapta uirgine vnicae pu  
 . . . . . dinis, quod ei id coniugium fuerit fe  
 . . . . . omnis gratia nunc redintegrari.

.. Talentorum non vnum genus. Atticum est sex millium 20

\* septem mil  
 lium)  
 .. quadrio-  
 genitorum  
 \* (sex milia)  
 .. trium mil  
 lium)

denarium. Rhodium & \* cistophorum, quattuor millium  
 quingentorum \* denarium. Alexandrinum, duodecim  
 millium denarium. Neapolitanum sex \* denarium. Syra-  
 cusanum trium \* denarium. Rheginum victoriati.

\* Talam Taliam \* Cornificius posuit, unde & Talassus. Taliam alij  
 folliculum cepe. 25

**PAVLVS.** Talia, folliculum cepe.

**FESTVS.** Talionis mentionem fieri in duodecim ait Verrius, hoc  
 \* ruperit, vel rupit.) modo, si membrum rasperit, \* ni cum eo pacit, talio esto. 30  
 neque id, quid significet, indicat, puto quia notum est.  
 permittit enim lex parem vindictam.

**PAVLVS.** Talipedare antiqui dicebant pro vacillare pedibus lassitu-  
 dine, quasi trahat pedes, ut talis videatur insistere, aut  
 identidem tollere pedes. 35

Talipedare est vacillare pedibus, & quasi talis insistere.

Talus praenomen erat Sabinorum.

**FEST.** Talus in Sabinorum nominibus praenominis loco videtur  
 fuisse.

.. Tam significationem habet, cum ponimus praepositiuam \*  
 quan-

\*quandam, cui subiungimus quam: vt cum dicimus, tam egregium opus tam paruo pretio venisse. id est, sic. ita vt apud Graecos quoque οὕτως ἀπαθός. item ex contrario ei dicimus, quam bonus Homerus, tam malus Cherylus poeta est. At antiqui tam etiam pro tamen vsi sunt. vt Nouius: \*Qui, si taceat, dum videat, tam etiam sciat, quid scriptum sit. \*Ennius: illae meae tam potis pacis potiri. Titinius: Bene cum facimus, tam male subimus, vt quidam perhibent viri. Item: Quamquam \*estis nihili, tam escator \*simul vobis consului.

\*propositiuam  
positiuam)

\*Naculus  
\*quod scriptum est

\*Quam)  
\*casta)

10 Tam significationem habet Praepositiuam, \* cui subiungimus quam. vt tam malus \*Cherylus, quam bonus. \*Homerus. tam etiam pro tamen vsi sunt.

PAVLVS  
\*positiuam  
\*bonus  
\*malus

Tam modo antiqui dicebant pro modo.

1. Tam modo antiqui ponebant pro modo. vt Attius: Tam modo, inquit, Praenestinus.

FESTVS.

2. Tam perit, quam extrema faba. in prouerbio est; quod ea plerumque aut proteritur, aut decerpitur a praetereuntibus.

20 Tama dicitur, cum labore viae sanguis in crura descendit, & tumorem facit. Lucilius: \*Inguenne existat; papulae, tama, neboa noxit.

PAVLVS.  
\*Lucretius

3. Tame in carmine positum est pro tam.

FESTVS.

Taminia vna \*siluestris dicta, quod tam mira sit, quam minimum.

PAVLVS.  
\*via

25 Taminia vna \*siluestris generis videtur Verrio dicta, quae tam mira sit, quam minimum.

FESTVS.  
\*via

4. Tamne, eousq; , vt Aelius Stilo, & Opilius Aurelius interpretantur. itaque Afranius: Tam ne arcula tua plena est araneorum?

30 Tamne, eousque. Afranius: Tamne arcula tua plena est araneorum?

PAVLVS.

Tandem cum significet aliquando, interdum tamen ex superuacuo ponitur. vt apud Terentium in Phormione, cum ait: Itane tandem vxorem duxit Antipho iniussu meo? non enim hic tempus vllum significat. at Cicero etiam duplicat temporalem significationem, cum ait, tandem aliquando.

35

Tappete ex Graeco sum  
tae. Ennius cum ait. T.

FESTVS.



lius in Demetrio. Le . . .

veterem dic tappet

PAVLVS. Tapulla\* dicta est lex quaedam de conuiujs.

FESTVS. Tapullam legem coniuualem ficto nomine conscripsit io-

\*Tappula) coso carmine Valerius Valentinus, cuius meminit Luci

\*Tappula) lius hoc modo: Tapullam\* rident legem contere optimi.

PAVLVS. Tarmes genus vermiculi carnem exedens.

FESTVS. Tarpeiae etiam effigiem ita appellari putant quidam in aede Iouis Metellina. eius videlicet in memoriam virginis, quae pacta a Sabinis hostibus, quae in sinistris manibus haberent, ut sibi darent, intromiserit eos cum Rege Tatio, qui postea in pace facienda cauerit a Romulo, ut ea Sabinis semper pateret.

\*Tarqui- Tarquitas \*scalas, quas Rex Tarquinius Superbus fecerit, abominandi eius nominis gratia ita appellatas \*esse ait vulgo existimari Verrius.

\*Tartarino cum dixit Ennius, horrendo, & terribili Verrius vult accipi a Tartaro, qui locus apud inferos.

PAVLVS. Tartarino, horrendo, & terribili.

FESTVS. Tatium occisum ait Lauinij, ab amicis eorum legatorum, quos interfecerunt Tatiani \*latrones, sed sepultum in

\*Titius Auentino laureto. quod ad significationem verborum non magis pertinet, quam multa alia praeterita deinceps, quae referantur.

PAVLVS. Taurus, vaccas steriles dici existimabant hac de causa, quod non magis, quam tauri, pariant.

FESTVS. . . . . uras vaccas steriles ap

\*pariant) . . . . . quae non magis raptant\*

. . . . . similis sit ex Graeco dic

par appellant.

PAVLVS. Tauri, verbenaeque in commentario factorum significat ficta farinacea.

Taurij appellabantur ludi in honorem deorum inferorum facti. Instituti autem videntur hac de causa: Regnante Superbo Tarquinio cum magna incidisset pestilentia in mulieres grauidas, quae fuerat facta ex carne diu vendita \*populo taurorum, ob hoc diis inferis instituti ludi, & Taurij vocati sunt.

FESTVS. Tauri instituti diis inferis ex l

Tarqui

Tarquinio regnante cum  
pestilentia in mulieres  
fetu si facti sunt ex carn  
taurorum immolatorum . ob

- 5 appellati sunt, & fiunt  
intra muros euocentur di  
ludos Varro ait vocari, quod  
lus pendens a doctore iner  
solitus sit impelli, atque vsque  
10 docere, quoad consisteret  
te talorum constaret pedu

Taurium aes dicunt, quod in ludos tauricos \* consumitur. \*taurios

- 15 Taurorum specie simulacra fluminum, id est, cum corni-  
bus; quod sunt atrocia, vt tauri.

- 25 Taxat verbum ponitur in iis, quae finiuntur, quoad tangi  
liceat, in litibus quoque; arbitrove + cum proscribitur, \*arbitro.  
quoad ei ius sit statuendi, Taxatio dicitur, quae sit certae  
summae, a tangendo autem dici, etiam scaenici testimo-  
nio sunt, qui taxatores dicuntur, quod alter alterum ma-  
ledictis tangit.

- 30 Taxat, & taxatio a verbo tango dicuntur. vnde & taxatores  
a scaenicis dicuntur, qui ad alterutrum maledictis tan-  
gunt.

PAVLVS.

Tegillum cucullium ex scirpo factum. Plautus: \*cucullium.

- 35 Tegillum mihi aret, id si vis, dabo.

- 40 Telaproprie dici videntur ea, quae missilia sunt: ex Grae-  
co videlicet eorum nomine, quia illi τολίον missa di-  
cunt, quae nos eminus. sicut arma ea, quae ab humeris  
dependentia retinentur manibus, quandoquidem non  
minus in nobis eam partem corporis armum vocari exi-  
stimandum est. †

FESTVS.

\*est, quam  
arma  
PAVLVS.

Temerare, violare sacra, & contaminare. dictum videlicet  
a temeritate.

Temetum, vinum. vnde temulentus, & temulentia.

- 45 Temetum, vinum. Plautus in Aulularia: Qui? quia temeti  
nihil allatum. Pomponius in Decima: Non multi temeti,  
sed plurimi. Nouius in duobus doffenis: Sequimini prae-  
minate, sequere temeti timor. Idem in Funere: Agite,  
exite, temulentiamque \* tollite. & in Surdo: Filia ha-  
beo temulentas. sed eccas video incedere. Afranius in

FESTVS.

\*exigite re-  
mulentiam.

Termentum apud Plautum detrimentum.

PAVLVS.

Termes ramus direptus ex arbore, nec folijs repletus, nec nimis \* glaber.

\* minus

Termino sacrificabant, \* quod in eius tutela fines agrorum esse putabant. denique Numa Pompilius statuit eum, qui terminum exarasset, & ipsum, & boues sacros esse.

\* sacra faciebant, vel fiebant

Terminus, quo loco colebatur, super eum foramen patebat in recto, quod nefas esse putarent terminum intra tectum consistere.

Termonem Ennius terminum dixit.

Termonem Ennius Graeca consuetudine dixit, quem nos nunc terminum, hoc modo: Ingenti vadit cursu, qua red ditus terminus est. & idem: Hortatore bono prius, quam iam finibus terminus est.

FESTVS.

Tersum diem pro sereno dictum ab antiquis; nec se habere rei auctorem ait.

Tersum diem, serenum.

PAVLVS.

Tertium, quartum differre ait a tertio, quarto, quinto: \* quod, quid factum sit, significat.

FESTVS.

\* eos.)

Tesca \* loca augurio designata. Cicero aspera ait esse, & difficilia.

PAVLVS.

\* Tesqua

. . . . . t loca augurio desig . . . . . FESTVS.

. . . . . no finis in terra auguri op . . . . .

25 . . . . . us loca consecrata ad . . . . .

. . . . . fit, sed sancta loca vndiq . . . . .

. . . . . nt Pontificis libri, in quibus . . . . .

. . . . . que sedemque tescumque . . . . .

. . . . . dedicauerit, vbi eos ac . . . . .

30 . . . . . s, propitiosque. Hostius belli . . . . .

. . . . . pergentis alter aetherias, atque . . . . .

. . . . . uiolabis templa antiqua . . . . .

. . . . . uere aspera, difficilia aditu . . . . .

. . . . . ca aspera saxa tesca tuor . . . . .

35 . . . . . octeta. Quis tu es mortalis . . . . .

. . . . . a, & tesqua te adportas loca.

Testiculari est iumentis maribus feminas, vel mares feminis ad mouere. licet alij dicant testilari.

PAVLVS.

Tetini pro tenui.

THALEAE \* nomen dictum, alij ab aetatis flore aiunt,

\* Thallae)

FESTVS.

alij quod carmina semper floreat.

**PAVLVS.** Themis deam putabant esse, quae praeciperet hominibus id petere, quod fas esset. eamque id esse existimabant, quod & fas est.

Thiasitas, sodalitas.

**Thomices** Graeco nomine appellantur canabi imposito, & sparto leuiter tortae \* reites, ex quibus funes fiunt. puluilli quoque quos in collo habent, ne a restibus lac-  
dantur, thomices vocantur.

**FESTVS.** . . . nomine appellantur . . . 10  
 . . . et sparto leuiter tortae . . .  
 . . . fiunt. Lucilius: Vidimus  
 . . . abina. Opillius Aure . . .  
 . . . puluillum, quem in . . .  
 . . . aedat tomicem vo . . . 15

**PAVLVS.** Thraeces gladiatores a similitudine palmularum \* Thra-  
 \* (palmula-  
 rum) parun-  
 larum v.c.  
 \* Trachum  
 v.c. Thre-  
 nus)  
 ciarum.

**Throcum** genus sellae habetur apud Plautum.

**Thymbraeus** Apollo a monte Thymbraeo dictus, qui est 10  
 in agro Troiano.

**FESTVS.** Thymbraeum Apollinem Vergilius a monte Thymbraeo  
 appellauit, qui est in agro Troiano.

**PAVLVS.** **TIBERIS** fluiuius dictus a Tiberino Rege Albanorum,  
 \* Tiberis a  
 Tibri.  
 quod in eo cecidisset, vel Tiberis a Tiberi \* Rege Tu- 25  
 fcorum.

**Tibicines** in aedificiis dici existimantur a similitudine tibiis  
 \* aedificioru  
 recta.  
 canentium, qui vt canentes sustineant, ita illi aedificia. \*

**Tifata** iliceta, Romae autem Tifata curia. Tifata etiam lo-  
 \* lacus  
 cus \* iuxta Capuati.

**FESTVS.** Tigillum sororium. 30

**Tignum** non solum in aedificiis, quo vtuntur, appellatur,  
 \* concaper  
 v. c. capu-  
 lo)  
 sed etiam in vineis, vt est in duodecim: tignum iunctum  
 aedibus, vineaeque; & concapui, \* ne soluito.

**PAVLVS.** Tina, vasa vinaria.

**Tippula** bestiolae genus sex pedes habentis, sed tantae le-  
 \* decidat.  
 uitatis, vt super aquam currens non desidar. \* Plautus:  
 Neque tippulae leuius pondus est, quam fides lenonia.  
**Titien** sis tribus a praenomine Tati Regis appellata vide-  
 tur. Titia quoque curia ab eodem Rege est dicta.

Titinnire,



magno tenere tonsam.

PAVLVS. Tonsa, remus; quod quasi tondeatur ferro. Ennius: Pone petunt, exin referunt ad pectora tonsas.

Tonsilla palus delatus in acumen, & cuspide praeferratus, qui naui religandae causa in litore figitur. Attius: Tacete, & tonsillas litore in laeda edite.\*

\*litore edi

FE STVS.

esse Verrius palum dolatum

cuspide praeferratum, vt existi.

m cum figi in litore naui re

\*Medo)

causa. Pacuius in medio: \* Acces

eam, & tonsillam pegi laeto in litore

\*Phoenis-

(is)

in Phinidi: \* Tacete, & tonsillas litore

laeda edite.

Topper significare ait Artorius cito, fortasse, celeriter, temere. cito, sic in Nelei carmine: Topper fortunae commutantur hominibus. citius, sic C. Nauius: Capeisset

f cito v. c.

flammam Volcani topper. \* sic in eodem: Namque nul-

lum peius macerat humanum, quam de mare saeuum. vi-

\*vires)

ret \* cui sunt magnae topper confringent inportunae

\*vndae)

vnde. " fortasse, sic Coelius libro septimo; ita vt sese

quisque vobis studeat aemulari in statu fortunae reipu-

blicae, eadem re gesta, topper nihilo minore negotio

acto, gratia minor esset. fortasse, sic Attius in Io. Top-

\*ic v. c.

per, vt sit, patris tunc \* eicit iras. (Ennius vero sic.) top-

per fortasse valet in Ennij & Pacuij scriptis. apud En-

nium est; Topper, quam nemo melius scit. Pacuius:

Topper tecum sit potestas faxit si mecum velit. At in

antiquissimis scriptis celeriter, ac mature. in Odyssea ve-

tere: Topper facit homines vtrius fuerint. Topper citi

\*inferi in-

jur v. c. in se-

runtur)

ad aedis venimus Circae, simul duona eorum portant

ad naui millia. alia in iisdem inueniuntur.\*

PAVLVS. Topper, cito. vt illud Nelei: Topper fortunae commutantur hominibus.

Torrens est participium, & nomen est.

FE STVS. Torrens participialiter pro exurens ponitur, vt est apud Pa-

cuium in Antiopa: flammeo vapore torrens terrae fe-

tum exusserit. significat etiam fluuium subitis imbris

\*quius v. c.

concitatum, qui alioqui siccitatibus exarescit. quamuis\*

aquam ipsam, quae fuit, flumen recte dici ait Aelius

Gallus libro secundo, quae ad ius pertinent. Ceterum

volgi

volgi consuetudine vtrumque iam dici flumen, & perennem fluuium, & torrentem.

Torrere a torreo<sup>†</sup> deductum, proprie significat siccare, atque arefacere, sed vsurpatum est iam pro eo, quod sit

igne vrere. Plautus: (in) vna eadem<sup>†</sup> opera in furnum<sup>\* eder v. c. aedepol</sup> calidum condito, Atque ibi torreto,

Torrere<sup>\*</sup> a torreo deductum proprie significat siccare, atque arefacere. sed vsurpatum est etiam pro eo quod sit ignescere.

10 Toruitas a ferocia taurorum, quasi tauri acerbitas est vocata.

Toruitas a ferocia taurorum dicta est. Pacuius in Armo-<sup>FESTVS.</sup>rum iudicio: feroci ingenio toruus, praegrandi gradu. & cum recordor eius ferocem, & toruam confidentiam.

15 Torum vt significet torridum, aridum, per vnum quidem R antiqua consuetudine scribitur. Sed quasi per duo R scribatur, pronuntiari oportet. nam antiqui nec mutas, nec semiuocales litteras geminabant, vt fit in Ennio, Arrio, Annio.

20 Torum, torridum, aridum.

Toxicum dicitur ceruar.

PAVLVS.  
FESTVS.

- . . . quidam perunguere sagitta . . .
- . . . Caecilius in Camo vt hom . . .
- . . . toxico transegerit. Afra. . .
- 25 . . . vxorium istud toxicum mitt . . .

TRABICA nauius, quod sit trabibus confixa, Pacuius: la-<sup>PAVLVS.</sup>bitur trabica in alueos.

Trabs proprie dicitur duo ligna compacta.

30 Trachali appellantur muricum ac purpurae superiores partes. vnde Arimineuses maritimi homines cognomen traxerunt Trachali.

Tragula genus teli, dicta, quod scuto infixi trahatur.

Tragus, genus conchae mali saporis.

Transra, & tabulae nauium dicuntur, & tigna, quae pro

35 pariete<sup>\*</sup> in parietem porriguntur.

Trepit, <sup>†</sup>vertit. vnde trepido, & trepidatio; quia turbatione<sup>†</sup> mens vertitur.

Tributorum conlationem cum sit alia in capite, alia ex censu, dicitur etiam quoddam temerarium, vt post vrbem a Gallis captam conlatum est, quia proximis quin-

\* per parietem, vel ex pariete  
\*\* Trepit vel Tropic  
FESTVS.  
ne trepidatio





. is tubos appellant, quod genus  
 . Arcadia Pallanteo trans

Tuditantes, rudentes.

5 . entes significare ait Cincius .  
 . nius libro secundo. Haec inter se totum .  
 . ntes. & Lucretius item lib. ij. nec .  
 . rem cessant extrinsecus ullam.

Tuditantes significat negotium rudentes, id est agentes. PAVLVS.

10 Lucretius: Nec tuditantia rem cessant extrinsecus vllā.

Tudites mallei a tundendo dicti. inde & cuidam cognomen Tuditano fuit, quod caput malleo simile habuerit.  
 . alios appellant antiqui a tunden FESTVS.

15 . is, alij cruribus tudites. inde Atcius  
 . is existimat Tuditano cognomen  
 . caput malleoli simile habuerit.

Tuor, \* video, tueor "defendo.

. video, tueor, defendo .  
 . sed iam promiscue vtuntur .  
 . or prouideo, & contueo .

20 . ria a recto appellantur .

. fordida. Afranius in V .

. rugurium est turpe .

. bolimaco. Habitab .

25 . perculo, quo nomin .

. tione xxi. ait etia .

. cari.

Tullianum quod dicitur, pars quaedam carceris, Ser.

Tullium Regem aedificasse aiunt.

30 . . . lij \*dixerunt esse filanos, alij riuos, alij vehementes projectiones sanguinis arcuatim fluentis, quales sunt Tiburi in Aniene. Ennius in Aiace; Ajax, misso sanguine tepido tullij \* efflantes volant. \* Tullios alii.

Tumu .

35 milites dicuntur lecti ob subitum ti .

de etiam tumultum dici ait Verrius, qui .

is ornatur, \*quam ab Italicis, & Gallicis h . \* oriantur

. r Italiae. itaque nullum

. quam Gallicum, aut domesti-

- . . . Aelius sic definit, tumulus es .  
 . . . nae editus secundum mare fluctibus u .  
 . . . uatas. vnde similiter & manu fac .  
 \* Turbellas . . . turalis proprie dici potest.  
 v.c. quo alto Turbellas \* dixisse antiquos, quas nunc turbas appella-  
 v.c. quo pa mus, testis est Plautus in Pseudolo: quales, \* quantas  
 do) soleam turbellas " dare.  
 \* turbellas.  
 v.c.  
**PAVLVS.** Turbellas apud Plautum turbas significat.  
**FESTVS.** Turmam equitum dictā esse ait Curianus, quasi terimam;  
 quod terdeni equites ex tribus tribubus Titienfium, 10  
 Ramnium, Lucerum, fiebant, itaque primi singularum  
 decuriarum decuriones dicti, qui ex eo in singulis tur-  
 mis sunt etiam nunc terni.  
 \* Turānos . . . Turrhenos \* Etruscos appellari solitos ait Verrius, a Tur-  
 v.co theno duce Lydorum, a cuius gentis praecipua crudeli- 15  
 tate etiam tyrannos dictos.  
**PAVLVS.** Tusci a Tusco rege filio Herculis sunt dicti, vel a sacrifi-  
 \* θυσκε- cando studiose, ex Graeco θυσκεῖς; velut Tusculū dictum,  
 λον. quod aditum difficilem habet, id est δύσκαλον.\*  
**FESTVS.** . . . quidam dictos aiunt a Tusco 20  
 \* vnice stu- . . . lis filio. alij quod vnici studij \* ita .  
 dioli) . . . ex Graeco velut θυσκεῖς. Tu .  
 . . . ab eadem causa sacrificiorum, u .  
 . . . ficilem habeat, id est δύσκαλον.  
 Tuscum vicum co . . . 25  
 tores dictum aiunt a . . .  
 \* descendēte) . . . descendentē \* ab obs .  
 . . . Romae locoque his dato . . .  
 . . . entes fratres Coeles, & Vibenn .  
 . . . Tarquinium Romam secum ma . . . 30  
 . . . rint. M. Varro quod ex Coe . . .  
 . . . sint.  
**PAVLVS.** Tuscus vicus Romae est dictus, quod ibi habitauerunt  
 Tusci, qui recedente ab obsidione Porfena remāserunt.  
 Tutulum dicebant Flaminicarum capitis ornamentum vit- 35  
 ta purpurea innexa crinibus, & in altitudinem extra-  
 ctum. Ennius: Fictores, Argeos, & tutulatos.  
**FESTVS.** Tutulum vocari aiunt Flaminicarū capitis ornamentum,  
 quod fiat vitra purpurea innexa crinibus, & extru-  
 ctum in altitudinem. quidam pileum lanatum forma e  
 tali

ali figuratum, quo Flamines, ac Pontifices vtantur, eodem nomine vocari. Ennius: Libaque, fictores, Argaeos

10 Tutum frequenter dicitur maxime: Varro in Europa Tutum sub sede fuissent.

5 TYRIA maria in prouerbium deductum est; quod Tyro oriundi Poeni adeo potentes maris fuerunt, vt omnibus mortalibus nauigatio esset periculosa. Afranius in Epistula: Hunc ferrium autem maria Tyria conciet.

10 . . . x curiata fertur, quo Hanni  
 . . . Romae cum esset, nec ex praefidi  
 . . . Q. Fabius Maximus Verru  
 . . . arcellus Cos. facere in  
 15 . . . uit Aelius in x i i. sig

Non tu

& Plauti in Curculione : Reddin , an non mulierem prius , quam te huic meae machaerae obijcio ma-  
stigia ? vapula ergo te \* vehementer iubeo ne me ter-  
rites. \* vapulare  
ergo)

Vastum pro magnum . ponitur tamen & pro inani . At-  
tius : Iam hanc urbem ferro vastam faciet Peleus . Pa-  
cuius : Quales , scabres , quod \* inculta vastitudine ; FEST. .  
quam que)  
vnde vastitas , & vastitudo .

10 Vastum pro magnum . ponitur tamen & pro inani . Atti-  
us : Hanc urbem ferro vastam faciet . vnde vastitas , & va-  
stitudo PAVLVS.

Vaticanus collis appellatus est , quod eo potius sit populus  
Romanus vatun responso expulsis Etruscis .

15 VE victis , in prouerbiū venisse existimatur , cum Roma  
capta a Senonibus Gallis aurum ex conuentione , &  
pacto adpenderetur , vt recederent , quod iniquis pon-  
deribus exigi a barbaris querente Ap . Claudio Bren-  
nus Rex Gallorum ad pondera adiecit gladium , & di-  
xit , Ve victis . quem postea persecutus Furius Camil-  
lus cum insidijs , circumuentum consideret , & querere-  
tur contra foedus fieri eadem voce remunerasse dici-  
tur.

Ve vobis dicebatur ab antiquis , & ve nobis . \*

25 Vecors est turbati ac mali cordis .

Vesticularia vita dicitur eorum , qui vectibus parietes  
alienos perfodiunt furandi gratia . Cato : vesticulari-  
am vitam viuere , repente largiter habere , repente  
nihil .

30 Vestigal , aes dicitur , quod ob tributum , & stipendium , &  
equestre , & ordinarium populo debetur . FEST. .

Vegrande significari alij aiunt male grandes vt vecors , ve-  
sanus , malicordis , maleque sanus . alij paruum , siue mi-  
nurnm , vt cum dicimus , vegrande frumentum . & Plau-  
tus in Cistellaria : qui nisi iteres nimium is vegrandi  
gradu .

Vegrande significat male grande . vt vecors , vesanus , ma-  
li cordis , male sanus . alij paruum , siue minutum intel-  
ligunt , vt vegrande frumentum . PAVLVS.

Vernae appellantur ex ancillis ciuium Romanorum vere nati, quod tempus anni maxime naturale feturae est.

Vernac, qui in villis vere nati, quod tempus, duce natura, FESTVS.

- feturae est: & tunc rem diuinam instituerit Marti Numa  
 5 Pompilius, pacis, concordiaeue obtinendae gratia inter Sabinos, Romanosque, vt vernae vincerent. Romanos enim vernas appellabant, id est, ibidem natos. quos vincere perniciosum arbitrium Sabinis, qui coniuncti erant cum populo Romano.

- 10 Verniseta mensalia \* auguria.

PAVLVS.  
 \* Mensalia

Versuram facere, mutuam pecuniam sumere, ex ed dictum est, quod initio, qui mutuabantur ab aliis, non vt domum ferrent, sed vt aliis soluerent, velut verterent creditorem.

- 15 Versuti dicuntur, quorum mentes crebro ad malitiam vertuntur.

Verticulas cum dixit Lucilius, articulos intelligi voluit.

Veruncent, vertant. Pacuius: Dij monuerint meliora, atque amentiam aueruncassent tuam, id est auertissent.

- 20 Verata pila dicuntur, quod veluti verua habent praefixa. Vescor, pascor.

Vesculi, male curati, & graciles homines. ve enim syllabam rei paruae praeponebant. vnde Veiouem, paruum Iouem, & vegramdem fabam, minutam dicebant.

- 25 Vescus, fastidiosus; ve enim pro pusillo vrebantur. Lucretius vescum dixit edacem, cum ait: Nec mare quae impendent vesco sale saxa peresa.

Vespaes, & vespiliones \* dicuntur, qui funerandis corporibus officium gerunt, non a minutis illis volucris, sed \*vespilo.  
(nes)

- 30 quia vespertino tempore eos efferunt, qui funebri pompa duci propter inopiam nequeunt. hi etiam vespilones\* \*vespulae. vocantur. (Martialis: Qui fuerat medicus, nunc est Vespilo Diaulus.)

Vesperna apud Plautum cena intelligitur.

- 35 Vesperugo, vesper stella. Plautus: Nec vesperago, nec vergiliae occidunt.

Vespices frutera densa dicta a similitudine vestis.

Vesticeps puer, qui iam vestitus est pubertate: contra inuestis, qui necdum pubertate vestitus est.

Vestis generaliter dicitur, vt stragula, forensis, muliebris:

vestimentum pars aliqua, vt pallium, tunica, pemula.  
Veteratores callidi dicti a multa rerum gerendarum vetustate. Cahnus: \* mulieri non astutae facile veterator persuasit.

\* Gennius  
Sannius  
Gennius)  
t. Annus)  
t. Annus)  
Cahnus)

Veterinam bestiam iumentum Cato appellauit a vehendo. 5  
Opilius veterinam dici putat, quasi venterinā, vel vterinam, quod ad ventrem onus religatum gerat.

Veternosus dicitur, qui graui premitur somno. Cato veternosum hydropicum intelligi voluit, cum ait: Veternosus quam plurimum bibit, tam maxime sitit. 10

Vexillum diminutiuum est a velo.

VIATORES appellabatur, qui magistratibus parebant. eo quod plerumque ex agris homines euocabantur a magistratibus, & frequens erat eorum ab agris ad urbem via. 15

FEST. VIatores appellantur, qui magistratibus apparent, eo quia initio omnium tribuum cum agri in propinquo erant vrbis, atque assidue homines rusticabantur, crebrior opera eorum erat in via, quam vrbe; quod ex agris plerumque homines vocabantur a magistratibus, & frequens eorum erat ab agris ad urbem via. 20

PAVLVS. Vibices plagae verberum in corpore humano dictae, quod vi fiunt.

Vibrissae pili in naribus hominum, dicti, quod his euulsis caput vibratur. 25

Vibrisse est vocem in cantando crispare. Titinius: Si erit tibi cantandum, facito, vsque exuibrisses.

FESTVS. Vici appellari incipiunt ex agris, qui ibi villas non habent vt Marsi, aut Peligni. Sed ex vicis partim habent rempublicam, & ius dicitur; partim nihil eorum, & tamen ibi 30

\* pagl

nundinae aguntur negotij gerendi causa, & magistri vicici, item magistri, paucique \*. 35  
annis fuerit. Altero cum id genus aedificij, quae continentia sunt, vis, oppidique itineribus, regionibusque distributa distant, nominibusque dissimilibus discriminis causa sunt dispartita. Tercio cum id genus aedificiorum definitur, quae in oppido prius in suo quisque loco proprie ita aedificat, vt in eo aedificio peruium sit, quo itinere habitatores ad suam quisque habitationem habeat accessum, qui non dicuntur vicarij, \* sicut ij, qui aut in oppido

\* vicarij

pido vias, "aut hi, qui in agris sunt, vicarij \* appellātur.

Vicina, vicinorum conuersatio.

∴ Victimam Aelius Stilo ait esse vitulum ob eius vigorem.

alij autem quae victa adducatur ad altare: aut quae ad

5 hostis victos \* immoletur.

Viduertas calamitas dicta, quod viduet bonis.

Viere, alligare, vnde vimina, & vasa viminea.

Vietus languidus, sine vi, & naturalibus priuatus viribus.

Viger dictum a vi agendo, sed \* in agendis hostilibus re-

10 bus; verum iis, qui \* concitato animo ad bonum ten-

dunt.

∴ Viger dictum videtur a vi agendo, sed non in agendis, ho-

stilibus rebus, verum his quae celerrimo, concitatoque

animo ad bonam tendunt frugem.

∴ Viginti quinque poenae significat viginti quinque asses.

∴ Viminalis porta, & collis appellabantur, quod ibi viminum

filua fuisse videtur, vbi est & ara Ioui Viminio consecra-

ta.

Viminalis porta & collis appellabatur, quod ibi viminum

20 fuisse filua videtur.

Vinalia diem festum habebant, quo die vinum nouum Ioui

libabant.

Vinciam \* dicebant continentem.

∴ Vindex ab eo quod vindicat, quo minus is, qui prensus est,

25 ab aliquo teneatur.

∴ Vindiciae appellantur res eae, de quibus controuersia est,

quod potius dicitur ius, quia fit inter eos, qui cōtendunt.

30 M. Cato in ea, quā scripsit L. Furio: De aqua . . . Prae-

tores secundum populum vindicias dicunt. & Lucilius:

30 Nemo hic vindicias, neque sacra, neque numen vere-

tur. De quo verbo Cincius sic ait: Vindiciae olim dice-

bantur illae, quae ex fundo sumptae in ius adlarae erant.

At Ser. Sulpicius . . . iam singulariter for-

mato vindiciani esse ait . . . qua de re controuersia est,

35 ab eo quod vindicatur. & in duodecim: Si vindiciani fal-

sam tulit . . . si velit is, arbitros tres \* dato, eorum

arbitrij fructus \* duplione damnum decidito.

Vineae, vt Verrius praecipit, quod vini feraces sint, etiam

militares quaedam machinationes a similitudine, ap-

pellantur.

\* oppidi ci-

uis)

\* vicarij)

FESTVS.

\* hostibus

victis)

PAVLVS

\* non)

\* quae)

FESTVS.

PAVLVS.

\* Vinciam

FESTVS.

\* tot arbi-

trios autis

\* fructi

- PAVLVS.** Vinulus dicitur molli ter se gerens, & minime quid viriliter faciens (Plautus: Oratione vinula, ac venutula.)
- <sup>\*virenti.</sup> Viritanus ager dicitur, qui viritim\*populo dittribuitur. Viritim dicitur dari, quod datur per singulos viros. Cato: praeda, quae capta est, viritim diuisa.
- Vitiligo in corpore hominis macula alba, quam Graeci <sup>αλφει</sup> vocant, a quo nos album, siue a vitio dicta, etiam si non laedit. siue a vitulo, propter eius membranae candorem, qua nascitur inuolutus. Lucilius: Haec odiosa mihi vitiligo est. non\*dolet inquit.
- <sup>\*nomi</sup> <sup>vt paru</sup> Vitulans, lactans gaudio, vt prato vitulus. <sup>\*\*.</sup> Ennius: Habet is coronam vitulans victoria.
- Viatus, & viuידus a vi magna dicuntur.
- FEST. .** Viatus & viuידus a poetis dicuntur, a vi magna.
- PAVLVS.** Viuissimus, superlatius a viuידo.\*
- <sup>\*vino</sup> V L S Cato pro vltra posuit.
- V M B R A E vocabantur Neptunali bus caesae frondeae pro tabernaculis.
- FEST. .** V N C I A R I A lex dici coepta est, quam L. Sulla, & Q. Pompeius tulerunt, qua sanctum est, vt debitores decimam partem . . . . .
- PAVLVS.** Vngulatos vngues magnos, atque asperos Cato appellauit.
- Vngulum Osci rum lingua significat anulum.
- FEST. .** Vngulus Osci rum lingua anulus, vt . . . . .
- si quid monumenti nacta est, qui eorum requireret, est vngulus, quem ei detraxit e Lirio. Pacuuius in Iliona: Repugnanti ego porro hunc vi detraxi vngulum. & in Atalanta: Suspendum in laeuo brachio ostendo vngulum.
- PAVLVS.** Vngustus fustis vncus.
- FEST. .** V O I S G R A M auem, quae se vellit, augures hanc eandem fecil:tram\*appellant.
- <sup>\*fucillanti</sup> Vola, vestigium medi j pedis concautum. sed & palma manus vola dicitur.
- <sup>\*plagam</sup> Volones dicti sunt milites qui post Cannensem cladem\* vsque ad octo milia, cum essent serui, voluntarie se ad militiam obtulerunt.
- Volturnalia Volturmo deo sua sacra faciebant, cuius sacerdotem Volturnalem vocabant.



Vopte pro vos ipsi Cato posuit.

**V R B A N A S** tribus appellabant, in quas vrbs erat dispartita a Ser. Tullio rege, id est Suburrana, Palatina, Esquilina, Collina.

5 .**Vruat**, Ennius in Andromeda significat circumdat, ab eo **FESTVS** fulco, qui fit in vrbe condenda vruo aratri, quae sit\* forma simillima vicini curuatione buris, & dentis, cui praefigitur vomer. ait autem: circum sese vruat ad pedesterra occ. . . \* caput. \*occulat)

10 **V X O R I V M** pependisse dicitur, qui, quod vxorem non **PAVLVS** habuerit, aes populo dedit.



# INDEX RERVM OBITER

## D I C T A R I V M.

<b>A</b>		<i>Africa vnde dicta</i>	15, 25
<b>BARCET</b>	16, 40	<i>Ager limitatus</i>	84, 37
<i>Accensus</i>	141, 11	<i>Ager Nemorensis Ariciae</i>	93, 13
<i>Acies</i>	4, 3	<i>Ager noualis</i>	125, 12
<i>Acilius aedem Pietati vouit</i>		<i>Ager occupaticius</i>	135, 38
164, 16		<i>Ager peregrinus</i>	159, 1
<i>Acron</i>	4, 3	<i>Ager Remurinus</i>	209, 24
<i>Acron</i>	139, 28	<i>Ager restibilis</i>	213, 20
<i>Acuere</i>	4, 3	<i>Ager Solonius</i>	168, 24
<i>Acumen</i>	4, 3	<i>Aginadores qui</i>	9, 1
<i>Acus</i>	ibid.	<i>Agitare</i>	340
<i>Adcensi</i>	4, 28	<i>Agna praecedanea</i>	172, 30
<i>Adeptus</i>	15, 27	<i>Agnae pennatae</i>	158, 1
<i>Adgregare</i>	3, 10	<i>Agonalia</i>	9, 13, 18
<i>Adolescens</i>	5, 26	<i>Agonia hostia dicta</i>	9, 11
<i>Adolaxia</i>	5, 25	<i>Agonia sacrificia</i>	9, 14
<i>Adonis</i>	276, 8	<i>Agon</i>	7, 22
<i>Adulius</i>	5, 26	<i>Albenses Marci</i>	9, 20
<i>Aedes Aesculapij</i>	78, 17	<i>Allia fluminis</i>	10, 20
<i>Aedes Honori, &amp; Viruti a</i>		<i>Allicere</i>	81, 10
<i>Mario facta</i>	275, 35	<i>Alpes vnde dictae</i>	9, 34
<i>Aedes Martis</i>	92, 2	<i>Altare</i>	5, 26
<i>Aedificare</i>	7, 22	<i>Ambarualia</i>	13, 9
<i>Aediles plebei</i>	166, 31	<i>Amburbium</i>	13, 9
<i>Aegaea Amazonum regina</i>	7, 29	<i>Ameſi &amp; Amecae</i>	12, 17
<i>Aegaeus pater Theſes</i>	7, 30	<i>Amens</i>	20, 18
<i>Aelia gens</i>	68, 4	<i>Amicri</i>	13, 9
<i>Aemilius &amp; Fuluius cenſores</i>		<i>Amia maior</i>	89, 25
88, 4		<i>Amnis feminine</i>	162, 27
<i>Aequinoctiale</i>	8, 6	<i>Amplexus</i>	13, 9
<i>Aerarium P. R.</i>	8, 12	<i>Amiſſis</i>	56, 16
<i>Aerumnae</i>	8, 19	<i>Ancile</i>	91, 26
<i>Aesculapius</i>	78, 17	<i>Anclabria vasa</i>	13, 28
<i>Aes contrarium</i>	41, 5	<i>Anclabris</i>	55, 26
<i>Aes paratum</i>	151, 13	<i>Anculare pro munistrare</i>	13, 24
<i>Aes resignatum</i>	212, 33	<i>Anculi dij &amp; Anculae</i>	13, 26
<i>Aes Tantum</i>	287, 12	<i>Aucus Marcius</i>	157, 27, &

# INDEX.

196,23		<i>Aues oscines</i>	145,40
<i>Angeronalia</i>	14,1	<i>Aues pragpates</i>	174,22
<i>Angina</i>	14,3,9	<i>Aues remores</i>	209,17
<i>Annales maximi</i>	97,7	<i>Aues sinistrae</i>	253,24
<i>Aniae</i>	14,23	<i>Augures spectionem habent</i>	
<i>Antemnae</i>	12,30	160,16	
<i>Antiochus rex Syriae superatus</i>		<i>Augurium</i>	20,10
123,13		<i>Audus &amp; auditas</i>	20,5
<i>Antiqui non geminabant consonantes</i>	14,37,63,30	<i>Aulicoqua exta</i>	20,21
<i>Apere &amp; aptus</i>	15,7	<i>Ausely</i>	20,29,164,22
<i>Apisci</i>	15,27	<i>Auson</i>	21,8
<i>Appendices</i>	13,3	<i>Auspiciari peremne</i>	158,10
<i>Appia via</i>	78,25	<i>Auspiciapedestria</i>	155,22
<i>Appulia</i>	47,30	<i>Auspicia pestifera</i>	168,18
<i>Aquaeductus</i>	16,1	<i>Auspiciapiacularia</i>	163,5
<i>Aquarium vas</i>	113,18,114,3	<i>Auspiciu facientes aues</i>	145,40
<i>Aquila auis</i>	10,13,16,5	<i>Aumnculus maior</i>	89,16
<i>Arca Arcimenes Traasab</i>	16,35	<i>Axies mulieres</i>	22,9
<i>Arcula thuraria</i>	3,38	<i>Axit</i>	22,8
<i>Arcula &amp; arcella</i>	16,28		
<i>Arcus</i>	16,37		
<i>Ardeatina via</i>	223,39		
<i>Argus</i>	5,9		
<i>Argens ager</i>	84,29		
<i>Armi</i>	18,10		
<i>Artes vnde</i>	18,24		
<i>Arunca</i>	21,12		
<i>Arx</i>	16,31		
<i>Ascanius</i>	7,37,77,12		
<i>Asinaria via</i>	214,1		
<i>Asses sextantiary</i>	250,35		
<i>Asur sanguis</i>	18,37		
<i>Assulae</i>	63,33		
<i>Astura</i>	269,2		
<i>Atricapillae aues</i>	98,18		
<i>Attrum,nigrum</i>	19,9		
<i>Atticum talentum</i>	284,20		
<i>Attius Nauis</i>	115,35		
<i>Adaculus</i>	19,39		

B

<b>B</b>	<b>ALARE</b>	23,32
<i>Belle</i>		24,10
<i>Beneuentum</i>		21,9
<i>Bibesia</i>		158,31
<i>Bidens ouis</i>		11,26
<i>Bidentes hostiae</i>		24,29
<i>Bigati nummi</i>		70,5
<i>Bona dea</i>		47,18
<i>Bos patalis</i>		152,30
<i>Boues fordac</i>		64,6
<i>Brenda</i>		26,3
<i>Brutiani</i>		26,7
<i>Brutij</i>		24,38
<i>Bubo</i>		27,7
<i>Bupaedae</i>		26,25
<i>Buffycon</i>		26,26
<i>Buteo auis</i>	10,13,146,2	

C

<b>C</b>	<b>Ab antiquis G vocabatur</b>	
	177,16	

C pro

# I N D E X.

<i>Epro G</i>	143, 27	<i>Centuriae praetoriae</i>	174, 29
<i>Caecades Troianus</i>	28, 14	<i>Ceres Libyssa</i>	84, 31
<i>Caecilia familia</i>	28, 13. 100, 27	<i>Cereri festa</i>	69, 22
<i>Caecilia vxor Tarquinij Prisci</i>		<i>Cereri porca cur immoletur</i>	173, 1
	173 3. 174, 13	<i>Cerusmanus</i>	96, 2
<i>Caelare</i>	13, 17	<i>Cetus</i>	23, 11
<i>Calabra Curia</i>	44, 32	<i>Chaos</i>	76, 23
<i>Calcei fluminiscae</i>	105, 13	<i>Cilo</i>	34, 14
<i>Cales</i>	21, 10	<i>Cimbri &amp; Teutoni</i>	12, 3
<i>Calculi</i>	29, 36	<i>Circensia spectacula</i>	64, 32
<i>Calypsus</i>	21, 8	<i>Circum</i>	11, 13
<i>Cameli</i>	25, 11	<i>Circus flaminius</i>	63, 7
<i>Camillus</i>	62, 40	<i>Cispinus mons</i>	247, 10
<i>Campus sceleratus</i>	239, 24. &	<i>Cistophorum</i>	472, 28
<i>ibid.</i>	35	<i>Cisca corona</i>	133, 11. <i>ibid.</i> 15
<i>Cancelli</i>	29, 35	<i>Clasii procincta</i>	176, 6
<i>Candelabra</i>	34, 23	<i>Clauator</i>	29, 17
<i>Canes rutilae</i>	224, 40	<i>Clui</i>	36, 21
<i>Caniculae sidus</i>	31, 40	<i>Cluius Publicius</i>	183, 26
<i>Canistra</i>	29, 30	<i>clique</i>	37, 4
<i>Capena porta</i>	78, 26	<i>Cocio</i>	17, 31
<i>Capitolium liberatum</i>	66, 27	<i>Cocus nundinalis</i>	128, 35
<i>Caprae palus</i>	30, 28	<i>Coda</i>	157, 19
<i>Capus</i>	30, 7	<i>Coelius mons</i>	95, 2. 247, 10
<i>Cardo</i>	48, 9	<i>Coercere</i>	17, 2
<i>Carina</i>	31, 3	<i>Coefnas</i>	157, 40
<i>Carmentali porta egredi cur relictosum</i>	205, 40	<i>Cohors praetoria</i>	176, 23
<i>Carmina Sularia</i>	21, 35	<i>Colliciae tegulae</i>	78, 39
<i>Carthaginenses</i>	71, 18	<i>Colligere &amp; deligere</i>	83, 39
<i>Casilinum a Poenis obsessum</i>	126, 25	<i>Collina porta Agonensis dicta</i>	9, 15
		<i>Collis Vaticanus</i>	299, 13
<i>Casimenae</i>	52, 36	<i>Coloni</i>	6, 4
<i>Castella</i>	65, 5	<i>Color burrus</i>	26 34, 36
<i>Castillones</i>	62, 21	<i>Columbaria</i>	115, 9
<i>Censores</i>	75, 31	<i>Columella bellica</i>	24, 7
<i>Censores L. Iulius. P. Licinius</i>		<i>Comis</i>	39, 1
	203 33	<i>Comitialis morbus</i>	179 3
<i>Census</i>	82, 19	<i>Comitum</i>	38, 14
<i>Centumviri</i>	33, 15	<i>Comperendinata res</i>	211, 15
		<i>Compscere</i>	51, 17



# INDEX.

<i>Diſ Manes</i>	96,1	<i>Fenum</i>	61,14
<i>Dij ſuperi</i>	10,26	<i>Ferentarij</i>	6,9
<i>Dij terreſtres</i>	10,27	<i>Feriae nouendiales</i>	125,35
<i>Discus</i>	17,36	<i>Feriae priuatae</i>	173,34
<i>Diſſipare</i>	79,26	<i>Feriae ſementinae</i>	245,16
<i>Dolum pertuſum</i>	161,6	<i>Feriae ſultorum</i>	268,18
<i>Draco in tutela Aſculapij</i>	78,	<i>Feronia</i>	146,3
18		<i>Fefuca</i>	61,16
<i>Duodecim ſigna</i>	67,33	<i>Ficus ruminalis</i>	213,21
<i>E</i>		<i>Fidicula</i>	62,15
<i>E D O R</i>	5,30	<i>Figuli ſalinum cum ſule in men</i>	
<i>Egeſta</i>	244,38	<i>ſa cur non ponant</i>	231,18
<i>Egregius</i>	3,12	<i>Flamē Dialis</i>	53,9-54,38-59,2-
<i>Emerē</i>	3,8	62,28	
<i>Ennius primus in Latino ſermo-</i>		<i>Flamen Palatualis</i>	149,27
<i>ne litteras geminauit</i>	256,20	<i>Flamines curiales</i>	44,1
<i>Ecuria</i>	95,2	<i>Flamines maiores</i>	90,3
<i>Equites Troſſuli dicti</i>	294,29	<i>Flamines xv.</i>	97,1
<i>Equitum centuriae</i>	249,33	<i>Flameum</i>	129,31
<i>Equus october</i>	137,3	<i>Fluminicarum capitis ornamen-</i>	
<i>Erigones &amp; Icaris feſta</i>	145,19	<i>tum</i>	296,35
<i>Eruſtare</i>	55,21	<i>Flaminum menſae</i>	6,20
<i>Exorditae togae</i>	144,8	<i>Foedus Gabinium</i>	36,40
<i>Expenſa</i>	51,14	<i>Forienſis curia</i>	125,10
<i>Extā muta</i>	109,27	<i>Forum cupedinis</i>	44,20
<i>Extā regalia</i>	204,19	<i>Forum Flaminium &amp; Iulium</i>	
<i>Exuerrae</i>	55,40	64,23	
<i>F</i>		<i>Forum oliſtorium</i>	82,24
<i>F A B A reſtrua</i>	203,39	<i>Foffae Quiritium</i>	196,23
<i>Fabij</i>	64,36	<i>Fraterculare</i>	258,19
<i>Fabius, qui ſuperſuit trecentis</i>		<i>Fronte recto</i>	102,2
<i>ad Cremeram.</i>	127,16	<i>Fulgur</i>	65,28
<i>Q. Fabius Eburnus, Pullus</i>		<i>Fulgur dium</i>	51,30
<i>Iouis</i>	184,29	<i>Fulgur prouoſum</i>	182,23
<i>Facilius</i>	59,20	<i>Fulgur renouatum</i>	209,40
<i>Facul</i>	159,19	<i>Fulgur triſulcum</i>	294,17
<i>Falco</i>	30,38	<i>Fulgura adteſtata</i>	6,33
<i>Fana ſiſtere</i>	254,11	<i>Fulgura peremptalia</i>	159,14.
<i>Fauere</i>	60,25	171,27	
<i>Februa</i>	61,2	<i>Fulgura poſtularia</i>	171,25

<i>Funera simpludcaria</i>	253,5	I	
<i>Fur</i>	82,28	<b>I A N V S</b>	34,20
<i>Furcillae</i>	8,17	<i>Ianus Curiaius</i>	259,1
	G	<i>Iduum posteri dies nuptiis alienis</i>	
<b>G A L L I A</b> <i>Togata</i>	25,28	124,3	
<i>Gallinae passales</i>	152,20	<i>Pentaculum</i>	252,6
<i>Gallus fluuius</i>	66,12	<i>Iligneae corona</i>	35,35
<i>Ganymedes</i>	11,11	<i>Illecto</i>	82,11
<i>Germani</i>	68,12	<i>Ilureis</i>	69,12
<i>Gingivinae tibiae</i>	68,27	<i>Imbulbitare</i>	26,14
<i>Gladiatores Thraeces</i>	290,17	<i>Immiffulus</i>	146,2
<i>Gladius</i>	17,38	<i>Immusculus anis</i>	10,13
<i>Gloria</i>	5,35	<i>Implorare</i>	54,14
<i>Graecia maior</i>	89,27	<i>Inclutus</i>	36,37
<i>Grues</i>	34,39	<i>Increpitare</i>	42,37
<i>Gynaecium</i>	13,36	<i>Indicare verbum</i>	8,36
	H	<i>Iniquus</i>	6,28
<b>H A L O</b>	53,38	<i>Inops</i>	140,38
<i>Hasta donati</i>	71,19	<i>Inquirere</i>	6,28
<i>Hercules pellem unde dicitur habere</i>	156,19	<i>Inquinamentum</i>	13,32
<i>Herculis filij</i>	35,2	<i>Integrare</i>	6,31
<i>Hibris</i>	24,33	<i>Interaminae vrbes</i>	12,30
<i>Hinnius equorum</i>	25,31	<i>Irrigare</i>	17,30
<i>Hispanenses qui</i>	42,7	<i>ionuicias</i>	8,7
<i>Honoris, &amp; Virtutis aedes a Mario facta.</i>	276,35	<i>Index subditus</i>	270,15
<i>Horatius Triginus accusatus paricidij apud Duumuiros</i>	258,31	<i>Sub iugum multi</i>	269,19
<i>Hordiscidia</i>	73,11	<i>Iulium forum</i>	64,23
<i>Horrea Sempronia</i>	245,28	<i>Iulius mensis</i>	81,16
<i>Hostiae</i>	9,9	<i>L. Iulius. P. Licinius Censor</i>	203,33
<i>Hostiae Ambarnales</i>	11,18	<i>Iulus &amp; Acilius Ascanij filij</i>	
<i>Hostia maxima</i>	47,5	7,38	
<i>Hostia aptata, vel optima</i>	141,2	<i>Iuno Caris</i>	32,26
<i>Hostiae prodignae</i>	177,19	<i>Iuno Februata</i>	60,36
<i>Hostia pura agnus</i>	9,3	<i>Iuno Fluonia</i>	63,19
<i>Hostia succidanea</i>	274,7	<i>Iuno Iuga</i>	81,6
		<i>Iuno Lucina</i>	95,5
		<i>Iuno Opigena</i>	139,13
		<i>Iuno sispes, vel soppes</i>	254,8
		<i>Iuno Sororia</i>	258,40
		<i>Iuppiter</i>	



# I N D E X

<i>Iuppiter Herceus</i>	72,5	<i>Lex Minucia</i>	147,6
<i>Iuppiter Opitulus &amp; Opitulor</i>		<i>Lex muneratis</i>	107,30
140,19.		<i>Lex optima</i>	141,4
<i>Iurgari</i>	8,3	<i>Lex sapulla</i>	286,3
<i>Iuraturi per Ionem lapidem si</i>		<i>Lex vnciaria</i>	304,19
<i>licem tenebant</i>	82,38	<i>Liber pater</i>	42,15-71,24
K		<i>Liber alia</i>	73,6

<b>K</b>	<b>A L E N D A E</b>	175,25	<i>Lictor flaminis,</i>	63,10
			<i>Limites prorsus</i>	180,40
	<b>L</b>		<i>Linea postica</i>	170,32

<b>L</b>	pro D.	48,29	<i>Lirari</i>	85,9
<i>Lacerna</i>		82,6	<i>Litterae ab antiquis non gemi-</i>	
<i>Lacerum</i>		82,7	<i>nabantur</i>	3,21
<i>Licinia</i>	50,33	82,5	<i>Liticen</i>	85,13
<i>Lacrymae</i>		47,2	<i>Lotophagi</i>	85,25
<i>Lactio.</i>		82,10	<i>Lucellum</i>	17,33
<i>Lacus Serruilius</i>		249,5	<i>Lucerenses</i>	86,6
<i>Lama</i>		82,16	<i>Lucerus Ardeae rex</i>	85,40
<i>Lamella aerea adsimilis stellae</i>			<i>Lucina Iuno</i>	277,27
<i>adfigitur locis inauguratis</i>			<i>Lucifer</i>	80,40
263,23.			<i>Lucio</i>	33,30
<i>Lanius</i>		82,4	<i>Lucus Albionarum</i>	9,23
<i>Lares</i>	82,34-164,27		<i>Ludij statua</i>	263,6
<i>Latina via</i>	84,8. & 214,1		<i>Ludi in Circo Maximo</i>	105,40
<i>Latinae Coloniae Priscas. Fests</i>			<i>Ludi Romani</i>	89,12
<i>verbo Priscas</i>			<i>Ludi saeculares</i>	229,24
<i>Latinorum imperium usque ad</i>			<i>Ludi Taurij</i>	286,33
<i>P. Decium Cos.</i>	176,13		<i>Luna</i>	50,22
<i>Latini Prisci. Fests. verbo Prisci</i>			<i>Lupercalia</i>	60,38
<i>Latrones</i>	264,15		<i>Luperci</i>	43,2
<i>Lauerna dea</i>	83,20		<i>Lurcones</i>	86,20
<i>Lauernalis porta</i>	83,21		<i>Lustratio</i>	86,15
<i>Lauumedon</i>	11,9		<i>Luxuriosus</i>	86,34
<i>Laurus</i>	83,25		<i>Lymphati</i>	87,7
<i>Lax</i>	82,9		M	
<i>Legati</i>	141,23		<b>M</b>	<b>A L E L L V M</b>
<i>Leges fenestrae</i>	61,11		<i>Maecandrus amnis</i>	28,11
<i>Leges promulgari</i>	179,31		<i>Maenius</i>	88,13
<i>Legio</i>	249,30		<i>Magistratus</i>	88,24
<i>Leopardus</i>	24,32			
<i>Lex quid</i>	218,25			

# INDEX.

<i>Magistratus abacti, qui</i>	3,1	<i>Minnicia lex</i>	147,6
<i>Magistratus plebeius</i>	167,1	<i>Mirmillo</i>	213,26
<i>Magistratus maior</i>	89,30	<i>μυρσηπις</i>	177,1
<i>Magistri</i>	88,21	<i>Mola salsa</i>	5,31
<i>Maialis</i>	30,7	<i>Mons Auentinus</i>	108,36
<i>Maius mensis</i>	88,16	<i>Mons Murcus</i>	108,37
<i>Malandrea</i>	53,28	<i>Monsacer</i>	216,37,39
<i>Maleuentum</i>	24,18	<i>Morbus fonticus</i>	258,1
<i>Malluuiae</i>	90,18	<i>Mos receptus</i>	201,10
<i>Malo cruce</i>	95,17	<i>Mugitus boum</i>	25,31
<i>Mamercus Pythagorae filius</i>	7,35	<i>Multa maxima</i>	148,11
<i>Mamerius</i>	90,27	<i>Multa suprema</i>	154,16
<i>Mamilia turris</i>	137,7	<i>Multandi ratio antiqua</i>	148,4
<i>Manalis lapis</i>	15,40	<i>Mulb Mariani</i>	8,19
<i>Mane</i>	92,11	<i>Mulus</i>	24,34
<i>M. Manlius</i>	93,21	<i>Munifices</i>	24,14
<i>Mantilia</i>	93,35	<i>Municipium &amp; municipiorum</i>	
<i>Marcipor</i>	194,38	<i>plura genera.</i>	108
<i>Marcellus a Marco</i>	10,33	<i>Muriola</i>	109,20
<i>Maria Tyria</i>	297,6	<i>Murus mustellinus</i>	110,17
<i>C. Martius</i>	151,34	<i>Musae Pegasides</i>	156,10
<i>Martialis flamem</i>	144,14	<i>Musae Pierides</i>	164,11
<i>Mars. Gradivus</i>	69,17	<i>Musae Pimpleides</i>	165,19
<i>Mater Matuta</i>	92,20	<i>Mutare</i>	13,12
<i>Mater Stata</i>	263,2	<i>Myoparo</i>	151,35
<i>Materia</i>	30,6	<i>N</i>	
<i>Matutus</i>	95,40	<i>N L I T T E R A</i>	<i>quid signi</i>
<i>Maxima multa</i>	106,14,148,11	<i>ficit in fastis</i>	118,39
<i>T. Menenius Lanatus cos.</i>	154,37	<i>Nacae</i>	112,7
<i>Mensae gliscerae</i>	68,28	<i>Ναχαὶ ἔχ</i>	115,27
<i>Mercurius</i>	45,38	<i>Naeus</i>	112,40
<i>Mercurij Maleuoli signum</i>	90,14	<i>Narnenses</i>	121,11
<i>Meretrices alcariae</i>	10,6	<i>Natinatores</i>	114,14
<i>Meretrices prostibulae</i>	10,8	<i>Nitori</i>	112,14
<i>Merula</i>	99,36	<i>Naucum</i>	123,32
<i>Mergi aues</i>	99,27	<i>Nautus Attius</i>	115,35
<i>Mexentius rex Caeritum</i>	145,20	<i>Neapolitanū talentum</i>	284,23
<i>Milites Rorarij</i>	221,32	<i>Nectar</i>	109,19
<i>Minerva</i>	80,38	<i>Nefasti dies</i>	60,19
		<i>Nefastus dies mundinarum</i>	128

128,40		Opes antiquioris in pecoribus	3,13
Neptunus equester	72,31	Opicum	146,11
Nequitur	121,22	Opitulator Iupiter	140,19
Nitum	112,15	Opus	139,16
Nexum facere	128,25	Oppius mons	247,10
Nictis	122,24	Opisci	146,25
Noctua	146,1	Opima hostia	141,2
Nomadæ	128,13	Opulenti	139,22.140,13
Nomenclatores	60,15	Orata Sergius unde dictus	142,1
Nonarum posteri dies nuptijs ali		Orator mutus	110,8
eni	124,3	Oratores	5,34.141,33
Nova nupta	99.9.79,6	Oreades nymphae	144,30
Noutmen	123,38	Orichalcum	28,6
Nouiter	129,10	Oricolae	142,1
Nox	55,12	Orion stella	81,10
Nubens a quibus deducatur	15,3	Osce qui	88,16
36		Osculari	21,5
Numa Pompilius rex	91,25	Osculum	147,1
Numisma	128,19	Ostentum	104,32
Nummi quadrigati & bigati		Ostiensis via	168,24
70,5		Otacilius Maleuentanus	127,
Nuncupare lingua	128,26	18	
Nuncupare vota	128,28	Oues pascales	152,12
Nundinae	61,34	Oues passales	152,20
Nuntiatio in auguralibus	160,16	Ovis Idulis	74,11
Nyctegresia	53,13	Oufens fluvius	147,38

## O

## P

<b>O</b>	<b>B</b>	<b>L</b>	<b>E</b>	<b>C</b>	<b>T</b>	82,11	<b>P</b>	<b>A</b>	<b>L</b>	<b>A</b>	<b>R</b>	<b>M</b>	<b>O</b>	<b>N</b>	170,14
Obtutus						134,29	Palatinar								247,8
Obtulicent						134,18	Paleae de frumento acis di-								
Obsequium						181,16	cuntur								4,17
Obsidium						133,21	Palmata tunica								163,38
Occator						134,37	Paulus primnesius Fests. verbo								
Cn. Octavianus						136,38	Primnesius								
Ogygus						138,26	Parra								146,3
Offectores						77,28	Pangere								75,7.149,19
Olla						20,20	Pantomimi								69,27
Olli						138,39	Papirius								110,33
Oloes						3,21	Platone								21,25
Operari						23,6	Parentalia								59,4

# I N D E X.

<i>Parici quæstores</i>	151, 22	<i>Pontia urbs</i>	168, 30
<i>Paricida</i>	151, 23	<i>Per pontem suffragia ferebantur</i>	250, 28
<i>Pasiphae</i>	102, 11	<i>Pontifex maximus</i>	96, 16. 144, 1
<i>Pastorale baculum</i>	9, 8		
<i>Patagiarum</i>	152, 27		
<i>Patres</i>	5, 14	<i>Porca</i>	75, 35
<i>Patres, &amp; conscripti</i>	195, 4	<i>Porca praecidaneæ</i>	172, 31, 36
<i>Patimus pater</i>	159, 39	<i>Porcet</i>	16, 40
<i>Patris familiae nomen cur per-</i>		<i>Porculus &amp; porcellus</i>	16, 29
<i>cunctatum</i>	158, 25	<i>Porta Agonenfis</i>	9, 15
<i>Patruus maior</i>	89, 24	<i>Porta Capena</i>	78, 26
<i>Pauvre</i>	132, 25	<i>Porta Catularia</i>	31, 39
<i>Pecinates</i>	156, 17	<i>Porta Collatina</i>	40, 3
<i>Peculia</i>	3, 14	<i>Porta Collina</i>	9, 15
<i>Pecunia</i>	154, 31	<i>Porta Flumentana</i>	63, 17
<i>Pecuniae</i>	3, 14	<i>Porta Fontinalis</i>	63, 40
<i>Peligni</i>	156, 15	<i>Porta Lauernalis</i>	83, 21
<i>Penas</i>	157, 1	<i>Porta Minucia</i>	102, 14
<i>Penes</i>	153, 30	<i>Porta Mugionia</i>	105, 32
<i>Penetralis deus</i>	72, 6	<i>Porta Piacularis</i>	163, 12
<i>Penita offa</i>	157, 36	<i>Porta Praetoria</i>	176, 28
<i>Perduellis</i>	52, 19. 73, 22	<i>Porta Principalis. Fest. verbo</i>	
<i>Peremptalia fulgura</i>	159, 14	<i>Principalis</i>	93, 23
<i>Perplexa</i>	167, 13	<i>Porta Querquetularia</i>	192
<i>Perplouere pateram</i>	152, 35		
<i>Pesnas</i>	157, 40	<i>Porta Quintana</i>	194, 15
<i>Petronia aqua</i>	31, 31	<i>Porta Quirinalis</i>	195, 34
<i>Petulus</i>	162, 34	<i>Porta Ratumena</i>	199, 26
<i>Piamenta</i>	163, 23	<i>Porta Rodusculana</i>	207, 38
<i>Picus Martius</i>	146, 3	<i>Porta Romana</i>	220, 36
<i>Picus rex</i>	164, 9	<i>Porta Salutaris</i>	232, 33
<i>Pinarum</i>	172, 5	<i>Porta Stelerata, quæ &amp; Car-</i>	
<i>Pistor</i>	41, 33	<i>mentalis</i>	229, 12
<i>Poenas pendere</i>	157, 9	<i>Porta, &amp; Collis Viminalis</i>	112
<i>Poenica panimenta</i>	153, 36		
<i>Politiones</i>	49, 22	<i>Portentum</i>	104, 28
<i>Pomerium</i>	49, 22	<i>Porticus Octaviae</i>	136, 36
<i>Pomonalis Flamen</i>	97, 3	<i>Portum Persicum</i>	160, 21
<i>Pompeius Bithynicus</i>	225, 11	<i>Portummus</i>	35, 39
<i>Pondera publica</i>	183, 6	<i>Potitum Sa cerdotes</i>	19, 6

Pregnans

<i>Praegnans</i>	70,7	<b>R</b> <i>ANAE</i> quaxant	192,17
<i>Praenestini Nuculae</i>	126,25	<i>Rapta curia</i>	125,10
<i>Praesipere</i>	6,27	<i>Reate orti</i>	128,15
<i>Praetor Maior</i>	89,38	<i>Regina sacrificans</i>	76,13
<i>Praetor Maximus</i>	97,9	<i>Religiosi dies</i>	207,19
<i>Praetor vrb. M. Calpurnius Piso</i>	232,15	<i>Rependere</i>	8,35
		<i>Respondere</i>	161,38
<i>Praetores initio erant qui nunc</i>		<i>Rex in cōiuiis supra omnes ac-</i>	
<i>Consules</i>	176,29	<i>cubat</i>	144,13
<i>Prata Quintia</i>	327,22	<i>Rex sacrificulus</i>	229,4
<i>Priantiqui pro Prae</i>	174,9	<i>Rheginum talentum</i>	284,24
<i>Princeps</i>	48,20	<i>Rhodum talentum</i>	484,21
<i>Privata</i>	174,13	<i>Roma quadrata</i>	190,9
<i>Privilegium</i>	ibidem	<i>Romanenses qui</i>	42,6
<i>Procinctus</i>	54,16	<i>Romulus Alcellus</i>	10,29
<i>Procurator</i>	37,31	<i>Rorarij</i>	6,10
<i>Prodigium</i>	104,27	<i>Rumen</i>	5,40
<i>Publicij Malleoli</i>	183,27	<i>Rutiliae</i>	225,5
<i>Pudicitiae plebeiae sacellū</i>	166,	<i>Rutilius Rufus</i>	223,1

23

<i>Pudor &amp; pudicus</i>	13,5	<b>S</b> <i>P R O</i> <i>affirazione Graecorū</i>	
<i>Pugio</i>	17,39		248,20. & 280,26
<i>Pugna Osculana</i>	146,34	<i>Spro R</i>	16,24
<i>Pulla praetexta</i>	175,28	<i>Sinterferebant antiqui</i>	52,34
<i>Pusula</i>	72,20	<i>Silentij nota</i>	259,12
<i>Puteoli</i>	50,17. 101,39	<i>Sacellū plebeiae Pudicitiae</i>	166,
<i>Putus</i>	76,4		23
<i>Putus pro puro</i>	13,5	<i>Sacer homo</i>	227,8
<i>Pyrrhus rex</i>	104,23	<i>Sacerdotum ordo</i>	144,10

Q

<b>Q</b> <i>VADRANS</i> <i>rattus</i>	199,10	<i>Sacra municipalia</i>	108,7
<i>Quadrigati nummi</i>	70,5	<i>Sacra peregrina</i>	158,34,36
<i>T. Quinctius Dictator</i>	294,6	<i>Sacra popularia</i>	168,38
<i>Quinquatrus minusculae</i>	102,34	<i>Sacra publica</i>	183,21
<i>Quirinalia</i>	268,18	<i>Sacra solemnia</i>	257,3
<i>Quirinalis flamen</i>	144,12	<i>Sacra tuiensis</i>	137,6
<i>Quirinalis mēs Agoni<sup>9</sup> dist<sup>9</sup></i>	9,15	<i>Sacrificia stata</i>	261,39
<i>Quirinus Romulus</i>	45,11	<i>Sacrificium propter viam</i>	180,30
<i>Quirites Romani</i>	45,12	<i>Sacrificium penetrale</i>	157,29
		<i>Sacrificiū pecunia quomodo fie-</i>	

R

res

X

# INDEX.

<i>Sacrificium Vestalium</i>	109,1	<i>Socrus maior</i>	89,32
<i>Saga</i>	230,14	<i>Socij Romanorum</i>	21,31
<i>Sagittarij</i>	18,18	<i>Sodes</i>	43,36
<i>Salaria via</i>	85,33	<i>Solis statua</i>	38,5
<i>Salij sacerdotes</i>	21,35	<i>Solonijs ager</i>	168,24
<i>Salutis augurium</i>	97,11	<i>Sonicus morbus</i>	79,30
<i>Sanqualis</i>	146,2	<i>Spolia opima</i>	139,16
<i>Sanqualis avis</i>	10,12	<i>Sponsalia. Fest. voce Prima</i>	
<i>Saturnalia</i>	61,34	<i>Statae feriae</i>	61,31
<i>Scaeuola</i>	82,25	<i>Sithenius Mettius</i>	90,30
<i>Scapus librae</i>	84,25	<i>Stips teres</i>	22,4
<i>Scilicet</i>	43,36	<i>Stiria</i>	265,26
<i>Scriba naualis</i>	115,5	<i>Stirpe supremo</i>	201,4
<i>Scutum</i>	17,38	<i>Strues</i>	61,21
<i>Segetria</i>	49,32	<i>Struomellum</i>	152,22
<i>Segregare</i>	3,11	<i>Subsidium</i>	175,10
<i>Sementinae feriae</i>	39,5	<i>Suburanenses</i>	137,6
<i>Senator pedarius qui</i>	155,15	<i>Suburae regio</i>	91,11
<i>Senatores praeteriti</i>	175,18	<i>Sub vitem hastas iacere</i>	269,31
<i>Senatusconsultum quomodo im-</i>		<i>Sub vos placo</i>	134,35
<i>pediatur</i>	127,10	<i>Sucusanus pagus</i>	273,14
<i>Septenarius</i>	193,34	<i>Suffitio</i>	15,38
<i>Sepulchra</i>	27,4	<i>Sumptu priuata se alebant mili-</i>	
<i>Ser. Tullius rex</i>	124,39-153,21.	<i>tes Rom. Fest. voce Priuato.</i>	
305,3		<i>Sulcus primigenius. Fest. voce</i>	
<i>Sernus receptitius</i>	201,5	<i>Primigenius.</i>	
<i>Sestius Capitolinus</i>	154,27	<i>Supercilium</i>	34,27
<i>Sexagenarij de ponte</i>	250,24	<i>Syracusanum talentum</i>	284,23
<i>Sexarius</i>	193,34	<b>T</b>	
<i>Sica</i>	17,38	<b>TABERNA CVLA 7,1.</b>	
<i>Siciliensis qui</i>	41,7	41,7	
<i>Sicilissat</i>	19,27	<i>Tabula sectilis</i>	22,5
<i>L. Sicinius Dentatus</i>	123,8	<i>Tabulata aedificia</i>	6,39
<i>Signa adulterina</i>	7,9	<i>Talentum</i>	55,30
<i>Signa militaria</i>	102,8	<i>Talentum Alexandrinum</i>	84,9
<i>Sinus Timum</i>	50,10	22	
<i>Sabrinus propius</i>	180,24	<i>Tanaquil</i>	67,3
<i>Socer magnus</i>	89,10	<i>Tarpeia lex</i>	154,29
<i>Socer maior</i>	89,31	<i>Tarquinius Priscus. Fest. voce</i>	
<i>Sperus magna</i>	89,11	<i>Priscus.</i>	

Tarra-

# INDEX.

<i>Tarratia</i>	174 13	<i>Tribus urbanae. Suburana, Pala-</i>	
<i>Tarracina</i>	14, 40	<i>lina, Esquilina, Collina</i>	
<i>Taxatio</i>	287, 17	<i>Tricenariae caerimoniae</i>	49, 12
<i>Tecta castrensis</i>	6, 40	<i>Triens</i>	24, 24
<i>Testamentum prociuum Fest. voce Prociuum.</i>		<i>Tripudium</i>	146, 7. 184, 38
<i>Tectum pectenatum</i>	154, 4	<i>Tritum</i>	6, 35
<i>Tela</i>	17, 40	<i>Trossulum oppidum</i>	294, 29
<i>Temerarium tributum</i>	293, 39	<i>Trua</i>	14, 35
<i>Tempestas</i>	80, 3	<i>Truans</i>	ibidem
<i>Templum</i>	101, 34. 40 38	<i>Trulla</i>	23, 5
<i>Tempus substillum</i>	272, 34, 40	<i>Tumidum</i>	7, 34
<i>Teruncium</i>	124, 32	<i>Tunica palmata</i>	271, 9
<i>Thuraria arcula</i>	3, 38	<i>Turris Mamilia</i>	137, 7
<i>Tiberis</i>	9, 29		
<i>Tibiae funebres</i>	65, 37	<b>V</b> pro O	143, 30
<i>Tibiae impares</i>	75, 13	<i>M. Valerius</i>	141, 6
<i>Tigillum sororium</i>	258, 26, 29	<i>Valesij</i>	164, 22
<i>Tissa curia</i>	290, 40	<i>Vallis</i>	41, 13
<i>Titi praenomen</i>	291, 10	<i>Vasa caelata</i>	13, 15
<i>Toga picta</i>	163, 32	<i>Vestigalia publica</i>	
<i>Tolumnius</i>	139, 29	<i>Velas</i>	6, 7
<i>Transfiga</i>	159, 25, 28	<i>Veliensis Curia</i>	215, 10
<i>Triatrus</i>	193, 33	<i>Velues</i>	7, 3
<i>Tribunus primanus Fest. voce</i>		<i>Velitia Curia</i>	215, 10
<i>Primanus.</i>		<i>Venus</i>	46, 12, 21
<i>Tribus xxxv</i>	23, 13	<i>Verba friuola</i>	65, 19
<i>Tribus Crustumina</i>	43, 23	<i>Verberum iniuria. Fest. voce Pro</i>	
<i>Tribus Limentina</i>	84, 7	<i>scap.</i>	
<i>Tribus Lucerum</i>	85, 39	<i>Veruex</i>	11, 22. 30, 8
<i>Tribus Maecsa</i>	88, 12	<i>Vesperna</i>	28, 26
<i>Tribus Ostentina</i>	147, 38	<i>Vestilones</i>	
<i>Tribus Papiria</i>	150, 29	<i>Vestalia</i>	158, 12
<i>Tribus Quirina</i>	195, 15	<i>Vestae aedes rotunda</i>	222, 15
<i>Tribus Romulia</i>	221, 21	<i>Vestae sacerdotes sex</i>	249, 56
<i>Tribus Sabatina</i>	226, 2	<i>Vestae ignis</i>	74, 20
<i>Tribus Scaptia</i>	239, 8	<i>Via Appia</i>	78, 25
<i>Tribus Stellatina</i>		<i>Via Ardeatina, Asinaria, Laticla</i>	
<i>Tribus Titienfis</i>	290, 39	223, 39	
<i>Tribus Tromentina</i>	263, 25	<i>Via Cassia</i>	31, 15

# INDEX.

<i>Via Flaminia</i>	63 7	<i>Virdumarus</i>	139,30
<i>Via Latina</i>	84,8	<i>Virgines Saliae</i>	2,1,10
<i>Via Ostiensis</i>	168,24	<i>V. go sacrificans</i>	18,1
<i>Via sacra</i>	227,19	<i>Vita vecicularia</i>	299,26
<i>Via salaria</i>	85 33 230,38	<i>Vituli</i>	80,36
<i>Vicus patricius</i>	153,20	<i>Vitumus</i>	35 19
<i>Vicus sceleratus</i>	239,35 38	<i>Vouendi vet sacrum mos</i>	300,26
<i>Vicus sobrius</i>	254,25,30	<i>Vox raua</i>	200,5
<i>Viminalis porta</i>	112,36	<i>Vragus</i>	143,30
<i>Vinalia festa</i>	29,21	<i>Vstrina</i>	27,3
<i>Vinalia rustica</i>	224,18	<i>Vua tamiria</i>	285,26
<i>Vindemia</i>	138 35	<i>Vulturius avis</i>	10,13 146,3
<i>sub Vineam iacere</i>	269,26		
<i>Vinum rotarium</i>	221 37		
<i>Vinum spurcum</i>	262,5,7		
<i>Violarq</i>	62,26		

Z

**Z**EVSIPICTOR 164,1

SCRI-





SCRIPTORVM QVI A FESTO  
CITANTVR NOMINA.

<b>A</b>	ELIVS 47 13.101.9.25.126.4. 129.31. 142.34. <i>Fest. voce</i> Procestria.187.3.204.2.234.30.254.26.396.1 298.5.298.
39.	
Sex. Aelius	297.15
Aelius Gallus	107 36.118 25.122 3.159.13.162.14.170 17 201.20. 205.39 207 23.108.5.218.26.217.8.246.7.247 29.254.20
Idem libro 1. significationū verborum, quae ad ius pertinent	171.12
Libro II.	214 9.232.5.292.39
L. Aelius Stilo	93.6 104.24.115.13.117.31.129 38. 134.8. 143 37. 161.26.170.4.231.11.258.1 273.5.285.28
Idem in explanatione carminum Salariorum	93.2 104 6. 161.10
L. Afranius.	39 38 109.29. 132.30 208.33. 225.5. 255.11. 264.30. 285.29.31.291.5.293 24
In Abducta	246.20
In Brundisina	230.2
In Consobrinis	287.40
In Emancipato	142.21 208.15
In Epist. la	193.18.198.39.259.30.279.7.10 297.9
In Ida	258.18
In Priuigno	251.5
In Proditio	208.19
In Promo, vel primo	288.17
In Repudiato	205.34.210.25
In Simulante	128.11
In Suspecta	118.8
In V. . . . .	104.1.297.6
In Vopisco	291.5
Agathocles Cyxienarum rerum conscriptor	219.23
Alcimus	218.36
Alfius libro 1. belli Carthaginiensis	91.9
M. Annaeus Lucanus	23.28
T. Annius Luscus aduersus Ti. Gracchum	237.20.302.3
Antigonus Italicae historiae scriptor	218.40
Q. Antistius Labeo	105.6.138.40.157.2.168.38.172.8.179.38.181. 22.184.21.209.5.242.28.243.30 247.7
Idem libro, ix. commentarij iuris pontificij	<i>Fest. verbo Proculinat.</i>
Libro x.	262.8

<i>Libro xj.</i>	182, 17
<i>Libro xv.</i>	254, 12. 270, 30
<i>Apollodorus in Euxenide</i>	218, 34
<i>Aristophanes</i>	100, 1
<i>Artorius</i>	<i>Fest. voce Procestria.</i> & 288. 16. 292, 14
<i>Ateius</i>	89. 3. 93, 2. 119, 15. 295, 14.
<i>C. Ateius Capito</i>	169, 13. 180. 33. 214, 16. 225, 1. 251, 16. 253, 31, 32.
	263, 22
<i>Idem libro vj. Pontificali</i>	106, 37
<i>A. Ateius Praetextatus Philologus</i>	115, 12. 129, 36. 143, 23. 267, 6.
	298, 6
<i>Idem in libro glossematorum</i>	136, 27
<i>L. Attius</i>	106, 34. 109, 21. 111. 4. 212, 7. 259, 35. 299, 6
<i>In Amphitryone</i>	133. 38. 202, 34. 248, 11, 13
<i>In Bacchis</i>	147, 19
<i>In Chrysis</i>	217. 23. 277, 36
<i>In Diomede</i>	123. 20. 138, 27
<i>In Helenibus</i>	103. 19. & voce Probrum
<i>In Io</i>	292, 24
<i>In Menalippo</i>	126, 15. 200, 2. 217, 20
<i>In Neoptolemo</i>	283. 31. 291, 23
<i>In Oenomaio</i>	128, 6
<i>In Phinidis, siue Phoenissis</i>	292, 12
<i>Idem Annali xxvj.</i>	100, 25
<i>M. Attius Plantus, siue Plotus Sarsinas vmbet</i>	167, 25, 33
<i>Idem in incerta Comoedia</i>	8, 17. 10, 11. 24, 9. 28, 10. 30, 3. 35, 21.
	36. 34. 40, 12. 40, 34. 41, 30. 42, 9. 43, 19. 45, 17. 51, 4. 53, 26. 62,
	8. 71, 38. 74, 39. 78, 15. 94. 6. 107, 31. 109, 17. 112, 29. 113, 36. 115, 7.
	121, 31. 135, 21, 23. 137, 37. 152, 30. 158, 14. 29, 31. 160, 21, 26, 27.
	175, 12. 184, 1. 28. 204, 28. 259, 12. 272, 16. 273, 8. 274, 15. 281, 18.
	290, 19
<i>In Amphitryone</i>	301, 35
<i>In Aetione</i>	116. 39. 200, 32. 279, 14.
<i>In Asinaria</i>	30, 3. 78, 33. 141, 14. 299, 7
<i>In Aulularia</i>	201, 32. 272, 7
<i>In Aulularia</i>	188, 31. 128, 35. 171, 9. 200, 15, 20. 211, 36. 241, 11.
	287, 35.
<i>In Bacchidib.</i>	42, 36. 187, 7. 288, 40. 289, 1
<i>In Carbonaria</i>	260, 36
<i>In Casina</i>	31, 11. 48, 39. 48, 40. 110, 20, 23. 208, 17, 26. 222, 21

## CITANTVR INDEX.

In Cistellaria	200, 15, 30 199, 33
In Condalia	174, 30
In Curculione	40, 6, 76, 38, 137, 37, 155, 29, 158, 29, 31, 120, 41, 299, 2.
In Dyscolp	129, 15
In Epidico	175, 12, 200, 19
In Feneratrice	298, 35
In Friuolaria	158, 19, 266, 15, 276, 19,
In Hortulo	269, 17.
In Menaechmis	19, 27, 191, 9, 261, 15, 268, 5, 274, 15
In Mercatore	248, 1
In Milite glorioso	23, 17, 36, 13, 38, 25, 261, 1, 277, 40, 298, 19
In Mostellaria	14, 9, 79, 13, 115, 20
In Nernolaria	103, 30, 136, 20, 147, 1, 177, 7, 240, 31, 270, 35, 38.
In Parasito pigro	115, 38
In Persa	258, 16, 270, 33, 37
In Phasmate	279, 2
In Poenulo	181, 14, 240, 31
In Pseudolo	123, 18, 23, 137, 28, 32, 158, 14, 177, 36, 38, 191, 11
In Rudente	92, 31, 276, 20, 287, 24
In Satyrione, vel Satyrione	32, 4, 121, 25, 215, 37, 39, 273, 31
In Sitali ergo	298, 21
In Syro	274, 26, 291, 15, 14
In Trinummo	28, 2, 285, 15
In Truculento	115, 21, 137, 28, 34, 269, 8
Aufusius	67, 40
P. Aurelius Opilius	47, 13, 63, 35, 93, 2, 104, 8, 116, 25, 118, 19, 129, 38, 191, 26, 233, 35, 244, 31, 261, 30, 285, 28, 290, 13, 298, 18, 25
Caecilius Statius	23, 24, 196, 36, 216, 5, 294, 31
In Aeschrioue	128, 10, 141, 29, 246, 24
In Androgyno	266, 10, 283, 28
In Carine	108, 1, 272, 30, 33
In Dauo	Fest. voce Probrum
In Epistula	93, 31
In Ganio	293, 23
In Hymide	122, 11, verbo Prodegerin. 246, 15
In Hypobalimaco	126, 17, 200, 33, 266, 9, 295, 24
In Obelostate	259, 26, 35

In Pugile	122, 15, 23
In Triumpho	273, 32, 35
M. Calidius	275
Callias, qui res gestas Agathoclis scripsit	219, 27
Cannius	202, 3
Cephalon Gergithius	218, 30
Cherylus	285, 12
L. Cincius Alimetus 68, 7 112, 4 115, 12, 129, 31 124, 9-182, 11, 204	
4, 231, 10-253, 30, 270, 26, 295, 5 303, 31	
Idem de comitijs	153, 18
Idem de consulum potestate	176, 9
Idem lib. ij. de . . .	234, 13
Idem lib. Mystagogicon	294, 8
Idem lib. de Officio iuriconsulis	128, 23
Idem lib. ij. de verbis priscis	240, 12
In libro incerto de verbis priscis	159, 4, 201, 36 207, 29
Cloatius Verus	134, 8, 146, 16, 163, 13 273, 5
In libris sacrorum	104, 4
Ap. Claudius Caecus in sententijs	268, 33
Ap. Claudius Pulcher	145, 40, 257, 36
Idem lib. j. auguralis disciplinae	257, 6
L. Coelius Antipater, lib. vij.	292, 20
Cornelius lib. iiij.	243, 1
P. Cornelius Pauli F. Scipio Africanus Aemilianus	202, 15
Ad populum	101, 18
Pro aede Castoria	211, 10
De imperio D. Bruti	171, 33
Postquam ex Africa rediit	192, 5
Cornificius	101, 29, 129, 30, 143, 1 145, 20, 284, 26
Critolaus	231, 31
Curatius	112, 2, 129, 30 296, 9
Q. Ennius 5, 8, 11, 17, 18, 17, 24, 38, 40, 22, 42, 22, 34, 47, 6, 79, 18, 83,	
11, 100, 20, 203, 17, 205, 25 209, 15 216, 2 247, 1, 256, 21, 259, 25,	
27, 37, 265, 2, 285, 40.	
Idem lib. j. Annales 141, 37, 202, 4, 208, 7, 9 236, 32, 237, 2, 259, 15	
23, 266, 6, 276, 26, 283, 1	
Lib. ij.	122, 35, 135, 5, 190, 25, 216, 4, 260, 31, 276, 32 191, 24.
Lib. iij.	177, 23, 257, 28, 259, 16
Lib. v.	135, 7, 202, 4, 265, 17
Lib. vij.	117, 26, 241, 30, 277, 5
	Lib. v. ij.

## CITANTVR INDEX.

<i>Lib.vij.</i>	113,30 236,35 237,2 291,37
<i>Lib.vij.</i>	135,8
<i>Lib.x.</i>	122,7,25
<i>Lib.xj.</i>	162,11.195,10 216,18
<i>Lib.xij.</i>	191,13
<i>Lib.xiiij.</i>	131,15
<i>Lib.xvj.</i>	177,30.191,12 195,12.205,18.236,39.260,28,32.261,3.298,12.
<i>Lib.xvij. vel xvj.</i>	134,12
<i>Libro incerto Annalium</i>	15,1.42,31.57,26 85,13.97,27.100,34.131,6.146,25 183,36.38.190,12.200,1.202,4.5.213,17.19.216,2.241,10.251,10,23.259,21.23 261,27.276,26,28.277,35.279,8.279,13.17 281,27 286,17.289,11,12.291,31,291.34,39.292,2.25.296,37.297,2 300,8.
<i>Idem in Achille Aristarchi</i>	179,11,13,270,21,24
<i>In Aiace</i>	295,32
<i>In Alexandro</i>	266,7
<i>In Andromacha</i>	277,7
<i>In Andromeda</i>	190,29,31.305,5
<i>In Ar. . . . forte Armorum iudicio</i>	242,38
<i>In Asota</i>	291,40
<i>In Cresphonte</i>	190,28.202,36
<i>In Hectoris lytris</i>	202,37
<i>In Iphigenia</i>	131,17.156,2
<i>In Prae . . . forte praeceptis</i>	185,18
<i>In Telamone</i>	133,22
<i>In Telepho</i>	110,26
<i>In Thyeste</i>	271,22
<i>Incerta tragoedia, vel comoedia</i>	100,34 103,26.106,35.109,25,26.115,23.133,24.152,6.232,3.273,12.285,7.294,15.300,9
<i>Idem Sotadico versu</i>	46,15,17
<i>Euhemerus</i>	281,31
<i>Q. Fabius Pictor</i>	184,21
<i>Galatas</i>	219,40
<i>. . Granius Flaccus Licinianus</i>	159,14.215,16.302,3
<i>Heraclides Lembus</i>	219,32
<i>Hesiodus</i>	34,8
<i>Hippocrates</i>	20,39
<i>Hostius bello. . . forte Historico</i>	289,30
<i>C. Iulius Caesar Strabo in Adraсто</i>	180,21

<i>L. Iulius Caesar</i>	89, 37
.. <i>Iunius Gracchanus</i>	183, 7
<i>C. Laelius pro se apud populum</i>	133, 27. 237, 22
<i>C. Licinius Imbrex</i>	74, 31. 134, 14
<i>L. Liuius Andronicus</i>	5, 3. 13, 29. 47, 2. 49, 10. 52, 34. 69, 4. 119, 10
	136, 29. voce <i>Prociuum</i> . 178, 40. 194, 7. 14. 142, 21. 257, 17. 265, 11
	268, 6. 280, 32. 298, 8.
<i>In Odyssea vetere</i>	121, 15. 123, 34. 36. 139, 3. 292, 28
<i>Idem lib. 1. (Annalium forte.)</i>	190, 37
<i>Lib. ij.</i>	190, 39
<i>In Centauris</i>	162, 12
<i>In Gladiolo</i>	155, 32
<i>In Lydia</i>	240, 13
<i>In Virgine</i>	123, 21
<i>C. Lucilius</i>	16, 13. 31, 5. 43, 17. 49, 28. 95, 18. 97, 21. 102, 2. 120, 39.
	121, 5. 155, 15. 33. 161, 24. 32. 165, 30. 183, 39. 191, 37. 192, 30. 34.
	200, 12. 202, 11. 17. 208, 27. 32. 214, 36. 217, 26. 223, 19. 236, 3.
	243, 9. 251, 26. 257, 11. 26. 260, 3. 7. 262, 21. 25. 266, 1. 268, 1.
	269, 32. 35, 39. 280, 28. 283, 38. 285, 21. 286, 5. 290, 12. 301, 17.
	303, 29. 304, 9
<i>Lib. ij. Satyrarum</i>	123, 25
<i>Lib. xxv.</i>	67, 8.
<i>T. Lucretius</i>	47, 1. 134, 16. 148, 1. 151, 1. 159, 13. 190, 40. 239, 3. 7.
	285, 21. 301, 25
<i>Lib. ij.</i>	118, 30. 230, 4. 295, 7. 10.
<i>Lib. iiij.</i>	122, 9
<i>Lib. v.</i>	271, 32
<i>Cn. Marcus Vates</i>	119, 35. 122, 33
.. <i>Manilius</i>	250, 1.
<i>Q. Mucius Scaeuola</i>	119, 14
<i>C. Naevius</i>	9, 38. 15, 12. 23, 17. 24, 36. 27, 8. 39, 17. 41, 33. 84, 22. 128,
	2. 152, 6. 157, 36. 160, 28. 161, 35. 165, 23. 24. 223, 32. 34, 40. 234,
	39, 40. 258, 36. 268, 35. 37. 276, 38. 277, 3. 279, 1. 285, 6. 291, 13.
	292, 16
<i>In freto</i>	173, 33
<i>In Gladiolo</i>	155, 31
<i>In Hariolo</i>	244, 23
<i>In Lycurgo</i>	134, 1
<i>In Nauis</i>	279, 2
<i>In Saryra</i>	193, 13
<i>In Tunicularia</i>	115, 22. 157, 25
	<i>In Personata</i> 160, 34
	<i>In Tarentilla</i> 5, 22

CITANTVR INDEX.

<i>Idem in carmine Punici belli</i>	193, 12. 235, 20, 23. 238, 1
<i>Nicostratus de Senatu habendo</i>	245, 31
<i>.. Nonius</i>	224, 33. 285, 6
<i>In duobus Doffenii</i>	287, 37
<i>In funere</i>	287, 38
<i>In Lupo</i>	102, 31
<i>In Machocopone</i>	122, 12
<i>In Phoenissis</i>	241, 12
<i>In Pico</i>	224, 33
<i>In Surdo</i>	287, 39
<i>In Togularia</i>	196, 37
<i>.. Oppius</i>	143 34. 199, 13
<i>P. Ovidius Naso</i>	230, 28
<i>M. Pacuvius</i>	67. 28. 76, 29, 31. 94, 1. 105, 35. 121, 23. 133, 38. 179, 17. 210, 30. 212, 3. 230, 29, 33. 255, 8. 261, 26. 292, 15. 293, 26.
<i>In Antiopa</i>	292, 36
<i>In Armorum iudicio</i>	201, 2. 212, 10. 293, 10, 12
<i>In Atalanta</i>	251, 6. 304, 29
<i>In Chryse</i>	212, 12. 260, 29. 301, 18
<i>In Dulorestre</i>	260, 22, 25
<i>In Hermiona</i>	104, 11. 284, 4
<i>In Iliona</i>	160, 9. 210, 37. 304, 27
<i>In Medo</i>	147, 18. 278, 3. 292, 10
<i>In Niptris</i>	248, 5. 272, 1, 6
<i>In Teucro</i>	59, 14. 160, 14. 167, 10. 178, 32, 36. 202, 12, 40. 284, 3. 299, 7
<i>Paulus Apostolus</i>	23, 20
<i>Polemon</i>	231, 28
<i>Sex. Pompeius</i>	127, 30
<i>L. Pomponius</i>	226, 28
<i>In Decima</i>	287, 36
<i>M. Porcius Cato</i>	8, 14. 10, 19. 38. 28. 10. 36, 24. 37, 24. 38, 37. 43, 29. 61, 6, 37. 64, 9. 65, 23. 66, 5. 83, 10. 88, 37. 40. 101, 8, 23. 105, 22. 106, 20. 108, 27. 116, 22. 119, 38. 130, 4. 152, 5. 12. 13. 155, 5. 11. 156, 32. 174, 5. 181, 24. 201, 24. 267, 18. 299, 27. 300, 14, 32. 301, 5, 8. 304, 4, 16, 22
<i>Idem lib. I. Originum</i>	121, 26. 142, 18. 144, 35
<i>Lib. ij.</i>	271, 18 <i>Lib. iij.</i> 144, 25
<i>Lib. iij.</i>	94, 36
<i>Lib. v.</i>	

<i>Lib. viij.</i>	106, 7. 224. II. 275, 37
<i>Idem libro iij. . . . . enorum</i>	99 30
<i>Idem in epistulis</i>	93 25, 173 8, 10
<i>Idem de re militari 159. 5. &amp; voce Procubitores.</i>	180, 7. 269 13
<i>Idem in Commentariis iuris civilis</i>	106, 40
<i>Idem in M. Acilium quarta</i>	157 5
<i>In Annium</i>	288, 5
<i>In M. Caecilium</i>	35, 16
<i>In M. Coelum</i>	Fest. voce Proscapulus
<i>In M. Coelum si se appellauisset</i>	113, 8. 260, 9. 12
<i>In Cornelium</i>	211 5, 8
<i>In M. Fulvium Nobiliorem, cum edisertauit eius censuram</i>	213, 37 214, 3
<i>In L. Furium</i>	
<i>In Q. Minucium Thermum</i>	199, 8
<i>De suis virtutibus</i>	142, 14. 143-38. & voce Primanus. 210, 20
<i>De decem hominibus</i>	133, 39. 227, 34
<i>In Oppium</i>	190, 6
<i>In L. Veturium de sacrilegio commissio</i>	179 4. 262 35, 39
<i>Pro L. Caesetio</i>	276, 17 21
<i>Pro C. . . . .</i>	265 29
<i>Pro . . . . . viij.</i>	244, 10, 14
<i>De . . . . . septem hominibus</i>	261, 6
<i>In dissuasiōe ne lex Baebia derogaretur</i>	218, 13
<i>De feneratione legis Iuniae</i>	181, 6
<i>In suasiōe ne legi Orchiae derogaretur</i>	133, 31. 158, 26
<i>In suasiōe legis Vociuae</i>	201, 5
<i>In dissuasiōe de rege Attalo, &amp; vectigalibus Asiae</i>	170, 5
<i>In dissuadendo . . . . .</i>	254, 1, 4
<i>Ne quis Cos. bis fieret</i>	153, 37
<i>Aediles plebis sacrosanctos esse</i>	229, 20
<i>De spoliis ne figerentur, nisi quae de hostibus</i>	212, 15
<i>De Auguribus</i>	voce Probrum
<i>De indignis</i>	247, 38
<i>Ad lium Censorias</i>	152, 1 159 34
<i>De conuratiōe</i>	176 37, 38
<i>In disertatiōe Consulatus</i>	202, 2
<i>In Consulatu</i>	97, 32, 35
<i>De fundo oleario</i>	184, 25
<i>De re Histriae militari</i>	185, 10, 12
	<u>De</u>



<i>De signis &amp; tabulis</i>	202, 20
<i>Apud equites</i>	141, 22
<i>M. Porcius Cato Nepos</i>	89, 4
<i>L. Quinctilius Varus</i>	24, 5
<i>... Quinctilius Atta</i>	19, 23, 184, 2
<i>T. Quinctius Dictator</i>	294, 6
<i>C. Sallustius Crispus lib. I. historiarum</i>	133, 29
<i>Libro II. I.</i>	283, 9
<i>Libro qu...</i>	271, 14
<i>In Catilina</i>	283, 7
<i>Satura</i>	47, 14, 129, 28, 145, 19, 192, 27, 196, 4
<i>Libro ij. de verborum antiquitate</i>	128, 31, 201, 15
<i>C. Sempronius Gracchus</i>	159, 14
<i>De lege P. Ennii, &amp; peregrinis</i>	213, 14
<i>De lege Minucia</i>	147, 5
<i>De legibus a se promulgatis</i>	147, 23
<i>Cum circum censiabula irret.</i>	171, 34
<i>In P. Popillium pro rostris</i>	135, 25
<i>In P. Popillium, &amp; Mathonem</i>	95, 22
<i>In P. Popillium posterior</i>	95, 17
<i>P. S. rullus augur</i>	263, 23
<i>... Silius Capito</i>	11, 3, 93, 15, 104, 25, 117, 36, 120, 39, 127, 35, 149, 3
	197, 12, 25, 226, 11, 232, 23, 235, 38, 250, 32, 253, 30, 288, 10
<i>L. Sisenna</i>	97, 39
<i>Ser. Sulpicius Rufus</i>	126, 12, 146, 37, 155, 19, 170, 32, 233, 34, 235, 14
	251, 31, 303, 33
<i>Pro. Aufidia</i>	110, 40
<i>Seruius Sulpicius filius</i>	108, 1
<i>P. Terentius</i>	5, 4, 14, 20
<i>In Adelphis</i>	67, 18, 178, 30, 34, 264, 4
<i>In Agnorixomene</i>	276, 39, 277, 9
<i>In Andria</i>	245, 3, 6, 255, 4, 6
<i>In Hecyra</i>	142, 20
<i>In Heautontim.</i>	241, 29
<i>In Phormione</i>	38, 26, 182, 19, 224, 6, 241, 27, 285, 34
<i>M. Terentius Varro</i>	44, 21, 55, 11, 139, 31, 169, 17, 19, 206, 6, 230
	23, 223, 25, 226, 5, 281, 31, 284, 10, 13, 287, 7.
<i>Idem lib. j. antiquitatum</i>	109, 13
<i>Lib. vj. rerum humanarum</i>	174, 29
<i>Libro vij.</i>	275, 37, & voce Pro censa

# SCRIPTORVM INDEX,

<i>Lib. I. epistularum quaestionum</i>	106, 12
<i>Lib. v.</i>	253, 25
<i>Lib. iij. rerum rusticarum</i>	4, 14
<i>P. Terentius Varro Atacinus in Europa</i>	297, 4
<i>.. Tullius</i> 30, 5. 103, 5. 104, 39. 134, 20, 38. 155, 27. 159, 31. 215, 2.	
273, 37. 274, 18, 21. 285, 8. 288, 19.	
<i>In Barathro</i>	257, 21. 25
<i>In Barbato</i>	288, 12
<i>In Epistula</i>	274, 18, 21
<i>In Gemina</i>	153, 32
<i>In Prilla</i>	242, 35
<i>In Quinto</i>	146, 13, 19
<i>In Setina</i>	107, 9. 144, 22. 203, 21
<i>C. Titius</i>	138, 16
<i>M. T. Cicero</i>	222, 29. 285, 36. 289, 21
<i>Lib. I. de gloria</i>	140, 31
<i>Lib. I. in Verrem</i>	203, 27
<i>Lib. iv.</i>	210, 7
<i>In Pisonem</i>	246, 32
<i>De Senectute</i>	184, 38
<i>.. Turpilus in Demetrio</i>	118, 1, 4
<i>.. Valerius in explanatione xij. Tabularum</i>	234, 14
<i>C. Valerius Catullus</i>	167, 34. 198, 11. 279, 19
<i>M. Valerius Corvinus pro Liburnia</i>	283, 9
<i>C. Valerius Flaccus</i>	222, 28
<i>M. Valerius Martialis</i>	301, 32
<i>M. Valerius Messalla Augur</i>	248, 26. 255, 37. 262, 4. 269, 6.
301, 10.	
<i>.. Valerius Valentinus iocoso carmine</i>	286, 5
<i>C. Valgius Rufus</i>	244, 27
<i>.. Veranius</i>	109, 2. 138, 18, 31. 150, 4. 176, 24. 111, 11. 252, 21
<i>Idem in libro auspiciorum de comitiis</i>	203, 32
<i>P. Vergilius Maro</i>	47, 7. 290, 22
<i>iiij. Ecloga</i>	271, 33
<i>v. Ecloga</i>	156, 1, 7
<i>vij. Ecl.</i>	159, 30
<i>vij. Ecl.</i>	16, 26
<i>Lib. I. Georgicorum</i>	271, 24
<i>Lib. Aeneidos</i>	118, 28
<i>Lib. vij.</i>	55, 8. 146, 30
<i>Lib. iij.</i>	63, 27
<i>M. Petrus Flaccus. Habes alibi.</i>	

# LEGVM, ET ALIORVM MONV-

## MENTORVM INDEX.

<i>Romuli &amp; Tatij leges</i>	167,18
<i>Numae Pompilij leges</i>	135,32. 151,25. 156,28. 289,5
<i>In secunda tabula, secunda lege</i>	214,18
<i>Ser. Tullij leges</i>	167,20
<i>Duodecim tabulae</i>	109,12,15. 113,13. 117,37. 126,16. 128,25. 155,19. 170,9. 198,21. 224,4. 233,30. 234,1. 15. 235 14. 236,17. 258,1. 267,20. 270,6. 280,15. 284,29. 290,33. 303 35
<i>Tribunica lex prima</i>	227,5
<i>L. Papirij lex</i>	228,5. <i>Siliorum lex</i> 183,8
<i>Annaria lex, quae</i>	14,4 <i>Vnciaria lex</i> 304,19
<i>Censoria lex</i>	177,32. <i>Praetoris edictum</i> 170,23
<i>Latium foedus</i>	113,14 <i>Laurentium leges</i> 18,2
<i>Saluaria carmina</i>	21,35. 96,2. 158,1. 161,10. 172,18. 179,23. 238,4
<i>Augurales libri</i>	150,3 <i>Rituales libri Etruscorum</i> 216,20
<i>Commentarium sacrorum</i>	118,35
<i>Nelei carmen</i>	127,40. 268,32. 40. 292,15. 32
<i>Ianuilij lunonij, &amp; Minervij versus</i>	21,38

## INCERTA.

<i>Incertus scriptor</i>	55,12. 63,4. 98,3. 100,36. 132,21. 134,4. 141,1. 161,15. 164,6. 213,26. 266,35
<i>Cumanae historiae compositor</i>	219,3
<i>Historiarum scriptor</i>	234,16 <i>Agnorix omene</i> 276,39. 277,9 <i>Teritij</i>
<i>Alexandri</i>	187,20. <i>Ennij.</i> <i>Erechtheus</i> 120,2. <i>Ennij</i>
<i>Fullonia</i>	278,38 <i>Titinij vel Laberij</i>
<i>Medus</i>	178,28 <i>Pacuvij</i> <i>Panafilea</i> 252,3
<i>Philoctetes</i>	289,35 <i>Attij</i>
<i>Prinignus</i>	178,18. <i>Afranij</i>
<i>Telephus</i>	262,17 <i>Ennij vel Attij</i>
<i>... lus in Demetrio</i>	286,1 <i>forte Turpilius</i>
<i>... nus lib. ij</i>	295,6 <i>forte Ennius</i>
<i>... cilius</i>	194,22 <i>forte Caecilius vel Lucilius.</i>

## NOTARVM EXPLANATIO.

IN margine posita cum cruce, vel alia nota, significant varia scriptura ex aliquo libro, quod si in fine addatur semicirculus; significatur ex docti alicuius viri conjectura ita posse emendari. Vbiq; adduntur tria puncta; significatur verba quidem esse Festi, sed non ex antiquo libro sumpta. Duobus semicirculis inclusa in contextu; reicienda esse; licet in omnibus libris reposita fuerint.



IOSEPHI SCALIGERI  
IN  
SEX. POMPEI  
FESTI LIBROS.  
DE VERBORVM  
significatione

CASTIGATIONES.

*Quibus adiunctae sunt doctissimorum virorum, ex  
Venetiano codice, Annotationes.*



Apud Petrum Santandreamum.  
M. D. LXXV.

JOSEPH CALIGARI

SEX. POMPEI

EST. LIBROS

DE VERBORUM

Significatione

CAUTIONES

Adhibere (ut) librum dicitur, et  
P. Petrus Caligari, Auctor.

32



Abus Petrus Caligari

M. D. LXXV.



## IOSEPHI SCALIGERI

## IN SEX. POMPEI FESTI

## LIBROS DE VERBO-

## rum significatione

## CASTIGATIONES.

35 **A**bditini] Glossarium optimum vetus: Abdituius, ἀποσπασθῆς. Abdere enim contrarium τῆς Indere. Quare non immerito pro abortu.

**Abemit**] Glossarium: Abemit, ab eo ac cepit, ἔλαβεν. Sic Surremit; sursum emit. hoc est suscepit. & Sui rempsit, susceperit.

20 **Abietaria**] Malleum, Abietaria negotiatio, quam materiationem nunc dicimus. subiicit enim: videlicet ab abietibus coemendis, ut non sint ξύλα, sed ξυλουργία. quam Vitruuius, & alij recte materiationem vocant. vulgarem tamen lectionem retinere possumus.

25 **Abitionem**] Notauimus in Coniectaneis, quantum veteres ἀποφύμιαι vitauerint in mortis mentione: ut de mortuo dicebāt, VIXIT. & in veteribus marmoribus: praesertim in illis, quae extāt Narbone. ut, VIVIT. C. FLAVIUS. FELIX. & VIVIT. VALERIUS. EMELLVS. & VIVIT

30 DOMITIUS. PRIMVS. Itaque ABIIT dicebant, pro periit. Tertull. Si de aliquo iam pridem defuncto tanquam viuo quis requirat, prae manu occurrit dicere: ABIIT IAM, ET REVERTI DEBIT. sic pro eodem dicebant, FUIT. ut notamus alibi.

35 **Abnutare**] Abnutium in Pandectis. quod in constitutionibus Graecis non raro dicitur ἀνανδουσι. sic Martianus orationem abnutiuam, & adnutiuā, τὴν ἀποφατικὴν, καὶ καταφατικὴν. & Glossariū: Abnueiū, ἀπομολικόν. Adnutium, κατωμολικόν. Abnutium, & Adnutium quod vocat Martianus Capella, est Negatorium, & Confessorium.

*Aboloes*] In lege Regia: SEI. PARENTES. PVER.  
VERBERIT. AST. OLOE. PLORASSINT. PVER;  
DEI. VEIS. PARENTVM. SACER. ESTO. In  
hac lege, oloe, est, olli, vel illi. Nam E, post in O, vt Apel-  
lo, & Apollo. Deinde non geminabant literas. postremo, s  
Nominatiui masculini plurales, qui postea in I, antea in  
OE desinebant. sic in carmine Saliari, PILVM NOE PO-  
PLOE. hoc est, Pilumini populi. & Fascinoe pro Fascini

*Aborium*] Verbum elegans, Aboriri. Varro Gallo Fun-  
dano de Admirandis: Vinum, quod ibi natum sit in quodā io  
loco, si praegnas biberit, fieri vt aboriatur. Titulū Varro-  
niani libri emendamus ita apud Nonium.

*Acerra*] Glossarium: Accepruraria, ἀκατωρεῖς. Acerra  
turaria legendum.

*Acetare*] Sic subicitare, inicere, & similia.

*Acieris*] Glossarium: Acieris, ἀκίρη ἀερόφάντη, ἢς Πλαῦτος.  
& Aciarium, ἀκίριον. & Denticulum aciarium ἀκίριον.  
vnde Itali aes vocāt Aciaio. Significat & idem, ἀκίριον ἀκίριον.

*Acclasis*] Glossarium: Acclasis, ἀκκλῆσις. vide Calasis.

*Acumtaerumta*] Veteres editiones: Aerumtaerumta. Lego, 20  
Aerumina. quae dicta sunt, vt Graece ἀερίματα, ἀργυρέ-  
ματα, χρυσώματα. eo enim nomine intelligunt Graeci ae-  
nea, argentea, aurea vtenilia.

*Acupedium*] Lucillius Agipedem dixit: Agipes vocem  
mittere caepit. Glossarium: Aquipedium, ἀκίριον. 25

*Acus*] Quod ait: Exercitus quoq; instructio &c. falsum  
est. Nō enim Acū sed Aciem dicimus. Porro Acum intelli-  
git, quā alibi Cnasonē vocat, quae & discerniculū vocatur.  
Lucill. x x x: Euploamo digitos, discerniculūq; capillo.  
Graeci ἀκίριον: Apuleius acū crinalē. de qua Martialis: 30

Tenuia ne madidi violent bombycina crines,

Figat acus totas sustineatque comas. Ita enim le-  
gēdū in Martiali. Nā in vulgatis perperā, madidos. Quod  
adeo eius loci sententiam turbarat, vt Turnebo viro do-  
ctissimo suspectus quidem locus fuerit: emēdare autē dū  
tentat, totū sensum poetae inuerterit. de Ornatrice habes  
apud Suetonium, Iuvenalem, & eundem Martialē. Graeci  
& ἀκίριον, & ἀκίριον. quo nomine Fabula edita a  
Naeuio. Fuitque munus illud peculiare, vt quaedam ancil-  
lae nihil aliud quam ornatrices essent: vt patet ex veteri  
inscri-



Inscriptione: CINERIBVS. HAMILLAE. ALBIO-  
NIAE. QVINTAE. ORNATRICE. FESTVS. M.  
SEPTIMIGALLIDISPEN. CONTVERNALI-  
B.M.F. ET SIBI.

5 *Adasia*] In Glossis Isidori: Adasia, iouis maior natu.

*Adaxint*.] Plaut. Aulular.

*Addubanum*] Lege, Ad dubienum: ad dubium. vt ab alio alienus, a socio socienus: sic a dubio dubienus.

*Addues*] Veteres dicebāt creduo, & adduo. Neque o-  
10 miserūt veteres illae Glossae: Adduo, *αδδου*. & lex xii.

Tabularum: SEI. PATER. FILIOM. TER. VENOM-  
DVIT: FILIOS. A. PATRE. LEIBER. ESTO. Nam  
vulgus male edit, venumdauit: imo barbare, & inepte.

*Adfatim*] Verba Liuij, Adfatim edi, bibi, lusi, sunt ex  
15 veteri Odyssæa. quod Homerus dixerat:

Τὸν δ' ἐφαττο ἄϊμος τε, καὶ ἀδύλοισιν ἰδὼν. Nam cū me-  
lior pars veterum interpretum in eo loco *αδδου* expo-  
neret *αδδου*, quod verum est, quicquid excuset Eusta-  
thius, & prudentes ac scientes errant, qui aliter exponūt:  
20 Latinus interpres. vetus longe castius dixit: Lusi, & tamē  
abunde expleuit sensum Homeri. De eo loco Homeri, vi  
de amplius loquacissimum eius interpretem Eustathium.  
locus est *Ὀδυσσεύς* δ'.

*Adfinis*] Glossarium: Adfinis, *αδφιν*, *αδφιν* *αδφιν*. lege: Adfi-  
25 nis, *αδφιν*. Idē post: Adfinis *αδφιν*, *αδφιν*.  
*αδφιν* *αδφιν*. Adfinis, *αδφιν*.

*Adgretus*] Eodem modo, quo Mertus, Pultus, & simi-  
lia. Non video quare dicat a Græco *αδρετ*. Sane diu puto  
esse, cum desideratur melior pars Græcarum vocum in  
30 hac Epitome Festi. Nam quæ hodie extant, fere omnes  
arbitrio correctorum huc inculcaræ sunt: vt istud *αδρετ*.  
quasi illud Homericum *αδρετ* habeat aliquid commu-  
ne cum Adgretus. Sed quare deducit a Græco, si dictum  
est pro Adgressus? Manifesto verba hæc vltima intrusa vi-  
35 dentur ab aliquo sciolo, siue ipse Paulus mutilator fuit, si-  
ue alius quis illo non doctior.

*Adigas*] Puto legendum: Adigas, ad rem cogas. Nam  
vt ineptum esset putare verbum Adigere esse, cogere, da-  
recta Latinissimū sciūmus esse Adigere, ad aliquid cogere,  
vt Adigere aliquē arbitrum: Adigere aliquem iusiurandum,

ἰταῦτα ὁρᾷ. Et melius veteres Glossae: Adegit, *αδγιῶναι* potes & legere: Adigas, adire cogas. Quod verissimum putamus.

*Adniscas*] Versus Nacuii integriores posuimus in Coniectaneis. sunt autem hi: --- Quasi in choro pila

Ludens datatim dat se, & communem facit.

Alium tenet: alii nutat: alibi manus

Est occupata: alii perpellit pedem.

Alii anulum dat spectandum a labris.

Alium inuocat. cum alio cantat. attamen

Aliis dat digito literas ---

*Adolescit*] Sine dubio legendum: Adolescit, ab oleo, id est cresco, venit. Quod confirmatur sequentibus. Exoletus, inquit, qui excessit oleo, id est crescendi, modum. vide Suboleo. Animaduerte semper in hac lacera 15 & misera Epitoma inter alia, quae ab importunis emendatoribus supposita sunt, duo saepius occurrere: aliquam etymologiam Graecam, ut hic: & voces has. *ΑΔΕΙΤΕ*. Quod locis suis indicabimus. Alioqui si voluissemus stultorum more, ut inquit ille, esse molesti, & hariolari id dictum a 20 Festo, quod nunquam illi in mentem venisset, potius legeremus, a Graeco *αδιδε*, vel *αδιδε*.

*Adoptatus*] Iliodori Glossae: Adoptarius, puer ex adoptato natus. Vtra lectio melior, nescio.

*Ador*] Adur dicebant veteres. quod Graecum est, *αδωρ*, 25 nulla litera immutata praeter *δ*, in *d*. ut *δωρ*, Deus. Dicitur & Adus, Aderis. Glossarium: Adus, *αδωρ*. Ita enim legendum. Postea declinatum Adus, Adoris: ut pignus, pigneris, pignoris: tempus, temperis, temporis. Itaque fit, ut in obliquis secunda nunc producat, nunc corripiatur. A. Gannius 30 vetus poeta corripit in illo versu:

Illam sponte satos adoris strauisse maniplos. Item:

Hic adoris dat primitias tibi: sanguine libat.

Aufonius:

Mox ador, atque adoris de polline pultificum far. 35  
Producit idem Gannius in illo:

Emicat in nubes nidoribus ardor adoris. Quare doctissimus Grammaticus Priscianus ait irregulare hoc nomen esse, quod cum in *or* terminetur, tamen obliquis corripit contra aliorum naturam: & cum neutri sit generis, tamen

tamen in or definit. Vtrunque falsum. Nam neque cum obliquos producit; est neutri generis, sed masculini: neque cum neutri est generis, in or terminatur. Quauis enim dixit Ausonius, Mox ador, atque adoris de poliline pulchritum fac: tamen ador dictum pro adus: ut Corpor dicebant in neutro. sed Adus in neutro dictus, & Ador in masculino, ut Decus, & Decor. Porro Ador est far, seu ζεία. In Glossario transposita ita suo ordini restitues, & emendabis. Ita vulgo legitur: Ador, ἡ δεινός. Ador, πρεσβύτης. Lege: Adoptatus, ἡ δεινός. Ador, ζεία. Adparat, πρεσβύτης, παρθενοκίς, εὐπρεπής. In eodem legitur: Adoria, ἡ δεινός.

Adoream] Glossarium vetus, cuius ope muka vetustatis situ sepulta eruiamus: Adoriosus, ἡ δεινός, Ἀδριανός. Lege: Adoriosus, ἡ δεινός, Ἀδριανός. Quin intelligat nostrum Pomp. Festum dubitandum non est. Hinc, quam multa ad arbitrium suū mutauerit, mutilauerit, peruerterit Longobardus iste, facile aduerri potest. Nam quae Glossarius ille annotat, ex hoc integro loco deprompta fuerunt sine ullo dubio. Adorea pro laude accipi caepa est, postquam praemiū militibus frumentum erat, paria victoria. Plautus:

Qui multa praeda, atque adorea affecit popularis suos.

Adrumauit] Frequentatiuū usurpauit Naeuius, Rumitāt: Similitū alius aliunde rumitant inter se. Est velisus Saturnus. Alioqui Rumare, est θναδίζω, ut de agnis dicebant veteres, quos propterea subrumos vocabant. Significat itē θναδίζω τὸν πῦρ. Glossarium: Rumat, ἡ δεινός. Sed Isidorus: Adrumauit, rumorem attulit. Veteres Glossae: Adrumo, contrumo, θναδίζω, vulgo.

Adscriptiui] Ex his, quae hic tractantur, docemur Adscriptitios dictos Accensos, & Velatos. Quod & idem infra confirmatur: Velati, inquit, appellabantur vestiti, & inermes, qui exercitum sequebantur, cuique in mortuorum milium loco substituebantur. Postea in municipiis, itemque Romae publici ministerij nomen fuit Accensus Velatus, ut apparet ex hac inscriptione:

T. Statilius. Vol. Proculus

Accensus. Velatus. & Argentaria

Eutychia. parentes. filio. optumo. &  
 Orciuiæ. Anthidi. vxor. I. eius. fili  
 que. & suls

Libert. Is. libertabus. poster. Is. que  
 eorum.

Item patet ex alio saxo, quod est in via Appia Formiis, vt omnibus, qui Neapolin proficiscuntur, in conspectu sit.

L. VARRONIO L. F.

PAL. CAPITONI

SCRIBAE. AEDILIC

ACCENSO. VELATO

II VIRO. QVINQVENN

CVRATORI. VIARVM

PATRANO. COLONIAE

ORDO. REGALIVM

QVORVM. HONORE

CONTENTVS. SVA. PECVN

POSUIT

L. D. D. D.

[Adfectata] Veteres editiones, Adfectata. Recte. Plautus 10  
 Rudente:

AM. Ad vos venio. SC. E. Accipiam hospitio, si nox  
 venis, item, vt

Adfectatam. Nā nunc nihil est, qui te inanē\* Quem  
 locum interpretabimur in editione Plautina, si Deus fa- 25  
 uerit. Nam ita & legendum, & digerendi versus.

[Adserere] Legē: quæ in terram demittuntur. Id expli-  
 cauitus apud Varronem de re rustica, Nam quod Varro  
 dixerat, Deseritur, glossēma appositum est, Demittitur  
 in terram. 30

[Adsipere] In meis Glossis Isidori: Cōsipit, saporem ha-  
 bet. Tertullianus de pudicitia: Fermentum modicum to-  
 tam desipit conspersione, actiue posuit.

[Adstassent] Locus mendosus. Legendum: Adstasint, ste-  
 terint. 35

[Adtegrare] Locus mendosissimus. qui tamen non erat  
 nullius momenti, cum cognitionem vetustatis contineat.  
 Nam quid est vinum in sacrificiis augere? Nescio an Pauli  
 error sit, qui mentem Festi non assecutus est, cuius culpae  
 manifestae alibiprehenditur, an vero aliorum, quos  
 poste-



sicū. Imo cōtra Varro, quae plano pede aditur, vult aedim dictam. Lego igitur: Aedis, domicilium in aditu positum: simplex, atq; vnus aditus. Et sane Aedes prius a veteribus Ro. dictae fuerūt, quae a Graecis αἶψα, hoc est aedificia, quae de plano adeūtur. Vel, vt Tertullianus in libro 5 de pallio, planitus adeuntur.

*Aegrum*] Iam superius monuimus plerumq; Graecarum vocum partem supposititiā esse. Neque magis orratum est, quā vbi Graeca vox desiderabatur, vt hic ex vna etymologia duae conflatae. Sane illud αἶψα, quod est poeticum, nō est vnus assis. Sed ita puto Festum sensisse: Aegrum ex Graeco a quibusdam putatur a voce doloris appellari, αἶψα. Neque prorsus caret ratione. Nam veteres scribebant Aigrum.

*Aegyptios*] Hic Aethiopus accipiendum pro nigris hominibus, non tantum pro natione. Nam Aegyptium vocabant nigrum, seu fuscum. Glossarium: Aegyptium. αἶψα. In quo sequuti sunt Graecos, qui αἶψα, vocabant. vt & αἶψα, vnde Plautus colorem fuscum dixit volutrinum. Nam αἶψα, vultur. 29

*Aemidum*] Et Glossarium: Aemidus, αἶψα. Manifesto παρὰ τὸ αἶψα. Glossae Isidori: Aemidus, tumidus, inflatus.

*Aenatores*] Romae, & in castris longe diuersissimus tubae, & cornu vsus, vel aeneatorum, & cornicinum. Romae aeneatores Comitia Tributa conuocabant, cornicines Centuriata. in castris ad tubicinem mouebantur, ad cornicinem signa. & cum in militem animaduertebatur extra portam decumanam. vt & Romae exercitus, seu Comitia Centuriata conuocabantur, cum in caput ciuis Romani animaduertebatur, deducebaturque reus per Exquilinam portam. vnde classicum dictum, quod non nisi classes, & exercitus per cornu euearentur. Glossarium: Classici, αἶψα. ergo aeneatores vocat cornicines, quod, vt ait Varro, ex aere fieri caepta, quae antea ex cornu animalis. Graeci tam cornicines, quam aeneatores vno generali nomine vocant αἶψα. Latini buccinatores.

*Aenulum*] Glossarium: Aena, αἶψα. Isidorus per E. Enulum, caldarium.

*Aequis*

*Aequilaniū*] Isidorus quoque in Glossis: Aequilorium, aequatio.

*Aerarii Tribuni*] Et Glossarium: Aerarius, τριμύρχος.

*Aerummulas*] Vt ab ἀεραμύνη, vel ἡλεαμύνη, lamina, & lāna: 5 ita ab αἰεραμύνη, aerumina, aerumna.

*Aeruscare*] Aeruscatores, quos Graeci ἀερόντας, & μυρτα- 10 γόντας vocant, etiam Aesculatores dicebantur. Glossarium: Aesculator, χαλκολόγος.

*Agea*] Glossarium: δῦλος, κτηνοστα. lege, δῦλος ἐπὶ κτή- 10 νοσι.

*Agea*] Glossarium: Agea, παρεμίστην καὶ πάροςθις πλοῖα, ubi coniunctio καὶ superflua est. Caetera corruptissima ite- 15 legenda: Agea, παρὰ Εννίου, ἢ πάροςθις πλοῖα. Isidorus in ety- mologicis lib. xix. Agea, inquit, viae sunt, vel loca in quaui- 15 per quae ad temiges hortator accedit. de qua Ennius:

Multa forom, pontes & ageaque lōga repletur. Haec ille, quae emendationem nostram confirmant.

*Agina. Aginadores*] Glossarium: Aginat, τρακτιύται. A- 20 ginare, τρακτιύειν. Lege, τρακτιύται, & τρακτιύειν. Id enim si- gnificat negotiari. estque verbū infimae vetustatis a Lati- no detortum. quo non raro vtuntur Constitutiones Impe- 25 ratorum Graecae. Et τρακτιύται in iisdem Constitutioni- bus. Isidorus in Glossis: Acinari, tricari. in paruo morari. I- dem: Aginantes, explicantes.

*Agnus*] Quod venit ex Graeco λύκος. imo, quod venit ex 25 Graeco ἰ λύκος. vult enim in eo secutos esse veteres Grae- cos, qui ἰ ἴσπερ, ἢ ἄρπετος, & similia dicūt. Nō enim hic quae- rit etymon lupi: sed rationē, quare foeminino genere di- cunt veteres. porro quod ait agnum utroque genere a 30 veteribus enunciari, habes in Lege Numaе de opimis spoliis. AGNVM. MAREM. CAEDITO. Et in Pel- lēx, AGNVM FEMINAM. nam non agnam, sed agnum feminam dicebant. vt non lupam, sed lupum feminam. Ennius: Endotuetur ibi lupu' femina conspicio amoenā.

*Agolium*] Suspicio detortū a Graeco, ἀγλαῖον. nam prius 35 Agelūm. vt Apello, Apollo.

*Agonias hostias*] Glossariū: Agonia, ἱερῆον, non Aglonia, vt hodie legitur. itē: Agonalia, & Agonaria, θυσια. Glos- 40 sae Isidori, Agones, victimae. Agonia, hostia.

*Agonium*] Non tam Paulo adscribendi sunt errores im-



manes, qui hic inoleuerunt, quam posterioribus emendatioribus. Transposita enim multa: multa etiam corrupta. Primum ita reuocanda sunt, quae in alienas sedes irrepserant. Agonium etiam purabant Deum dici praesidentem rebus agendis: cuius festa Agonalia dicebantur. Nam illa verba ne Pauli quidē sunt: *AGONALIA* BIVS PESTI-VITA TEM. Sed de Agonio, quod sequitur circa finem, penitus prodigiosum est. Id nos non dubitamus ita legere: Agonium, locus, in quo ludi initio facti sunt, ob hoc dictum, quia fuerit sine angulo. Vbi primum transpositione peccatum erat: deinde adiectione harum vocū *ID EST*. quod saepe accidere hic, supra notauimus. Huic etymo congruit quod vetustissimi Grammatici Graeci dicunt *πρὸ τοῦ ἀγωνος. ἀγων*, inquit, *ἀγων παρὰ τοῖς σωματοῖς, ἢ διὰ τὸ ἀγῆν, ἢ διὰ τὸ κοιλώτην εἶναι, καὶ μὴ ἔχειν γωνίας, οἷον πᾶς ἀγωνιστὴς ὄντα.*

*Ablegmina*] Lege *Ablegmina*. sunt partes, quae diis porriciebantur, quae propterea dicebantur proficiae, & profecta. tanquā separata quaedam a reliqua visceratione. Id enim est *ablegere*, imitatione Graecorum, qui dicunt *ἀπο-αἱρῆν*. Ergo *Ablegmina*, *ἀποαιμολ*. Apud Plautum, *Ablectas aedes*, in *Mostellaria*. Neque enim mendum est, quod putant doctissimi viri. *Ablectas aedes*, *ἠδὲ τῆς ἀβίας*. & quasi essent pro derelictis. Sententiam meam adiuuant *Isidori Glossae*. *Ablegmina*, inquit, partes extorum, quae prosegmina dicuntur. Sed *Tertullianus* elegantissime *ablegmina* circumlocutus est his verbis: Non dico quales sitis in sacrificando, cum enecta, & tabidosa quaeque maetatis: cum de opimis, & integris superuacua quaeque truncatis, capitula, & vngulas: quae domi pueris, vel canib' quoque destinassetis. Quae verba etiā *Homericū ἀμείδιον* explicat.

*Alebria*] *Glossariam*: *Alebrus*, *ἰσχυρὸς, θειπνὸς, βερερὸς*. Pro *θερὸς* τοῖς male hodie *θερμὸς* in *Glossario*. *Isidori Glossae*: *Alebra*, bona, quibus alimur. *Alibre*, alimentum.

*Alconem*] In versu *Nacuii* veteres editiones habebant lustro, non lurco. Et ita inueni in membrana veteris *Glossarii*. Apud *Catullum* versus in manuscripto codice in *Mamurram* ita legitur:

Omnia magna haec sunt. tamen hic & maximus ultor:  
Nō homo, sed vere M. magna minax. Legendū sancti  
tamen



---tamen hic est maximu' lustro. Transpositae tantum erant literae. Minacem autem vocat iactabundum, & qui multa magnifice de se praedicet. Hoc enim est minari. Horatius:

¶ Atqui vultus erat magna, & praeclara minaris. Quod Graecorum imitatione dictum est, qui in eadem re verbo ἀπεινῶν vtuntur. Catullus ergo minacem vocat, quem postea Romani Aretalogum, vt docuimus in eruditissimum poetam Aufonium. Locus ille Catulli a nobis emendatus  
10 illustris est, & insignis: ac, si quis alius inter epigrammata, elegantissimus.

¶ *Allus*] Veteres editiones habent Allex: quod ego item reperi in Isidori Glossis. Allex, pollex in pede. Tamen in litera H, vocatur Hallus, & Glossarium: Hallus, ποδὲ

15 μίχας δάκτυλος.

¶ *Alma*] Eleganter vetus illud & plenum bonae frugis Glossarium: Alma, κλυτὴ, ἀλὴν, ἀρετή, θρόπτειρα.

¶ *Almities*] Glossarium: Almities, αἰμίτις ἀρχή. Almitus, αἰμιτός, αἰμιτός. Almites, καλὸς αἰμιτός. Charisius, Almi-  
20 ties, ὑπέρβατος.

¶ *Altellus*] Est ὑποκατακτόν, Altus, altulus, altellus. Significat θρεπτόν, βόσκιμον, alumnium. Ita vocabant, qui expositi erant, & inueniebatur, qui cos tolleret. Plinius ad Traianum: Magna, Domine, & ad totam prouinciā pertinens

25 quæstio est de conditione, & alimentis eorum, quos vocant θρεπτοὺς &c. expositum Romulum ab auo, educatum a Faustulo, nemo non meminit. Ita ergo vocantur incerto patre, & matre nati. Sed veteres Grammatici, qui tā anxie etyma verborum rimantur, quid aliud, quam cum ratione  
30 insaniunt?

¶ *Alter*] In auguriis puto alterum significasse non bonū, cum altera auis priori auspicio vitium faceret: cum fulmē secundum prius perimeret, quod dicebatur propterea peremptale. Augures vero in templo sedentes ad augurium  
35 captandum abstinebant vocibus male nominatis. Ideoque porius alteram auem, quam aduersam dicebant.

¶ *Alterplicem*] Isidori λέγει: Alterplicem, duplicem, dolo-  
losum.

¶ *Alumento*] Aio Festum in deprauatos codices vetustissimi poetæ Liuii Andronici incidisse. Nam Laumento di-

xit Liuius. Ita fere semper veteres Latini, etiam posteriores. vt Petronius, Laucont. --- gemina nati pignora Laucont. & Lautumiae, non Laotomiae. quod cognoscimus ex Seneca. sic Laudicea, pro Laodicea. Plinius lib. II. Epistol. Nam ibi Laudiceni dicebantur per iocum, non ciues Laodiceae, sed qui laudes suas cani libenter audiebant. vt & iidem non inurbane vocabantur *σοφισταί*, non vt proprio nomine Tragici poetae: sed quia grande sophos illis dicebatur a conductis, & redemptis auditoribus. Ergo eodem modo Laumento, pro Laomedonte.

*Am]* Quid sit praepositio loquelaris, neminē scire puto, hoc viuo iretus, quod sciam nullam praepositionem ita dici. Sed arbitror non solum corruptam, sed & transpositā esse: atque ita reponendum esse: Am, praepositio significat circum. Vnde supra locellaris seruus ambactus, id est circumactus dicitur. Locellarem, vel lucellarem seruum accipio, cuius operas quotidianas dominus locat, lucelli, & quae stus gratia. qui, vt inueniat locatorem, quotidie huc, & illuc discursat, & propterea dictus Ambactus, hoc est *περιπατήτης*, & nusquā consistens. qua de re eiusmodi seruos aliter lixabundos vocabāt. Quid si loquelaris retineamus, & intelligamus internuncium? Videlicet eum qui *διαλαλαίης*, & loquelae causa huc, & illuc circumerrat? Quod sane respuendum non erat, nisi vetus Glossarium Ambactū interpretaretur *δύλον μισθωτόν*. vt potius locellaris, seu lucellaris, a lucello dictus sit. Ait supra factam mentionem Ambacti serui: cum tamen in hac editione non supra, sed infra id legatur. Sed Festus non seruauerat ordinem exactum alphabeti in syllabis suo quoque loco digerendis. sed eodem modo digessit vocabula, quo modo antiquae editiones habebant.

*Amatio]* Lege, Amasco: Isidorus in Glossis: Amasco, amare cupio.

*Ambactus]* Sane Paulus iste non assecutus est mentem Festi. Nam Ambactum Festus dixit apud Ennium significare seruum mercenarium. a Gallis autem dici cliētem, vt legitur apud Caesarem. Vel, quod verius puto, Festus tantum ab Ennio ita vocatum seruum conductitium dixit. Paulus vero iste voluit sincerum vas incrustare, & ita a Gallis dictum esse scripsit, quia eam vocem in Cōmentariis

- tariis Caesaris legerat. Neque dubito quin ita res acciderit. Nam alii longe Ambacti apud Caesarem, qui non serui erant: alius ambactus apud Ennium, quum seruum significet. illud Gallicum vocabulum, hoc plane Latinum.
- 5 Huic coniecturae fidem facit Glossarium illud non satis laudatum, & quod magistrorum manibus teri non debet, sed tantum a doctioribus nocte, & die, versari. In eo igitur legitur: Ambactus, ὁ δὲ ἄλλος μὴ δούλος, ὡς ἔννιος. An non satis plane innuere videtur, quod de Pauli audacia odorati
- 10 sumus? At Ennius videtur de seruo ambacto loquens comparatione aliqua aut similitudine dixisse nescio quid tale, ut apud Theognin. --- μὴ σὺ βιάσθῃς.
- Γὰρ ἔρ, ὅς ἐστι καὶ ὁ λαῖνός τ' ἐκ μύθου. Nam de eo Theognis sentit, qui quotidie locat operas suas: ut Ennius quo-
- 15 que de eo, cuius herus quotidie collocabat operas, & ex eo rem quaerebat. Porro non placet referre ad manumissionum morem, & vertigines illas, quibus liberabatur seruus, cum tamen id summis in omni doctrinae genere viris placuisse videam, eosque in ea haeresi esse. Non
- 20 possum non ridere, quod Agyrta quidam, homo insignis audaciae, atque impudent. x scripsit contra Turnebum super hac voce Ambactus. Sed ut eius omnes libri nihil aliud quam impudentissimam sui fiduciam praeferunt, ita hanc eius de hac re opinionem ut impudentissimam, &
- 25 ineptissimam reiicio. Nunquam legi maiores nugas, nunquam insigniorem temeritatem vidi, neque audiui, ut qui omnes linguas a sua barbara deducere velit, adeo, ut ipsam Hebraicam linguam posteriorem Cimbrica asserat. ubi etiam circulator Mosem reprehendit quod nomina propria veterum
- 30 illorum patrum a gentilitia sua Hebraea, non a Cimbrica deducat. Ergo miseros illos veteres Hebreos, qui non Bataue scierint loqui. & feliciores longe summos, si Antuerpenses, quam si Svri, siue Palaestini fuissent. Talia infinita habent ineptissimae illae Origines. & tamen non
- 35 desunt, qui admirentur. At de ineptissimo homine plura alias, ubi erit locus. Hoc vnum adiiciam, in tanta mole libri vix me reperisse, quod verum esset. & licet aliquid inuenias, tamen ut in ea alea dicere possis cum, aliquando ut vincat, assidue perdere. An loquelaris, ut iam diximus, ὁ δὲ ἄλλος μὴ δούλος? Et fortasse non solum Ambactus sed

etiam loquularis dictus fuit seruus ille ab Ennio. Nam loquularis recte dici potuit, quod loquendi gratia huc illuc circummitteretur. Vnde eodem modo Irum dictum causatur Homerus *παρὰ τὸ εἶπεν*, quod loquendi & nunciandi gratia circum mitteretur.

— *ἴσθι δὲ τότοι κίλλησκον ἄπαντες*

*ἤτις ἀπαγγέλλουσιν καὶ ὅσοι καὶ τις ἀνάσσει.* In quibus versibus potes aduertere & loquellarem & ambactum seruum.

*Ambatruales*] A duobus fratribus. fortasse pro *xix* legerat *i* et fugit eum nota denarij numeri.

*Ambaxiologi*] Mendosus locus. Scribendum, *Ambaxi*, qui circumueunt, & cateruatim. *Ambaxes*, siue *Ambaxi* compositum, ex *Am*, & *Axes*, hoc est glomerati. Infra, *Axes*, adglomerati, vniuersi. Potest & legi *Axei*, ab *Axus*, *Axi*.

*Ambitus*] Crimen auaritiæ. notandum, apud veteres ambitionem pro auaritia solitum dici, Lucillius:

Aurum, atque ambitio species virtutis utriusque est.

Quantum habeas, tanti ipse sis, tantique habearis.

Citatur a Probo, vetere Iuuenalis interprete, in illud:

Quantum quisque sua nummorum seruat in arca,  
Tantum habet et fidei—

Horat.— quia tanti, quantum habeas, sis. Plut. *κέρδιον, φρίδης καὶ πλούτου νόμος σπουδῆς ἄξιον*, ὅσοι αὐτὸ ἔχουσιν. Ouidius *Fastorum*:

Nulla tibi ambitio est, nullo corrumpere auro.

Ambitio recte *ἀκροσμός* vertitur a Grammaticis. Nam *ἀκροσμός* fiebat in ambiendo magistratu.

*Ambrones*] Quod ait de Ambronibus subita inundatione maris eiektos patriis sedibus fuisse: id ridet Strabo, qui eius sententiæ auctorem facit Ephorum, quem hic sequitur Festus. Nam de Cimbris, quorum pars erant Ambrones, ita scribit: *περὶ δὲ κίμβερον τὰ μὲν ἐκ τοῦ λέγεσθαι, τὰ δ' ἔχει παλαιότητος ἡ μνήμη. ἔτι γὰρ τινὲς τοιαύτως ἀπίσταντες πλάτνυνται, καὶ ληστραῖς ἀποδίδωσιν ἅπαντες, ὅτι χερσὶν ἔχουσιν οἰκιστάς μὲν γὰρ πλημμυρίδι ἐξελθεῖν ἐκ τῶν τόπων ἠναγκάσθησαν. καὶ διὰ τοῦτο ἔχουσιν τὴν χάριν, ὡς εἶχον παλαιότερον. Post: γὰρ οἱ δὲ τῶν φυσικῶν καὶ ἀνθρώπων παθῶν διὰ τὰς ἐκείνων ἡμετέρας συμβαίνοντι παρρησιάζονται ἡπιότερον ἐκ τῶν τόπων. lege reliqua, quæ sequuntur. Quod ait turpis vitæ homines dictos inde Ambrones, idem inuenies*

uenies in Glossis Isidori: Ambro, inquit, deuorator, con-  
sumptor patrimoniorum, decoctor, luxuriosus, profusus.

*Amicinium*] Glossarium: Amicinus, ἀσκού ἑόμα. Vult  
Amicinium esse os, siue iuram vtrius, cum Festus velit esse  
5 τὸν λεγόμενον ἀσκού πόδα, ἢ τις ποδιῶνα, cuius sit mentio in  
oraculo, quod Laio Thebanorum Regi datum fuit. Sed  
mirū quod in aliis Glossis legitur: Aruianus, ἀσκού ἑόμα.  
Sed profecto & in illis quoque Amicinus legendum.

*Amicitiae*] Ait ab antiquis amecum, non amicum so-  
10 litum dici. Et sane amicus compositum est, Amaequus,  
vel, ut ipsi scribebant, Amecus. eodem modo dictum, quo  
Animecus, pro Animaequus. Glossarium: Animecum,  
ἰσούχρον. Isidorus in Glossis: Animaequus, patiens animo.

*Amiculum*] Glossarium: Amiculum, ἀναβόλαιον.

15 *Amita*] Si verum est, quod ait Festus, Amitam, quasi  
auitam, aut quasi amatam, dictam: videtur apud veteres  
mediam syllabam produxisse, cum Persius corripuerit.  
—si mihi nulla

Iam reliqua ex amitis, patruelis nulla, praeceptis.

20 *Amites*] Glossarium: Amitēs, ἐλάμαι, ἰξυπικαὶ καὶ χαλαμοί.

*Amosio*] Scribo: Annos, annua. Glossarium: Annos,  
annua, πολυετής. Est autem annua hic anus, non ἐπιτύστος.  
Propterea interpretatus est πολυετῆ. Et, Annua, γρηῦς,  
πολυετής. Declinatur autem Annos, annotis. Vnde Anuo-  
25 tinus, ἐπίτῃς.

*Amtermini*] Qui sunt illi, qui circa terminos provin-  
ciae manent? aut quaenam ea est prouincia? Vetustissi-  
mum verbum est Amtermini: prouinciarum appellatio  
non ita vetusta res apud Romanos. Quid ergo hic dice-  
30 mus? An mendo caret hic locus? Non, siquid in me iudi-  
cii est. Sed Festum ita scripsisse puto: Amtermini, qui  
circa terminos P. Ro. viciniae manēt; Notum enim, quam  
corrupte notae illae legantur. P. Ro. alius Praetorem, a-  
liis alia legentib. Seneca Nat. Quaest. lib. 1. cap. vlt. Iam  
35 libertinorum virgunculis in vnum speculum non sufficit  
illa dos, quam dedit pro se Scipio. lege: quam dedit P.  
Ro. Scipioni. Intelligit per Amterminos, eos, qui non e-  
rant in agro Romano, sed in vicinia. Cuius rei agrorum  
quatuor genera ponit Varro: Gabinum, Peregrinum, Ho-  
sticum, Incertum. Qui enim in iis agris habitabant,

erant Amtermini agri Romani. Quid est ager Romanus? quicquid ambaruali vel amburuali sacrificio vno die lustrari poterat. Aruales enim fratres, seu sodales ad hoc creati erant, ut terminos agri Romani suouetaurilia circumferrent. Cuius rei imaginem praebebant patresfamilias. Vnus quisque in agro suo, cum fines fundi suouetaurilibus lustrabat. Cuius rei exemplum habes apud Catonem. Et allusit Virgilius:

- & cum lustrabimus agros.

Strabo: μεταρξὺ γρου τοῦ πέμπτου, καὶ τοῦ ἑαυτοῦ λίδου τῶν τὰ μέγιστα 10  
διασημαγόντων τῆς ῥώμης, καλεῖται τόπος φῆσιν. τοῦτον δ' ὅραον  
ἀποφάνυσσι τῆς τότε ῥωμαίων γῆς, εἶτε ἱερομνήμονες θυσίαν ἰππιτελοῦ-  
σιν ἐν αὐτῇ τε, καὶ ἐν ἄλλοις τόποις πλείοσιν ὥς ὁρίοις αὐθιμαρῶν,  
ἣν καλοῦσιν ἀμβραλία. Ergo fines agri Ro. definiuntur am-  
burualio. quod idem est cum ambaruali. & notandum prae- 15  
cipue, quod dixit, αὐθιμαρῶν, ut designetur exiguus modus  
agri Ro. Porro primum Amterminos puto, qui postea A-  
mitermini, dictos. id est, ἀμφιτίρμονας, ut olim interpreta-  
ti sumus. sed Varro aliam assignat causam. Non solum  
autem Antermini dicti sunt, sed & Antermines. quia etiam 20  
termen dicebant, auctore Varrone. Cato in Originibus:  
Oratorum anterminum. Errat Macrobius; qui diuulſe le-  
git, an terminum. cum sit adiectiuum, Antermen. vnde  
Antermines oratores.

Anatem] Glossarium: Anas, γῆρας καὶ ἔργον θιῶν. Antas, 25  
γρουσί. Antites, γρουσί. Anet, γρη. Annos, ἀνοχλασία, ἡ  
μυῖσις. In aliis Glossis, Anitas, γρουσί. Apuleius lib. 1. Me-  
tamorph. Ab vnico congressu annosam pestilentem con-  
traho. id est ἀνοχλασίαν.

Ancillae] Sane, quia primum dictae Anculae, argu- 30  
mento Dij illi, quibus nomen Anculi, & Anculae, tamquam  
ministri quidam.

Anclare] In versu Liuij legendum, Florem anculabāt.  
lege in Glossario, Anclat, ἀνύ. non ancleat. Glossariū:  
Auclator, ὑπηρέτης. lege, Anclator.

Ancunulenta] Perperam in Glossario Ancodata, περι- 35  
οραθήσα. Manifesto legendum, Ancunulenta. per hoc ver-  
bum omnia spurca, & sordida expresserunt veteres Lati-  
ni, Cocnum, cunae, inquinare, conquinare, & alia,  
quae non dicam. Quae per u, antea per oe extulerunt. ut  
in

in poenire, punire.

*Ancus*] Qui Latine Ancus, is a Graecis γαλταγκόν. mē-  
minit & Glossarium: Ancus, Mancus, κων. & γλοφδός.

*Andruare*] A Graeco ἀνδροῦν. Quid istud sit verbi ne-  
scio, magis, quid ierus vicem substitutam, non habeo.  
Non puto verbum Graecum hic desiderari. sed hic acci-  
disse, quod alias supra ostendimus, ut Festus nullam men-  
tionem Graeci verbi fecerit: sed potius ita scripserit: An-  
druare, est recurrere, a verbo truare, id est mouere. hinc  
10 Trua vocata. Tamen si ἀνδροῦν reponamus, tolerabi-  
lis erit lectio, ita: Andruare, id est recurrere, a Graeco  
verbo ἀνδροῦν, id est inde venire. Nescio quid sibi vo-  
luerit auctor Glossarij, qui scripserit Andruare, ἀνδροῦν  
δου: nisi putauit Andruare παρὰ τὴν ἀνδρείαν dictum.

15 *Angerona*] Glossariū: Angerona, ἡ θύη τῆς βουτῆς καμῆν.

*Anginam*] Quisquis dixit anginam vinariam pati eum,  
qui vino suffocaretur, secutus est eum, qui Demosthenē  
dixit ἀρὺν ἐξ ἑλῶ ἰχθῖν. in Glossario: Anguina, ἄγκυρα, σὺν ἀλ-  
χῇ, κινεῖται. Quod interpretatur Anguinā ἄγκυραν, con-  
firmatur testimonio Cinnae: atque anguina regit stabilem  
20 fortissima cursum.

*Angor*] Scribe, a Graeco ἀγχόνη. Miror a doctissimis vi-  
ris margini appositum ἀγχονίλλω. Hoc quid sit, ne ipsi  
quidem sciunt. Sed quisquis hoc ausus est, non dubium,  
15 quin ita legerit in lexico suo, cum legēdum potius esset,  
ἀγχόν, ἰλλῶν. Nam ἀγχῶ, est ἰλλῶ. Vide, quam saepe boni &  
docti viri suos sibi oculos ipsi fascinant.

*Antarium*] Antarium bellum eodem modo dictū, quo  
a Vitruuio Antarij funes. Veteres Glossae: Antariū bellū,  
30 ἡ παρὰ τὴν πυλῶν πόλεμος. In veteri Glossario: Antarium, ἀνταρ-  
μός. hoc est antepagamentum. ab eadem mente dictum.

*Antefixa*] Horum est mentio apud Liiuim lib. x x i v.  
in oratione Catois de legē Oppia: Iam, inquit, nimis  
multos audio, Corinthi, & Athenarum ornamenta lau-  
35 dantes, mirantesque, & antefixa fictilia Deorum Roma-  
norum ridentes. Idem intelligitur apud eundem scripto-  
rem libro x x v i. In aede Concordiae Victoria, quae in  
culmine erat, fulmine icta, decussaque, ad victorias, quae  
inante fixae erant, haesit, neque inde procidit. Quid  
sint, disertim explicat Vitruuius libro i i i. In araeostylis

autē nec lapideis, nec marmoreis epistylis vti datur: sed imponendae de materia trabes perpetuae: & ipsarum aedium species sunt baricae, humiles, laxae. ornantque signis fictilibus, aut aereis inauratis earum fastigia Tuscanico more: vti est ad circum maximum, Cereris, Herculis Pompeiani, item Capitolij. Ita locum illum Vitruuij legimus.

*Antes*] Glossarium: Antes, *ἐν τῇ ἀμπύλῳ*. Antium, *τὰ ἔξω*, *ἐν τῇ πόλει*.

*Antrurbana*] Imitatio Graecorum: *ἀντρούρβανος*.

*Antiae*] Glossarium: Antide, *κόμης διὰ τὴν κροτάφον κρημνίσαι γυναικῶν*. lege, Antiae. Apud eundem auctorem: Antioia, *ὁρμηστῆρα*. Aliae Glossae: Antiae, *τὸ ἔξω ἀπὸ τῆς πόλεως*. Tertullian. de pallio: Genuinos inter antias adumbratos.

*Antigerio*] Glossae veteres Latinae: Antigerio, valde. Antigerium, quemadmodum, imprimis.

*Antios*] Sine villo dubio legendum Anctos. Ad stipulatur & optimum illud Glossarium: Anctos, *ἀναγκαζόντας*. Ancti, *ἀγχοῦ ἄνθρωποι*.

*Antras*] Glossarium, Ancras. Ancrae, *ἀγρίαι, αὐλῶν*. videtur Glossarij lectio verior. Confirmatur enim Glossis Isidori. Angrae, interualla arborum, vel conualles. Nam cognatae sunt C, &, G. Fortasse scribendum Anceae, aut, vt Isidorus, Angeae. Nā Graeco *ἀγρίαι*. Quin etiam in aliis Glossis Graecolatinis, Auercia, *αὐλῶν, ὁ ἐν τῷ τόπῳ καὶ ἐπιμήκυνε*. extant enim vestigia vocis, Ancra. Ita enim legendum. Item: Aucria, *ὄρεα γῆς*, vallis.

*Antruare*] Glossarium: Antruare, *σπυλιόσαι*. Ita corrigimus. *σπυλιόσαι* enim antrum. Longe alia significatione posuit, ac Festus ipse.

*Anxur*] Placet vetus editio, Axur. Nam certissimum est ex Seruio veteres ita dixisse, ob Iouem imberbem, siue *ἄξυρον*, qui ibi co'ebatur. Et in nummo argenteo Panfae, ab vno latere, IOVIS AXVR. VIBIVS C. F. C. N. 35 ab altero, PANSA.

*Ape*] Glossarium: Ape, *κόλυσον*. Apet, *ἀποσβεῖν*.

*Aperta*] Imo Aperta lingua Tarentina *ἀπερῶτα*. hoc est *ἐν τῇ ἁλείᾳ*. quod transmarinus Deus sit, & peregrinus. Nam regis temporibus ignotus erat Apollo Romanis, vt ex Ponti-



Pontificiis libris Arnobius refert. Cuius rei fidem facie nomen Apollinis Graecum. Si enim antiquitus Romanis notus fuisset, peregrino eum nomine non designassent. At Venus peregrinum quoque numen, nomē autem Romanum. sed ita, ut peregrinum significet. Venus enim a Veniendo, quasi dicas *αποσπένδοντι* *δέν*.

*Apiculum*] Veteres Grammatici aiunt, Flamines, quasi filamines dictos, quod cum ipsis capite nudo in publicū prodire fas non esset, apicem pone regerebant, & filo velati incedebant. Quid sit autem filum Liuius explicat, cū dicit velamentum lanae esse. Ergo his Grammatici mihi quidem non probant etymon suum, non enim flamen, quasi filamen dictus est. sed tamen, cum haec dicunt, morem priscum circa ceremonias flaminis nos docent. Quae cum ita sint, non dubito legere: Apiculum, filum, quo flamines velati, apicem regerunt. Pone enim regerebant apicem, ne grauis esset summis aestatis caloribus. amentis enim, quae offendices dicebantur, sub mentum adductis religabant, ut eum vellēt, regerent, & pone pendere permitterent. Nam duarum rerum necessitate semper obstrictus erat flamen, nunquam nudo capite in publicum prodeundi, ac nunquam apicem dimittendi. Hoc enim est caput ex lege Flaminica: *ΣΙΝΕ ΑΡΙCΕ. ΣΥΒ. ΔΕΙΥΟ. ΕΣΣΕ. ΝΕC. ΦΑΣ. ΕΣΤΟ. ΙΝ. ΤΕCΤΟ. ΥΤΕΙ. ΛΥΒΕΤ. ΛΙCΕΤΟ.* Ergo cum filo propter aestus dici velati erant, apicem tamen gestabant. sed nō in capite, ut diximus. Possumus tamē vulgaram lectionem tueri. Nam certum est eos velamēta gestare solitos, quae Flamea vocabantur. Dionysius: *ἡ (Flamines) ἀπὸ τῆς φορέσεως τῆς καὶ ἐμμενῆτος, ἀπὸ τῆς φορέσεως, φλάμια καλεομένης, ἢ τῶ περιζωρούσης.* Mihi prior coniectura magis placet.

*Aplustra*] A Graeco *ἀφλαστρα*. Apollonius. Glossarium: *Απλυστρα, περιὲν πλοίου, ὡς ἵππος.*

*Apor*] Glossarium: *Ape, παρ.* ut in alterutro mendum sit.

*Aqua elicum*] Tertullian. Aquilicia Ioui immolatis; nudipedalia populo denunciatis. Forasse Varro Tusum aquiligem, vel Aquilicem dixit, quod sacrificiorum, & rei diuinæ procuratione, quarum rerum periti Tusci erant, aquas eliciebat. Verba Varronis sunt haec ex Satira Quin-

quatribus: An hoc praestat Herophilus Diogeni, quod ille e ventre aquam mittit? an hoc te iactas? at hoc pacto vtilior te Tuscus aquilex. Tamen nihil impedit, & pro libra-  
tore aquarum sumere. Glossariū: Aquil. ces, οἱ τὰ ὕδρα γάρ-  
μα ἱρὰ ζῆμφοι, οἱ ἀτοχὰ τέλει, ποταμίται, ὕδρα σκίπτει. Ita enim  
legendus est locus ille apud auctorem Glossarij.

*Aquagium*] Idem quod Aquarium. Glossarium: Aqua-  
rium, ὕδρα γάρμα.

*Aquilus*] Glossarium: Aquilum, μέλας, ὡς λευκίλλιος. Var-  
το κλισμο ποταμῶν, περὶ φθόγας καὶ τμῶν. 10

Atque Aegeus fluctu quam lauit ante aquilo,  
Saeuus ubi posuit Neptuni filius urbem. Aquilum  
fluctum, μέλας ὕδρα poetæ.

*Arilla*] Aruina, seu Arbina, non est quævis pinguedo,  
sed seuum tantum. Glossarium: Aruina, λίπος ἀνὸς σαρκός. 15  
Haec enim est definitio seui. Est autem Siculum verbum.  
Hesych. ἀρῆναι, κρίας, σικιολί. legendum fortasse, εἶαρ, non  
κρίας.

*Arcula*] Lego, Arciua. Veteres Glossæ: Arciuus, εἰρκλι-  
κός, κολυτικός. Et sane cum dictum sit hoc ab arcēdo, Arci- 20  
uum dicendum esse quis non videt?

*Arcuma*] Videtur esse genus modici plaustrī, quo ho-  
mo tantum gestari poterat, & a seruis, non a mannis tra-  
hebatur. vnde vocabatur Chiramaxium. Arbiter: Hinc in-  
uolutus coccina gausapa lecticae impositus est. praece- 25  
dentibus faleratis cursoribus 1111, & chiramaxio, in quo  
delitiae eius ferebantur, puer vetulus lippus domino Tri-  
malcione deformior.

*Arferia*] Arferia aqua, vt inferium vinum. ab adferēdo,  
& inferenda. Arferium, pro adferium. sic aruenire, arcire, 30  
arcedere, & similia. eodem modo Adferia a iua. veteres  
Glossæ: Adferial, ὕδρα τὸ ἐπὶ τοῖς νεκροῖς σπινδόμενον.

*Argea*] Lege: Argei, ex Varrone, & Ouidio, Plutarcho,  
aliis. Glossarium: Argei, arra, ἀφιδρύματα. Lege, Argei, ara.  
In lege Flaminia: CVM. EAT. AD. ARGEOS. NEQVE. 35  
CAPVT. COMITO. NEQVE. CAPILLVM. DIBI-  
CTITO.

*Argennun*] ἀργέννιον. Legendū hic, Argennum, argēteum,  
percandidum.

*Arilator*] Melius scriberetur Arrilator. Non enim ab  
ara,

arra, sed ab arra dictus. Est enim, qui empturiens data arra postulat sibi credi. Vnde a cunctando Cunctio, seu Cuctio dictus. Nam veteres Cuctum, quod postea cunctum. Hoc genus hominum, Barguigneurs vocant Galli ab antiqua  
 5 appellatione, quae ad posteriora etiā Latinitatis tempora durauit, nēpe Bargenna. De quo alias. Glossarij auctor sequitur vulgarem scripturam: Arilator, ἰρίτης, ὡμοῦρος, περχματινός. Idem: Arilator, μεταβόλος, ἀρχ., hoc est ἀρχι-  
 10 κός. Glossae Isidori: Arilator, Cocio, μεταβόλος. Apud Gel-  
 15 lium legitur Arulator. de quo in voce Cocio.

*Armata*] Intellige Maximam virginem Vestalem. In veteribus nummis saepe hoc habitu sacrificans Maxima virgo lacinia togae pone reiecta, & disco libatorio dextra vinum inuergens conspicitur. Eleganter vero pomum  
 15 in armum legere, quod Graeci dicerent αἰδραχθῆς. ἐν τοῦ ἀλλοτρίου χειρὶ καρπὸν αἰδραχθῆν μὴ ὑπορπάζειν.

*Armillum*] Prouerbum fuit vetus: Anus ad armillum redit. Lucillius libro x x v i i: Hinc ad me, hinc licet anus rursus ad armillum. Quod prouerbum bis apud A-  
 20 pulcium reperies, libro v i: & aegra facie matris suae repentinam sobrietatem pertimescens ad armile redit. item libro i x: ad armillum redit, & ad familiares seminarum artes accenditur. Non tamen ab Erasino animaduersum. significat, redire ad ingenium. nota est anuum in vinum  
 25 propensio.

*Armilustrium*] Quo res diuinas armati faciebāt. Saltem debuit dicere rem diuinam. In veteri Glossario: Armilustrium, ἑπλοκαθαρμός, ἑπλοκαθαρσία. Ego existimo centurialis comitiis exercitum armatum lustrari solitum. Quod  
 30 puto esse ex vetustissimo instituto Atheniensium: apud quos αἰπυρσίαιχοι comitium lustrabant. & ubicunque populus conueniret, id facere solebant. vnde id καθ' ὥσιν vocabant. Sed Longobardus iste, hic nobis rei vetustissimae cognitionem barbara mutilatione sua totam nobis intercepit.  
 35 Neque credibile est tubis in eo sacro canere solitos, sed classico. Aliter enim classes, aut exercitus conuocari non poterant, quod vocare inlicium dicebatur.

*Arnae capus*] Glossariū: Arna, μύτη, κατὰ βάρυντα. Supplendum, οἷς μύτη. Male quidam agnae hic legunt.

*Arse verse*] Ita versus Afranij legendus est. Inscribat  
 bb iij

aliquis Arse vorse in ostio. In quo versiculo ostēditur superstitio veterum, qui ad deprecandum incendium inscribebant in ostio nescio quid, quod ad eam rē faceret. Plinius libro xxi. Etiam parietes incendiorum deprecationibus conscribuntur.

*Ar sineum*] Catō Origine vii. Mulieres opertas auro purpuraq; arsinia, rete, diadema, coronas aureas, rufas fascias, galbeos, lineas, pelles, redimicula. Glossarium: Arsinum, ἀρσινεύα.

*Ar ylenam*] Apud Lucillum Arutenae. — Arutenas, & 10 auales, vt citat Charisius. Glossarium: Atena, ἄτταρς, οἱ πρυτάνεις ἐν ταῖς θυσίαις χρύσειαι. Legendum Artena. Nam & Artenam solere dici hic quoque monet Festus. Eam Matulatam vocat idem Glossarium.

*Asseres*] Non est verum etymon, Asseres ab assidendo, 15 quanquā & propterea a Graecis viderentur ἀσσηρῆες dicti. Sed Axis, Axeris: vt suis, sueris: Iouis, Ioueris: bouis, boueris: nucis, nuceris: vnde veteres indifferēter coassare, & coaxare dicunt.

*Assiratum*] Monet dictum ab eo quod Assir sanguinem 20 vocabant. Glossarium: Asser, ἄσσηρ.

*Atanuuium*] Glossae Isidori: Attanabo, genus vasis. Glossarium: Atnaulus, ἄττανος ἱερὸς σκεῦος. καὶ μέλιον. lege: Atanuuius.

*Atritas*] lego: Attritas, ater color.

*Atroces*] Lege, quia illi ἀτρεπτα vel Latinis literis, quia illi atrocta. facilis error: sed nō parui momenti. Sane ἀτρεπῆ est purum purum Graecum. ἀτρεπῆ, ἀτρωγος. In Glossario ita corrige: Atrox, ἀτρός, σκαῖος, αἰνέλατος. Atrocem vero pro crudo, quod hic dicitur, veteres vsurpasse testis Naevius, 30 qui dixit: Simul exta porricerent atrociam ministratores.

*Attas*] Glossarius: Atta, ὁ τῆς ποσὶν ἀρχαῖος περπατῶν. Ab eo ait Quintiū poetā Attam cognominatū. Ad quod puto alluisse Horatium: Recte necne crocum, floresq; perambulet Attas Fabula.—

*Attam*] Graecum est. ἄττα πᾶσι.

*Attinge*] Locus mendosus. scribe, Attingem, attingam. Nam Attingeo, claudeo: & Attingebo, claudebo, viuebo, dicebant. vide Nonium.

*Auctor*] Iuno apud Virgilium: Auctor ego audendi. Neque

Neque solum Auctor, sed & alia pleraque omnia verbalia. Ovidius:

Sponsor coniugij stat Dea picta sui. Sed quid lōgin-  
qua conquirimus? Ecce obuia semper vox Vxor, est femi-  
5 nini generis. Vxor dicendum erat: pro vnctor. Eiusmodi  
enim erant verbalia apud veteres, vxor, pro vnctor: pacio,  
pro pactio. ita dicta est, quia adipe lupino poltes noui  
mariti vngeret. Sed & Aeschylus τὸ χλοσὺ πῆρα dixit in A-  
gamemnone: τὸ χλοσὺ πῆρα τὰς αὐτοῦσ' ἐφίξτο. Quod sane si-  
10 lentio praetereundum non erat.

*Auditauit*] Scribe, vt in veteribus editionibus, Au-  
ditauit.

*Aureax*] Glossarium: Aura, exsolitarius, ἰπτασίς. lege:  
Aureax, solitarius. Confirmant Glossae Isidori: Aureax,  
15 eques solitarius. Solitarium vocat, quem alibi idem auctor  
Glossarij singulatorem, hoc est κίλητα. Idem etiam Cabal-  
larium. Melius tamen eadem Glossae Isidori: Caballa-  
rius, alaris.

*Aurichalcum*] Cum Graeci dicant ὀρείχαλκον, tamen La-  
20 tini scripserunt Aurichalcum, quod putarent id ex auro &  
aere componi, addita Cadmea terra: vt electrum ex auro  
& argento: de quo intellexit Martialis:

Pallida sic niueo radiant electra metallo.

Et niueū felix pustula vincit ebur. Intelligit enim  
25 de illa materia composita, non de succino. Igitur ex vitio  
pronuntiationis nata est falsa illa de compositione auri, &  
aeris opinio. Quare & auctor Glossarij recte dixit: Au-  
rochalca, κεραυνία. quod putarent esse auri, & chalci, seu  
aeris κεραυνία, & compositionem quandam. Non nego ex  
30 auro, & aere praestantissimum aes fieri, vt prodiderunt  
veteres de Corinthio aere. sed id ὀρείχαλκος esse, id vero  
pernego. Aristotelem enim habeo auctorem, qui apud  
interpretem Apollonii negat ὀρείχαλκος esse in rerum na-  
tura. Hesychius: ὀρείχαλκος, τὸν εἰκὼ δ' ἰαδὶ δ' ἔμψαν τοῦ νομοῦ. εἰ δὲ  
35 πλείους ὑπάρχειν αὐτόν. ἴσ' εἰ δὲ καὶ ὕλη ὁμοία χαλκοῦ. Sane ὕλην ὁ-  
μοίαν χαλκοῦ vulgo vocamus Letonum. & de eo intellexit  
Horatius: Tibia non, vt nunc, orichalco vineta. Sed illud  
commentitium Aurichalcum tanti fuit apud veteres, vt  
cum nunquā esset, tamen quasi esset, etiam auro excellen-  
tius haberetur. Id quod ex Plauto cognoscimus, qui auri-

ganter dicta, contra, quam aduersetur Festi menti vulgata lectio, nemo non videt. Quin audeo affirmare ne illud quidem **R E R V M** Festi esse. Quare expunge.

**Auxillae]** Glossariū: Auxillae, *μικρόπτεροι, αἱ βάρηται*. Ab eo autem ollae dictum, vt ab Axilla, ala. Sic Axilites, pro Alites. Glossarium: Anxilites, *ἀνέμοι, εἰσβολ.* Scribendum Axillites. Qui error non est librarii, sed ipsius auctoris. quod apparet ex ordine literarum.

**Axamenta]** Glossarium: Axamenta, *ἄχες ἐπὶ θυσιῶν ἕκαστος κλάος*. Vbi notandum est sacrificia, quae Sali faciebant, non Marti, sed Herculi fieri: cum tamen Sali sint Martis sacerdotes. Quare scriptor doctissimus illius Glossarij secutus est auctores eos, quos & Virgilius, dum attribuit Salios Herculi, non Marti. Sed & Antonius Nipho, & Octavius Herennius olim ostenderant Salios Herculi dicatos esse. Porro Axamenta dicta sunt ab Axare. hoc est, vt ipse Festus explicat, nominare. Glossarium: Anaxāt, *ἀναμίσχων*. Sed non magis puto axare proprie esse nominare, quam apud Graecos *ἐκλιπύσσει, τὸ θυμῷ σπῆσαι*, aut *τὸ ὑβρίζειν*. Sed in axibus seu tabulis illa carmina describebant, item vt leges suas Graeci *ἐν τοῖς ἀξέουσιν*. Quia enim legitime concepta erant illa carmina, propterea non minus ediscebantur a Saliis, quā a leguleis actiones, & formulae iuris. Itaque & Cicero ait a pueris praetextatis carmen Saliare tanquam legitimas formulas disci solitum. Sed & erant alia carmina, quae a pueris discebantur, vt carmen Nelei de moribus, & similia. Quae quia religiose ediscebantur, & solenniter concepta erant, nihil impedit legitima dici. Sic Tertullianus disertissimus ac eruditissimus scriptor, in libro de persecutione, orationem Dominicā legitimam vocauit elegantissimè: quod a nobis, & ab omnibus, qui Christo sacramento dixerunt, vt carminis lex quaedam discatur.

**Axitios]** Ita apud Plautum. citante Varrone:

Axitiosae annonam caram e vili concinnant viris.  
**Glossarium:** Axiras, *ἀποπλισματικά*. Lege Axites. Vnde & infra Axites mulieres legendum, non Axies.

## B

**Bacar]** Glossarium: Bauar, *ἑίδος ἀγρῶν*. lege Baccar. Isidori Glossae: Baccarium, vas aquarium. Quod his

*Benna*] De hoc alibi. Glossarium: Benarius, *σκηναργης*.

*Bes*] Inepta etymologia, & morosa. Prius Des dicebatur, vt duonus, bonus: duellus, bellus. Auctor Varro. As ita in partes suas secatur, vel tribuitur, vt ab vncia ad octo fiat partium incrementum. ab octo ad duodecim fiat deminutio. Cum ergo ad octo peruectum est, tunc de asse deminuendum in ratione partium ineunda. Non enim, vt ante, quadrans, triens, semis dicitur, quae vnciarum adiectione incrementum capiunt. sed deest vncia, deest sextans, deest quadrans. id est, deunx, dextans, dodrans. Ergo ab octo de asse deminuitur, vnde Des, deasis d'us primum a veteribus. & haec est vera etymologia. Varro in enumeratione assis partium, postquam ad septuncem peruenit: Reliqua inquit, obscuriora, quod a deminutione. & ea, quae deminuuntur, ita sunt vt extremas syllabas habeant. Sed Festus eandem ponit etymologiam in besse, quam Graeci *ἐκ δεισίων*. Nam & *δισμορ* dictum, quod duas portiones, hoc est duos trientes habet. Sed Graeci in assis distributione, quam posterioribus temporibus *δισμορ* vocarunt, aliam rationem sequuntur. ita enim numerant, vt post trientē adiciant tantum vnciam. vt Triens vncia, hoc est Quincunx. semis vncia, hoc est Septunx. deinde iam altero triente facto, quem *μείων* vocant, *δισμορ* dicunt. Ita autem numerabat vltimis temporibus: *δωδεκάσιον. ἑκτόν. τέταρτον. τρίτον. δωδεκάσιον. ἡμισυ. ἡμισυ δωδεκάσιον. δισμορ. δισμορ δωδεκάσιον. δισμορ ἑκτόν. δισμορ τέταρτον. λίτρα*. Tria enim tantum hic variant: Primus triens, qui simplici accessione vnciarum progreditur. Alter triens compositus vel ex se & vncia, vel ex semisse & vncia. Tertius triens, qui ex se & augmento vnciarum compositus est. Et iterum repetit ordinem primi trientis, vncia, sextans, quadrans. Nam se componit cum illis, Bes vncia, bessextans, besquadrans. Vt non dubitari possit, quare *δισμορ* Graeci vocarunt. Cum possent aliter facere, & a tribus quadrantibus Dodecantem potius, quam a duobus trientibus Bessem.

*Bidental*] Apoge sis illa verba, Q V O D D A M T E M P L V M. Nunquam enim doctissimus Festus ea scripsit. Verba sunt barbari mutilatoris. Festus ita scripsit: Bidental dicebant, quod in eo bidentibus hostiis sacrificaretur.

Quis enim nescit Bidental omnem locum esse, qui de caelo tactus est? Tantum adest, ut templum duntaxat dici debeat. Glossarij auctor recte exposuit: Bidental, τόπος καρυνόπληξ. Quin Persius ipsum hominem καρυνόπληξα, bidental vocat:

Triste iaces lucis, euitadumque bidental. Artemidorus libro II. ὁ καρυνὸς τοῦ αἵματος ἢ χειρὶν ἐπίσκηπτὸν δὲ αὐτοῦ ἐπιδρυμῶντες βαμνόντες, καὶ τὰς ἐν αὐτῷ γενεῖσας θυσιάς. De Bidentibus alibi diximus in Coniectaneis. Glossariū: Bidentis, δὲ τὸς οὖς, ἐγγὺς τοῦ βέλτε. lege, δίδοντα τοῦ βέλτε. Bidentes, ἐπὶ τῶν τοῦ βέλτε, διὰ τὸ δίδοντα εἶναι. Graeci bidental vocant ἐν λυσιγlossae Graecorum, ἐν λυσιγlossae, τὰ κατὰ σκηφθέντα χειρὶ. Nā σκηπτὸς fulgur. Porro de Bidentibus abunde diximus in Coniectaneis. Bidentes sunt, quas μετασσε Homerus vocat. quae neque agnae sunt, quia illae nondum dentes ediderunt. neque adasiae, quia iam eiecerunt. a quo ἀστὴρ γάμονας oues vetulas vocāt Graeci.

*Bigena*] Docti viri putant aliquid mutandum in *ECVR SVS*. Quod quare sibi persuadeant, non video.

*Signae*] Bignus, pro Bigenus, eodem modo dictum, quo Priuignus, pro prignus. Nam Pri, pro Prae dicebant, ut Pridae.

*Bilbit*] Glossarium: Bilibit, ἐπισκεπτόμενος φωνῆς. Bilbit, βομβύζι.

*Bilingues*] lego Brutiates, non Brutates. βρῆτιάται. 25

*Binominis*] Lege Binominis.

*Biseta*] Bifaenum vocat Glossarium: Bifaenus, ἡγεμῶντες. & tamen non video, quomodo Bifaenus, vel Bifenus sit ἡγεμῶντες. Idem est apud eundem auctorem, Bibilles, δὲ καλλοὶ &, Bicerres, δὲ καλλοὶ, δὲ καλλοὶ. Vide ipsum Festum in Disfulcus. 30

*Bissenfes*] A Bitiendo. de quo in Coniectaneis. Dicebatur idem & Baetere, seu Betere, & Bitire. Glossarium: Baetis, ποσειδῶν. Lege, Baetis.

*Blaterar*] Βλαξ. Glossariū, Blanx, ἰνὸς. Legendū Blax. 35

*Boa*] Crurum tumor. Lucillius:

Inguen ne existat, papulae, tama, ne boa noxat. Glossarium: Βορ, ὁ τοῦ πόδα φλεγμῶν. Puto, Boa. Nam & a morbo aegrotans ipse dici potuit, ut Carcer, qui in carcere est, & Ergastulus, qui in ergastulo. Lucillius: -- Non



ergastulus vnus, & alius iudicem Opposuit. Idem: vt  
 neino sententiam libere, quasi ergastulus, possit dicere.  
 Sic seruus Noxa dicebatur, qui noxam fecerat. Vnde De  
 dere noxam dicebant veteres. Est etiam Boa, morbus  
 5 bouū Auctoribus rei rusticae. Glossario quoque Boua, νόσος  
 βοῶν Siue Boam, siue Bouam scribas, nihil interest.

*Boiae*] Boia proprie collare veteres Glossae: Boia,  
 κλοιός. & inboio, κλοιὸν περιτίθμι. Saepius in veteribus hi-  
 10 storiis Martyrum manuscriptis legitur. vt, Tolle boiam  
 de collo meo. Non mediocriter errat Brodaeus, qui Bo-  
 iam eandem cum Taurea facit: cum Taurea sit scutica.  
*Hesychius*: μόρῃνα, μάστιξ, ῥάβδος, ταυρεία. & μαχρίνα, τῇ  
 ταυρεία. *Artemid.* de carnib. bubulis, quod nō bonum sit  
 videri in somnis eis yesci, praesertim seruis: δούλεις δὲ βα-  
 15 σίνις (σημαίνει) διὰ τὸν ἱμάντα, καὶ τὴν ταυρείαν. Allusit Plau-  
 tus: Boius Boiam terit. Nam Boiam accipiendum pro col-  
 lari, cum tamen qui hoc dicit, vellet accipi, tanquam si di-  
 xisset ipsum Gallum, cum Galla cubare. Notum enim  
 Boios esse Gallos. & Glossarium: Bosbuc, βοτρυχί, ὅς  
 20 οἱ γάλλοι. Scribe: Bos, B.ūs. Boi, ἱππεῖος οἱ γάλλοι.

*Botulius*] Glossarium: Botulus, βύσκος. Bolos hic prima  
 longa accipiendum. per bolos enim farciebantur.

*Bouinantiur*] Nusquam reperies hoc verbum pro conui-  
 ciari. Bouinari enim est tergiversari. de quo satis alibi.  
 25 Glossarium: Bouinatores, θερυβοποιοὶ, θρύλλον πιτουῶτες, ἢ  
 παραχλύ. Glossae Isidori melius: Bouinatores, incōstantes.

*Brindusium*] Imo βραντίσιον, seu βρεττίσιον prius βρίντι di-  
 ctum videtur. Idque esse antiquum nomen eius oppidi.  
 quod significat lingua Cretensium Ceruum.

30 *Brutiani*] Eleganter vetus Glossarium: Brutianī, οἱ  
 δούλειοι παῖτες χρυσουῖτες. Non enim vocat δούλους. Eos Ful-  
 gentius ait etiam Gerones dictos. Congerrones, inquit,  
 qui aliena ad se congregant. Vnde apud Romanos Ge-  
 rones Brutiani dicti. Quod verum est. Nam Gerones,  
 35 sunt χείρσα, πεκτῆρες, vt auctor Glossarij docet. Apud  
 Plautum sunt Geruli, in Truculento:

Ite hac simul muli aeris, damnigeruli, forasgeronēs,

Bonorum hamaxagogae-- Atque haec est prima  
 cōiectura nostra de Brutianis geronibus. Sed, vt ingenue  
 fate amur, putamus potius dictos, quia gerones litterarum

8c publici curlores erant. Strabo: τῶν δὲ πλείων ὑπὲρ  
 τοῦ μηδιστοῦ πλείονα. τοὺς δὲ κομηθῶν ζῶσιν ἀποποδύντες ὑπὸ ῥα-  
 μαίαις διὰ τὴν φέρει ἀντίβαν κοινοῖαν· αὐτοὶ δὲ στρατῆρας ἡμετέροις  
 καὶ γαρμασίους· εἰς ἀπὸ εἰρησάν ἐν τῷ τότῃ δημοσίῳ, καὶ ὑπὲρ καὶ  
 λιγυκανοῖς, καὶ βροβίλοις καὶ ταῖς αὐταῖς ἡγίαις.

*Brutum*] Horatius: Quo bruta tellus. Estque ex Etruscorum librorum doctrina. in quibus etiam eodem modo bruta fulmina dicebantur.

*Buccina*] Lege: Graeci Bucanen.

Βυσσινί] Glossarium: Bucerum, γένημα βύσσης. lege, βούσ. 10

*Bulgar*] Adhuc Galli nomen retinent, sed ὑποκαρσίνης  
Bulgetas. Sunt autem risi scortei.

*Bulmam*] *Lege Bulmum*. Ego id πάθος inuenio *Fur-*  
*cillam* dictum a veteri collectore *Glossarum*. *Furcilla*,  
βέλιμος, ὁ μίγας λιμός. in *Isidoro*, *Curcilla*, oppilago. & 15  
contra, *Oppilago*, *curcilla*. Quod ait de particula βέ, mi-  
ratus sum a *Iustiniano* imperatore βυπώνεσι compositum  
esse, *Nouella*. v. l. βυπώνιον περίαι. Porro βέπαιδα dice-  
bant, quem Latini *Catulastrum*. *Glossarium*: *Catulastrer*,  
βέπαις. *Aliae Glossae*: *Catulester*, pupa, pupula, πάλληξ. 20  
*Catlastris* est vetus lectio apud *Vitruuium* libro VII I.  
cap. IIII. Quod a nobis admodum adolescentibus olim  
animaduersum fuit.

Βύλλα ] βυλί. Tarentine βυλί, βόλλ. & ἀναβόλι, ἀμβόλλ.  
vnde Abolla. Quod Aeolismum refipit.

*Burratica posio*] Vide, quae in Coniectaneis de hoc olim scripsimus.

*Burrus*] *Elegantior homines ex potione rubentes aut*  
*Burros a veteribus dictos. Quod verbum in eodem sensu*  
*retinet Hispanica lingua. Burraceos enim vocant ebrio-*  
*fos. & vas vinarium, Burraceam. Glossarium: Burrum,*  
*πύρρον, ἔασδον.*

*Buſtum*] Ab hoc inauſpicatum genus auium Ambuſtaneum dictum putarim, quod circa buſta verſetur. Gloſſarium, Ambuſtandus, *ἄμβυστος*. lego, Ambuſtaneus. vt Circanea auis. eaeque Ambuſtaneae aues dictae videntur, quae de buſto ſeu rogo, aliquid in teſta deferrebant, & incendium portendebant. vnde incendiariae aues in augurali diſciplina. Seruius in Fragmentis : Sane bubo, ſi cuius aedes inſederit, & vocem miſerit, mortem ſignificare

ficare dicitur. Si autē de busto sudem ad tectum detulerit, incendium aedibus portendere. Quin eandem Spinturnicem fuisse cum incendiaria, non dubito. Graeco enim nomine dicta est, *σπινθὴρ τὸν σπινθῆρα*. quod carbonem ex rogo, aut ex altari in aedes inferret. *σπινθῆρ* est strictū ignis. Neque vero praetermittendum, quod de Vstrina hic dicitur, separatam aliquando a sepulcro, aliquando coniunctam fuisse. Ideo hoc cauebatur a veteribus. quin & lex monumentis applicabatur, ut licet notare in antiquis  
 10 duobus saxis Romae: **HVIC MONIMENTO. VSTRINVM APPLICARI. NON. LICET.** Item, **AD. HOC. MONIMENTVM. VSTRINVM. APPLICARI. NON. LICET.** Vetus Glossarium: Vstrina, *πυρραία*. vstrina, *καύσας τὰ κρήνη*. Seruij Fragmenta: Ap-  
 15 paratus mortuorū funus dici solet: extructio lignorum, rogos: subiectio ignis, pyra: crematio cadaueris, bustum: locus, vstrina: operis constructio, sepulcrum: inscriptum nomen, memoriaque, monumentum. publicae autem vstrinae erant in exquilis, inquit Acro.

- 20 *Buttubata*] Vt nugarum facilis & obuia materia, ita nomina multa a veteribus excogitata, ut Buttubata a puerorum vocibus, quas primas in infantia discunt, Bu, Tu, Ba, Ta. Bu, est bibere. vnde buae potus: & vinibuae Lucillio ebriosae. Varro Cato de liberis educandis: Cum  
 25 cibum, ac portionem buas, ac papas vocent: matrem, mam-  
 mam: patrem, tatam. ba, est papa. Vnde Plautus: Tum puero dandum, quod paper. Ta, est appellatio Tatae. Tu, etiam appellatio cibi, vnde Tubuccinari factū, pro manducare. Idem & Titia: Glossarium, Titia *κρέα νηπίων, ὁ λί-*  
 30 *γιστος*. Sed praestat Ba, pro Ma, hoc est mamma dictū. ut facilis est lapsus a B, ad M. Buttubata ergo, quasi Buttumata. Sūt & aliae appellationes nugarum. Hertae, Lire lire, nauci, Gerrae, Apinae. quod est detortū ab *αἰφάνται*. quod fuit ignobile oppidum. Stephanus: *Αφάνται, χωρίον*  
 35 *σεικαίας, ἄσπετος, ὁ φῦ*, Et eis αφάνται, ἐπὶ τῶν ἀδελφῶν, καὶ ἐκ τῶν περὶ αὐτοῦ. Prouerbiū vult accipi Stephanus de remotissimis. Et Hesychius, cui non in Sicilia. sed in Attica ponit. *Αφάνται, χωρίον τῆς διαμεριδὸς φυλῆς πόρκεθιν*. prouerbia-  
 liter *αἰφάνται, ἐπὶ τοῦ πόρκεθιν*. At Romani de rebus nugatoriiis. Glossarium, Apinae, *εἰνάται*. lege, *αἰφάνται*. Neque

aliud est Affaniae apud Apuleium libro 1 x. Haec, & alias  
similes affanias frustra oblatrantes eos retrorsum abdu-  
cunt pagani. & libro x. ore semiclauso effuriens nescio  
quas affanias effutire. Apud eundem Apuleium Folia, pro  
nugis. in vita Gallienorum Impp. Cyclopem etiam luse-  
runt omnes apenarij. lege apinarij. id est, quos vulgo in  
Gallia plaisantius. ab apinis, & nugis.

C

**Cacula]** Glossarium: Cacula, δῦλος σφελισίον.

10

**Caculatum]** Vt aed latum.

**Caduca]** Virgam e manu Flaminis, quam Commenta-  
culum vocabant, excidisse, Caducum auspicium faciebat.  
& in fallor. infelix erat. in Glossario: Caducus, πωλικός,  
πολιτικός, δημόσιος. lege, πολιτικός. In eodem, Caducos, ιπι- 15  
λημπίιν. lege. ιπιλημπίικους.

**Caduceator]** Caduceum Graecum est pro Caruceum.  
καρύκευ Syracusan, & Tarentine, quod aliis καρυκίον. R,  
in D. vt contra saepe D, in R.

**Caelibem]** καίλιψ, est Carens concubitu, vt ἀγέλιψ, Ca- 20  
rens capris: καρχήλιψ, carens cauda. κείην, κείος, vnde ὀρι-  
σκαίης, in montibus cubans. Ea est vera etymologia.

**Caenaculum]** ea tantū esse, quae scalis ascenduntur vel  
fidem fecerit Ennius apud Sept. Tertullianum, qui dixit  
--Caenacula maxuma caeli. & Martialis: Et scalis ha- 25  
bito tr bus, sed altis. Nam & Iuuenal. --rarus venit in cae-  
nacula miles. Caenaculum veteres Glossae interpretan-  
tur δῖαπαν, ὑπερφῶν.

**Cerimoniatum]** Cerus veteri lingua sanctus, a quo Ceri-  
monia. Vt a sanctus, sanctimonia. & mysticum erat nomē 30  
Iani Cerus manus in carmine Saliari. Quauis & Creator  
bonus exponatur a quibusdam veteribus. Nonnulli a Ce-  
rere cerimonias. Propterea Glossariū: cerimonia, δημηφία.

**Caefones]** Plinius: Auspicatius ene cta parente gignun-  
tur. sicut Scipio Africanus prior natus, primusq; Caesa- 35  
rum, a caeso matris vtero dictus: qua de caussa caefones  
appellati. Quod ait de Scipione & apud Tertullianū le-  
gitur libro de anima: Possumus illos quoque recogitare,  
qui ex ceto matris vtero viui aerem hauserunt, Liberi ali-  
qui, & Scipiones.

*Cella*] Glossarium: Cellarium, & cellaromariū, *τῆμενον*. lege Cellariū, & Cellar, Omarium. omarium & aumarium dicebatur. Petronius apud Fulgentium: In aumarium memetipsum conieci. Corruptum ex armario.

5 *Calasis*] manifesto Graecum nomen *χάλασις*, laxamentum tunicae nodo retentum.

*Calatoris*] Calatores, *ἐκβιβαστὰς ἱερῶν*. *δῦλοι δημόσιοι, πείργοι*. Calator, *κλήτωρ*: Glossae Graecorum. Et Isidorus: Calator, minister factorum. Quemadmodum Calatores  
10 sunt sacerdotum praecones, ita etiam *κέρυκες* ab Homero *καλήτρες* dicuntur. *ἱεὶς δ' ἄγαν κέρυκα καλήτεσσι τιθεῖ γέροντες*. Calator ergo *καλήτωρ*.

*Calbeos*] Suetonius Galbeos, & historici. Glossarium Calbae: Calbae, *κόψια*.

15 *Calicata*] veteres dicebant Calecata, ut legitur hodie in Tabula vetustissima Aletri, quam descripsit ita amicus noster Aldus Manutius Pauli F. iuuenis doctissimus: L. Berilienus L. F. Vaarus haec, quae infra scripta sunt, de Senatu sententia faciēda coirauit. Semitas in oppido omnis:  
20 porticum, qua in arcem eitur: campum, ubi ludunt: horologium, macellum, Basilicam calecandā: sedes, lacum balnearium: lacum ad portam, &c.

*Calones*] Scribendum *πρεσπομβόνας, καλα*. ut *καλέκων καλα*. Glossarium: Calo, *δῦλος δημόσιος*. Isidorus: Calones, Galearij militum.

*Calpar*] Glossarium: Calcar, *θυσιὰς ἀπαρχὴν οἴνου*. vides legendum esse, ut hic. Calpar. Item, Calpar, *οἶνος ἐν θυσιᾷ*. Vide Arnobium, & Coniectanea nostra. Graecum est *καίληπι*. ut ab Aula, aular. Nam Calpar non vinum proprie  
30 est, sed vas ipsum vini. Varro apud Nonium.

*Calpurnij*] Lucanus in Panegyrico ad Pisonem:

--hinc tua, Piso,

Nobilitas, veterisque citant sublimia Calpi

Nomina, Romanas inter fulgentia gentes.

35 *Camillum*] Versiculus ille exagitatus a veteribus Criticis: Praetextum in cista mures rosere camilli. Camillum intellexit Ovidius cum ait: Stat puer, & manibus lata canistra tenet. Vide Coniectanea nostra. Glossarium: Camilla, *ἱστία*. Seruius P. Danielis: Alexander, inquit, Actolus poeta in Musis refert Camillam nomen fuisse

Dianae ab Ephesijs dedicato templo ei impositum. Haec Seruius in Schedis reconditis, quae sunt in Bibliotheca Danielis nostri. Sed profecto magnus ille Virgilij interpres fallitur. Nam in eo poemate Alexander Aetolus non Camillam, sed *ἑμι*, Dianam vocat. Cuius versus habes apud Macrobiū. Sed est *μημονικὸν ἑμίστημα*.

*Canalicolae*] forenses vocat, vt etiam Graeci *ἀγοράεις*, hoc est *ἀγορῆς*, Caeterum singulari numero propter canalem legendum est, non, vt hic, propter canales. Plautus Curculione:

In foro infimo boni homines, atque dites ambulāt.

In medio propter canalem ibi ostentatores meri.

*Canceri*] Cancer, canceris, & mutato n, in r, Carcer, carceris. non a coercēdo, vt Varro. Apuleius: inter Orci caneros iam ipsos adhaesisti.

*Canicae*] A canibus scilicet. vide prouerbium, *κύνες δὲ πῶς μὲν δαλίσσῃ*.

*Cannensem*] Locus non tam obscurus, quam ridiculus. obscurus tamen. Quod & me tacente satis per se patet. Ego sane non dubito ita legere: Cannensem, cursorem Titinnius praepostere dixit. Recte. Nota est cōsternatio, & fuga eorum, qui ex Cannensi clade euaserunt: qui noctes, & dies nunquam cursum, & fugam intermiserint. Quod Liuius nominatim monet. Ab eo ioculariter Cannenses, hoc est, qui ex clade Cannensi effugerant, vocabantur cursores, vt suspicari licet. At contra, praepostere Titinnius cursorem vocauit Cannensem. Non enim, si Cannenses cursores dicebantur, ab eo cōsequens erit & cursorem quenuis Cannensem dici. Sed conuicta licentia eleganter hoc dictum a Titinnio accipiendum est.

*Capillatam*] Supplendum ex Plinio de Vestalibus libro xvi. cap. xliiii.

*Capitalis*] Non possum aliter mihi persuadere, quin Festus ita scripserit: Capitalis locus, vbi si quid violatum est, capite violatoris expiatur. Nam capite, non caput habent & priscæ editiones. Quare Ouidius capitale templum, Mineruae captae intelligit, cum scribit Fast. i i i.

Aut quod habet legem, capitis, quae pendere poenas. Ex illo iubeat furta recepta loco. Ergo capitalis locus est, qui habet legem, vt capital sit, qui quid in eo violarit.

Capita

Capitalis lucus hoc modo dicitur. Quare locus, nō lucus legendum, quia locus & lucum, & alia comprehendat.

*Capitarium* ] Iam & hoc nego a Festo vnuquam ne in mentem quidem venisse. sed, *Capitarium*, aes, quod caput est. Ait *Capitarium* aes, id est sortem *Capitarium* vocari, quia caput sit vsurae. Gracci ἀρχαῖον. Ego tamen malo *Capitarium* aes esse, quod capite penditur. aliud enim ex censu pendebatur. vide *Tributorum*.

*Capnam* ] Sane *Capys* Graccum vel *Tarentinum* videtur Latine expressum per *Falconem*. Nam καὶ ποτε, παρὰ τὸ κέμπιδαι, ἢ γοῦν κέμπιδαι. quod incuruos habeat pedes. vnde & *Capus* dictus κέτ' ἰξοχίν, vt ἔρρε Gallina κέτ' ἰξοχλώ, & multa alia eiusmodi. Vt & vnus tantum ex genere accipitrum vocatus *Falco*, non omnes accipitres, quanuis  
15 omnes sint χαμψίνυχαι. hoc enim significat *Falco*.

*Carinari* ] *Glossarium*: *Carinari*, χαριντίζιδαι. *Isidorus*: *Carinantes*, illudentes. *Ennius*:

Contra carinantes verba, atque obscena profatus,  
& tamen corripit in sequenti mediam:

20 \* neque me decet hāc carinantibus edere chartis.  
Qui versus nondum excusi, citantur a *Seruianis* schedis doctissimi *Danielis* nostri. Ita factum *carinari* a *carina*: vt apud Graecos χαριντίζειν a χάρυξ. Idemque valet, ac *carinari*.

25 *Carissa* ] In veteribus editionibus *vastrum*, non *vastram*. Cui adstipulari videtur auctor *Glossarij*: *Carisa*, μαυλίστης, παρ- νεβοσκίς. *Isidori* *Glossae* contra foeminino: *Carissa*, lena vetus, & litigiosa, ancilla dolosa, & fallax.

*Carmificis loco* ] Originem huius moris explicat vetus  
30 scriptor *Cassius Emina* apud *Seruium Danielis* nostri: *Tarquinius*, inquit, *Superbus*, cum cloacas populum facere coegisset, & ob hanc iniuriam multi se suspendio ne carent, iussit corpora eorum cruci affigi. Tunc primum habitum est turpe, mortē sibi consciscere. vt non tantum  
35 de eo, qui se vulnerasset, vt moreretur, intelligendum sit, sed de eo, qui quouis modo mortem sibi conscisceret. quare adeo eiusmodi abominabantur vetustissimi *Romani*, vt ne eis quidem iusta facerent. *Seruius* in schedis: *Varrō* ait, suspensiosis, quibus iusta fieri ius non sit, suspensis oscillis veluti per imitationem moris parentandum esse.

Artemidorus lib. 1. ἀπὸς τε καὶ φυγὰς γινόμενος, ἀναστήσας  
 ἑαυτὸν ἰταλιώτῃ τὸν βίον, ὡς μὲν ἀπεθανὸν ἔχον ὄνομα. τούτους  
 γὰρ μόνους εἰ νεκρῶν δέησις ἐκκαλοῦσιν οἱ περυσήκοντες. In cari-  
 stiis enim, & parentalibus omnium carorum iam vita fun-  
 ctorum nomina ciere solebant. Aufonius. --nomina tan- 5  
 tum Voce ciere, suis sufficere tumulis. Quae Aufoniana  
 paulo diuersius interpretatur Turnebus: quod nō debuit.

*Casaria*] Est, quā Graeci εἰκασία vocāt, Hebraei naua.

*Cassabundus*] Vncos, Casabundus. vide Varronem.

*Cassiculum*] Glossae Isidori: Calliculum, rete iaculum. 10

*Catampo*] Graecum scilicet, κατ' ἄμφω. Videntur ver-  
 ba duorum, qui eum ludum exercebant. Ridiculus est  
 doctiss. vir, qui in Codice Iustiniani libro tertio in fine ha-  
 riolatur de genere lusuū dictum, quod ipsi Imperatori  
 nunquam in mentem venit, praesertim cum de hoc Ca- 15  
 tampo ibi mentionem fieri putet. Dictum κατ' ἄμφω vt  
 καὶ ἄν. Sed puto potius Catambo scribendū per b. καταμ-  
 βὰ dictum vt ἐπισταμβία. est autem ἐπισταμβία ἢ εἰς τοῦ πύου ἀνα-  
 χώρησις. καταμβία ἢ εἰς τὸ κατὰ καὶ τὸ πρηνές. vide Eustathium.

*Catax*] Graecum est καταξ, hoc est καταξως τὰ μέλη. 20  
 Isidori Glossae: Catax, claudus, coxus. In veteribus Grae-  
 corum Glossis: Coxus, λαός. lege, χωλός. Hispani retinent  
 nomen. claudum enim hodieque vocant Coxo. & Cox-  
 quear, claudicare. Quod & in illis optimis Glossis repe-  
 ri, Coxigat, χωλῶναι. & Nonius, Catax dicitur, quē nunc 25  
 Coxonem vocant. dicitur & cloppus. Cloppus, χωλός.  
 Gloss.

*Catillatio*] Catillones ait a Romanis dici, qui prouin-  
 cias Po. Ro. despoliaissent, a Catillonibus, qui & catillos  
 ipsos liguriunt, absumpta prius dape. A Graecis vero eius 30  
 modi homines dicebantur μολγί. παρὰ τὸ ἀμείλῃν, καὶ κλέ-  
 πειν τὰ κοινά. vt ille fur apud Maronem:

Hic alienus oues custos bis mulget in hora.

*Catones*] Repone, vt in veteribus editionibus, Cotho-  
 nes. quid differat Cotho a portu, explicat Seruius.

*Caudaeae*] lege, Caudaeae. Ita etiam Plautus Rudente. 35

*Cauiares*] Locus corruptus in sequentibus. Legendum:  
 Cauiares hostiae dicebantur, quod cauiar pars hostiae  
 cauda tenus dicebatur. Manifestum est in equo Octobri,  
 de quo hic agitur, partem secundum caudam dictam

Cauiar,



Cauiar, vt in boue, Palascam: in sue, offam penitam. De equo octobri, inquam, Festus intelligit. cuius coda tanta celeritate in Regiam perferebatur, vt sanguis recens inde in focum stillaret. Fiebat autem hoc sacrificiū quin-  
to quoque anno, vt non multo post sequitur. & Propertius refert: Qualia nunc curto lustra nouantur equo.

*Cauillare*] Dicitur a cauendo, ὑποκατασκευάζειν. Propriumque est leguleiorum, & moratorum verbum. Nam Iurifconsultorum proprium Cauere. Ouidius:

10 Illo saepe loco capitur consultus amore.

Quique aliis cauit, non cauet ipse sibi, Tibullus:

Haec mihi quae cauerem Titio, Deus edidit ore. Hodie inepte, quae canerem Tityo. nullo sensu. At Tibullus se prudentum more de amore publice responsurum cui-

15 libet consulenti proponit. Quod ex sequentibus, & ex nomine Titij apparet. sed qui corruerunt, ignorarunt secundam, & tertiam coniugationem eandem apud veteres fuisse. vt igitur deminuerunt nomen in formularis illis, Leguleios, non iurisprudentes vocantes: sic & verbum

20 professionis: cum cauillare, non cauere eos dicebant, propter tricas, & morosas iuris praestigias. Sane ita esse vel vnus Tertullianus satis dederit, qui in libro de corona ait: omnibus modis cauillādum, id est cauendum. παρρησιας περιρρασίον. Non ergo obscurum, quare in vitium  
25 verterit hoc verbū: cum genus hoc hominū male semper audierit. Glossarium vero: Cauillatio, ἐκ τῶν ἀπ' αὐτῆς παρρησιαστικῆς.

*Cauitionem*] Plautus: Opportune mihi cauita est haec epistola.

30 *Celubari*] Ouidius: Nec tibi, quae cupidae matura videbere matri, Comae virgineas hasta recurua comas. Vide. Plutarchum Problem.

*Censui censendo*] Praedia censui censendo dicebantur ea, quae essent iuancupi: quae habebant ius civile: quae subignari apud aerarium, apud censorem possent. vt auctor est Cicero in ea pro Caccinna. neque possessiones, id est agri, qui non mancipatione sed vsu tenebantur, Censui censendo dici poterant, neque hoc nomine in censum dicari.

*Centenariae*] Ultima clausula, quae pro Glossemate est, &c. iij'

addita est a barbaro truncatore : IDEST CENTVM ASSIBVS, QUIERANT BREVES NUMMI EXASSE. Haec sunt stigmata misello Festo ab illo erudito Longobardo iniusta.

*Centenas pondo*] Quin & addebant saepe libras, Centenas pondo libras. Varro, Liuius, Gellius.

*Centuriata*] Mirum quam placuerit huic Paulo nomen Curiae. hoc enim omnibus rebus attribuit. Vult Centurias, Curias fuisse. item Tribus ipsas: vt in voce Centumuiralia, & in voce Curia. Quare superius in voce Centumuiralia, impactum Festo pittacium a Paulo iis verbis, QVAE CVRIAE DICTAE SVNT. Itē hic, ITEM CVRIATA. & in voce Curia, QVIBVS POSTEA SVNT ADDITAE QVINQVE. Quae omnia ea confidentia tollere possumus, qua posita fuerunt. Lege igitur: Centuriata comitia dicebantur, quia Po. Romanus per Centurias diuisus erat.

*Cercolopis*] Legendum sine vlla controuersia, Cercolips. hoc est Simia, quae caudam non habet. Martialis: Si mihi cauda foret, Cercopithecus eram. Cercolips igitur opponitur Cercopitheco. & proprium Latinum nomen habet, Cluna. At Festus hic manifesto errat, qui putat a κέρκος, & λίπος factum. Ideo quod crassam, & villosam ultimam caudae partem haberet. Atqui talia nomina non ab aliis nominibus, sed a verbis componuntur. vt ἀγρία, 25 παρὰ τὸ λείπειν αἰός. quod capra careat. quin & nullum est genus talium Simiarum. Catullus quoque harum simiarum mentionem facit in epigrammate:

-- & trepidas lingere Cercolipas. Quam enim apertus sensus, omnes vident. quid enim foedius, quam nates Simiae, praesertim Cercolips? Politianus tamē maluit Carbatinas: Quod ipse non excogitauit. Sed ita in manuscriptis viderat. Ita enim habet manuscriptus Catullus clariss. & eruditissimi Cuiacij, l. C. ac senatoris amplissimi. Sed non defuerunt, qui in Politiano cando- 35 rem animi requirerent. Quod docti viri hic substituunt Cercalopex pro Cercolips, vt quod ingeniose excogitatum sit laudamus, ita quod alienum a Festi sententia, reiiicimus.

*Cercopa*] Quid habebat in animo Festus, aut Verrius, cum

cum haec scriberet: quae enim cognatio τῶν κέρκων, & τῶν κίρκων? Sed κέρκωνες a Graecis πανύργων dicuntur. Eiusque rei causam petunt ab historia.

*Cerrones*] Inde Concerrones, & Concerrae. Lucillius:

5 Tapullam legem ridet concerrae Opimi.

*Ceruaria*] Cerua maestabatur Dianae. Ouidius.

Quae semel est triplici pro virgine caesa Dianae

Nunc quoque pro nulla virgine cerua cadit. Cum  
ea non erat, succedaneam eius maestabant ouem, quae ob  
10 id Ceruaria ouis dicebatur.

*Cespes*] In modum lateris. Propterea elegantissime a  
Graecis vertitur χερτίπλανθος. Glossariū: Cespes, χερτίπλαν-  
θος, χερτίβολος, πλάνθος. Male, χερτίβολος, πλῆθος.

*Chilo*] Graeci interpretantur περὶ στόματον.

15 *Ciccum*] Glossarium: Ciccum ποῦς ὕμνω. Isidori Glossae:  
Ciccum, mali granati membrana. Vide Varronein, &  
Coniectanea nostra.

*Cicindela*] λαμπυρίς. Gloss.

*Cicumia*] Isidori Glossae: Cecuma, noctua.

20 *Cilium*] Glossarium: Cilium, ὑπὸ πάλμα. lege, ὑπὸ πάλμα. Palpe-  
bras intelligit.

*Cimbri*] ληστῆες sane, καὶ πλάνητες fuerunt. Sed non magis  
Cimber latronem significat, quam Isaurus piratam: Am-  
bro, dissolutum, ac voracem: Opicus, obscoenum. Sed quia  
25 tales fuerunt eae nationes, de earum nomine vocamus,  
qui tales sunt.

*Cingulum*] Varro γαργυρισθῆναι ἀλάφ: Nouos maritos taci-  
tus taxim vxoris soluebat cingulum,

*Cinxiae*] Tamen Varro apud Augustinum de Ciuit. lib.  
30 111. cap. x1. ait Virgines Deam fuisse, cui virgines  
soluebant zonam. Eandem Fortunam Virginelem voca-  
bant. Arnobius: Virginum togulas fortunam deferentis ad  
Virginelem. Nam nuptiarum tempus virginibus idem e-  
rat ac pueris tirocinii dies. Eo enim tempore feminae prae-  
textum deponebant.

35 *Citeria*] In verbis Catonis legendum, vestitatum iri.

*Citimus*] Declinabantur olim, Cis, citis; Vls, vltis. Pom-  
ponius de originae iuris dixit, vltis Tiberim. Dixit & Var-  
ro alicubi.

*Citrosa*] Naeuius pulchramque ex auro, vestemque Citrosam.

Festus vult ita dictum, quod sit vndatim crispa. Ac Macrobius, quod poma citri veltibus infererentur, ad odorem cōcipiendum. In quo licet videre veterum inconstantiam. Nam alia est citrus, ex qua mensae fiebant: alia, quae poma habet, quam Medicam vocarunt. Quam cum dicant eandem esse cum HomERICA Thyia, ipsi viderint. Vix enim & Virgilianis temporibus non solum Europae, sed & Asiae minori cognita erat.

*Classes*] Et classem procinctam, exercitum ordinatum. Lex NUMAE: Q VOIV S. AVSPICIO. CLASSE. PRO-  
CINCTA. OPEIMA. SPOLIA. CAPIVNTVR. IO-  
VLI. FERETRIO. BOVEM. CAEDITO. QV ELCEPIT.  
AERIS. DVCENTA. DARIER. OPORTETO.

*Classici testes*] Hoc est, Ciues Romani. Qui enim ciues Ro. erant, omnino in aliqua classe censebantur. Qui non habebant classem, nec ciues Ro. erant.

*Clausula*] Suspisor, quam Graeci κωλειν vocant. ex quo factum κωλεσθῶν.

*Clingere*] Omnino legendum, Clingere, cludere. Alioqui frustra dixisset a Graeco κλέειν manasse. Quin Isidorus plane sententiam nostram adiuuat. Clingit, inquit, cludit.

*Clitellae*] Clitellas etiam pro locis accliuis dicunt Graeci. Nam κενθῶν λέον significat non tantum clitellas, & sagmata asinorum: sed etiam, vt dixi, accliuia loca. Quin & iidem Graeci κλιτὸν dicunt locum in vallem demissum. A quo Clitellas formarunt Latini.

*Cluta*] Glossarium: Clunar, κλειθῆς λίπυρον.

*Clunaculum*] Quid sit cultrum sanguinarium, ego nescio. An cultrum iugulatorium? Propterea dicitur σφαγὴς a Graecis. Sed puto mendosum esse: & ita legendum: Clunaculum, cultrum sane victimarium &c. Ita enim aliquando loquitur. vt supra: Aerarium sane populus Ro. in aede Saturni habuit. Vel simpliciter: Clunaculum, cultrum victimarium &c. Vel, quod verius puto, cultrum saginarium. Est enim culter laniorum, ad iugulanda pecora saginata. Neq; dubito, quin haec vera sit lectio. Ita ergo populum culter vocabitur.

*Clunas*] Glossarium: Clura, πίνκος. perperam, vt vides, Clura, pro cluna. Graece, vt supra monuimus, κλειθῆς.

*Clunes*] Paulo diuersius a Nonio citatur locus Plauti.

Clu-

Clunes masculino. Plautus Agroico: Quasi lupus ab armis valeo: clunes defectos gero.

- Cnasonas*] Isidorus, Cnason, acus, qua mulier caput scalpit. Nam duplex est acus ornatrix: altera, qua crines figunt, & sustinet, quam Graeci *καλαμίδα*, καὶ σίεργα vocant. Latini etiam aliquando fistulam. Est autem Cnason Tarentinae linguae. Nam Tarentinorum proprium est, simplicia verba *κατὰ παραβολήν* producere. ut ab *ἄγω*, ἀγάζω. Vnde  
 10 Agaso, ὁ ἀγάζων. & ἀκράω, κνίω, κνάζω. vnde Cnaso, ὁ κνάζων. Sed de hoc alibi.

*Cocetum*] Terrullianus libro contra Valentinianos: Pandoram Heliodi: Accipatinam: Nestoris cocetum: Miscellaniam Ptolemaei.

- 15 *Coclaeae*] Nempe Graecanice detortum, κόχλακας.  
*Coctiones*] Recte definit, quos superius a Gallis Baraguineurs vocari monuimus. Et recte, ut ipse ait, a veteribus per V, Cuctio scribebatur. Quia Cuctus dicebatur, quod postea Cunctus. & Coiux, quod postea coniux. & similia.  
 20 Cuctus, coniectus: ut tractus, pro traiectus. de quo in Appendice in Varronem. quia dicebant Coicio, & coiectus. Laberius in Necromantia:

Duas vxores: hercle hoc plus negotij

- Est, inquis, Cocio. sex aediles viderat. Vbi Cocio,  
 25 non coctio scribitur, ut saepe alias. ut in Glossario: Cocio, ματκόλος. Isidorus: Cocio, arilator. in veteribus Glossis: Cacionatura, ματάρησις. In Glossario: Cociatria, ματάρησις. Mallem Cociatrina. ut, meditrina. Quare autem Gellius reprehendat Laberium, qui peruulgate dixerit  
 30 Cocionem, cum veteres dicerent Arulatorem, non video: Plautus enim Asinaria vsus est: Itaque non est peruulgatum, neque, ut ipse Gellius loquitur, proculcatum vocabulum.

- Cocula*] Sunt Homeri *κέκρυα ξύλα*. & Varro nos docet libro 1. de vita Po. Ro. Cocula, quae coquebant panem,  
 35 primum sub cinere: postea in forno, vtriusque vocabulum a forno ductum, id est a calore. Isidorus: Cocula, ligna arida, vasa aerea.

*Coeriani*] In veteri quodam schedio reperi in verbis Catonis semesa verba, non sediciofa. Erunt ergo verba tertiata, & quartata, ut idem Cato dixit aliquē tertiato, & quar-

tato verba dicere prae metu, vt notat Seruius in Schedis. quod imitatus est, vt alia, Apuleius lib. v. tertiata verba semianimi voce substreps.

*Cognitor*] A veteribus Graecis, ἰκθικος. De eo Asconius.

*Cohum, caelum*] Ennius vt notauit in quadam veteri mēbrana:--pilam vix

Sol mediam: complere cohū terroribū caeli. De hoc plura vide in Coniectaneis.

*Conquire*] Suspicio, Conquinare, decubare. A quo conquinisco. De eo vide apud Nonium. Conquiniscere, est cernuum se inflectere, vel inclinare: vt faciunt exoneraturi ventrem. Pomponius Atellanarius:

---simul iuro veni, accessi ad patrem, premdi manum

In terra vt cubabat nuda. ad eum vt conquexi, interim

Mulieres conspiciunt— Hoc etiam veteres cernuare dicebant. Quanquā & cernuare etiam ἀντὶ τοῦ ἀσκαλίσαντες accipiebāt. Varro libro I. de vita Po. Ro. Etiam pelles bubulas oleo perfusas percurrabant, ibique cernuabant. A quo ille versus vetus est in Carminibus:

Sibi pastores ludos faciūt coriis cernualia. Hic ludus ἀσκαλίσιν vocabatur. de quo Virgilius—vinctos saliere per vtres. Nā cadebāt proni in armos. Idque cernuare vocabāt. Erant & Cernui ludij, κυβιστοί. de quibus in Coniectaneis dixim⁹. Et ab eo petauristae, hoc est funambuli dicebātur cernui. Glossae: Cernulat, κυβιστῆς. Cernul⁹, πειταυριστής. Cernuauit, πειταυρίσας. Male, Cernuit. Lucillius: modo sursum, modo deorsum, tanquā collus cernui. hoc est petauristae. Euenit enim illi nūc sursum, nūc deorsum collū pēdere, pro vt aut se deorsum deiicit, aut in altum subiicit.

*Collus*] Repone ex veteribus editionibus: Culleus. Non autem aliud genus tormēti fuisse puto, quod hic dicatur, quam culleum, in quem immittebantur parricidae. Res vulgatissima. Sed tamen apponam de eo quod inueni. ἰγνένο το νόμος τις τοιούτου βόπης τῶσιν ἀνθρώποις ὅπως ὅς τις παρὰ τόνον πεποιήκει, δημοσίως εἰς πολλὴν πεμφθεὶς σωρεφῆ ματὶ ἐχέδνης, καὶ κυνός, καὶ πυνί, καὶ ἀλέκτορος ἀσπίδων ζώων ἀσπίδων ἀνθρώπων. καὶ ἐπὶ ἀμείβῃς ἐζωμενός μελαγρός ἐκαστὸν χεῖρ εἰς θάλασσαν, καὶ εἰς φῆ εἰς καθύ. Et mirum mihi videtur, quod de eadem re Isidorus scribens in Glossis, ait Culleum tunicam fuisse ex sparto in modum cruminae factam, & solitam liniri a populo

pulo pice, & bitumine. Plautus Vidularia: —iube hunc in-  
fui culleo. Atque in altum deportari, si vis annonam bonā.

*Colossus*] Legendum a Charete, teste vel ipso artifice,  
qui subscripsit Colosso:

5 Τὸν ἐν ῥόδῳ κολοῦσαν ἱππῶν δὲ καὶ

Χάρης ἰπποὶς πύχων δαίτης. Falsum igitur quod ait de  
pedibus C, & V. cum ipse Chares moneat L X X tantum  
fuisse.

*Comissatio*] Graeci interpretantur ἱππικόν.

10 *Comitiales*] Comitiales opponit nefastis Plautus, illis  
iocularibus versibus:

Non potuisti adducere homines magis ad hanc rem  
idoneos.

Nam istorū nullus nefastus, comitiales sunt meri.

15 Ibi habitant. ibi eos conspicias, quam praetorem  
saepius.

*Committere*] Scribe, delinquere, non relinquere.

*Comparsit*] Locus quidē Terentii notus vulgo ex Phor-  
mione, ita tamen, ut in aliā sententiam, ac Festus interpre-  
20 tatur, accipiendus sit.

*Compernes*] Graeci vocant γονυκέρτες.

*Compilerare*] Alconius in praetura urbana: Compilerare  
pilos, inquit, peruellerit: sic fraudauerit furto, ut ne pilos  
quidem in corpore spoliatis reliquerit. Haec indigna sunt

25 & veteri, & erudito interprete. Saltem syllabae modulus  
debebat eum inducere, ut aliter existimaret. Sed verbum  
est militare, compilerare, cogere. Nam pilatum agmen di-  
cebatur pressum, ac densum. Varro apud Seruium Dani-  
elis nostri: Duo sunt genera agminum: Quadratum, quod  
30 immixtis etiam iumentis incedit, ut ubiuis possit cōfidere.

Pilatum alterum, quod sine iumentis incedit, sed inter se  
densum est, quo facilius per iniquiora loca tramittatur.  
Scaurus de vita sua: In agrum hostium veni. pilatum exer-  
citum duxi. id est, strictum, & dense. Ab eo pilare est pre-  
35 mere, cogere. Hostius belli Histrici primo: Percurit, atque  
hastam pilans praec pondere frangit. Idē---sentētia praesto

Pectore pilata est. Asellio Sempronius: quartum si-  
gnū accedebat, siue pilatum, siue passim iter facere vole-  
bat. Ennius Satirarum secundo:

Inde loci liquidas, pilatasque aetheris oras

cōtemplo--hoc est pressas, densas: &, vt ipse ante dicit, liquidas. Ab eo igitur Compilare. non, vt Asconius, a pilis. Qui igitur omnia pressim colligit, dicitur Compilare. Quare hic recte, cogere, vt in vnū condere exponitur. In

Græcis sane id fero, qui cōpilare interpretatur, *μειδίζεν*. 5  
*Compitalia*] Glossæ: Compitalia, *θεοῖς ἀσφαμέν ἐστὶν αἱ γυναικαὶ ἐν τοῖς τελεσθῶσι ὑπὸ τῶν προσηκόντων τοῖς ταχθεῖς*.

*Conciliatrix*] Lucilius: Aetatem, & faciem, vt saga, & bona conciliatrix. Glossæ: Conciliatrix, *προξενία*.

*Concinnare*] Perperam volunt mutare concinere in cō- 10  
 ciere. Vide secundum Coniectaneum nostrum.

*Concipilauisti*] Idem ac Compilasti. vt reciprocus, reprocus: recipere, reparare: incitere, integere.

*Conclauatae*] Haud dubie legendum Conclauia. & recte huic expositioni conuenit Græcorum interpretatio. 15  
*Conclauia*, *συνωλια*. Quin & sequentia confirmant.

*Condicere*] Veteres Græci, *συντάσσιν* μετὰ παρθγῶλας.  
*Condictio*, *συνταγή*.

*Condulus*] Ita propius accederet ad originem suam, *κόνδυλος*, sed scimus veteres Condalum dixisse, & Condaliū. 20  
 v in α. vt *κάλυξ*, calix. Plautus quoque fabulam Menandri *δρακτύλιον* cum verteret, Condaliū eam nominauit.

*Cōfeta sus*] Talis fuit, quæ cū triginta porculis ab Aenea mactata est. Ambegna quoque ouis, confeta dici potest.

*Confluges*] Iliodus legit confrages. sed idem est propter 25  
 cognationem F. cum R. vt sufflumen, sufflumen. Fraxtabula, Flaxtabula. Eodem modo compositum confluges, quam Homerus vocat *μολγῶσαι*. Liuius Andromeda:

Confluges vbi cōuentu campum totum inhumigant.

*Confoedusti*] Imo potius videtur Confidusti. a fidus, fidu- 30  
 stus: vt ab aucus, angustus: ab vncus, vngustus.

*Coniuola*] Duplicem lectionem reperio in Glossis Isidori: Coniuoli, concordes, iuncti, &, Cohibuli, concordes, coniuncti. Virique astipulatur Glossarij auctor, qui co-  
 huium, & coniuum interpretatur *καλυμα ῥέθυ μμυκῶτα*. Vt 35  
 videatur iam antiquitus in dubium hoc reuocatum, verum Coniuum, an cohuium dicendum esset.

*Conlucare*] Profanam filuam dixit: Quia luci sacri erant incedui. propterea ita deprecatur pastor ille apud Ouidiū in sacro Palili:



Seu mea falx ramo lucum spoliavit opaco,

Vnde data est tenerae fiscina frondis oui.

Neque tibi imponat, quod in Glossario legitur: Con-  
lucatis, *ἐνδοξὸν*. Legendum enim, Conlocatio, *ἐνδοξὸν*.  
5 *ἐνδοξὸν*. erat autem Conlocare mortuum, in ianua ponere,  
pedibus in publicum conuersis. Quod Graeci *πρὸς τὴν θύραν*  
*ἐνδοξόν*. Persius:--tandemque beatulus alto

Compositus lecto, crassisque lutatus amomis

In portam rigidos calces extēdit-- Glossae Grāma-  
10 ticorū, in illud *ἐνδοξόν*. *ἀνὰ πρὸς θύραν πρὸς ἐκ μύλων*. eis τὸ πρὸς  
θύραν, inquit, *ἐλπίτω*. τοῖς τὸ γὰρ τὸ χῆμα τῆς τῶν ἐνδοξόν πρὸς θύ-  
ρας. Ex quibus illustratur Pertianū, In portā rigidos calces  
extendit--Mos erat eā *πρὸς θύραν* a filiis fieri. Dio in Tiberio  
de Liuiac excessu: *καὶ αὐτὸν ὁ τὸ ἐξ ἑαυτοῦ ἔτι τοσοῦτον ἰπισκίψατο*,  
15 *ἔτι αὐτὸν θάψοντα αὐτὸς πρὸς θύραν*. Male enim hodie *πρὸς θύραν*.  
Conquirere] Locus suspectus.

Consentia sacra] Erant gentilium inter se Consentia sa-  
cra, & Consentes Dii, vt Corneliorum, Valeriorum &c.

Conspensor] Intelligendum hic coniuratores, qui poena  
20 sacramenti mutuo se prouocant, cum in rem aliquantū age-  
rent, puta in litem vindiciarum. Nam, vt inquit Varro, qui  
petebat, & qui iusciabatur, de aliis rebus, vterque quin-  
quagenos aeris ad pontificem deponebant &c. Nam for-  
mula prouocationis erat haec, QVANDO. NEGAS. TE.

25 SACRAMENTO. QVINQVAGENARIO. PROVOCO.  
&, QVA. DE. RE. PETO. LAUDABILITER. IVRA.  
Hoc erat Consponsio. Nam qui exegerat iuramentum,  
rursus & ipse sacramentum adigebatur ab aduersario. vi-  
de Sacramentum.

30 Constitutus] Non leuiter deprauatus locus. Sic legen-  
dum videtur: Constitutus hominum, Consistentium mul-  
tudo appellatur. Varro: Comitiales dicti, quod tum esset  
populi constitutus ad suffragium ferendum.

Consualis] Glossarium: Conso. *καὶ ὅς τῶς ἰσίδος*. Male.

35 Consulatus] Attius in Bruto: --qui recte consulat, consul  
cluat. ita legēdum apud Varronem memini me admoneri  
ab amico quodam meo Colonienſi, doctissimo iuvene.

Contubernales] Laudo coniecturam doctorum hominū:  
Licei & tentoria ex pellibus fiant. Ego tamen verius cre-  
diderim: Vnde & Tabernacula dicta sunt, licet ex tentis

pellibus fiant. Licet, inquit, non ex tabulis, sed ex pellibus fiant. Lucillius:

Hic ubi confessum, pellesque ut in ordine tentae. & apud Caesarem, detendere tentoria.

*Consuoli*] Non est dubium, quin legendum sit, Coniuoli, 5  
ut supra. Quod & ipse Grammaticus declarat, cum dicit,  
Conniuentibus palpebris.

*Conuentar*] Omnino legendum, Conuenta cōditio. Nam  
& id simpliciter dicebatur conditio. unde formula repu-  
dij: Conditione tua non vtor. Et quod dicebatur, Parentes 10  
liberis suis conditiones quaerere.

*Copona*] Non video, quare doctis viris hic visum mutare  
a cupis, pro, a copiis. Nam nihil est apertius.

*Corculum*] Plauti exemplum hic nihil ad rem. sed potius,  
quod ait Cicero de Scipione Nasica, eum vulgo Corcu- 15  
lum dictum.

*Corgo*] Vetus Glossarium per G, Gorgo. Goreo, ἀντι-  
φίβοις. Lege, Gorgo, ἀντιφίβοις. Gorgi, ἀντιφίβοι.

*Corius*] Lege, Haec lupus: non, Haec ludus. Ennius:  
Endotuetur ibi lupu' femina conspicio amnem. 20

*Corniscatum*] Cornices esse in tutela Iunonis praeter  
fabulas, cognomen etiam ipsius Deae docuerit, Moneta.  
nam inde Gracchuli Monetae, & Monetulae dicti. Poste-  
rior aetas per D, Monedulae. Glossarium exponit Mone-  
tam, μνημοσύνη. non male. Higinus: Ex Ioue, & Moneta, 25  
Maia. Moneta ergo ἡ μνημοσύνη, mater Musarum. & in O-  
dyssaea veteri Liuii Andronici: Nam Diua Monetas filia  
docuit, hoc est μῆσα. Nam est ex illo: -- ἔκτα' ἄρα σφίς

Οἶμας μῆσ' ἰδιδάξει--

*Corinna*] Alludit Horatius-- & addit cornua pauperi. 30

*Corona*] Et nos quoque alibi docuimus Coronam Grae-  
cae originis esse. Simonides:

Φίλος ἐστὶ τῶν τοῖς τιμωθεῖσιν αἰδέσθαι.

αὐτὰρ οἱ τὴν τιμὴν ἀπὸ τοῦ φαντοχρεσίου. Ideoque non ca-  
rebant ratione, cui cum aspiratione scribebant. 35

*Cosus*] Eos postea Cufos inuenio vocatos. Glossarium:  
Cufus, ξύλη σκυλῆ. Vnde Hispani hodie vocant Gufanos.

*Cotila*] A Graecis, quibus scilicet responsum redditum:

σὴ γὰρ καὶ τὸν σκελὴν σκελῆναι αἶαν,

ἢ δὲ αἶαν. ἐμνῆσαν, κατὸν ἢ τὰς οὐχίται. κατὸν ἢ ergo Graeci

voca-

vocarunt. In Strabone monuimus *καποκαλίας* perperam legi. Legendum enim *κατυλίας*.

*Coturnium*] Ego non puto differre a Gutturio. Sed litterae in suas cognatas degenerarunt.

- 5 *Craticulum*] Ego quod verbum hic Graecum substituendum sit, non video. Potius mihi videtur legendum, Craticulum a crate deducitur. & verum est. Crate neutro genere antiquitus, a quo Craticulum: vt rete, reticulum.

*Crepidulum*] apud Tertullian. Crepidulum in lib. de Pallio: & stolam, supparum, crepidulum, & caliandrum.

- Creni*] Non proprie significat hereditatem adij. sed cretionem aditio hereditatis statim sequebatur. Vetus Glossarium: Cernitoque, *καὶ ἰχθὺς κέρντω*. Ita enim legendum est. Quasi diceret, & faciat, vt eam possit adire: agat, ag-  
15 grediatur.

*Crines*] Nam iidem eos *κρινίδας* vocant. Falsum. & suspicor ne hic quidem Graecam vocem desiderari: sed potius legendum: Nam ideo eos, crines vocat. ideo, inquit, propter *κρίσις*, crines vocant.

- 20 *Crucium*] Crucium vinum Lucillius dixit imitatione Alexidis, qui de vino Corinthio ita pronunciat:

*οἶνος ξυλικὸς παρὰν. ὃ γὰρ κορίνθιος*

*ῥα σαρκευμὲς ἐστίν*

*Crumina*] Versus Plauti mendosus ita legi debet:

- 25 Di bene vortant, tene crumina. in ea erunt triginta minae.

*Crustumina*] Non praetermittendum, quod Cassius Emina apud Seruium Danielis nostri scribit: Siculū quemdam nomine vxoris suae Clytemestrae condidisse Clyte-  
30 mestrum, mox corrupto nomine Crustumarium dictum.

Clytemestrā vero sine N, pro Clytēestra & Aufon. dixit:

Vindicem adulterij cum Clytemestra necet.

*Cubās*] Virgil. Pellib. incubuit stratis, somnosq; petiuit.

*Culina*] lego, quam illi dicunt *καλὴ χύλιν*.

- 35 *Culina*] Poeta innominatus:

Neque in culinam, & vncta compitalia

Dapesque ducis sordidas. *ὑγείας* eas vocari ian-  
dū monuimus. Significat & culina τὸν ἀειδῶνα. Glossariū:  
Culina, ἀπὸ πάτος. Item: Conclauis, & culina, ἀειδῶν, ἀπὸ  
πάτος. Glossae Isidori: Culina, latrina, secessum. Petronius:

Qui inter haec nutriuntur, non magis sapere possunt, quam bene olere, qui in culina, habitant.

*Cum aliter* ] dictum, vt in epistola Cassij: Inpresentiarum, Cum partim, Cum prime, & similia.

*Cupes*] Varro **1111**. de Latino sermone: Ad corneta forum cupedinis, a fastidio. Ita enim legitur in manuscripto. & recte. Fastidium enim est, quod vulgus Gallorum dicit friandize. & fastidiosus, friand. Italice giotto. a glutiedo. vetustissimus orator Fauorinus: Is nunc flos caenae habetur inter istos, quibus sumptus & fastidiū pro facietis **10** procedit. Isidorus: Cuppes, fastidiosus, cupidus. Glossariū: Cupidus, *κῑπός*. Lego, Cupedius, *κῑπός* est re vera, quem fastidiosum vocari admonuimus. qui non multa, vt voratores, sed electilia edit: neque facile inuenit, quod ad palatum faciat. significat & *κῑπός* parcum, quod non recedit **15** a priore significatione. Porro Cupedinis forum est, forū piscatorium. vt cognoscimus ex Apulei variis locis.

*Cupressus*] Plenius apud Seruium, qui nondum editus est: Romanimoris fuit, propter cerimonias factorū, quibus Po. Romanus obstrictus erat, vt potissimum cupressus, quae excisa renasci non solet, in vestibulo mortui poneretur, nequis imprudens funestam domum rem diuinam factururus introeat, & quasi attaminatus suscepta peragere non possit. Ex his Seruianis intelliges quare Plinius de ea arbore loquens dixerit, Diti sacra, idco & funebri signo ad domos posita. Nouum autem hunc morem fuisse, neque tam vetustum, quam putat Seruius, vel ex eo apparet, quod peregrina erat arbor, seroque Romam aduecta fuit, nō multum ante Catonis aetatem. neque enim de ea tam verbose loquutus esset Cato, vt **25** notat etiam Plinius, diuitum autem tantum non etiam omnium aedibus praeponi solere auctor Lucanus:

Et non plebeios luctus testata cupressus. Cuius rei causam nullam aliam puto, quā raritatem arboris, quod initio pauci in agris aut intra urbanas villas eam arborem **35** instituebant.

*Curia*] Calabra. Glossarium; Calabra, *ἰππὼν*, *βελή*. sane hoc verbo *ἰππὼν* significari nunquam legi. Supra monuimus inepti mutilatoris verba esse, **Q V I B V S P O S T E A**  
**S V N T A D D I T A E Q V I N Q V E**. Illa vero etiam mendosum

- mendosum tinniunt: NOMINA CVRIARVM VIR-  
GINVM. Legendum enim Curium, aut Curetium Vir-  
ginum: vel si mauis, Curicensium. Sabinarum enim virgi-  
num nomina imposita Curiiis.
- 5 *Curiales* ] Dicuntur & serui Curiarum, qui etiā post de-  
sitam Curiatorum comitiorum solennitatem ea comitia  
conuocare solebant. Terentius non alios intellexit, Cu-  
rialis vernula est, qui me vocat. Si serui erāt Curiales, &  
vernas quoque fuisse necesse est. Quare eruditissimus vir
- 10 Ant. Goueanus assequi non potuit, cum tamen, si illud sa-  
gax ingenium adhibuisset, potuisset, ni fallor, aut certius  
pronunciare, aut pudenter tacere. Ii serui cum liberaban-  
tur a magistratu, praenomen, & nomen ipsius magistratus  
accipiebant. Publici ij serui erant ex iis, qui dicebantur.
- 15 Serui Romani. Porro Curiales, postea & Curiones dicti  
sunt, quia cum antea Curionum esset habere Comitia Cu-  
riata, ipsi postea obsoleta veteri consuetudine Comitio-  
rum eorū vicem ea Comitia habebāt. & propterea abusi  
sunt posteriores Romani eo nomine, vt omnes seruos pu-  
blicos, deinde & praecones vocarēt Curiones. Martialis:
- 20 epigrāmata Curione nō egent: Sed & Calatores ipsos an-  
tiquitus vocabant Curiones, vt in carmine Saliari: omnia  
dapatilia comisse Iani Cusiones. hoc est Calatores, vel  
praecones sacrorū. Illi, vt dixi, erant seruilis conditionis.
- 25 *Cussilires* ] Prius dictos puto Cossilires. Sic vocati igna-  
ui, & oscitabundi, qui per vias vrbs otiosi incedunt va-  
rici, & lentis passibus. Metaphora ab aratoribus, qui por-  
cas in agro faciunt. Oportet enim eos pedes ambos in  
sulcis seu liris ponere, & porcam in medio habere: vt ne-  
cessesse sit varicitus incedere. quod dicebatur Cossim lirare.
- 30 vnde Cossilires. Cossim, pro coxim est varicitus. Vide  
Nonium. Artius Parergis: Bene proscissas Cossigerare  
ordine porcas, bidenti ferro rectas deruere. Formatum  
verbum ex Cossim, & aggerare.
- 35 *Cyprio boni* ] Tam verū est illos boues *καταφάρους* esse,  
quā villas oues *ἀμεφάρους*. Vt unque enim contrariū anima-  
li ruminanti. Scio quidem in quibusdā nationibus pisces  
arefactos, ac sale duratos bubus apponi. Sed aliud est  
pisces pecori dare, cū iā amplius pisces nō sunt: aliud pe-  
cus ipsos viuos cōsectari, & pasci. Sed *πρὸς καταφάρους βιῶν*  
dd ij

non solum Festus ait: sed & Graeci *παροιμία* *ἐξέφες* exponentes proverbum *κώπτος βοῦς*. Vide illos.

## D

**D** *Agnares*] Scribe per, C. *δαυνάδης*. Helychius; *δαυνίς*, *ἴσδος ὀπρία*. Quod vero CANTVRIENDO hic mutant docti viri, & substituunt Cātitando, nescio quare sibi persuaserint Cāturare verbum Latinū nō esse: cū alij veteres vsurparint, & vetus Glossarij scriptor: Cāturit, *καθυρίζει*.

*Dalsuum*] Glossarium: Daunum, *δαῦνον*. manifesto legēdum Dalium. sinē priora vestigia apud eundem scriptorem in illo, Dauus, *δαῦνος*, *ἀπιδος*. Daluus enim legēdum.

*Damia*] Glossarium: Damium, *δαμιά*, *ὁ πῦρ θραύει τὰν δάμων*. contra dicit, ac Festus. Falsum vero *ἀντισφραγισκός* dictum, quod minime publicum sit. Imo ita dictum, quod pro populo fieret. Iuuenalis:

Pro populo faciens quantum Laufella bibebat. Sequentia quoque ita legenda: Dea quoque ipsa Damia, & sacerdos eius Damiatix appellabatur. Sane Damiatrix etiam in antiquitus excusis legebatur. Quod inepti homines in nescio quas Graeculas ineptias mutarunt.

*Daps*] Exempla dapis pro verna, aut hiberna semente habes apud Caesarem.

*Decima quaeque*] Vide quantum iuris Barbarus ille sibi sumserit in hoc loco mutilando. vni enim tantum Herculi hoc fiebat.

*Decrepitus*] A lucerna, vel candela, quae vltimum expirās crepitū edere solet. Hoc enim est Decrepare, vt apud Pers. destertere. Decrepitus a veterib. Graeciae magistris exponitur, *ὁ πῦρ ἡγορεῖ, τὸ πῦρ βλαβερὸς, ἰσθίε, γίγνον τὸ γὰρ δάμναις*.

*Defrensam*] Glossarium: Defrensa, *ἀφρησά* *δεφραδίστα*. Defrens, *ἀφρησά*, *δεφραμός*.

*Degumere*] Fortasse Degumare. Quod in Coniectaneis monuimus.

*Deincipem*] Apuleius dixit deincipem sermonem.

*Deliquium*] Imo quia delinquere apud veteres erat deficere. Tubero: Num delinquit, aut superest aliquid tibi? Caelius in Historiis: delinquere frumentum: Sardiniam hostes tenere.

*Deliquum*] Scribendum per C, quator syllabarum, Delicuum:

licium. In Casina--quando nil tibi domi Delicium est.  
Glossarium Delicium interpretatur *πῆγμα*.

*Delubrum*] Graeci Grammatici, *καθιδρυμα, ξόανον, αἰεθμα*.

*Demagis*] Contra Glossarium: Demagis, *σφοδρως*. Et  
Nonius: Demagis, valde magis. Sed de hoc satis dicemus in Plautum.

*Depeculatus*] Legendum: Depeculatus; a peculatu dicitur. Quod sequentibus confirmatur. veteres Graecorum magistri: Depeculatio, *ποσπισμός; δημοσίως χρηματίζω*.

10 *Depuere*] Lege, Depuere.

*Detri*] Glossae veterum: Segestre, *διφθίρα, διφθίρα πλοῖα*. Glossariū: Segestre, *εἰς γαστρίαν, περὶ δερμὸν*. fortasse *περὶ δερμὸν*. vel porius *γαστρίδερμον*, verus pellis, vt *γαστρίδρυον*.

*Derogare*] Glossariū: Derogat, *ἐντελέζει, χρεωκαπῶ*. retulit ad tabulas novas. Nā & id est derogare veteri credito.

*Desuare*] Vetus editio: Desinare. fortasse melius. Glossarium: Desinator, *ἀβουθῆλος*. Qui scilicet desinit destitutus ope. Tamen dubito. Nam & alibi legitur: Die suatur, *βουθεῖται*. pro, Desuatur, *βουθεῖται*.

20 *Detudes*] Glossarium: Detudes, *μειδίτης*.

*Dianius*] Lege: Dianium, vt Mineruium, & Vitruuio Aesculapium.

*Dice*] In veteri editione, Dice pro dicam. Recte. Legendum enim, Dicem, pro dicam. sic supra Attingem  
25 pro Attingam. Vbi similis error, Attinge, pro Attingem: vt hic Dice, pro Dicam. Dicem ergo secunda coniugatione, & dicebo apud veteres. Nonius: Primum, quod dicebo recte, secundum, quod dicebo, eo melius.

*Directum*] Quod Graeci dicunt *εὐθερῶναι*, Latini die-  
30 rectum intrare. quod, *ἐκ ἀποφθαρῆς ἐπιῦθαι*; Latine id est, Non hinc directa abibis? & similia. De quibus satis apud Plautum.

*Dignorat*] Glossarium: Dignorat, *ἀγνοῦν*. Sed melius infra: Dicorat, *διζηνάσκω*. Lege: Dienorat.

35 *Dirigere*] Lege Discindere, non discedere. Locus Plauti, quem intelligit, est in Curculione:

Clipeatus elefantum vbi machaera dirigit. Sed hodie male dificit. Nonius legit, diligit. Sed de his omnibus abunde apud Plautum ipsum.

*Ditus*] *θειχέλιος*.

*Disertiones*] ἀρχαῖσιν, pro dissortiones. Apellō, Apollō.  
Glossarium: Dissortes, διακληροθίσεις. est & Dissortium,  
διαχωρισμός, διασσει.

*Disulcis*] Glossarium: Disulcis, χωρσδαγμε, διαύλαξ.  
Lege, χῆρος διαχίτης.

*Diuidia*] Glossae: Diuidia, διαχόρα. vide Cōiectaneum  
tertium.

*Dium*] Et dius heroum aliquis, &c. agnoscis facile su-  
baeratum Pauli numisma. qui sine dubio plane legerat a-  
pud Festum Dius Fidius. Is enim est a Ioue genus ducēs. 10  
Grammatici Graeci: Dius filius, διας υἱός, ἡγεκλής

*Donaticae*] Sūt vt puto, aliter provinciales dictae. Ter-  
tullianus: sunt & provinciales aureae (coronae) imaginū  
iam, non virorum, capita maiora quaerentes. Erāt & do-  
naticae hastae, quae militibus ob virtutē dabātur. vide 15  
in Optionatus.

*Dubenus*] Locus mēdosus. Proculdubio ita legēdus est,  
Dubienus apud antiquos dicebatur, qui nunc dubius. Vi-  
de supra quae annotauimus in Addubanum. Glossarium:  
Dubinus, διανός. Ibi quoque Dubienus reponendum. Et 20  
tamē mirum, quod in eodem Glossario legitur: Dubius,  
διαπότης. videtur enim vulgatae lectioni huius loci fauere.

*Duicensus*] Glossarium: Duicensus, διαβ \* δυνάτεον ἀπο-  
γυγαμνός. Illud διαβ. est, διαβή, β. hoc est, διαβή, δυνάτεον.  
dupliciter, iteratoue census. 25

## E

*Eccere*] Veteres, Glossae: Eccere, κατὰ τῆς δύναντος

*Edeatre*] Scribe per diphthongū, Edeatrae. ἐδάτρα.

*Edecimata*] Glossariū, Decimata. Decumatum, δέκαμον, 30  
ἐπίλεκτον. Tamen in aliis Glossis: Edecumatus, ἀδέκατος,  
ἀδωροδύκλος

*Effafilatum*] Vox nihili. Legendum Exfilatum. poterat  
& Exaffilatum.

*Elecebrae*] Plautus Menaechmis:

Nam ita sunt hic meretrices omnes elecebrae argen-  
tariae. Vulgo, illecebrae argentariae legitur. 39

*Elices*] Glossarium: Elix, ἀναπνὸν ὀχλίου. Elicatores,  
ὕδρ:σκόπαι. Male putantur dici ἱλικας Graece in l. i. D.  
de aqua & aquae pluui. in Pandectis Florentinis. Neque  
enim,



enim, ut puto, vñquam id Vlpianus dixit.

*Elinguem*] Vt Elinguatio, ἑλινγισμὸς.

*Elucus*] Pro ipso affectu Tertullianus in libro de corona, cum ait ab eluco defensare. Id enim est, ὁπὸ τῆς ὀυλο-  
5 κρασίας. & Gellius lib. x v i. cap. x i i: tarditatem animi,  
& stuporem, qui hallucinantibus plerumque vsu venit.

*Emancipatus*] Eleganter veterum Glossae: Emancipa-  
tio, ὑπεκρίσις. Emancipatus, ὑπεκρίσθης. Emancipatio,  
ὑπεκρίσις.

10 *Endoprocinctu*] Ita exple in Glossario: Endoprocinctu,  
ἰζοπροκίς ἐν πολεμῷ. Exponit Endo, ἐνός. lege, ἐν, εἰς. Endo-  
picus, ποθεις ἐνδοπέχθω. lege, Endo, ἄνα, εἰς, ἐνδοπέθω. Nam  
τὸ Picus sequenti voci adiungendum, Eniber picus, ἔρις  
πονηρέ.

15 *Epicrocum*] Glossarium: Epicrocum, ἰθὴτος ἑίδος ἢ χοιρίον  
ἀρμόν κατώτερον. vide Varronem lib. v i.

*Endoplorato*] Glossarium, Endoplorato, ἐπικλάστον.

*Enibre*] Glossarium: Enibra, ἐναπία. Enibrū, ἀράγματιος  
ἐπιβλαβες, lege, Enibrū ἀράγματιος ἐπιβλαβείς. Eniber picus;  
20 ἔρις πονηρέ. Inebra, ἔριον μαλιντικόν. Seruius in fragmentis:  
Certa genera auium ab auguribus appellātur, quae pen-  
nis, vel volatu omina possunt facere: quae si fuerint pro-  
sperae, Praepetes: si aduersae, Inebrae dicuntur.

*Epulam*] Non mirū, cum adiectiue sumatur. Intelligi-  
25 tur enim dapē, & epulae, δāpes. Sic Epulae oues Varroni.

*Equus Marti*] October equus.

*Erctum citumque*] Tolle copulam Q v e. Erctum ci-  
tum est hereditas diuisa. Glossae: Herctus citus, διαίρεσις  
τῶν ὑπαρχόντων. Donatus apud Seruium: Erctum non ci-  
30 tum, hoc est patrimonium non diuisum. Erctum cien-  
dum: hereditas diuidunda. Glossariū: Cēctas, διαμερίσις.  
Idem: Erciscundae, διαρίσεις. fortasse, διαμερίαι.

*Erebum*] Quisquis poeta dixit Erebo creatam noctem,  
interpretari voluit quod toties Graeci poetae dicunt, νύξ  
35 ἑρεβανή. ἑρεβος est nomē Hebraeū, aut Syriū. Erebo enim in  
iis linguis est ἰσπιός. Ab eo Arabes, quasi dicas ἰσπιός,  
qui & ab eadem re dicuntur ἑρεβοί. Eadem est origo.

*Eritudo*] Erus scribebant veteres. a quo Eritudo. ab  
antiquo Graeco ἔρος, vnde ἑραρε.

*Eringere*] A quo Fructum Gellio libro x. cap. v x f.  
dd iij

vinumque eructum, & foetidum potare. Graecum est, ἐρυγή, ἐρύγεσθαι.

*Eudiacon*] εὐδίαον. Ab eo Eugium dixerunt Latini. Lucillius Epodis: Hymnis sine eugio, ac distina. Imitatio Graecorum. vide Hesychium εὐδίαον

*Europam*] Legendum, & nauem, quae Iouis tutelam effigie tauri habuerit. notum, quid sit tutela in naue. Vetus Glossarium: Tutela, πατήριον τοῦ πλοίου. Tutelas nauium a Phoenicibus πατήριος dici, auctor Herodotus. hoc est, caelaturas, καὶ ἐκτυπώσε. Qui Hebraice scit, non negabit verum esse, quod dicimus.

*Exagogen*] Plautus Rudente.

*Examien*] σίκαιμα. Graeci. vnde Latini scama. Vitruuius. Vel Scama. Glossarium: Scama, σίκαιμα. Apud eundem auctorem, Scaua, ζυγίε. Lego, Scama.

*Examissim*] Quod ait, Amullum etiam ferramentum esse, quo vtuntur Fabri in poliendo, verum est. Inde enim Amullinum Vitruuius. Varro Quaestionum Plautinarum lib. 11. Amullis est aequamen, laeuamentum. Vetus Glossarium: Examissim, ἱμυαί. Id potius conueniret voci Examina.

*Exbueres*] Exbuae dictae a bua infantium puerorum voce. vnde vinibus Lucillius bibaces mulieres vocat. nisi auctoritas Festi intercederet, ego libētius Exuberēs ἀπαγαλάκιους infantes interpretarer, quemadmodum contra Sububerēs, ὑπὲρμαςιες. vt inueni in Glossis Latinis.

*Exesto*] Quod ait, in quibusdam sacris, recte docet non in omnibus sacris id obseruatum: sed in illis tantum, quae Resolutoria dicebantur, ad quae nisi solutis nodis accedi fas non erat. Seruianae schedae Danielis nostri in illud: Vnum exuta pedem vinclis, in veste recincta: Solent enim, inquit, & resolutoria sacrificia ab auspiciis fieri. & ad Iunonis Lucinae sacra non licet accedere, nisi solutis nodis.

*Exfir*] Vide quae olim in Coniectaneis super hoc diximus.

*Exiles*] lege, a tenuitate inarum. Vide Ilia. Quid sit Ina in charta, diximus in libris Varronis de re rustica. Plinius de chartarum generibus: Deprehenditur & lentigo oculis: sed inserta mediis, glutinamentis tenia

fungo papyri bibula, vix inis literae fundenti se tantum est fraudi. Qui locus & perperam hodie legitur, & male conceptus est a Melchiore Guilandio, qui in ea capita Plinii de papyro scripsit. At nos plura in eum dicemus, & errata hominis in omnes bonos scriptores debacchantis in medium proferemus.

- Exodium*] Mirum displicuisse hoc doctis viris, qui pro eo substituerint Exodum. Quam bene, ipsi viderint. Meminerant quippe *ἔξοδος* a Graecis dici, non *ἰξόδιον*. At iidē  
 10 debebant contra meminisse, *πρόλογον* a Graecis dici, non item *προλόγον*, cum tamen Pacuvius prologium dixerit. Varro Hecatombe *περὶ θυσίῶν*: Socrates cū in vinculis publicis esset, & iam bibisset *κώτην* in exodiū vitae. Idem *ἡ ποτὶς περὶ ἀρχῆς*: Vitae cursum vt agnoscere possem, & quae  
 15 seruitutis, & libertatis ab origine ad exodium adductae. Idem *ταφῇ μινίππυ*: Quod caeperas modo in via nartare, vt ad exodium adducas.

*Exoletus*] Glossarius: Exoletus, *ὑπὸ γκαμος, καὶ ἰξάλης*. Legendum puto, *καὶ ἰξωγος*. Idem: Exoletus, *περίελακος*.

- 20 *Extrarium*] Legendum censeo, extra focum, sacra, iusq; sit. intelligit sacra familiae, aut potius gentis, Sui heredes sunt in sacris patris familiae.

*Exfugere*] Glossarium: Exfugit, *ἐκπιπέει*.

## F

- 25 *Fabam*] Nam & Lemuralibus iaciunt eas laruis. Varro de vita Po. Ro. lib. 1. Quibus temporibus in sacris fabam iactant noctu, ac dicunt se lemures domo extra ianuam eiicere. Ovidius:

- 30 Cumque manus pure fontana perluit vnda,  
 Vertitur, & nigras accipit ore fabas.  
 Auerfusque iacit. sed, dum iacit, Haec ego mitto:  
 His, inquit, redimo meque meosque fabis.  
 Haec nouies dicit. nec respicit. vmbra putatur  
 35 Colligere, & nullo terga vidente sequi.

*Fabius*] Fabiani fuerunt partium Romuli: Quintiliani, Remi. Ovidius Fast. II.

*Fala*] Falandum, seu Falantum, Graecum est. *φάλαγγος*. Vnde & Palatium, quod prius Palantium dicebatur.

*Falarica*] Ennius: Quae valido venit contorta falarica

missu. veteres Glossae: Falarica, χαλβαλίτρε.

*Falcones*] Vide supra in Capua. Glossariū: Falcones, δ' α-  
κυλοι ποδών ἰσοβαλίοντες. Idem pene Isidorus in Glossis.

*Falsus*] Vox rationabiliter est Pauli. voluit dicere ἀ-  
λόγος.

*Famelicosam*] Aridam. ut Graeci Famelicosum hominē  
vertunt λιμόληρον. & famelice, λιμοξέρες.

*Famino*] Cato: hoc vino praefamino. Lexicorum sarcina-  
tores Vinum praefaminum dici putabant.

*Farfenum*] Videtur legisse in Plauti Milite: eo praester-  
nebant folia Farfani, vel Farfeni.

*Fastidium*] In Glossario: Fastidium, λιτωμα. Lege Fasti-  
gium, αἰτωμα. Ita saepe Vitruvius ex Ctesibio, & aliis.  
& αἰτωσις, Fastigiatio.

*Fastis diebus*] Legō, Fastis diebus ius fari licebat. nefastis  
non fari licebat.

*Fasti*] Eleganter veteres Graeci, Fastus, ἡμερολόγιον. &  
fastus in quarta declinatione. de quo quaestio apud ve-  
teres Grammaticos, super illo Lucani: Nec meus Eudoxi  
vincetur fastibus annus. Ex quibus licet coniungere anti-  
quitatem eius Glossarii, & quantum fidem eius sequi de-  
beamus. Ego alioqui inueni duos versiculos Iambos in  
litera R, qui videntur dedicationis loco esse:

Τοιῦτο δῶρον τῇ σοφῇ γερσίᾳ

ὑπάτος ὑπάρχων προσφέρει φιλόξενος. Videtur fuisse is

Philoxenus, qui temporibus Iustiniani Consul fuit cum  
Probo. Porro verba vltima, Fasti enim dies festi sunt: ne  
Pauli quidem sunt. Sed ad sacrificulorum Kalendaria, vi-  
de profecta sunt, ea remittimus, atque adeo flagris ab-  
gamus.

*Fauissas*] Non est dubium, quin Graeci vocarint θησαυ-  
ριδε ea loca. Plutarchus in Philopoemene: ὁ μὲν ἀλλὰ κομί-  
σας αὐτὸν εἰς τὸν κελεύθρον θησαυρὸν, οἶκῃμα κατέχευεν, ἔτε-  
πνυμα λαμβάτον. ἔτε φῶς ἔξωθεν, ἔτε θυρεὸς ἔχον, ἀλλ' αὐτὸν ἀφ' ἑ-  
λίου περιπρόμεινε κατεκλειόμενον, ὥτα αὐτὰ κατέτιθεντο. Liuius cum  
acciperet haec ab eodem auctore, ex quo hausit postea  
Plutarchus, ita reddidit de eadē re loquēs libro x x x i x:  
Admonent deinde quidam, esse thesaurum publicum  
sub terra, saxo quadrato septum. eo vinctus demittitur: &  
saxum ingens, quo operitur machina, sumperimpositum  
est.

est. In quo annotandum, eleganter ab ipso Liuiο πῆρ πτεῖα-  
 γόειδον λίθον vertisaxum, quo operitur machina, hoc est  
 mola inferior, quam metam vocat Paulus Iuriconsultus.  
 Intelligit ergo Catillum, vt idem Paulus vocat: hoc est su-  
 5 perio rem molam. Machina enim significat molam apud  
 veteres. Vnde Aufonius dixit Machinale pondus, pro mo-  
 la. Hinc Italiam vulgus Machinare, pro molere. Sane ne-  
 que Plutarchus sine Liuiο: neque ille sine Plutarcho ex-  
 poni potuerat. Porro & Varro thesaurum pro eadem re  
 10 dixit lib. de Latino sermone v. 1. Sed quod Delphis in ae-  
 de foramen ad latus est quoddam thesauri specie, quod  
 Graeci ὀμφαλὸν dixerunt. Thesauri specie, hoc est ad mo-  
 dum illarum Fauissarum, quod Graeci θησαυρούς vocant.  
 Non tamen ignoro aliter olim a nobis eum locum expo-  
 15 situm. Sed eleganter Naeuius in suo Epitaphio Orcium  
 thesaurum ab ea translatione dixit:

Itaque postquam est orciuο traditus thesauro.

*Faustulum*] Faustitatem Deam colebant veteres pro-  
 incremento pecoris: vt, Si foetura gregē suppleuerit, pro-  
 20 pterea aliam Faustitatem vocat Horatius.

*Februarius*] Ait diem Lupercalia a veteribus Februa-  
 tum vocari solitum. Varro: Lupercalia dicta, quod in Lu-  
 percali Luperci sacra faciant. Rex, cum ferias menstruas  
 Nonis Februariis edicit, hunc diem Februatum appellat.

25 *Fertum*] Isidori Glossae: Fertores, fertō libantes.

*Fescnoe*] Lego Fascinoe ex vestigiis priscae editionis. Fa-  
 scinoe, vt Pilūnoe, poploe: hoc est, Fascini, Pilumni, populi.

*Festram*] Nihil praeterea addit ineptissimus mutilator,  
 hoc vno contentus, vocabula tantum nobis apponere, si-  
 30 gnificationis, & omnis ritus, atque antiquitatis securus.  
 At nos sciamus Festram fuisse ostium minusculum in sa-  
 crario. quod tantum abest, vt praetermittere debuerit ab-  
 breuiator iste, vt etiam de eo librum iustum confecerit  
 doctissimus simul, atque vetustissimus Grammaticus M.  
 35 Antoni. s. Gniphio. Macrobius: Item Antonius Gniphio, vir  
 doctus, cuius scholam Cicero post laborem fori frequen-  
 tabat, Salios Herculi datos probat in eo volumine, quo  
 disputat quid sit Festra, quod est ostium minusculum in  
 sacrario, quo verbo Ennius etiam vsus est. Ita iamdudum  
 legendum in Macrobio suspicati sumus, cum ecce confir-

mata est sententia nostra libro Macrobij manu scripto, cuius copiam nobis fecit eruditissimus, ac totius antiquitatis iurisq; ciuilis promptuarium Petrus Pithoeus, amicus noster.

*Flaminiae*] Omnino legendum: Flaminia, aedes Flaminis Dialis. Nam Flaminiae aedes mirum non est si sunt domus Flaminis. quomodo dicitur Flaminius Camillus. & Flaminus licitor. Apud Ouidium in Fastis:

Ipse ego Flaminia poscentem Februa vidi.

Februa poscenti pinea virga data est. Flaminia, ex 10 aedibus Flaminis. Ita legimus apud Ouidiū pro eo, quod hodie flaminiam.

*Flaminica*] Patrimem, & matrimem interpretatur, cuius vterque parens in viuis est. At alii, qui ex eodem patre & matre nati. Nam ἀμφιθᾶλῃ vertunt. At contra ἀλλήλων ἱππο- 15 θᾶλῃ vocat Cedrenus vterinum, aut consanguineum.

*Flator*] Glossariū: Flat flator, φουᾶ αὐλητής. Arnobius libro secundo: Tibia, calamoque flantes. Veteres Glossae: Αὐλητής. flator, tibicinator.

*Flustra*] Tertullianus de Pallio: Sic & mari fides infamis, dum flabris aequae mutantibus de tranquillo probū, de flustis temperatum, & extemplo de decumanis inquietat.

*Folliculare*] Folliculum vocat, quod Graeci ἄσκαμος.

*Forbeam*] Seruius: Fibrae, herbae. Nigid. Commento 14 Grammaticali: φορβή, sed antea Fibra dicta est, vt nunc etiā rustici dicunt. Hacc Seruius qui adhuc est in conditoriis eruditi amici nostri P. Danielis. Ex quibus suspicor alterutrum scriptorem ex altero emendandum.

*Fordicidin*] Glossarium: Fordas, ἐγκυμονήσας. Forba, θυρία 30 ἐγκύμονος βοός.

*Forma*] Lege: vt cum extra, quae dantur, Formida appellantur.

*Formucal*] Manifesto legendum formucapes. vnde contractum Forcipes.

*Fortis*] Restitue ex veteri editione Fortis. In XII. Tabulis: SANATIBVS. IDEM. QVOD. FORCIBVS. IOVS. EST O. id est bonis, & qui non defecerant a populo Ro.

*Forum*] Forum agere. Lucas in Actis. αἱ ἀγοραί αὐτοῦ.

Et Ser.

Et Seruius in illud: Indicitque forum.

*Fraus*] Liuius lib. x x i i i: qui capitale fraudem ausi, quique pecuniae iudicati in vinculis essent. Lege, fraudem frausi. Plautus *Afinaria*:

5 Metuo, in commune ne quam fraudem fraus fiet.

*Fringilla*] *σπίνος*.

- Frutinal*] Veneris Fruti meminerunt Solinus: dum, inquit, simulacrum dedicat Veneri matri, quae Fruti dicitur. Item Augustinus lib. i i i . cap. x x i . de Ciuit. quam Diuam  
 10 Fruti Sciam vocat. Trium horum testimoniis, Solini, Festi, Augustini cur fidem eleuemus, quominus Frutinal legamus, causae non est. At Erucinae Veneris templum fuit Romae. Quid? propterea non erit & Veneris Fruti, praesertim cum cōtlet fuisse Venerem cognomine Fruti? Neque nos non vidimus nummum Confidij Noniani. eius enim copiam, & aliorum vetustatis monumentorū, nobis fecit Christophorus Neytter Augustanus. At Glossarium Erucinae non Venerem, sed Isim putat: Erucinae, *ἱσίδος*.  
 20 *ἱσὶ* ἔ. quia Veneri dicata est. Glossac. Sine dubio Fruti detrūcatum ex *ἀφροδίτη*. Nam cum post tempora Numae in urbē Venus recepta sit, non potuit habere nomē Latinū, sed Graecum Afrodite, quod distortū in Fruta, seu Fruti. sic etiā dicebatur Venus Murti, vt Venus Fruti. Varro: Intimus  
 35 circus dictus ad Murtim. Vtrunque autem potest dici & Fruti & Frutis. item Murti, & Murtis.

*Frux frugis*] Puto ita distinguendum. & supplendum: Frux, frugis dixerunt antiqui. Mox a capite: Fructum, & fructam a fluor. Frux quidem dixit Ausonius imitatione  
 30 veterum:

Ante equidem, campis quam spicea suppeteret frux. Fructus sum & perfructus aliquam rem dixerunt veteres, inter quos Lucretius.

*Fucilis*] A fucō, vt ab herba, herbilis. Nihil mutandum.

- 35 *Furcilles*] Imo quibus aliquid mouebant. Furcillis mouere, expellere, eiicere, & Latinis prouerbialiter effertur, & Graecis ipsis, qui *διχεῖν* αἰεὶ dicunt, adeo vt ne inferiorum quidem temporum Graeci ignorarint. Cedrenus:  
 τοὺς βασιλικὰς θησαυροὺς κινεῖσθαι, καὶ συμβουλεύσεις, καὶ ὀρχή-  
 ρησι, καὶ ἀκρόαται ὅταν πληροῖ διχεῖν οἷος ἀποκρουῖται.

Non est dubium, quin ea verba, **QVIBVS HOMINES  
SVSPENDEBANT**, sint emplastrū ipsi<sup>9</sup> Pauli breuiatoris.

*Futare*] Isidorus: Futo, *ἐκίσχω*.

*Futulis*] Lucatius Grammaticus: Futile, vas lato ore, fundo angusto, quo utebantur in sacris deae Vestae: quia aqua ad sacra Vestae in terra non ponitur. Quod si fiat, piaculum est. Vnde excogitatum est vas, quod stare non posset, sed si positum, itatim funderetur. Vnde & homo commissa non retinens, Fucilis dicitur. Haec ille vetus Grammaticus. At Terentius in Eunucho vas futile intel-  
ligit plenum rimarum.

## G

**G**enas] In versu Pacuij potius legerim flora, quā flore. Nunc primum opacat flora lanugo genas. Nam idē Attius in Bacchis:

Genas lanugo flora nūc demū irrigat. Idem in iisdē:

Nam flori crines video vt propexi iacent. Quod Eutripides *πλοκαμὸς τι γὰρ σοῦ παναός* -- Pacuius Antiopa:

---Ceruicum Floros dispargite crines. Est coronis Anapaestica.

*Geniales*] In fine corruptissima ita restituo: Geniales dicti a genendo, qua plurimum posse putabantur, quos postea Genios appellarunt. Id est: Qua re plurimum pollēt, hoc est genitura. sunt enim *διοὶ γενεθλικοί*. Quod autem ait Geniales deos esse semina & elementa rerum, non lauit Graecos magistros, qui interpretantur Geniales, *γενεθλικοί*. Genialē etiam *τύχην*, & Genialia. *τύχηα*. Addendum & quod Sātra vetus scriptor monet: Scis enim Geniales homines ab antiquis appellatos, qui ad inuitandum, & largius apparandum cibum promptiores essent. Potest & vulgaris lectio defendi, a gerendo, & Gerulos. Nam & idē Centorinus: Eundem, inquit, esse Genium & Larem multi veteres memoriae prodiderūt. in quis etiam C. Flaccus in libro, quem ad Caesarem de indigitamentis reliquit scriptū. hunc in nos maximā, quinimo omnē habere potestatem creditum est. Gerulus enim apud veteres, non *ὁ βασιλεύων*, vt postea, sed *ὁ πρίεσθαι καὶ πρᾶναι* dictus est. Vt Plautus in Bacchidibus dixit geruli, figulos mēdaci: gerulos, & figulos, hoc est *πρᾶνται καὶ πλάσας*. Et veteres Glossae, Geruli, *πρᾶνται*.



*Genialis lectus*] De eo Arnobius contra gentes. Describitur prolixè a Catullo de Nuptiis Pesei, & Thetidis. Glossae, Genialis lectus, καλὴν συμπτσίον. Non de eodem intellexit. Nā Genialis lectus sterneretur Genio, & Iunoni:

5 *Genius*] Labor us, Genius, generis nostri parens.

*Gesum*] Lege, Gesum, graue iaculum. Varro de vita Po. Ro. lib. 111. qui gladiis cincti sine scuto cum binis gesis essent. Isidorus: Gesum, hasta, iaculum βολίσ.

10 *Gigeria*] Falsum est Gigeria esse cibum confectum ex multis obsoniis. sed Gigerium est, ventriculus Gallinarū: quod verbum hodie in Gallia retinemus. Giser enim vocamus. Lucillus.-- Gigeriae sunt

Siue adeo hepata--

*Gingriator*] Tibicen. Vide Athenaeū. Glossae Hesychij:

15 γιγρίαι· αὐλὴ μικρὴ, ἐν ᾗ οἱ πρῶτον μαρθάνουσιν. ἔπειτα ἔτιος γίγριον. Glossarium: Gingriua. εἰδὼς φωνῆς στέληται σο. Gingriūt, χλωὴς ἐκβύδον. Gingium, φωνὴ χλωὴς. Arnobius libro v 11: anserum gingritibus. vide Sol: num capite x.

20 *Glutis*] Lege, Glutis. Cato, Vti bene subactū, vtiq; bene glutum sicc. In Glossis Latinis: Glis, glitis, humus tenax.

*Gloria*] Antiquitus Glossia, a Graeco γλῶσσα.

*Glucidatum*] Vide tertium Coniectaneum. Glossarium, Gloditatus, ἡδύς. Glucidatus legendum.

25 *Glos*] Glossarium: Glos, ἡ τοῦ ἀποδιδόντος ἀδελφῆς, γάλας. παρὰ πλάυτρε.

*Gnaeus*] Idem quod Nacvus, vt Natus, gnatus: Nauus, gnaus.

30 *Gnarigauis*] Et Gnaruris. Aufonius: non cultor instans, non arator gnaruns. Apud Arnobium libro 11. Cur esse dicatis in aliis praeceptionibus gnarures. Male hodie in Aufonio gnarus est, in Arnobio, gnariores.

*Gnaruisse*] Glossae: Gnaritur. γινώσκειται.

*Gnefsum*] Glossarium: Gnetonsum, ἀμαυρόν, σκοτεινόν. Corrigere, Gnefonsum.

35 *Gnitus*] Lege, a genubus.

*Gradiuus*] Quia gramine sit ortus, ex flore nescio quo concepit cum mater. Ouidius lib. v. Fast.

*Gnotu* Glossae: Gnotum, γινώσκον, διδάσκον.

*Gramia*] Ἀγρία. Acolice γράμα. vnde Gramia.

*Grass-rn*] Grassari, ὅξυπον εἶναι, ἰππεύειν ὁδοῦ, καθ' ἵξιν. Grassa,

βλάδισμα, ἑμμε. Grassatur, λαποδυή. Grassator, λαποδυής.

Grallatores] Glossariū: Grullatores, πανικὰ φορέωντες. imo Grallatores. Πανικὰ φορέων explicat quod de aegipanibus hic dicitur.

Groma] Glossae: Gruma, Γρόμα, ἡ ἀσπίς καὶ γνάμη. & male lectum ab ipso auctore Glossarij, Gauma, ὅρα καὶ τι κτηνική. lego Grunia, ὅρα καὶ τι κτηνική. in alijs Glossis: Gruma, δρόσιον, ἢ τὸν μίτρον. & Grumari. Lucill.—viamq;

Vis degumari, ut castris mensor facit olim. Glossarium: Grumat, μίτρον, ἡ ἑστῆ. Nonius: Grumae sunt loca media, in quae directae quatuor congregantur, & conueniunt viae. recte. Nam & in castris & in coloniis capiendis groma ponebatur in tetrantem, antiqua & postica linea se inuicem ad angulos rectos interfecantibus. Auctor Ag-  
genus: 15

Gruere] Glossae: Gruunt, γρυνίζουσιν.

Grummi] Glossarium: Grumi, τρύμματα. Grimini, οἱ διορίζοντες τοὺς ὄρους λίθοι. Lege Grummi.

Gulliocae Glossae, Gulluca, ἡ πρότοπιμα. & Gutilliocae, ἡ πρόμακα, παρὰ λυκαλίου. lege, Gulioca, ἡ πρόμακα. Gulliocae, ἡ πρόμακα. De lōgis nucibus alibi satis diximus. 20

Gurgustium] Quin & gurgulio. Glossae enim interpretantur ὁ κηρύσιον ὅρα.

Gutturium] Glossae: Gutturium, ἡ ὁδὸς σκαλὺς ἐστὶν. Gutturium, ὁ θμός, προκοπή, ὡς Βάρβαν. Vltimū videtur dictum quod Guttatim fiat. 25

## H

Halapanta] Ego suspicor Plautum scripsisse Halopanta per o, ut παρὰ τὴν ἄλῃ simile faceret, ac παρὰ τὸ σὺκατ factū est sycophanta. Nihil significat Halopanta. sed Comice & tempore lusum est, propter habitum marinum. & recte hodie in Plautinis codicibus legitur per, o. Halophantam, an sycophantam hunc magis esse dicam, nescio. in Curcul. 30

Hallus] Ut supra Allus. ὁ ποδὸς μῖτος δάκτυλος. Glossae. 35

Heluella Titinnius:

Lenti calido eluella, rapula, rumices.

Helus] Lege: Helus, & Heles.

Herbam dol] Nam nemo poterat dici victor, nisi prius quem

quem vicisset se victum fateretur, & victorem agnosceret  
Ennius:

Qui vicit, non est victor, nisi victu' fatur. Citatur in  
fragmentis Seruij, quae extant in pluteis P. Danielis. Ver-  
sus vero Attij, qui citantur ex Meleagro a Nonio, nihil ad  
rem. imo contra sententiam ipsius Nonij, qui eos ad hoc  
proverbum accommodat. Sunt autem hi:

Gaudent, currunt, celebrant, herbam conferunt, do-  
nant, tenent.

10 Pro se quisque cum corona clarum conlustrat caput.  
Nam hic quidem agnoscitur victor. at non a victis. Sunt  
enim socij & aequales Meleagri, victori Meleagro de sue  
ab eo interfecto gratulantes.

*Herbilis*] Lucillius: Anseris herbilis viris. Citatur in frag-  
15 mentis Seruii.

*Hetta*] Veteres Glossae: Eſta, φλεπὲς ἀρτίη. At Hitta a-  
liter interpretatur: Hitta, Ηἰſta, ἡμεῖς ῥοίαις. videlicet, quod  
superius Ciccum dici annotatum est. &, Hittus, φανὴ κυνός.  
Vnde factum Hittio, ἰχθυῖω, proprium canum vestigia in-  
20 dagantium cum aliqua vocis niſtatione.

*Illū*] Glossariū sine aspiratione, Illū, νάρθηκας τὸ ἐν τοῖς.  
Et ita in Plauto, vt ostendemus aliquando, si Deus fa-  
uerit.

*Hippacare*] At Isidori Glossae, Hippitare.

25 *Hirquitallus*] Glossae: Irquitallus, ὑπηπάτωρ. Et, Irquis,  
τετραγωνταὶς ἀρχηγισσορ. Lege, τετραγὼν παῖς ἀρχὴν ἡβώσας.  
Vbi, τετραγὼν παῖς ἀκμὴν ἡβώσας.

*Horētum*] Lege, Horētem, & Forētem. vide supra  
Forētis.

30 *Hostia*, Corrige Glossarium: Hostia, θύμα, ἱερτεον, θυσία,  
τίμιον. Nam vulgo, θυσίας τομην.

*Hostis*] Seruius Danielis nostri: Persas, qui erant Grae-  
corum hostes, ξένους a Lacedaemoniis appellatos refert  
Herodotus.

35

## I

*I Cadion*] Lucillius:

Querquera consequitur febris, capitisque dolores,  
Tande mihi infesti, quam Rhondes, Icadionque.

*Idulū*] Ouidius: Idibus alba Ioui grandior agna cadit.

*Ignia]* Aliud in Glossis: Ignia, ἡ τοῦ πυρὸς φύκισσις.

*Ignis Vestae]* Tertullianus in libro de poenitentia: Quid illum thesaurum ignis aeterni aestimamus, cum fumariola quaedam eius tales ictus flammaram suscitent, &c. Pro terebrare in quibusdam editionibus legitur verberare. 5 Sed terebrare possumus in suo loco quietum esse iubere. Simplicius in 111. de caelo: ἀπὸ ξύλων δὲ πῦρ ἐκθάλλουσι, θάλατταν δὲ ξύλων οἱ τέρεβρον ἐν θατέρῳ περιτρέφουσι. Hesychius: ἀχάλλουσι τρύπανα. τὰ φρύγα πυρεῖα. σφοκλῆς ἐν φινεῖ διουτίῃ.

*Ignitabulū]* Glossariū: Ignitabulū, ὁ ἀδὲς ῥαβδίου πυρὸς ἐφόρον. 10

*Imbrica]* Et imbricitur in Glossario: Imbricitur, ὁ μὲθροῦται, ἐρίχεται. Sed sine dubio fallitur ille scriptor, qui apud Ennium Imbricitur, pro Imbricitor legerit in illis versibus ex Annali decimo septimo:

Concurrunt, veluti venti cum spiritus austri

Imbricitor, a quoque suo cum flamine contra

Indu mari magno fluctus extollere certant.

*Imbulū]* De v. effutiticia puerorū vocola, supra diximus.

*Immustulus]* Glossariū: Immustulus, ἑίδος ὀρνέου. Infra, Inmostulus. Glossariū: Inmostulus, ὀρνέον κασιλικόν, ὅστις κασιλικός. 20

*Impetratum]* Glossarium: Impetratus, θυσία. Non plane explicauit. sed si dixisset, καλὴ θυσία. In sacrificiis quod Litare est, id in auspiciis impetrare. Nihil aliud est, quā impetrare. sic dicebāt Artitum, pro artato. dolitū, pro dolato.

*Impete]* Perperam. Legendum, Impetite. ab eo, Impete, 25 ὁ μὲθροῦται. & Impeteius, ὁ ζήτωρ. Glossae.

*Impolitiās]* Gellius: Item si quis eques Romanus equū habere gracilentū, aut parū nitidū visus erat, impolitiās notabatur. Id verbū significat, quasi tu dicas incuriae.

*Impos]* Glossarium: Impos, ἀντιξυστος. lege, Impos. 30

*Improlus]* Glossarium: Improles, ἀφ᾽ ἡλικίας, μὴ πρὸς πολυτιμότητος. Contrarium est Duicenso. Nam duicensus, qui cum prole in ciuitatē abscribebatur. Ab iisdē Glossis Improles exponitur, ἄγονος, ἄτεχνος, ἄνεμος.

*Isarculū]* Seruiana Fragmēta: Arculū est virga ex malo Punica incuruata: quae sit quasi corona. Et ima summaque inter se alligatur vinculo laneo albo. quā in sacrificiis certis regina in capite habebat: Flaminica autē Dialis omni sacificatione vti debebat. Gellius: Eaedē ferme cerimoniae sunt, quas Flaminicas Sacerdotulas Diales seorsū 35 adiungunt.

aiunt obseruitare; veluti est: Quod venenato operitur. Et quod in rica surculū de arbore filiqua habet. In quibus nō de l'unica malo, sed de filiqua arbore fieri praecipitur: quā uis alij felici arbore legāt. de venenato etiā Seruius in iisdem mēbranis: Vetere cerimoniarū iure praecēptū est, ut  
 5 Flaminica venenato operta sit. Idē etiā ait: Flaminicā praecipitur habere arculum, ricam, venenatum, fibulam. Sequitur apud Gelliū: Et quod scalas, quae Graece *καλμας* appellantur, eas ascendere ei plus tribus gradibus religiosum est. Lege: & quod scalas, nisi quae Graece appellātur  
 10 &c. Idē Seruius alio loco: Apud veteres Flaminicā scalas plus tribus gradibus nisi Graecas scandere non licebat, ne vlla pars pedum eius, crurumue subter conspiceretur. eoque nec pluribus gradibus, sed tribus, ut in ascensu du-  
 15 plices nisi non paterētur extolli vestem, aut nudari crura. nam ideo & Graecae scalae dicuntur. quia ita fabricantur, ut omni ex parte compagine tabularum, clausae sint, ne aspectum ad corporis aliquam partem admittant. Hoc egregium Seruij fragmentum, ut & alias eius Grammatici reliquias, debemus optimo & eruditissimo amico nostro P. Danieli, I. C. ex cuius loci sententia ita locū Gellij, qui semper alioqui nunquam non mihi suspectus fuit, emendaui.

*Incessere*] Perperam quidam pro iactu, iaculo substituit.  
 25 *Incitega*] Superius monuimus Incitegam dictam ab integendo. Quia veteres Incitegere pro integere dicebāt, ut Reciprocum pro reprocum: Reciperare, pro reparare: cōcipilare, pro compilare. Dicta ab integendo, quia partem mensae tegat. Ea autē utebantur, ne vinariū vas, puta crater magnus, aut amphora labem ex fundo in mensa relin-  
 30 quat. cum saepe videamus lagenas mensae impositas circulum de vino describere in mappa. Itaque copones, ne mappa, aut mantile maculā illā contrahant, imponūt circulos de ligno: super quibus statuuntur lagenae. Sed crescente luxuria has machinulas Romani abiicere: &, ne  
 35 Citreae mensae laederentur, si sine incitegis crateres impositos nudae sustinerent, Gausapas insternebāt. Pauperes vero, ut puto, incitegas retinuerunt. Martialis:

Nobilis villosa regant tibi gausapa citrum.

Orbibus in nostris circulus esse potest. Nam potest  
 ee ij

intelligi incitega per circulum illum. Sed nihil impedit & maculam circuliarem vasorum vinariorum intelligere. & incitegae, ut puto, non erant circuli specie. Porro incitega a Graecis vocatur *ἰνυθήκη*. Polemo *πεινηγνής* ἰνυθήκη, καὶ ἂν αὐτὸς κύπελλον. Ut manifesto appareat ἰνυθήκην ὑπόσημα esse. Dicta autem quali *ἰνυθήκη*. Et ita vocabatur ab Alexandrinis. Athenaeus: ἡ δ' οὐτ' ἀνέκαθ' ὅσον χαλκὸν ἢ ἰνυθήκη, πείνηγνός ἐστι καὶ μέσση κοίλη, διεχέουσα τὴν πρὸν ἐντὶ θεῖον καὶ μιν. Ἰχθυοὶ δὲ ταύτης οἱ μὲν πέντες ξυλίνω, οἱ δὲ πλάσσοι χαλκῷ, ἢ ἀργυρῷ. Vocatur autem ab Herodoto ὑποκρητήρων. Cuius nominis causa obscura non est.

Indictuum] Indictiua funera adequae per praekonē cuo-  
cabatur populus hīs verbis: EXE QVIAS. L. TITIO. L. FI-  
LIO. QUI BV. S. EST. COMMODVM. IRE. IAM. TEMPVS.  
EST. OLLVS. EX. AEDIBVS. ECFERTVR.

*Indiges*] Gloſſarium: Indigetes, ἰμῆθος, κυρπῆτις.

Indigitamenta] Explicatio haec Pauli est, non Festi  
Quis ignorat Pontificios libros ita vocatos? Glossarium:  
Indigitamenta, ἰνδῖγα τὰ βιβλία.

*Indoles*] Incrementum significat primigenia notione. Vt apud Gellium mendis indoles. Olere enim, crescere, significat & spem, quam ex vultu colligimus virtutis futurae in pueris. quae vocatur χαρὰ κτήρ a Graecis. vt ab Euripide dictum, ὡς δ' ἔφες τῆς εὐ' ἄνδρας χαρὰ κτήρ. Glossae: Indoles, καλὴ ἡλικία ἐν νεωτέρῳ.

*Inebrae*] Inebra, Ἰνέβρα μαγισσοτικήν. Vide supra Enebra.

*Ines*: s; Lucill. Vt perhibetur iners, ars in quo nō erit vlla. Citatur in fragmentis Serūij. Ab eo inertitudo formamq; veteres. quam *ἀδρανία* vertunt Graeci, hoc est ignaviam, vt inertein, *ἀδρανῆ*.

*Infector*] *Infector*, βαφύς. *Infecti*, ἀντισυμμάχαι.

*Inferiac*] Idem Inferilia, hoc est, *κατωχθίνα, εἰς κομίματα.*  
Glossac.

*Infindere*] Glossarium: *Infindere*, ἐπιτείνειν, ἐκκαμναι τίσιν. *Lege*, *Infindere*. Metaphora a furculis, qui infissis truncis arborū inferuntur. Quod eleganter vertitur, ἐκκαμναι τίσιν. 35  
 καλήμα, furculus, sarmentum.

*Infit*] Ἀρχὴ λήξεως, ἰππικῆς, ἀρχεται. *Infc*, ἀρχῶ.

*Ingluties.* Lego, guttur, glutus. Glossarium, Glutus, βελος. Persius:

Nec glutto sorbere saliuam mercurialem.

*Iubere]* Puto legendum, inigere, non iungere.

*Inori]* Scribo, Inori, inores. Quia scilicet, inores vsitatus esset, quam inori. Turpilius Deimetrio: In acta cooperta  
5 age inoras ostreas.

*In pelle lanata]* Seruius, qui est penes Danielē nostrum, tantum refert ad confarreationem. Mos, inquit, apud veteres fuit Flamini, ac Flaminicae, vt per farreationem in nuptiis conuenirent, fellas duas iugatas ouili pelle super-  
10 iniecta poni eius ouis, quae hostia fuisset: & ibi nubentes velatis caputibus in confarreatione Flamen, ac Flaminica residerent.

*In procinctu]* Glossarium: In procinctu, ἐν προκίμῳ πολέμου  
ἐν τῇ μάτῃ ἰδιότης ὑπατικῆς, ἥτις διαφέρει ἐν παρατάξει πολέμου  
15 ἀρχαῖος.

*Inseque]* Glossarium: Inseque, ἐνπύ. Liuius Andronicus initio Odysseae: Inseque musa mihi v:rum versutum.

*Insuasum]* Glossarium: Insuasum, εἰδὲς δὲ καὶ ἀρετὴν καὶ πεισισμὸν. Lege, εἰδὲς δὲ καὶ ἀρετὴν καὶ πεισισμὸν. Et sane hoc vult Festus,  
20 esse colorem sinilē illi, qui est in illis trabibus, quas diutinus fuinus infecit.

*Intergerini]* Ego mallet scribere per duo rr. Est enim a Gerris, hoc est cratibus. Vnde & Cōcratitij parietes aliquādo dicuntur. Glossarium: Intergeries paries, τοῖχος ὁ δι' οὗ καὶ  
25 σφὲς διορίζον.

*Iouistae]* Putarem legendum IOVS EST O. quia ita legitur in veteribus legibus. Habeo & fragmenta quarundam, in quibus ita semper exaratum legitur. Sed cum ipse compositum esse dicat, hae vero sint duae voces, non potest legi, IOVS EST O. Quid sit ergo, quaeramus.

*Ipsip]* Glossarij auctor nō bene legit, vnde vnde accepit. Ipsipci, ἰψίπ. Legendum enim, Ipsipe. Sed & ipsipe potest legi. Ita enim vitiose vt pronunciabant, & scribebant veteres. Vnde Claudius imperator multauit Senatorem, qui ISS E, pro IPS E dixerat.

*Ipsulices]* Alibi monemus legendum Ipsiplices. Cuius sententiae adhuc me non poenitet. Glossarium: Ipsiplices, ἰψίπυκτα φύλα.

*Irci]* Imo Ircens, vt infra Neque iterum ponendum erat.

**Irpices]** Seruius Danielis, in illud, **VIMINEASQUE TRAHIT GRATIS.** Ad agrorum, inquit, scilicet exaequationem, quam Irpicem rustici vocant. Vide Coniectanea nostra.

**Italia]** Ab Attelido. Puto distinguendum, ab Atte Lydo. quasi: Attalia. Sane ἄττις est nomē Lydium, & Phrygiū. Lydos vero in Italiam venisse, nemo dubitat. Quin & Strabonem nobiscum facere postea deprehendimus. lib. 10.  
 οἱ τυρρῆνοὶ τοῖσι παρὰ τῆς ῥωμαίων ἱερῶσιν, καὶ τοῦσιν προσαγορεύοντο οἱ δ' Ἰλλυριοὶ ἔτις ἀνέμασαν αὐτοὺς ἀπὸ τοῦ τυρρῆνος τοῦ ἄττις, ὡς φασὶ τοῦ εἰλαπτος ἐκ λυδίας ἀποίκουσι διῦρο. Vide caetera. Vide Herodotum libro 1. item Dionysium Halicar. libro 1.

**Iubilare]** Rusticorum plane verbum, ut & ipse dicit. Attius in Chrysippo: Io buco, quis me iubilat? Vicinus 15  
 Atus antiquus. Prius enim iobulare. Nam Io, rusticorum ἰοβιλάριον. Ut in Attellana, Io venit simus & villa.

**Iugere]** Glossarium: Iugit, ἰκτὴν βοῶ. Ita enim legendum. Varro Sefquiulyxe: Iugere volitans miluos aquam e nubibus tortam indicat fore, ut tegillum sibi pastor sumat. Vide 20  
 in Coniectaneis.

**Iuge]** Cicero 11 de Diuinatione: Huic simile est, quod nos Augures praecipimus, ne iuge auspiciū obueniat, ut iumēta iubeant disungere. Seruij fragmenta in illud: -primū omen equos in gramine vidi: Multi de libris Augurum 25 tractum tradunt. Iugetis enim, quod ex iunctis iumētis fiat. obseruatur enim, ne prodituro magistratui disunctis bubus plaustrum obuiam veniat. & infra: Cum autem dicit 1 v 6 o, veram significationem Iugetis facit.

**Iugula]** Glossarium: Iugula, ἄσπερ ὀρείαντος, ὁρᾷ τις ὡς φησι. 30  
 Sane Horatius meminit Orionis, non autem iugulae. Sed legendum: ὁ ἄττις ὡς φησι. Varro: Iugula signum est, quod Attius appellat Oriona, cum ait: citius Orion patefit. Ita nec quidem constabit sua fides illi Glossario. Nam Attius non dixit iugulam, sed Orionem. Sed puto μαθημονικὸν ἀμάρτυμα. cum meminisset a Varrone Iugulae, & Attij vno in loco mentionem factam, putasse ab Attio ipso iugulae quoque mentionem fieri.

**Iurare]** Notum ex edicto perpetuo Praetoris: SACERDOTEM. VESTALEM. ET. FLAMINEM. DIALEM. IN.



OMNE LMEA. IVRIS DICTIONE. IVRARE. NOM  
COGAM. Liuius libro XXXI. C. Valerius. Flaccus, quem  
praesentem creauerat, quia Flamen Dialis erat, iurare in  
leges non poterat. Vide Plut. Problem.

5 *Iustidies*] vnico verbo Glossarium cum alia interpreta-  
tione: Iustidium, ἀρχορνικὴ ἡμέρα. Tanquam iusti dies sint,  
quibus ius dici poterat, quod verum non est.

*Iuuentutis*] Alij inuentatis. non male. non tamen, vt  
propterea Iuuentutis reiiciamus. Indifferēter enim vtrun-  
10 que vsurpabant. In Glossario: Iolinta, ἰόλη. Lego Iquenta.

## L

*Lacerna*] Verba sunt Pauli, Lacerna, quod minor ca-  
pitio sit. Vltimis tēporibus Capitiū significabat capitis  
15 tegmētum. Antiquitus autem mamillare feminarum. Neq;  
viquā boniauctores pro cucullione acceperūt, vt posterior  
aetas barbara, quae epomidas monachorū capitia vocat.  
Nos olim adolēscētes docuimus in Cōiectaneis Nonium  
errare, qui putarit a veterib. in eū significatū accipi, in quē  
20 accipiebat sua aetas. Quia locus Varronis, qui ab eo produ-  
citur, manifesto cōtra eū facit. At Hieronymus antiquitatis  
& linguae. Romanae peritus scriptor Capitiū nō aliter ac-  
cipit, quā Varro, & veteres, in Epistola de veste Sacerdotali.

*Lacuna*] Pro lama perperam manuscripti limam. Neque  
25 id tam mirum, quā doctos viros pro eo substituisse λίμνην.  
En cacoethes bonos auctores corrumpēdi. Cur ipsis dis-  
plicuit lama? an ignorāt idē esse, quod lustrum? Et sane ita  
veterū Glossae: Lamae, πηλὰ δ' ἐς τύποι. Melius tamē lamae,  
collectiones aquarum exponerentur.

30 *Lance*] Notū est ex XII Tabulis esse. ideoq; repetendū  
ab vltimo Atheniēsi iure: Nā qui concipiebāt in aliqua  
domo furtum, nudi cincticulo amicti, quod vocatur hic li-  
ciū, aedes suspectas ingrediebantur. Aristophanes περιπαίς:

κατὰ δὲν ποίματιον. ἡ δὲ κορυφή

ἔκ, ἀλλὰ γυμνὸς εἰσιέναι τομίζεται.

ἀλλ' ἐχ' ἑσθλὸν ἔργον εἰσέρχεται. Plato etiā de legibus

lib. XII. φασὶν δ' ἀνιδέειν τίς π παρ' ὀφθαλμοῦ γυμνός, ἢ χιτῶνίσκος  
ἔχων ἄζωτος περιμάσσει τοὺς τομίζοντας, ἢ μὲν ἐλπίζον ἐνέσσει,  
ἢ τὸ φασθῆναι. Propter matrē familias autē, & virgines oppone-  
bat lancē ante oculos, quia etiā in γυναικωνίτιδα intrabat.

quod nō licebat apud Graecos viro externo, ne corrūpēti-  
di feminas potius, quā furti concipiendi causa ingressus  
videretur. Ideoq; lancem ob oculos ponebat, ne videret  
eas. Sed quaero, quid ergo proderat intrasse Gynaeconi-  
tin, & nihil videre? Sane qui ita oculos tegeret, quid vide- 5  
re posset, quo modoue furtum concipere, nescio.

*Lancae]* Vide, in Pilae.

*Lapit]* Pacuuius. Periboea: Lapit cor cura, aerūna corpus  
cōficit. Imitatū a Graecis, qui πύρασιν αὐτὴ τῆς λύπης dicūt.

*Larētaria]* Placet librorū quorundā lectio, Faustuli in- 10  
uentoris Remi. quanquam non displicet nutritij. Inuentor  
est plusquam nutricius, qui expositos sustulit, & educauit.  
Inuēti enim infantes dicuntur, οἱ χαμαιῖφι ἐστίν. & qui expo-  
siti sunt, propterea in Constitutionibus dicti χαμαιεῖνοί.

*Latine loqui]* Omnia sequentia sunt Pauli. Qui fateatur 15  
vix ullam notitiam Latini sermonis superesse, ne spere-  
mus ab eo Latinitati consultum, qui illo barbaro saeculo  
Festum nobis mutilauit.

*Lauerna]* Lauernam Romani fures precabantur, vt in-  
stituta sua, & cōsilia furandi ac mētiendi fortunaret. Plau- 20  
tus Cornicularia:

Mihi Lauerna in furtis celebrassis manus.— Horat.  
Pulchra Lauerna Da mihi fallere. Sic Graeci eodem  
modo orabant τὴν πρᾶξι δίκην vt consilia furandi ad effe-  
ctum pēduceret. Erat autem ea Dea tantum caput, sine 25  
reliquo corpore. Glossae Graecorum: πρᾶξι δίκην, δαίμονα  
πινάρασι, τὴν ὥς περ τέλος ἐπιτιθεῖσιν τοῖς τοις ληρομένοις, καὶ πρᾶ-  
ξι δαίμονι. διὸ καὶ τὰ ἀγάλματα κεφαλὰς γίνεσθαι, καὶ τὰ θεύματα  
ἐμώως. Quare recte Glossarium: Lauerna, πρᾶξι δίκην. Glos-  
sae Isidori: Laberna, gladiator. Laberna, ferraimenta latro- 30  
num, vel grassatorum, vel furum. Laberna, latro, aut qui  
filios alienos seducit. Vides plagiarium manifesto vocari  
Lauernam. Quod & Aufonius intellexit cum de plagiaro  
bonorum carminum ait:

Nec iam post metues vbique dictum:

Hic est ille Theo poeta falsus,

35

Bonorum mala carminum lauerna. hoc est, vt Mar-  
tialis etiam loquitur, alienorum scriptorum plagarius.

*Lemni(cu)]* Lege, fasciae coloriae.

*Lepista]* In Glossario, Lepistra, ἑίδος χύβας. De hoc satis  
olim

olim in Coniectaneis. Varro de vita populi Ro. lib. i. Vbi erat vinū in mensa positum, aut lepestā, aut galeolam, aut sinum dicebant. Tria enim, pro quibus nunc Acratophoron dicitur. Qui locus coagmentatus partim ex Nonio; 5 partim ex schediis Seruianis, quae sunt penes doctiss. Danielelem nostrum.

*Leria*] In ornamentis muliebribus qui sint ἀλγυ in Coniectaneis diximus.

*Leuir*] Graecis ἀνδρῶδες. Est autem ex Graeco ἀπαρ-  
10 *Liberata*] Illa verba, I D E S T I O C V T A, ne Pauli quidem sunt. Quare expungenda Effata, liberata, defanata, idem. Arnobius, Spatiola templorum defanata.

*Librilla*] Lege, Librilla. Porro vltimis temporibus senescentis imperij haec in defuetudinem abierunt. Sed magi-  
15 ster rerum vsus in eorum locum Fustiballum commentus est. de quo apud Vegetium.

*Lingula*] Graeci, Lingula, μῦςτις, καὶ γλῶσσις. Malo ramen Ligula, vt Martialis: & aliae Glossae, Ligula, μωστρίον.

20 *Lixabundus*] Glossae Isidori: Lixabundus ambulat, qui voluptatis causa ambulat.

*Loebesum*] Seruiana schedia: Sabini Cererem panem appellant: Liberum, Loebasum, quia Graece λιβηδίνι dicitur res diuina.

25 *Lucani*] Lege: loca aërofa, non Cretosa.

*Lucar*] ἀπὸ βικλὸν a Charisio, & Glossis, itēmq; μωδὸς ἀπὸ φλοκῶν. Apud Liuium lib. iiii. Pychio Apollini republica vestra bene gesta, seruataque lucris meritis donum mittitote. nulla controuersia legimus, lucaris meriti donum.  
30 ex eo lucare dabatur pecunia in sumptus & impensas scenicas: vnde ἀπὸ βικλὸν vertunt Grammatici. quibus impen- sis modum factum fuisse, & lucar histrionum coercitum temporibus Tiberianis, refert Tacitus Annali primo. In-  
35 *DEMPHYM A REP.* Tertullianus aduersus Gnosticos. loquitur autem de praecursore Domini: Ipse clausula legis, & Prophetarū, nec Prophetes, sed Angelus dictus contumeliosa caede truncatur in puellae salticae lucar. Eleganter. Nam lucar, erat merces saltatorum, & histri-  
quin. Plutarchus vertit, τὸ πλεονέκτημα εἰς τὰς θιάσας.

*Lucetius*] Glossae: Lucerius, ξιύς. Vtrubi error, nescio. Gellius habet Lucetius.

*Lucomedes*] Legendum a Lucumone. Propertius vocat Lucmonem.

Prima galeritus posuit tentoria Lucmo.

5

*Lucumones*] Aufonius ad Theonem:

Scillito decies si cor purgeris aceto,

Anticipesque tuum Samij lucumonis acumen. Ita legendus est locus Aufonij, ut in Aufonianis lectionibus diximus, quas affectas iam, ac prope ad finem excusas, etiam men suppressit Typographus magno meo dolore, ac flagitio suo.

*Lucuntere*] Lege, Lucunter, quod Graccum est, λιγαντήρ, ab aspersione farinae quae alba est. Dicitur, & lucuns, lucuntis. Varro περιπλήω, περιέφλοσφίαι.

35

Ac nulla ambrosia, ac nectar, non alia, sardae,

Panis, pēma, lucuns, cibi qui purissimu' multo est.

Idem σκιμαρία, περιτύβω.

Vinum, pemma, lucuns illi nihil ista ministrant. Ab eo υποκαρσικόν lucunculus. Glossae, Lucunculus, περιτίτης.

20

Afranius Fratris:

Pistori non: arcur non scriblitario?

Ut mittat fratris filio lucunculos. Ita enim legendum in Afranio. Tertullianus libro de Spectaculis: Stillicidia mellis de lituacuno venenato. Lege, de lucunculo. Apuleius lib. x. de pistore dulciario: hic panes, crustula, lucunculos, hamos, laterculos, plura scitamenta mellita.

25

*Luma*] Glossarium: Luma, βοτάνη ὁμοία ὑδρόβωμω, ἢν τις ποταμοφείτεια καλεῖσιν, ἄλλοι καλεμίνθω. Quae omnia falsa sunt. Neque enim Luma est herba, sed spina: unde Falces lumariae Varroni. neque similis Potamogitoni, neque Potamogiton Calaminthae.

30

*Lura*] Aufonius Lora, etiam pro ipso vtre, in Periocha decima Odysseae. quod Homero, ἀσπός.

35

*Lutidi*] Graeci, Luridus, λεπιδός, ὠχρός.

*Lustra*] Malo ex veteribus editionibus lamas, quam lacunas.

*Lustricus*] Tertullianus hunc diem vocat Nominalia libro de Idololatria: Circa officia vero priuatarum, &

com-

communium solennitatum, & togae purae, vt Spōsalium,  
 vt Nuptialium, vt Nominaliū nullum putem periculum  
 obseruari de statu idololatriae. Glossarium: Nominalia,  
 ἰσομαθισία. Graeci ἀμφιδρόμα. Glossae Graecorum: ἀμ-  
 5 φιδρόμα, ἡ μίση ἀγροδύ τοῖς παιδίοις, ἐν ᾗ τὸ βριφος περὶ τὴν  
 ἑστίαν ἱφίρον βίχους κίχλη, καὶ ἐπιτίθουσιν αὐτῷ ὄνομα, ὅτε ὑπὸ  
 τῶν οὐκείων, καὶ φίλων δῶρα ἐπιμπέλο. Quae omnia explicant  
 morem Atheniensium, qui extat apud Terentiū in prora-  
 10 tica persona primae scenae Phormionis Comoediae. Nō  
 tamēn in Amphidromiis imponebant nomina, vt hic dici-  
 tur, sed decima post natum puerum die. Itaque apud Sui-  
 dam integriora haec verba habētur: καὶ τῇ δεκάτῃ ἐτίθουσιν  
 αὐτῷ ὄνομα. Sed de lustrico die amplius vide Plutarchum  
 in Quaestionib. & Macrobiū lib. 1. Saturnaliorum de  
 15 Nundina Dea.

*Luxa*] Glossae: Luxum, εὐρίμμα, ἢ λυγισμός, ἢ ἀσυντία.

*Luxantur*] Glossae: Luxatur, ἀνασάσσει.

*Lycophos*] Imo dictum, quod λύκη, lux, apud veteres  
 vnde mansit in ἀμφελύκη. Inde etiam lux, & lucere.

20

## M

*Madusa*] Scribe vt in Pseudulo, Madulsa: Probe ma-  
 dulsā abeo.

*Maeandrum*] Etiam picturae in lacunaribus propterea  
 25 μαεανδρος dicuntur. Inde Maeandratū. Varro τὰ φῆ μαιάνην,  
 ἢ περιέχον τὰς παραχείας. Mihi facies maeandrata, & vērmi-  
 culata, atque adeo cingens orbem terrae.

*Maeniana*] Maenianum ἰξώτης. Menianus ἐκείτης.  
 Glossae.

30 *Magisterium*] Difficile explere lacunas istas. Tamen  
 de Appolline, & de quodam scriptore, qui contra oratio-  
 nem nescio cuius quaedam de Apolline dixerat, tracta-  
 batur. Suspicio agi de oratione, quam habuit Varro ad  
 populū ludis Apollinaribus de Nonis Caprotinis. Verba  
 35 eius sunt haec ex quinto de Latino sermone: ob hoc togā  
 praetextā datam eis Apollinaribus ludis docui populū.

*Magmentum*] Lege, Magmentum, maius augmentum.

*Maia*] Ausim affirmare me veram lectionem assēcū-  
 tum in corruptissimo fine huius loci: an a Maia, quod  
 Mercurio Filio eius res diuina Idibus fiat eo mense. nam

sine ullo prorsus dubio inuersae sunt literae in SOLEM-  
NES PRO IPSO MENSE. Quia principium τοῦ ἸΠΣΟ  
cohaesit cum fine praecedentis τοῦ ἵαντ. Haec est, ni fal-  
lor, vera lectio.

*Maiores Graecia*] Quare Graecia dicta sit, non dubita- 5  
tur, sed quare maior Graecia. Certissimum est ita vocatam  
a Romanis, quia propior ea esset illis, quam transmarina  
raecia. quemadmodum contra Graecos Italos ipsi  
Graeci transmarini vocabant ἱξῶτικοί, id est barbaros. Nā  
Messenio seruus apud Plautū vocat exoticam Graeciam, 10  
quam Romani maiorem Graeciam, non quidem ex per-  
sona sua: nam erat Siculus, neque vocasset consulo se  
ipsum barbarum: sed μιμητικῶς ex persona Graecorum  
ipsorum, qui Siculos & Calabros vocabant ἱκλῶτας ἱξῶτικούς.  
ut Plautus cum se vocat barbarum, & Barbariam Italiam, 15  
non ex consuetudine Romanorum dicit: quis enim sanus  
se barbarum vocat? sed ex persona Graecorum, qui βαρ-  
βάρη, καὶ ἱξῶτικούς Italos vocabant: quod etiam ex Plu-  
tarcho in vita Pyrrhi cognoscimus. Ego hoc monui de  
exotica Graecia, ne forte Turnebum sequamur, & aucto 20  
ritate tanti viri permoti imprudētes eundem lapidem of-  
fendamus, qui exoticam Graeciam non de ea quae dicta  
est Magna Graecia, sed illam, quae in Epiro erat, intel-  
lexit. In quo profecto non leuiter errauit.

*Maleuoli*] Ita scripsit Festus: Maleuoli Mercurij signū 25  
erat proxime Ianum. Qui item erat in Turdellis Mercu-  
rius, maleuolus appellabatur. maleuoli autem, quod in  
nullius tabernam spectabant. Notabis autem locum Ro-  
mae Turdellos, cuius nemo alius veterum mentionem  
facit.

*Malleoli*] Malleolorum incendiariorum mentionem 30  
facit Nonius ex Sisenna, & alij. Dicebātur Graece αἰσιόχοι.  
Glossae Hesychij: αἰσιόχοι, ἄγχοι περιφρῆς, εἰς ὃ ἐλχόμενοι πί-  
οσαι, καὶ θῖνοι καὶ συπτεῖν, ἠφίσταν καὶ ἐνθα ἐφίρῃσι, ἔχοντα τὰ ἀπορροῖς  
χραινόντα. ἔστι δὲ καὶ γένος λίθου καὶ ξύλου καὶ πηλοσφαιρῶν. 35  
Ultima expriment notionem Malleoli. Glossarium: Mal-  
leolus, σφύρα, πυρὶκὸς βολα.

*Malluium*] Malluuiæ, & Pelluuiæ, Graece χελώνες, 40  
καὶ ποδὸν ἑπτά.

*Maltia*] Glossarium: Maltia, πέντε κρηναί.

*Mamertini*] Ita Festus: Mamertini appellati sunt a Mamerte hac de causa. Deinde infra: Cum in parte ea Siciliae confedissent, quae Taurominia dicitur, forte parantibus bello cernere Messanensibus auxilio venerunt ultro: eosque ab hoste liberarunt. Itaque provinciales ob meritum eorum, ut gratiam referrent, & in suum corpus, communionemque agrorum inuitarunt eos, & nomen acceperunt unum, ut diceretur Mamertini. Strabo: τοσούτων δ' ἱππευόντων οἱ μαμρῆται παρὰ τοῖς μεσσηνίοις, ὥς' ἐπ' ἐκείτους  
 10 ὑπερέβη τὴ πόλιν. καὶ οἱ δὲ μαμρῆται μετὰ τὸν ἄπαντα αὐτοὺς καὶ μεσσηνίαι. Scripsimus Taurominia. quia propius ad scripturam accedebat. & Strabo ταυρομίνιον vocat. Alioqui scimus adiectivum Taurominitanum. Sallustius in veteribus schedis: Quae forte inlata naufragia sorbens gurgibus occultis, millia sexaginta Taurominitana ad littora trahit. Quae ad verbum Strabo expressit: Δείκνυσι δὲ καὶ ἡ χάρυβδις μικρὸν πρὸς τῆς πόλεως ἐν τῷ πορθμῷ, βῆθος ἔχουσα, εἰς ᾧ αἱ παλινρέουσαι τοῦ πορθμοῦ κατάρουσαι εὐφυῶς τὰ σκάφη πρᾶξι-  
 15 λίζονται μετὰ συστροφῆς, καὶ δίνης μεγάλης. καταπιθύναν δὲ καὶ  
 20 διαλυθύντων, τὰ ναυάγια παρεσύρει πρὸς ἡδὺνα τῆς ταυρομινίας, ἢ καλῶσιν δὴ σὺν συμπύμασις τοῦτο καλεῖται

*Mamphula*] Ego scio in Hebraeorum commentariis Mamphul esse mancipem pistrinorum, dictum a Graeco μονοπάλης. Neque dubito quin Mamphula in traduces Syriacae linguae ex matrice Graecia, propagata sit. Sic in Daniele vetustissimo scriptore Graecum est Psalterin pro psalterio: Sic in Paralipomenis, seu chronicis Raphael τορὰ τὸ παλαιὸν ἔην. versus Lucillij ita legito:

Pistricem validam si nummi suppeditabunt.

30 Addas empleuron, mamphulas quae sciat omnes. Non solum, inquit, validam dico, sed quod magis est, ἱμπευρον.

*Mamphur*] Quod est fucula in machina tractoria: id Mamphur in torno. Graecum est. μαμφόρεν. quia circum-  
 35 uolutum habeat lorum, ut collum monile, quod μάλλον, & ῥάκιον vocant Graeci.

*Manali fons*] Locus corruptissimus. qui, nisi fallor, ita restituendus. Manalis fons appellatur ab auguribus puteus perennis. neque tamen specu, inciliisue cietur. quia flumen id auspicatur, quod sua sponte in amnem insluit.

ad auspicandum, inquit, flumina non profunt, quae ope humana, puta specu, incilis ducta sunt. sed quae sponte sua in amnem influunt. Non est autem dubium, quin loquatur de Peregrini auspicio: quod dicebatur, quoties quis amnem, aut aquam, quae ex sacro oritur, auspicat, transit. Ex sacro, hoc est ex capite fontis. Nam capita omnium fontium sacra. Contra quae ex castellis, aut diuidiculis deriuatur, non est sacra. Vide, in Petronia. Non mediocriter studiosos iuuerimus, qui tam utilem locum, cum contineat in se egregiam antiquitatis cognitionem, remendauimus, atque illustrauimus.

*Manalem lapidem*] Imo: Manale putabant esse ostium orci. Ita enim nulla controuersia legendum. Manal, seu Manale eleganter ostium manium. Inde manale sacrum, erat sacrum Deorum manium. Varro de vita populi Romani libro 11: Vrceolum, aquaemanale vocamus, quod eo aqua in trulleum effundatur. vnde Manalis lapis appellatur in pontificalibus sacris, qui tunc mouetur, cum pluuiae exoptantur. Ita apud antiquissimos manale, sacrum vocari quis non nouerit, vnde nomen illius? Haec Varro. 20 ex cuius verbis nouimus manale, sacrum etiam significare, cum hic etiam ostium inferorum exponatur a Festo. Sed de eodem vtrunque intelligere non dubito, quanuis diuerse ab vtroque exponatur. Locus hic Varronis egregius, quem produximus, corruptissimus extat apud Nonium: & confusus cum altero eiusdem auctoris, qui prior loco citatur. Nam ita legitur apud Nonium ubi explicat quid sit Trulleum: non quae luxuriae causa esse parata. eius vrceolū aquae manalem vocamus. Legendum enim: non quae luxuriae causa essent parata. & 11: Vr- 30 ceolum, aquaemanale vocamus, &c. Sed fallitur Varro in etymologiis, & saepe, etiam aliquando prudens sciens. Nam non a manando sed a manibus dictum. estque id vas, quod postea aquimanile vocatū. vt librile & librilis vtrumque dicebatur. Glossariū: Aquimanile, *ἀκίμανιλον*. Distortius, 35 in Pādectis Florentinis l. 111, de supell. leg. Aquiminalis.

*Manalē etiā*] Fulgētius: Labco, qui disciplinas Etruscas Tagetis, & Bacidis quindecim voluminibus explicauit, ita scribit: Fibrae iocinoris sandaracei coloris dum fuāt manales tunc verrere opus est petras. Deinde Fulgentius expli-



explicat: hoc est, inquit, quas antiqui solebant in modum cylindrorum per limites trahere pro pluuiæ commutanda inopia.

*Manare*] Supple ita: Manare solem solitos esse antiquos dicere ait, cum solis orientis radij splendorem iacere caepissent. atque ideo primum diei tempus mane dictum. quauis magis id dicitur, quod manum bonum dicebant. unde est mature. quod id bonum, quod maturum. unde & *Manuta* dicitur. Quod Festus dicit *AIT*, intelligit de  
10 *Verrio*, ut saepe.

*Manceps*] Quod manu capiatur. imo capiat. Ita ergo repone.

*Mancini fana*] Vetus editio, Mancini Tifata. Quare ergo mutatum est? Tifata sunt iliceta. Ita ergo in suas  
15 sedes, unde vi deiecta erat haec vox, restitui iubeo.

*Manius*] Et haec quoque male accepta sunt non a Paulo, sed ab inferioris aetatis hominibus barbaris. In veteribus enim editionibus legitur, Manius Aegerius Nemoresem Dianae consecrauit. Ego lego: Manius Agerius Nemorensem Dianam consecrauit. Hic consecrauit, est *agis* *pú-*  
20 *os*. signum Dianae posuit. Notum est Nemorensem Dianam Aricinam dici. & regem nemorensem eius sacerdotem.

*Manta*] Verba Caecilij ita legenda: -- Iam ohe adeo.  
25 *manta* iam. hoc vide Vt caecus animum aduentus angit--

*Manticularum*] Quot verba Pacuuij, totidem fere monstra erorum. & tamen pulcherrimam prisca sermonis notionem in se continent. Age igitur ita legamus: Pacuuius:

Ad manticulandum astu aggreditor. scite quid pro-  
30 me, erue. item: Educ. i. manticulator. ita me facti oppressit iugo. item deinde:

Aggreditur astu regē. manticulandum est hic mihi. &:

--Machinam ordiris nouam,

Manticulatam astu, sanctiora adicis

35 Iuraturanda --Planius hoc significare videtur.

--quibus quotidie

Paruae noxae extergeantur. Planius, inquit Festus, hoc significare videtur, & quasi notionem verbi in eo quod sequitur: quibus noxae extergeantur. hoc est, illis verbis etymon verbi manticulari expressit Pacuuius, cum

extergendi significatum adiecit. Nam mantilibus extergentur manus, quae antiquitus dicebantur Manticulae. Vnde Manticularia quaecunque erant ad manum, καὶ τῶν χερῶν, vocabant. quia nihil magis ad manum, quam Manticulae. Sed verba Pacuij coniungamus:

Machinam ordiris nouam, manticulatam astu. \*

Sanctiora adigis iuranda iura, quibus cotidie

Paruae noxae extergeantur. --pro dicis, emendauimus adicis, quod dicebant pro adigis. Notum est, quid sit adigere aliquem iusiurandum, & quid Graecis ἱπποκρίτης ὅρκος. 10  
elegantem & quasi γόμφη περιμυθεῖν definiuit iusiurandum. Quid est iusiurandum? manile, quo quotidianae noxae extergentur. Quod fere, quauis alia allegoria extulit Laberius:

Quid est iusiurandum? emplastrum aeris alieni. In 15  
illo versu, Machinam, &c. deest finis. in eodem, traiecta erant ex diuulsione membra, manticula tactu an: pro, manticulatam astu. In illo versu: Educ, i. verba illa, ita me facti oppressit iugo, idem valent ac Plautinum illud, Ita me in ipso articulo oppressit. In illo versu: Aggreditur: ter 20  
tia a principio producit. vnde indefinito modo, Aggrediri. Spero equidem huius tam egregij loci a nobis restituti candidos lectores gratiam relatueros. Sed illud praetereundum non est, quare iureiurando dixit extergere noxas quotidianas. Alludit ergo ad satisfactiones, quae fiebant, cum in gratiam redibatur. eius exemplum habes apud Plautum Amphitruone:

Mane: arbitrato tuo iusiurandum dabo:

Me meam pudicam esse vxorem arbitrarier.

Id ego si fallo, tum te summe Iuppiter

Quaeso, Amphitruoni vt semper iratus sis. & mos 30  
exigendi id a laesis, seu iniuria affectis, extat in eadem fabula:

Aut satisfaciat mihi. atque adiuret in super,

Nolle esse dicta, quae in me infontē protulit. ex his 35  
luculenter illustratur insignis locus Pacuij. Habes & in Adelphis Terentij.

Mantisa] Non est Tuscum. sed purum putum Latinum: Mantisa, pro mantensa. vt manterium Varroni pro manuterium. Tescum antiqui pro tescum dicebant, & pesium, seu

seu pessum, pro pensum. & passum, pro pansum. Igitur Mantisa, seu Mantissa, quod melius est, & extat in quibusdam veteribus editionibus, dictum pro Manutenisa, pro eo quod manu porrigitur, praeter id, quod ad pondus existitur. ut sit mantisa caro, vel mantisa merx, *ῥέος τοτον πρίας*. Porrigitur enim manu, non datur pondere. Porro Mantisam, pro Mantisam dictum non mirabitur, qui scit veteres Pertisum, pro pertesum, & similia dixisse.

Post *Manumitti*] Ita, ni fallor, implendae sunt laebes  
 10 illae: Manumittens modo caput, modo membrum aliud serui tenet, & dicit: Hunc hominem liberum esse volo. ac pro eo auri x . . . . soluit, ut, priusquam digreditur, efficiatur iuris sui, dum his verbis hominem liberum mittit. Non dubium, quin intelligat dominum solvere vicissimam pro liberato seruo: de qua lata est lex Manlia, ut ait Liuius libro septimo. Epictetus apud Arrianum libro 11.  
 15 *ὅταν οὐκ ἐρίψῃ τις ἐπὶ σκελην τοῦ αὐτοῦ δούλου, ὃδὲν ἵπποισι; ἵπποισι. τί; ἐρεῖα τὸν αὐτοῦ δούλου ἐπὶ σκελην. ἄλλο ὃδὲν; ἰαί. καὶ εἰκοστὴν αὐτοῦ δούλου ὀφείλῃ. τί οὐκ; ὁ ταῦτα παθὼν ἔχρηται*  
 20 *ἐλευθερος*. Item libro 111. *ὁ δούλος εὐθὺς εὐχρηται ἀφ᾽ ἑνῆς ἐλευθερος. διὰ τί; διότι ὅτι τῷ εἰκοστῶν ἐπιθυμῇ δούλου ἀργύρου*. Quae nam summa hic definienda sit, non video, neque quare auri potius, quam fortunarum vicesima. Sed & in manumissionibus quae fiebant sacrorum caussa, pende-  
 25 batur auri nescio quid. vide in Puri. adeo, ut nulla manumissio non esset vestigialis, quomodo loquitur Tertulianus.

*Mapalia*] Ait hominib. solute viuentibus exprobrari vocem mapalia. & verum est. Seneca *ἀποκολεῖται* vobis: Ego,  
 30 inquit, P. C. interrogare vobis permiseram. vos mera mapalia fecistis. Volo seruetis disciplinam curiae. Mera mapalia fecistis. hoc est, susque deque habuistis. & dissolute potius egistis. Vide quam bone locus ille ex Menippea Senecae huius loci collatione illustretur. & tamen  
 35 mirum, quantum negotij facessit viris doctissimis, qui in loco Senecae exponendo plurimum aestuarunt.

*Mar[spedis]* Corrige ex iudicio Adriani Turnebi, quo doctiorem nostra non tulit aetas, in precatatione Solitaurilium. Quicquid dubitet Messalla, constat in forma solitaurilium ad lustrandum agrum ambaruili sacrificio,

solum Martem nominari: MARSPITER TE PRECOR, &c. vt constat ex Catone Titulo cxi. Pro quo suspicor Marspedis dictum a veteribus. At, quod putant doctissimi viri Marspedis esse, Martis filium, hoc est, Martis *παιδα*, plane est Horatianum, Humano capiti ceruicem equinam. Quare merito explodendum. Sed illud notandum, Martem in Solitaurilibus, aut aliis precationibus rusticorum non esse alium, quam Siluanum. propterea coniunctim aliquando vocatur Mars Siluanus. Idem Cato: Votum pro bubus, vt valeant, sic facito: Marti Siluano in silua interdus, &c. De quo sic in libris de limitibus agrorum: Omnis possessio tres Siluanos habet. vnus dicitur domesticus, possessioni consecratus. alter dicitur agrestis, pastoribus consecratus, tertius dicitur orientalis: cui est in confinio lucus positus: a quo inter duo, pluresve fines oriuntur. Ideo inter duo pluresue est lucus. De tertio intelligi apud Catonem necesse est. Primus vocatur etiam Siluanus larū. vt in illa inscriptione, quae extat Romae:

SILVANO

SANTO

LARVM

PHILEMON

P. SCANTI

ELEVTERI

10

D. D. alterius, hoc est Siluani agrestis mentio est in altera inscriptione, quam ex fide doctissimi amici nostri Aldi Manutij huc exscripsimus:

SILVANO

AG. SACRVM

IN MEMORIAM

C. RVFI. ANTHI

IIIIII VIRI

TALLVS. LIB.

30

D. D. & de eodem intellexit Ouidius: -nec, dum degrandinat, obfit Agre'ti fano supposito fuisse pecus. Mars pedis igitur, & Mars pater apud Catonem intelligendus est Mars Siluanus orientalis agrestium, in interfinio duum, aut plurium agrorum. est autem ex iure veterum Atheniensium. Nam in sacramento, cui dicebant *ἱερὸς*, adiciebatur: *ἱερὸς διὸς ἀγρῶντος*. Deinde ponit

nit eos, ἡνὶ ἀλλοτ, ἄρως, ζῆς. vbi ζῆς etiam est, quem dapa-  
lem Cato vocat.

*Martialis]* Ad verbum Ouidius in Fastis III.

Altera gramineo spectabis Equiria campo,

Quem Tiberis curuis in latus vrget aquis.

Qui tamen eiecta si forte tenebitur vnda:

Caelius accipiet puluerulentus equos.

*Masculina]* Constat enim & veteres dixisse nomina vi-  
rilia, & muliebria, vt Varro. Item nomina virilis, & mu-  
liebris sextus. Deesse in fine haec non dubium: qui non  
ἀνδρικός, καὶ γυναικεία ea, sed ἀρρενικός, καὶ θηλυκός vocant.

*Masculino genere]* Masculino genere ait dixisse malo  
cruce C. Gracchum in ea in Popillium posteriore. & non  
adducit exemplum. Item in ea in Popillium & matronas.  
Citaturque exemplum vbi, malo cruce masculino genere  
v surpauit Gracchus. Quid est citare bis eandem orationem  
non tanquam eandem, sed tanquam alteram? Deinde,  
quid istud rei est, in Popillium, & matronas? nota est cau-  
sa inimicitiarum inter Popillium, & Gracchum. de matro-  
nis ne verbū quidem. Quare hoc ἀτόπημα docti viri cum  
viderent, conati sunt emendare ita: Item cum idem in Po-  
pillium & Mathonem ait. Vt illud in Mathonem succes-  
serit in locum αὐτῶν, in matronas, Laudo conatum. mallet  
tamen non coniecturas suas, sed rem ipsam margini char-  
itae commendassent. Nam sane ita scribendum erat: Item  
cum idem in populum, & matronas ait: eo exemplo insti-  
tuto dignus fuit, qui malo cruce periret. Vide quam dis-  
similia haec sint pristinae lectioni. partim enim verba Fe-  
sti putabantur esse, quae nunc omnia sunt Gracchi. ex-  
probrat aduersario duo Gracchus, & quod in populum  
debauchatus sit, quem qui offendunt, maiestatis postulan-  
tur: & iu matronas, qui sexus, omnium consensu, multis  
priuilegiorum praefidiis munitur. propterea vocat ma-  
lum exemplum. est enim & contra leges, & contra bo-  
nos mores. Huius orationis Gracchi in Popillium metio  
exrat etiam apud Gellium,

*Matrici]* Explicatum a nobis in Coniectaneis.

*Matronae]* Matronae a magistratibus non summove-  
bantur, ne pulsari, contrectariue viderentur, neue graui-  
dae concuterentur. quam enim primam hoc iure vsam

ait Verrius, eam caeteris exemplum dedisse. adeo ut nec cum vxoribus adessent, quo descenderent, cogi viros a magistratibus quod cōmuni vehiculo vehitur vir & vxor. Media si non penitus ipsis verbis Festi concepta sunt: ac saltem a sententia, ac mente Festi propius absunt. De Vestali quod monēt docti viri, id vero exemplum locum hic non habet. Nam & Vestales matronae non erant. & quod essent *ἀνδραγατοι* id non priuilegio feminarū ac sexus, sed iure sacerdotij ac dignitatis consequebantur.

*Matronis*] Magis odoramur, quid voluit Festus, quam 10 & verba in numerato edere possimus.

*Maximum hostiam*] Victimae de maioribus animalibus dicebantur, hoc est armentis. etiam si lactentos essent. hostiae de minoribus, etiam si opimae *καὶ τὰς αὐτὰς* essent. inter victimas taurus praestabat. Virgilius—& maxima taurus 15 victima— inter hostias ouis. ut hic vides, & ratio postulat. in gregibus enim, quis sues, & capras praeferat ouibus? ergo maxima victima, taurus. maxima hostia, ouis. Haec est ratio, non quam adfert Verrius, aut Festus.

*Maximus pontifex*] Postrema verba negotium facessunt 20 doctis viris, quae sunt haec, vindexque contumaciae priuatorum, magistratuumque. Quid? non licebat illi animaduerrere in contumaciam priuatorum? Audite Macrobius: Regem sacrorum Flaminesque non licebat videre feriis opus fieri. & ideo per praekonem denunciabāt, nequid tale ageretur: & praecepti negligens multabatur. 25 Quod licuit Flaminibus, hoc non licuisset Pontifici maximo? At magistratus contumaciam non coercebat, inquit. Audite Val. Maximum: Metellus pontifex Max. Posthumium cos. eundemque Flaminē Martialem ad bellum gerendum Africam petentem, ne a sacris discederet, multa indicta, Urbem egredi passus non est. Sed hic exemplis 30 pleni sunt Romanorum Annales: quae studiosus lector passim adnotare potest.

*Mediocriculo*] nō genere abundat in verbis Catonis. Itaque dele. Quin neque Paulus habet. quod non leuiter 35 fulcit coniecturam nostram.

*Medioximum*] Antiquitus prius dicebāt mediorumum, ut Plautus. Dictum a medio Mediorumum, ut a quotūmum. apud Plautum: quotumae sunt aedes? *Medi*

*Medistrina*] Est nomen ἰπποδρόμος, vt Cociatrina, lauatrina. & similia.

*Mediusfidius*] Quod Graeci iurātes, μετὰ τὴν praeponunt, id Romanis erat Me, & E. Mecastor, Mediusfidius, Mehercule. Eiuono, Equirine, Ecere, Epol, Ecastor.

*Mefanculum*] Lege, Mefancylum. μεσάρχουλον est amenatum iaculum. Ennius Anfasas vocat: Mittunt anfasas de turribus. Menāder:—πῶς τὸ τεπῦμα τ. ὅτ' ἔχεις μεσάρχουλον.

*Melin*] Si a ligno mali dicta est, non video, quam utilis bello fuerit: cum Malus arbor inepta prorsus ad hastas sit. Sed restituendum Melia. vt sit μελίη. & Paulum cum suis etymologiis nustum faciamus.

*Meltem*] Scribo meliom. Tarentinum est Melior, ἀμύνται, pro ἀμείναι. Cum duae in Graeca voce liquidae interueniunt, altera semper mutatur in ἰσ in Latina lingua. φύλλος, folium: ἀλλομα, salio: ἄλλος, alius: ἀμύνται, melior. quod postea melior.

*Membrum*] Huc pertinent quae de praecidaneæ porca.

*Memoriosus*] Glossarium: Memoriosus, μεμύησεν.

*Mensae*] Mensae in aedibus sacris ararum vicem obtinent, quia legibus earum omnium sacrae mensae sunt, vt velut in ararum, vel puluinaris loco sint. Priuati quoque in priuatis ipsis locis habent, vbi sacra habituri sint, qualis est parentatio, non sacrificium. Parum abest, quin ita Festus scripserit. Quod ait legibus aedium sacrarum mensas quoque sacras esse, id Papyriano iure continebatur: Mensas scilicet arulasque eodem die, quo aedes dedicari solent, sacras esse. Vt non dubium sit, quae lex dedicandae aedis fuerit, eandem ad vasa & mensas ipsas extendi.

*Cum enim aedis dedicaretur, & omnia quae ea continebantur, dedicari. Addit, in ararum vel puluinaris loco haberi. Id quoque in eodem iure Papyriano relatum fuit. Vt mensa hoc ritu dedicata in templo, arae vsum, & religionem puluinaris obtineret. Postremo priuatis licuisse in mensis suis sacra facere, qualis est parentatio, non sacrificium. Primum mensae sacrae erant impositione salinorum, & sigillorum, quae ἑπιβασίδια vocabant. Arnobius. lib. 1. 1. Sacras facitis mēsas salinorum appositu, & simulacris Deorum. hoc est ἐπιβασίδια. cuiusmodi est Hercules ἐπιβασίδια. Silua Statij, & epigrammate*

Martialis celebratus. Inde sacra mensae frequenter apud veteres. Inde & in ἑμὸν πίσις religio. Inde & Didoni apud Virgilium libatio in mensa. Dixit, & in mensa la-  
ticum libavit honorem: Deinde non omnia sacra conti-  
nuo & sacrificia sunt. Nam res diuina cum Deo fit, sacrū 5  
quidem est, non autem sacrificium. Res diuina, aut sacrū  
non nisi in loco sacro fiebat. sacrificium etiam in loco non  
sacro. Aelius Iurisconsultus: Si qua sacra priuata suscepra  
sunt, quae ex instituto Pontificum statō die, aut certo lo-  
co faciēda sint, ea sacra appellari, tanquam sacrificium. 10  
ille locus, ubi ea sacra faciēda sunt, vix videtur sacer esse.  
Haec ille. Igitur res diuina, vt parentatio, & similia, rite in  
loco sacro, puta in mensa fit. sacrificiū si fiat in loco quo-  
dā, non propterea sequitur locum sacrum esse, sed reli-  
giosum. Sic ad sepulera res diuina fiebat sacro parentali. 15  
quo nomine mensae in sepulcris ponebantur, & Grae-  
canico, & Romano ritu. Cicero de legibus, & scriptores  
Graeci auctores.

Mercedonias] Mercedonias, subintellige Dies. Ita enim  
omnes dies intercalaris mensis vocabantur. Nam men- 20  
sis intercalaris Mercedinus vocabatur, vt ait Plutarchus  
in Numa, vel Mercedonius, vt ait idem in Caesare. Isido-  
rus in Glossis: Mercedonius, qui dat mercedē. nihil prae-  
terea reperio.

Merenda] In Glossis, ἀρεσὴ δ' ἡμεῖς, Merenda exponi- 25  
tur. & ita Calpurnius — serae cū venerit hora merēdae. Sed  
vide quid ad Varronē de re rustica super hoc notauimus.

Meritauere] Meritauere, saepe meruerunt Cato dixit,  
Poenorum IIII: Suffetes euocant omnis cohortes, omnis,  
qui stipendia meritauerunt. Ita mihi videor scripturae 30  
Festi vestigia odorari.

Meson] Scribendum per diphthongum Maeson. Quae  
huc pertinent, tam quae de notione huius vocis, quam de  
Aristophane Grammatico, huc ex Athenaeo cōiicere libuit:  
ἐν γὰρ οὖν οἱ παλαιὸι τὴν ἀπὸ πολλῶν καὶ μακρῶν, τὸν δ' ἐκ τῶ- 35  
ναι τῆς α· χυσιππος δ' ὁ φιλόσοφος τὴν μακρῶν ἀπὸ τοῦ μακρῶν  
εἵναι κεκλήσθαι τὸν ἀμαθῆ, καὶ πορὶ γαστέρας εἰναι κῆτα· ἅτινα οἱ  
μακρῶν γάρηνη καὶ μακρῶν ὑποκριτῆς μαγαρεὺς τὸ γένος. ὅς καὶ τὸ πορ-  
σωπῶν εἶναι τὸ ἀπ' αὐτοῦ καλέεσθαι μακρῶν, αἷς ἀριστοφάνης φησὶν  
ὁ βυζάντιος, ἐν τῇ περὶ πορσωπῶν, εἰρησὶ αὐτὸν φάσκων καὶ τὸ τοῦ  
ἀριστοφάνους



ἡ μεταπλαστικὴ ἀποστολή, καὶ τὸ τοῦ μεγάλου, &c.

1 Meta . . . . stices] Scribe: Metaplasticos dicitur apud poetas vsurpari id quod propter necessitatem metri mutant. quod idem barbarissimus dicitur in soluta oratione conscribenda.

Metells] Glossarium: Metellus, μέλλος.

Metonymia] Lege ita versum Ennij:

Cum magno strepitu Vulcanum ventu' vegebat.

& illum:

10 Persuasit nox, vinum, Deus, qui multo est maximus! cui simile Terentianum ex Adelphis: Persuasit nox, amor, vinum, adolescentia: Humanum est. & Ieropertij:

Hac Amor, hac Liber, durus vterque Deus. Vegere, pro vegetare. Vide Nonium.

15 Migrare] Migrare mensa, quod sacra sit, Diisque tēpli posita, inauspicatum habebatur, cum sequior suaderet causa. vnde quidam fuisse . . . . Reliqua assequi non possum. Recte ait inauspicatum fuisse, mensa migrare, quia sacra esset, vt iam supra diximus, & quia vel eo nomine mensae omnes sacrae esse debent, quod in quo templo mensa est, eius Dei, cuius templum est, ea sacra sit. Huius superstitionis Plinius meminit libro x x i x. cap.

11. Seruij, inquit, principis viri commentatio est, quam obrem mensa linquenda non sit. vide locum. ego sane,

25 quae hic Festus refert, ex ea Commentatione Seruiana desumpta puto. Fortasse quae sequuntur, ita sarcieda sunt: vnde quidam fuisse in tristibus dicunt ex libris, qui sunt Rituales appellati. Nam in eo loco, in quo Rituales libri mensarum consecrandarum in templis ritum edocebant,

30 verisimile est & de illis auguriis mensalibus, quae Vernifera appellabant, & de diris, ac tristibus, quae contra accidebāt, tractasse. Sed haec incertae sunt. ac fortasse melius erat tacere.

Milvina] Meminit Solinus, capite x.

35 Mina] Mina singulariter dici pro eo, quod Minae pluraliter dicimus, Curiatius auctor est. item M. Cato. in suasionem . . . . mina cogi nulla potuit.

Minora templa] Qui nos reiciunt ad Varronē in libris de lingua Latina, vt quae sint mīnora templa, ex eo petamus, non magis nos iuant, quam si nullum de hac re

verbum fecissent. Ne verbū quidem apud Varrohem. vbi ille loquitur quidem de tēplis: ita tamen vt quae sunt minora tēpla nihilo magis scias. Sed diserte Seruianae schēdae id nos docent his verbis: Alij templum dicunt non solum quod potest claudī, verum etiam quod palis, aut hastis, aut aliqua tali re, & lineis, aut loris, & simili re septum est: quod ecclatū est, amplius vno exitu in eo esse non oportet, cum ibi sit cubiturus auspicans. In quibus verbis fere omnia, quae Festus scribit de minoribus templis, proponuntur. Tantum apud Seruium legebatur, quod & factum est, pro, ecclatū est.

*Minores*] Si tres sorores eodem nomine erāt, cognominibus a numero distinguebantur. Seruilia Prima, Seruilia Secunda, Seruilia Tertia. Si duae, ab aetate: Seruilia maior, Seruilia minor. Liuius: Aruns Tarquinius, & Tullia minor. Horatius: Cum Sagana maiore vlulantem.

*Minucia*] Sunt Festi. Alterum τὸ Minucia est Pauli.

*Minutur*] Faceffit negotium doctis viris, quod in fine positum est: **IN CASTO CERERIS**. Quod Graeci dicunt *ἐν καστῷ τῇ θεᾷ*, hoc Latini, in Casto alicuius Dei esse. Tertullianus libro de ieiunio: Sed bene, quod in nostris Xerophagiis blasphemias ingerens, casto Iſidis, & Cybeles eas adaequas. Sed vide, quae olim diligenter de hoc in Coniectaneis notauimus. Castimoniis Cereris qui operabantur, luctu carere solitos fuisse, tam ex Graecis, quam ex Latinis scriptoribus notum est.

*Minutritiones*] Glossae: Minurit, *μινυρίσσει*.

*Minutum*] Scribe, *μινύειν*, non *μινυῖν*.

*Molucrum*] Scribe *μολακρον*. versus Afranij ita legito:  
--ferme virgini

Excrescit vterus, tanquam mulieri.

Molucrum vocatur. transit sine doloribus. &, vbi molatur, non, vbi immolatur.

*M-mar*] Sicula vox vt etiam ipse notat. *μωμαρ* significat, *μωμ-ειν, αἰσχε*. Iſidorus in Glossis: Momar, Siculus, stultus, qui cito mouetur ad iram. Plautus: Quid tu, o momar, Sicule homo, praesumis? Vbi non tantum momar, sed & Siculus, pro Stulto.

*Monitor*] qui in scena monent histriones, dicuntur *ὑποβλήταις*. & recte Glossarium: Monitor, *ὑποβλήτης*. In Phormione

mione Geta monitor dicitur, hoc est, qui consilium dederat. quem & Graeci dicunt ὑποβλήτα.

*Mortis causa*] Scribe: Cuius stipulationis mors fuit causa. Leuis error.

5 *Mortuae*] Scribe, Flaminibus, vt etiam extat in veteribus editionibus.

*Mos*] Mos est institutum patrium [defunctorum] veterum, pertinens maxime ad religiones ceremonialique antiquorum. vocem defunctorum inclusimus circulis.

10 quia glossema est.

*Muginari*] Plinius in Praefatione: Dum ista, vt ait Varro, muginamur, pluribus horis viuimus. Isidorus: muginatur, caussatur.

*Mulcriber*] Melius Obtuitu in versu Pacuuij.

15 *Mulleos*] Catonis verba ita legenda: Qui magistratum Curulē caepisset, calceos mulleos, alij vncinatos, caeteri perones. Haec erat antiquorū ὑπέλεια. Magistratu functi mulleos, milites fulmentatos, caeteri Romani perones, καὶ ὁμαθυρίαι, sumebant. de vncinis, & clauis militaribus

20 satis in Coniectaneis. Versus Titinij ita lego,

—iam cum mulleis

Te ostendisti, quos tibia tim calceas. Tibia tim, hoc est ad mediam vsque tibiam. Ita erant omnia genera calceamentorum, qualia Turcarum hodie, medio crure tenuis. Quod & Tertullianus manifesto ostendit, libro de Pallio: impuro cruri purum, aut mulleolū inducit calceū.

25 *Multam*] Legendum, poenam quidam: non quandam.

*Multifariam*] Graecorum imitatione πολυτρόπως, διά τρωες, τριτρόπως. multifariam, difariam, trifariam. Varro totfariam: In totfariam locis.

30 *Mundus*] Pro Ateius, lego Attius.

*Mundus*] Verba Catonis corrupta ita legimus: Mundo nomen impositum est ab eo mūdo, qui supra nos est. Forma enim eius est, vt ex iis, qui intrauere, cognoscere potui, adsimilis illi. Eius inferiorem &c. Nam inde incipiunt verba Festi. Supple etiam, maiores censuerunt. Nihil melius se habent sequentia. Quae ita emendamus. ea de causa, quod quo tempore ea, quae occultae, & abditae religionis &c. Varro apud Macrobiū: Mundus cum paret, Deorum trifarium atque inferū quasi ianua patet. pro-

35

pterea non modo praelium committi, verum etiam dilectum rei militaris causa habere, ac militem proficisci: nauim soluere: uxorem liberum quaerendorum causa ducere, religiosum est.

*Muneraria*] Leuiter immutati Plautini versus ita legendi: 5

Neque muneralem legem, neque lenoniam,

Roga. nec fuerit, nec ne, flocci existima. Vetabat ob defensionem causam donum accipere. Vide Epistolam Plinii Iunioris ad Valerianum libro v. Etiam si legis mentio non fit. 10

*Municeps*] Vereor, ne legendum sit: item, quem municipium a seruitute liberauit. Varro de Latino sermone libro vii. In hoc ipso analogia non est: quod alij nomina habent ab oppidis: alij aut non habent, aut non, uti debent, habent. habent plerique libertini a municipio manumissi. 15

*Munitio*] Vetus codex, Mortificatio. lege Mortificatio.

*Murtiae*] Per e scribitur, cum antea per t scriberetur, ut ait Plutarchus. Vnde a murteto, quod ibi erat proximum, dictam volunt Varro, Plinius, & Plutarchus ipse. Tertul- 20  
lianus de spectaculis: Confusus, ut diximus, apud metas sub terra delitescit, Murtia quoque idolum fecit. Murtiam enim Deam amoris volunt. cui in illa parte aedem vouere. Lege: apud metas sub terra delitescit Murtias. Has quoque idolum fecit. Nam metae Circi Murtiae metae vocaban- 25  
tur. Apuleius: si quis a fuga retrahere, vel occultam demonstrare poterit fugitiuam regis filiam, Veneris ancillam, nomine Pfyche, conueniat retro metas Murtias Mercurium praedicatorem. Varro: Intimus Circus ad Murtim vocatus. Has metas in eodem libro paulo ante, pri- 30  
mas metas vocauerat Tertullianus. Et nunc, inquit, ara Conso illi in Circo defossa est ad primas metas sub terra.

*Murgiso*] Tanquam dictus esset, Moriciso. Isidorus in Glossis: Murgiso, callidus, murmurator. lego, callidus, 35  
morator.

*Murres*] Vide, quae super hoc in Coniectaneis notauimus. Addendum ex abstrusis, necdum publicatis Seruij Schediis: Virgines Vestales tres maxime ex Nonis Maiis ad pridie Idus Maias alternis diebus spicas adoras in cor-  
bibus

bibus mestuariis ponunt: easq; spicas ipsae virgines torrēt, pindunt, molunt. atque ita molitum conduunt. ex eo farre virgines ter in anno molam faciunt, Lupercalibus, Vestalibus, idibus Septembribus, adiecto sale cocto, & sale duro.

- 5 *Murricidum*] Plauti locus est in Epidico: vae tibi muricide homo. Nam duo illa, ignaue, iners, sunt glossemata Festi. Melius autem scriberetur vnico r, muricidus. Quod videtur tanquā ioculariter ignauo exprobratum, vt qui  
10 hostem non potuisset, mures caederet. quasi *μυρικήτος*. *Muricidum* tamen etiam dixerunt veteres, vt Pomponius Atellanarius. Augustinus de Ciuit. lib. IIII. cap. xvi. Deam Murciam, quae praeter modum non moueret, ac faceret hominem, vt ait Pomponius, *murcidum*, id est nimis desidiosum, & inactuolum.

- 15 *Mustricula*] Inuenio in Glossis Latinis, *Mustricula*, machina ad stringendos mures. Et puto verum esse. Nam lignum illud ad calceos suendos, a similitudine illius machinae dictum videtur.

- 20 *Muta*] *Muta* extra dicuntur, quibus nihil diuinationis, aut responsi elicitur. Vt contra *Adiutoria*, quae certum aliquid indicant, aut ab incendio, aut a veneno talique re certum instare periculum, portendunt, aut finium deminutionem.

- 25 *Mutae*] Infra. Verba Festi sunt vltima in epitome. Praecedentia supplebis ex ipsa epitome. Nam falso putant docti homines, qua Paulus finit, ea incipere Festum. Antecedentia enim, vt dixi, desiderantur. Quae sequuntur, alio spectant.

- 30 *Mutini*] Ita explemus: Mutini Titini sacellum fuit in Velis aduersum murum *Mustellinum* in angiportu: de quo aris sublati balnearia sunt facta Domitij Caluini: cum mansisset ab Vrbe condita ad principatum Augusti. Religiose & sancte cultum fuisse, manifestum est. Nam  
35 nunc ad sextum, & vicensimum extra urbem, aediculam habet, vbi & colitur, & mulieres togis praetextis velatae ei sacrificant. Vltima suppleuimus ex Paulo, ita vt negari nō possit, quin vera verba reddiderimus. Mā ex . . . iculū, fecimus aediculam. ex . . . ine, mulieres. Nam . . . ine, sunt apices literarum syllabae, quae est penultima in

voce, Mulieres. Illud autē . . . vñ, quis dubitat esse reliquias, vocis Velatae?

*Mutire]* Vide in Coniectaneo tertio. Mutire, est ne mu quidem audere facere, quod Graeci *μυζειν*. Glossarium: Mutum, *μυ*. Etiam in idiotismo dicimus, ne muttū quidem audet dicere.

*Μυζογάρω]* Lege, Nam & Myon, & Paron per se sunt. Ab insulis Paro, Corcyra, dicta nauigia, Parones, Cercuri. Quin & Syriaca lingua retinuit Carcura. Hoc enim est Cercurus. nisi mauis *κάρκον*, καὶ *μυζειν* nomen dedidisse a forma, propter longitudinem videlicet. a forma autem *μυζειν*. hoc est angusta, & oblonga, vt myobarbum, angustus & oblongus Liberi patris cantharus. Vt annotamus apud Ausonium. Mures enim, & Mustellae oblongo corpore.

*Μυρτεα]* Infra: Est fragmentum, quod pertinet ad literā S, de suis & necessariis heredibus. Cuius hae extāt reliquiae: . . . . . vt patri suo heres existeret. Et tam heres est, quam, si idem in potestate aliena non fuisset, suus heres. vt patet ex eo, quod ait Sulpitius in ea oratione, quam dixit pro Aufidia. Perspicuum est, quod ait, de eo, qui in adoptionē datus, a patre adoptiuo emancipatus est. Tā enim is heres est beneficio Praetoris, quā si in aliena potestate non fuisset, suus heres futurus erat, iure ciuili. quanquam non ignoro in bonorum possessionibus nomen heredis *καταχρησικῶς* poni. Praetor enim heredem facere non potest.

*M. . . ]* Certum est, hic de Munere Festum scripsisse. nempe Munus esse administrationem rei publicae: & curam imperij quod plebis vniuersae totiusque populi Comitibus delatum, ac mandatum est: vt fere in hanc sententiam scripsisse videatur. Munus, dicitur administratio reipublicae, magistratus, praefecturae, imperij, prouinciae. Cum multitudinis vniuersae consensu atque legitimis populi Comitibus mandatur vt capere eam iussu populi, certoue ex tempore, & certum ad tempus administrare possit.

*M. . . . lebatarum]* Mille beatarum urbium . . . . . stetit pro regno . . . . . dixisse ait Veranius in libro priscarum vocum. quod ei summae originem ac causam Graecus sermo

- sermo dederit: eo autem non omnes vti. His proximum nescio quid dixisse videtur Festus: & rectae ei summae causam dedisse Graecorum sermonem. Gellius libro i. cap. xv i. Mille, inquit, non pro eo ponitur, quod Graece *χιλίοι* dicitur, sed quod *χιλίας*. & sicuti una *χιλία*, & duae *χιλίδες*, vnum mille, & duo millia, certa atque directa ratione dicitur. Puto autem testimonium illud, quod producit Veranius, esse ex scriptis Catonis.

## N

- 10 **N**accæ] Scribe, Nace, dicatur a Graecis. *νακκ*. Apuleius lib. ix. Nā & opportune maritus foris apud Naccam proximum coenitabat.

- Naenia**] Scribe: Graeci enim *ναειν* extremum intestinum dicunt. At quis ignorat, a ieiunitate dictum? Deinde scribe: chordarum vltima *νάη* dicitur. Glossarius: Naenia, *ἀτονία*. ignavia scilicet. Nam & Naenia pro ineptiis.

*Naenia est*. . . .] Tantum ex istis, quae prima obscurissima sunt, colligere potui, Afranium in Materteris citari, versu tertio.

- 20 **Naeuia**] Infra Omnino succenturiandū ita: Naeuiā siluā vocitatum extra urbem ad . . . . . miliarium: quod Naeuii cuiusdam sibi domus fuerit: a quo nemora Naeuia appellata fuisse ait. quā obprobrij loco obijci solere, quod in ea morari adfuerent perditī homines, testis est
- 25 **M. Cato** in ea in Caelium si se appellasset. a qua silua porta Naeuia, atque ea . . . . . Quae sequebantur tantum indicabant Siluam Naeuiam, quae obprobrij loco obijciebatur, venisse in prouerbium, idque prouerbium etiam ab ipso Verrio referri.

- 30 **Nanum**] De hoc quid iudicii nostri sit, vide in Coniectaneis. In Glossario: Bardatus, *βάρδος*, τὸ σκεῦος. Scribe barbarus. Pumilio Graecum quoque est, *πυμάλιον*. Idem enim ac *πυμάλιος*, ut a simo, *σιμαλίων*. & similia. Porro superest tantum de verbis Festi: ad imitationem eiusmodi hominum,
- 35 aqualem humilem & cōcanum, quem vulgo situlum barbarum vocant, dictum fuisse. Reliqua supplebis ex Gellio, libro xix. cap. x i i. Quasi quod hic in Festo desideratur, ita explendum sit. Nam, humili & breui statura homines. vnde ad imitationem &c.

**Nancitor]** PEQVNIAM. QVIS. NANCITOR. HABETO. ET. SI. QVID. PIGNERIS. NANCITOR. SI. BEL. HABETO. Nancitor, pro nancitur. & nancitur, pro nanciscitur. vt, apiscitur. QVIS pro QUI, ἀρχαῖος. Erat caput in foedere Latino, vt intra decem dies post cōtestatam litem, creditori satisfaceret. Hic vero vult ipsum pignus sibi habere, si post illud tēpus ipsi satisfactū non sit. Vel potius intelligit, quod ante bellū cōtraxerit Latinus cū Romano, siue mutuū sit, siue pignus, vti id valeat.

**Navica]** Scribe, narita. *νῆρε* *νῆρε*. Versus autē Plauti, ita legēdi: Muriatica autem video in vasis stagnēis: 10

Bonam naritam, & camarum, & tagenia:

Equinos fartos, conchas piscinarias. Equinos scriptum ἀρχαῖος, pro Echinos. Stagneum vas intelligit, ni fallor, incrustatum. Nam stagnare erat *περιπταλού* τὰ 15 ἄγρη. Vulgo in idiotismo dicimus, inuitiare. Eo nomine crustariae tabernae Romae institutae. Hesych. Νίβρεα, περιπταλόμενα τῶν ἱερῶν, καὶ τῶν σικελῶν. lego: περιπταλόμενα τῶν ἱερῶν καὶ τῶν σικελῶν. Stagnare ergo, *περιπταλού*, γανώσα, γνηθού, σόμῳ. Sic, n. malum? quā itagnea vasa interpretari *καὶ ὁ ἱερῶν*, 20 quāquā nō displicet. Qua alieno a Plauti mēte sensu Turnebus hos versus restituere conatus sit, facile qui hominis emendationē cū hac nostra cōtulerit, deprehēdere poterit.

**Nasiterna]** Scribo, Nasiterna. quod tres nasos, hoc est anfas haberet. ita Vatmanis calicibus assignat nasos Martialis. & Iuuenalis: Tu Bencuentani futoris nomē habentē 25

Siccabis calicem nasorum quatuor. -- Equos post cōfecta spatia solere perfusione aquae recreari in Circensibus intellige, cū ait: quale est, quō equi perfundi solēt. Vlpianus l. i. i. de his qui notātur infamia: neq; thumelici, neq; 30 xustici, neq; agitadores, neq; qui aquā equis spargunt. Versum autē Plauti iisdē fere verbis ex eadē fabula producit Fulgēt. Placides. Catonis verba emēdamus: Quorietis vidi trulleos, nasiternas, pertufos aquales, matellas sine ansis.

**Natinatio]** Natinatio, negotiatio: & natinatores, negotia gerētes. M. Cato in. . . . . Audito tumultu Macedoniā, Etruriā, Sānites, Lucanos inter se natinari, atq; factiones esse Isidorus: Natinare, negotiari. Est autē nō tā prisca verbū, quam prisca verbi forma. natinare, vt, iter itineris; igitur iecinur: prodeunt prodiaunt, & similia. Est ergo natinare 35



tinare more natantium semper in negotiis fluctuare.

*Natio*] Nationē, & natum Cincius genus hominū, qui non aliunde venerunt, sed ibi nati sunt, dici auctor est. Sed & nationē ait nō tantū vniuersim de omnibus, sed & de singularibus hominibus seivctim dici. Haec Festus. Sequēbatur deinde testimoniū veteris scriptoris, quod assequi nō potuim⁹. Post Sabinos sequitur: bona nationē in pecoribus quoq; bonus prouētus dicitur. Hoc igitur vult Festus Nationē & natū de hominibus dici. nationē quidē de vniuersis: vt, *Natio* Graecorū. natū de singulis: vt, homo maxim⁹ natu. sed & nationē de singulis. ad cuius rei fidē adducebat exemplū auctoris veteris. Præterea neq; nationem tantum de hominibus, sed & de pecoribus dici. quod non sine Graecorū imitatione dictū est. vt *Homerus* ἰδὺν. ξ'. ἔν. 35 δ' ἰδὺν εἰς σφετέρησιν ἔδρα ἱρχατο χεῖρον. Nos *SE T* scripsimus ἀρχαίης. quia ita est in illis reliquiis, sēte, pro *SE T* ET.

*Naualis*] Prima Festi verba incipiūt: qui primus in hostiū. Desiderātur ergo praecedētia. quae ex epitome ita supplebitur: *Naualis* corona solet donari, qui primus in hostiū nā uē armatus trāsilierit: cuiusve opera, manuē nauis hostiū capta fuerit. Itaq; adeptus est eā *M. Varro* donāte *Cn. Pōp. Magno*, bello piratico. Itē *A. Atilius*, bello cōtra *Nabim*. Quae sequūtur alio pertinent. *M. Varroni* coronā naualē datā, auctor *Plinius*. Et *Varro* ipse in 2. de re rustica. scribit 25 bello piratico inter *Delū*, & *Ciliciam* Graeciae classibus se praefuisse. *A. Atilius* praetor cum classe missus est in Graeciam ad tuēdos socios. *Liuius* libro xxxv. Quae sequuntur, vt dixi, manifesto ad alia pertinent. Et *Carmen*, puto *Saliare*, in testimonium producebatur.

30 *Naualis*] *Naualis* porta regionis decimae quartae a *Naua*lium vicinia appellata.

*Naualis scriba*] *Naualis* scriba dictum, tam propter scribā, quā propter *Naualis*. quia & nautae, & id genus hominū maie audit. etiā apud *Homerum* *Naualis* scriba est cōiuiū. ἰδὺν. θ. φέρει τὴν μνήμην, καὶ ἐπὶ σφετέρῃσιν ἰδύων. hoc est, γράμματα τῶν σφετέρων, καὶ ἰδύων ταμίαι. Et legendū: colūbar im pudēs. dictū eadē forma, qua *Catullus* mulierē prostituti pudoris vocat *lupanar*, *Lucillius* carcer vocat eū, qui meruit in vincula coniici. *Colūbaria* in naue sunt ea, quibus remi eminet. ita enim legendū. dicta a similitudine foraminū, in quibus par columborū nidificat. Ab eadē similitudine &

in re architectonica quid significet, habes apud Vitruuiū.

*Nautia*] Aliter linter. & eo quoq; vtuntur in vindemiis. Seruius in illud—cauat arbore lintres: Alij, inquit, lintres, in quibus vva portatur, accipiunt. Haec Seruius Danielis. Tibullus lib. i.

Haec mihi seruabit plenīs in linteribus vuas. Nam & nauia, & linter, vtrunque est lignum cauatum. In verbis Festi lege: Nauia est vnum lignum exculprum. vnum dixit: vnde *μονίξυλα σκάφη* Graeci. Denique linter & Nauia, est *σκάφος. σκάφη*, exculpere. Melius tamē leger s. 10 Nauia ex vno ligno exculpto. Quod retinendū cenſeo. Cicero i. i. de legib. Ligneum autem quodque voluerit, vno e ligno dedicato.

*Nautia*] Tanti momēti hic locus est, vt de eo totius huius libri vtilitas aestimari possit: inauditae praeterea, ac 15 reconditae eruditionis illis praefertim, qui nesciūt ficum Nauiam eandem cū ficu Ruminali fuisse. Ponemus prius locum, si non ipsis verbis Festi, at certe sententia ipsa incolumi, atq; integra. Sic igitur hos hiatus explemus: iussit rex cotem ac nouaculam proferri. qua prolata interroga- 10 tus Augur, an eos illa posset praecidi nouacula, subito eam praecidit. Ex eo, Tarquinio, nihil auso contra facere, nouaculam, ac cotem sub locum consecratum deſodi iussisse. & ficum ab eo satam esse intra id, quod contentum sine sacro sit. eamque, si quando aruiſſet, subſeri 25 iussisse. Deinde cum post tot annos aliae in eo loco complures ficus essent, & euulſae, de loco sacro remouerentur, omnes, quae inibi erant ficus, praeter eam, eiectas fuisse admonitu ac iussu aruspicum, & diuinis respouſis, quandiu ea viueret, libertatē populi manſurā. ideo quod .. 30 ..... Postrema non possumus explere, quia non satis spatij relictum sit ad explendum quantum postulat sententia. Tantum enim loci deſideratur, quantum satis esset his, aut ſimilibus verbis: ideo quod in ea farum populi Ro. esset: aut tale nescio quid. Multi huius fabulae 35 meminere, qui omnes adiuuant coniecturas nostras. sed ante omnes Plinius. Cuius verba apponam ex libro x v i. cap. x i i x: Colitur ficus arbor in foro ipſo ac comitio Romae nata, sacra fulguribus ibi conditis. Magisque ob memoriam eius, quae nutrix fuit Romuli, ac Remi conditis

- toris appellata: quoniam sub ea inuenta est lupa infanti-  
bus praebens rumen (ita vocabant mammam) miraculo  
ex aere iuxta dicato, tanquam in Comitium sponte tran-  
sisset. Adacto nauigio ilico arescit, rursusque cura sacer-  
5 dotum seritur. Haec ille. In quibus miror cur dixerit Ro-  
mae nata. quasi de alio Comitio, quam de Romano intel-  
ligi possit. Deinde quid est, adacto nauigio ilico arescere.  
Scio Tiberim ad illum usque tractum Urbis tunc ripis  
suis eiectum fuisse: idque solitum alias vulgo accidere. At  
10 si nauigiis tunc ea aqua transmittebatur, quis tam religio-  
nis contemptor, qui ad ficum nauigium adigeret, ut illa  
exaresceret, cum sciret, hoc solere accidere? Suspensus  
igitur sum id, quod verum esse postea apparuit, locum de-  
prauatum esse. Idque forasse doctis viris probabimus, si  
15 nostram sententiā de eius loci emendatione proponamus.  
Ita igitur legendum putamus: Colitur ficus arbor in fo-  
ro ipso nominata Sacra, fulguribus ibi conditis: magisque  
ob memoriam eius, quae nutrix fuit Romuli, ac Remi  
conditoris, appellata. quoniam sub ea inuenta est lupa in-  
20 fantibus praebens rumen (ita vocabant mammam) mira-  
culo ex aere iuxta dicato, quam, tanquam in Comitium  
sponte transeuisset. ab Actio Nauio. Illico arescit, rursus  
cura sacerdotum seritur. Primum quod ait Sacram nomi-  
natam fuisse, idem & Dionysius testatur. his verbis: *ἡ πρώτη*  
25 *δ' αὖτις τὸν νόβριον θεοφιλέσσαν διατρεφούσα* ( Tarquinius ) *ὡς ἀπεί-  
πων ἀνθρώπων θεοφιλέσσαν ἀλλὰ καὶ φιλασθενοπίας ὑπηγάγῃ,  
καὶ ἵνα μνήμης ἀνείη τοῦ χάριτος παρὰ τὸν ὀπηγινεύσαντι, εἰκόνα κα-  
τασκευάσας αὐτοῦ χαλκῇν δίδουσι ἐπὶ τῆς ἀγορῆς, ἢ καὶ εἰς ἡμέ-  
λῳ παρὰ τοῦ βουλευτηρίου καὶ μὲν πλεονέκῃ τῆς ἐξ ἑαυτῆς.* Deinde  
30 subiicit de fulguribus ibi conditis. quia scilicet ibi puteus  
fuiſſet, qui cum de caelo tactus esset, procuratum eum  
locum postea operculo imposito Puteal vocatum fuisse.  
nam Puteal est operculum putei etiam teste Iuriscō sulto.  
Quare a loco sacro ficum Sacram nominatam. quia &  
35 Dionysius ait aram superimpositam, quod nihil aliud est,  
quam operculum ipsum ostij Deorum Manium. sed falli-  
tur, ut homo Graecus, qui idem putet esse Puteal, ac  
ὀρίων, cū, ut dixi, Puteal nō ὀρίων, sed πῶμα τοῦ ὀρίωνος sit. In  
sequentibus de vtraque appellatione ficus illius innuit  
Plinius. Nam cum eam alij Ruminalem, alij Nauiā vo-

carent, frequentius, inquit, a nutrice Gemellorū Urbis  
conditorum, praesertim cum ibi simulacrum aeneum fie  
lupae, Ruminalis appellata est, quam Nauia ab Aetio  
Nauio, qui sponte sua illam transseuerit in Comitium.  
vtrunque enim verum esse, & Nauiam, & Ruminalem  
vocari: sed magis vtrique Ruminalem, quam Nauam.  
propius enim vero esse, & magis consentaneum, eam an  
te Nauium fuisse, & sub ea lupam Gemellis vbera prae  
buisse, quam postea ab Aetio Nauio ibi transseminatam.  
Vide quam pulchrum vetustatis monumentum sub illo  
situ mendorum latebat. At enim uero iam Festi verba lu  
ce ipsa clariora sunt, neque egent interpretatione: tamen  
si ab illo dicatur Augur cotem praecidisse, non rex, ut ab  
aliis proditur. Sed fabulis, ut puto, non est exigenda fi  
des. praesertim cum Lactantius idem dicat, quod Festus.  
In postremis verbis Plinianis elegantia latuerat eos, qui  
locum corruerunt. Nam, ilico arefcit, rursus feritur, est:  
simulac arefcit. statim feritur. Notabis & elegans verbum  
in Festo, Subserere. quod est, priore fata arbore inter  
mortua, aliam in eius locum serere. Praeterea, cum dicit  
locum consecratum, eum esse, quem & βαμὼν Dionysius,  
& alij Puteal vocabant. Neque praetermittendum quod  
ait, multas ibi ficus natas fuisse: Dionysium non ficetum,  
sed simpliciter ὕλην βαθείαν vocasse. cuius verba haec sunt  
ex libro I. ἡ δὲ λύματι ἢ μέλει ἀγρευόμενα τῶν ἀνθρώπων τῇ  
περὶ δὲ μὲν, ἀλλ' ὅσπερ αἱ χερσὶν ἔστι, ἀποσῶσα τῶν βροτῶν ἡρίμα, καὶ  
κατὰ πολλὴν ἀλεξίαν τοῦ ποιμαντικοῦ ὁμίλου ἀπήλ. καὶ ἢ γάρ τις ἢ  
πολὺ ἀπὸ χειρὸς ἰερῶς χερσὶ ὕλην βαθείαν σιωπηφίς, &c. Lege reli  
qua. Ennius quoque cum de eadem re loqueretur, ex  
quo illa sua transcripsit Dionysius pene ad verbum, non  
aliter, quam siluam vocat Annali primo:

Induetur ibi lupu' femina conspicio aniens.

Hinc campom celeri passu permensa parumper

Coniicit in siluam sese-- quae pene, ut dixi, inter  
pretatus est lingua sua Dionysius. Vltimum est, quod  
ponit Festus, fatum libertatis Po. Ro. in ea ficu situm fuis  
se. Idque aruspices, & sacras sortes admonuisse. propte  
rea diligenter subserebatur, adeo, ut cum Neronianis tem  
poribus, exarescente trunco, & mortuis ramalibus de  
minuta esset, loco portenti habitum sit a Pop. Ro.

auctor

auctor Cor. Tacitus. Idem fatum, aut ei proximum Car-  
 fa Romuli contineri putabant, quam diligentissima ob-  
 servatione, & anxia superstitione resciebant, neque sine-  
 bant vetustate collabi. Cuius etiam simile nugantur  
 5 Graeci de naue Thesei.

*Naustibulum*] Puto potius eo ναῦς-αὐθιμα significari.

*Nautiorum*] Primores quinque vesiculi cū duobus ex-  
 tremis certissimum est ad Nautiorum gentem pertinere.  
 Media interiecta ut constat aliena hoc loco esse, ita quo  
 10 pertineat, affirmare non possum. Scripsisse videtur Fe-  
 litus: Nautiorum familia a Trojanis oriunda est: quia Nau-  
 tes eorum princeps, qui secum simulacrum aeneum Mi-  
 neruae abstulit. unde ei sacra procurare soliti erant Nau-  
 tii, quare Dea hac vocabatur de causa Nautia. Aut igitur  
 15 a Dea, aut inde a principe suo familia appellata est. sacra  
 Mineruae non ad gentem Iuliam pertinuisse, quae ab  
 Aenea deducitur, sed a Naute, qui fuit socius Aeneae,  
 testis Servius. Inde suspicor a Festo relatu Deam dictam  
 esse Nautiam. Quanquam non video quare Festus fami-  
 20 liam potius dixerit, quam gentem. est enim manifesta

κατέχουσι.

Post *Nautiorum*] Haec quae sequuntur, quo pertineat,  
 ut iam dixi, nescio. Sunt autem ferme ad hunc modum:  
 Cum arcessiti, conductique ab illis essent ad Messanam  
 25 oppugnandam, & a Senatu missus L. Caecilius ab illis  
 interfectus esset: missi porro sunt expostulatum de foe-  
 dere violato . . . . us, P. Veturius. qui cum ob refectio-  
 nem corporis, oppidum insedissent, Brutij eo quod illis  
 pax cum Romanis erat, bello destiterunt: aut tale quid.

30 *Nauis*] Ennius Annali sexto:

Nauu' repertus homo Graio patre, Graius ho-  
 mo, Rex

Aemoni'. Pyrihus, uti memorant, a stirpe supremo,  
 Alter versus citatur a Nonio, sed perperam ex Annali v.  
 35 pro v r. In sequenti versu legendum, induperantum:

Nauorum imperium seruare, est induperantum.  
 Sententia a veteribus celebrata: Bene parere, est impe-  
 rare. In versu Plauti lege ductarie, non ductarier:

Nauc agere oportet quod agas, non ductarie.

Nauc agi, est cū naus remigio, aut ventis agitur. ductarie

cum funibus aduerso amne trahitur. Aufonius in politissimo Panegyrico Mosellae:

Tu duplices sortite vias, & cum amne secundo

Defluis, vt celeres feriant vada concita remi:

Et cum per ripas nusquam cessante remulco

Intendunt collo malorum vincula nautae. Ductarie ergo agere, est *ῥυμυλκεῖν*. Non omittendum, quod est in Glossis: Nauties, *ἀρπύ.*

*Nebulo*] *Nebulo*, *μελάνων*, ὁ τὰ ἴδια λάθῃ καὶ ἀφ' ἑαυτοῦ εἰκάζει, ὁ λάθῃ ἀσπίς. Glossarium.

*Nec*] In verbis legis x i i. Turnebus legendum censeret: carcer custos nec est, pro, Ast ei custos nec est. Quod quid sit, ego plane non assequor.

*Nec mulseri*] Mulier in veteri prouerbio Graeco est inter ea, quae facile beneficii accepti obliuiscuntur. Prouerbum id est:

Μὴ ποτ' εὖ ἔρδῃ γέγοντα, μὴ ποτ' αὖ τινὲς κούα,

Μὴ γέροντα, μὴ τινὲς καὶ μὴ λάλῃ καὶ πηλὸν ἄλλω.

*Necerim*] *Necerim*, pro, *Nec im. Suerem*, pro *suem*: *Nucere*, pro *nucem*. & similia.

*Nefrendes*] Verba Liuij sunt ex veteri *Odyssæa*. Quem ego nefrendem alui lacteam immulgens opem. Ex illo, *παῖδες γὰρ αἰδῶς ἵησιν εἰς μεγάροισι ἀτιτάλλω. ὁ δὲ βασίλειος δ. ἀτιτάλλω* & circumloquitur alere nefrendem lacteam immulgentem opem. vt possis aduertere *παραγῆαι* veterum Latinorum in reddendis & exprimendis Graecorum verbis. Cum tamen in sententiis saepe eorum diligentiam requiram, vt ostendi olim in *Coniectaneis*.

*Nefasti*] *Nefasti* dies N, omni ex parte nefasti sunt. vt dies, apud quem nunquam licet fari Do, Dico, Addico. 30  
N E. P. nefasti parte priore sunt: quibus postea & serui liberati sunt saepe, & ..... unt. & in prouincias itur, & sacra instituta sunt, & aedes sacrari, & vota solui possunt. Hic vides, N E. P. significare idē, quod NP, hoc est, nefas partim. vt N E. P R. in *Kalendario Romano*: hoc est Nefas priore parte. Sic F. P. Fas priore, aut partim. alij dicunt N E. P R. Nefas praetori. quod nō ita placet. Nā N E. P R. & N E. P. & NP idem est, neq; vlla differentia est. NP, & E N. partim nefasti, partim fasti sunt. Haec tamē differentia. quod NP, semel nefastus, & semel fastus est. E N. ma-

mani, & vesperi nefastus, medio tempore fastus. Vel, vt Varroniane loquar, NP, in quo nefastum cedit locum fasto, E N, in quo nefastum insititio fasto diffinditur.

*Negibundum*] Negibundus pro Negabundus: vt Artire, 5 pro artare. impetrare, pro impetrare.

*Negumate*] Lego, Neginare, vel Neginare. Neginare pro negare: vt Natinare, pro natate. Carminis Martiaui verba ita videntur legenda: Quauis induitium duonum, negunate. Quauis, inquit, bonum fuerit initium, tamen 10 negate semper futurum.

*Nem:nis*] Neminis genitiuo casu vsus est Cato, cum dixit: & quis diceret, cum sit neminis? Idem de magistratibus vitio creatis: neminisq;..... Ennius in Erechtio. &c.

15 *Nemora*] Prima linea deest. Supplendum autem totum ita: Nemora videtur idem, quod siluas amoenas valere. Cuius vocabuli auctor Homerus, cum ait: ἐν ῥήμασι σκαυροῖς ἀπὲρ τοῖν ἱμερῶν καὶ θαλάσσης. Dubium non est designare locum, qui campos, & pascua habet, διὰ τὸ ῥήμα ἐῖναι ἐν αὐτοῖς. Locus, quē 20 citat, est ἡλιδός λ.

*Nepos*] Vide in Coniectaneis.

*Nepus*] Lego, Nepurus.

*Nequeunt*] Melius: Neceunt. Verba Liuij ita legenda: Partim errant: nequunt Gracciam redire.

25 *Nequam*] Suspicio Lucillianum versum hac emendatione egere:

Nequam est, aurum auris quoius vehemētius ambit. Cuius aures aurum ambit, nequam est homo. Male audiebant apud Romanos barbari, praesertim Poeni, qui aures 30 perforatas habebāt. neque mediocriter eos auersabantur. Vnde iocus Ciceronis in Afrum: Atqui aurē foratam habes. Aliter non video quae argutia sit, si Sinnij Capitonis sententiam sequamur.

*Nequinate*] Ait Nequinate prius vocatos, qui postea 35 Narnienses dicti sunt, expulsis colonis veteribus. Plinius: Narnienses: quod oppidū antea Nequinum vocatum est.

*Nequitum*] Pacuij Trochaicum emendamus:

Sed cum contendi nequitum vi, clam tendenda est plaga. Vbi notabis, simpliciter plagam etiam pro rete Glossarium: plagae κυνηγτικὴ λίτα.

*Neruum*] Glossarium: Neruus, *νευρον*. Simpliciter veteres Attici Neruum vocabant *νευρον*, hoc est lignum. In duodecim: AERIS. CONFESSEI. REBUS Q. IVRE. IOVDICATEIS. TRIGINTA. DIES. IVS TEI SVNT. POST IDEAM. IN DV. MAN. VS. IACTIO. ESTO. IN. IOVS. DVCITO. NEI. IOVDICATVM. FACIT. AVT. QVI PSENDO. IOVRE. VINDECIT. SECVM. DVCITO. VINCITO. AVT. NERVO. AVT. COMPEDIBVS. QVINDECIM. PONDO. NE. MINORE. AVT. SEI. VOLET. MAIORE. VINCITO. SEI. VOLET. IO SVO. VIVITO. NEI. SVO. VIVIT. QVI. EVM. VINCTVM. HABEBIT. LIBRAS. FARRIS. IN. DIES DATO. SEI. VOLET. PLVS. DATO. Nam, uti dixi, *νευρον* vocabant hunc Neruum. unde, qui ex lege Nexierat, dicebantur *νευροκαλῆς* in legibus Atheniensium, 15 Glossae Hesychij: *νευροκαλῆς* οἱ μὲν ἀπὸ διδόντες τὰ χρήματα, ὡς καλῆς ἐστὶν μενέτω τοῦ ἐπιδόου. Vnde Terentianum; In neruū potius ibit. Tertullian. Nescio an crus de periscelio in neruum se patiat artari. Versus Plauti mendosus ita legendus: 20

Perfidiose captus. edepol neruo ceruices probas.

*Nesi*] Nesi pro sine positum est in lege aedis Dianae Auentinensis. De legibus aedium sacrarum, vide quid notamus ad vocem Opima.

*Nictare*] Proprie, quod Graeci *πτερυγίζειν*. Versus Caecilij, & reliqua ita bene habebunt; Garruli sine dentes iacent; sine nictentur perticis. Nouius in Maccho copone; Actutum scibis, cum in neruo nictabere. De versibus Ennij, vide in Coniectaneis. 25

*Niger*] Nigrum lapidem morti Romuli destinatum 30 primo ait: deinde Faustulum nutricium Romuli ibidem sepultum. Reliqua non assequimur. Lapidem hunc λίθον vocat Dionysius Halicarnassensis. cuius verba, quia mentem Festi nobis aperiunt, & lacunas explere possunt, adducam. Loquitur autem de pugna, quae inter Romulū, 35 & Remum fuit. in qua etiam Remus interiit: ὡς πάντῃ φασί τινε τῇ μάχῃ τὸν φανούλον δεῖ ἐξελθόντα τοὺς νεανίσκους, διαλύσαι τὸν ἔργον τοῦ ἀδελφοῦ βαλόμενον, ὃς ἔστιν εἰς τὸ λυγρὸν ἀνύσας, εἰς μέτους ἔσπαιδαι τὰς μαχόμενους ἀντοπλοῖ, θανάτου τοῦ πατρὸς. οὐ τυχὼν περ- θυμέμενος ὅπρ' ἐλάττω. τινὲς δὲ καὶ τὸν λίθον, δεῖ ἔλθαι 700



τῆς ἀρχῆς τῆς τῶν ῥημάτων ἐν τῷ κερτίστῳ χρίσιν παρὰ τῶν ἐμ-  
 βόλοις ἐπὶ τῷ σῶματι τοῦ φανερῶς πεινῶν φασί, ἵνα ἴπασθαι ὑπὸ  
 τῶν ἐνέοντων ταφίντων. Acro interpres vetus Horatij, in  
 Epodos Horatij: Varro pro rostris sepulcrum Romuli  
 5 dixit: vbi etiam in huius rei memoriam duos leones ere-  
 ctos fuisse constat. vnde factum est, vt pro rostris mortui  
 laudarentur.

*Ningulus*] Dictum pro, necullus. nam non geminabant  
 literas. & N, interpositum. Confusa sunt testimonia Ennij  
 10 & Martij.

*Nixis*] Glossarium: Nixae, ἡδῖς. In fine, quae ibi sub-  
 iecta fuerint mensae. hoc est, oppignerata argentiis  
 Corinthienſibus: Deinde ex vetusto libro: Etiam qui ca-  
 pta Corinθο. hoc est, Sunt etiam qui dicant capta Corin-  
 15 tho &c.

*Nobilem*] Lege in fine. Liuius in Virgine: Ornamento  
 incedunt g nobili. nam vltima vox abundat.

*Noegeum*] Noegeum recte exponit amiculi genus  
 praectum purpura. Est enim versum ex Homericis, φῆρες  
 20 πρὸ φέρει.

Simulae lacrimas de ore noegeio deterfit.

διὰ τὸν ὁμοειδέα καὶ ἀλλῆς ἀποφῆρας ἱστορίας.

ὁδὸν. β'. Nam paulo ante πρὸ φέρει vocauit. Quare ve-  
 ro puter hic esse adiectiuum Festus, interpreteturque  
 25 candido, caussam comminisci non queo.

*Nomen*] Deest prima linea: Nomen dictum est, quasi  
 Nouimen. siue ex Graeco ὄνομα. idque familiae est. item  
 pro debito, vt exactum dicimus nomen, cum pecunia sit  
 exacta a debitore. Festus κατὰ χρευστικὴν ponit familiam pro  
 30 genere. Nam potius nomen gentis est, vt Agnomen fa-  
 miliae.

*Nonatum*] Deest prima linea. & spatia angustiora reli-  
 cta sunt, quam quantum satis sit ad ea capienda, quae defi-  
 derantur. Ita igitur suppleto: Nonatum, Iduum, Kalenda-  
 35 rum postridie, item ante 111 Kalendas, Nonas, Idus no-  
 uae nuptiae tempus atrium inluciscere obseruatū est: quo-  
 niam atri hi dies esse iudicati sunt decreto Pontificum.  
 quod quotiescunque Ro. duces belli gerendi gratia his  
 diebus supplicauerunt, male Remp. gessere. vide Gellium  
 lib. v. cap. x 111. & Macrobi. lib. i. Saturnal.

*Nothum*] Spurius est, cuius pater ignoratur, atque, ut Lucretius loquitur, volgiuaga venere conceptus. Cuius vocabulum Graeci non habent. Nam νόθους, quos vocant, ij naturales apud Romanos: & patrem certum habēt: σκάρτες autem furto concepti sunt. Spurio patre natos ioculari dicto vocant Romani, quia cum pater eorum ignoretur, matris esse dicuntur. Sed quia nunquam matris dicebantur liberi iure Ro. neque enim dicebatur, L. Titius Gaiæ filius, sed L. Titius, Marci filius: propterea eos vocabant Spuriij filios, ut, Titius Spuriij filius a parte scilicet matris, unde procreati in lucem prodierunt, quae honeste nominari non potest. Nam Spurium eam partem vocabant veteres. Auctores Plutarchus, Apuleius, Isidorus. Omnes enim Spurium ἀπὸ τῆς σποράς vocatam dicunt eam partem. Recte igitur hic apud Festum nostrum Nothum dici illum, quem vulgo spurio patre natum vocabant. Quod quam imprudenter doctissimi viri mutare conati sint, nemo non videt: tum quia iisdem verbis legitur apud abbreviatorem, tum etiam propter eā causam, quae a nobis in medium producta est. Sed & Plutarchus aperte: διὰ τί τοὺς αἰπάτορας σπυρίκους καλοῦσι; Nam falsa est lectio vulgata, σπυρίκους ἵπους. nunquam enim hominem vulgo conceptum, Spurium filium: sed Spurium simpliciter, & Spuriij filium vocabant. Delenda ergo menda de codice Plutarchi.

*Notae curiae*] Mirum, cum septem curiarum mentionem fecerit, quatuor tantum nomina apposuisse & cum dubiū nō sit perperam septem pro quatuor legi, proxime verum est, ut ex notis numerorum error ille manauerit. ut v i i pro i i i i legerit librarius. quod facile fuit, ut duae primae notae inferiori parte inter se cohaeserint. Porro Forensis, non Foriensis scribendum esse vel vnus Ouidius conuicerit Fastorum libro i i i.

Quintum Laurentes, bis quintum Aequicolus acer.

A tribus hunc primum turba Forensis habet. Forenses, sunt, quos Strabo Forulos, Plinius Foretios vocat. Nam a populis finitimis Curias vocauit Romulus. Sic Titiatam, Velientem &c. Velitia, cuius hic mentio, dicta a Velitienfibus. quorum meminit idem Plinius. licet perperam in vulgatis libris Vellicenses, pro Velitienfes hodie legatur.

vocat,

cum ex his Festi verbis pateat veteres curias praeter quatuor, exauguratas fuisse: & in locū earū nouas cōsecratas: iure quis dubitauerit, quare M. Varro suo tēpore veteres vocet, non nouas, cum ait: Curiae duorum generum. nam & vbi curarent Sacerdotes res diuinas, & curiae veteres, & vbi Senatus humanas, vt curia Hostilia. Frustra enim vocasset veteres, nisi & Nouae quoque iam tum essent. Sed non dubium potius veteres dixisse: quia illae vocatae primum curiae. nam nouae adhuc non erant.

- 10 *Noualis*] Deest prima linea. Noualem agrum Quintus Mucius cum esse volt, qui ad nouam sementem sit relictus. Quae sequuntur, fragmenta sunt, quale quod supra positum est post Nautiorum. Est autem ferme ita: Consulatu T. Sicini, Volsci cum praelium inissent aduersum, vi-  
15 ctique essent, combusti feruntur in crepidine, quae est proxime circum. qui locus lapide albo constratus est &c. Quod fragmentum forsitan distractum est a Nouendialibus feriis.

*Nouendiales*] Glossarium: Nouendialia *ἡμετέρας ἡμέρας*

20 *ἀγρία*.

*Nouendiales*] Quid velit, nō obscurum est, vsque ad illa verba, quae missa crate. Videtur illis nouēdiale sacrum factum, quos Tarquinius sub crate necauisset. De quo vide Liuium.

- 25 *Nouerca*] Repone ex veteribus editionibus, arcendae familiae. Arcendi verbo prinnigenio vtitur Festus pro deriuato, Arcesso. alibi, cum ait: Sagmina vocātur verbenae, id est herbae purae: quia ex loco sancto arcebantur a Cōsule. Quod consensu receptum videtur, cum lex, & pro-  
30 portio sermonis Latini posceret, vt diceretur Arcire, non arcere. quod postea dictum Accire, vt Arcedo, accedo. Aruenio, aduenio. Arcio ergo, arcesso: vt capio, capeffo. Hic vero arcere ipse Festus vsurpat pro coercere vt ipse interpretatur. quod olim non animaduertit Turnebus.

- 35 *Nouerca*] Infra: Deest prima linea. Nouerca dicitur, quā quis liberis sublati nouam vxorem ducit arcendae familiae gratia, id est coercendae. Reliqua sunt fragmentum Nouendialium feriarum. Et in illo, ecterrannia, agnosco vestigia nominis lectisternia, quod verbū accommodū est nouendialibus feriis. In fine haec desiderātur: Noualem

agrum Aelius a noua semente. alij aiunt esse Graectum; *νέος*. ad quod teste Homero quoque; *νέος* *ἀγρός* *ἰαίδη*. Locus est *ἰαίδη*. Superius quoque de Nouali agro disseruit, nisi mauis coniungere cum his. Tamen non est nouum Festo iterum, aut ter de eadem re loqui. vt de Supparo ter, de Sucula bis.

*Noxia*] Glossarium: Noxatio, *νύξω*. Noxam dedit, *εἰς κόλασιν δίδωκεν*, *εἰς νύξω*. Porro Caecilius citatur in Hypobolimaeo Chaerestrato, vt distinguatur ab altera fabula quam idem poeta docuit, Hypobolimaeo Aeschino. 10 Gellius libro x v. cap. xv. Caue confundas cum alia fabula eiusdem, cui titulus erat, Hypobolimaea Rastraria. Nonius eius saepe meminit. Sed in omnibus illius Grammatici etiam in recentioribus codicibus corrupte citatur. Igitur ita emendabis quotiescunque citatam reperies hanc 15 fabulam in his vocibus, aut verbis quae subiungam: Lactare, Obfordere, Singulatim, Mantare, Coepiā. In omnibus enim his verbis, vbi Nonius producit testimonia ex Caecilio, semper corrigendum: Caecilius Hypobolimaea Rastraria. 20

*Nuces*] Nuces cadentes auspicium sonium facere ait Plinius lib. x v. cap. x x i. quod hic vocatur solistimum auspicium.

*Nuculas*] Naenius in Ariolo --- Heri

Quis apud te? Praenestini, & Lanuuii hospites. 25

Suapte vtrosque decuit acceptos cibo.

Alteris inanem bulbam madidantem dare,

Alteris nuces in procliui profundere. Nuculas manifesto dictos confirmant hi versus. Itaque iubet illis in procliui nuces profundere, vt solebar pueris. Quin in veteribus 30 saxis mētio est sparsionis nucum, quam quotannis facere ad tumulum testatoris damnas est heres ex eo testamento.

*Numam*] Numam Pompilium Ianiculum habitasse ferunt. in quo arcam eius inuentam in ruinis a Terentio 35 quodam repastinante agrum.

*Numero*] Varro Cato. de liberis educandis: vt qui contra celeriter erant nati, fere Numerios praenominabant. quod qui cito facturum quid se ostendere volebat, dicebat numero id fore. quod etiam in partu precabantur

Nu-

Numeriae. quam Deam solent indigetare etiam Pōnifices. Nelei Carmen & reliqua ita legendum: Nunquam numero matri faciemus volup. Id est nūquam nimium faciemus. Apud Naeuium:

5 Neminem vidi, qui numero sciret, quod scito est opus. id est nimium sciret. Et tamen hic versus attribuitur Turpilio, paulo leuius immutatus apud Nonium. Turpilii Demetrio:

10 Nunquam quēquam numero vidi facere, quod factum est opus. Porro totus locus ita supplendus: Numere sunt videtur esse alienum Numero fuerūt. siue eo ordine vsurparunt veteres, consuetudine loquendi quadam eiusmodi: siue ob morem alium, quemadmodum videtur vsus Pompeius Sextus, extrema syllaba vocatiui casus, eadem correpta, in e, temporis praesentis. Numero antiquos nimisi dixisse apparet. Sinius Capito esse nimium. Vos estis minimae, nisi numero perbiterint. nisi cito, nisi nimium. Si isto qui exeam, numero estis mortui, hoc Exemplo, ut pingeretis—id est, cito mortui estis. Haec Festus. In quibus  
20 notandum Numere per e, praesenti tempore vsurpari solitum: numero per o, praeterito. sic diequarte in futuro & praesenti, diequarto in praeterito vsurpabāt. Sic praefiscino, praefiscine. & similia. In secūdo exemplo dictum isto, pro ihero: ut iusso, pro iussero: capso, cepero.

25 *Nundinalem*] Nundinalem coquum Plautus dixit, pro nouendiali. Coquos ille pundinalis est. in nonum diem Solet ire coctum. nouendialem manifesto significat, quia in nonum diem coqueret. Fuit cum putarem nundinalem coquum dictum Plauto, quod tantum Nundinis conducetur. Tamen melior Festi sententia.

30 *Nuptam*] Infra: Nuptam, nouam sponsam, item vti pronubas mulieres, quibus in nuptiis vtuntur, ab eadem causa, hoc est a nubendo, aliqui appellatam esse volunt. Sunt tamen, qui dicerent appellatam ab eo quod *νύμφη* Graeci vocant. alij quod appellat uxorem *νύνη* Homerus consuetudine Graecorum antiqua, cum ait, *ἡ ἀπὸ πάσης γαίης νύνη ἀνδρῶν αἰχμηταίν*. Deerat prima linea, ut apparet, in reliquis Festi. versus, quem in testimonium producit, est *ἡ λίσθη*.

35 *Nuptias*] Quod Gracii dixerunt nymphaea. intelligo.

νυμφῆα. Et tamen νύμφη ᾧ παρὰ τὸ νυμφῆα. sed cōtra. Ob-  
 securū vero, quid sit lex Parensta. Puto legendū, legē, quo-  
 que Parens tā. i. j. hoc est, legem, cuius principium Parēs,  
 in Tabula tertia. sic in voce Reus: Numa in secunda Ta-  
 bula, secunda lege. Non solum tabula citatur, sed & lex. 5  
 Nouum vero non est, edicta, & actiones legitimas, & ca-  
 pita legum, iis verbis nominare, a quibus incipiunt: cum  
 talia passim apud veteres occurrant, praesertim apud Ci-  
 ceronem. Ex his non dubium est, leges regias in duode-  
 cim tabulas a Decemuiris cōiectas fuisse: & prima, secun- 10  
 da, tertia Tabula leges Regias contineri. quin leges re-  
 gias de patria potestate in i i i Tabulam relatas auctor  
 Dionysius. De iis autem, qui parentes interfecissent aut  
 verberassent, Romulum, Tatium, Seruium Reges legibus  
 capitalem poenam sanxisse, constat vel ex eo, quod extat 15  
 in voce Plorare, legis regiae fragmento. Nam necesse est  
 eam regiam legem fuisse, cum Solon nihil de ea re sta-  
 tuisset. Sed rogatus, quare praetermisisset, Quia, inquit,  
 nunquam putaui fore, qui tantum nefas auderet. Nescio  
 an veram lectionem assequutus sim. Saltem spero me pro- 20  
 pius a vero abesse, quam qui Paricam legunt, decepti cor-  
 rupto loco Festi ex sequenti libro, ut suo loco dicemus  
 Sed & meliorem lectionem nostram, quam Turnebi, qui  
 inuitate ponit legi parens.

Post *Nuscissosus*] Numidae dicuntur Nomades, qui diutius 25  
 viuere dicuntur. Vnde Cato viuaces . . . . Numidas, quod  
 aetatem multam viuunt, dixit. Quae sequuntur alio per-  
 tinere scio, & ni fallor, ita concipienda sunt: Nuces mitti  
 Cerialibus Capito Sinius solere dici ait, cum velimus si-  
 gnificare missilia Cerialibus in Circo mitti. reliqua non 30  
 tam verbis reddere possum, quam sententiam aperire. eas  
 nuces flamma vstas, aut tostas fuisse. Eoque nomine a po-  
 pulo diligi. Nam certum est inter missilia, & nuces, & cicer  
 sparsum fuisse. ut in Satira:—ciceringere late Rixanti po-  
 pulo. Vbi Cicer pro omni missili accipiendum, ut hic nu- 35  
 cem. & torreris solere Plinius, & frigi Plautus. vnde inter  
 delicata edulia, frictas nuces ponit. Non solum autem  
 in Circensibus frictum cicer cum nucibus spargebatur:  
 sed & per spectacula circumferebatur, & vendebatur. Ho-  
 ratius:

Nec

Nec siquid fricti ciceris probat, aut nucis emptor. &:

In cicere atque faba bona tu, perdasve lupinis

Latus ut in Circo spatium, aut aeneus ut stes. Acro:

- Antiquis temporibus, ubi pauperiores erant Romani,  
 5 haec dabantur, & spargebatur in vulgus ab his, qui ludos  
 Florales exhibebant, ad plausum, & populi fauorem ca-  
 prandum. Hoc vult igitur Sennius Capiro, nuces pro omni-  
 bus missilibus dici. quia inter omnia missilia haec a populo  
 10 diligantur, praesertim flamma cum sunt vitae. Haec omnino  
 est sententia. Videamus num ita verba expleri possint:  
 Nuces mitti Cerialibus Capiro Sennius solere dici ait, cum  
 velimus significare missilia Cerialibus in Circo mitti:  
 quod, cum mitti nuces mos esset, plane volumus a parte  
 torum designare: quia adeo diligantur supra alia missilia,  
 15 praesertim flamma cum sunt vitae. Vel prae flamma, hoc  
 est, prae tollura, aut frictura. quod valde placet. Fuit, cum  
 putavi haec pertinere ad literam V, & de vulpibus agi,  
 quae stipulis inuolutae subiecto igne ardentes Circensi  
 ludicro Cerealibus mittebantur. Ouid. lib. III Fast.

20

## O

**O**besit] Escit, erit. quod & esit, dicebant.

**O**berbescere] Simile in Glossis Isidori: Ingraminat a-  
 get, in gramen irrumpit.

- 25 **Obices]** ἀντιέδωκε, ἀντιδωκε.

**Obiurare]** In Pentecilea.

- Obucinasse]** Manifesto ostendit & Allucinasse composi-  
 tum esse. Et ita est. Nam Lucini inter eos numerati, qui a-  
 liquo oculorum vitio laborant. Plinius, Ocellae, & Lucini  
 30 cognomen iniuriae habuere. Fuerunt tamen, qui cum S  
 scriberent, Luscini.

**Obnectere]** Lege, Obnectere, obligare, nexis, mancipiis  
 frequens est. Vel, nexi, mancipij. Quae sane lectio ve-  
 ra est.

- 35 **Obsidium]** Lege ita Sallustij verba: Magnis operibus  
 perfectis.

**Obstinato]** Verba Catonis non mediocriter deprauata  
 sunt quae ita emendato. Rumorem, famam, flocci facit,  
 intercutibus stupris obstinatus, insignibus probris flagita-  
 tus. De quo alibi.

*Obstinere*] Legendum in Carmine, de caelo, non se caelo.  
*Obsonitauere*] Puto Catonem scripsisse: Qui antea per se  
 caenitauere, postea centeni obsonitauere. vnde obsonitare  
 Festus recte exponit conuiuari. Vide Macrobi. de legib.  
 sumtuariis. Ita enim omnino legendum: quia lex cauebat  
 de numero conuiuarum. Oratorie igitur Cato opponit per  
 se, τὸ centeni. item caenare, τὸ obsonitare.

*Obstrudant*] Lege in Titinio:

Obstrude lentis aliquid, quoad pectam sedens,  
 Aut hic laetaster, aut formaster frigidus. Laetaster, 10  
 λαεστης, ἡδυστος. formaster, ἀειχιδυστος. Lentis, masculino, ἀρ-  
 χαικῶς. Titinius: Lenticulido, eluella, rapula, rumices,

*Obuaricant*] Et obuarant quoque dicebant. Ennius A-  
 chille: Nam consiliis obuarant, quibus tamen concedit  
 hic oïdo. Obuarare dicitur μετὰ ἐννοδίᾳ εἰναισποδῶ. Horatius: 15  
 Rumpat aut serpens iter institutum.

*Occasus*] Glossarium: Occasus, ὀπίπτεσις. Putarem En-  
 nium scripsisse: Vt datus est occasus, Horatius inclutu' sal-  
 tu. Describat Ennius Horatiorum, & Curiatorum cer-  
 tamen. 20

*Occare*] Isidorus in Glossis: Occa, rastrum. M. Tullij ety-  
 mon transtulit in dimetrum iambicum Serenus in opu-  
 sculis:

Occatio, occaecatio est. Sed nōs deriuamus ab occa.

*Occentare*] S I Q V I S. C A R M E N. O C C E N T A S S I T. 25  
 Q U O D. A L T E R E I, F L A G I T I V M. F A X I T. C A -  
 P I T A L. E S T O. Flagitium apud veteres significabat  
 infamiam. Itaque Plautus: maiore cum flagitio reddes po-  
 stea: hoc est, cum infamia. &, Cato intercutibus stupris fla-  
 gitatus. hoc est, intestinis probris infamatus. vnde Flagita- 30  
 tores dicti postea Foeneratores. quod conuicio repetant  
 foenus. Nam odio foeneratorum haec in illos appellatio  
 obtinuit cum alioquin lege x x i. flagitare, hoc est conui-  
 ciis alicuius existimationem laedere, capital esset. Itaque  
 recte Festus ait id turpe haberi, quia non sine causa fieri 35  
 putetur. vix enim quisquam eo audaciae prouheretur, vt  
 alicuius famā peteret, nisi iustissima causa subesset. Qua-  
 re occentare non licebat, cum aliquis rem suam repe-  
 bat. Hoc enim proprie dicebatur Flagitare: quod idem, vt  
 puto,



puto, lex vocabat, pipulo pascere. Plautus Aulularia:

Ita me bene amet Lauerna, iam nisi reddi

Mihi vasa iubet, pipulo hic differam te ante aedis.

Cn. Mattius in Mimambiis:

5 Dein cocenti vasa cuncta deiecit.

Nequamve scintamenta pipulo pascit.

Quod Plautus dicit pipulo differre ante aedes, idem in Persa dixit occentare ostium. Isidorus in Glossis: Pipulo, conuicio, ploratu. Postrema quae hic leguntur, sunt

10 addita ex corollariis Abbreviatoris. neque est, quod docti viri in illis emendandis aestuent, nisi Paulum Latine loqui putant. Non est autem omitendum illud apud Plinium, ex XII. *SI QVIS. MALVM CARMEN. INCANTASSIT*, non esse idem cum hoc ca-

15 pite, quod tractamus: sed longe aliud. loquitur enim de incantatoribus. de quibus suspicor Festum tractasse in reliquis illis, quae vltimae sunt in litera P.

*Occisum.*] SEI. HOMINEM. FULMIN. IOEIS.

OCCISIT. EM. SUPRA. GENVA. TOLLITO.

10 HOMO. SFI. FULMIN. OCCISVS. ESIT. EI. IVSTA. NVLLA. FIERI. OPORTET. O. scriptum *ορ-  
γάνος*: IOEIS, pro IOVIS. Quod potius Librariorum sup-  
pinitati, & deprauatae pronuntiationi adscribendum, ubi  
cunque fulgur hominem occiderat, ibi sepeliebatur. Ar-

25 temidorus: *ὅ γάρ οἱ κεραυνώθηκες μεταπίθου*, ἀλλ' ἂν αἰ ὑπὸ τοῦ πυρός καὶ κεραυνῶν, ἐταῦθα θάπῃται. Plinius in Catho-  
licis fulgurum: Hominem ita exanimatum cremari fas  
non est, condi terra religio tradit.

*Ocius*] Lego, Alij dictitāt nostras, alij tractum ex Grae

30 co. ex vetere scriptura, dictas nostras. In fine citabatur  
Coelius in hystoriarum libris. qui dixerit, concitantur  
Ocissime. & Aelium Lamiam oportune venisse, aut tale  
quid.

*Ocrem*] Graecum, *ὄκρυς*. vnde oppida Interocrea, & O-

35 criculum. vt Graecis *ὄκρυς, ὀκρινίς*.

*October*] Sulpicor legendum Meni Zana. pro Menza-  
nae. hoc est, *μηνὶ ζανᾷ. ἀπὸ τοῦ ζηνός*. vt mense Iouis co-  
gnomine Ioui hostia immolaretur. Mirum autem Plu-  
tarchum in Romanicis Quaestionibus, Idibus Decēbriis,  
non Octōbriis immolari solitum illum equum dixisse.

*Offendices*] Addo ex Latinis Glossis: offendices, nodi, quibus libri signantur.

*Offudas*] Offucias.

*Ommentans*] verba ex Odyssæa vetere Lucij Liuij Andronici ira legenda: in Pylum adueniens, aut ibi ommen-  
tans. ex illo:

πρὸς ὅσους ἔτι ὕμμι περὶ πύλῳς ἰήλα

ἢ πύλονδ' ἐλθόντ', ἢ αὐτοῦ τῆδ' ἐνὶ δῆμοι. ὁδὺς. β'.

Potuerunt & dicere veteres aduenies pro adueniēs, vt præg-  
gnas, infas, animas. Ennius:

Oua parere solet genu' pennis condecoratum,

Non animas— hoc est animans.

*Oluatrium*] Fortasse corrupte legerunt, pro Olus atrum.  
vnde coniectura coacti sint interpretari id, quod in re-  
rum natura non est.

*Opima spolia*] Pompelli, vel Pompilij Numæ regis le-  
gem opimorum spoliolorum corruptissimā nobis relictam  
esse nemo non videt. Nam non solum verba deprauata,  
sed & traiectione loco mota sunt, ac luxata. Nos ea, vt  
olim reliquerat Festus, infra ponemus.

QVOIVS. AVSPICIO. CLASSE. PRO-  
CINCTA. OPEIMA. SPOLIA. CAPIVNTVR.  
IOVEI. FERETRIO. BOVEM. CAEDITO  
QVEL. CEPIT. AERIS. DVCENTA. DARIER.  
OPORTETO.

SECVND A. SPOLIA. IN. MARTIS. ASAM.  
IN. CAMPO. SOLITAVRILIA. VTRA. VOLV-  
ERIT. CAEDITO.

TERTIA. SPOLIA. IANO. QVIRINO.

AGNV M. MAREM. CAEDITQ. CENTVM.

QVEL. CEPERIT. EX. AERE. DATO. Ianū Quiri-

nū etiam Ianū Quirini vocasse veteres, antiquitatis Ro-

manæ mediocriter docto nō difficile erit persuadere. In

secūdo capite Vtra soliraurilia dixit, pro vel maiora, vel

lactētia. Cato, Liuius. Sed ad vltima capita huius hydrae,

quæ nondum plane confecta est, pergendum erit. Lego

igitur sequētia: Huius aedis lex nulla exrat. neque rem-

plum habeat, necne, scitur. Olim leges aedium in aedi-

bus ipsis, in postico earum ponebantur. Varro: Eius

vestigia

vestigia etiam nunc manent tria: quod Saturni fanū in fau-  
cibus: quod Saturnia porta, quam Iunius scribit, quam  
nunc vocāt Pandanam: quod post aedem Saturni in aedi-  
ficiorū legibus parietes postici muri sunt scripti. Contine-  
5 bant autem leges aedium inter alia, vtrum aedes illa  
esset templum, necne. & hoc est, quod ait Festus. Nam  
non omnes aedes erant templa. auctor Varro de Latino  
sermone libro VI. & Gellius libro X IIII. cap. VII. Appo-  
nebātur & leges dedicationis. quibus aedes ipsae sacrae  
10 fiebant, neque sine exauguratione transferri poterant. Pli-  
nius ad Traianū: Dispice ergo, Domine, an putes aedē,  
cui nulla lex dicta est, salua religione posse transferri.  
Postrema mirum, quid hic posuerit Festus: VT. QVEI.  
OPEIMA. IEGE. FVERINT. Nam non memini  
15 Opima lege, sed optima scribi. In lege Vestalis capiun-  
dae: SACERDOTE M. VESTALE M. QVAE. SA-  
CRA. FACIAT. QVAE. IOVS. SIET. SACER-  
DOTE M. VESTALE M. FACERE. PRO. POPO-  
LO. ROMANO. QVIKITIVM. VTI. QVAE. OP-  
20 TVMA. IEGE. FVAT. ITA. TE. AMATA. CA-  
PIO. Male apud Gelliū: vti quod optima lege fiat. Dice-  
batur & OPTIMA MAXIMA IEGE. VT, FVNDVS,  
VVI QVEI OPTIMA MAXIMA IEGE SIT.

*Ops*] Fortasse: Ops antiqui dicebant, quem nunc opu-  
25 lentum dicimus. vt testimonio est non solum ei contra-  
rius inops, sed etiam cops: vt: is cops edit, ego egēs exor-  
tus sum. Nam re vera cops est compositum ab ops: coops.

*Optio*] Vltimus versus Plauti non eo ordine, quo hic,  
habetur in vulgatis Plauti codicibus.

30 *Orata*] Oriculam quod ait pro auricula dictum, & Ca-  
tullus vsurpauit:

Vel anferis medullula, vel inula oricilla. Alibi  
explicabimus.

*Oratores*] Eos nostri alij pro legatis appellant. Legen-  
35 dum: Eos nostri alias P. Ro. legatos appellant. Verba  
Catonis: M. Fulvio consuli legatus missus sum in Aeto-  
liam, propterea quod ex Aetolia complures venerant:  
Aetolos pacem velle; de ea re oratores Romā profectos.  
&: Propter id, bellum caepit Caelius PR. Albanus. Ora-  
tores missi Romam. Et: pro deprecatoribus. Nā ex primo

errore labem contraxit: de cretatoribus. Et Afranij: si quid orator..... Item.... & pro disertis elocutoribus, ab eo quod antiqui orare dicebant pro agere. ob quam causam orationes ediffertationes quoque eorum vocantur.

*Orca]* Ego pro ficaria non dubito legere faecaria. Sunt autem vasa ad defaecandum mustum. Cum scilicet mustū feruendo defaecatur. Neque temere. Sunt enim Orcae vasa teretia, ventrosa, cum angusto ore: vt mustum possit magis feruere. Cuius modi erant, quas Vitruuius vocatas *αἰέλου πύλας* ait. Varro: saepe vbi cōditum vinum nouum, orcae in Hispania feruore musti ruptae.

*Orchestra]* Scripserat Festus histriones eos, qui suo tempore planipedes vocabantur, non solere in Orchestrā admitti. Quod cognoscimus ex Seneca, & aliis. propterea enim Planipedes dicebantur, quod non in podio, sed de plano agerent. Stulte enim optimae notae Grammatici ab eo, quod planis pedibus, id est ex calciatis agebant. quanuis enim verum est pedibus nudis fuisse: tamen falsum, pedem planum, pedem nudum esse. Sed quemadmodum pedaneus opponitur Curuli: ita planipes mimo. Aufonius: nec de mimo planipedem, nec de Comoedis histrionem. Vt plāipes nihil aliud sit, quam mimus pedaneus. Prodebant autem planipedes riciniati ad agendum. Quid sit recinium habes & hic apud Festum, & apud Varronem.

*Oreae]* Aufonius:

Inde floridum reflexis ver reuifit oreis.

Versus est Naeuij:

Deprandi autem leonis obdas oras. Prouerbialiter id dictum de re valde periculosa. Nam esurientis leonis & famelicosi labias velle comprimere, periculosum. Deprandius, est impransus. Oreae, labiae, Graecanice. Nā & ipsi poetae Graeci frequentissime labra *χάλιππος* vocāt. Eandem sententiam promittit illud Lucillianum: Esuriente leoni ex ore exculpere praedam. item Graecorum, *λεόντι ἐκὺρην*. At illud Catonis omnino praetereundum non cenfeo: Equos respondit: Oreas mihi inde. tibi cape flagellum. est enim notissimus Apologus, qui est apud Horatium: Ceruus equum pugna melior, &c. In testimonio

nio Coelij: Equus, qui.

*Ortygia*] *Ortygia*, antiquitus ita, non Delos, dicebatur. Sequentia alio pertinent. Historia de Tullia Ser. Tullij regis filia mihi ignota est. neque quis sit vicus, aut  
5 nescio quid, quod ab orbibus dictum sit, cōminisci potui.

*Oscillum*] *Lege*: ab eo quod os cillere. Notum cillere, esse mouere. de personis Virgilius:

Oscilla ex alta suspendunt mollia quercu.

Oraque corticibus sumunt horrenda cauatis Me-  
10 minit & *Maurus* Terentianus. De oscillis satis in Aufonium anno superiore. Quare tō Cunaram in funium docti viri mutare voluerint, non video.

*Oscum*] *Supinitas* Veterum. Leges oscitae, manifesto dictae pro adscitae veteri idiomate. vt, obesse, pro adf  
15 se: obitare, adstare, vnde obitetrrix. Vide supra exempla de praepositione OB. Oscitae ergo, obscitae. B, interlissa est, vt ostendit, pro obstitit, vt dicebant veteres. *Oscus*, prius erat *Obscus*. *Obscitae* leges, adscitae. sciscere legem, quid sit, & pueri norunt. Deinde de oscis &  
20 opicis. *Opicus* ἀρχινομοός. *Aufonius*, *Opicus* magister, id est, ἀρχινομοός. Inde conuicium, spurco ore: de quouis impuro. *Lucillius*:

Praetor noster adhuc, quam spurco est ore, quod  
omnis

25 Extra castra, vt sterco' foras eiecit ad vnum. Spurco ore est, μωστος, odio dignus. sic opicus accipiendum apud Iuvenalem:

Et diuina opici rodebāt carmina mures. quanquam  
Glossarium legit, *Apici*. *Apicus*, ἀπικιστής, ὡς ἰαβινάλης.  
30 Sed videndum num hic apud Festum legendum opscum, nō opicum. & verū est. ita igitur leges: scribitur opscum, pro osco. & in versu Titinij: Qui Opsee, & Volsee. opscos vero pro Oscos dicere solitos veteres supra docuit. *Lege* practerea. in fabula *Quinto*, non *Quinta*. Ita apud Nonium.

35 *Osculana*] Pro Ausculana. Quae desunt, ita plus minus expleri posse videntur. *Sulpitius*: *Pyrhum* victorem picit item Imperator noster. Titinij versus non tam diuulsi sunt, quam lacunae praeferrunt:

Haec quidem quasi Osculana pugna est, non secus.

hh ij

Quia, hinc qui fugere impulsī, spolia colligunt:  
Plauti versus haud scio'an recte ex Neruolaria producan-  
tur. Constat enim eosdem legi in Stichō:

PI. Osculum. AN. Sat est mihi osculi vestri, PI. Qui  
amabo, mi pater?

AN. Quia ita meae animae falsura euenit--

*Ostentum*] De versu Attij vide secundum Coniecta-  
neum. C. Gracchi verba: quod vnum nobis inostentum,  
ipsis inusum asportatur. Inusum, eleganter, inusitatum.

*Onsentinae*] Perperam Lucretius pro Lucillius, vt apud 10  
Varronem.

*Ouis*] Lege duobus, non duabus. Sed profecto in  
his requiro Festi diligentiam, qui in minoribus crimini-  
bus ouium duorum, in maioribus triginta bouum multam  
fuisse dixit. cum duo oues nunquam separarentur a tri- 15  
ginta bubus: neque contra boues ab ouibus. Tantum  
abest, vt in multa dicenda boues ante oues nominare re-  
ligio esset. Quare in maioribus delictis multa erat ouium  
duorum, bouum triginta, & dicebatur maxima, vel supre-  
ma. in minoribus delictis ouis vnus, & eam minimam vo- 20  
cabant. Vel postquam aestimari caepit, maxima ac su-  
prema multa triū millium, ac viceffis. minima, aeris de-  
ni. Quomodo igitur Festus hic oblitus sui contra senten-  
tiam suam, hoc scripserit, qui aliter in verbo Multa pro-  
nunciasset, mirari potius, quam rationem reddere pos- 25  
sum. Deest autem numerus in bubus. in maioribus au-  
tem x x x. bouum.

## P

*Palatium*] Palatio est Graece *παλατιόν*. sed eam Pala- 30  
tiam, & non Latini matrem, sed vxorem dicit Varro  
I I I I. de Latino sermone: Sed hoc, inquit, alij a Palatia v-  
xore Latini putarunt. Loquitur de Palatio.

*Pantices*] Quid sit frus, nescio.

*Panus*] De Panicula, & Panuelliū nos satis multa olim 35  
in Varronem. Glossarium: Pannucellium, *παννύχιον*.

*Pappi*] Infra. Loquebatur de eo, quod dicitur, consu-  
les inter se parare prouincias. quod aliter comparare pro-  
uincias dictum fuit: definiebanturque dies, intra quos di-  
es comparare deberent. Aut cum comparatio non inter-  
ueniebat

ueniebat, ut is praeferreretur, qui lege, vel suffragio primum factus esset. aut talia: nequid nugarum hariolet. Reliqua assequi non potui.

*Parici*] Persuaserunt sibi docti viri Paricos quæstores dictos, qui rerum capitalium causâ creari essent. Nos contra omni opere contendimus non Parici quæstores, sed Paricidi quæstores legendum esse. Vide vocē Quæstores. Ita igitur vocabantur Quæstores rerum capitalium. Claufula vero, *PARICIDA ESTO*, in omni re capitali ponebatur. Cicero *II. de legib.* Sacrum, sacrove commendatum, qui cleperit, rapitve, Paricida esto. id est, capital esto.

*Parret*] In fine lege: ut fieret Paret, quod & inueniatur in Comparet, Apparet.

*Parum cauiffe*] Non placet, quod substituunt docti: *Partrauisse*. Ea modestia fuit veterum, ut non fecisse, sed fecisse videri: et ne fecisse quidem, sed parum cautum fuisse dicerent.

*Pascales*] Pascales oves, *νομαίως, καὶ ἀγλαίως* alibi interpretari sumus. Propterea eadem Passales quoque dicebantur, quod passim pascerentur. & nos ibidem *ἐν γῆνι* interpretabamur. Opponi pellitis, quae in agro Tarentino pascebantur admonuimus. de quibus pellitis hic in fine scribebatur. Propterea pro illis verbis, ignaro Terentino, scribo, in agro Tarentino. Non igitur de ludis Terenti in campo Martio hic agebatur, ut volunt docti viri. Vide Coniectaneum tertium.

*Passer*] Plautus Perfa:

Vola curriculo. *P.* isthuc marinus passer per circum solet. Notauimus ad Aufonium in illud ad Accium Rhe-torem Begerritanum:

Ouin tu coque passeris marini.

*Patalem*] Locus Plauti est in Truculento: quā Comœdiam nos maiore ex parte a mendis vindicauimus:

35 Vt ego me ruri hamaxari mauelim patalem bouē,  
Cumque eo ita noctem in stramentis pernoctare  
perpetem,

Quam tuas centū caenatas noctes mihi dono dari.

*Patres*] Infra: Patres appellantur ex quibus Senatus est: quos initio Urbis conditae Romulus C. delegit, quorū

ita enim legendum.

*Pedulla*] Eadem & *Pedalia*. Glossarium: *Pedale*, *παιδίον*.

*Pedum*] vide *Coniectanea*.

5 *Pennatem*] Liuius libro xxviii: Quoniam fors eos sub eodem testo esse, atque in eodem penate voluisset.

*Penem*] Versus Naeuij leuiusculi contaminati, ita legi debent:

Theodorum compella, qui aris compitalibus

10 Sedens in caella circumfecta tegetibus

Lares ludentes peni pinxit bubulo. Quid sit *penis* bubulus, vide in *Coniectaneis*. Nam male interpretatur Festus. Caena pura, quam vocat, est, qua sūgebantur, cum in casto essent. Glossarium: Caena pura, *πρωτόφαγον*.

15 imitatione Gentilium *παρασκευαίων* Iudaeorum ita vocat.

*Penitam*] Arnobius libro xi. naenias, offasque penitas. vbi lego, taenias. Sicut in eodē: quid tucera? quid naeniae? quid offae? Idem mendum. Legēdum enim taeniae. Quid essent taeniae, vel taeniaceae, vide quae superiori anno in

20 Varronem de re rustica notauimus.

*Pennatas*] Theophrastus alicubi in *πρὸ ἰσχυρίας φυτόν* ait a rusticis teneriores spicas *ἀπρὰς* vocari.

*Penora*] In fine lege, penarium

*Penus*] Corruptus locus. lege: Penus vocatur locus inti-  
25 mus in aede Vestae tegetibus saeptus.

*Peregere*] Lego Pergere, vnde Pergiscor. Et compositum expergiscor.

*Peremne*] Peremne auspicium duplex: vniuersum populi, cum Idibus Martiis annum auspicato transiret, & Annae Perannae rem diuinam faceret, vt annare peranna-  
30 reque commode liceret. alterum magistratus: cum scilicet magistratus annum auspicato transirent, quotiescunque quid in campo agere vellent. Cicero libro xi de diuinatione: Bellicam rem administrari maiores nostri nisi auspicio nolu-  
35 cato noluerunt. Quam multi anni sunt, cum bella a praetoribus, & proconsulibus administrantur, qui auspicia non habent? Itaque nec amnes transeunt auspicato, nec tripudio auspicantur.

*Perfacul*] Lege, Perfacul, & per se, Facul. hoc est, tam compositum Perfacul, quam simplex, Facul Leuis menda,



sed quae errandi ansam doctis praebuit.

*Perpetrat*] Non leuiter haec contaminata sunt, quae, si veterem lectionem proponamus, nullo negotio in integrum restituerimus. vetus lectio, vt admonemur ex notis marginis: Neque perpetrare precibus imperia quidetinni patris spartam reponare instat. Quae non parum adiumenti nobis ad veritatem indagandam contulerunt. Legimus ergo: Pacuuius in Teucro:

Neque perpetrare precibus, imperio, quiti. & in Niptris:

Spartam repedare instat, id si perpetrat. Neq; quiti, hoc est, neque potuerunt. Neque prece, inquit, neque imperio, hoc peragere potuerunt. Repedandi verbo alibi vitur. Vide Repedare. Quae dicta sunt de Menesao. Sed finem horum explere quidem verbis Festi non pollicemur. Sententiam autem Festi hanc esse putamus: Quomodo etiam sine praepositione vsi sunt, quod conuersum iam in turpem significatum. Nam Patrare turpe verbum est. Carullus, Persius. Glossarium: Patrat, *μπαρταί, κενανφάτωρ*, *αἰς εἰς αἰχρὸς*. Lege, *αἰς ἐν αἰχρὸς*.

*Persicus*] Omnino legendum Persibus. vide tertium Cōiectaneū, atque adeo Varronem ipsum in fine lib. v. 1. Versum Plauti ita lege:

Nihil deconciliare illi, nisi quid Persibus sapiis.

*Percillum*] Legendum puro, Rudusculum picatum. hoc est vas ex cauo informi saxo, quod rudus saxum impolitum sit. Legendum vero, ex quo, vngvine &c. Quidam, qui nobis veterum numismatum & aliorum monumento- rum libros ediderunt, in iis libris Cantharum Persilli titulo proscripserunt: & Percillum pro Perirrhanterio accipiunt. Risi, cum illa legi, nō tantum quod Cantharum nulla ratione moti Persillum vocant: sed etiam quod, cum sententiam suam confirmare vellent, testimonio Festi id facere conati sunt. Lector vero eruditus iudicet, quid intersit inter Persillum, & *περὶ πύρην*. tam profecto, quam inter vnguen vel a xungiam, & aquam lustralem.

*Personata*] Quod ait histriones cogi solitos deponere personam: hoc fiebat, quando exhibebantur, neque placebant. Macrobius loquens de Pylade histrione: Cum in Herculem furem prodiisset, & nonnullis incesum hi-

strionā

strioni conuenientem nō seruare videretur, deposita persona ridentes increpuit: *μοι εἰ, μακρὸν βούλει ἀρχιμετρεῖν.*

*Pertisum*] Infra: Pertisum aliquādo media, i, non, e, dixerūt. licet irrideatur a Lucillio, quod pertisum diceret, Scipio Africanus, quī Pauli filius fuit. Vide Redarguisse.

*Pertin* ...] Notas L. I. habes in Manes, quid sit, quaeratur.

*Pesestas*] Lege, quae inter preces.

*Petauristae*] Mechanici dicti sunt Petauristae, quia in machina vel rota traiciebant sese desperata audacia. Martialis:

Quam rota transmissa toties impacta petauero. Aristophanes ἐν δευτέρῳ apud Grammaticos:

ὁ μηχανοποιὸς, ὅπου τε βέλῃ τὸν τροχὸν

15 ἢ ἂν ἀνέχεαι, λήγῃ, χαῖρε φέγγος ἡλίου. Tanquā periculosissimū esset traicere se per rotam, propterea dixit, o Petaurista, quotiescunque vertes rotam mechanicam, potes supremam dicere vitae tuae. Nam & hic quoque μηχανοποιός, qui Lucillio Mechanicus. Dictus autem Petaurista ἀπὸ τοῦ πε-

20 ταύρου. Est autem πίπτουρον, seu πίταυρον tabella, parieti affixa, ad quam vespere gallinae se volatu recipiunt, vt pernoscunt. quia mechanici isti ad rotam illam se saltu subiiciunt, propterea πίταυρος dicti. De quo multa aliquando dicemus in Manilium, poetam eruditissimum. Sumitur &

25 pro saltatore tantum, & eo, qui flexu corporis multa schēmata edit. Varro epistola ad Caesarem: Cum vocat Ptolemaeu κίνησον, ἰκνώνον, πίταυρος, δονῶν, αὐλοποιόν. Quae manifesto dicta sunt de Ptolemaeo Aulete Rege Aegypti. Locus Varronis in Nonii codicibus deprauatus est. Nos,

30 vt legendum putamus, posuimus.

*Petimen*] Glossariū: Petumen, κτήνους ἄλλος. Seruius Danielis paulo aliter: Pleiades, Signum est ante genua Tauri, quod Graeci ὤζον dicunt. id est petimen. Mirum autem Festum, vt probaret in suilla esse nescio quid, nisi testimonio

35 Nauij, qui dixerit, petimine piscino: cum manifesto intelligere videatur, quod κελδόν in thunno vocabatur.

*Petorum*] Recte Aeolice dictum ait. πέτορες, quatuor.

*Petrarum*] Ennij versum ita lego:

Alte elara specus, petrisque ingentibu' recta. Item Liuij, ita: vbi echo saepe petris. Deinde: Petra est, quae

domus dextra &c.

*Petulantes*] Lego in fine: pedibus conuibrauit. Nam vibrare neutra significatione, nouum non est, sed veteribus vsitatissimum.

*Piacularia*] Infra: Piacularia appellantur veteri loquēdi cōsuetudine, cū hostia fugit: aut in aliam corporis, quā oportuit, partem cecidit. Manifesto ita scripsit Festus. Pauli tamen Epitome vberius haec tractat, vt integriore codice vsus videatur. Piaculare plane est illud Virgilianum:

—qualis fugit cum saucius aram

10

Taurus, & incertam excussit ceruice securim.

*Picta*] Liuius lib. x x x. Masinissa toga picta, & palmata tunica donatus. at lib. x x x i: Masinissae dona missa, vasa aurea, toga purpurea, & palmata tunica. Ergo picta, & purpurea idem. addit Liuius & togam praetextam datam. Sic purpurea est *ἰλοπόρευος*. praetexta *παιπόρευος*. Palmata erat tantum triumphalis.

*Pictor*] Legendum, pictam a se γεγῶ. Et, Cum versiculos ad id retulerit, & ineptia pari, & nullius praetexto nomine. Nam τὸ Praetoris frustra emendare conantur, cum conflatum sit ex sequenti voce. Itaque delendum.

*Pilae*] Manias vocatas ait Macrobius. Ad earum instar stramentitiae effigies, quibus obiectis tauri irritarentur, vocatae sunt pilae. Martialis:

Iactat vt impositas taurus in astra pilas. Glossarium: Pilae, *ταυρίαιαι, ταυροκατάπται*. Vnde prouerbialiter foeneos homines dixerat Cicero in principio Cornelianae, alludens ad has effigies foeneas. Postulatur, inquit, apud me praetorem primum de pecuniis repetūdis. Prospektat videlicet Cominius, quid agatur. videlicet homines foeneos in medium ad tentandum periculum proiectos. Huc etiam alludebat Varro, cum quandam de Menippeis suis proscripsit titulo Aiakis Stramentitij. Quae sequuntur, videntur de alia re, quam de Pilis tractasse.

25

*Pilare*] *φιλότης* Hesiodo, & *πλητής* Aeolice.

35

*Pilumnoe poploe*] Hoc est Pilumni populi.

*Pisatiles*] Pisatiles, sunt οἱ πιαταί. Memoria lapsus sum olim, qui destitutus codice Festi annotaui Picenos olim a Naeuio Pisatiles dictos, vnde etiam hodie fluuium Pisatellum dici. Ego plane hallucinatus sum, cū haec memorites scri-

scribebam. Petoque a candidis Lectoribus, vt & hoc, & si quae similia dicta sunt, quae mihi cum omnibus cōmunia sunt, qui meminerūt & se homines, & a se nihil humani alienum putant, omnium mihi veniam facere. Porro  
 5 Pantaleon iste Omphalionis filius fuit, vt ait Strabo, *καὶ πανταλὼν ὁ γ' αὐτῶν.*

*Piscinae*] Lege: vnde Lucilius ait:

Obruso ore, pugil, piscinensis, refes-- Pugiles sunt  
 obtuso ore, propter pugnōs, quos in os recipiunt. Va-  
 10 de illud:

-- Os nullū, vel potius pugilis. Prouerbiū est apud  
 Plautum in *Casina*, obtuso ore, vel obtunso. Cum quis spe  
 vel instituto deiectus, pudore suffunditur. ab iis, qui nihil  
 praeter quam in os messēm pugnorum, vt loquitur Plau-  
 15 tus, reportarunt.

*Pistum*] Scribe, pro molitum. Varro de vita populi Ro-  
 mani libro primo: Nec pittoris nomen erat, nisi eius, qui  
 ruri far pinsebat; nominati ab eo, quod pinseret. Idem  
 20 *ταφῇ ἀρίπτου*: Nec pittorem vllum nossent, nisi eum, qui  
 in pistrino pinseret farinam. At temporibus vltimis Reip.  
 & deinceps Pistores, vt notum vulgo, *οἱ ἀριστοι*: i vocaban-  
 tur. Et Plautus fuit pistōr, cum trusatiles molas versando  
 operam locasset. Minutius Felix: Octavius homo Plau-  
 tineae prosapiae, vt pistōrū praecipuus, ita postremus phi-  
 25 losophorum. Frustra hunc locum Festi suspectum habēt  
 docti viri, tanquam integer parum sit, ac mancus.

*Plancae*] Palancae prius dictae, a phalanges Graeco.  
 Planci. Glossarium: Plancus, *πλατύπους*

*Plancae*] Infra, Agebatur manifesto de prouerbio, Plau-  
 30 strum perculi. Ad idque citabatur versus ex Epidico  
 Plauti:

Epidicus mihi magister fuit. P E. perij, plaustrum  
 perculi. vt male hodie legatur, austrum perculi. quod ma-  
 ximus vir Adr. Turnebus haustrum interpretabatur, idq;  
 35 optime, si ita prouerbiū efferebant veteres. Sed cum a-  
 gnoscatur hic a Festo, itē a Donato, ita retinebimus. Ma-  
 le vero prouerbiū illud interpretatur Erasimus, vt cuius  
 facile, qui eius interpretationem legerit, patere potest.  
 Sed illi condonandum, quia ad eam opinionem Dona-  
 tus male intellectus eum impulit, ac ipsum Erasimum

potius, quam plaustrū perculit. Cum alia mēte apud Plautum accipiendum sit. Porro non longe ab his verbis scripsisse videtur Festus: Plaustrum perculi antiqui dicebant, ab iis, qui pedibus onusta plaustra percelebant, hoc est, eueriebant . . . . . id quod apud Plautum dicitur. 5  
 Epidicus mihi magister fuit. Perij: Plaustrum perculi. Videtur Erasmus sentire, vt non dicatur de eo, qui imprudens negotium euerit: sed de eo qui prius rem praeparat, quā eā alioqui aggrediatur: vt de rusticis, qui prius quam plaustrum exonerent, plaustrum ipsum percellūt. propterea prouerbiū efferebatur, Bene plaustrum perculi: Bene rem conficiam, cum eam prius mihi subegerim. At quomodo apud Plautum legitur, non potes ira accipere. Ridiculum enim si dicas: Perij: bene plaustrum perculi. Neque sane quomodo seruus apud Terentium loquitur. 15  
 accipiendum enim semper de eo, qui euerit, & perturbat rem. Quare non Bene perculi, sed, Pene perculi legēdum. Quod indicatur verbo PERCVLERIS. Est enim, vt Gramatici loquuntur, potentiale: hoc est Pene perculisti. ὅν πρᾶχῶς, ἢ ὅν κρηνίζῃς αἶμα. Vide vnus voculae igno- 20  
 ratio, vel potius vnus literulae menda magnum virum quam absurde pronunciare coegit. Nam quis putaret plaustra prius eueriti, vt facilius exonerētur? Sed homines sumus: neque propterea magni viri manibus iuueniliter insultandum

*Plebei*] Infra: Plebei aediles, qui plebei scito, quae de eo magistratu suffragium tulit, ab illa sunt constituti . . . . .  
 . . . . . unt, qui vna cum Tribunis plebei creati sunt dissidente plebe a patrib. li fecerunt tabernas, quas nouas vocant, nos autem quinque dicimus eas, & septem feruntur. 30  
 Et plebeias vocamus a genere magistratus.

*Plebeium*] Infra: Plebeium magistratum neminem licet capere, nisi qui ex plebe est. Cuius generis est omnis magistratus, qui isto nomine appellatur. Intelligit tribunatū plebis, & aedilitatem plebis. 35

*Plena sue*] Plena sue Telluri sacrificabatur, quia pecudis id genus, cum feritur, rostro semen fodiendo corrumpe-  
 re solet.

*Plorare*] Longum est toties indicare errores, cum id  
 empus, & chartam lucrifacere possimus, & in continenti  
 emen-

emendationem apponere. Traiectiones igitur, & alia errata ita restituiamus: In Regis Romuli, & Tatij, & Seruij Tullij legibus haec est: SEI. P. A. R. E. N. T. E. M. P. V. E. R. V. E. R. B. E. R. I. T. A. S. T. O. L. O. E. P. L. O. R. A. S. S. I. N. T. (parentes)

- 5 P. V. E. R. D. I. V. E. I. S. P. A. R. E. N. T. V. M. S. A. C. E. R. E. S. T. O. S. E. I. N. V. R. V. S. S. A. C. R. A. D. I. V. E. I. S. P. A. R. E. N. T. V. M. E. S. T. O. Ecce, quae in citandis regum nominibus traiecta erāt, ea suo loco reddimus. V. E. R. B. E. R. I. T., pro verberet. Ita semper in XII. Nam & eo modo V. I. N. D. I. C. I. T., pro vindicet. sed &
- 10 Edim, pro Edam dicebant. O. L. O. E. pro O. L. I. V. N. A. L. qui nō geminabant, ut postea, cum dixerunt O. L. I. sed plurali O. L. O. E. dictum, ut Pilumnoe poploe: hoc est, Pilumni populi. Supra idem Festus monuit A. B. O. L. O. E. S., pro, illis dictum. Altera luxatio in altero legis membro facta erat.
- 15 Importune enim vitima clausula loco erat. Vocem, parentes circulo inclusimus, neque maiusculis literis perscripsimus. Est enim Glossema pertinens ad O. L. O. E.: ne forte scilicet perperam illud O. L. O. E. acciperetur. quod veteres, cum citarent leges antiquiss. propter obscuritatem, aut verborum insolentiam factitabant. ut in illa lege:
- 20 R. E. M. V. B. E. I. P. A. G. V. N. T. O. R. A. N. T. O. N. E. I. P. A. G. V. N. T. A. N. T. E. M. E. R. I. D. I. E. M. I. N. F. O. R. O. A. V. T. I. N. C. O. M. I. T. I. O. C. A. V. S. S. A. M. C. O. N. I. C. I. V. N. T. O. (cū perorant ambo praesentes) P. O. S. T. M. E. R. I. D. I. E. M. P. R. A. E. S. E. N. T. E.
- 25 A. M. B. O. B. V. S. L. E. I. T. E. M. A. D. D. I. C. I. T. O. (si ambo praesentes) S. O. L. O. C. C. A. S. V. S. S. V. P. R. E. M. A. T. E. M. P. E. S. T. A. S. E. S. T. O. Sed de his alias fusiū. Nos haec produxisse contenti sumus.

30 *Ploti]* Quantum ex his colligere possumus, Plotum esse Vmbram vocem, apparet.

*Ploxenium]* De hoc satis alibi. Capsum in ciso vulgo in Gallia Tumberellum vocamus, quod capsae specie sit. Vitur & Vitruuius: *πείριθα καὶ ὑπερτερίλω* Homerus vocat. Sirpiculum etiam veteres Latini, si ex vitili materia.

35 *Plutei]* Glossarium: Pluteus, *παρθέμα. ἀράκλιτον, θυμὴν πλοῖον, ἐκ γόνιον βελόν.* Etiam Martialis *τὸ ἀράκλιτον τῆς κλίνης* ita vocat:

Namq; puer pluteo vindice tutus erat. Aliae Glossae, Pluteum, *γυλοπλασία.*

*Polimenta]* Arnobius lib. VI: Polimenta sunt ea, quae

verecundius proles dicimus. Idem de prolibus lib. v. parte altera proles, cum ipsis genitalibus occupat. Item: Circumiecitas prolibus diripientem membranulas.

*Pollubrum*] In *Odyſſea* veteri: *Argenteo pollubro*, & *aureo gutto*.

χέρνικα δ' ἀμφίπολος προχόος ἰπὶ χυρὲ φέρουσα

καλῇ χρυσεῖν ὑπὲρ ἀργυρέοιο λίβητος

τίψαδαι— προχόος χρυσεῖν, *aureo gutto*. ἀργυρέοιο λίβητος, *argenteo pollubro*. *Aquam* vero ipsam χέρνικα vocabant.

*Pollucere*] *Regis Numae lex fuit de polluctu*, quae videlicet liceret polluceri, quae non liceret. De piscibus, qui squamosi essent, omnes, praeter scarum: idque propter raritatem. Rarissimus enim in *Laurenti litore*, atque adeo in ora *Tyrrhenica* erat piscis ipse, quique eum capiebant, in mare dimittebant. Non igitur per religionis causam hoc sancitum est, sed ut parsimonia conuiuia, epulaeque publicae facilius ad puluinaria compararentur. Cuius rei auctor *Cassius Hemina* apud *Plinium*, his verbis: *Numa constituit, ut piscis, qui squamosi non essent, ni pollucere, parsimonia commentus, uti conuiuia publica, & priuata, caenaeque ad puluinaria facilius compararentur: ni qui ad polluctum emerent, precio minus parcerent, eaque praemercentur. Neque in hoc pisce, sed in multis aliis modus est impositus etiam sacrificiis.* Quare *Seruius* ait in libris *Veterum legi*, a maioribus sacrificando parsimoniam obseruatam. Puto legem his verbis conceptam fuisse: PISCIS. QVEI. SQUAMOSI. NON. SVNT. NEI. POLLVCETO. SQUAMOSI. OMNEIS. PRAETER. SCARVM. POLLVCETO. Sine dubio autem lacer iste locus ita sarcinendus est: *Pollucere merces diis quas liceat, sunt, far &c. At docti viri: Pollucere Mercurio quae liceat, sunt &c. Quid? an Mercurio tantum pollucebatur? non & Ioui Dapali apud Catonem? non aliis? Sed pollucere merces, hoc faceffit illis negotium. frustra. praeter alios audiant Varronem: Hinc profanatum, quod in sacrario polluctum, atque Herculi decuma data ab eo est, quod sacrificio quodam sanatur, id est, ut fani lege sit, id dicitur. Polluctum, quod a porriciendo est fictum. Cum enim ex mer-*

mercibus libamenta porrecta sunt Herculi in ara, tum polluctum est. vt, cum profanum dicitur, id est proinde, vt sit fani factum. Haec Varro. Pollucere merces dicebantur mercatores, quādo de mercibus ἀπαρχάς, & libamenta  
5 diis offerebant.

*Pontina*] infra: Potina tribus a Pontia vrbe dicta est. a qua & Pontina palus.

*Popillia*] Popillia tribus vna trigintaquinque tribuum. tot enim fuerunt. dicta a Popilliae felici nomine. a quo  
10 & tribus Pinaria a sororis eius nomine. Non dubium est ita scripsisse. Nam quid manifestius, quam a Popillia femina dictam tribum, cuius nomen auspiciatissimum habebatur, ac bonae scaevae, vt tunc loquebantur.

*Popularia*] Notabis Lararia pro cōpitalibus dicta. quod  
15 haud temere alibi reperiās. Popularia opponuntur priuatis: vt popularia iudicia, priuatis iudiciis. Nam ita hic videntur Popularia opposita priuatis, familiaritiis, & gentilitiis sacris. Alias popularia sacra opponuntur, montanilibus, & paganalibus. Varro: Dies Septimontium nominatus ab his septem montibus, in quibus sita vrbs est: feriae  
20 non populi, sed montanorum modo: vt paganalia, qui sunt alicuius pagi.

*Portas*] Graeculus auctor Glossarij optimis quidē auctoribus in compilandis glossis suis vsus est; saepe tamen  
25 fallitur: vt cum Porta, pro porca ponit. Porta, τὸ μεταξὺ τῶν αὐλάων ὄρε. Porta, τὸ μεταξὺ τῶν κυμάτων.

*Portigam*] Lege: cum aperte e proregam tractum sit.

*Portifculus*] Glossae, Porticulus, καλυσίς. Qui est praeco alias, is in naue portifculus. praeco audientiam faciebat in  
30 Comitibus, in sacris & spectaculis fauentiam: portifculus modum remigibus dabat. in verbis Catonis dicitur Viros Romanos, qui remiges scripti erant, per portifculum sub flagro venisse. In quo est duplex antiquitatis notio, vna ciues Romanos ob capital admissum prius verberibus caedi,  
35 deinde numo sestertio, si Romae essent, trās Tiberim venire solitos. altera, qui flagris caedebantur, ij sub praecone, aut si remiges essent, sub portifculo caedebantur. Horatius: Sectus flagellis hic triumuiralibus Praeconis ad fastidium.

*Posticum*] Grammatici Graeci, παρὰ θυρῶν, καὶ παρὰ θυρῶν καὶ παρὰ θυρῶν καὶ παρὰ θυρῶν.



**Postliminium** ] Glossae: Postlimen, ὑποπόδιον. Falsum est, quod vetustissimi Iuriscōsulti prodidere, in nomine Postliminium spectari tantū praepositione in Post, reliquū productionis esse caudam, liminium. Nam postliminium recte ex Latini sermonis proportionē dicitur ὑποπόδιον, ut contra Eliminium, ὑποπόδιον. Postliminij ius, & religio ex Atheniensium fontibus deriuatur, ut pleraque Romano-  
rum alia. eodem iure apud Romanos erant, qui postliminio ab hostibus reuertebantur, quo apud Athenienses ij, qui *διυποπόδιοι*, καὶ *ὑποπόδιοι* dicebantur. Romani no-  
lebant eum, cui tanquā mortuo iusta funerum facta erant, reducem limen insistere. quia funestari eo putabant, tam limen vtrunque & superum, & inferum, si a mortuo calcaretur, quam & hominem ipsum. Nam & mortui in limine collocabantur, quod Graecis dicitur *πρὸς θύρας νεκρῶν*. Itcirco  
recto perforato in aedes admittebatur, ne ominosum esset illi per ianuam ingredi, per quam tanquam elatus erat. Quod enim illi iusta facta erant, ob id tanquam elatus finge-  
batur. Athenienses eos, quibus absentibus funus factum erat, non prius aedes ingredi patiebantur, quā per  
sinum laxae stolae mulier eum demitteret, tanquā denno renasci videretur. Vnde *διυποπόδιοι*, hoc est *διυποπόδιον*.  
*πρῶτος* enim, fatum nascentis. Qui enim semel ex aedibus elati sunt, nunquam postea eas ingrediuntur. Inde factū, ut quos mortuos putauerant, aut quos nunquam reditu-  
ros sperabant, cum reuerterentur, ex orco eos rediisse dicerent. Artemidorus: τὸν παρὰ τοῦ οὐκ οὐκ ὄντα φερόμεν ὅτι  
ἄδεν ἀναβιβάναι. Apuleius libro x i: Confestim denique familiares ac vernulae, quique mihi proximo nexu sanguinis cohaerebant, luctu deposito, quem de meae mortis falso nuncio susceperant, repentino laetati gaudio, varie quisque munerabundi, ad meum festinant illico diu-  
cinum, reducemque ab inferis conspectum. qui locus plane ad hunc morem allusit.

**Potius** ] Scribe: cum essent eae familiae numero duo-  
decim.

**Potius seruitutis** ] Graecorum imitatione id dictum vult, qui dicunt, ὑποπόδιον κακῶν. Hesiodus.

**Praeci amitatores** ] Seruius in schedis: Pontifices sacrificaturi praemittere calatores suos solent, ut, sicubi viderint opifices

opifices adfidentes, opus suum prohibeant: ne pro negotio suo & ipsorum oculos, & cerimonias Deum attingerent. Legendum autem hic: antecedentes clamant. Cacterum suspicor praeclamatores, quod viri docti substituunt, veram lectionem non esse. Hoc enim ut facerent, inducti sunt verbo clamandi, quo Festus utitur in ipsa vocis expositione. At nos contra Praeciamitatores verae lectionis vestigium, non veram lectionem esse putamus: & legendum, Praeciae, metatores dicuntur, qui Flaminibus, Diali, Quirinali, Martiali antecedentes clamabant. Metatores, sunt  
 10 *μεταπροκινεσται*: de quibus abunde in Aufonium. praeterea vox satis nota vel medioeriter docto. At Praeciae ipsos vocatos esse infra post dicitur. ut dubium non sit, quin legendum sit ita, ut emendamus. Praecire, est praeclamare. *circ*, clamare. unde id explicans, clamandi verbo utitur Festus. Praeciae, procalatores, qui praemittuntur a Flamine, propterea recte metatores exponit Festus. quia & metatores praemittebantur ad locum castris capiendum, & ad hospitia militibus paranda.

10 *Praecidanea*] Barbarus mutilator putat a praecidendis frugibus. non aduertit quid sit praecidanea, quid item succidanea. praecidanea hostia imitabatur Graecorum *προτιλας*, quae sunt Atteio Capironi feriae praecidanae, Graecis eae *προτιλος ημερα*, succidanea, *το δυντα αμεινα*. Et non  
 25 a caedendo, sed a cedendo, per e. Unde succedaneum etiam apud Iuriconsultos. Gellius aliter.

*Praecidanea dicitur*] Praecidanea dicitur, quod ante sacrum caederetur id genus hostiae. quod, sacrum praecidarium appellabatur. Praecidarium & Praecidaneum idem est. Sic  
 30 extrarium, extrancum: pedarium, pedaneum. Si Gellius considerasset praecidaneum sacrum dici, nunquam miratus esset praecidaneas etiam ferias dictas fuisse.

*Praedia*] In tertio Coniectaneo monuimus dicendum proebra. ut enebra.

35 *Prædonulos*] Lege: praedoneulos. Si quis Latine scit, is non ignorat, praedonulos Latinum non esse. Hoc *ἐκ τῶ ἀνὰ λόγον* Latinae linguae satis patet.

*Praefecturae*] Quae egregiam antiquitatis cognitionem continent, ea non leuibus mendis inquinata sunt. Sunt autem haec ex prisca scriptura: In quas solebant ire pra-

fecti quattuor viginti sexuirum num pro populi &c. Le-  
go: in quas solebant ire praefecti, qui, autore viginti sex  
virum numero, populi suffragio creati. Recte sane. Ne-  
que enim quicquam populus sciscebat sine auctore. Itaq;  
& leges auctore quodam semper sciscebat. Ex vocibus, 5  
qui auctore, factum erat quattuor, mendo satis proclui  
ac propenso.

*Praefericulum*] Praefericulum vas acneum sine ansa pa-  
tens summum, velut peluis, quo vtuntur in sacrario Opis  
Consiuae.

*Praeficae*] Glossae: Praefica, ἡ πρὸς τῆς κλίνης ἐν τῇ ἐκφροσῇ  
καταλόγηται. Ἐργαστὸς ἐπ' ἐκφροσῇ.

*Praemetium*] πρὸς λόγον. Vide Coniectanea. Glossarium:  
Praemetium, ἡ πρὸς θεοῖς μετὰ δὲ μύθας θυσιῶν.

*Praepetes*] Praepetes aues dictas quidam putant, quia 15  
volâtes se offerunt. Nam praepetere, est, auem auspican-  
ti se offerre. Vnde praepetes aues dicuntur, quae se ante  
auspican-tem ferunt. Nā antiqui praepetere dicebāt pro ante-  
ire. Seruius in fragmentis: Praepetes sunt, quae secundo  
auspicio ante eum volant, qui auspicatur. Aues autem aut 20  
oscines sunt, aut praepetes. Oscines, quae ore futura praed-  
dicunt. Praepetes, quae volatu augurium significant, cum  
sunt prospera. Sed praepetes aut superiora tenēt, & prae-  
petes vocantur: aut inferiora, & dicuntur inferae. Prae-  
petes autem ideo, quia omnes aues priora petunt volan- 25  
tes. Vide etiam Gellium lib. v. i. cap. v. i.

*Praerogatiuae*] De iis, item illis, quae iure vocatae di-  
cebantur, Asconius, & Liuius. Aufonius in Panegyrico ad  
Gratianum Augustum: Valete modo classes populi, &  
vrbanae tribuum praerogatiuae, & centuriae iure vo- 30  
catae. Liuius libro i. x. de Flauio scriba: fierique se pro tri-  
bu aedilem videret. Ego interpretor P R O. praerogatiua  
tribu. Piso de eodem: Eundem primae tribus Aedilem cu-  
rulem renunciauerūt. eadem ergo praerogatiuae tribus,  
& primae tribus.

*Praes*] Festus ait praedem dictum esse, quod interroga- 35  
tus a populo si praesesset, respondebat, Praes. Supple,  
Sum. Praesesse antiquitus significat praesentem esse, πα-  
ρίστασις. Vnde superest participium Praesens. Aufonius au-  
ctor valde bonus, dignus qui meliore saeculo natus fuisset

set, ait in ludicro dramate septem sapientum:

Thalis autem, ἐγὼ δὲ, πᾶσι δ' αὖτε protulit.

Spondere qui nos, noxa quia praefest, vetat. praefest, πᾶσι. Graecus interrogatus, εἰ πᾶσι, respondet potius  
 5 πᾶσι quam πᾶσι. Sic Romanus interrogatus, an praeses?, respondebat, praes, nō praesum. Varro: Itaque Praes, qui a magistratu interrogatus in publicū, an praefest. a quo & cum respondet, dicit, praes. Ita enim legendū apud Varro-  
 10 nem. Alioqui scio antea non satis perspicuum, neque Var-  
 ronem, neque Festi locum fuisse. Multorum scriptorum Latini nominis codices calamo exarati habent praefest. pro quo vulgati, praesto est.

Praefiderare] Graeci ἀρχιδράζω. ἀρχιδράσι, praefideratio. quidni & Postfideratio ἡ ὀπισθιδράσι dici poterit? Vide Ve-  
 15 getium. Hoc autem ita dicebant veteres Romani, quia anni tempestates sidera vocabant. & Confectum sidus, vel peractum hiemis, aestatis sidus dicebant.

Praestites] Praestites, προστάται. Praestites Lares iidē, qui προστάται δὲ apud Graecos.

20 Praestolari] Praestum a veteribus erat in usu. a quo remansit praesto adverbiale. ὑπεκαρσινὸν praestulus, vel, ut antiqui scribebant, praestolus. Inde, praestolari. Praestus seu praestulus, ἐπὶ λυμένος, προσκαρτερόν, προσλιπαρής. Pro quo praefens, vsitatum. ut, praefens animus. Glossarium: Prae-  
 25 sens ὁ πρὸ φανέος καὶ παρόντος, καὶ εὐχαλκός. Lege καὶ εὐαλκός. εὐαλκός est fortis. quod & ἰσχυρὸς quoque dicebatur.

Praeteriti] Vnde vnde haec expiscatus sit Verrius, aut Festus, sane omnia contra rationem vetustissimorum Po. Ro. institutorum sunt. eaque plane toti antiquitati Reip.  
 30 Ro. aduersantur. Et miror, vnde haec exseripserit.

Praetexta] Infra: Praetexta nulli alij licebat uti, quam ei qui iure alicuius magistratus haberet, & in loco publico ludos faceret. Is enim ea utitur, & scribam habet ob eos, quos facit, ludos. Huc vsque videor tuto vestigijs Festi in-  
 35 sistere. in reliquis lubricum est iter. Ait nulli alij licuisse praetexta uti praeterquam ei, qui eam haberet iure magistratus & in loco publico ludos faceret. Quod verum est. Nā magistri collegiorū, & magistri vicorū, qui magistratus non erant, ludos faciebant praetextati, ut notum est ex ea in Pisonem, & ex Asconio, item ex Litio, libro x x x

Tribuni plebis, auctore Plutarcho, praetexta non utebantur. puto, quia ludos non faciebant. Sequentia plus minus ita habuerunt: Item praetexta Consulibus, & Praetoribus vota quaedam ob ignorantiam sacrorum nouorum nuncupationibus datum est uti: item votum soluentibus aliquod. Item Valerius vicanus utens pura ex S. Senatus improbatum est. Videtur velle Festus usum purpurae sacrum fuisse. ideo magistratibus concessum non tam iure magistratus, nam & Tribunis concessus fuisset, quam ludorum & votorum causa. Res enim sacrae ludi, & vota. Ideo ob ludos utebantur Aediles, & magistri collegiorum, ob vota Consules, & Praetores. Vota illa quae nuncupabantur ob sacrorum nouorum ignorantiam, videntur esse, quae Consul, aut Praetor vouebat, si quid minus rite & per ignorantiam committens nouam religionem contraxisset. Vicanum videtur vocare vicinmagistrum. ex sententia senatus improbatum ait quod in pura toga, non in praetexta ludos Compitalitios faceret. Ita enim puto Festum scripsisse ex S. Senatus, quod interpretor ex Sententia Senatus.

*Praetextae* Pro praetextatae. Horatius:

Vel qui Praetextas, vel qui docuere Togatas. id est, praetextatas. Fabulae argumento Romano aut Togatae, aut Praetextatae. Comoediae quidem, Togatae: Tragoediae autem Praetextatae. Afranius, & Titinius Togatarum poetae dicuntur. Ennius, Pacuuius, Attius Praetextatarum. Nam Ennius Scipionem, Pacuuius Paulum, Attius Brutum, & Aechadas, seu Decium Tragoedias docuerunt. Ergo non mediocriter errant, qui ad hunc Festi locum, ite ad locum Togatarum, Togatas de togatis viris: Praetextatas de pueris, ac puellis praetextatis compositas fuisse annotarunt. Ipsi viderint, an Scipio, Brutus, Decius, qui se deuotauit, pueri habendi sint: & an Lucretiam, cum se interficeret, puellam putandum sit. Haec sunt viris & gravissimis, & magni in literis nominis indigna. Ratio in promptu est. Toga populi est. & popolare argumentum Comoediis. Praetextae magistratuum. quae sunt grauissimae personae, & cothurno, non socco aprae. vel, quod, ut ait Asconius in praetura Urbana, praetexta honestorum erat, toga viliorum.

*Praetextatum*] Itā malo, quam prae textum. quod ait, de-  
positis praetextis, quas scilicet Fortunae Virginali depo-  
nebant, ut supra monuimus.

*Prandium*] A Graeco πρᾶνδιον, ex Plutarcho.

5 *Praesent*] Vide doctiss. Turnebi Aduersaria. qui legit  
Praesentaneam.

*Prim.* . . .] Omnia mutila sunt & vltima linea ad aliud,  
quam ad Primigenium sulcum pertinet. Quò enim tutela-  
re iudicium?

10 *Privato*] Privato sumptu se alebant milites antequam  
stipendia mererentur. quod in id durauit tempus, quod  
fuit paulo ante quam Vrbs capta est a Gallis. à quo sine  
publico stipendio milites non fiebant.

*Priueras.*] Priuus, priuerus: ut Iouis, Ioueris. &c.

15 *Priuus es*] Lege, Priuoes, priuis, singulis. Priuoes,  
priuis: ut oloes, ollis; Pilumnoe, Pilumni: poploe, popu-  
li, &c.

*Priuos*] Offendit me, quod apud Ciceronem pro hac  
voce Priuatum substituerint. ut in ea pro domo: Vetant  
20 leges sacrae, vetant x i i. Tabulae leges priuis homi-  
nibus irrogari. At hodie legunt Priuatis. item i i i. de le-  
gibus: tantum maiores in posterum prouidisse: in pri-  
uatos homines leges ferri noluerunt. Cum Cicero scri-  
pserit, in priuos homines. Subiicit enim: id est enim pri-  
uilegium. Postea interpretatur: Ferri de singulis nisi  
5 2 centuriatis comitiis noluerunt. Vide Gellium libro x.  
cap. x x.

*Pro*] Corruptissima sunt: alias aliud alio, ut pro pecunia,  
pro praedio, pro consule: Lego: alias apud, ab, ob: ut pro  
30 pecunia, pro praede, pro consilio.

*Pro*] Infra: Fere omnia ex Epitome diuinare potes.  
Hoc tamen praeterea habebat Festus, quod Attium in  
Menalippo, vel Enniura in Menalippa, item Plautum in  
Condalio citabat.

35 *Pro scapulis*] Lege in exemplo Catonis: hostem per-  
cussit.

*Probrum*] Versus Attij plane Stoicum decretum est: Ἄν-  
θρωπος, εἰ μὴ ἀρεστὸν.

*Procapēs*] Glossarium: Captam, τὴν ἀπὸ προσώπου εἰς ἄλ-  
Lege, Capem. Isidorus: Procapibus, proximis. Procapis,

proximus.

*Procestria*] Glossarium: Procastria, οἰκῆματα τῶν παλαι-  
βολῶν.

*Procinctam*] Glossarium: Procinctum, ὅταν εἰς πόλεμον  
συγκαλίσσονται. Porro ita videtur scripsisse Festus: Procin-  
ctam classem Flamini Diali, hoc est milites ad praelium  
instructos, & paratos videre non licet. antiqui enim pro-  
cinctum dixerunt, ut nunc quoque, cum exercitus instru-  
ctus est. Procincta autem acie ad pugnam ire soliti erāt.  
vnde dicuntur testamenta in procinctu fieri, quae instru- 10  
cta acie nuncupabantur, vel quae ad pugnam ituri nun-  
cupabant.

*Prociatant*] Glossarius: Prociat, προεκκαίται.

*Prociatum*] Verba ex veteri Odyssæa, Matrem proci-  
tum plurimi venerunt, sunt ex illo: πόσις μητὴρ ἑμεῖο μὲν. 15

*Prociulum*] Proprie, qui poetis πλοῦγίτης.

*Prociun*] Plautus Poenulo: Nequiquam hos procos  
mihi elegi. hoc est procures, εἰσπράκτωρ.

*Prodegeris*] Lego versusum Plauti:

Pelluste prodigum esse amatorem addecer. 20

*Prodisse*] Proditæ res, & prodicta, pro eodem dicitur.  
Liuius libro xxxviii: Cum inuidiam & certamina  
cum Tribunis prospiceret, die longiore prodicta, in Li-  
ternum cōcessit, certo consilio, ne ad causam dicendam  
adesset, male vulgo producta. Libro iiii: in carcerem 25  
est coniectus, eique Tribunus diem prodixit. Et, Adeo-  
que constantia sua & Tribunos obstupescit, & plebem,  
ut diem ipsi sua voluntate producerent. Lege, prodice-  
rent. Paulopost: antequam producta dies veniret, mori-  
tur. Lege, prodicta. Sed & apud Gellium corruptum in- 30  
uenies. porro apud Liuium & prodita die legitur. Lege  
ita verba Catonis: Te C. Caecilium diem prodidisse militi-  
bus legionis tertiæ, cū proditionem non haberes. pro-  
ditionem magistratus dicitur habere, quomodo & voca-  
tionem, & prehensionem, hoc est, prodendi, vocandi, 35  
prehendendi ius. In vetustissima lege fracta, extant ve-  
stigia prodictæ diei his verbis: . . . . . EX. HAC. LE-  
GE. TRIBVNDI. CAVSSA. PRODEIXERIT.  
IS. VTEI. QVOD. RECTE. FACTVM. ESSE.  
VOLET. FACITO.

*Prodiit*

*Prodiit*] Verba legis Censoriae ita sententia postulante legerim: PORTICVM. SARTAM. TECTAM. QVE. PRODIT.

*Profanum*] Infra: verbum alieno loco positum. nam de verbo Porricere disputabat. Ad quod locum ex Plautina Pseudolo profert:

Atq; in manibus exta teneā, vt porriciā, interea loci

Si lucri quid detur, potius rem diuinam deferam.

Deinde differebat de profanatione eorum, quae porriciebantur. ea videlicet, quae porriciuntur, profanari docens: & profanata consumi. Varro: Itaque ob id in fano consumebarur omne, quod profanum erat, vt etiamnum sit. quod Praetor vrbanus quotannis facit, cum Herculi immolat publice iuuenecam. In fine ita lego: ea autem, de quibus dissentio, & aperte, & breuiter, vt sciero, scripta in his libris meis inuenientur, qui inscribuntur: PRISCORVM VERBORVM CVM EXEMPLIS. Neque dubium est, quin ita scripserit Festus. Sed libri ij intercederunt. Nam quod docti viri putant Festum de his, quos in manu habemus, loqui: & peccant ipsi, & alios in errorem inducunt. Nam neque Festus hos libros, qui extant, vocasset suos, cum sint Verrij. neque in istis libris instituit reprehensionem Verrij, praeter quam in locis admodum paucis, idque obiter. neque paucos hos libros vocasset, cum supra xix. scripserit: neq; haec est horum librorum inscriptio, cum a Macrobio vetere auctore, vt verborum significatione citentur. His, & pluribus rationibus, atque adeo tenore verborū Festi inductus quilibet potest aduertere libros PRISCORVM VERBORVM CVM EXEMPLIS non esse eosdem cum his nostris DE VERBORVM SIGNIFICATIONE.

*Profesti dies*] Afranij exemplum, quod citabat Festus ex Priuigno, extat integrius apud Nonium:

Quae nos solemus facere festiuo die,

Quotidiano opere promiscues omnia.

At quae profesto, contra: cum celebras focum.

Ita enim legendum apud Nonium.

post *Prolatum*] Non dubiū est, quin haec, quae subiiciam, hic desiderentur: Parret dicendum existimant. quam consuetudinem ostendit formula, quae est, PARRET. Ab



eo Parra, auis sinistra. Et eius significatio eadem. De verbo Parret gemino rr, vide supra. Parram aut dictam, quia parreat, hoc est, appareat, & sese obiciat obuiam praeter-euntibus. inauspicatam autem fuisse, & *ἰνόςδω* aduersum auspicium facere solitam, vel vnus Horatius testis suffecerit: Impios parrae recinentis omen Ducat.

*Promellere*] Mellere, seu Melere antiquum verbum a Graeco *μῆλιν*. Cuius vestigia supersunt in voce Remeliginēs.

*Promerion*] Corruptissimus locus, si quis alius. Legendum ita haud dubie: Promerito, praecipuum, praeter caeteros meritum, vt pro medio, hoc est participem, & pro indiuiso dicimus. Quae verba quantum Latini sermonis intererat, salua, atque incolumia mansisse, nemo non videt. 15

*Promulco*] Mihi mirum videtur promulco dici trahi nomen, cum id Graeco verbo remulco agi dicatur, *παρετὸ ῥυμυλλεῖν*.

*Pronubae*] Tertullianus in libro exhortatorio ad castitatem: Monogamia apud Ethnicos in summo honore 20 est, vt & virginibus legitime nubentibus vniura pronuba adhibeatur: & sic auspicij initium est. Seruius in schedis: Vatro pronubam dicit, quae ante nupserit, & quae vni tantum nupserit. Catullus:

Vos vnīs senibus bonae  
Cognitae bene feminae  
Collocate puellulam. 25

*Prophetas*] Colloca versus Iulij Caesaris suo ordine:

Cum capita viridi lauro velare imperant

Prophetas, sancta caste qui purant sacra. Purare 30 a purus, vt piare a pius. de hoc C. Iulio Asconius in Scauriana: Idem inter primos temporis sui oratores, & tragicus poeta bonus admodum habitus est. Huius sunt enim Tragoediae, quae inscribuntur Iulij. De eodem C. Iulio Cicero in Bruto: Sunt eius aliquot orationes, ex quibus, 35 sicut ex eiusdem Tragoediis, lenitas eius sine neruis perspicitur potest.

*Propter viam*] De hoc satis alibi. Fiebat autem Herculi. apud cuius aram omnia, quae profanabantur, absumi si necesse erat, vt supra in Porricere vidimus. Nam ridiculū putare

putare in sacrificio propter viam tātum id fieri: cum epulū propter viam profanetur Herculi: & omnia quaecunque Herculi profanabantur, consumi necesse erat. Vide Varonis verba, quae supra in Porricere adduximus.

5 *Propudiosum*] Non dubium, quae Graecis *καθάρματα*, ea Latinis propudia dicta. Inde homines sceleratos, ut Graeci *καθάρματα*, sic Romani eosdē Propudia vocarūt.

*Prorsus*] De hoc verbo ad Aufōnium diximus. Significat rectum, & prolixum. vnde tunica prolixis villis, prosa  
10 tunica. Glossarium: Prosa, pexa tunica, *πρόσον ἱμάτιον*. Prosus ergo, *πρόσως*, & prorsum, *πρόσω*. ut in exemplo Catonis, Prorsus deuertebantur pro hospitibus ad amicos suos. Prorsus, *πρόσω*.

*Proficiscie*] Glossarium: Proscle, *ἀπερχομένη*. lege, Proficiscie.  
15 item Proficiscie, *ἀπὸ τῶν θυμάτων ἀπαρχαί*.

*Prosimurium*] Infra: Prosimurium esse ait Antistius in Commentario iuris Pontificalis pomerium, id est postmurum, ut ait Cato. Olim quidem omne post murum intimum, nunc etiam intra aedificia pomerium, quasi pro-  
20 merium solet dici. Reliqua ne Sibylla quidē diuinauerit. Quod ait Paulus de Pontificali pomerio, id tractabatur in linea, quae est harum reliquarum decima septima.

*Prospera*] Fortasse dicebat prospera quaedam nos vsurpare solere nomina praefiscine, quod declinatum sit extrema producta syllaba, ut occurramus fascino, ut ait L.  
25 Cincius quod fieret etiam in familiae purgandae sacro. His non absimilia scripsisse mihi videtur. Plinius: cur publicis lustris etiam nomina victimas ducentium prospera legimus? cur & fascinationibus adoratione peculia  
30 ri occurrimus? Titinius Serina:

Paula mea, amabo, pollulam laudem addito

Praefiscini-- Charisius subdit interpretationem: ne puella fascinetur. Praefiscini ergo aliquid fieri aut dici erat, cum facto, aut dicto aliquo, fascino occurrebatur.

35 Ait declinatum in e producta. quia nonnulli, ut puto, existimabant esse vocatiui casus. ut supra Numere dictum est a quibusdam corripī in vltima syllaba, & vocandi casu dictum. Gellius ex veteri codice, lib. x. cap. xxi. loquens de Diequinti: Extremam istius vocis syllabam tum per e, tum per i, scriptam legi. Nam sane quam con-

NEC. QVIS. FACITO. QVOMINVS. EI. OETAN  
TVR. FRVANTVR. HABEANT. POSSIDEANT.  
illud. SEX DE QVIM Q. Sexdecim que. Addit circa fi-  
nē, eum, quicumq; volet magistratus multare, liceto: dū  
modo maiore patrem familias multa, minore eum qui in  
potestate est quam patrem familias, coerceat. SACRVM  
IVDICARE. Filij peculiū patris familias, pecuniam,  
familiam que Cereri sacrare. Pro sedulum, manifesto SE-  
DOLO. M. legendum. sine dolo malo.

10 *Publicius*] In fine: vehicula venire possint.

*Pudicitia*] Monstrum verbi est in hac periodo. sed pu-  
to ita conficiendum: Pudicitiae signum in foro Boario  
est, vbi Aemiliana aedis est Herculis. Deinde: ad millia-  
rium IIII. ex quo factum, illi. Aemiliana aedes Her-  
15 culis dictum, vt apud hunc ipsum, aedes Iouis Metellina.  
Vide in Tarpeiae.

*Pueri im...*] Puer impubes tantum dicitur. Atta in  
. . . . . id pluribus versibus docet. Quae sequuntur, per-  
tinent ad historiam penitus nobis incognitam. Quorum  
20 initium plus minus ita conceptum fuisse videtur: Pueri  
aeneum signum ad Salinas positum est. quod signum alla-  
tum e . . . . . est. Quod sunt conari quidam euellere. ne-  
mo vnquam potuit. Quaerant igitur docti viri.

*Punici*] *Punici* dicuntur, nō *Poenici*, quāuis a *Phoenicib.*  
25 *Orsantur*. Et *Punicum* bellum, quāquam *Poeni* appellantur.  
Nam quae solebant efferre per *Pu*, longam, Ennius in *Poe*,  
extulit *Poenos* dicens. sed corruptum est incuria librariorum:  
qui ea quae feminino genere dicantur, scripsit masculino. etiā  
ipsi Graeci ita loquuntur, qui *Philologos*, *philargyros* feminas  
30 dicunt. *Poenos* apud *Ennium* viros putans librarius appellari,  
mutauit. quod per adiectionem ea vox explanata non sit,  
cum tamen eiusmodi nomina tam in virili, quam in femineo  
sexu accipiantur. nam dicimus tam hic *lupus*, quam haec *lup-*  
pus. quā ea, quae participia appellantur, quae aliquem ordi-  
35 nē rerum significāt, & casus, tempora, personas recipiant,  
viroque genere enunciantur. Distinximus quae Festi sunt, ab  
iis, quae nostra. vt lectori fidem faciamus, neque nos cre-  
dere, neque persuadere aliis velle, quae Festi non sunt, ea  
esse Festi. Sed imitatus sum homines veterum signorum,  
ac statuarum studiosos atque admiratores, qui vbi signum

marinoreum elegantissime sculptum habet, atque id forte propter vetustatem aliqua parte sui, ut saepe fit, mutilatum sit, conquirunt peritos artifices; qui a se partem mancā suppleant. omnes, qui illud signum vident, norunt & quid de veteri artificio deperierit, & quid de nouo additum sit. 5 tamen id, quod additum est, tanti momenti est saepenumero, ut absque illo foret, totius signi reliqua proportio ac commensurus lateret, atque obscurus esset. Sic in hoc Festi loco fecimus. nam sine illis membris quae addidimus, quid ille truncus esset, facile discerni non poterat. Non medio- 10 criter autem studiosos iuimus, quantum iudicamus, qui solo prope aequatum aedificium diligentia nostra a fundamētis usque rediuuium excitauimus ac factumtectum praestitimus. Nouum autem non est Ennium Poenos dixisse, cum de feminis loqueretur, cum & Virgilius quo- 15 que dixerit ducente deo, cum de Venere intelligeret. Quod Graecorum imitatione fecit, apud quos ἡ θεός, καὶ ἡ θεός. imo potius Homeri, qui de Helena ita scribit ἱλιάδ. γ'

βῆ δὲ καταχρυσῆν ἱανθὴν ὀρθήν τε φάειν,

σὺ γὰρ πάντας δὲ τρώας λαβὼν ἤρχε δὲ δαίμων.

10

δαίμων, hoc est ἡ ἀφορδότης. Vellem haec potius considerasset Macrobius. Hoc enim Virgilius illo loco expressit. Caluus: Pallentemque Deum Venerem--- Participia istis annumerat. nam amans ἡμίκοιτος. Sed melius Graecorum, quam si Latinorum exempla adduxisset. Nam 25 Graeci, quanuis distincta participiorum genera per voces habeant, tamen & masculinum attribuunt feminino, ut Sophocles, quod Festus quaerit, Poenicum bellum non dici sed Punicum, sciendum est & veteres Poeniciū dixisse. in vetustiss. lege, quae proxime tempora Punica scripta 30 fuit, POPVLEIS. LIBEREIS. QVBI. IN. AFRICA. SVNT. QVBI. EORVM. IN. AMECITIAM. POPVLEI. ROMANEI. BELLO. POENICIO. PROXIMO. MANSERVNT.

*Pura vestimenta*] Lege: id est non obstita. Obstitum est 35 fulguritum: ab eo quod obliquum obstitum dicebant. Fulgura autem duplicia, caelestia, terrestria. Caelestium ictus semper obliquus, ut casus semper obliquus. Auctor Plinius lib. XI. Porro de puris vestimentis Seruius in fragmentis: Sane, inquit, in sacris pura vestis appellatur, quae neque

neque funesta sit, neque maculam habeat ex homine mortuo.

*Puri* Manumissio hic dictum est pro liberatione. ut dicitur liberatio nexi. Est autem manumissio, seu liberatio sacrorum causa unus ex illis modis, quibus liberabatur heres, qui accepta hereditate tenetur sacris familiae. Notum enim est veteri iure Pontificio contineri, ut sacra priuata conferrentur, ac deinceps familiis prodantur. ex quo institutum, ut ne morte patrisfamilias sacrorum memoria occideret, sed iis essent adiuncta, ad quos eiusdem morte pecunia venisset. Igitur praestigiae excogitatae, quibus factus, ut ita dicam, legi fieret. Introducti enim sunt modi, quibus sacra perimerentur. Id autem fiebat aut emancipatione per aes & libram, adhibito libripende, quae hic dicitur manumissio sacrorum causa. Cicero 11. de legibus: Quinetiam cauent, ut cui plus legatum sit, quam sine religione capere liceat, is per aes & libram heredes testamenti soluat. propterea quod eo loco res est ita soluta hereditate, quasi ea pecunia legata non esset. aut fiebat alio genere imaginariae venditionis, quae vocabatur coemptio, adhibitis senibus coemptionalibus, qui a se Calano, hoc est nummo sestertio dicis causa ter accepto, & rursus reddito heredem absoluerent. in ea pro Murena: Sacra illi (veteres) interire noluerunt, horum ingenio senes ad coemptiones faciendas interimendorum sacrorum causa reperti sunt. aut denique detestatione, quae solennibus verbis Calatis comitiis celebrabatur. Gellius libro xviii. idem comitiis, quae Calata appellari diximus, & sacrorum detestatio, & testamenta fieri solebant. Quare & Seruius Iurisconsultus scripsit librum de sacris detestandis, ubi de iure testamentorum disputabat. Gellius libro 1. capite xxi: Seruius Sulpitius Iurisconsultus, vir aetatis suae doctissimus, in libro de sacris detestandis, quae ratione adductus Testamentum verbum esse duplex scripserit, non reperio. Corrupte enim in Gellio vulgo editur: in libro de testamentis secundo. At ea, quam reposui, est veterum excusorum & calamo exaratorum. Alij erant etiam modi perimendorum sacrorum, ut caput partitionis, in deducendis centum nummis. de quo vide secundo de legibus. Tantum ea ego apposui, quae declararent, quid

manumissio sacrorū causa hic apud Festum, quid itē detestatio sacrorum. Neque est quod quisquam putet, manumissionem sacrorum causa dici, quod Vestalis; & Flamen Dialis exibat patris sui potestate. Nam ij statim sine emancipatione, ac capitis diminutione de patris potestate exhibant. Neque liber intelligere de eo, quem pater in alienam familiam daret, ut cum eū ex potestate emisisset, postea sacrorū causa manumissio celebraretur. qui enim tertia mancipatione in iure cessi erant a parente, in cuius potestate erant, eodem momento in patris adoptiui sacra transibant, quo e patris naturalis sacris exhibant. Apparet autem, qui sacris exolvebatur auri puri, probi, puti, sui nescio quantum arcae Pontificum inferre solere.

*Purime*] Infra. Duo membra sunt in his reliquiis, in primo quid sit ager publicus differebatur: nempe quo & augures publici fruebantur, qualis erat qui in agro Veienti erat, nomine Oseus. Videretur autem velle Festus Publicum agrum dictum esse ab auguribus publicis. De quibus Varro: Ut nostri augures publici differunt. Cicero: publici augures signis & auspiciis postea vidento.

*Postea*] Ita pene scripserat: Prodicere diem est prodere. Prodictio namque prodictio est, quae in praesens valet. prodicere diem, & prodere diem idem esse supra notauimus. Gellius lib. x. i. cap. x. i. Kalendasque mihi prodictas, uti intra eum diem pronunciarem. Male hodie, pro ductas.

*Puticuli*] Fere ex Varrone emendari potest. Acro: a puteis fossis ad sepelienda cadavera pauperum, locus dictus est puticuli.

*Putus*] Putum ait dixisse antiquos, pro puro. Vnde putatae vites, quod, cum id, quod impedimento erat, decisum est, remaneant purae, ut Cornifici. ait. Haec Festus; & ad id utebatur auctoritate Ennii in Alexandro, qui dixerit, dianidio purus putus. Item Plauti ex Pseudolo: Purus putus fycophanta est. Reliqua fere sunt in Epitome.

Post *Putus*] Incompertum mihi, quid voluerit Festus vscue ad illud. . . . formon. duae lineae, quae sequuntur, pertinent ad pedestria auspicia. Et supinitate nescio qua huc trāslata sunt, cum iam supra suo loco relata sint. Vide post Pedestria. Quod sequitur, manifestum ita fuit: Parilia sibi obser-

obseruanda iudicāt priuatim ipsae quoq; puerperae domi  
in stratis, vti pariendo stabiliantur Parilia festa. Non so-  
lum, inquit, rure vniuersorum Parilia sunt, sed & priuato-  
rum domi, puta puerperarum. Vide superstitionem, qui  
dicebant Palilia, a Pale Dea deducebant, qui Parilia, a pa-  
riendo. Porro in stratis, hoc est in lectis, foetae cubabant,  
dicis caussa. Eos lectos in atrio sternebant, quos aduersos  
vocabant. Asconius in Miloniana: Deinde omni vi ianua  
expugnata, & imagines maiorum deiecerunt, & lectulum  
aduersum vxoris eius Corneliae, cuius castitas pro exem-  
plo habita est, fregerunt: itemque telas, quae ex vetere  
more in atrio texebantur, diruerunt. Ex quibus apparet in  
atrio ante ianuam lectum aduersum fuisse. Propertius:

Si tamen aduersum mutarit ianua lectum,

15 Sederit & nostro cauta nouerca toro. hoc est, si  
alia vxor superinducatur, quae aduersum lectum nostrum  
mutet, hoc est sibi nō mihi sternat. Nam vna quaeque ma-  
trona domi sibi aduersum lectum sternebat. Laberius in  
Compitalibus:

20 Nunc lentus es tu, nunc tu susque deque fers.

Mater famīlias tua in lecto aduerso sedet.

Seruis sex tantis, vernulis nefariis. Hoc est, vxor tua  
foeta de more in aduerso lecto sedet adstantibus impro-  
bissimis seruulis. neque suspicaris de stupro. Sternebatur  
25 etiam lectus Diis coniugalibus Pilumno, & Picumno. Ser-  
uius in schedis: Varro Pilumnus, & Picumnus infantium  
Deos esse ait: eisque pro puerpera lectum in atrio sterni,  
dum exploretur, an vitalis sit, qui natus est. Intelligit au-  
tem locum Vatronis hunc ex lib. II. de vita Po. Rom. Na-  
tus si erat vitalis, ac sublatus ab obstetrice, statuebatur in  
30 terra, vt auspicaretur rectus esse: diis cōiugalibus Pilum-  
no & Picūno in aedibus lectus sternebatur. Ex quibus ap-  
paret, alium lectum aduersum esse, alium eum, qui Pilum-  
no, & Picumno sternebatur. Nemo est antiquitatis paulo  
35 studiosior, qui non his rediuiuis Festi reliquiis laetetur,  
praesertim de aduerso lecto apud Propertium. quod ha-  
ctenus a nemine indicatum fuerat.

Putius. Infra. Deinde de verbo Promptum agebat: prom-  
ptum significat paratum. deinde vtitur testimonio veteris  
scriptoris, qui dixerit: de cuius aere tute promptum triti-

cum in commentario tuo retulisti. quidam prolatum significare aiunt promptum. sed promptum ait id, quod in futurum factum sit, cui . . . . . re, cum praesertim aliud penus, aliud promptuarium panis olei vini appelletur. In hanc sententiam Festum scripsisse putamus. nam monstrū 5  
verbi erat, pantoleium, pro, panis, olei, vini.

*Pu . . . . .* ] Plane ignoro quid sit.

*P . . . qu.* ] De Pio, ac Piaculo, & expiationibus fulgurū egisse Festum puto. item pecuniam, quae erogaretur piacularum causa, piacularum dictam. edictaque, quae quid 10  
in religiones ob ignorantiam commissum expiari iuberēt, piacularia dicta. idque referri a Messala in explanatione sacrorum, an auguriorum. Sequebatur deinde. Pipulum, ploratus, a pipatu pullorum sumptum. Varro: In Aulularia: Pipulo te differam ante aedes: id est conuicio, de. 15  
clinatum a pipatu pullorum. Isidorus in Glossis: Pipulo, ploratu, conuicio. Reliqua alio pertinebant, de consulibus. eorumque lictoribus. puto iis tractatū fuisse de legibus Consularibus in ciues rogatis, quae sanciebant poenam verberum. Nam in fine manifesto haec scripta fuerūt: tri- 20  
bus x x x v. aut priuilegia irrogare, aut de capite ciuis statuere, nisi maximo comitiatu vetāt x i i. Tabularum leges, praeterquam in veneficos, quique malum carmen incantant. quia ipsi indemnati iure occiduntur. Notum est quod posui, de capite ciuis, & de priuilegiis ex Ciceronis non 25  
paucis locis, pro Sextio, pro domo, & i i i. de legib. libro. de veneficis, & incantatoribus notissimus est Plinij locus lib. x x v i i i. cap. i i. Indemnatos ait occidi. Quia paucim  
vnicuique interficere licebat, ut apparet.

Q

30

*Quaeso*] Versus Ennij de Anco Martio accipiendi sunt, qui ostiam muniuit, & portum Tiberis.

Ostia munita est. idem loca nauibu' polchreis

Munda facit, nauteisque mari quae sentibu' vitam. 35

Versus ex Cresphonte ita legendus:

Ducit me uxorem sibi liberum quae sendum gratia.

*Quaestores*] Quaestores creabantur, qui cognoscerent de rebus capitalibus. vnde & Quaestores paricidi appellantur.

*Quam.*



*Quamde*] Corruptissima quae hic sunt, ex vestigiis  
priscae scripturae ita emendato: cum multi veteres testi-  
monio sunt, tum Ennius in primo:

Iuppiter, vt muro fretus magi<sup>9</sup> quamde manus vi. &  
secundo: &c. In versu Ennij Iuppiter est *Διουμῆσιν*, vt  
in illo:

Iuppiter vt tristi lumina saepe manu. &:

Doctis, Iuppiter, & laboriosis.

*Quando Rex*] In his deploratis rudibus tantum de-  
prehendere possumus, huius diei, qui in fastis notatur,  
Q. R. E. X. C. F. A. S., anteriorem partē nefas esse, postero-  
rem fas. Quod recte Varro dixit: ad id tempus, nefas; si-  
gnificans anteriorem, &, ab eo fas: notans posteriorem.  
Dies nefastus priore vel anteriore parte notabatur NP. I.  
vel NE P. vide supra Nefasti. Notabatur & NF. P. R.  
quod quidam interpretantur, Nefas praetori. quod ego  
non sequar. Quis dubitat quotiescunque est nefas, esse  
nefas Praetori? Additur in fine: siquis alius pro Rege  
dicar ad comitia, puta Pontifex, tam is dies . . . . . vtrū  
intelligat Fas an Nefas, nescio. Porro in Fastis marmo-  
reis, qui extant Romae, inuenio bis notatum hunc diem  
VIII Kal. April. item VIII Kal. Iunij. Nemo, quod sciā  
explicauit, quis esset mos huius diei, qui ritus, quae anti-  
quitas. Sciendum Regi sacrorum neque magistratum ge-  
rere, neque verba ad populum habere fas fuisse. propter  
ea in comitium ire illi non licebat, nisi hoc die, qui no-  
ratus est in fastis. ibat enim in Comitium sacrificij cau-  
sa, quo properanter patrato protinus fuga se e comitio e-  
ripiebat. Plutarchus: *ἔστι γὰρ τὸ τίς ἐκ ἀγορῆς θυσίᾳ ποιεῖ τὴν λα-*  
*90* *γομένην κομμίαν παλαιῶν θύσας ἢ βασιλεὺς καὶ τὰς αἰτίας φεύγων*  
*ἢ ἀγορῆς.* Varro: Dies, qui vocatur sic, Quando Rex co-  
mitauit, fas: dictus ab eo, quod eo die Rex sacrificulus di-  
cat ad comitium. Si a docto viro quaeram, quid sit dicere  
ad comitium, sane non agnosceret Latinum hoc genus lo-  
quendi. & profecto ineptum est. Legendum enim, itat ad  
comitium. Ita loquitur alibi. milites appellant latrones,  
quod itent, vti milites, cum ferro. Quare ob id alij aliter  
notas, quae legebantur in fastis, interpretabantur: Q. R.  
C. F. Quando Rex comitio fugit. Quod Ouidius mani-  
festo nos docet;

Quatuor inde notis locus est: quibus ordine lectis  
 Vel mos sacrorum, vel fuga Regis inest. Vtrunque  
 enim compieus est: Quando Rex comitiauit. hic enim  
 est mos sacri, quod faciebat in comitio. & Quando Rex  
 comitio fugit Tāgit enim fuga Regis e comitio. Plutarch.  
 ἀπὸ τοῦ ἐκείνου ἐστὶ τὸ ἀπογεῖν. Quid certius hoc testimonio? At  
 Paulus: Quādo rex sacrificulus diuinis rebus perfectus in  
 comitium venit. Imo, quando rebus diuinis perfectus a-  
 bit e cōitio. quare eius cōmentitiae caussae in rudibus  
 Festi ne vestigiū quidem apparet. At quid aiunt docti  
 viri? Ouidiū ignorasse quid sibi vellent illae literae singu-  
 lares. quasi fas sit doctissimum poetam ignorare, quod  
 famularios, leguleios, litigantes, ac minimos quosque  
 de faece Numae scire oportuit. Nam de Regifugio ipsū  
 non intellexisse, testis erit ipsemet, qui de eo in mense  
 Februario ante tractauerat.

*Quando stercus*] Infra: Quando stercus delatū, fas eodē  
 modo in fastis notatur dies: qui talis est, vt aedis Vestae  
 purgetur, stercusque in clium Capitolinum deferatur.  
 cum id factum sit, tum est Praetori fas.

*Quartarius*] Lege ita versum Lucillianum:

Porro homines nequam, malus vt quartariū cippos  
 Collidere omnes --

Notum est cippos sepulcrorum olim secundum vias pu-  
 blicas fuisse. Itaque facile collidebantur a mulis sagina-  
 riis cum ea praeterirent.

*Quaxare*] Glossae: Quassar, ὅταν οὐκ εἴη σάρπη.

*Quercus*] Querquera febris, dura, ac grauis: quam  
 quidam a quercu dictam putant. quod id genus arboris  
 cum graue sit, ac durū; tum in ingentem euadat amplitu-  
 dinem. Aurelius Opilius frigidam, atque tementem. San-  
 tra eam ex Graeco deducit. quia tremorem eiusmodi κάρ-  
 κρον vocant. vnde dici etiam Carcerem. Plautus in Fri-  
 uolaria: is mihi erat bilis querquera, tussis. Lucilius-  
 ctans me, vt febris quequera. & alibi: Querquera conse-  
 quitur febris, capitisque dolores. Haec Festus. Adde ad  
 eius sententiam confirmandam Homericum--

καρκαρον δὲ γὰρ ἐπὶ κρανί.

vide Grammaticos.

*Querqueulanae*] Lege: sed feminas antiqui quas nunc  
 dicimus,

dicimus, viras appellabant. quae, inquit, nunc feminae a nobis dicuntur eae virae dicebantur. neque immerito, cum masculinum sit vir. Ita enim & utrumque formant sexum Hebraei. Iſs, vir: Iſſi, vira. hoc est femina.

5 *Quanam*] Lege ita Naeuium Saturnium:

Summe Deum regnator, quianam genuisti? Ennia-  
no verſui deest ſyllaba heu.

Heu quianam dictis noſtris ſententia flexa eſt.

10 *Quinquatrus*] Caue ſentias cum iis, qui mutandū cēſent,  
qui ſere his, in, quibus ſeriae. Nihil enim facilius hac le-  
ſione.

*Quinq.*] Quinquennales cenſores appellabantur, qui  
luſtrum condebant quinto quoque anno, a quo ita appel-  
lari coepros.

15 *Quirinalia*] Confuſus ac corruptus locus ita ſuo ordi-  
ni, ac nitore reſtituetur: Quirinalia mēſe Februario dies,  
quo Quirino fiunt ſacra. idē ſtultorum ſeriae appella-  
tur, quod quidam, qui ſuorum Fornacalium ſacra Romae  
ignorauerant, eo potiſſimum rem. diuinam faciunt. Ad-  
20 dit Romae, quia Curiarum feſta erant, & a Curione Ma-  
ximo indicebantur.

*Quisquiliae*] Caecilij verſum trochaicum ita lege:

Quisquilias volantis ventis polia memoras. i modo.

Ita ſolet in Comoediis. Cum ſermonem alicuius non cu-  
25 rat quis, dicit, logos, quisquilias, floccos, loqueris. abi. In  
Truculento:

Campas dicis: abi, abi. conſultaui iſthuc. De quo  
ad Plautum plura. Item verſum Naeuij.

Abi, abi deturbate ſaxo, homo non quisquiliae.

30 Quisquiliae ſingulariter. homo non quisquiliae, vt, ho-  
mo non nauci.

## R

35 *Rabula*] Inuenio in Gloſſis, Rabicula, ραβιϋλα. neſ-  
cio an bene.

*Radi*] Quanuis vetitum eſſet lege xii. Tab. tamen  
ſiebat etiam temporibus Varronis. Seruius in ſchedis:  
Varro dicit mulieres in exequiis, et luſtu ideo ſolitas  
ora lacerare, vt ſanguine oſtenſo inferis ſatisfaciant.

*Rapi*] Aliam cauſam reddit Seruius, qui adhuc latet in

bibliotheca Danielis nostri: FACES. Seruius: quae inquit, solent praere nubentes puellas, corneae sane faces, quae quasi diutissime luceant. quas rapiunt tanquam vitae praesidia. namque his qui sunt potiti, diutius feruntur vixisse.

*Rates*] Rates vocant tigna colligata, quae per aquam aguntur. quo vocabulo interdum etiam naues significantur. Afranius in Epistula: Vento perculsam ratem. item eo nomine significarunt etiam remos. Attius in Neoptolemo: atque ego repercutio ratibus mare. & alio loco: Sed iam propellunt rates salum. Recte remos rates ait appellatos propter similitudinem. Nam remi super aquam sublatis remigibus eam speciem referunt. Propterea & *ρατῶν* a Graecis non solum rates, seu *ρατῶν*, sed & remi ipsi dicuntur. Glossae: Ratis, *ρατῶν*. Idem prope innuere videtur Varro libro sexto ad Ciceronem de Latino sermone. sed cum locus non solum corruptus, sed mancus sit, ut olim indicauimus, ita & restituemus, & supplebimus ex fragmentis Seruianis, quae sunt penes Daniele nostrum: Ratis dicta nauis longa propter remos. quod hi supra aquam sublatis dextra & sinistra duas rates efficere videntur. Rates enim, ubi plures mali, vel trabes sunt iuncti, aqua ducuntur. hinc nauiculae cum remis ratianae dicuntur. Ita Seruius. quae lectio prope manu nos ducit ad verba Festi interpretanda. Suspicio in verbis Varro's Ratianias accipiendum pro illis, quas Gellius ratianias vocat. Sic enim pedarium, & pedaneum: extrarium, & extraneum: & similia utroque modo dicebant, ut alibi docuimus. Ita ut idem quoque sit Ratianiae, & Ratiariae.

*Ratitum*] Infra: Ratitum quadrantem signauit Tarquinius Rex. quem . . . . . & Opilius Aurelius dictum putant, quod in eo, & triente ratis fuerit effigies, ut nauis in asse. unde Lucillius quadrantem quoque ratitum vocat, cum ait—quadranti ratiti. Antonius ratitos dici trientes putat, quod ratis appellatio tertiae partis assis sit, quinae aut alius partis nulla sic, sed secundum numerum, ut Sextans. nec hac re ratem dici nisi de terna. ac legib. Nummae unam ratem trientem significat, quod hi penderentur, cum ratio cum his putaretur, quibus soluendi essent. Plinius ait signatum aes primum a Seruio rege, hoc est assem,

assum. unde classes ex censu assum ab eodem definitae. Post illum videtur Tarquinius Superbus aeris portiones signauisse, hoc est assis portiones, trientes & quadrantes, quantum ex hoc loco conicere possumus. Nam antea  
 5 eadem aeris non signati aestimatio, ut post signati idem pondus. unde in legibus Numae ratem id valuisse nondum signato aere idem, quod postea signato, hoc est tertiam partem aeris. Locum Lucillij, quem non dubium est hic citari a Festo, suppleuimus ex Varione. Antonius  
 10 est nobilis Grammaticus praeceptor Ciceronis, cognomine Cnippo. quod Graccum est *κνίππος*. non enim intelligitur de illo Antonio, qui miscuit ferrum argenteo denario, quod video placuisse doctissimis viris. nisi pro Antonio malimus Artorius. quod valde placet. Praeclara est  
 15 & docta illius viri opinio, apud veteres etiam nondum signato aere, ratem significasse tertiam portionem aeris: unde in legibus Numae quod scriptum erat *ΥΝΑΜ ΡΑΤΕΜ*, id significabat unum trientem: quod scilicet trientibus ratio putaretur, & trientes soluerentur quibus  
 20 soluenda res erat. Insignis sane hic est locus, quem si, ut alios, non iisdem Festi verbis reddidimus, at id sentisse auctorem nemo est, qui, si paullo mentis oculos adiiciat, clare ac perspicue id cernere non possit.

*Ratunae]* Lege: in conspectum quadrigarum. Festo  
 25 non conuenit cum Plutarcho in Pablicola. Plutarchus postea redditas quadrigas fictiles ait. Festus antequam haec acciderent, bello repetitas.

*Rauiluae]* Turnebus legit, quemadmodum a colore fusco Sullae. Si nobis liceret, quotiescunque libet, omnia  
 30 mutare, delere, peruertere, nemo esset, qui doctus eo nomine dici non posset. Quam enim haec diuersa sunt a vulgata scriptura? & tamen cur offenditur ea, quae planissima est? Deinde vide quantum periclitaturus erat de existimatione sua, nisi aequiores lectores nactus esset, qui verba Plutarchi omnino contra se adduxit. Plutarchus  
 35 ait dictum *διὰ τὸ ἰσχυρὸν καὶ σπορὸν δυνάμει καὶ ἐν τῇ λυγρότητι*. At in Festo ipse legit Sullas a fusco colore dictos. Quid? fuscus color idem est cum eo, qui ex rubro & albo mistus est? Doler mihi magno viro imprudenti hoc excidisse. Praeterea, non primo Sullae cognomen hoc datum.

erat enim eius familiae. At nos vulgatā lectionem, omnia nihil mendi in se habet, fartam rectam in suo loco tueamur. Rauillae autem non Rauiliae legendum. quod cognomen fuit L. Cassio Longino, qui cum Cn. Seruilio Caepione Cenfor fuit anno A. V. C. DCCVII.

*Rauis*] Glossae: Rauis, κέρυζα. Iulianus: Raut, rauce loquitur. Lucillius:

Raufuro Tragicus qui carmina perdit Oreste.

*Raucos*] Raucos appellatos esse ait ab ariditate, vel a similitudine spicarum aristae. in spicis enim frumenta, raua appellari docet. Glossarium: Rauus, καρπός. vult fructū quenuis maturum Rauum vocari: Festus tantum frumenta in spicis.

*Recipie*] Lege Recipiem, vt supra, Attingem. vbi idem error erat.

*Reciprocare*] Contaminatissima sunt ista, neque καὶ καὶ πρὸς τὸν labes istae huic loco infederūt. Video enim & Nauulum illas adbreuiatorem in suam epitomem contulisse. monitrum hominis, qui quod non intelligebat, reliquerit: quod facile ac vulgo notum erat, id omne, tanquam inutiles ramos, reciderit. Igitur videamus, an ita scripserit Festus: Pacuius Teucro: Rapio, reciproco - pedem cito aut vltro cito restem. Reciprocare, sursum deque gremiis subiectare, ac adstringere. Nā sane in versu Plauti reciprocare, nihil aliud quam susque deque gremio erecto, aut depresso gestum ita componere, vt tolleno, aut pilum Graecum videatur. igitur illud Pacuij, Reciproco Festus exponit, vltro citroque restitans pedem cito. Fortasse continuandus versus Pacuij: rapio, reciproco, pedem cito vt vltro citro restem. Vide Varronem, qui citat versus Accij: Tendens neruo Tela reciproca condita equino. Sunt autem ex Philoctete Attij, auctore Seruio in fragmentis.

*Reconductae*] Lego, Reconduit, refecerit. & certum est ita esse. reconduit, aut reconduat, & creduit, & creduat.

*Recte*] Vide Regillis. Plinius de Caia Caecilia: Ea prima texuit rectam tunicam: quales cū toga pura induūtur, nouaeque nuptae. Recta tunica describitur in Euāgelio: καὶ τὸν ἄρραφος ἐν τῷ ἀνδρὶ ὑφαντὸς δι' ὅλου. Graecis scriptores ὁδὸς αὐτῶν καὶ τῶν αὐτῶν vocant.

Redant

*Redamtruare*] Lege: Redamptruare dicitur, in Saliorū exultationibus, cum praeful amptuauit, quod est, motus edidit, & referuntur inuicem idem motus. Lucillius:

Praeful vt amptuas, inde & volgu' redāptuat ollī.

5 Pacuius-- promerendae gratia

Simul cum videam Gratos nihil mediocriter

• Redamptruare, opibusque summis persequi. Sequenti sumus veterem scripturam amptuare, pro antruare. vt temptare, pro tentare. sumptus, pro sumus, & similia.

10 Quaedam de ambuiuare olim diximus. Sed quae nō sint praefenda huius coniecturae. Nam verum est a trua, dictum amtruare. hoc est circum voluere. vt cum trua olla circum mouetur.

*Redarguisse*] Ipsa verba Festi indicant legendum, Redarguisse. Lucill j vero Trochaici ita gradiuntur:

Quo facetior videare, & scire plus quam caeteri,  
Pertisum hominem, non pertesum dicere fortunam,  
genus. Quo, inquit, facetior videare, P. Scipio, dicis, homo pertisus est fortunā, pertisus est genus, non pertesum.

20 *Redhostire*] Naeuius in Ludo:

Vbi Veiens Regē salutat: Iubeo Albanum Amuliū.  
Comiter senē sapientē: contraredhostit Menalus.  
& Attius Amphitruone:

--Cedo ecquid te redhostit, cum ea senī

25 Obiecter facilius?-- Ennius in Cresphonte:

Audi, atque auditis hostimentum adiungito. Et in Hectoris Lytris:

Quem mea cominus machaera, atque hasta hostiuit  
e manu. Emanu, pro Eminus. Atque ita haec deplorata,  
30 in integrum fortassis restituta sunt. In versu Naeuij idem est, ac in Andria, Iubeo Chremetem.

*Redimiculum*] *ρεδιμιον, ἀνδριον*. Glossae.

*Rediua*] Laeuius, non Liuius legendum. Saepe citatur Liuius, & Naeuius, cum sit Laeuius, qui scripsit Erotopagnia, item poema Io: ex quo est ille Scazon:

35 Scabra in legendo, rediuiosaue offendens. Nam ex eodem poemate de Io scribit:

Seseque in alta maria praecipem misit

Inops, & aegra sanitatis Herois. De hoc Laeuio multa diximus ad Aufonium.

*Referre*] Liuius hoc dicit, praeferre diem: oppositum  
¶ Prodicere diem.

*Refriua*] Refriua faba dicitur, vt ait Cincius, quae ad sacrificium referri solet domum ex segete, auspicij causa, quasi reuocet fruges domū: data enim est e tritico: ad re-  
diuinam faciendam. Non solum, inquit, data est faba  
refriua suo generi, sed & reliquis frugibus, & tritico.  
Plinius: Fabam utique frugibus referre mos est auspicij  
caussa, quae ideo Refriua appellatur. Pliniani libri ha-  
bent refrinam male per n, non per u. Referuius, referi-  
titius: Condituius, condititius, & similia. Haec autem res  
diuina fiebat Kalendis Iuniis. vnde dictae sunt Kalendae  
fabariae. quia hoc mense adultae fabae diuinis rebus ad-  
hiberentur. auctor Macrobius. Eodemque die pulte fa-  
baria, & larido Carneae deae res diuina fiebat. neque  
aliud intelligitur in fine horum Festi verborū, cum puls  
fabata diis datur, &c.

*Refutare*] citabat exēplū Pacuuij in Hermiona. Adde-  
bat, in Refutare A in V mutatum: dictū enim esse a fando:  
proinde ac in cludo, A in V mutatum est. Sed ista sunt  
Grammatica, id est inepta. Primum obliuiscitur simplex  
esse Futare supra dictum a Catone. Deinde ignorat esse  
deductum ab ollis, quae cum feruentes paulo plus exu-  
berant, solent futo vase ad hoc apto inuenta aqua cōpesci:  
quod dicitur futare, & cōfutare ollam. Titinnius Setina:

Coquos ahenum, quando feruit, paulla confutat  
trua. de futo vase, & supra diximus, & Varro meminit. &  
nos ad Varonem quaedam olim.

*Reglescit*] Scribe: Reglescit cum dixit Plautus, significat  
Crescit, in illo versu: Nihil superest: ve misero mihi ac re-  
glescit dolor. vnde etiam Glires, &c. Reglescit ergo, pro  
Regliscit.

*Regifugium*] Agebatur de Regifugio, quod v. Kal.  
Martias in Fastis notatum erat, vsque ad illa, . . . truria.  
Mox aliud caput: Regifugium dies Kal. Iuniis in Fastis &  
notari & legi debet cum NP, quod ille dies sit nefasto  
fastus. Ex quibus apparet Festo aut Verrio displicuisse  
vulgatam lectionem Fastorum, quae plane non per NP,  
sed per N, quasi totus nefastus sit, hunc diem conciperet.  
& Kalendarium marmoreum ita habet per N, nō per NP.

Post



Post *Regifugium*] Regia sacrorum, quod in fanum a Pontifice conuocati conueniant: quod in ea sacra a Rege sunt solita usurpari. Regem autem intellige Regem sacrorum. Prima verba interpretanda sunt, ac si Festus dixisset: Regia sacrorum est fanum, in quod a Pōtifice conuocati conueniant. Ita saepe loquitur Varro. Sic supra: Nauia ex vno ligno exculpto vt nauis, quo vtuntur aluco in vindemia. Dicendū enim erat. Nauia, alueus ex vno ligno exculpto, quo vtuntur in vindemia. Quae sequuntur, videntur dicta de Regio Lepidi, quod nundinae, forum, cōuentus agerentur in ea ciuitate videri dictum a maiestate. Quod & confirmat Strabo, qui non de hoc Regio Gallicae Cisalpinæ, sed de Regio Fretēsi loquens ita scribit: *παλὴν εἶτι διὰ τούτου αἰτίαν (διὰ τὸ βασιτεῖν) τ. ὄνομα τῇ πόλει ἄρχοντος, εἶτι διὰ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς πόλεως, ὥς αὐτὸ βασιλεὺς τῇ λατρίῃ εἶναι προσαρροῦσιν πρὸς τοὺς σαυνεῖταιν* &c. A maiestate ergo Festus Regium Lepidi, vt διὰ τὴν ἐπιφάνειαν Strabo Regium Samnitum, seu Brutiorum. Quae supersunt, ego non intelligo. neque videntur huc pertinuisse.

20 *Regium est*] Regium est, quod aut est, aut fuit regis: vt seruus regius, & leges regiae, quales sunt Numae Pompilij, & regium facinus, dignum Rege.

Post *Regium*] Romanos Graecos appellat Ennius: Contendunt Graecos: Graios memorare solent sos. Quod Graeca lingua longos per temporū tractus Hos pau. -- non Romanos Graece loqui ait, cum Romulus Urbis conditor Latine locutus fuit: sed quod olim lingua Graeciae gentis fuerit eadem cum Latina, parum declinatione mutata. Puto satis fideliter verba Festi reddidisse, modo secundo versui Ennij verborum costet fides; nam de sententia non ita laborandū, cum ea ex primo versu dependeat. quem primum versum retulimus ex voce sos: vbi integer plane ita, vt expressimus, habetur. & ex eius collatione Graios, non Graij. tum etiā sententia ipsa ita postulante, legendum esse, nemo dubitare debet. Quod si ita est, vt certe videtur esse, manifesto Festus seu Verrus nō capit mentem Ennij. Nam Ennius gloriatur se pauisse Romanos Graeca lingua: vnde Graecos, & Graios omnes tam eos vocabant. Certissimum enim Ennium cum Liuiο primum omnium Graecas literas docuisse Romanos.

Suetonius: Antiquissimi doctorum quidem & poetae & oratores semigraeci erant. Liuium & Ennium dico, quos utraque lingua domi forisque docuisse adnotum: & si nihil amplius quam Graece interpretabantur. Ex his Suetonij verbis potes colligere quare gloriatur se pauisse eos Graeca lingua, quod quam eleganter dictum sit, nemo ignorat, qui scit a veteribus id genus loquendi solitum usurpari: ut ἑταίρων ἡμετέριον. & Cicero: literae, qui est suauissimu patus animorum. Merito ait Romanos ab omnibus ceteratim Graecos, & Graecos, vocari: cum Caro hoc vidēs, in senatu exclamauerit se non posse pati Gaecanicam urbem. Vides igitur ex solo primo Ennij versu imperite interpretatum esse a Veirio Ennij sensum, ut iam diximus: quanquam verum est, quod ait in fine, eandem pene cum veteri Graeca veterem Latinam linguam fuisse. Nam & eadem pene veterum Latinorum cum Ionum literis fuisse testatur Plinius libro VII. Quin & linguam Romanorum Graecam fuisse auctor Varro & Dionysius extremo libro primo, & inscriptio illa Delphica, quam producit Plinius, est fere Latinis characteribus scripta. ΝΑΥΚΙ-  
ΚΡΑΤΗΣ ΤΙΣΑΜΕΝΟΥ. ΑΘΕΝΑΙΟΣ. ΚΟΡΑΙ.  
ΚΑΙ. ΑΘΕΝΑΙ. ΑΝΕΘΕΚΕΝ. & in veteribus tetradrachmis ΑΘΕΝ. pro ἀθήναι.

*Religiosi* ] Macrobius libro III. Secundum Pompeiū Festum religiosi sunt, qui facienda, & vitanda disciunt. 25.

*Reiuit* ] In versu Caecilij lege opposiuit.

*Remant* ] Non est alius inquinatio locus, neque maculosior. Legendum proculdubio: Reuitant, repetant. Ennius:

--Destituant riuos camposque reuitant. Reuitere a-30  
liter, & melius, scribitur rebitere. Glossae: Reuitere, π-  
εινέμεναι.

*Remeare* ] Versus Afranij indiget emendatione:

Vetuit me sine mercede profum Paccius

Remeare in ludum--

*Remisso* ] Ut confidentis hominis esset praestare, 35  
omnia, quae desiderantur hic, verba repraesentari posse:  
sic molis & anxij omnia tanquam sint in numero, exi-  
gere. Hic aequū iudicem postulo, ut in id tantum quod fa-  
cere possum me condemnet: hoc est quantum ex sententia  
indat.

indagari poterit: non quantū verborum ipforū ratio postulare videtur. Propemodū auguror quid Festus velit, idque non eius integris, sed partim eius, partim meis verbis, si potero, declarabo ita: Remisso exercitu simul & Augur, quo Consul vsus est in auspicando, abire iubetur, quod tunc eo abeunte certū est exercitū esse remissum: ut cum opus sit, tunc, si velit, abire possit. Nam Cōsules, aut Censores non in perpetuum ipsis auguribus vtuntur, ut ait ..... sed in auspicio: quos postea dimittunt. a quo ex lege secures habitae sunt prius, cum & priorem esse ait Antistius Labeo. eadem quoque lege significari priorem esse in auspicando dicitur, ut ait idem in libro de officio auguris. Potest autem aut id in consilio facere, aut si quo alio volet loco pulvis pulcem obiciens solitimum facit auspiciū. aut etiam, si velit, intra pomeriū: sin autem, in templo consistit. Primum quod hic dicitur augures adesse Consuli exercitum imperanti, & comitia centuriata habenti, plane id confirmatur his Varronis verbis ex quinto de sermone Latino. Hoc nunc aliter fit, atque olim. quod Augur Consuli adest tum, cū exercitus imperatur, ac praeit, quid eum oporteat dicere. Consul Auguri imperare solet, ut inlicium vocet, non accenso, aut praeconi. Id incaeptum credo, cum abesset accensus: & nihil intererat, cui imperaret. & dicis causa fi-  
 25 ebant quaedam neque item facta, neque item dicta semper. & in III. de re rustica: Ibi Appium Claudium Augurem sedentem invenimus in subsellijs, ut Cōsuli, siquid v-  
 30 sus poposcisset, esset praesto. Porro ita magistratus Auguri denunciabāt: Q. FABITE VOLO MIHI IN AV-  
 35 SPICIO ESSE. Augur respondebat, VOLO. Consul autem, ut ait, auspicabatur aut intra pomeriū, aut in templo consistens. in quibus locis semper ei auspicanti praeci-  
 bat Augur, ut notum est ex verbis, quae Paulo ante ex quinto de sermone Latino retuli. Idem ait non dubitari priorem esse Consulem, qui prior fasces habeat, hoc est, qui ex lege prior factus sit consul, ut supra locutus est in verbo Parare: quod reponendum est post Pappi. Eandem autem legem interpretatione ad auspicia quoque trahebant. uti scilicet cuius priores essent fasces, eiusdem prioris essent & auspicia. Ex istis, & ex aliis quam plurimis

passim possumus aduertere, quam aequi boni beneficium Pauli interpretari debeamus, qui maximam a posteritate gratiam se initurum sperauit, si de bono autore male promereret, quem meliore sui parte mutilauerit, ita ut cum ex Atlante nanum se facere posse contendit, ex homine integro, mancum & mutilum nobis proponat.

*Reponatium*] Vide Adtestata.

*Repagula*] Glossae: Repagulum, κέραξ. Repagula, κελυπλήριε.

*Repastinari*] Lego: Cum aut siluester excodicator, aut 10 lapis mollitur frangendo, ut fiat pascuus vel pecoribus herba, vel hominibus satione. Afranius Emancipato:

--Repastinasse ratus sentes fugis. vel:

Repastinatas crati sentices fugis.

*Repotia*] Pacuij versus mēdosus est. Ita emēda:--ab eo 15 Depulsum mamma paedagogandum accipit

Reporialis liber-- Glossarium: Reoria, ἡ ῥίτη τῶν ἀγρίων ποδωρεφία. Reperidia, ἡ ποδωρεφία, ἡ μετὰ τὴν ἡμέραν ποδωρεφία. Reproca, ἐπίβδω, ἡ μετὰ τὴν ἰστίαν. In tribus his exemplis legendum Repotia. & pro ἡ ποδωρεφία, ἐπίβδω, 20 quo utitur Pindarus. Apud Acronem Horatij interpretem perperam excusum est ποδωρεφία pro ποδωρεφία.

*Reque capse*] Quibus de hominibus cum ego saepe, atq; in multis locis opera, factis, consiliis, reque capse bene meritus siem. 25

*Referari*] Referari ait dici ab eo, quod emota sera a cardine patefiant fores. Inde caeptum, ut quae aperta, & reclusa sint, referata dicantur. Seræ denique dicuntur fustes, qui opponuntur foribus. Pacuius in ..... Pandite valuas, remouete seras Ut complectar. 30

*Reses*] Infra: Reses, ignauus qui residet. Attius in ..... residi vos sumno. Afranius in Rosa: praeterea ..... Pacuius in Armorū iudicio: Tuque te desiderare mauis residē: nos hic esse in labore. In Attij verbis deest tale quid, deditos: residi sumno deditos. Scriptura antiqua sumno pro somno. 35

*Resignare*] Cato de spolijs, ne figerentur, nisi quae de hoste capta essent: Sed tum ubi indiuisi sunt, reuertantur resignatis vectigalibus. Haec citabat Festus. quae nos reperimus in fragmentis Seruij, qui est penes Danielelem nostrum

nostuum. Qui etiam aliud profert ex eodem Catone, oratione in Lucium Furiū: De aqua quod attinet ad salinatores aerarios, cui cura vectigalium, resignat.

*Respersum*] Respersum vinum significat, quia in sacris & Nouendialibus vino sepulcrum spargebatur.

*Respi ci auis*] Hic solus versus pertinet ad epitomam. neque aliud quidquam amplius praeter quam quod in Epitome continetur, a Festo tractatū fuisse puto. Reliqua, quae sequuntur, tantum abest, ut huc referenda sint, ut potius importune a suo loco diuulsa fuerint. Cōiungenda enim sunt cum iis, quae de verbo Resecrare supra posuit, statim post lineā, cūque comitia &c, ita: Resecrare, resolvere religione. utiq; cū reus populū comitiis orauerat per Deos, ut eo periculo liberaretur, iubebat magistratus eū resecrare. Rursus idē. ut se liberarēt, insistebat. & quod insons, innocēsque esset causabatur ne in carcerē esse teundū. ite rum ne in se innocentem animaduerti statuerent, deprecabatur. cumque comitia essent dimittenda; peracto sacrificio, quasi finis impetratus esset, post comitia perfecta, sumi iubebant eum sacerdotes suo more alisq; . . & secundum consuetudinem luci, in quo sacra facerent, a calatoribus ingeniculato statuebatur & vinū in caput infundebatur eius, cum imprecatione. Omnino vere, ni fallor, arbitramur haec male diuulsa fuisse ac distracta, quae sententia ipsa, & mos resecrationis reorum hactenus ignoratus tam belle inter se coniungit. pro illis corruptis alisq; . . non obscurum est legendum a lictoribus. quos postea vocat calatores. ij, ut alibi dicitur, sunt sacerdotum, ac factorum collegiorum serui. Cum in rei caput vinum infundebatur, apparet id fieri solitum, ut in eum omnis religio cōtracta verteret. Religio enim cōtracta intelligitur, ex obsecratione. quapropter non aliter rescebatur, id est sacro aut religione soluebatur magistratus, quā si piaculū cōtractae religionis in rei caput verteret.

*Restat*] Restat, pro distat ait Enniū ponere, cum is dicat: Impetus aut longe medius regionib; restat.

*Restibilis*] Glossae: Restibilis, ἀγρός δις τοῦ ἵππου ὑποφθιν-  
αδύος.

*Rems*] Sed exemplo adiuuat interpretationem Numa in secunda tabula, secunda lege, in qua scriptum:

SEL. QUID. HORVM. FVAT. VNVM. IVDICEI.  
ARBITR OVE. REOVE. DIES. DIFFVNSVS. ES-  
TO. Nunc uterque actor reusq; in iudiciū euocatur: item-  
que accusator de via citur more vetere, & consuetudine  
antiqua.

*Reus cum pro*] Reus cum pro utroque litigatore poni,  
vt in eo, qui in aliquem agit: tum pro eo qui dicit pro se,  
auctor . . . reliqua non potui expiscari. & supra iam di-  
xerat Reum tam pro eo, qui conuenit, quam pro eo, qui  
conuenitur, a veteribus vsurpatum.

*Rhegium*] Scribe *ῥηγίου*. Aeschylus: -- *ἡ πύριον* H γὰρ αὖ οὗ  
δὲ ῥηγίου πικρίσκω. Quae verba odorati sumus ex Strabo-  
nis libro VI.

*Rhonde*] Rhondes, Icadionque. & nomina piratarum.  
& , quam illi essent saluti nauigantium.

*Rideo*] Lege: interpretatur in iis.

*Rienes*] Glossae: R: enosus, *ῥιεντικός*.

*Rigido*] Quae hic tractabantur, non pertinebant ad cē-  
sum literae K. Quare videntur aliena hoc loco esse. Nam  
quid caerulea prata, quid Parus insula, quid denique surus  
habent cognatum aut simile inter se?

*Rimari*] Vide Nonium. Glossarium: Dirimat, *ῥιμαίνω*.  
Rimatur, *ῥιμαίνω*.

*Rimus*] Correxerit olim doctissimus Turnebus: specu, in-  
cilioue.

*Rodm*] Integrius carmen Lucillij adfert Isidorus:

Huc cataproratem puer eodem deferat, vncum

Plumbi paxillum rodi, linique metaxam. Interpreta-  
tur Cataproratem, vncum paxillum plumbi. Quin etiam  
eundem Latino verbo Syrus vetustissimus Noui Testa-  
menti Paraphrastes Vucinum vocat, in nauigatione Pauli.  
Videlicet, quod vncus esset. Metaxa est *σπά*. linea, serici  
tracta. Hodie & nos Aquitani fili tractam vocamus ita.  
Verba illa, Rodusculo libram serito concipiebat qui man-  
cipio dabat. qui vero, accipiebat, dicebat, hoc ab aene-  
re aene a q. LIBRA. puta meum est, aut simile.  
ex Varrone.

*Romam*] In exemplo Cephalonis Gergithij, discedit a  
sententia ipsius historici. Dionysius: *Κεφάλων ὁ Γεργίθιος, συγ-  
γραφεὺς παλαιῶς πόντου, συντίθηται γὰρ μὲν τὰς τοῦ Ἰλιακοῦ πόλεμον  
ἐκτίθη*

- ἐκ πειραιῆς ἐν τῷ πόλει ὑπὸ τῶν ἐξ Ἰνδῶν διασωθέντων σὺν Αἰεΐ-  
 οἰκιστῶν δ' αὐτῶν ἀποφαίνει τὸν ἡγεσμένον τῆς ἀποικίας Ρόμον. τοῦ-  
 τος δ' εἶναι τὸν Αἰεΐον παίδων ἦν. τίτταρε δὲ φασιν Αἰεΐα γαί-  
 ον παῖδας, Ασκάει γ', Εὐρυλόοντα· Ρομῶν γ', Ρόμον. De Apollo-  
 5 dori Euxenide nihil memini me legere. Alcimus scripsit  
 ἱστορίαν Ἰταλικήν. Eoque nomine citatur ab Athenaeo. Anti-  
 goni praeter alios meminit Dionysius. Caeterum parum &  
 reliqua mox ista verborum, haec scripturae velligia prae-  
 ferunt: Eosque a multo errore nominatos Aberigenes.  
 10 quorum subiecti qui fuerint Cae\* Xinidarum: urti, vici-  
 narumque urbium imperio, &c. Quae vera est lectio, si il-  
 lud Cae\* nidarum prorsus integrum esset, ut aliqua parte  
 contaminatum est. Erat enim tale quid Caco Xenidarum,  
 aut nescio quid simile. Nam, ut etiam ex aliis scriptoribus  
 15 nouimus, qui dicti sunt Aborigines, eorum alij Cumas,  
 alij alias vrbes condiderunt in Italia. proinde ut nō omnes  
 simul sub vno duce ibant, sed vnaequeque pars suum du-  
 cem habuit, cum in multas partes distracti essent. Agatho-  
 clis, qui τὰ κριτικὰ scripsit, Athenaeus, Stephanus, alij  
 20 meminere. Legendum postea: visam esse iustam vocabuli  
 Romae nominis causam eam, quae prior eundem locum  
 dedicauisset Fidei. Visā, inquit, iusta est causa nominis  
 Romae in oppido nouo appellando, utroque cum ea Ro-  
 ma prima locum dedicasset Fidei. de flumine Nolo quae-  
 25 rendum censeo. Calliae verba, quae huc pertinent, extant  
 apud Dionysium: Καλίας δ', ὁ τὰς Ἀθηναίων πρὸς τοὺς ἄλλους  
 γράμματα, ὁ μὲν τινὰ Τροάδα πρὸς ἐφικνυμένην ἄμα τῇ: ἄλλοις  
 Τροσὶν οἷς Ἰταλίας, γήματα δὲ Λατίνου τοῦ βασιλέως τῶν Ἀσσυρίων,  
 καὶ γένεσθαι δύο παῖδας, Ρόμον, καὶ Ρομῶν. οἰκίσαντας δὲ πόλιν,  
 30 ἀπὸ τῆς μητρὸς αὐτῶν θένειν τὸ ὄνομα. Heraclidae Lemb  
 Athenaeus non semel meminit. Non solum autem de eo in-  
 telligitur in illis verbis, quae ex Dionysio iuxta ponā: sed  
 & historiam eandē, quā tangit Festus, ex eodem praeponā:  
 ὁ δὲ τὰς ἱερίας τὰς ἐν Ἀργεὶ καὶ τὰ κατ' ἐχέστω πρὸς θένειν  
 35 γὰρ ἂν Αἰεΐας φασὶν ἐκ Μελιστῶν ἐκ Ἰταλίας ἐν θένειν μὲν Ὀδυσσεὺς  
 εἰς κελὺν γένεσθαι τῆς πόλεως, ὁ μὲν δ' αὐτῶν ὅτι μᾶλλον Ἰε-  
 δὸν Ρόμον. αὐτῶν δὲ λίγ' ἢ τὰς ἄλλας: Τισίαν παρακλινοσα-  
 μένῳ καὶ μὲν αὐτῶν ἱμνήσαι τὰ σθένος Ῥωμαίων, ὅτι πλάττει.  
 Lembum Heraclidem τὰ κατ' ἐχέστω (γόνειον) πρὸς θένειν  
 συναγαγόντα cognoscet, qui propius ea verba, quae ex eo

producit Athenaeus, cōsiderari. Porro cum haec ex autore Graeco desumeret Festus, in illis verbis reddendis Graecis fiat. Nam *αἰγίαι τῶν δῖων* vertit tempestiuam. De Galata scriptore amplius quaeramus.

*Rom.* In istis laciniis, imo fimbriis tantum odorari potuimus de compressu Iliac, expositos infantes Remum, & Romulum; quod a Faustulo sunt educati: quod a rumā sint nominati: quod ex Faustulo cognouerunt, quo patre essent procreati: restituisse regnū auo Numitori: per auguria decreuisse vter nomē vrbi imponeret. extrema verba ex Epitoma plane sarcire potes. In nona linea Numitoris nomen agnoscimus. Reliqua nisi qui egregie se insanire postuler, alius refarciet nemo, certo scio.

*Romani.* Non obscurum est cuius aedificij olim fuerint haec rudera. Idque aedificium magis possum describere, quam a fundamentis rediuiuum instaurare. Hanc igitur fuit sententia Festi: Romani nullum ab initio exercebant artificium. neque prius exercere caeperunt, quam artes didicerunt ab exteris ciuitatibus. Sero etiam ludi omnes, qui nunc in Vrbe celebrantur, sunt instituti. Quidam ponunt primos ludos Romanos. alij aiunt Megalenses Matris Magnae, ac populares Cereris. alij in conferendis equis Troiam lusitasse pueros Romanos. alij solitos exerceri eos equitando, iactu, saltu, festis Parilibus. Parilibusque etiam institutum, vt a ludentibus fierent. Populares ludos manifesto dixit pro plebeis: vt saepe populus pro plebe dicitur.

*Romulia.* Infra: Romuliam tribum appellatam Terentius quidem Varro ait a Romulo. deinde detortam vocalem u, in e, credibile. Caeterum causam se inuenisse ait Verrius, cur a Romulo dicta sit: nempe quod ex eo agro censebatur, quem Romulus caeperat ex Veientibus. Iam agnoscis spacium desiderari in extremis reliquiis Festi ad capienda ea, quae de epitoma suppleuimus: Vides etiam inconstantiam Varronis, qui nunc a Romulo dictam ait, quam in libris de Latino sermone ab eo appellatam vult, quod sub Roma fuerit.

*Rorarij.* Glossarius: Rogarij, *ἀρογὰς*. Male legit Rogarij, pro Rorarij.

*Roscij.* Infra: Roscij appellari solent in arte aliqua perfecti



fecti. quod Roscius Comoedus in arte sua perfectus fuerit adeo ut nihil ei deesset ad perfectionem. ut lib. i. de Oratore ait Cicero. Deinde aliud caput: Rustica vinalia mense Augusto Veneri dicata sunt: quod eodē illo die aedis ei consecrata sit. iumenta quoque, olitores, & omnes horti in eius tutela sunt. De iumentis autem mentionem fecit, quia iumenta coronata eo die ab opere cessabāt. quāquam non eo die, sed altero ab illo, hoc est Consualibus cessare solita ait Plutarchus in Quaestionib.

- 10 *Rubidus*] Infra: Rubidus panis appellatur parum coctus cum rubro colore. Plautus in Calina: in furnum condito, atque ibi torreto pro pane rubido. apud eundem scortear ampullae &c. Intelligit autem locum ex Sticho:

Rubiginosam strigilem, ampullam rubidam.

- 15 *Rumentum*] Rumentum in Auguralibus significare videri ait abruptionem dum verba Anci exponit: si posterime aus canerit, ut auspicio, augurio rumentum sit. Posterime, vel posterrime, est postreme. Canerit, cecinerit. Etiam Sallustius dixit canuere, pro cecinere. Suspectum est nomen Anci. & potius ita putem legendum: Rumentum in Auguralibus significare videtur abruptionem: Dum verberat Anciliorum aerimen, aus canerit interea, id eo augurio rumentum esto. Et aperte id ex libris auguralibus carmen est. Aerimen, est aes, ut supra cognouimus ex libro
- 20 111. Morem hunc aera in Saliaribus quatiendi tangebatur Nigidius libro xv 111. Itaque ex aere in Saliaribus Altanus tintinat.

- Ruminalis*] Infra: Ficum Ruminalem appellatam ait Varro a veteribus, quod sub ea arbore lupa mammam
- 30 Remo, & Romulo dederit. Mamma autem Rumis dicitur. Unde agnos veteres subrumos vocabant, qui sub mammis essent. alii autem sunt, qui putent, quod sub ea pecus ruminari solitum esset.

- Rupitias*] Inepte sane. Lege, Rupsit, damnum dederit.
- 35 nam & in veteri scriptura annotatum est in margine fuisse, dederit, non dederis. Quid sit R V P I T, vide Vlpian. Tit. ad l. Aquiliam.

*Rufum*] Alibi monemus verba Catonis ita legenda: Mulieres operas auro, purpuraque: artinea, rore, diademata, coronas aureas, russeas, fascias, galbeos, lineas, pelles

redimicula. De rustea fascia, & linea veste Apuleius lib. II. Metamorph. Ipsa linea tunica mundule amicta, & rustea fasciola praenitente altiuscule sub ipsas papillas succinctula.

*Ruspari*] Glossarium: Ruspinat, *χτεςδισα*. pro eodem etiam Rostrare. Idem: Rastrat, *ιμζατε*. I'uro verum ita legendum:

Et ego ibo, vt latebras ruspās rimer maritimas. In eo dē Glossario: Rutilat, *ιριυα, συνζαλίζα*. Lege vt hic, Ruspat.

*Rutabulum*] Glossae: Rotabulum, *ιριυαλιν*.

10

*Rutilum*] Cato: Mulieres nostrae cinere capillum vngitabant, vt rutilus esset crinis.

*Rutrum tenentis*] Graeci pueri *ιφιζιόντι*; hoc exercitio utebantur.

## S

15

*Sabini*] Sabini dicti, vt ait Varro Terentius, quod ea gēs P. P. colat deos. *από τοσ σέβειναι*. Illud P. P. significat praecipue. quare & glossēma appositum erat. Plinius: Sabini, vt quidam existimauere, a religione & Deorum cultu Sabini appellati.

*Sabini quod.*] Sabini quod volunt somniant. vetus id prouerbiū esse, & inde manasse ait Sinnius Capito: quod quotiescunque sacrificium propter viam fieret, hominem Sabinum at id adhibere solebant. Nam his promittebat se pro illis somniaturum. Idem igitur postquam e somno euigilasset, ipsis sacra facientibus, narrabat omne, quidquid in quiete vidisset, quod quidem esset ex sacrificij religione. Vnde venit in prouerbiū, Sabinos quod vellēt somnare. Sed quia propter auiditatem bibendi quaedā anus id somnium captabant, vulgatum est illud quoque: Anus quod volt somniat. fere enim quod vigilantes animo voluimus, id dormientibus apparere solet. Nemo negauerit, quin opera nostrā prouerbiū, quod hactenus latuerit, e tenebris erutum sit. neque est, quod morose quis verba rimetur, cum sententia ipsa nullo negotio ex reliquiis Festi diuinari potuerit.

*Sacram viam*] Idulia sacra dicta ab oni Iduli, quae quotidie Ioui immolabatur. Ouidius:

Idibus alba Ioui grandior agna cadit. Vide Coniectanea.

35

Etanea.

Saccor . . .] Sycomorus est genus arboris, quam dictam Pomponius ait ex fico, & moro: quod ficus ea sit, & morus. Unde nomē per Y scribitur. Caetera de Sole, aut fortasse de Soracte monte Apollini dicato concipienda sunt. Sed viderint docti.

Sacer mons] Ioui consecrauerunt. Dionysius: ἐπὶ δὲ ταῦτα ἐψηφίσαντο, βρομὸν κατακλύσαι ἐπὶ τῆς ἀκραρίας, καὶ ἡ κατακρατο-  
πίσθυσαν, δι' ἐπὶ τοῦ καταχρήματος αὐτοῦς δ' εἰματος τότε, ἀνίστασθαι,  
10 ὅς ἡ παῖδες αὐτῶν σημαίνῃ γλώσσα, διδὲ δ' ἡμετέρῃ αὐθυσίας ἐπι-  
λίσσασθαι, καὶ τὸν ὑποδιδύμερον αὐτοῦς τόπον ἱερὸν αἰνέσαι, κατῆσαν  
εἰς τὴν πόλιν ἅμα τοῖς πρίσβεσι. Legis caput fuit. QVEI. A-  
LITER. FAXIT. CVM. PEQVNIA. FAMILIA-  
QVE. SACER. ESTO. SEI. QVIS. E. M. OCCISIT.  
15 PARICEIDA. NEC. ESTO. Dionysius: καὶ δὲ τὲς τῶν  
ἀπηγερμενῶν τι ποιήσῃ, ἐξήγετος ἔστω, καὶ τὰ χρήματα αὐτοῦ  
δ' ἡμετέρῃ ἵσται, καὶ ὁ κτείνας τινὰ τῶν ταῦτα εἰργασμένων, ὅτι καὶ καθε-  
στῆστω. Idem erat &. SE. FRVDE. SVA. LICE TO. VT,  
si quis im occidere velit, se frude sua liceto. &, sine capita-  
20 li noxa esto. &, iure caesus esto.

Sacramento] Sacramento dicitur quod sacratur fide in-  
terposita. ac tum sacramento dicitur interrogari quidam.  
Cato in Q. Thermum de X. hominibus. Aderant, ne mala  
fide viderentur scelera nefaria fieri, qui dicerent sacramē-  
25 to: traderentur lege: estimarentur.

Sacramentum] Plebiscitum Papirianum ita legito:

QVEICVM Q. PRAETOR. POSTHAC. FA-  
CTVS. ERIT. QV. I. INTER. CEIVEIS. IOVS.  
DICET. TRESVIROS. CAPITALEIS. POPO-  
30 LVM. ROGATO. IIQ. TRESVIREI. CAPITA-  
LEIS. QVEICVM Q. POSTHAC. FACTEI. ERVNT.  
SACRAMENTA. EXIGVNTO. IVDICANTOQ.  
EODEM Q. IOVRE. SVNTO. VTEI. EX. LEGIB.  
PLEBEI Q. SCITEIS. EXIGERE. IVDICARE.  
35 ESSE Q. OPORTET.

Sacrificulus] Sacrificulus dicitur Rex sacrorum, qui ea  
sacra, iuae facere Reges sueuerāt, facit. Primus Rex crea-  
tur post Reges exactos Papilius Manius.

Sacrima] Glossarium: Sacrima, ἀπαρχὴ γλεύκους. &, [Sac-  
metium, ἡ περὶ θεοσεμὸς Δημήτρεος θυρία.

**Sacrima]** Infra: Sacrificium, quod pro vuis primis fieret a veteribus Sacrima est appellatū, vt Verrius, & Cloatius dicunt. Est autem Sacrima mustum in amphoram inditum sacrifici caussa pro tinis, & vino. quae quasi sacra dicta, quod sacra Libero sit, vt praemetium, quod pro spiciis, quas primum melleuissent, sacrificabant Cereri. Vltimis capiendis deerat spatium in reliquiis Festi, vt vides, in iis, quae de praemetio addita sunt. In Epitoma perperam vineis, pro tinis scriptum erat. quod & caeco apparet. Eo enim multo tota vindemia sacra fiebat, vt calpari totum vinum diffusum. de quo vide verba Trebarij Iuriconsulti apud Arnobium.

**Sagmina]** Mirum alium versum Naeuij a Festo, alium a mutilatore citari. Legendum vero: Scopas, atque verbenas. Nam scopae in sacris dicuntur apud Plinium, & alios, verbena. Glossariū: Sacmina, θαλλός, σπονδεία ἀρχή. Lege: Sagmina, θαλλός, σπονδεία. Sagminarius, σπονδίσκος. Sed praestat legere Scapos. Scapi sunt θαλλοί. Apuleius lib. x. Thallos, verbenas, corollas ferentes. Quin scapum caepae Columella thallum vocat.

**Salacium]** Glossarium: Salacia, ἀμνηστία, νηστεία. Ridiculum vero testimonium Ouidij. Cum salax non sit Salacia. Salacia recte exprimit Homeri ἀλοσύδιον. illa παρὰ τὸ πλεῖον ἀλασύνη, haec similiter a salo ciendo.

**Salaria]** Infra: Salarium viam incipere ait a porta, quae nunc Collina a colli Quirinali dicitur. Salaria autē propterea appellabatur, quod impetratum fuerit, vt ea liceret in Sabinos salem portari.

**Salios]** Glossae: Salius, ἱερὺς ὁ τὰ διοπτῶ ὄπλα διεκπεύων. ὑμνωδός. πρότερος. Salij cognomēto etiā erāt Collini, & Agonenses. itē, quod vulgare non est, Pallorij, & Pauorij. Seruius in schedis: Duo sunt genera Saliorum, vt in Saliaribus Carminibus inuenitur; Collini, & Quirinales a Numā instituti; ab Hostilio vero Pauorij, & Pallorij. Haec ille. Quos Quirinales hic vocat, sunt qui aliter Agonenses. Nam & mons Quirinalis dicebatur Agonalis.

**Salmacis]** Videtur Festus vel Verrius in Ennio disiectim legere, Salmaci da spolia sine sudore, & sanguine. Atqui potius videbatur coniunctim. Vetus Glossarium: Salmacidus, ἀλμυρός. Salmacidū, ἀλμυρόν. Salmacia, ἀμφοτερόν. Salma-

Salmacia aqua, ἀλμαρὴ ὕδωρ : Ergo spolia quae incruenta sunt, καὶ ἀταρμυατὰ, καὶ ἀκονιτὰ parta elegatissime Salmacida, ut diluta, non cruenta vocat, ut anno superiore notauimus in lectionibus Ausonianis. Et si quis Ciceronis verba in libris de Officiis consideret, ubi haec Enniana citantur, non aliter legendum esse, quam Salmacida animaduertet.

*Salum*] Lege, non peremit nomen salutis. ἀρχαῖον. Sunt enim verba Aelij Galli.

*Salua res*] Piaculum enim erat non solum si incepti ludi alicuius rei interuentu interpellarentur: sed etiam si subito ludius cōstitisset. Arnobius: Commissum statim omnes in religiones clamatis sacras, si ludius constitit, si tibicen repente conticuit. De Parasitis Apollinis diximus in Ausonianis lectionibus. Verum est autem, quod hic dicitur, in mimis fere secundarum partium parasitos esse. Seneca de ira libro III: Caelium oratorem fuisse iracundissimū constat. cum quo, ut aiunt, caenabat, in cubiculo lectae patientiae cliens. sed difficile erat illi in crapulam coniecto rixam eius, cum quo edebat, effugere. Optimum iudicauit quicquid dixisset sequi, & secundas agere. Non tulit Caelius assentientem, sed exclamauit: Dic aliquid contra, ut duo simus. Hic secundas agere, plane est, assentari, sup: parasitari, atque, quod ille profiteretur, Aiunt? aio. negant? nego. Neque aliud intellexit Horatius--- aut minimum partes tractare secundas. Clamosi enim inducuntur Parasiti. Glossarium: Secundarius, Subd. ga, ὑποκριτής.

*Salutaris*] Infra: Salutaris Porta appellata ab aede Salutis, quod ei proxima sit, aut ob salutationes vo..... Quae nā sunt eae salutationes? nempe quod ad eā Praetor salutaretur is, qui in prouinciam Proprætoris, aut Proconsule exirēt. Vide supra in Praetor. Quæramus igitur, quomodo illud vo..... expleri possit. fortasse: ob salutationes vocantium Praetorem. Quae sequuntur, alio pertinent, & linea prior deest. Ita autem succenturiandi sunt: Scenici antiquitus appellabantur, qui Megalenses nunc ludi. Scenicos vero ludos primum fecisse C. Atilium, M. Popillium Aediles memoriae prodiderunt historici. Solebant autem prodire in orchestra, dum intus actus tabulae componerentur cum versibus obcaenis. Vide Liuium libro V non longe post initium.

*Samnites*] Infra: Populis Samnitibus nomen impositum ait Verrius propter genus haltarum, quae Saunia appellat Graeci. Alij aiunt Sabinis verè sacro yoto hoc genus hominum extra fines eiectum, Comio Castronio duce, occupasse collem, cui nomen est Samnio. a quo colle Samnites dictos. Huius rei testis locuples inter alios Strabo. Sifenna etiam eius historiae meminerat libro quarto Historiarum: Quondam Sabini feruntur vouisse, si res communis melioribus locis constitisset, se ver sacrum facturos. Nam de vere sacro saepe Liuius, & alij.

10

*Sanates*] Quaecunque in Epitoma habentur, ea desiderantur in reliquiis Festi. Itaque supplendum ex Epitoma initium illarum reliquiarum. Quae sequuntur, in hanc sententiam concipienda sunt: Sulpitius autem Sanates, & Opillius aiunt dici inferioris loci gentes, vt Tiburtes, & 15 alios, qui cum populo Tiburtino habitarent in agro Tiburti, id est omnes peregrinos, inferiorisque loci. Itaque scriptum esse in x i i, Nexo solutoque, forcti sanatique idem ius esto. id est bono romano, idem & peregrino, qui & inferiore loco est. Sunt qui intelligunt colonias, quae 20 sunt deductae in priscos Latinos a Tarquinio Prisco, quas inegerit secundum mare infra Romam in ciuitates Latinorum: eosque sanatis, propterea quod praeter opinionem eos pacauisset, sanauissetque, & cum eis pacisci potuisset, nominauit, vt auctores sunt Cincius libro i i. de officio Iurisconsulti, M. Valerius Messalla in ea in x i i. explanatione. Idem tamè in eo libro, quem de dictis inuoluit inscribit, forctis & sanatis ait duas gentis finitimas mari: de quibus legem hanc inscriptam esse videri, Vti duae maritimae gentis eodem cum P. R. haberentur iure. neque alios quàm 30 forctes & sanates legem hanc significare existimat hoc intellectu. multi sunt, quibus id, quod pluribus placuit, displiceat: & aliter in x i i. sanati, forcti interpretentur: hoc est sanati, infani. Propemodum ea videtur Festi sententia esse.

35

*Sandaracam*] Sandaracam ait esse genus coloris, quod Graeci sandicem appellarunt. Naeuius: Merula Sandaracino ore.

*Sanqualis*] Sāqualis avis a quibusdam Ossifraga appellatur. Eadem in commentariis auguralibus Sanga dicitur. quia

quia in Dei Sangi tutela est.

*Sardi venales*] Sardi venales, hoc est alius alio nequior. ex hoc natum prouerbum videtur, quod ludis Capitolinis, qui fiunt a vicanis praetextatis, auctio Veientium fieri solet: in qua nouissimus is, qui omnium deterrimus, producitur a pracone in mediū senex cū toga praetexta &c. Capitolinis ludis suppleuimus ex Plutarcho, de quibus praeter alios Liuius libro v. De praetextatis vicanis vide supra in praetexta. Nam & hic ex eo loco cognosces vicanis non vicinis legendum esse, & ibi ex hoc vicanos esse vici magistrōs. Potes etiam legere: qui fiunt a vicanis, & magistris collegij.

*Sarra*] Nomen hoc incognitum fuit Graecis. Nam, vt Syri ipsi, vocabant Tyron. At Phoenices antiquitus Sor dicebant. Eorum coloni Carthaginienſes, eadem lingua vtentes Sar vocarunt. Ab illis didicerunt Romani. Vnde Ennius Poenos Sarra oriūdos dixit, hoc est Tyro. Obsolescente Hebraismo, quod fuerat idioma Phoenicum, Syri pro Sor, Tur dixerunt. primum quia Sade, & Sin litteras mutant in Tau. deinde, quia ipsi nō vtuntur O, sed pro ea, V, solent vsurpare. Qui vtrique linguae operam dederunt, sciunt me verum loqui.

*Sarta*] Sarta recta Graecis oratoribus, & aliis dictum ἰμεναυή. at Glossis, ὑπερπαραγ. quia & Sarcire, est περιστρέφει. In locatione operū publicorum, quae fiebat lege Censoria, certum est additum fuisse: PORTICVM. SARTAM. TECTAM. PRODIT.

*Sar*] Versus Ennij elegantissimos, reiectis illis spuris glossematīs, quae in medium illorum temere irreperant, ita legendos curabis:

Nec quisquam sapiam, sapientia quae perhibetur,  
In somnis vidit prius, quam iam discere caepit Nam  
Romani ignotum verbum plebi sapiam solebant semper  
Latine reddere. Afranius in Sella:

Vfus me genuit, mater peperit memoria.

Sapiam vocant me Graeci: vos Sapientiam. Ennius sine dubio extulit hos versus, cum visus est in somnis sibi adesse Homerus poeta. Neque, inquit, quisquam somniat se videre sapientiam, quā eam prius didicerit. Hoc enim naturaliter fit, vt quae quotidiano vsu tractamus, ea saepe

in somnis imaginari soleamus.

*Satura*] Glossarium: *Satura*, *νίμης ποτὶν ἀπὸ πλείων*. de *Satura* cibi genere habes apud Apicium ex Varrone. in veteri tabula aenea: *EXTRA. QVAM SEX. QVID. IN. SATVRAM. FERETVR.*

*Saturno*] Infra: plane erat: Saturno sacrificium fit capite aperto. Reliqua qui meliore ingenio sunt, diuinabunt. Postea: Saxum Tarpeium appellatur pars montis, qui ob sepultam Tarpeiam, quae cum montem Sabinis prodiderat, nominatus est vel ab eo, quod, cum L. Tarpeius Romulo quasi ob raptas virgines aduersaretur, ad illud saxum est de noxio poena exacta, noluerunt funestum locum cum parte Capitoli conungi. Videtur iste L. Tarpeius apud populum Romulum accusasse, quod cum sine causa verisimili non posset, hoc nomine infensum populo efficere voluisse, quod Sabinas rapuerit, & eam inuidiae causam obtendisse.

*Scaeva*] Ait videri dictum a Graecis, qui scaeuum sinistrum dicunt. ad quod Hostium in quodam libro belli Histrici testē producebat. Varro: nequid obsit bonae scaeuae causa. inde Scaeuola appellatus: ab Scaeva, id est sinistra. quod quae sinistra sunt, bona auspicia existimantur. a quo dicuntur comitia, aliudve, quod sit aue sinistra, scaeva. id a Graeco. quod hi sinistram vocāt *σκαία*. Glossarium: *ἀεὶ τριτὸν χεῖρ*. Plautus: Caninam scaeuam spero meliorem fore.

*Scelerata*] Scelerata porta appellatur a quibusdam Carmentalis, qui norunt, quod ei proximum Carmentae sacellum fuit. Scelerata autem, quod per eam sex & trecenti Fabij cum clientium millibus quinque egressi aduersus Hetruscos ad amnem Cremēram omnes sunt interfecti. qua ex causa per eam portam intrare egredive nefas habetur. Ouidius:

Ire per hanc noli, quisquis es: omen habet. Et:

Porta vacat culpa: sed tamen omen habet.

*Schoeniculas*] Ex clitellaria Plauti duos hos versus citabat Festus:

Diobolares, schoenicolae, miraculae,

Cum extritis talis, cum todellis crusculis. Vide tertium Coniectaneum.

*Sceler-*



*Sceleratus campus*] Quae sequuntur, pertinent ad puteal bonis: quod impositum fuit loco sacro conditis ibi fulguribus, ut ait Plinius in illis verbis, quae supra produximus in Nauia sicu. Erat autem sacellum aperto tecto, ut apparet in numismatis ipsius Scribonij Libonis. Quod haec nus ignoratum, & quare puteal Libonis vocaretur, & quid esset. ita autem scripserit Festus: sacellum, quod puteal appellatur, antea atria, fecit Scribonius, cui negotium datum fuerat, ut conquireret sacella. atque illud consecrauit. Quia in eo loco fulguritum sacellum fuit, quod ignorarent quidam fulgur conditum, quod nefas est integri, semper foramine aperto caelum patet. vix est, ut non ita scripserit Festus. Cum ob neglectam bidetalium, & locorum fulguratorum procuracionem, iram Deorum se incurrere putarent Romani, videtur ex relatione Pontificum negotium datum Scribonio Liboni a senatu, ut diligentissime conquireret sacella. erant autem sacella non semper aliquius Dei, sed saepius fulguris. vnde omnia sacella aperto tecto fuisse, supra relatum est. Neque ignoro doctis vitis aedificium illud in nummo Libonis tribunal videri, non sacellum. Quasi tribunal alio nomine, quam tribunalis, mos esset appellari. Quid igitur opus puteal vocare? Deinde tribunalia, habebant gradus, ut scimus ex aliquot veterum locis. Dionysius satis indicat sacellum esse, qui vocet *βωμόν*. Sed bonis viris irrepsit Acro Horatij interpreter, qui Tribunal Praetoris ad Puteal fuisse dixit. Non autem dixit Puteal esse Tribunal Praetoris.

*Scenfas*] Miror huc translatum, cum certum sit non scenas, sed celnas dixisse. vnde filicesium: postea filicerniu.

30 *Schola*] Ausonius aliter:

--Gratio schola nomine dicta est,

Iusta laboriferis tribuantur ut otia Musis. In fine lego: ne tristi aliquo nomine fugiant suo fungi munere.

*Scurra*] Non dubium, quin legendum sit *σουλκέρη*, ut Scurra dictus sit quasi Secura, aut Sucura. Versus Lucillij mendosi sunt. qui fortasse ita melius legentur:

--Corneliu' Publiu' noster

Scipiades dicto, penitusque interuenit ipsi  
Molli, & delitiis Luci, effigiae, atque cinedo;  
Et sectatori assiduo quo rectius dicas,

Ibat forte domum. sequimur multi, atque frequen-  
 tes. Facetus poeta ait Scipionē interuenisse rixae & dictis  
 nescio cuius mollis & cinedi, sectatoris cuiusdam Lucij,  
 atque adeo deliciarum, & imaginis, ac propemodum effi-  
 giae ipsius. Antiqua consuetudine cum scriptum esset ef-  
 ficiae, pro effigiae, factum, efficitae. Glossarium Scurram  
 interpretatur, *δρακισμύ*. & Scurrari, *δρακίζειν*. Inuenio &  
 Scurras *κοπρίαι* dictos. Dio in Pertinace: *κοπρίαι πταί καὶ*  
*γαλιλοποιοὺς ἀγρίων μὲν τὰ εἶδη, ἀγρίων δὲ τὰ ὀνόματα, καὶ τὰ ἱππο-*  
*δρόμου εἶδη*. Isidori Glossae: Scurrula, qui incopriat.  
 Suetonijs Claudio: Interdum ferula flagroue, velut per  
 ludum excitabatur a copreis. Haec est veterum tam anti-  
 quitus excusorum, quam manu scriptorum lectio. Primus  
 Beroaldus Tropeis legit: inepto sensu. Turnebus Copreis  
 ex veteri codice animaduertit. ignorauit tamen quid ef-  
 fect Coprei: & vt sententiam suam adstruat, interpunctio-  
 nes turbat, ac confundit. Atqui Coprei, nihil aliud quam  
 Scurrae, qui per ludum excitabant eum. Cui enim alij li-  
 cuisset, quam scurris?

Seceſſiones] Secere, dicere. Inſeque muſa virū verſutum. 20  
 Liuius Andronicus principio Odyſſeae.

Seſtores] Neque haec ſatis declarāt, quid ſit Seſtor, ne-  
 que auctor Gloſſarij: Seſtor, *βιάτης*.

Sed pro ſine] Docti viri emendant, Se. quia ſcilicet vide-  
 bant ſe dolo malo dici. verum tamen & ſed pro ſine ve-  
 teres dicebant. Cuius rei fidem fecerit vetuſtiſſima lex,  
 quae extat in Bibliotheca Regia: E I. P R I M O. Q V O -  
 Q V E. D I E. Q V A E S T O R E M. S O L V E R E. I V B E T O.  
 Q V A E S T O R Q V E E A M. P E Q V N I A M. E I S S E D.  
 F R V D E. S V A. S O L V I T O. Quare nihil mutandum. 25

Sedum] Stulte quaerit, quare ſedum ſeratur in tegulis,  
 putans ſcilicet ob religionem potius, quam naturam illius  
 herbae, hoc fieri. 30

Sellae] Puto: Sellae curuli locus in circo, item proximo  
 liſtori, poſterioribuſque liſtoribus proxime ſacellum 35  
 Murciae fuit. de quo loco deſpiciebant ſpectacula magi-  
 ſtratus. Neque id abhorret a cōſuetudine Romana, vt ma-  
 giſtratus in ſella curuli quī ludos ederet, aut alius quiuīs,  
 ad primas metas ſtaret. Nam ad eas Deae Murciae ſacel-  
 lum fuiſſe ait Tertullianus. Non improbo tamen, ad ſa-  
 cellum

cellum Mercurij. Nam & ad circum maximum fuit aedes eius Dei.

*Senacula*] Notae D. T. significant Duntaxat, Infra: Simpludearia funera sunt, quibus adhibentur D. T. ludi, hoc est Duntaxat.

*Senis crinibus*] Seni crines dicuntur in capite matronae Romanae sex fertae crinium vitta & crinibus ipsis impletae, quas vulgus trecias vocant. Sic apud Martialem:

Portabat vxor rufa crinibus septem. Nihil aliud signi-  
 10 ficat, quam capillos in septem fertas distinctos. vt videmus in veteribus numismatis.

*Sentinare*] Gellius libro x x. cap. i. Tum postea complorantibus nostris omnibus, atque sentinātibz, dies quidem tandem illuxit; sed nihil de periculo, atque saeuitia  
 15 remissum. Vbi manifesto sentinare est, quod ait hic Paulus, periculum vitare. At in vulgatis codicibus contaminatissimus est locus ille. Sed proprie sentinari est satagere ad sentinam. Vnde Sentinatores, quibus cura Sentinae delegata in naui. Paulinus ad Macarium, de naufragio: V-  
 20 num ex omni numero nautarum senem sentinando deputant. Item: Quid huic, quaeso, obfuit seni persona sentinatoris & in nautis vilissima?

*Septasia*, Infra. agebatur de Trionibus, & Septemtrionibus: Septemtriones, septem stellae appellantur, a bubus  
 25 iunctis, quos triones veteres appellāt, quod iuncti arent terram, quasi teriones. quidam eas stellas plaustrū vocāt, quod id astrum Graeci ἀμξαυ dicant. quia habet partem quandam temonis speciei. Ennius: superat temo stellas. Haec Festus. intelligit autem locum Ennij ex Iphigenia,  
 30 quem olim in coniectaneis illustrauimus.

Quid nocti' videtur? In altisono

Caeli clipeo temo superat

Stellas, sublimē etiam

Atque etiam cogens noctis iter. Addunt docti viri  
 35 in numismate veteri L. Lucretij Trionis expressam videri stellarum septem formam. & nos quoque eiusdem L. Lucreti duos argenteos vidimus, quorum copiam nobis fecit humanissimus vir Christophorus Neytters Augustanus. In altero erat Luna Corniculata, & stellae cum inscriptione, T R I O. L V C R E T I. In altero Delphinus:

& inscriptio L. LVCRETI. TRIO.

*Septimontium*] Septimontium dies festus appellatur  
 mense Decembri, qui dicitur in Fastis Agonalia, quod in  
 septem montibus fiunt sacra, Palatio, Velia, Fagutali, Su-  
 bura, Cermalio, Caelio, Oppio, Cispio. Haec Festus. 5  
 Nam Varro differens de festis, quae in mensem Decem-  
 brem incidebant, ponit & inter ea Septimontium. Ago-  
 nalia vero eodem mense erant propriæ Idus Decem-  
 bres, alia ab illis Agonalibus, quae notant Fasti mense  
 Ianuario. Hoc tantum interest, quod Agonalia sint ante 10  
 Larentinalia. Varro vero Septimontium ponat post La-  
 rentinalia. De Septimontio habes & apud Tertullianum  
 libro de Idololatria: Etiam strenae captandae, & Septi-  
 montium, & brumae, & carae cognationis honoraria  
 exigenda omina. ex quibus apparet non solum mense De 15  
 cembri fuisse, quia is est brumae mensis: sed etiam circa  
 finem eius mensis fuisse, quia proximum sit strenae exi-  
 gendae, quod fiebat Kalendis Ianuariis.

*Serius*] Scribe Secius, vel Sequius. aliòqui ineptum est  
 proscribere nobis Serius, tanquam ignotum verbū, quod 20  
 vulgatissimum est. Adde quod in veteri scriptura variat  
 lectio: cum exaratum sit Serius, non Serius. Legendum  
 ergo: Secius, a secus videtur dictum.

*Serra*] Verba Catonis manifesto prae se ferunt aliud, ac  
 visum est Verrio: Cuius in hac re supinitatem, & negligen 25  
 tiam animaduertere licet. Serra enim, & globus, & for-  
 fex, sunt *χίρςτα* instruendae aciei.

*Seruorum*] At Macrobius contra: Nonis Conuentus v-  
 niuersae multitudinis vitandus existimabatur: quoniam  
 populus Romanus exactis etiam Regibus, diem hunc no 30  
 narum maxime celebrabat. quem natalem Seruij Tullij  
 existimabant. Qui cum incertum esset quo mense natus  
 esset, nonis tamen natum esse constaret, omnes nonas ce-  
 lebri noticia frequentabant. est etiam Dies seruorum Si-  
 gillaria, quae in cōtinenti post Saturnalia celebrabantur. 35  
 Lucillius: --Seruorum festu' dies est,

Quem plane hexametro versu non dicere possis.  
 Nam Hexametri lex non admittit Sigillaria. Aufonius:  
 Aediles etiam Plebei, etiamque curules  
 Festa Sigillorum nōmine dicta colunt.

Sexagena-

*Sexagenarios*] Vulgata quidem historia, seu fabula, & à veteribus diuersis opinionibus agitata. Tamen non ita puto apertum esse, quid velit Festus, vt non ex eo eruantur quaedam, quae apud nullum alium auctorem legas, vt apparet ex eius contextu ita: Sexagenarios de ponte mitti olim dicebatur. Cuius causam Manilius hanc adfert: quod qui incoluerint primi loca vrbis, hominē sexaginta annos natum Diti patrī quotannis immolare solebant. idque facere eos destitisse aduentu Herculis. Sed  
 10 religione veteris moris scirpeas hominū effigies eos tantummodo mittere de ponte. alij aiunt, morante in Italia Hercule quod quidam eius comitum habitauerint secundum ripam Thiberi, atque Argeos se vocauerint ab argis: quorum p. ro. memoriam redintegrari. eo gente Graecia  
 15 legatum quendam Argacum cum his Romae moratū esse. is vt obierit, institutū a sacerdotibus, vt effigies scirpea ex omnibus, cum, quae publica erant, nunciauisset, per flumen ac mare in patriam remitteretur. scriptum est in reliquis Festi his, pro, is, vt saepe. Institutum igitur ait, vt ex  
 20 omnibus scirpeis simulacris, erant autem triginta, vna nomine legati Argiuorum de ponte in Tiberem deiecta, per mare in patriam remitteretur, postquā munus suum, cuius causa publice missus erat, nunciauisset. Hoc enim est, postquam quae publica erant, nunciauisset. Ex quibus  
 25 apparet sine vlla controuersia, sacerdotes quaedam dicis causa nomine legati fari solitos, cum illam effigiem emitterent. quod apud nullum alium auctorem scriptum reperias.

*Sexu*] Corruptissimus locus. Lege: Sexus, aliter Sexu, 30 natura habitusque. ex Graeco, &c. Afranius in Priuigno  
 ---Sic ait:

Orbus virile sexu adoptauit sibi. Sallustius Histor. lib. II. At Metellus in vltiorem Hispaniam post annum regressus. Magna gloria concurrentium. Vndique virile, 35 & muliebri sexu per vias, & tecta omnium viscebat. Sissena Hist. lib. IIII: Tū in muro virile, ac muliebri sexu, populi multitudine omni collecta. Quae omnia corrupte leguntur apud Nonium. In veteri scriptura hic legatur Secus. quod etiam vsurpant veteres. sed non propterea hic ita legendum. Aufonius: Iuno, Ceres, ac Vesta,

secus muliebres sorores. Nota Caledoniis nuptibus muliebres secus Strix. sexu ergo neutri, sexus masculini. Sic genus, & genus: gelus, & gelus: cornus, & cornus.

*Sic versantur]* Haud dubie est fragmentum de Sucula quod est lignum transversarium teres utrinque capitulis cardinatis in duo arrectaria immissum, paxillisque versatum, circa quod ductarius funis voluitur, ad sustollenda aut molienda onera, ut lapides & alia. De Sucula etiam alibi loquitur. Sequitur deinde: Suparum appellant dolonem, hoc est velum minus in naui, ut acation maius. Suparum autem dictum ait Capito, velut separatum sit a dolone interioris mali. Haec ἀναμφισβήτητος Festus. Notum est Acatium, & dolonem esse genera velorum. ἀντίποι quidem μέλα ἄρματα, δόλωνα vero μικρόν. Notum & illud apud Liuium: dolonibus sublati fugerunt. de suparo alibi satis diximus. Sequitur aliud caput: Sepultum morte meroque cum ait in ea in . . . . . de L. Terentio Tusci vicini magistro. cum viuum de saxo Tarpeio elatum cum eo venisset commissatum: quod mero esset coactus. Non dubium est ex quadam oratione Catonis desumpta esse. qui mos est Festo solennis, ut non nominato Catone verba ex eo in testimonium producat, ut in Sublimavit. eleganter commissabundū iuuenem mero sepultum & viuum elatum, quod mortuo similis esset, dixit, quodque spiritus ei mero coactus & interclusus esset. est autem non totus interger locus, nisi fallor. ante enim desiderantur quaedam. quanquam non solum aperta est, sed etiam elegans huius loci sententia.

*Sicilicus]* Glossarius: Sicila, σμίλα, ἀρβήλιον. Sicilum, ξυεὶν σκυτίαις. Sicila, σμίλα χαρτοτόμος. est autem vox magnae Graeciae. eo nomine intelligebant quicquid secandi vim habet. inde Sicilia dicta, quia ab Italia abscissa. Inde Sicilire prata, secare.

*Sicilicum]* Frustra in peregrino verbo Latinam etymologiam rimatur. est enim Syrum.

*Sisius]* Tantum potui expiscari: lege riualicia sic est institutum rogante populum Ser. Sulpitio. Riuales, ut notum etiam ex l. r. d. de aqua & aq. plu. arc. sunt, qui eodem riuo communi utuntur. a quo legem riualiciam dictam apparet, quae de eis lata erat.

*Signa]* Signa ut rerū, ita res ipsae sculptae, aut lapides, aut ferrum: & si qua sunt aliqua eiusmodi quae sculptantur etiam: sed pocula ita dicta, & simulacra ad effigies hominum conformata. Inuersum tamen, etiam. sed pocula. pro, sed etiam pocula.

*Silere]* Silere, tacere. quod dictum esse videtur a S, litera, quae initium eius vocis est. Deinde de Silentio auspicandi gratia loquebatur sequenti capite. sed primus versus deest. Silentio surgere Verrius ait dici, ubi qui post  
 10 mediam noctem auspicandi causa ex lectulo suo surgit, & liberatus a lecto in solido sedet, siletque, ne quid eo tempore deficiat. inde se in lectum reposuit. Ita omnino nullo labore hanc lectionem eruiamus. Aperte solidam sellam fuisse ait, ut stabilior esset, ne forte quid in sedendo, aut  
 15 dum vellet sedere, motu sellae deiceret, & vitium auspicio strepitu faceret.

*Silicernum]* Supra, & alibi τὸ ἱτυμον attigimus. Cernas veteres dicebant, & Poernas, pro eo quod est, Cenas, Poenas. Ab eo silicernium. postea silicernium. Casmia,  
 20 carmina. Valesius, Valerius, & similia. Tertullianus: quo differt ab epulo Iouis silicernium? a simpulio obba? ab aruspice pollinctor? Glossarium: Silicernium: περίδελπτον. λύχτους γὰρ ἀπὸ ἐν πένθαι ἔδμεν. videtur accepisse, quasi Selucernium, hoc est ἀλυχία. Rationem hanc eruiamus.  
 25 Natali die lucernae accendebantur. Mortuali, ut loquuntur Cato, & Plautus, id non faciebant optima de causa, ut τὸ αἰτίσθαι τῆς γένεως, καὶ τῆς τελευτῆς ostēderēt. Persius:  
 --vñētaque fenestra,

Dispositae pinguem nebulam vomuere lucernae.  
 30 Tertullianus libro de idololatria: At nunc lucent rabernae, & ianuae nostrae. Plures iam Ethnicorum fores sine lucernis, & laureis, quam Christianorum: At ἐν πένθαι quidem, ut puto, nō accendebant. Caeterum semper in cipis sepulcorum suspendebant lucernas. cuiusmodi fictiles multas videmus ex veteribus monumentis eruias. Dio in Domitiano: καὶ πρῶτον, ὡς ἑάλλω παρὰ τὴν ἐκείνη σφῶν παρὰ  
 35 σκοπὸν τὸ, τ' ἐνομα αὐτοῦ ἔχουσιν, καὶ λυχνύχον μνηρὸν εἶναι ἐν τοῖς μνημείοις περιμένον. Inde puto apud Gellium Laberius Cipum vocat lucium, quod ex eo lucerna lucret. ut ille apud Athenacum qui columnam vocat μέγας δρυς, quod

sustineret innitentem virum. Porro quemadmodum Ergastulus dictus, qui in ergastulo maneret: ita silicernius, qui dignus erat, ut pro eo silicernium pararetur. Cincius Alimerus de Gorgia Leontino: Qui dum iam silicernius sui finem temporis expectaret, & si morti non potuit, tamen infirmitatibus insultauit.

*Silus*] Silus, & Silo, *συλός*.

*Simpludearia*] De his non nihil attigimus in Aufonianis lectionibus. Dicta quasi simpliludaria. quia simpli ludij adhiberentur. hoc est saltatores vel cernuatores, de quibus supra diximus: quos cernuatores hic Vergilius vel Festus vocat Corbitores, more scribendi antiquitus imperitis librariis usitato, qui b, cum u, & contra commutabant. Coruitores enim sine dubio dicendum erat. qui enim gestus Cernuantium, ut modo sursum, modo deorsum spectarent, is & cornorum est, & cornicum, ac monedularum, quae ubi pedibus aliquem locum insistant, modo *ἀνὰ πύλας*, modo *ἐν πύλας*. Hinc elegantissime de mulieribus ciboque ingurgitantibus ad mentem Plautus Casina dixit:

Ego noui illas estrices. coruitant, ubi

Comisse possunt. — Quamquam scio Turnebum mutasse, sed frustra. Has notas D. T. duntaxat significare supra in Senacula admonuimus. Cassiae igitur non est, cur doctis viris hic de mendo suspectus locus esse debeat. Simpludeariis ergo simpli Ludij duntaxat adhibebantur, qui & Coruitores, seu cernui, ut est apud Seruum, dicuntur. Indictiui & ludij, & desultores, ac etiam ludorum quaedam genera. Cicero de legibus II. Funus ut indicatur siquid ludorum. dominusque funeris utatur accenso, atque listoribus.

*Simpulum*] Glossae: Simpulum, *κόμης*. Simpulones 30 hinc qui sponsum conuiuia discurrentem comitatur. Succijs liscatoria:

Summates viri facti sunt simpulones ganei. Isidorus in Glossis: simpulator, conuiuia: amicus sponsi assiduus cum eo in conuiuio.

*Si . . .*] Siparium genus veli, quo in scaena mimi utuntur, dictum ait. haecenus possum. reliqua quo pertineant non video.

*Sirempis*] de hoc abunde apud Plautum dicemus. Partem verborum Catonis ita recōcinnabimus: & praeterea regas



rogas aduorsus ea. si populus eodem nauerit, vtei siremps  
lex fiet, quali aduorsus leges fecerit.

*Sobrium*] Sobrium vicum dictum esse testatur Aelius,  
quod in eo neque tabernae locus, neque cauponae fuerit.  
5 alij quod in eo Mercurio non lacte, sed vino solitum erat  
supplicari.

*Sodalis*] Sodalis quidam dictos esse putant, quod vna se-  
derent, essentque. alij, quod ex suo vesci soliti sunt. alij,  
quod inter se inuicem suaderent, quod vtile esset. Idem  
10 quod cocant crebro congerae vocantur a Graeco voca-  
bulo, quod est *γῆρα*. Congerae per vnum R, scribebant,  
vt supra attigimus. Lucilius:

Tapullam legem ridet congerae Opimi. Congerae  
pro Congerae. v: de in Tapulla.

15 *Solida*] Solida sella, ait, sedere tum quis iubetur, cum  
mane surgendi causa euigilauit. quod antiqui expresse ab  
interiore parte excavatas non faciebant sedes. quas soli-  
das ideo, quod his nihil erat concavum, appellabant, in-  
quit Verrius, quod essent totae. absurde, vt mihi videtur,  
20 illud quod sit totum, ait dictum solidum. Nihil omnino  
praetermissum est de sententia Festi, fortasse ne de verbis  
quidem. Euigilare surgendi causa, est data opera post me-  
diam noctem experrectum silentio surgere, auspicandi  
causa. ita enim auspicantibus mos erat in solida sella se-  
dere. vt supra in Silentio refertur. Recte autem Verrius  
25 solidas sellas totas interpretatur. nam Verrij temporibus  
vulgo tam notum erat solidum a solo dictum, quam so-  
lum idem valere, quod totum. Igitur idem est ac si dixis-  
set, dictae solidae, quod solae, id est totae. Quare vides  
30 hic praecipitem Festi calorem in reprehendendo illo, a  
quo tanta bona didicerat. Saltem debebat meminisse quod  
alibi notat de soliferreo, solerte, & solenne. Verum pro-  
fecto ita est: ad reprehendendum, quam ad discendum  
propensiores sumus.

35 *Solipaga*] Glossarium: Solipaga, *ἡλικυδία, μέλας ἑίδε*.

*Solitautilia*] Scribe: quod omnes eae solidi integrique  
sunt corporis, contrari verueces, maiasque. quia, &c.  
Quod ait tanros id est virilia caedi in castratione: intel-  
lige de ea castratione, quae fiebat in ipso sacrificio. Ver-  
res enim aries, taurus cum admonebantur arae maciati,  
m m j

priusquam corio exuerentur, castrabantur. Vide Martialis epigramma lib. III. cuius initium:

Vite nocens rosa stabat moriturus ad aras

Hircus grata tuis victima, Bacche, sacris. Glossarium: Solitaurilia, *θυσία κυτος κριου, καὶ ταύρου*. scribe, *ἐν σὺνδ, κριου, &c.*

Solla] Lege solia. &: ideoque soliar sternere dicuntur &c. Item, & solitaria vocantur Babylonica. Varro Comotoryne *περὶ φθόρας πόσαν*. Phrygio qui poluinar poterat pingere. soliar leuigabat. Glossae: Soliar, *ἀφαιεῖ*. 10

Solox] Glossarium: Solox, *ἰσθὲν, καὶ παρὰ χεῖρας*. lege, *ἔλαον παρὰ χεῖρας*. Tertullianus in scholastica oratione de Pallio: Endromidis solocem aliqua multicia synthesi extruxit.

Soniuius] Cicero Caecinnae: Neque ex tripudiis solistimis, aut soniuiis tibi auguror. Plinius de nucibus iuglandibus: Quae causa eas nuptiis fecit religiosas, tot modis foeru munito. quod est verisimilius, quam quia cadendo tripudium soniuium faciant. manifesto errore legitur in vulgatis Plinia nis, sonumye faciunt. Seruius Danielis in illud: --tremere omnia visa repente: Hoc augurium, inquit, iuxta auguralem disciplinam dictum est, quod appellatur Tripudium soniuium: id est a sono. Ad quod pertinet, si arbor sponte radicibus cadat, si terra tremat, quod hic Aeneae factum ostendit, antequam voce diuina responsa perciperet. 15

Soniuius] Infra: Soniuio significat in Carmine Saljari, item in commentario augurali, sonanti. Aliud caput: Soniuum tripudium dicitur, ut ait Pulcher, quod sonet, ut cum pullo excidit puls, quadrupedive aliquid ex ore. vide Solistimum. 25

Sons] Sons nocens, ut ex contrario insons innocens. Aufonius in Technopaegnio: 30

Si bonus est insons, contrarius & malus est sons.

Sonticum] Glossarium: Sonticus morbus, *ἰσθὲν νόσος*.

Sonticum] Infra: Sontica causa dicitur a morbo sontico, qui quid gerendum agere non permittit. Cato de regis Attali vestigalibus. Reliqua non potui. 35

Soracum] Alij Saracum. Glossarium: Sarraca, *ἀμειγν.*

Sororiare] Plautus Fribularia:

--tunc papillae primitus

Frater-

Fraterculabant. illud volui dicere

Sororiabant. quid opus est verbis?

*Sartuillus*] Veteres editiones, Scrutillus. quod verum est. Isidorus, Scrutillus, ventriculus fartus.

5 *Sos*] *Dia Dearum. δια δαίμων.* Lege alterum versum ita:  
Circum sos quae sunt magnae gentes opulentae. &  
Dum censent terrere minis, hottantur ei sos. •&  
Contendunt Graios. Graecos memorare solent sos.

*Sos*... ] *Sospes saluus*. . . . . omnes fere aufu-  
10 gerunt *sospites*. *Afianius* in Epistola : Di te *sospitem* ser-  
uent tuis. *Pacuvius* in *Teucro* : maxime *Teucro*. . . . .  
. . . . . nunquam. *Ennius* in . . . . . parentem & patriā  
Di seruare *sospitem*. *Attius* in . . . . . si rite ad patriam  
saluus & *sospes* peruenisset. *Ennius*. Vid. . . . .

15 *Sospitare*] *Sospitare*, pro bona spe afficere, quod hic di-  
citur, ego reperi in verticulo *Lucilliano* ex lib. x x v i i i.  
*Sospitat*, impertit salutem plurimā, & plenissimam.

*Spara*] *Glossae*: *Sparus*, *ἰσίδος ἀκονίτις*. *Varro* apud *Seru-*  
uium qui est in schedis : *Sparum*, missile, a piscibus ducta  
20 similitudine, qui *Spari* vocantur.

*Spatiatorem*] *Macrobius* l. b. i i i: Sic nimirum *M. Cato*  
senatorem non ignobilem *Caecilium spatiatorem*, & *Fes-*  
*ceninum* vocat. eumque *staticulos* dare his verbis ait:  
Descendit de canterio : inde *staticulos* dare, *ridicularia*  
25 *fandere*.

*Spectio*] *Profligatissimus locus*, ac multis vulneribus  
confectus. Non solum enim corruptus, sed manens, ac  
parte sui non parua truncatus. Festi sententia haec vide-  
tur fuisse : *Spectio* in *Auguralibus* ponitur pro *aspectio-*  
30 *ne*. *Spectio*, & *nunciatio* data erat iis magistratibus, qui  
omne ius auspiorum habent. auguribus *spectio* dunta-  
xat, quorum consilio rem gererent magistratus, non ut  
possent impedire nunciando quaecunque vidissent. at iis  
*spectio* sine *nunciatione* data est. Hoc videndum est in  
35 his verbis. *nunciationem duplicem* esse : *nunciationem*  
augurij, quam habebat solum, cui *spectio* erat, hoc est au-  
gur, & *nunciationem* auocandae concionis, quam solus  
habebat, qui omne ius auspiorum habet, hoc est maior  
magistratus, quae vocabatur *obnunciatio*. Cum *Philippica* i i.  
dicitur augures habere *nunciationē* est ius tantū

nunciandi magistratui de eo quod viderit. Consules habere speculationem, quam & Augures habeant, & obnuntiationem quam Augures non habebant. Inuenies tamen Obnuntiationem positum pro obnuntiatione: ut in primo de Diuinatione. Non in eo, inquit, est culpa, qui obnuntiauit: sed in eo qui non paruit.

*Specus*] Pacuuius Chryse:

Est ibi sub eo saxo penitus strata arena ingēs specus,  
Solis quae exortu capeffit candorem, occasu nigrer.

Illud incipio saxum tentans escendere verticem 10

In summum. dein omnis partis prospectum aucupo.

*Spetile*] vel, ut nonnullae editiones *Spetile*. est τὸ ἄσπερον, vel τὸ ὑπερκαλόν.

*Spetunt*] antiquos dixisse in soluta oratione testis est Cario in ea, quam habuit de septem hominibus. 15

*Sponsus*] Lege, Beneficentis, beneque voleris.

*Squalidum*] Squalidum incutitum, & sordidum. sic appellatum, quod proxime ad squamas piscium accedit. Item Ennius dici pallidum squalidum auctor est in Telepho: Quam vestitus squalida stola. Apud Nonium in Stola integrius versus legitur. 20

Cedo, ac caueo vestitus squalida septus stola

*Squarrosus*] Squarrosus, vel ut veteres scribebāt, Scara, putrum putum Graecum est, ἰχθυόσα. Quod frequens in libris Graecorum medicinis. Rupices, sunt rustici. Terullian. 25 apud rupicem, & siluicolum, & monstrorum eruditorem scruposa schola eruditus. dicuntur & Petrones. Varrones etiam a Varris, qui sunt stipites non dolati praeduri, ac enodes. unde Varronum familiae in gente Terentia, ac Visellia. Quamquam Varro ipse de suo cognomine loquens 30 alter scripserit, eum, qui primus Varro sit appellatus, in Illyrico hostem Varronem nomine quod rapuerat, & ad suos portauerat, id cognomen ex insigni facto meruisse. Auctor Seruius, qui est penes Danielelem.

*Statue*] Pro collustravit, puto, Coelius stravit. 35

*Statu liber*] Glossarium: Statu liber, ἰσχυρὸς καὶ ἐρῶς καὶ τὸ δὴ δὴν ἐκ τοῦ ἀφῆκεν. lego ὅτι pro χερσὶν.

*Stellionem*] Stellionem genus lacertae Verrius dicit ab eo dictum, quod virus stillet cibo, potius, quam quod dicit alibi, a stellarum similitudine videri dictum, quia eius

eius corium variū est. Tertullianus de cibis Iudaeorum: quis stellionem? (comedit) sed maculas execratur praedam de aliena morte quaerentes.

*Stipitatores*] Stipa, quae hic vocatur, est crux, seu patibulū humi, utrophaeum, destitutum, cui argillam imponunt plattae, ut simulacra, quae velint, deforment. Graeci vocant *σταυροειδης*. Tertullianus in Apologetico de eo intelligit, cum ait: Crucibus, & stipitibus imponitis Christianos. quod simulacrum non prius argilla deformat, cruci & stipiti superstructa? & infra: Diximus originem Deorum vestrorum a plattis de cruce induci sed qui sequitur locus, ut obiter dicam, corruptus est apud eundem eruditissimū scriptorem: Sipara illa vexillorum, & candelabrorum stolae crucium sunt. Legendū enim: Sipara illa vexillorum, & candelabrorum, stolae crucium sunt. notum labarum inter signa militaria fuisse. ex illo ut ex antenna pendebat candys, quod est genus paludamenti barbarici. Itaque in veteribus monumentis ita visitur semper Labarum ea forma pictum. neque multum negotij fuit Constantino Imp. id in speciem crucis concinnare. cum iam transversum antennae specie lignum haberet. Candes ergo, sunt *καυδαι*, a nominatio Candys.

*Stipes*] Citabatur Afranius, qui dixerat, stipite ostium impulit. item Attius in Menalippo, qui dixerit reuolso stipite, & in Bacchis. & Ennius, qui dixit stipites abiagnos.

*Sti* . . . Citabatur Ennius qui stirpem dixit masculino:

Nomine Pyrrus, ut memorat, a stirpe suprenio.

*Stolata*] Glossarium: Stolata, *κατασταλωτος* *κατασταλωτος* *κατασταλωτος*. Idem, Stolaris, *κατασταλωτος*.

*Stolidus*] Ennius:

Nanque aude pugnare fues stolidi soliti sunt. & Hominem appellat: Quid lascivis stolide? non intelligit.

*Strobula*] Habes apud Varronem, & Arnobium.

*Strena*] Etymologiae Festi convenit, imo adstipulatur, versus Pomponij Atellanarij: Affide, siqua veniet strena strenae.

*Strix* . . . Striges aves nocturnas, ut ait Verrius, Graeci *επιφύλας* appellant. a quo maleficis mulieribus nomen inditum est. quas volaticas etiam vocant. Itaque solēt his ver-

bis eas veluti auertere Graeci.

στρίγ' ἀπόπομποι, συκλίσας, τὰν στρίγ' ἀπὸ λαοῦ  
 \* ὄρνειν ἀνόνυμον ὁκυπέρους ἐπὶ τῇ ας. Plin. hos versus intellexit, cum scribit Strigas in Graecorum diris, & impressionibus haberi. Qui hic somniant syrnia, nae ipsi multum hallucinantur.

*Strigores*] Strigores in Nelci carmine videtur pro strigolis positum. alij pro densarum vitium hominibus. . . . Strigores exerciti. Memini Adr. Turnebum Strigones legere. Sed non aduertebat morem veterum, qui ut architectores pro architectones, ita Strigores pro strigones dicebant.

*Stroppus*] Lege, pro insigni habent in apice. Apud Virg. truini sunt, quibus religatur remus ad scalmum, ut alibi notauimus. Glossarium: Strepus, στερωτήρ. Lege Stropus. 15  
 Glossae aliae: Strupus, σκαλμός ἢ δακτύλιος ἀπὸ τοῦ στρέφειν.

*Strupus*] Tertia linea cum sequenti alio pertinet. quod diuinare non potui.

*Struere*] Glossarium: Pedem struit, στρώει.

*Struice*] Naevius etiam, teste Servio, qui est in schedis, 20 dixit Struix malorum.

*Stuprum*] Sententia Appij: Qui animi vult sese compotem esse, nequid fraudis stuprique ferocia pariat. Naevij versus: Saturnij:

Seseque ei perire mauolunt ibidem,

Quam cum stupro redire ad suos popularis. Item: 25

Si illos deseritis fortissimos virorum,

Magnum inde stuprum populo fieri pergetis. Ut a Prohibeo, Proebrium, & probrum: sic a stupeo, stuprum.

*Sua sed*] Lego: Sed te, idem ait esse sine te. Veteres se 30 ponebant pro sine, item sed, ut supra dixit. A Se Sine factum est, ut ab iter, itinera iecur, iecinor.

*Sub corona*] Versus Plauti:

Praeco ibi adsit cum corona: quique liceat, veneat.

*Sub vitem*] Lucillij versus corrigendus:

Ut veles bonu sub vitē qui sumicit hastas. Sumicit, 35 pro subiicit, ut Comuro, pro Couro. Comitū, pro Cortiū.

*Sub vitem praeliari*] Trochaicus Lucillij ita legendus:

Neque prodire in altum, praeliari sub vitem procul.

*Subices*] Subices Ennius in Achille pro subiectis posuit,

cum

cum dixit nubes.

Per ego deum sublimes subicos humidas.

Vnde oritur imber sonitu saevo & spiritu.

*Subici*] Subici aries dicitur, quem quis agit, vt pro se  
 5 caedatur. vt ait in eodem libro Antistius. quod fit, vt ait  
 Cincius libro de officio Iurifconsulti, exemplo Athenien-  
 sium: apud quos expiandi gratia aries inigitur ab eo, qui  
 scelus admisit, poenae pendendae loco. Notum apud A-  
 thenienses & alios Graecos, nō solum, qui ἀνέπνευον φόνον, sed  
 10 & qui ἐν θυσίαις fecissent, pecudibus immolandis expia-  
 ri solitos, vt de Oreste, & aliis proditur. Hoc etiam retu-  
 lerat in leges suas Numa, inter quas haec fuit: SEI. Q. VIS.  
 HOMINE M. LEIBERVM. DOLO. SCIENS.  
 MORTEI. DVIT. PARICEIDA. ESTOSE. LIM. IN-  
 15 PRVDENS. SE. DOLO. MALO. OCCISIT. PRO. CA-  
 PITE. OCCEISE. ET. NATEIS. EIVS. IN. CON-  
 CIONE. ARIETEM. SVBICITO. Cuius legis vlti-  
 mum membrum concinnauius ex schediis Seruijanis, in  
 quibus huius legis mentio fit: vt si quis imprudens homi-  
 20 nem occidisset, pro capite occisi, & natis eius in concione  
 arietem offerret. Quod hic ait Festus poenae pendendae  
 loco pene videtur innuere in lege fuisse expressum ver-  
 bo ἀνέπνευον.

*Sublicium*] Festus dicit sublices, non sublicas. quod & in  
 25 Sallustiano exēplo ei at. Sic etiam veteres Glossae: Subli-  
 ces, ὑποπλάτες, οἱ ἐν πλάματι τῆς γῆς παρὰ ὑποβυθίζονται. Refe-  
 rebat praeterea Festus opinionē eorū qui vocabulū Vol-  
 scum esse aiebant, quod non aliter Formiani rigna, quibus  
 eorum pons surrectus erat, appellabant. item eorum, qui  
 30 dicebant Sublices ab eo dictas, quia sub eis aqua liquens  
 laberetur. Sed nos censemus sublicam dictā, vt obliquam;  
 & intelligi trabem. Sublicus ergo, & oblicus, vel subli-  
 quus, & obliquus composita sunt: quorum simplex liquus,  
 vel liquis. Vetus autor loquens de figuris & lineamentis.  
 35 omnem autem summitatem metiundi obseruationes sunt  
 duae: enormis, & liquis. Enormis, quae in omnem actum  
 rectis angulis continetur. Liquis, quae minuendi laboris  
 causa, & salua rectorum ratione angulorum secundum i-  
 psam extremitatem subpenditur.

*Subscudes*] Infra: Subscudes appellantur cuneatae  
 m m iij

aleolae quibus tabulae inter se configuntur. quia, quo eae  
timittuntur, succeditur. Pacuvius in Niptris.

*Infra*] Subsidium dicebatur, quando milites subsidebant  
in extrema acie, labentique aciei succurrebant. quod ge-  
nus militum constabat ex iis, qui emeruerant stipendia, &  
tamen retinebant locum in exercitu, quae erat tertia acies  
quae dicebatur: Triariorum. ut Plautus in Friolariis:

Agite nunc subsidite omnes, quasi solent Triarii.  
Reliqua non potui. Versus ille Plauti manifesto coniun-  
gendus est cum illis ex eadem Friolariis:

10

-- sequeimini hac

Sultis legiones omnes Lauernae. Vbi rorarij

Estis? En sunt. Vbi sunt accensi? Ecce \*

Agite, nunc subsidite omnes, quasi solent Triarii.

*Subsilles*] Subsilles, quas alij Ipsulles vocant, lamellae  
necessariae sacrificii, quae ad rem diuinam dicuntur ma-  
xime conferre. . . . Vide Ipsulles.

*Subsolaneae*] Quid sit, quaeramus.

*Substillum*] Tertullianus: aut imbres ruunt, & si qua mis-  
silia cum imbris, dehinc substillum, & denuo sudum. 20

*Subucula*] In meis Glossis antiquis inuenio Subitillum,  
aut Subutulum dictum cum interpretatione, Subitillus,  
ὑποπαιδίον.

*Subuerbustam*] Sic b, pro u. Subueruustam. Tertulia-  
nus in libro scholastico de Pallio: Libertinos in equestri-  
bus: subuerbustos in liberalibus: dedititios in ingenuis: ru-  
pices in urbanis: scuratas in forensibus: paganos in milita-  
ribus Subuerbustos vocat τῶς εὐμαρίας. quia notis inure-  
bantur.

*Subul*] Glossarium: Subulo, αὐλητής.

30

*Sucrotilla*] Succrotilla vox tenuis dicebatur, & alta. Ti-  
tinnius in . . . .

Feminina fabulare succrotilla vocula. Afranius in E-  
pistula. . . . succrotilla voce serio. Plautus in describen-  
dis mulierum vitiis in Syro:

35

Cum extortis talis, cum todellis crusculis. Caetera  
non potui sequi.

*Insula*] Insula, est machinae genus, tereris materiae, &  
foratae, ac crassae, tanquam vber scrofae. Reliqua deplo-  
rata sunt, quae de Hyadibus tractat. Glossarium: Suculae,

ὑπὸ δὲ,



ὡς δὲ καὶ δεκίδης.

*Sufes*] *Sufes* dictus est Poenorum lingua summus magister, ut *Oscorū Medix*. Calidius in oratione in *Caciliū*: Nōne vobis &c. Porro qui Hebraice sciunt, & non ignorant *Poenos Tyrionum colonos* esse, concedent mihi, *Sufes* idem esse, quod *Graecis* ἰσχυρὸς, ἰσχυρίῳ, ἰσχυρῶ. ΠΕΙΥ

*Sufibulum*] In lege, quae scripta erat in sacratio Deae *Opeconsivia*: HOC. PRAETER. VIRGINES. VESTIALEIS. AC. SACERDOTE. PUBLICO. INTROIRE. NEFAS. ESTO. IS. CVM. INTROEAT. SVB FIBVLVM. HABETO.

*Sugillatum*] Inepta etymologia, ac propterea falsa. Cinnus est cilium, aut palpebra. ὑποκορεῖσθαι *Cillus*. Inde subcilium, & subciliare. quod postea, *Subgillum*, & *subgillare*, ὑποπιζεν. C. in G. *Subcicare*, *Incicere*: *Subgitare*, *Inigere*. Praeterea falsum est *Sugillationes* pertinere ad consilium. nisi maais legere sub oculo. sed tunc quid Graece subituum, non video. Si *κωλύω*, nihil ago. si *γύλας*, nugas egero. *γύλας* quidem *Graeci* τὰ κοιλώματα. Sed, quantum vid. o, *Verrius* *sugillare* putat dictum a gula, quae dicta sit a *Graeco*, qui *γύλας* partem sub collo vocant. Hac sunt nugas *Grammaticorum*.

*Suillum*] Lege, & *furire* dicuntur. *Apuleius*. *Glossarium*: 25 *Surit*, κερπύ.

*Summissus*] *Naeui* versus est *Trochaicus*:

Odi summissos. proinde dice aperte quid fiet  
Quod times. --

*Superstites*] SEI. QVEI. IN. IVRE MANVM. CON- 30 SERVNT. VTREIQVE. SVPERSTITIBVS. PRAESENTIBVS. VINDICIAS. SVMVNT O. & Praetoris verba: VTREISQVE. SVPERSTITIBVS. PRAESENTIBVS. HANC. VIAM. DEICO. VTREIQVE. ET. VTREISQVE semper intellige, utrumque eum. 35 Quare male quidam putant legendum, VI REISQVE SVPERSTITIBVS. Idem enim, ac si diceret: Vtrique reo praesentibus testibus hanc viam dico.

*Supparus*] *Supparus* lincum puellarum vestimentum, quod & *subucula* appellatur, ut ait *Pomponius* in *Fulla*. ite: n velum omne, quod ex lino est, *Supparum* dici-

tur Punicum vestimentum ita vocat Naeui. de bello Punico, & in Nautis. Nos autem vestem consecratam supparum vocamus. & nunc supparos dicimus vela linia in crucem expansa. Mulier videtur puella esse, supparo induta, vt ait Afranius:

Puella non sum, supparo si induta sum. Ita haec diuinauimus, vel potius hariolati sumus ex his Festi, quae nobis supersunt, reliquiis. Iam supparum esse omne linteum velum, id verum est, neque aliter potest esse. Ita enim, & vela in nauibus vocabant. Vnde Lucanus, & Seneca dixerunt Suppara velorum. Vestem consecratam, & velamentum in signis militaribus cruci superpositum Siparum vocari tam certum est, quam verum illo Tertulliani loco supra a nobis emendato indicari: Sipara illa vexillorum, & cādes laborum, stolae crucium sunt. Nam & cādes vestes, & sipara, vela illa, de quibus ait Festus.

*Supparus*] Camisiam usurpat Paulus verbum suae aetatis, ac suorum hominum elegantia dignum. Cama est barbarum vocabulum, id significat lectum. Hodieque in idiotismo suo retinent Hispani. Camas enim lectos vocant. Ab eo tunica lineam nocturnam vocarunt Camisias. Auctor Isidorus, & ipse homo Hispanus.

*Suppernat*] Catullus-- velut alnus

In fossa Liguri iacet suppernata securi. Cum id elegantissime ab elegantissimo poeta dictum sit, miror, quare superstitiose adeo reiecerunt, vt non ausi sint vulgatam lectionem ineptissimam mutare--separata securi. An, obsecro vos, hoc Latine est loqui? Saltē si de barbarismo non suspicabantur, tanti debebat apud eos esse auctoritas Festi, vt quod ipse in libros suos retulisset, id melius putaret, quam quod in deprauatis codicibus nostris habetur. Versum Ennij, His perna succidit iniqua superbia Poeni, interpretatur Liuius de clade Cannensi loquens, cum ait quosdam iacentes viuos succis feminibus poplitibusque inuentos fuisse.

*Supplic*] Supplicia, sunt scepra, quae caduceatores portant. Sunt autem verbenae felicitis arboris. Non enim alia supplicia fas erat, quam ex verbenis sumi. Sunt & supplicia, quae, cum ciuis necaretur, fiebant. Tunc enim Semoniae rex sacrorum veruece bidēte facit, vt ciuibus poena solutis

solutis, caput damnati, patrimoniumque, cuius causa id fieret, sacrum Diuis manibus esset. Inde solitum, cum prodit sacrificandi causa rex sacrorum, ut id vocetur supplicium, quasi vero semper ea . . . . . quo exemplo docet  
 5 supplicia esse sacrificia. at nunc fere supplicia pro poenis dicuntur. Haec, aut non multum diuersa scripsisse Festum putamus. Et cum sacrum fieret pro eo, cuius caput deuotum esset, quo supplicarent Diis, & deprecarentur *τὸ τιμωρόν*, quia interficerent ciuem, propterea supplicium dici caeptum pro poena capitali. Sane ariete, aut veruece  
 10 solebant amoliri contractum ex nece alicuius piaculum. quod supra in lege Numae a nobis expositum est. Semoniae Deae meminit ex Varrone Augustinus. reprehendit deinde Verrium more suo, qui in hoc verbo explicando hallucinetur.

15 *Infra*] Supplicium a suppliciis differt. Id quod consuetudo arguit, quod soleamus dicere haec deorum supplicia. Contra dicimus, ut sumatur supplicium de aliquo: id est deportetur: aut iubeatur flagris caedi.

20 *Supp.*] Suppreum modo significat summum, modo extremum, modo maximum. Summum: ut . . . . . Pater supreme, belli, & armorum potens. Plautus . . . . Me supremum habuisti semper in omnibus rebus tuis. Alias extremum significat, ut in legibus x i i: Solis occasus supprema tempestas esto. &c. Deinde citabat exemplum  
 25 scriptoris cuiusdam, qui dixerat: ab illo sepeliri die suppremo. Item heroicum versum. Et quasi suppremo lugentes tempora vultu. Item Catonem, qui dixit suppremam aduocationem. In fine: Alias pro maximo: cum duas  
 30 oues, & triginta boues suppremam multam dicerent: hoc est maximam.

*Suppus*] Versus Lucillij:

Si vero das, quod rogat, & si suggeri suppum. Significatum prouerbialem habet. hoc est, si illi ex sententia  
 35 respondes, si, quod optat, facis. Suppus est pars tali lusorij, quae Graece *ὑπέρτος* dicitur. Cum talis ita caderet, ut supina pars, quae vocabatur, superior esset, erat felix iactus. Suppi meminit Isidorus.

*Surregi*] Surregit, & sortus antiqui ponebant pro sur-

git, & eius participio, quasi sit surrectus, ut est in Annalibus L. Liuii. in quibus id frequenter est. Paulus abbreviator pro L. Liuii, Liuium poctam intelligit, nescio an diuersa lectione a nostra usus.

*Surrexi*] Infra. Adhuc quaero. Est enim historia penitus mihi incomperta.

*Su...*] Sutrium quasi eant, utique in prouerbium abiit hac de causa: Gallico tumultu a Camillo quondam edictum est, legiones Sutrij ut praesto essent cum cibo suo. quod usurpari coeptum est in iis, qui suis rebus, opibulque confisi, repraesentarent quibus deberent. Plauus:

Sed facit odum, merula parae versus quos cantat, colas.

Cum cibo tamen quique facito veniant, quasi eant Sutrium. Quauis non nego interpretationem prouerbij, quam Festus proponit, non esse alienam ab ipso prouerbio, tamen longe abest a Plautino sensu. ino, ut melius dicam, a uersa. ur. Locum Plauti, qui omnes interpretes cruciat, in ipsi ad Plautum notis exponemus.

*Sycophantas*] Plura de hac re nunguntur Graeci, quae natio non hil pene aliud egisse videtur. quam ut reperiret quomodo in otio negotiosa esse posset. Caeterum potes aduertere quam dignum sit Paulo mutilatore illud, Capite truncaretur: quod Festus dixerat, Capital esset. & in Graeco decreto sine dubio fuerat *θανατος, τιμωρησις*. 25

## T

*Tablinum*] Transposita hic sunt quaedam, quae ita suo ordini reddes: Tablinum proxime atium locus dicitur publicorum rationum causa factus. Quod antiqui magister at is in suo imperio tabulas rationum ibi habebant. Alij aliud etymon reddunt, quod Tabulae picturarum ibi reponerantur. Vnde & pinacothecam quoque vocabant. Varro aliter, cuius haec verba sunt libro primo de vita populi Romani: Ad focum hieme, aestiuo caenitabant; aestiuo tempore in propatulo; rure in corte; in vrbe, in tabulino, quod Maenianum possumus intelligere tabulis fabricatum Haec ille.

*Tacinas*] Coronae sepulcrales hic intelliguntur in versu Caccilij si Ramano more interpretaris. & ita locum habet.

habebit sententia Verrij. Ad sepulcra enim lanae cum frondibus, atque floribus afferebantur. Varro: Infulas dictas apparet in hostiis, quod, e lana quae adduntur infulae intra hostiarum cornua, velamenta erant. Itaque cum ad  
 5 sepulcrum ferunt frondes, atque flores, addunt nunc lanas. Sed cum Caccilius palliatâ Comœdiam, non togatam scripserit, praestat Graeco potius, quam Romano more interpretari. Sūt igitur taeniae, quibus fasciis inuolvebantur mortui, quas *κεφαλαιας* vocabant. Quibus Romani  
 10 non utebantur, quod cadauera comburerent. de illis taeniis intelligit Artemidorus, cum scribit: *οἱ ἀποθανόντες ἔχουσιν ὡς ἱερεὺς ἀνελκυστὰ ἰσκάσιν, ὡς τὰ βρέφη, καὶ χαμαὶ τίθονται.*

*Tarpocon*] Oedipode opus est.

*Talassionem*] Talassionem in nuptiis Varro ait signum  
 15 esse laudicij. *τάλαρον* enim, id est quasi filium solitum appellari Talassionem. Atilius historiarum scriptor Talassium nomine virum, raptâ virgine vnicae pulchritudinis, quod ei id coniugium fuerit felix, ominis gratia nunc redintegrari.

10 *Tatiam*] Scribo, Tallam, alij folliculum, vel caepae. Lucillius---lacrymosaeque ordine tallae. Glossarium: Talla, *χορομυῖα λίπυρον.*

*Taltonem*] Graeci, *ἀντιπύροσιν. πορτοπαῖον, ἀντιστήκοσιν.*

*Tammodj*] Non Romani, sed Praenestini, quorum linguam irridebant Romani, ut ille apud Plautum, qui dicit Coniam pro Ciconiam. quia, inquit, Praenestini ita loquerentur.

30 *Tame*] Repone, in Carmine Saliari, in quo ad id exemplum Cume pro Cum legebatur, ut ait Q. Terentius Scaurus, vetus Grammaticus. qui etiam producit carmen Saliare, sed corruptissimum.

*Taminia*] Quidam in Georgicis legunt:

Sunt & Amineae vites, firmissima vna. At Festus videtur legisse, vel potius Verrius: Sunt & Taminiae vites.  
 35 Non omnirendum quod notat Hesychius in suis Glossis: *αἰωνῶν, δὲ ἑνὲς, τὸν αἶον ἀβύδ. ὃ γὰρ Πανακτία, Ἀμυγρία λέγεται.* Quod apud nullum alium vererem auctorem reperi.

*Tapete*] Ostendebat, puto, Ennium dixisse Tapetos masculino & Turpilium in Demetrio, qui dixit glabrum Tapete. Nonius. Glossarium: Tapidus, *τῆς ἡλίου.* Lege

Tapetus, τάπες, τέλιν. etiam Latini veteres Pfilas dixerunt. Lucillius:

Pfilae, atque amphitapae molles, cum ingentibus villis.

Tapullam] Versum Lucillianum supra ita legendum monemus.

Tapullam rident legem concerae Opimi. Concera, pro congera. Et congera vnico r, pro congerra. Veteres in quibus nunc vrimur g, ponebant c. Tandem Spurius Caruilius vetustissimus Grammaticus correxit. Et primus pro inicere dixit, inigere, pro Acerare, Agitare.

Tarmes] Vitruuius: Et primum abies acris habens plurimum, & ignis, minimumque humoris, & terreni, leuioribus naturarum potestatibus comparata non est ponderosa. itaque rigore naturali contenta non cito flectitur ab onere, sed directa permanet in cōignatione. Sed ea quod habet in se plus caloris, procreat, & alit tarmitem, ab eoque vitiatur. Plautus Mostellaria: de postibus loquitur:

Hecle quin multum improbiore sunt, quam a primo credidi.

Quapropter? Quia edepol ambo ab infimo tarmes secat. In Vitruuio, vt id admoneā, pro natura rerum, emendauimus naturarum: ne quis forte studiosus Vitruuij lector id miretur. Sic paulo superius idem error: easdem habent inter se natura rerum similitates, pro, naturarum. Ita etiam emendabis libro 11, in fine prooemij: de materia, quas habeat in operibus ytilitates, & quibus virtutibus natura rerum est comparata, peregi. Legendum enim: & quibus virtutibus naturarum est comparata. naturarum potestates vocat, quas supra naturarum virtutes.

Taurij] Taurij ludi in circo Flaminio fiebant, qui instituti Dīs inferis ex hac causa sunt. Tarquinio regnante cum grauis pestilentia in mulieres grauidas incidisset, foetus infecti sunt ex carnis putore taurorum immolatorum. Ob id Taurij ludi & appellati sunt, & fiunt in circo Flaminio, ne intra muros euocentur Dī manes. contra, eos ludos Varro ait vocari, quod discipulus pendens a doctore iner . . . . . solitus sit impelli, atque vsque eo cogi docere, quoad confisteret, & virtute talorum constaret pedum firmitas. Quod ludi Taurij in Circo Flaminio fierent

fierent, qui fuit extra portam Carmētalem, testis est Var-  
 ro 1111. de Latino sermone. reliqua, quae ex opinione  
 Varronis adferuntur, quin ita scripserit Festus, negari nō  
 potest. Apud nullum autem veterem scriptorum id teme-  
 re inuenias. Apparet tamen Varronē ludos Taurios ab eo  
 dictos, sensisse quod in corio tauri etiā id genus ludi fieret  
 a ludimagistris eo die, quo ludi Circenses, qui dicti sunt  
 Taurij, in circo Flaminio fierent. aut quod scutica tauria  
 discipulus impelleretur: idque explendum fuisse in ea la-  
 cuna, in qua caussa nominis desiderari videtur. Scriptura  
 Festi manifesta est: ratio nobis incomperta. Fortasse pro  
 in er . . . . . supplendum, in crudo corio.  
*Taxat]* Iussit, ius fit.

*Temetum]* Sequimini praec. Mi nate sequere, temeti ti-  
 mor. Male citatur ab eo, qui duos Dossenos, quae est Atel-  
 lana Nouij, ineptissime pro Fabio Dosseno Comico ac-  
 cepit, cuius meminit Horatius.

*Tentipellium]* Fallitur Festus in quo Verrium repre-  
 hendit quod tentipellium in Afranio interpretetur id,  
 quod Graeci *πεντοδία* dicunt. cum res aliter esse non pos-  
 sit. Et Glossarium: Tentipellium, *πεντοδία* περὶ πνιδας.

*Terentum]* Infra: Terentum in campo Martio locum ait  
 per d, dicendum fuisse, quod terendus sit saecularibus Di-  
 tis par. ludis: & teratur ab equis quadrigariis, quorum  
 agilitas aequireret motus ipsos Lunae. quod quam anili-  
 ter relatum sit, cuius manifestum est. Et haec fuit scriptu-  
 ra Festi: & iure Festus anilem Verrij rationem explodit.

*Termino]* QVET. TERMINOM. EXARASSIT.  
 IPSVS. ET. BOVEIS. SACREI. SVNT O.

*Tesca]* Tesca dicunt loca augurio designata: quo ter-  
 mino finitur terra augurij. Opilius Aurelius loca conse-  
 crata deo alicui, non vt templum sit, sed sancta loca, vn-  
 dique septa, vt aiunt Pōtificij libri, in quibus scriptum est:  
 LOCVM Q. SEDEM Q. TESCVM Q. ALIQVOI.  
 DEO. DEDICAVERIT. VTEL. DEOS. ACCI-  
 PIAT. VOLENS. PROPITIOS Q. Hostius belli  
 Istrici lib. . . . Per gētis alte aetherias, ac tesqua volabis

Templa antiqua Deum --- Quidam explicauere  
 aspera, difficilia aditu. Attius: loca aspera, saxa tesca tuor.  
 Et in Philocteta:

Quis tu es mortalis, qui in Lemni tesca te ad portas loca? Gloſſariū: Tesqua, siue Tesca, *κατακρημνισι, καὶ ῥάχαις, καὶ ἱρμαῖς τῶν*. Verba Tesquorū, seu templorū dedicātorum ex veteri formula traditur a Varrone. TEMPLA TESQVAQ INCITA. SVNTO. QVAAD. EGO. CASTE. LINGVA. NVNCVPAVERO. OLLA. VETER. ARBOR. QVISQVIS. EST. QVAM. ME. SENTIO. DIXISSE. TEMPLVM. TECTVMQ. ESTO. IN. SINISTERVM. OLLA. VETER. ARBOR. QVIDQVID. EST. QVOD. ME. SENTIO. IO. DIXISSE. TEMPLVM. TECTVMQ. ESTO. IN. DEXTERVM. INTER. EA. CONRECIONE. CONSPITIONE. CORTVMIONE. VTEIQ. RECTISVMP. SENSI.

*Thomices*] Verba Lucillij ita legito: indim sci tomices 15 canabinas. Reliqua sunt in Epitoma. Graecum esse ait, *θωνικός* scilicet. Veteres dicebant tumiculas, & tumiclas. Apuleius libro VII. Et ilico me tumicla spartea deligatum tradidit Philebo. Ita legendum, non, ut vulgo, tumida spartea. Nam tumex potius, quam tomex dicebant. 20 Plautus Mercatore:

Quia negotiosi eramus nos nostris negotiis,

Armamentis complicandis, componēdis tumicibus. Male hodie in Plauto, componendis studuimus. Sed de 25 coamplius in editione Plautina. Etiam tumicem pro vibice usurpabāt Gloſſarium: Tumex. *σμουδιξ. αμσπιδης τυπας.*

*Tignum*] Lex XII. TIGNOM. IUNCTOM. AEDIBVS. VINEAEQVE. CONCAPES. NEL SOLVITO. Primae notae Grammatici multa studiose in huius loci interpretationem contulerunt. Sed omnes, quod li- 30 bere dicam, peccarunt priscae Latinitatis nō dicam ignorantia, sed obliuione. Concapes rectum est, ex antiqua scriptura, Concapet. Tignum recte Theophilus *πᾶν ξύλον ἱερᾶσμον*. Et tunc iunctum aedibus, aedificiū ue dicitur. at concapes vineae tantum dicitur, quia habeat caput suum 35 cum capite vineae commissum. Caput vineae est radix ipsa, Virgilio, Columellae. Significat ergo depactum, ac defixum terrae ad vineam sustinendam. Concapes, ut Procapes, de quo supra, a quo capite multi descendunt. Primicapes, praecapes, deincapes, ancapes. Postea dictum,



Primicipes: Praecipes, Plauto, & aliis: Deincipes Apuleio. ancipes Plauto & aliis. Hodie, Princeps, praeceps, demiceps, anceps. Sic formucapes supra, formicipes, forcipes. Quae omnia erant *ισούλαβη*, quia retinebant formam suam: praecipem, ancipem, deincipem. At *περισούλαβη* cum sunt, tum non formam veterem, sed compositionem sequuntur. Sunt enim a simplici CAPVT: praecipitem, ancipitem. Sic Terticapes, quanticapes dicebant. In saccrariis Argeorum; CEROLIENSIS. QUARTICA-  
 10 IOPES. CIRCA. MINERVIO. Item: OPPIVS. MONS. PRELMICAPES. LVCOM. ESQVILINOM. LVCOM. FAGVTALEM. SINISTRA. SVB. MOERV. EST. & caetera. Igitur & hic concapes eleganter eadem forma. Quod si quis non capit, quid ei  
 15 cum XII. Tabulis, ac Romana antiquitate? Sane huic generi hominum ego haec non scribo. Nequis vero mireretur in vetere codice scriptum concapet, pro concapes, hoc est T, pro S: sciat saepius ad hunc modum peccatum esse in eo libro. ut in Topper, viret, pro vires, & in aliis locis.

20 *Tinta*] Malo Tinae. vide primum Coniectaneum.

*Tippulla*] Compilator Glossarum veterum vsus est codice deprauato. Timulus, *ἰσὺδ εἰς, ἰξάπουν ὁτινυχέδον τῷ νότῳ*. Tippullam enim intelligit.

*Titinnire*] veteres editiones Tintinare. & ita Catullus  
 25 in manu scripto: Tintinant aures: gemina teguntur Lumina nocte. & Naeuij versus, quem citat, non aliter habet.

Tantum vbi molle crepitum facient, tintinabunt compedes. dictum apparet ab eo, qui seruis interminabatur vincula, & compedes, si vel minimum strepitum edidissent. Molle crepitum, *ἀρχαῖον* mutatum genus. In Afrā  
 30 nij versu ostiarij impedimenta quae sint, aperiet Ouidius: Ianitor immitis dura religata catena.

*Titullium*] inter ea censendum, quae Graeci Critici vocant *ἰσφθιμικὰ*, Latini veteres effutilla.

35 *Todi*] Mirum est & hic & superius Plautum in Sy... citari cum alibi citet coniunctim cum illo versu: Diobolares schaenicolae, miraculae. quem versum manifesto alij citant ex Cistellaria. quod perperam est pro Clicellaria.

*Togatarum*] Togatarum priuatum argumentum est, quia hominum fastigia quaedam sunt. Iactextata: ū i

blicum. quod togis praetextis remp. administrent. Tabernariorum, quia personis excellentibus etiam humiles mistae, caupones, plagiarii, serui denique & lenones in tabernis hoc esse prodeant, mistum argumentum est. Eleganter haec Festus. & dolendum erat nos eis diutius carere. 5

*Tolerare*] Versus Ennii:

Perio cadere se, quam dictis his toleraret.

*Tolae*] Gloissae: Tolae, tolia, tonsillae, περισθμα. Ab eo Tolarius, περιτομέας.

*Tongere*] Tongere Stilo ait noscere esse: quia Praene-  
stini tongitionem dicant pro notione: ut, Tongitione potius dominari. Ennius: Alij rhetoricam tongent, & vincere volunt. norunt videtur significare.

*Tonsam*] Vide in appendice Coniectaneorum.

*Tonsilla*] Tonsillam ait esse Verrius palum dolatum in acumen, & cuspidem praeferratum, ut existimant quidam, cum figitur in littore, navis religandae causa. Pacuvius in Medo. Accessi ad eam, & tonsillam pegi laeui in littore. Idem in Phinidis: Tacete, & tonsillas littore in laeui edite. 20

*Topper*] Sic in eodem. hoc est, in Nelei carmine, non apud Naeuium. Est autem egregia Gnome: Namque nullum peius macerat humanum, quam de mare saeuum. Vires quoui sunt magnae, topper confringent importunae vndae. Sed vereor ne sit Liu. j Andronici ex veteri Odyssea, non Nelei, aut Naeuij. Ad verbum enim ex Homero ἰδυσσ. 6.

ὃ γὰρ ἐγὼ γὰρ πημὶ κακώτερον ἄλλο θαλάσσης

ἀνδρῶν τε συχλύων, εἰ καὶ μέλα καρήνης εἶν. & non dubium est esse ex Odyssea veteri. verba eiusdem veteris Odysseae: Topper facit homines veris sueris. hoc est, verres sues. ex illo: -- ἥκαν ἀπαντας ἃ σὺς, καὶ λύκος ποίεισσι. ἰδυσσ. κ. verres sues dictum coniunctim, ut rete iaculum, lapidem silicem, & similia. Veris non geminato r, qui erat mos illorum temporum, & facit, pro faxit. ita apud Plautum, & in XII. & pacit in iisdem, pro paxit. Topper facit, vel faxit: ποίεισθαι ἄν. Illa vero: Topper citi ad aedis venimus Circae, simul duonorum portant ad naues milia, alia in iisdem inferuntur: potius sententiam, quam verba Homeri exprimunt: -- ἢ δ' ἄρα κέρλω

ἰξείδω ἰλθόντες ἰλεθόμεν. ἀλλὰ μάλ' ὤκα

ἢ λθ' ἐν τιωτιμῇ. ἅμα δ' ἀμφὶ πολλοὶ φέρον αὐτῇ

ὁτιον καὶ κρέα πολλὰ, καὶ ἄθροπα οἶνον ἰμυθρον. Duonorum

milia dixit etiam ex imitatione Homeri, sed aliis locis, ὁτιον αὐτιμωρία. Quare apparet i. a. vti posuimus, legenda esse verba Liuij. quae neque senarij sunt, neque Liuius versibus Odysseam vertit, sed oratione soluta. tantum abest, vt debeant esse Hexametri, quod tamen videntur sentire doctissimi viri. Nam ante Naeuium nemo adhuc Hexametros Latine scripserat, ne ipse Naeuius quidem.

- 10 *Toxicum*] Toxicū dicitur ceruariū venenū, quo quidā perunguere sagittas solent. Caecilius in Gamo: vt hominem miserum toxico transegerit. Afranius: vxori vin istud toxicum mittere? Caecilius hellenismo vitur, transfigere hominem toxico: τὸν αὐθροπον φαρμάκῳ ἔξανυσαι.

- 15 *Tragula*] κερκίς, βοκίς Graeci.

*Trifax*] Eodem modo Bifax. Glossarium: Bifax, δίκερμος, διπρόσωπος, διπός. ergo compositum a facie.

- Triumphales*] vocabantur Etruscae. Tertullianus: Coronant & publicos ordines laureis publicae causae. Magistratus vero insuper aureis, vt Athenis, & Romae. Praeferuntur etiam illis Etruscae. hoc vocabulum est coronarum quas gemmis, & foliis ex auro quercinis ob Iouē insignes ad deducendas tensas cum palmatis togis sumunt. Haec ille, quae indicant illum ritum ex antiqua triumphantium consuetudine propagatum. Nam palmata est triumphantium. Sed quia Tertullianus ait quercinis foliis fingi: Festus vero lauream antiquitus fuisse, praestat potius intelligere de ea, quae ab eodem Tertulliano describitur: Triumphī laurea foliis struitur. hanc adumbratis  
25  
30 lemniscis. inauratur lamnulis. Vnguentis delibuitur, &c. Non est dubium eam esse, de qua Festus agit.

- Trossuli*] Auctor Glossarij. Trusulus, ὁ ἐν μικρῷ παρῳς. videtur velle quasi Torosulos dictos. quod ego valde amplector. Varro Sef iuiulysse: Nunc emunt trossuli nardo  
35 nitido volgo Attico talento equum.

*Truo*] Compiler Glossarij legit Truuo. Truuo, Tru- uero, ὁ ἐν κέρταλον. Quanquam in manuscripto, & in editio- ne est, Tribuo, Tiuero.

*Tubilustria*] Tubilustria dies, quibus diebus adscriptū, in atrio sutorio agna tubae vt lustrentur, ab eis tub s ap-

pellant. quod genus lustrationis ex Arcadia, Pallante eo transferente, venisse dicunt. Apud Ovidium:

Proxima Volcani lux est. Tubilustria dicunt.

Lustrantur purae, quas facit ille, rubae.

Male hodie Legitur: Proxima Volcani lux est, quam lustria dicunt.

*Tuditantes*] Glossae: Tuditatores, *κακοτόποι*. Aliud est Tudicula, *τορύνν*. Inde Tudiculare. Varro Marcip. Haecine nobis tibi que rudiculasse? hoc est mouere. nam *τορύνν*, *κινεῖται* τῆς *ρῦδας*. Porro verba Ennii ita lege: - haec 10 inter se tota vi tuditantes. Saepe in hoc exemplari Festi a, pro u, & contra u, pro a, scriptū erat. Reliqua integra sunt in Epiroma.

*Tudites*] Infra: Tudites malleos appellāt antiqui a tundendo. quanuis abj e rudibus tudites. inde Ateius Capito 15 ab eis existimat Tuditano cognomen datum, quod caput malleoli simile habuerit.

*Tuor*] Infra: Tuguria a tecto appellantur aedificia rusticorum sordida. Afranius in Virgine: tugurium est turpe. Caccilius in Hypobolimaeo: Habitabat in tugurio 20 sine operculo. quo nomine Valerius in expositione x i i. ait etiam . . . . . ita vocari.

*Tullianū*] Infra: Silani. Glossario siluani. Siluanus, *κερρύς*.

*Tumu* . . .] Tumultus dicitur timor multus. Tumultu milites dicuntur lecti ob subitum timorem. Vnde etiam tumultum dici ait Verrius, quia is nō aliter, quam ab Italicis, & Gallicis hostibus imminet Italiae. itaque nullum alium, quam Gallicum, aut domesticum timebant. Quis negauerit hāc esse ipsam Festi lectionem? quod dico, quia docti viri contra Festi sententiam atque adeo contra veritatem ipsam aliter legunt. vt, si vera est eorum lectio, tumultum alium esse, quam qui timebatur ex Gallis & Italicis, fatendum sit. quod falsum esse, & mediocriter docto palam est. Nullum enim alium tumultum dixere, quam Gallicum, & domesticum, hoc est Italicum: vt aperte Verrius ipse docet. 35

Post *Tumu* . . .] Tumulum Aelius sic definit: Tumulus est mons arenae editus secundum mare fluctibus subleuatus. Vnde similiter & manufactus, & naturalis proprie dici

dici potest.

*Tuscan]* Tuscum vicum coluerūt Tusci. a quibus eum scriptores dictum aiunt: ab eo quod hi Porfena discedente ab obsidione remanserint Romae, locoque his dato  
5 nouis rebus studentes fratres Coeles, & Vibenna reducere Tarquinium Romanū secum maturauerint. M. Varro quod ex Coele Tusco orti sint. Habes omnino quod Festus de Tusco vico scripsit.

10

## V

*Vacerra]* A distortionē saepe vocantur ligna: Vacerra, Varrus. Nam utrunq; a distortionē crurū hominis. Notum quid sint Vaciae. notum item, quid Vari. Luuij  
15 verba egent castigatione: Vecors, & malefice vacerra. Est ex Odyfsea veteri, ex illo,

Μέντωρ ὁ πατρὶς, φρένας ἡλίο. Nam vecors, φρένας ἡλίο. malefice, ὁ πατρὶς.

*Vagularis]* Pipio, Pipilo: Vagio, Vagilo.

20 *Valgos]* μεμνηκὸν ἀμάρτυρα Festi, qui citat ex Scythe liturgo, quod debebat ex Milite. Scythe liturgo legendū esse in Coniectaneis ol. m. docuimus.

*Vallesci]* Hinc Euallēfacere, est eiicere. Varro Prometheo lib. i. i. Reirimenta cibi, quae exierant per posticum,  
25 euallēfecerunt.

*Vapula]* Plauti versus hac animaduersione opus habent:

Heus tu: in Barbaria quod dixisse dicitur

Liberta suae patronae, id ego dico tibi.

Liberta salue. Vapula Papiria.

30 Versus ex Phormione sunt hi:

— non manes?

Vapula. Id tibi quidem iā fiet, nisi resistis verbero.

Latini hoc verbo vtuntur, pro quo Graeci: εἴμωζι καὶ ὡζι μακρόν σι καὶ ὡζι. & similia.

35 *Vastum]* Versus Pacuuij in Teucro ita legi debent:

Quae desiderio alumnum, poenitudine,

Squales, scabresque, inculta vastitudine. Ait illam desiderio, alumnum, poenitudine, & vastitudine squales, ac scabrere.

*Vesticulariam*] Vesticularius est conuicium Graecorum τειχωρύχου.

*Vegrande*] Ex Plauti Clitellaria, non Cistellaria citari hunc versum in Coniectaneis docuimus.

*Vermina*] Vermina recte εἰσφοῦς vertit. Nam quae postea tormina, prius vermina vocabant. inde verminare, tormina pati. Pomponius hernia Pappi:

Decumus mensis est, cum factum est. ita fit. ita semper solet.

Decumo mense demum turgens verminatur, parturit. Sane pulsus, qui medicis σφύσμος μυρμηκιδών dicitur, nulla controuersia, pulsus verminans dici potest. Martialis:

Si tibi morosa prurigine verminat auris.

*Vernifera*] Mensalia auguria multi generis habes apud Plinium libro x x v i i i . cap. i i .

*Vescula*] Glossarium: Vescēs, vescus, ἐλεγρόσπιτος, ἐλεγροδέης.

*Vesipae*] Finalia illa: Hi etiam Vespi-lones, &c. omnia ab inepto mutilatore huc assuta sunt.

*Vesperna*] Vide Donatum.

*Veterina*] Glossae: Veterina bestia, ὑπὸ ζῴον.

*Veternofus*] Varro Eumenidibus: Nam ut arquatis, & veternofis quae lutea non sunt, aequae ut lutea videntur: sic infans sani & furiosus videtur esse infans. Glossae: Veternofus, εθιστικός, ὑδρωπικός. pro Phthisi Apuleius lib. i x: Totumque corium veterno, atque scabiosa macie exasperati. At Virgilius pro lethargo.

*Viator*] Glossae: Viator, ἰδοιπότες, ἀμφιδέεργος, ἀρχιυπηρέτης. Videtur Viatorem pro vici magistro accepisse, cum vocat ἀμφιδέεργον. Eundem postea Viaculum vocat. Viaculus, ὁ δὲ ἐν ἱππιμαχίῃ.

*Vibrissae*] Glossarium: Vibrucæ, βίχαι βιός.

*Vibrissae*] Lege, Vibrissare.

*Vici*] Abundat negatio, Villas non habent. Deinde legendum infra: item magistri pagi, qui creati quotannis fuerint. scriptum erat primū archaicos paci, pro pagi. ex quo factum, pauci. Postea lege: Altero, cum id genus aedificia, quae continentia sunt, viis oppidi, itineribus &c. Tertio: diuersa sunt a superioribus, nam superius aedificia continētia, hic separata intelligit. in fine lege: sicut hi, qui aut in oppidi viis &c.

*Vinalia*] Mirum quam inter se discrepent scriptores de Vtriusque Vinalibus, tum iis, quae 1 x. Kal. Mai, tū alteris, quae x i i i. Kal. Septembris celebrabātur. Quae non afferam, ne molestus sim. Sed hoc tantum dicam, Vinalia 5 mense Aprili esse Veneris, eique hortos dedicatos. quae Veneralia Plutarchus vocat. Vinalia mense Sextili esse Ioui. Tamen vtrunque contra apud scriptores reperies.

*Vindictae*] Lucillij versus inuersus:

10 Nemo hic vindicias, numen, neq; sacra veretur. Au-  
ctor Glossarij accedit ad primam Festi interpretationem. Vindiciae, τὰ ἐν ἀμφισβήτησι περὶ μισθὰ. Lege postea: At Ser. Su'piti'us nomine etiam singulariter formato, vindiciam esse ait rem, qua de re controuersia est. Iam docti viri legem x i i. emendant: tulit rei, siue litis.

15 *Vinulus*] Glossarium: Vinnicus, νινχλῆς. lege, Vinulus.

*Viuium*] Viuidū quidem agnoscimus, sed vereor ne Festus pro Viriatus viuatus legerit. Lucillius libro x x v i:

Vt populus Romanus victus vi, & superatus praeliis  
Saepe est multis: bello vero nunquam, in quo sunt

20 omnia:

Contra flagitium, nescire vinci bello, a barbaro

Viriato Annibale — Idem libro i i:

In viriatum hunc in fauces inuasit: animamque

Elisisse illi. — At quod Nonius ait Viratium signifi-

25 care magnarum virium hominem in verbis Varronis, fallitur. Verba Varronis in Meleagris: Si non malit viraciam uxorem habere Atalātam. Viracia, est ἀνδρεία. Sed & versus Lucillianos coniunximus, & secundum eiusdem poetae testimonium deprauarissimum in Nonio legitur.

30 Iniuriatum, pro, In viriatum. Nolo tamen contra veteres Grammaticos quicquam temere a me pronunciari. Nam quid ni viuatus, vt & Sensatus possit dici?

*Vmbrae*] Non solum in Neprunalibus, sed etiā alijs solennibus celebritatibus, vt in solenni Annae Perannae,

35 Ouidius: Plebs venit, ac virides passim disiecta per herbas

Potat: & accumbit cum pare quisque sua.

Sub Ioue pars durat. pauci tentoria ponunt.

Sunt, quibus e ramis frondea facta casa est.

Pars sibi pro rigidis calamos statuere columnis.

Desuper extensas imposuere togas. Quae factae

sunt e frondibus, Trichilae vocabantur a veteribus, vt alibi notauimus. Et amplius ad Caesarem dicemus, apud quem in omnibus manu scriptis, quotquot extant (extant autem infiniti) codicibus, tum etiam in veteribus editionibus Trichilae non triclina legitur. Quam inepta lectio sit vulgata, ostendemus in iis, quae ad ipsum Caesarem, quem diligentissime cum veteri codice contulimus, annotamus. quia video quibusdā doctis viris cōmentitiā lectionem placuisse. Prīmus enim Beroaldus censuit Thericlea pro Trichilae legendum esse. Postea extiterunt ineptiores illo hac quidem in re, qui Triclina substituerunt. Sed de his suo loco.

Vnciarum Lex mihi omnino incomperta.

Vxoribus ἀγαμία δίκην Atheniensibus. alibi etiam, hoc est Lacedaemone, ὀφθαμία, καὶ γαλαμία, aes poenae nomine a caelibibus primi exegerunt, vt puto, M. Furius Camillus, & M. Pothumius cēsores anno ab V. C. cc c l.



*Errata quaedam, quarum pars bona in quibusdam  
duntaxat exemplaribus reperietur,  
ita corrige.*


Pagina 30, versu 23. ἰσχυασμὸς, 38, 9. vnico 4. Conlocatio, ἴδου 49, 13. ἰσχυασμὸς 55, 22. omina 55, 40. Eruatum 70, 9. τοῖς 84, 13. lactentes 86, 21. Mercidius 109, 37. Obstinatio 131, 13. περὶ μαστ, 131, 23. ἰππικὸς 139, 28. dicuntur, 180, 8. saxo. I. taleolae & sequenti linea immittuntur





# INDEX RERVM IN IOSEPHI SCALIGERI

CASTIGATIONIBVS  
obiter dictarum.

	in V	152, 19	Aduores	9, 27
A. pro V		196, 12	Æ veteras per Al.	9, 28. 10, 13
Aberrigenes		159,	Aedilii	9, 39
9			Aetumina	4, 21
Abut. pro Perut		3, 30	Aenea	10, 39
Abetæae aedes		12, 21	αἱτωρα, αἱτωρις	58, 13
Abiegmina		12, 17	Affaniae	34, 1
Ablegere		ibid.	Afrodite	61, 21
Abnutina oratio		3, 37	αἱμαίνεσθαι	200, 14
Abolla		32, 24	Agaso	43, 10
Accensis		7, 33	αἰχμή	19, 26
αἰκώπος		174, 13	Agelum	11, 36
Acetare, Agitare		190, 11	Ager Romanus	18, 1
Acuarium		4, 17	Agere secundas	165, 22
Acinari		11, 23	αἰγροδῆκον	68, 6
αἰκροβόλισται		160, 38	Agipes	4, 24
αἰκροδύνα		137, 14	Agminum duo genera	45, 29
Acutus ornatricii duplex		43, 4	Agonalia	172, 3
Adasia		30, 16	Agonenses	164, 30
αἰδελφίδες αἰμφιθαλές, ἱπερδαλές		60, 15	αἰγῶρες	66, 34
Adferial		22, 32	αἰγροτόμος	9, 38
Adicis pro Adigis		80, 9	αἰγροαῖος	36, 7
Adiutoria exta		91, 21	αἰγύρται	11, 6
Adnutina oratio		3, 37	αἰγῶνος etymon	12, 15
Adoriosus		7, 14	αἰγίλη	34, 20. 40, 25
Adolari		9, 24	Αἰνός, ἄλλος	85, 16
Adoptarius		6, 23	Allex	13, 13
αἰσινεσθῆναι		54, 32	Allus	64, 36
Adteger		9, 5	αἰμυρός	164, 40
Aduersus lectus		143, 14	αἰ. οὐδῖν	164, 23
			Amasco	14, 32

# INDEX.

ἀμάρτα	171,27	ἀντιπρόσθε	189,23
Ambaetus servus	14,19	ἀντισήκωσις	189,23
Ambaxi	16,11	Anus ad armillum	23,17
ἀμβάσια	32,24	Anus quod veli somnias	162,31
Ambro	17,1	ἀπαρχή γλεύκος	163,39
Ambro, pro dissoluto	41,24	ἀπάτωρις Spiritū filij	104,21
Ambustaneus	32,33	Ape	21,34
Ameceus	17,9	ἀπειλή, minari	13,7
ἀμύνων pro ἀμείνων	85,14	Apello, pro Apollo 4.4. & II	36
Amineae	189,33	Apere, κωλύειν, ἀποσβεῖν	22,37
Amstermini, ἀμφιτέρμωνις	18,	ἀράταια	33
18		ἀφ᾽ ἡλξ	66,31
ἀμφιδρόμα	75,5	ἄφλαστα	21,32
ἀμφιζῖτου	164,21,40	Arinae	33-33,40
ἀμφιδάριχτις	198,27	Arinartij	34,6
Amusii 56, 16. Amusiini ibid.		ἀπογάλακτος	56,25
Amtruare	151,12	ἀπολείπειν	12,20
ἀνάθημα	53,3	Apollo regius temp. Romanis i-	
ἀνέκτιστον	125,35	gnotus	20,39
Ἀνατύσσει	3,36	ἀποτρόπαιος θεός	26,15
ἀνασάσσει	75,17	ἀπομνησκόν	3,38
Anaxare	27,17	Arut pro Arud	100,30
Ancrae	20,21	Aquarij, aquarioli	28,4
Ancapes	192,40	Aquilices	22,4
Anculate	18,33	Aquiminale	78,36
Anculi dei, Anculae deae	18 31	Aquipedium	4,25
ἀνδράγαθος	73,9	Atabes unde dicantur	55,36
ἀνδραχθής	23,15	ἀρβύλλον	174,29
Angustina, ἄλγυστα,	19,19	Arbina, aruina	22,14
Angustus	46,31	Arbitrari aliquem adigere	5,40
Animas, ansmans	112,10	Arcedere	22,31
Anias	18,27	Arcedo, Aruenio	105,31
Animecius,	17,12	Arcece	105,25
Anna Petaina	119,30	ἀρχαῖον	37,6
ἀνθεός	66,34	ἀρχιυπερίτης	198,27
Annos, annotis	17,24	Architectores, pro Architecto-	
Annotinus	17,24	nes	182,10
Anseres gingriant	63,18	ἀρχοντικὴ ἡμέρα	71,6
ἀνταρμής	19,30	Arctre	22,30
ἀντιπρόθε	109,25	Arcina	22,19
ἀντιάνειρα	199,27		

# INDEX.

<i>Arculum</i>	66,35	<i>Aves praepetes</i>	130,15	<i>oscines</i>	
<i>Aretalogus</i>	13,8	<i>ibid.</i>	20		
<i>Arges</i>	22,33	<i>Augere sacrificium vino, aram</i>			
<i>ἀργεῖα</i>	4,21	<i>verbeni</i>	9,3		
<i>Aricina Diana</i>	79,22	<i>Augures publici</i>	142,15		
<i>Arilator</i>	43,26	<i>Augures abstinebant vocibus</i>			
<i>Arilator</i>	22,40	<i>male nominatis</i>	13,34		
<i>ἀρεὰ θεοδιδότα</i>	52,31	<i>Aula, Aular</i>	35,29		
<i>ἀρροφὸς ἡ τῶν</i>	150,39	<i>Aumarium</i>	35,2		
<i>ἀρροφῶτος</i>	115,20	<i>αὔρι</i>	26,8		
<i>Artena</i>	24,11	<i>Auruncare, &amp; auerruncare</i>	26		
<i>Artisum</i>	66,24	<i>13.</i>			
<i>Atrias</i>	14,25	<i>Auruncus</i>	26,15		
<i>Arnales fratres</i>	18,3	<i>Aurunci Italiae populi, unde</i>			
<i>Armenire</i>	22,30	<i>dicti</i>	26,16		
<i>Arulator</i>	23,10	<i>Auspiciantibus mos erat in soli-</i>			
<i>ponum in Armū legere</i>	13,14	<i>da sella sedere</i>	177,24		
<i>ἀσκλητῆς</i>	44,21	<i>Auspicium caducum</i>	34,13		
<i>ἀσκλητῆς</i>	60,24	<i>Auspicium iuge</i>	70,23		
<i>ἀσκλητῆς, lora</i>	74,34	<i>Auspicium peremue</i>	119,28		
<i>Affer</i>	24,21	<i>Axare</i>	27,16		
<i>Asis diuifio</i>	29,4	<i>Axilites</i>	27,5		
<i>Graeci aliā rationē sequuntur</i>		<i>Ἀξίον ἰεργάων</i>	4,16		
<i>quā Latini in eius distri-</i>		<i>Axites</i>	27,35		
<i>butione</i>	29,19	<i>Axur</i>	20,32		
<i>ἀσκλητῆς</i>	76,32				
<i>ἀσκλητῆς</i>	24,27				
<i>ἀσκλητῆς</i>	197,18				
<i>ἀσκλητῆς</i>	66,34				
<i>ἀσκλητῆς, Adur</i>	6,25				
<i>Attanabo</i>	24,22				
<i>Attegiū vinum</i>	9,13				
<i>ἀτῆς</i>	70,6				
<i>Attigere</i>	9,6				
<i>Attingeo, veteres</i>	24,38				
<i>AV pro O, &amp; contra</i>	26,33				
<i>Auctus</i>	20,18				
<i>Auctumnus</i>	26,34				
<i>Audstauti</i>	25,11				
<i>Aues incendiariae</i>	32,38				

B

<b>B</b> pro V	176,12
<i>Ba</i>	33,23,26
<i>Bacatio</i>	28,2
<i>Baccarium</i>	27,40
<i>Bacti</i>	30,34
<i>Bati</i>	28,18
<i>Barbaros Italos vocabāt Grae-</i>	
<i>ci</i>	79,17
<i>Barbatus</i>	93,30
<i>Bargenna</i>	23,6
<i>βαρύνει</i>	68,31
<i>βαρύνει</i>	64,25
<i>Bibilles</i>	30,30
<i>Bicerras</i>	30,30

# INDEX.

<i>Bifax</i>	195,16	<i>Calabra</i>	50,37
<i>Binominis</i>	30,26	<i>Calator</i>	51,20
<i>Bianus</i>	170,23	<i>καλαμὶς</i>	4,30
<i>Bisfaenus</i>	30,27	<i>Calbes, Calbae</i>	35,13
<i>Bellaria Liberi</i>	28 28	<i>καλάρ</i>	35,11
<i>Besuncia</i>	29,33	<i>καλκώματα</i>	4,21
<i>Besextans, Besquadrans ibid.</i>		<i>Calpar</i>	164 10
<i>Besere</i>	30,33	<i>καλπη</i>	35,29
<i>Brax</i>	30,35	<i>καλυπτήρις</i>	156,9
<i>Bolæ</i>	195,15	<i>Camilla</i>	35,39
<i>Βόλλα</i>	32,24	<i>Camissia</i> 186 17. <i>Cama</i> ibid 18	
<i>Βομβύξ</i>	30,24	<i>Candys</i> 181,27 <i>Cādes</i> , ibid. 21	
<i>Bones πετατοφύλα</i>	51 35	<i>Cauere, secunda breui</i>	39,12
<i>Bones ante oues nominare in multa discenda religio erat</i>		<i>καίνοβοι Graeci quid vocent</i>	
116,17		181,8	
<i>Bouis, boueris</i>	24,17	<i>καίδηλον</i>	42,23
<i>βόλιμος</i>	32,15	<i>Cantwira</i>	52,9
<i>βυπίνες, βύπαγε</i>	32,16	<i>Canucere, pre Cecinere</i>	161,19
<i>βρυτίσις, &amp; βρίτη</i>	31,27	<i>Capes,</i>	133,40
<i>Brutates</i>	30,25	<i>Capr etymon,</i>	37,9
<i>Bu</i> 33,22. <i>Buae ibid.</i>		<i>Capital</i>	188 34
<i>Bua infantium vox</i>	56,22	<i>Capitalis locus, &amp; lucus</i>	37,1
<i>Bubo</i>	32,39	<i>Capitum</i>	71,14
<i>Bucanen</i>	32,9	<i>καπεχί</i>	185,25
<i>Bucinaiores</i>	10 37	<i>Caput vineae</i>	192,36
<i>Bulsum</i>	32,13	<i>καπίτ</i>	37,10
<i>Bustum, quid</i>	33 16	<i>Carcet, qui in carcere est</i>	30,39
		<i>Carcetis etymon</i>	36,13
		<i>Carcura</i>	92,9
		<i>καρπός</i>	150,11
		<i>Caruceum</i>	34,17
		<i>καρύκεον</i>	34,18
		<i>καρύκεμα</i>	64,20
		<i>Casabundus</i>	38,2
		<i>in Castro Ceretis</i>	88 19
		<i>καταχόρια</i>	68 32
		<i>Catambo</i>	38,17
		<i>καταπύγε</i>	183,26
		<i>Cataprotalam Latini</i>	<i>vincinū</i>
		<i>vocant</i>	158,29
		<i>κατα-</i>	

## C

C & G, cognatae literae

20,24

C in G 185,15, 190,9

C pro G 80,9

C pro X, 194,34

Caballarius 25,17

Caetius orator iracundiss. 165,

16

Caena pura 119,13

Casfars etymon 34 35

# INDEX

καταρυνία	158, 22	χειρὶς αἰ	31, 35
καθάρματα	53, 3	χέρνιβον	78, 35
καθάρματα	137, 5	χειρὶς βαλίστρας	58, 1
καθάρματα	151, 32	χειρὶς πίπτα	76, 38
Catastrof	32, 21	χειρὶς τοῦ	81, 5
κατωμαπκόν	3, 39	χειρὶς τοῦ	162, 5
Catulester	32, 20	χαράς φιλος, χαράς φιλία	55, 8
Caudeae	38, 36	Chitamaxim	22, 24
Cauere Iurifconsultorum	39, 8	χατὼν ἀρράφης	150, 39
Cauiat	38, 38	χοῖρος διαχαιτῶς	54, 5
Cauillandum pro Cauendum		χερσὶν	48, 34
39, 23		χερσὶν πλινθοῖς, χερσὶν βωλοῖς	41, 12
Cauillatio	39, 26	χερσὶν κατὰ	53, 15
Cauita	39, 28	χερσὶν κατὰ	4, 21
Cauneas, Caue ne eas	26, 14	Cicer pro omni misili	108, 35
καὶ σὺν νικητῶν	33, 14	Cillere	115, 6
Cecumia	41, 19	κηρυκεῖς	34, 18
κατελάς taeniās vocantur Lati-		Cis, citis	41, 37
ni	189, 9	Cisti roma, vestibus inferebāt-	
καλιεὺς	127, 28	tur ad odorem εὐοσπιδendum	
κίλλης	25, 16	42, 2	
καλοχυτὶς πλινθ	30, 4	Clauicium	10, 32
κηρύκες	195, 15	Claudeo, veteres	24, 38
κηρύκελις	34, 21. 40, 20	κλῆτωρ	35, 8
κηρύκεως	41, 2	κλῆτὺς	42, 25
Cercopitheci	40, 20	Cindere	42, 19
Ceres panis	73, 22	Cluna	40, 22
Cerimonia, vnde	34, 32	Clunar	42, 27
Cernuare 44, 16.		Clutemestra	49, 31
ibid. 25		Cnafo	4, 28
Cernuatores,	176, 10	κνίπων	149, 11
Cernis 34, 29. Cernis mannis ib.		κὺχλακα	43, 15
χάλασις	35, 5	Coassare, pro coaxare,	24, 18
χάλας τύπος	196, 7	Cocionatura, Cociatrina	43,
χαλινὸν, labra	114, 34	27	
χαρμὰς δικαστῆς	118, 30	Cohibuli	46, 33
χαρμὰς ἱφῆς	72, 13	καίλας	34, 20
χαρμὰς ἱφῆς	ibid. 14	Coine pro Coniunx	43, 19
χαρμὰς ἱφῆς	68, 23	Collins	164, 30
χαρμὰς ἱφῆς	37, 16	Columbatia	95, 38

# INDEX.

Comitium, pro Coitium	182, 37	ibid. 30. Cofigerare	ibid. 32
Commentaculum	34, 12	Cothones	38, 34
Comœdiæ Togatæ	132, 24	Coxium, & antiquæ Cofigm	
Cõpilare verbiũ militare	45, 72	51, 30	
Comuro	182, 37	Coxus 38, 21. Coxigare, ibid.	
Concapes	192, 32	25	
Concertones, Concertæ	41, 4	κῶπτε	68, 16
Conci, pro Conpræpos.	67, 28	Creduo	5, 9
Conci, pro præpositione CON.		Crepitum molle	193, 30
in concipilare	46, 12	Crimes Seni	171, 6
Concatij parietes	69, 23	κρεμμύς λίπυρον	189, 22
Conclium	46, 20	Cruz masc. gen	83, 12
Confluges	46, 27	Cuctus pro Cunctus	43, 18
Confrages	46, 25	Culleus	44, 30
Congerrones	31, 32	Curcilla	32, 16
Coniugatio secunda & tertia		Cunctio, Cuctio	23, 2
veterib. eadem	39, 17	Cupedinus	50, 12
Coniuoli	48, 5	Cupedinis forum	50, 16
Conlocare mortuum	47, 5	Curia duorum generiũ	105, 4
Conquinisco	44, 10	Curia nouæ	104, 25
Conrumo	7, 31	Curialis vernula	51, 8
Conspere	8, 31	Curiones	51, 15
Consualibus iumenta cessare so		Cusus	48, 37
lita	161, 8	κῶσις τας	44, 25
Coprei,	170, 17	κωλίχην	49, 34
κῶπλια: Scurras vocari	170, 8		
Cops. 113, 26 Coops ibid.			
Coquus nundinalis,	107, 25		
κῶεξ	156, 8		
Cornices in tutela Iunonis	48,		
21.			
Cornu & tubæ diuersus Ro-			
mæ & in castris vsus	10, 24		
Cornus, hic Cornu, hoc	174, 3		
Corona Naualis	95, 17		
Coronæ donaticæ	54, 13		
Corytores	176, 14		
κῶρεζα	150, 6		
κῶρμις τας, & κῶρμις τας	4, 38		
Cosulres 51, 25. Cossum litare,			

## D

D. T. nota	171, 3 & 176, 21
δαῖσις	73, 9
δαῖσις	52, 5
Damium	52, 13
Dapalis, δῶν	83, 1
δαρσμός	16, 28
Decumatum	54, 31
Degumare	52, 33
Degrumari	64, 9
Demcapes	192, 40
Denticulum aciatium	14, 17
Depunire	53, 10
Des, pro Bes	29, 2, 11
Desinare	

# INDEX.

<i>Definare, Definator</i>	53,17	E	
<i>Definatur</i>	53,19	E	pro O, veteres 4.4 & II,15
<i>Desipere, actine</i>	8,32	E	Latini iurantes praepo-
<i>Destertere</i>	52,29	nunt	85,4
<i>Deunx</i>	29,10	Ecastor	85,4
<i>Deus feminino gen.</i>	140,16	Ecere	85,4
<i>Dextans</i>	29,10	ἐκδοκος	44,4
<i>Δευτέρωτος</i>	128,10	ἐκδότης	75,28
<i>Dia dearum</i>	179,5	ἐκπιπίζει	57,23
<i>δίαμα</i>	34,27	ἐκχλοσκέλει	102,15
<i>Dialis flamen in leges iurare</i>	70,39	ἐκχέει	68,34
<i>non poterat</i>	70,39	ἐκχέει	55,39
<i>Diana Nemorensis</i>	79,21	ἐκχέει	68,32
<i>Dianae ceruamactabatur</i>	41,6	Eiano	85,4
<i>Dianium</i>	52,21	Elicatores	54,38
<i>Dicebo</i>	53,27	Eliminium	128,6
<i>Dicem, pro Dicam</i>	53,23	Elinguatio	55,2
<i>Dicnorat</i>	53,33	ἐκχέει	76,14
<i>Diequarte, Diequarto</i>	107,21	ἐκχέει	7,30
<i>Disariam</i>	89,29	Empleuron	77,30
<i>Dij Geniales</i>	62,21	ἐκχέει	68,36
<i>Dij consentes,</i>	47,48	Endo,ei	55,11
<i>δύμαγος</i>	147,34	Ember picus	55,13
<i>δύμαγος</i>	34,33	ἐκχέει	30,12
<i>δύμαγος</i>	163,40	ἐκχέει	105,19
<i>δύμαγος</i>	30,30	Enormis	183,36
<i>δύμαγος</i>	29,17	ἐκχέει	162,10
<i>Dirimat</i>	158,22	Enulum	10,40
<i>Dolon</i>	174,9	ἐκχέει	6,1
<i>δολιδε</i>	185,1	ἐκχέει	128,5
<i>Dodrans</i>	29,11	ἐκχέει	52,30
<i>Dolium</i>	66,24	ἐκχέει	1,56
<i>Dorium pro diuortium</i>	26,19	ἐκχέει	4,9
<i>δελφικός</i>	170,7	ἐκχέει	131,14
<i>Dubienus, Dubius</i>	54,18	ἐκχέει	34,16
<i>Ductarie agere</i>	99,38	ἐκχέει	131,23
<i>Duellus</i>	29,3	ἐκχέει	185,6
<i>Duicensus</i>	66,32	ἐκχέει	85,37
<i>Duonius</i>	29,3	ἐκχέει	85,4
		ἐκχέει	185,6

# INDEX.

<i>Equus solitarius</i>	25,14	<i>Fertores</i>	59,25
<i>Equinos pro Echinos</i>	94,13	<i>Festra, quid</i>	59,31
<i>Equirine</i>	85,4	<i>Fibra</i>	60,27
<i>Equus october</i>	39,2	<i>Ficus ruminalis</i>	161,28
<i>Erisundae</i>	55,32	<i>Ficus ruminalu</i>	96,17. <i>Sacra</i>
<i>Ereb</i>	55,35	97,16	
<i>ἱπῶς</i>	55,35	<i>Fidulstus</i>	46,30
<i>ἱπὸ μὲ. ἰ</i>	55,37	<i>Fili jure R. matris esse non di</i>	
<i>ἱπύουα</i>	56,20	<i>cuntur</i>	104,7
<i>ἱπύουα</i>	158,23	<i>Fistula</i>	43,7
<i>ἱπὸ γόμυκος</i>	181,29	<i>Flacus</i>	26,4
<i>ἱπύουα παχ</i>	178,11	<i>Flagitare</i>	110,33
<i>Eructum vinum</i>	55,40	<i>Flagitium, pro infamia</i>	110,2
<i>ἐρχάα</i>	180,24	<i>Flamen nudo capite in publi-</i>	
<i>Euallesacere</i>	197,23	<i>cum non prodibat</i>	21,21
<i>Eugium</i>	56,13	<i>Flaminis etymon</i>	21,7
<i>Exbuae</i>	56,22	<i>Flaminica venenato operitur</i>	
<i>Exsilatum</i>	54,33	67,5	
<i>ἐξαιείωντε</i>	55,8	<i>Flaxtabula</i>	46,27
<i>ἔξωπος</i>	57,19	<i>Fiocri</i>	147,25
<i>ἐξάσσε</i>	75,28	<i>Florales ludi</i>	109,6
<i>ἐξαιίκοι Graeci</i>	76,9	<i>Florus, a ἴ</i>	62,17
<i>Exta atrocita</i>	24,31	<i>Foenei homines</i>	122,26
<i>Extarium, Extraneum</i>	148,27	<i>Folia, pro nugis</i>	34,4
<i>Exuberes</i>	56,24	<i>Folium, φύλλος</i>	85,16
<i>ἐύσπυ</i>	49,37	<i>Potium capita sacra</i>	78,6
<b>F</b>		<i>Forclū</i>	
<b>F</b> & R, cognatae	46,26	<i>Foretj</i>	104,35
<i>Facit pro faxii</i>	194,34	<i>Formaster</i>	110,10
<i>Facul</i>	119,39	<i>Formida</i>	60,31
<i>Fulentum, φαλας</i>	57,38	<i>Formucapes</i>	60,34. & 193,3
<i>Falces lumariae</i>	74,31	<i>Forum cupedis</i>	50,16
<i>Falco</i>	37,10	<i>Formula euocandi populum ad</i>	
<i>Familia pro gente</i>	99,20.103,29	<i>funera</i>	68,12
<i>Fascinoe</i>	4,8.59,26	<i>Formula repudj</i>	48,6
<i>Fastidium</i>	50,7	<i>Formula pronocationis</i>	47,24
<i>Fastidiosus</i>	ibid.	<i>Foruli</i>	104,35
<i>Fausijas Dea</i>	59,18	<i>Fraterculare</i>	179,1
		<i>Fraudem fransus</i>	61,1
		<i>Fraxia</i>	



# INDEX.

Fraxtabula	46 26	τοῦ	62.36
Fruti ex ἀφειδίτη	61.20	γλήμα	63.39
Frutis	ibid.26	γλήμας ἀπ' ἀρχῆς	163.39
Frutilla	61.20	Glis, glisii	63.19
Fulgura adtestata	9 16	Glocidatus	63.23
Fulmen peremptale	13 33	γλασσε	73.17
Fulmina Bruta	32.8	γλασσοποιία	55.2
Fulmine occiso iusta non fie-		Gluttus	68.39
bant	111.18	γνώμων	64.5
Fusus, quid	33 15	Gorgo	48.17
Funera indistincta	68.12	Gracia maior	76.5
Furcilla	32.13	Gruina	64 5
Fures Romani Lauernam pre-		γρὺς, γρὺς	92 4
cabuntur, 72, 19. Graci vero		γῦλον	185.22
περὶ ἀδίκων	ibid.24.	γυφοπλασία	125.39
Futare	152 22		
Futo	62.3		

## H

G		Hallus	13 14
G & C. cognata litera 20.		Halopanta	64.29
24 49.3		Hasta donatice	54.15
G. pro C.	52.5	Herbilis	61.34
G. quibusdam vocibus ab N.		Herctus ciuis	55.28
incipientibus praponitur 63.		Hercules ἡρωεὺς	85.40
26		Hesta	33 32
Galbes	35 13	Hippitare	65.24
Galearii militum,	35.25	Hitta	65 16
γαλατῶν	19.2	Hittus	65.18
γάλας	63.24	Hittio	ibid.
γαμψόωνυχα	37.15	Hottia maxima	184.12
Gausapa	67.37	Hypsicrates	26.6

## I

Gelus hic. Gelus hoc	174 3	I pro A,	101.4
Genus, hic. Genum, hoc	174 2	I pro E,	81.61.121.3.125.9
γαφρίζειν	37.23	Ianus Quirini	112.32
γαράδωρος	53.13	ιχθύς	65.19
γαρίζειν	64 16	Iecnor	182 32
Gerones	31.32	ιερὸν νόσος	178.34
γέρρα	177.11	ἡλεκτροτεῖς	177.35
Gerra	33 33	ἡλυσ	19.16
Gerulus apud veteres, ὁ πρῶτος			

# INDEX.

Alum, Hillum	65.21	Inamenta Consualibus cessare	
Imbricator	66.16	solita	161.8
ἰμπεραλδύιον	58.17	Iuppiter, Δευμαστικὸν	145.4
ἰμίου	29.26	Iusurandum definitur	80.11
ἰμίδιος	68.16	Iuramentum qui exegerat, &	
Impete, Impeteius	66.30	ipse Sacramentum adigebatur	47.28
Ina in charta	56.38	Iusurandum aliquem adigere	
Inbicium vocare	23.37		
Incendiaria aues	32.38	§ 40	
Inci pro In	67.26	Iusso, iussero	107.24
Inci pro propositioe IN in In		ἰνυξ veneri dicata	61.20
citigere	46.13		
Incopriare	170.10		
Indere	3.15	L .I. nota	121.6
Inebra aues	55.23	L duplex Latini in Li mu	
Inertitudo	68.28	sant	85.16
Infas, pro infans	112.10	Laberna	72.10
Ingraminat	109.23	Lataster	110.10
Inicere	4.15	Lama	71.24
Inicere, inigere	190.11	Lamina, & lamna	11.4
Integer	9.7	Lana	189.1
Inusum, pro Inusitatum	116.9	λαμπυεῖς	41.18
Irquis	65.25	Lapis manatis	78.12
Irus unde dictus	16.4	Latinorum veterum περὶ ἀργύρια	
Iobulare	70.16	in reddendis Græcorum per	
Iouentas	71.8	bis	100.25
Iouis, Ioueris	24.17	Lauatrina	85.1
ἰππῶν	50.37	Lauconte	14.2
Ipsibices	69.36	Laudicea	14.4
Ipsulles	184.15	Laudiceni per locum qui di-	
ἰκτιοειδὲς I	74.36	cantur	14.5
ἰπυρὴ ἰπυρὴ, ἰπυρ	56.2	Lautumia	14.3
Isantus, pro pirata	41.23	Lectus aduersus	143.14
Iso, Issa	147.4	Lectus genialis	63.1
Isse pro Ipse, quidam pronun-		Legitima oratio	27.28
ciantur	69.35	λεπτοζάμωνες oues	30.17
Isso, iuero	107.24	Lex in parricidas	44.33
Itare ad Comitium	145.35	Leges obscuræ	115.13
ἰτρεῖ	180.12	λεβηγεῖται	47.13
Itinet	182.32	λεβηγεῖται	4.13
		Libra-	

# INDEX.

<i>Librale &amp; Librile</i>	78.34	μαντιόβου	77.34
<i>Ligula</i>	73.18	Manphul	77.23
λημ	63.39	Manicula	80.2
λιμίζηρος	58.7	Maniculatia	ibid.3
<i>Linter</i>	96.2	Manterium, manutetium	80.
<i>Lire</i>	33.32	39	
λησε	73.8	Manumissio	141.3
λιδινος λδον	102.32	Mars Silvanus	82.9
ληρα	29.27	Masculinum pro femin.	140.
<i>Literas non geminabant vete-</i>	14		
<i>res</i>	4.5	Materiatio	3.23
<i>Lixabundi ferui</i>	14.21	Matrimen	60.13
<i>Locellatis feruus</i>	14.15	Matulata	24.14
<i>Locus capitalis</i>	36.34	μυλιστης	37.27
<i>Lori</i>	147.25	ME Latini iurantes prapo-	
λοισα	73.23	nunt	85.4
λωποδυται λωποδυτης	64.1	Mecastor	85.4
<i>Loquelatis feruus</i>	16.4	Medica	42.5
λορι	19.3	Mediotumus	84.39
<i>Lucellaris feruus</i>	14.16	Mediusfidus	85.4
<i>Lucini</i>	109.29	Medix	185.3
<i>Lucius</i>	74.14	Mehercule	85.4
<i>Lucunculus</i>	ibid.20	Meliom	85.13
<i>Lucus capitalis</i>	37.1	Mellere, melere, à μέλλω	
<i>Ludius</i>	165.10	136.7	
<i>Lupercalia</i>	59.22	Mens Zana	111.36
<i>Lupus fem.gen.</i>	11.28	Menior, αμίνω	85.16
<i>Lustro, pro quo vulgo lurco</i>	12.	Mensa migrare inauspicatum	
36		87.19	
λύκω	75.18	Mercedimus	86.21
		Merces pollucere	127.3
		Mercurius Maleuolus	76.25
		Mesancylum	85.6
		μεταβόλος	43.26
		Metaplasticos	87.2
		μετάπλοισ	43.27
		μετασας	30.15
		Metatores, qui	129.10
		Metaxa	158.28
		Minas, minax	13.2

## M

<b>M</b> achina, mola apud ve-	
teres,	59.5
<i>Machinale pondus</i>	ibi.
μαδίζω	46.5
<i>Madulsa</i>	75.22
<i>Mafon</i>	86.32
<i>Maleficus</i>	197.17
μαλίζω	100.9



# INDEX.

<i>Pilatum aginen</i>	45, 27	παρίθμα	194, 8
ῥπε	36, 5	<i>Paricida esto</i>	117, 9
ἰπλοκαθαρμοὺς, ἰπλοκαθαροῖα		<i>Parricidae in culleum immittē</i>	
23, 28		<i>bantur</i>	44, 32
ἰπποκρίτης	115, 29	<i>Paricidi quaestores</i>	117, 7-144,
<i>Oppilago</i>	32, 16	38	
ἰπποσυμβολή	38, 18	παρασκαυή	119, 15
<i>Opseum,</i>	115, 30	<i>Parietes conctatisq̃</i>	69, 23
<i>Optima maxima lege</i>	113, 22	<i>Parilia</i>	142, 40
ὀπλες τεκτονικῇ	64, 7	<i>Parra</i>	139, 1
ὀρεῖα	28, 21	<i>Partes secundas tractare</i>	165
<i>Oratio legitima</i>	27, 28	24	
<i>Ortius thesaurus</i>	59, 15	παταίνας tutelae navium vocāt	
ὄρκοι ἰπτάλιν	6, 1	<i>Phoenices</i>	56, 9
<i>Orcae, labiae</i>	114, 33	<i>Patrare</i>	120, 18
ὀρεῖα χαλκοῖ in rerum natura non		<i>Patrimen</i>	60, 13
esse	25, 33	<i>Pauorij</i>	164, 31
ὀρεσκαῖος	34, 21	<i>Pedancus Curnli opponitur</i>	
<i>Ornatix</i>	4, 36	114, 21	
<i>Ornatricum acus duplex</i>	43, 4	<i>Pedarium, Pedaneum</i>	148,
ὄρεας	37, 12	27	
ὀρεσκαῖος χιτῶν	150, 40	<i>Pedidofus</i>	118, 34
<i>Oscines aues</i>	130, 20	<i>Penni bubulus</i>	119, 11
<i>Ostifraga</i>	166, 39	<i>Peranna</i>	119, 30
ὀρεσκαῖος κολέγε	26, 13	πρισμαφά	154, 32
ὀρεσκαῖος	4, 25	πρισμαφάρος	122, 16
ὀρεσκαῖος	29, 20	<i>Peremptiale fulmen</i>	13, 33
		<i>Peremptalia fulgura</i>	9, 17
		<i>Pertusum, pro Periesum</i>	81, 8
		<i>Pesum, pro Pensum</i>	80, 40
		παταρσις	44, 25
		πίτυρος	121, 20
		πίτυρος	121, 37
		<i>Petriones</i>	180, 27
		φίλατις	122, 35
		φίλοιτις ἀρπία	65, 6
		φίλοιτις	60, 26
		φίλοιτις	198, 24
		φίλοιτις	66, 2
		<i>Pignus, Pigneris</i>	6, 28

## P

<i>P. P. notae</i>	162, 18
<i>Palanto</i>	116, 30
<i>Palatium, prius Palantium</i>	57,
39	
<i>Patilia</i>	143, 5
πάλλαξ	32, 20
<i>Pallorij</i>	164, 31
<i>Palmata toga</i>	122, 16
<i>Panuellum</i>	116, 35
<i>Parasus Apollinis</i>	165, 13
παράδουα	127, 39

INDEX.

Pilati ibidem	33	Praefiscini	137,32
παιτις	122,35	Praefiscine, Praefiscino	107,22
Pilumnoe	4,7	Praemetsuum	130,14.163,39
Pilumnoe	59,27	Praenestinatorum linguam irri-	
Pilumnus & Picumnus infan-		debant Romani	189,24
tium Dei	143,27	Praepetes aues	55,23
Pinacotheca	188,33	Praepetere	130,16
Pinaria tribus	127,10	Praefest,	13,13
πινειν	116,36	Praestus, praestulus & praesto-	
Pipilo	197,19	lus	131,20
Pipulo poscere	111,1	Praetexta toga	122,16
παρακρην	76,40	παρακρην	31,35
Plaga pro rete	101,39	παρακρην	28,19
Planipes Mmo opponitur	114,	παραξιδικαι fures precabantur	
21		72,24	
πλατυναι	113,28	Pri, pro Prae	30,21
Plaustrum	171,27	Primicapex	192,40
Plaustrum percussio	123,30	Pristis, πρις	28,10
Plautus	26,4	Prinoes pro Priui	133,15
πλευροβίος	194,9	P.RO. notae multis modis cor-	
πλιδος	41,13	ruptae	17,32
πλιδος	119,3	Procapes	192,38
πρόδινος	76,39	προχίμαλον	41,14
πρόδινος	156,19	προχίμαλον, προχίμασις	131,
Poeni Tyrriorum coloni	185,5	13	
Poenice pro Punice	19,1	προκομή	64,25
Pomerium	137,19	Prodicere diem	152,2
Poplos	4,7.59,27	Prodinunt	64,40
Populus, pro plebe	160,26	Prodisa res, & Prodicta	134,
ποροβίος	37,26	21,142,21	
ποροβίος	28,3	Proebtrum	182,29
πρόδοικος	72,9	προδιν	133,4
Porta Naualis	95,30	Prologium	57,11
Porta salutaris	165,27	προλόγιον	130,13
Porta scelerata	168,27	προπαροκινωσής	129,11
Poscere pipulo	111,1	προπτωτή	182,15
Posterime	161,16	Propudia	137,6
Praecapes	192,40	προσάββαλον	119,14
Praecire	129,14	προσκαρτερών, προσλιπαρής	131,
Praeferre diem	152,1	23	

## INDEX.

<i>ἀποστατήρος διος</i>	131,19	<i>πυρραῖα</i>	33,14
<i>ἀροτῆλεος ἡμέτερον</i>	129,24	<i>Pyræ, quid</i>	33,16
<i>περὶ διος νεκροῦ</i>	128,15		
<i>ἀποτίθαι</i>	47,6		
<i>περὶ διος</i>	ibid. 12		
<i>Protumia</i>	138,6		
<i>Proverbum male Eras. inter-</i>			
<i>pretatur</i>	123,36		
<b>PROVERBIA,</b>			
<i>Anus ad armillum</i>	23,17		
<i>Anus quod volt somnasat</i>	162,		
31			
<i>ἐν εἰς ἀφ' ἑνός</i>	33,34		
<i>in Beneficij immemores</i>	100,		
15			
<i>Deprandi Leonis obdas oras</i>			
114,30 & λίοντα ξυρῇ ibid.			
37			
<i>Obtuso ore</i>	123,12		
<i>Sabini quod volunt somniant</i>			
162,17			
<i>Sardi venales</i>	167,2		
<i>Sutrinum quasi eunt,</i>	188,7		
<i>Versus proverbialis</i>	187,33		
<i>Prouocationis formula</i>	47,24		
<i>πρόκλησις</i>	164,30		
<i>Psalterin</i>	77,26		
<i>P. Scipio reprehensus</i>	151,15		
<i>ψάλλω</i>	190,1		
<i>πιάσμα</i>	33,2		
<i>πιτυρίζειν</i>	102,25		
<i>Publici augures</i>	142,15		
<i>Pulchralia</i>	28,22		
<i>Pulsus verminatus</i>	198,12		
<i>Pultus</i>	5,27		
<i>Pumilio</i>	93,33		
<i>Pupa, pupula</i>	32,10		
<i>Purpurea toga</i>	122,16		
<i>Puteal</i>	97,32		
<i>πυγμαλίων</i>	93-33. πύγματις		
		<i>R . C. F. mosae</i>	145,38
		<i>Quadrans</i>	29,2
		<i>Quartata verba</i>	43
		<i>Quincages</i>	193,8
		<i>Quirinales</i>	164,33
		<i>Quisquilie</i>	147,25
		<i>Quotumus</i>	84,39
		<b>R</b>	
		<i>R . vnicum pro RR gemino</i>	
		194,33	
		<i>R pro D</i>	22,30
		<i>R pro S</i>	144,35
		<i>Rapicula</i>	147,34
		<i>εἰς ἁπλοῦς δὲ τριπλῶν</i>	4,18
		<i>Rapsod</i>	77,27
		<i>Rastrare</i>	162,6
		<i>Ratiuss quadrans</i>	148,30
		<i>Recipro Re</i>	67,27
		<i>Reci, pro praepositione RE in</i>	
		<i>Reciproci, Reciperate</i>	
		46,12	
		<i>Recipiunt</i>	150,14
		<i>Recondit</i>	150,34
		<i>Reglescit</i>	152,29
		<i>Resolutoria sacra</i>	56,29
		<i>ἱερὸς θεῖος</i>	198,31
		<i>Rabitere</i>	154,30
		<i>Rogus, quid</i>	33,15
		<i>ῥογὴ ἐν ὕμνῳ</i>	65,17
		<i>Rostrare</i>	162,6
		<i>Rotabulum</i>	162,10
		<i>Rudus</i>	120,26
		<i>Rumare</i>	7,27
		<i>Rumiso</i>	7,25

INDEX.

<i>Ruffus</i>	161,34	σκληρῶς	29,1
<i>Ruffinare</i>	162,5	Scipio Caesar appellatus	34,
<i>Rustica vinalia</i>	161,3	35	
<i>ρυμαλίστι</i>	136,18	σκληρῶς	30,13
<b>S</b>			
<i>Spro R</i>	63,21, 163,38. 169,	Scriba Nualis	95,34
29		Scrutillus	179,3
<i>Spro R. in Cisiones</i>	91,23	Scara	180,23
<i>Sinferta</i>	175,17	Scurrula	170,10
<i>S. Senatus, sententia Senatus</i>		SE, pro sine	139,8
132,19		SE, pro sine	182,30. & SED
<i>SS pro χ</i>	24,18	Secius	172,19
<i>SS. ἀρχαῖως pro χ</i>	51,31	Secere	170,20
<i>Sabini quod volunt somnians</i>		Secundarius,	165,26
162,22		Secundas agere	165,22
<i>Sacerdos Vestalis iurare nō co</i>		SED, pro sine,	170,25
<i>giur</i>	70,39	SE FRVDE	163,19
<i>Sacoma</i>	56,13	Sequestere,	53,11
<i>Sacta consentia</i>	47,18	Semis	29,8
<i>Sacta Resolutoria</i>	56,29	Semonia Dea	186,39
<i>Sacrificium pecunia fit</i>	118,18	Septemtriones	171,23
<i>Sactum &amp; Sacrificium diffe-</i>		Sepulchrum	33,17
<i>runt</i>	86,5	Set pro sed	95,15
<i>Sade &amp; Sin, in Tau</i>	167,20	Sextans	29,10
<i>Salio, ἀλλομεν</i>	85,16	Sicila	174,29
<i>Salmacidus</i>	164,39	Siciliae etymon	174,32
<i>Sanga</i>	166,40	σῆκωμα	56,14
<i>Sar</i>	167,16	Siculus, pro stulto	88,35
<i>Sarraca</i>	178,38	Sidera, pro anni tempestatibus	
<i>Sarta tecta</i>	167,23	131,16	
<i>Scaeuolae etymon</i>	168,21	Singularor	25,16
<i>Scama</i>	56,14	Silicesium	169,29
<i>Scalae Graecae</i>	67,10	Siluanus	82, 8. tres siluanos
<i>σκαλμοι; ἰδοὺ ἢ καὶ τὸ δισμοῖον</i>		omnia possessio habet	ibid.
182,16		σικαλίαν	93,34
<i>σκαῖον μονόξυλον</i>	96,9	σιμὸς	176,7
<i>Scapi</i>	164,18	Siparum	186,12
<i>Scatus non pollucebatur</i>	126,	σμίλα	174,29
13		σμοῖον	192,26
		Socienus	



# INDEX.

σὺριξ	43,6	Sucula	174,4
Socienus	5,8	Sueplena Telluri sacrificaba-	
Soliar	178,7	tur	124,36
Solitaris equus	25,14	Summis	182,36
Somnans quod voluit Sabini		Suonesaurilia	18,4
162,22		Suparius	174,9
σὺλλε per iocum qui dicantur	14,7	Suppata volorum	186,11
Sor	167,14	Sutire	185,24
σὺτῆρ-foem.g.	25,8	Sutremis	3,18
Sparam	179,19	Suttempis	3,19
Spectile	180,12	Sus confeta	46,23
σπυγμὸς μωρικῶν	198,11	Syomorus	163,2
Spoli... salmacida,	165,2	σὺνικα	46,16
σπῖος	61,6	σωταγῆ	46,18
Sprinturnix	33,2		
σπυγμὸς σπυγμῶν	164,17	<b>T</b> pro D	95,15,100,30
Sponsor, foem.g.	25,13	T pro S	163,17
Spruty filius	104,23	Ta 33,23.	Tata ibid.29
Spruto patre nati	104,5	Tacitus	119,17
Sprutum, & eius eizmon	104	Talla	189,20
Diagnate	94,15	ταμῆον	35,1
τάλκας	17,20	ταμῶχος	11,3
ταρμα	75,16	Tateuini & παρὰ γῆν sup-	
Stipa	181,4	plicia produciunt	143,9
τόμαμα	4,17	ταυράσιοι, ταυραγάπαι	122
Strenae	172,13	26	
τεῖχος	198,5	ταυτοπάθεια	189,23
Styrus	182,16	Tempestiva virgo, ἀεγία παρ-	
Styx	182,21	θῆς	160,3
Stultorum ferias	147,17	Templum	88,4
Stuprum, a Stupeo	182,29	Templorum dedicandorum for-	
Subdiga	165,26	mula	192,4
Subcitare	4,15	Tempus, temperis	6,29
Subolest	6,15	Teritata verba	43,40
Subrumus	7,28	Tetiscapes	193,8
Subberes	56,26	Tistes classici	42,14
Subucula	185,39	Tesum, pro Tensum	8,40
Subserere	98,19	τημβομήν	52,30
Succidanda	172,24	Tin D.	6,26

# INDEX.

<i>Thalli</i>	164.17	<i>Tu</i>	33.23.27
<i>θηλαία</i>	73.26	<i>Tubae &amp; cornu diuersus Ro-</i>	
<i>θηλασσία</i>	18.26	<i>mae &amp; in castris vsus</i>	10.
<i>θηλαστικός</i>	53.40		24
<i>θηλαστικός ἐν τῷ ποταμῷ</i>	130.11	<i>Tudicula, Tudiculare</i>	196.8
<i>θηλαστικός unde dicatur</i>	26.9	<i>Tumex</i>	192.20
<i>θηλαστικός. ἵκνυται καὶ λαγύνη</i>	58	<i>Tumuli definitio</i>	196.37
33. & <i>Thesaurus Lat.</i>		<i>Tumultus</i>	196.24. Gallinus,
<i>θηλαστικός</i>	192.16	<i>domesticus</i>	ibid.35
<i>θηλαστικός</i>	13.26	<i>Tur, pro Sor</i>	167.19
<i>Tibiatim</i>	89.22	<i>Turnebus immerito a quodam</i>	
<i>τιβιατικῶς</i>	74.20	<i>reprehensus,</i>	15.21
<i>Tisula</i>	79.13	<i>Tutela in nane</i>	56.8
<i>Tinae</i>	164.4		V
<i>τίναξις</i>	191.20		
<i>Tintinnare</i>	193.24	<i>V pro O</i>	156.34
<i>Titia</i>	33.29	<i>V, veteres, pro VN.</i>	43.
<i>Togatae</i>	132.22	17	
<i>τογοφόροι</i>	198.2	<i>Varrones</i>	180.27
<i>τόμος</i>	65.31	<i>Vegere, pro Vegetare</i>	87.13
<i>Tongitio</i>	194.11	<i>Velatus</i>	7.33
<i>τογίτιον</i>	196.8	<i>Velitatio</i>	9.20
<i>Tosfariam</i>	89.29	<i>Velitia</i>	104.37
<i>Tracta serici, seu fili</i>	158.32	<i>Veneficos impune occidere li-</i>	
<i>τρακταί</i>	11.19	<i>cebat</i>	144.22
<i>τρακταί</i>	11.22	<i>Venenato Flaminica operitur</i>	
<i>Tragoediae Praetextatae</i>	132.	67.5	
24		<i>Venus Fruti</i>	61.7
<i>Tribuni pleb. praetexta nō ute-</i>		<i>Veneris etymon</i>	21.5
<i>bantur</i>	132.1	<i>Verbalia quorum terminatio</i>	
<i>Tribus trigintaquinque</i>	127.8	<i>masculina, foem.g.</i>	25.1
<i>Tribus praerogatiuae</i>	130.34	<i>Vermisans pulsus</i>	198.12
<i>τριπύριος</i>	198.31	<i>Vesces, Vescus</i>	198.16
<i>Trichilae</i>	200.1	<i>Vestalis sacerdos iurare non co-</i>	
<i>Triens</i>	29.8	<i>giunt</i>	70.39
<i>Trisfariam</i>	89.29	<i>Vestis pura</i>	140.140
<i>τριζή</i>	28.16	<i>Veteres literas non geminabāt</i>	
<i>Truare</i>	19.9	<i>Truare ibid.</i>	125.10
<i>Truio, Truero</i>	195.36	<i>Vetibus secunda &amp; tertia</i>	
<i>Trusulus</i>	195.32	<i>conuig. eadem</i>	39.17
			Via

# INDEX.

<i>Via salaria</i>	164,25	X	
<i>Viaculus</i>	198,29		
<i>Vibrare neutra significatiōe</i>		X	ἄλογον 53,3 ἐνυλοπίδῃ 102,1
122,2			
<i>Vibryssare</i>	198,32	Y	
<i>Vibrucæ,</i>	198,31		
<i>Vicanus</i>	132,16	Y	in a mutatum 46,21 ὕψος 185,1
<i>Victima maxima</i>	84,18		
<i>Vicus Tuscus</i>	197,2		ὕδωρ πικρὸν 198,24
<i>Vinalia rustica</i>	161,3		ὕδωρ καπνὸς 54,39
<i>Vindicit pro vindicet</i>	125,9		ὕμνησις 65,17
<i>Vinibnae</i>	33,23.56,23		ὕπνιστος 52,30
<i>Viracia</i>	199,27		ὕποβολουε 88,40
<i>Virae</i>	147,1		ὕποκαίλιον 180,13
<i>Virginis Fortuna</i>	41,31		ὕπορνησις 68,10
<i>Virginensis Dea</i>	41,30		ὕπομνησις 56,26
<i>Viriatus</i>	199,17		ὕπορνησις 167,24
<i>Vixit, de mortuo</i>	3,27		ὕπερ 198,20
<i>Vl, vlus</i>	41,37		ὕποπτις 41,20
<i>Vlramarini nummi</i>	118,4		ὕπερ πικρὸς 128,10
<i>Volturinus color</i>	10,19	Z	
<i>Vstrina</i>	33,6.17		
<i>Vxor pro vnxor</i>	25,5		Ζῆτις, Dapalis 83,1

## SCRIPTORVM QVI IN IOSEPHI SCALIGERI

C A S T I G A T I O N I B V S  
continentur, nomina.

<b>A</b>	cro	130,3.109,3.142,27.156,21
	<i>Ælius Iurific.</i>	86,8
	<i>Æschylus</i>	25,9.158,11
	<i>Afranius</i>	23,40.88,29.148,8.167,35.173,30.179,10.184,33.186,5.195,12.196,19.
	<i>emendatur</i>	74,21.135,32.156,12
	<i>Alexis</i>	46,22
	<i>Apuleius</i>	18,27.23,20.34,1.4,36.14,44.2,74.26,90.26,93.11,128,28.167,1.164,18.198,24.
	<i>emendatur</i>	192,18

<i>Aristophanes</i>	71.33.121.13
<i>Arnobius</i>	41.32.85.37.125.40.165.11
<i>corrigitur</i>	63.29.119.16
<i>Arianus</i>	81.16
<i>Artemidorus</i>	30.6.38.1.111.25.128.27.189.11
<i>Asconius</i>	45.22.132.38.143.8
<i>Asellio Sempronius</i>	45.37
<i>Athenaeus</i>	68.7.86.35
<i>Attius</i>	47.35.51.32.62.15.65.5.70.14.70.33.148.9.150.32
179.13.191.39	
<i>Augustinus</i>	61.9.91.12
<i>Ansonius</i>	6.34.38.5.49.31.61.29.72.33.100.1.114.22.27.115.
20.117.32.130.29.39.169.30.172.38.173.40.178.32	
<i>corrigitur</i>	26.26.69.28.74.6
<i>Caecilius</i>	52.38.195.1.156.20
<i>emendatus</i>	79.24.147.22
<i>Iul. Caesaris versus restituti</i>	136.28
<i>Caesar emend.</i>	100.2
<i>Calpurnius</i>	86.26
<i>Caius</i>	140.23
<i>Cassius Emina apud Ser.</i>	37.30.49.27
<i>apud Plinium</i>	126.19
<i>Cato</i>	86.28.106.39.110.29.14.37.156.36.162.11.163.23
<i>emend.</i>	89.15.89.32.134.31.161.38.179.21
<i>Catullus</i>	13.30.136.24
<i>emendatus</i>	12.37.40.27.186.23.193.24
<i>Cedrenus</i>	61.38
<i>Censorinus</i>	62.32
<i>Cicero</i>	70.22.96.11.101.31.117.10.119.33.122.27.141.15.142.
19.176.27.178.14.180.5	
<i>emendatus</i>	133.18.165.5
<i>Cincius</i>	176.3
<i>Cinna</i>	19.20
<i>Dio</i>	47.14.170.8.175.35
<i>Dionysius</i>	21.29.97.25.98.25.158.39.159.26.163.8.15
<i>error</i>	97.36.102.36
<i>Donatus apud Seruium</i>	55.29
<i>Ennius</i>	11.34.21.33.34.25.37.18.20.44.5.45.39.48.20.57.
40.65.2.66.14.85.7.98.31.99.30.112.10.144.32.153.23.157.	
35.179.12.181.26.182.40.186.31.194.6.12	

emen-

## CITANTVR INDEX

<i>emendatus</i>	87, 8. 110, 17. 121, 38. 145, 3. 147, 6. 154, 30. 167, 31. 171, 30. 179, 6
<i>Epistetus</i>	81. 16
<i>Euripides</i>	62, 18. 68, 23
<i>Eustathius</i>	5. 18
<i>Festus Verrium non recte reprehendit</i>	191. 18
<i>Fulgenius</i>	78. 37
<i>A. Gannius</i>	6. 30
<i>A. Gellius</i>	55, 5. 66, 27. 39. 93. 3. 106, 11. 137, 38. 141, 27
<i>emendatus</i>	67, 10. 113, 21. 141, 3. 171, 12
<i>Laberium reprehendit</i>	43. 29
<i>Glossarij error</i>	127. 23
<i>M. Antonius Gniphio</i>	59. 35
<i>Ant. Goueani error</i>	51. 10
<i>Grammatici Graeci</i>	12, 14. 47. 9. 72, 26. 75, 4
<i>Melchior Guillaudius Plinij locum male concepit</i>	57. 3
<i>Hejychius</i>	22, 17. 25, 34. 33. 37. 63. 14. 66, 8. 76, 33. 189, 35
<i>emend.</i>	94. 17
<i>Hyeronimus</i>	71, 21
<i>Homerus</i>	5. 16. 16. 4. 35, 11. 43. 33. 47. 10. 95, 14. 34. 100, 23. 101, 17. 1. 3. 22. 106, 2. 107. 35. 12, 7. 126, 6. 134, 5. 138, 14. 140, 18. 146. 37. 194. 26, 31. 39. 197. 17
<i>Horatius</i>	13. 4. 16. 23. 24. 34. 25. 37. 48. 30. 72, 22. 109, 1. 110, 15. 127, 38. 132, 21. 136, 5. 165, 24
<i>Hostius</i>	45, 35
<i>Incerti</i>	44. 19. 45, 4. 49, 35. 58. 24
<i>Iuuenalis</i>	16, 20. 34. 26. 52. 15. 94. 26. 115, 27
<i>Laberius</i>	43. 22. 63, 5. 80. 14
<i>Laenius</i>	151. 34
<i>Linus Andronicus</i>	5, 14. 13. 40. 18, 33. 46, 28. 48, 27. 69. 16. 100, 21. 126, 4. 134, 14. 170. 21. 194. 30
<i>emendatus</i>	101. 23. 103. 16. 112, 5. 121, 40. 197. 14
<i>Linus And. oratione soluta Odysseam scripsit</i>	195, 5
<i>T. Linus</i>	19, 32. 36. 58. 35. 71, 2. 73, 27. 118, 14. 119, 5. 122, 2. 130. 31
<i>emendatus</i>	61, 2. 34. 22, 28
<i>Lucanus</i>	35. 31. 50. 32. 58, 19
<i>Lucilius</i>	4. 24. 29. 16. 17. 23, 18. 41, 4. 44. 26. 46. 8. 48. 2. 56, 3. 63, 2. 64. 8. 65, 37. 68, 27. 101. 25, 1. 4. 35. 115. 22. 146, 34. 150, 7. 174. 36. 177, 12. 179, 6. 187. 33. 89, 21. 90, 2. 5
<i>emendatus</i>	77, 29. 118, 39. 123, 7. 146, 21. 151, 4. 151. 69, 35.

182,35,38.192.15.199.8,17	
<i>Lutarius Grammaticus</i>	62,4
<i>Macrobius</i>	120 39 54,24. emend. 59,35
<i>Martialis</i>	25 22 34 25 67,38. 72,37. 94,25. 121,12. 122,25. 125,36. 171,8. 178,3. 198,12
emendatus	4,30
<i>Martianus Capella</i>	3,36
<i>Matius</i>	111,4
<i>Menander</i>	85,8
<i>Naeuius</i>	7,25. 41,40. 59,15. 106,24. 107,4. 147,5. 28,166,37 182,25 185,26. 193,26
emendatus	119,9. 138,6
<i>Nelei carmen</i>	194,22
<i>Nigidius</i>	60,26. 161,26
<i>Nonius</i>	65,5 emendatur 4,12. 6,6. 24,30. 78,25. 106,13. 115,34. 135,33. 151,21. 199,29
<i>Nousus</i>	71,18 53,27. 102,27
<i>Ovidius</i>	16,24. 25,2. 35,37. 36,36. 39,9. 30,41,6. 47,1. 57,29. 65,40. 82,34. 83,3. 103,34. 146,1. 162,40. 168,33. 193,31. 199,35.
emendatus	60,8. 196,2
<i>Pacuvius</i>	62,18 72,8. 156,33 179,11. 180,7. 194,17,19.
emendatus	79 28. 101,37. 120,8. 151,5. 156,15. 167,35
<i>Pandecta Florent.</i>	78,36
<i>Paulinus</i>	171,19
<i>Persius</i>	17,17. 30,4. 47,7 68,40. 175,27
<i>Petronius</i>	14,2. 22,24. 49,40
<i>Plato</i>	71,36
<i>Plautus</i>	4 16. 7,23. 9,20. 12,21. 27,33 31,36. 36,10. 39,28. 43,1. 45,1. 10,61. 4,62. 37,64 32,72. 21,8. 27,34 107,25. 110,28. 111,1. 116,4. 117,28. 117,31. 118,37 123,12 134,17. 135,6. 146,33. 147,27. 161,11. 14,168,25 182,34 184,387,36. 188,11. 190,18. 193,35
emendatus loci	8,20. 49,25 53,36. 54,36. 90,5. 94,11. 99,38. 202,20. 120,22. 134,20 176,19 178,39. 192,21. 197,26
<i>Plinius</i>	24,3 34,34 87,22. 89 11 96,37 97,40. 101,35. 111,26. 118,9. 137,27. 150,36. 162,19. 182,3
emendatus	56,39. 104,37. 152,8. 178,15
<i>Plinius minor</i>	13,29. 14,4 113,10
<i>Plutarchus</i>	16,13. 58,32. 73,40. 145,29. 149,35
emendatus	

## CITANTVR INDEX.

<i>emendatus</i>	104,20
<i>Pomponius Atellanarius</i>	44,12.181,38.198,7
<i>Prisciani error</i>	6,38
<i>Probus</i>	16,20
<i>Propertius</i>	39,5.74,3.87,12.143,13
<i>Quadrigenarius</i>	28,10
<i>Sallustius</i>	77,13.161,19.173,32
<i>emend.</i>	109,35
<i>Santra</i>	62,28
<i>Scaurus</i>	45,33
<i>Seneca</i>	165,15
<i>emendatus</i>	17,34.81,29
<i>Serenus</i>	110,21
<i>Seruy ἀμείβεται</i>	36,34
<i>emendatur</i>	88,10
<i>Simonides</i>	48,33
<i>Simplicius</i>	66,7
<i>Sisenna</i>	173,35
<i>Solinus</i>	61,7
<i>Strabo</i>	16,30.18,10.32,1.70,8.77,8.16,15,12.
<i>corrigitur</i>	49,1
<i>Succius</i>	176,31
<i>Suetonius</i>	154,1.170,11
<i>Suidas</i>	75,12
<i>Sulpitius</i>	92,20
<i>Telepho</i>	180,19
<i>Terentius</i>	51,7.87,11.120,17.197,30
<i>Q. Terent. Scaurus</i>	189,29
<i>Terullianus</i>	3,31,8,32.12.26,20,14.27,28,34,37.43.12.49, 9.54,12.55,3.60,20.66,2.73,35.74,39.84.20.89,25.102, 18.136,19.172,12.175,20,30.178.12.180,25.181,1,7.184, 19.195,18
<i>emendatus</i>	74,24.90,20,31.181,14.186,13
<i>Theognis</i>	15,12
<i>Tibullus</i>	96,6
<i>corrigitur</i>	39,11
<i>Titinius</i>	64,37.137,30.152,25.184,31
<i>emend.</i>	89,20.110,8.115,38
<i>Tubero</i>	52,37
<i>Turnebi error</i>	4,34.38,37.76,20.94,21.123,38.149,38.176,20

# SCRIPTORVM QVI

<i>Turpilius</i>	26, 20 69. 4. 107. 8
<i>Valerius Max.</i>	84, 29.
<i>Varro</i>	21, 40 22, 9. 41. 27 43 33. 44. 17. 45. 28. 47. 32. 50. 5.
	56. 18. 57 12 57. 26 59 22 63 6. 70. 4 73. 1. 74 15 18. 75. 25.
	78 15. 89 39 90. 12 103. 3. 105. 3. 1. 2. 40. 114 1. 121. 26 123.
	16. 26 37 27 19. 131 6. 142. 19 143 29 41 31 147 38 168.
	20. 178 8 180. 30. 188 34. 189. 2. 192. 4 195 34 197 23 198
	21 199 25
<i>Varro d. Lat. serm. emend.</i>	148 16. 155. 19
<i>Varronis inconstantia</i>	16 35
<i>Virgilius</i>	8, 8. 28, 11. 38, 33. 43, 21. 49 33. 86. 3. 115 7. 122. 9
<i>Verij supinas</i>	172, 25
<i>Vitruvius</i>	3 23 114. 10
<i>emendatus</i>	19 40. 32, 21. 56, 13. 190, 12. 26
<i>Vlpianus</i>	94. 30

## LEGVM ET MONVMENTO- rum quorundam Index.

<i>Carmen Saliare</i>	4, 7. 51. 22
<i>Fordus Latinum</i>	94. 1
<i>Inscriptio nummi argentei Panse</i>	20 35. L. Lucretij, 171 41
<i>Inscriptio vetus</i>	5, 1. 7. 39 8, 8. 33. 10. 35. 16. 73. 34. 82. 19. 138. 10
<i>Lex Censoria</i>	135. 1. 167. 25
<i>Lex xij. TAB.</i>	5, 11. 60, 36. 102, 3. 111, 13. 166. 18. 92. 27
<i>Lex Flammica</i>	21 13 22, 34
<i>Lex Numae</i>	11, 31. 42, 10. 126, 11. 149. 17 148, 1
<i>emendata</i>	112, 21. 183. 2
<i>Lex Regia</i>	4, 1
<i>Lex Romuli, &amp;c.</i>	125. 3
<i>Lex scripta in sacris Deae Ope consue</i>	185. 9
<i>Lex Vestaliu capiundae</i>	113, 15
<i>Lex vetustissima</i>	134, 36. 140, 21. 163, 12. 168, 3. 170, 27. 191, 28
<i>Monumenta</i>	3 28
<i>Oraculum</i>	48, 39
<i>Plebiscitum</i>	138, 20
<i>Papirianum</i>	163. 26
<i>Pontificij libri</i>	19 34
<i>Praetoris edictum</i>	70, 39

FINIS.



IN  
SEXTI POMPEI FESTI  
DE VERBORVM SI-  
GNIFICATIONE  
LIB. XX.

ANNOTATIONES.

M. D. LXXIV.





DE

## M. VERRII FLACCI, ET

SEX. POMPEI FESTI LIBRIS.



Ex POMPEIUS Festus his viginti  
libris, quos de verborum significatione,  
sive priscorum verborum cum exem-  
plis inscripsit: libros Verrii Flacci e-  
iusdem argumenti in breuiorem for-

Ex Pauli  
epist. ad  
Caroli.

mam redegit. Abstulit enim verba nimis antiqua, in-  
termortua iam, & sepulta, ut ipse Verrius dicebat;  
quaeque nullius erant usus, & auctoritatis. apertius  
quoque & breuius de eisdem verbis tradidit minori  
volumine librorum prisca verba referendo; exempla  
etiam in aliis libris reperta recensuit. Saepius autem  
Verrii errores notauit: & cur id faceret, non minus  
docte semper reddidit rationem. Accidit vero huic li-  
bro, ut multis modis ab antiquitate laederetur. Nam  
neq; quis hic Festus fuerit, neq; quo tempore haec scri-  
pserit, potuimus inuenire. Vix etiam voluminis huius  
aliqua mentio reperitur in Charisii, & Macrobii uno,  
atq; altero libro. Cumq; liber ipse totus extaret Caro-  
li Regis tempore; Paulus, nescio quis, operae pretium fu-  
re ratus est, si epitomen quandam efficeret eorum, quae  
ipsi magis placuerunt. Is liber indoctis viris adeo pla-  
cuit, ut pro Festo in omnibus bibliothecis substitueretur.  
Vnus adhuc liber extabat totius eladis superstes;  
sed qualis victis commilitonibus & occisione occisis,  
miles truncis naribus, altero oculo effosso, mutilo alte-  
ro brachio, cruribus fractis repit alicunde. Eius libri

Ex Festo  
verbo  
Profanum.

Ex Cha-  
ris. li. ii.  
& Ma-  
crobi lib.  
iii. Satu.  
Ex Pio  
in annot.  
post. ca.  
xvi.

Ex Pio in annot. post. ca. xvi. Ex Politia. cent. i. cap. lxxiii. Ex Pet. Vict. lib. xvii. cap. ij. Var. lect. & li. xviii. ca. vii. & alibi.

*aduēcti ut ferunt ex Illyrico, habuit aliquas pagellas Pomponius Laetus, ut Pius, ut Politianus scripserunt; maiorem libri partem Manilius Rallus. Ab his Angelus Politianus librum accepit, agnouit, & exscripsit, & ex eo in centuria versum Catulli emendare temptavit. Ab eodem Politiani exemplo Petrus Victorius aliquot locis in variis lectionibus vulgares Festi libros emendare doctissime, ut solet, coepit. perueniunt ipsae reliquiae libelli ad Aldum Manutium, qui conatus est cum Pauli epitome eas coniungere, & unum corpus ex duplicibus membris conficere. Sed tam multa omissa sunt, tam multa aliter edita; ut alios emendatores res desiderarit. Simili ratione ex utroque libro confectus alter liber extat apud Achillem Maseum Bernardini Cardinalis fratrem, qui Aldino locupletior est. Ita tres eiusdem libri editiones, omnes autem imperfectae extiterunt. Vetus ille liber Festi dimidiatus, cuius ante M. litteram nihil extat; ab ea vero littera ad finem vix dimidium est, quod superest, eius, quod antea fuerat. Alter liber est Pauli epitome, quae quam negligenter facta sit, ex collatione verborum Festi, & Pauli; quod hac editione ostendimus, vel indoctissimus quisque agnoscere potest. Tertius est ex utroque confectus, quales sunt Aldi, Masei, & noster. Sed nos hoc amplius fecimus, quod illi neglexerunt; ut lectores admoneremus, quae Festi, quaeque Pauli essent. Omnia quoque fragmenta Festi describi curauimus; ne quid desiderari posset, in quibus interpretandis quam operam posuerimus, ex his, quae in commentariis adscripsimus, iudicare lector possit. Habuimus autem hoc monumentum antiquitatis, ex locupletissima bibliotheca amplissimi*

plissimi viri Rainutii Farnesii Cardinalis, cui propter singularem bonarum litterarum amorem, ingeniumque praecclarum, atque in utraque lingua maximos progressus, & non vulgarem eruditionem, a Michaele Siluio Cardinali ex testamento relictum est. In hac editione mutatus est verborum ordo Verrii, Festi, & Pauli: ut lector facilius, quid de quaque re scriptum sit, reperiatur. Nam veteres nescio quo modo primam litteram indicasse contenti, omnia verba ab eadem inchoata in unum locum conferebant. nostri melius omnibus syllabis ordinem adhibuerunt litterarum. ita facile verba reperies; quae tamen si obiter dicta sint, praesto erit quaerenti index obiter dictorum. Diuisio librorum Festi omissa est, propterea quod ea, quam Aldus confecit, ut singulae litterae libros singulos contineant, Festi non est. nam in his pagellis, quas habuimus liber XVIII. & liber XIX. in medio verborum, quae ab R, & S, inchoantur, incipiunt. Initio vero O litterae liber XVI. & initio Q. lib. XVII. incipiunt, ut ex quibusdam litterarum vestigiis agnoscere potuimus. Verba, quorum initium est P. littera, credimus in duos libros fuisse diuisa. Vltimum librum ante finem T litterae inchoasse arbitramur. Ita ante O. litteram libri XIII. ab ea littera ad extremum libri septem. Sed & Macrobius libro III. refert, Festum scripsisse lib. XIII. de verborum significationibus, Mos est institutum patrium, & c. Haec quia nimis incerta sunt, & minus utilia, praetermisimus. Sed quia ad manus nostras non peruenerunt omnia Festi fragmenta; notam addidimus iis, quae Festi esse arbitrabamur, ad ea vero, quae scimus eius esse, cognomen eius adscripsimus. Reperies

tur hoc in M: O. P. T. U. litteris. Ea ex Aldi, & Masei libris sumpsimus. in quibus poterit hæc editio ab iis, qui eas pagellas habent, emendatior fieri.

Et quoniam Verrius Flaccus primus huius operis auctor fuit: hæc cumque eius opera extant, quæque de eo ab aliis re-ferantur, in iis colloca-  
vimus.



*Olives*] Oli, pro olli, & olli pro illi: oloes autem illoes est, & pro illis accipitur Graeca terminatione. vide Loebesum, & ollic.

*Acer*] Paulus libenter vitur his verbis, solebat, incendebantur, reponeretur: ne videatur cum Festo in religione consentire.

*Acus*] Ex vno tantum libro haec sumpta sunt. mihi valde suspecta: & quae referuntur, non reperi lib. III. Varronis, sed haec in cubilibus, cum parturient, acus substernendum. & postea: Condunt in sui fures, aut acus. Et libro primo: ita sit, ut quod leuissimum est in eo, atque appellatur acus, euannatur foras extra aream. Et postea: l'arietes, & solum opere testorio marmoratu loricandi, si minus ex argilla mixto aere e frumento, & amurca. Haec fortasse sunt, quae Paulus, siue quis alius referre voluit. Vide Aceratum, & obacerare.

*Addubium Danubium.*] DANUVIUS in denariis Traiani subscribitur fluuiio nobilissimo, qui iter quoque dicitur. Ideo Dubium malim hoc loco quam Danubiū legere, licet plures libri Danubium habeant. posset etiam ita accipi, ut duo verba separata sint, ad, & dubanum, & significet ad Danuuium.

*Adlecti*] Totus hic locus de Senatoribus nimis praecisus est a Paulo. Sunt enim senatores patres, senatores patricij generis, & patriciorum auctores. sunt senatores conscripti a L. Iunio Bruto ex primoribus equestri ordine, ut Liuius scribit, adlecti Hi igitur adlecti dicebantur, quod propter inopiam Senatorij ordinis ex e quibus adsumpti sunt. Idem factum est post pugnam Cannensem adlectis a Dictatore M. Fabio Buteone iis, qui magistratum obtinuissent, neque in senarum lecti essent, item qui spolia domi, aut ciuicā habuissent. Idem Festus verbo Qui patres, alios auctores secutus, a P. Valerio eos conscriptos refert Dionysius vtriusque consulis consilium fuisse ait, & Bruti, & Publicolae. Tacitus cum Liuius consentit, praeterquam quod eos minorum gentium appellat, quod Liuius

centum Senatoribus a Prisco rege adiectis tribuit. Vide etiam Festum verbo Conscripti.

*Adorare* ] Vide Nec coniunctionem.

*Adferere* ] Vide Sertorem.

*Adulari* ] Locus suspectus. Nonius canum esse proprium affirmat, unde *Noni* *canis* *egre* fortasse origo nominis tracta est, quod canes accedendo, & adludendo cauda mota blandiantur.

*Aeditimus, aedis intimus* ] Inepte dictum est. melius Ser. Sulpicius, ut Cicero in Topicis refert, in finitimo, legitimo, aeditimo, non plus inesse timum, quam in meditullio tullum, sed productionem esse verbi vult. Hic, ut Varro ait lib. x. de re rust. & lib. i. de lingua Latina, apud Gellium lib. x. i. cap. x. postea aedituus appellatus est, non ab aedibus tuendis, ut Varro, Festus, & alij existimant: sed quia aeditumus prius diceretur, & una littera elisa sit. Sic testamentum non a mente ducitur, sed productio verbi est, ut in vestimento, & pavimento. Gell. lib. v. i. cap. x. i. x. Vide Charis. lib. x.

*Aedituus* ] Videndus Varro in libris de lingua Latina, & Paulus, & Iustinianus sub titulo de tutelis & ea; quae antea scripsi.

*Aestimata poena* ] Haec multa est, ut Gellius notat lib. x. i. ca. i. & Festus verbo multam, & ouibus, & peculatus.

*Agasiones* ] Minandi verbo pro agendo, vel ducendo vitur Paulus, nam Festi usum ignoramus; sic paulo post Agere, ante se pellere, id est minare: & verbo inigere vitur in eadem significatione vetus interpres sacrorum librorum: & una littera mutata Itali omnes menare dicunt.

*Agonium* ] Agonium, id est ludum, locus mendosus. Varro praeter dies Agoniales, quos dictos esse ait ab agone, quod per eos rex sacrorum in regia arietem inmolet: Agonia appellata esse ait etiam Liberalia in libris Saliorum Agonensium. Ouid. lib. x. Fastorum, cur Agonia dicantur, plures reddit causas, quarum ultima haec est:

Fas etiam, fieri solitis aetate priorum

Nomina de ludis Graeca tulisse diem.

Et prius antiquus dicebat Agonia sermo;

Veraque iudicio est ultima causa meo,

Si ludicrum pro ludo legeremus minus laboraremus.

*Alicia* ]

*Minare*



*Alica* ] Vide incerta Verrij Flacci.

*Ali rei* ] Plaut. in Milite: Qui nisi adulterio studiosus, nulli aliae rei est improbus. fortasse ex hoc loco Festi scribendum est, ali rei.

*Altes* ] De Sanquali, & immusculo, vel immustulo suis locis videto. & Plin. lib. x. cap. v i i.

*Allex* ] Hallus inferiori loco idem appellatur. mirandumque est Festum, & in hoc, & in aliis varie scribere; vt ederam, & hederam; Caiam, & Gaiam. Paulo vero id adscribendum non est; cum ante eum Festi liber litterarum ordine esset perscriptus.

*Almites* ] Interpretatur a Charisio lib. x. *Ampterea*. sic intelleges Pauli verba, quae mihi mendosa esse videbantur.

*Am* ] Seruus ambactus fortasse significat seruum libertatem esse consecutum. Persius Saty. v.

—Quibus vna Quiritem

Vertigo facit. hic Dama est non tressis agaso

Verterit hunc domitus; momento turbinis exit

Marcus Dama: Vide Manumitti.

*Ambactus* ] Cur lingua Gallica dicat ignoro. vt enim supra scriptum est, id recte Latine dicitur: & mos Romanus significatur.

*Ambuales* ] A duodecim fratribus scriberem, non a duobus, ex Plin. lib. x v i i i. cap. i i. Gellio lib. v i. cap. vii. & Fulgentio de obscuris; vt intelligatur de duodecim fratribus actualibus. sed quae sequuntur Macrobius refert lib. i i i. vt a Pompeio Festo conscripta: & in his nulla mentio fratrum. ideo videndum est, an aruis, & frugibus emendare oporteat.

*Ambo* ] Vide incerta Verrij Flacci.

*Ambidens, siue bidens* ] Varie bidentem interpretantur. Vide Gellium lib. x v i. cap. v i. & Macrob. lib. v i. atque Seruium Vergilij interpretem. qui Nigidio consentiunt bidentes dici bimas hostias; siue quasi biennes, siue quod emineant ea aetate bini dentes. Vide Bidental, & Bouem bidentem.

*Ambegni* ] Varro lib. v i. de lingua Latina. Ambegna bos apud augures, quam circum aliae hostiae constituuntur. Fulgen. P'aciades de obscuris. Baebius Macer, qui fastidia dierum scripsit, ait, Iunoni eas, quae geminas pare-

rent oues sacrificare cum duobus agnis altrinsecus alligatis, quas oues ambignas vocari, quasi ex vtraque parte agnos habentes. Vides hunc ambignas, illum ambiegnas, nostrum ambegnas dicere.

*Amoena* ] Vide incerta Vertij Flacci ex Iſidoro.

*Anclabrus* ] Vide Escariae, & Exanclare.

*Angiportus* ] Angustus portus, id est aditus in portum obſcurius dictum est nisi addas hoc est in domum. Varro libro quarto, ab angendo, & portu; & quinto, quia in eo nihil potest agi. Festus: portum pro domo in duodecim positum omnes consentiunt. & Vlpianus: Portus est conclusus locus quo importantur, & inde exportantur mercēs. vnde angiportum dictū est. Donatus in Adelph. Angiportū est angusta, & curta via, quasi anguiportus. alij, quod inter portus sit locus angustus, hoc est inter domos.

*Angor* ] Plaut. in Mostell. paucis immutatis. In anginā ego nunc me velim verti, vt veneficae illi fauces prehendam.

*Anticum* ] Vide Posticum.

*Aniroare* ] Vide, an idem sit quod paulo superius andruare: & quod hic trua dicatur; illic drua appelletur.

*Aspa* ] ἀσπῶς Graeci dicunt, sed Latini tenui pro aspirata vtuntur, vt in aliis. Vide Album.

*Aqua* ] Varro minus dure: Aqua quod acqua summa. quāquam neutrum implet aures meas. De aqua, & igni, quae accipiunt nuptae, idem Varro videndus libro IIII. & Plutarch. in Problem. & infra Facem.

*Aquilius praenomen* ] Aquillia familia duplex: patricia. & plebeia, vtraque consularis. Ideo Aquilius nomen malim, nam praenomen Aquilius, vel Aquillius nunquam extat, quod sciam. Aquillium autem scribendum esse non Aquilium, docent fasti Capitolini, & nummi.

*Arbutum* ] Verg. Ecloga VII.

*Arculum* ] Vide Cesticillus.

*Assa* ] Nonius assam vocem interpretatus meram, & solam vocem sine organico instrumento ex Varrone. & Pedianus in Diuinatione: Cani remigibus celeuma per symphonicos solebat, & per assam vocem, id est ore prolata, & vt in Argo naui per citharam. Haec igitur Pauli verba, non Festi esse credendum est.

*Astruus*

*Astutus arte tutus* ] Non recte. melius ab astu dictus : ut paulo ante.

*Atrabilis* ] Animi vitio. mendose.

*Atticissat* ] Plaut. in Menalie.

*Aureas* ] Vide Oreae.

*Aureliam* ] A sole Aufelij, origo dura. forte ab aureo sole: nam aurum dicebant ausum Sabini, ut mox videbimus. sic a Corneo Cornelius, a Cereo Cerehus.

**B** *ARBARI* ] Plaut. in Milite: Nam os columnatū poetæ inaudiui esse barbaro, Quoi viui custodes semper totis horis accubant. idem in Alinaria: Marcus vortit barbare. Locum Apostoli ex epist. ad Rom. i. nemo credit Festi fuisse; sed Pauli, qui epitomen confecit.

*Bardus* ] Lucan. lib. i. qui cum alio loco non referatur a Festo, suspectum hunc facit.

*Beneuentum* ] Vide Segesta. Liu. lib. i x. Plin. lib. i i i. cap. x l. & Steph. de Urbibus.

*Blennos* ] Plaut. in Bacchid.

*Bouinatur* ] Bouinator, tergiuerfator. Gell. lib. x i. cap. v i i.

*Brusiani* ] Videndus Gell. lib. x. cap. i i i.

*Bubleum* ] Theocritus Edyll. x i v. Byblini vini facit mentionem.

**C** *ACVLIA* ] Plaut. in Trinum.

*Calasis* ] Vide Aclasis.

*Canara* ] Vide incerta Verrij ex Charisio.

*Centenariae* ] Circumscripta verba semicirculis videntur a Paulo adiecta, aut mendosa esse.

*Centumualia* ] illa verba: quae, & curiae dictae sunt; non esse Festi existimo. Vide Curia.

*Centuriata* ] Si recipere volumus, illa duo verba, item curiata: oportet, ut scribamus per centurias, & curias diutius erat.

*Germalus* ] Varro lib. i v. Germalum a germanis Romulo, & Remo, quod ad Ficum ruminale hi inuenti. Plutarch. in Romulo, Germalum olim a germanis, postea Germalum dictum esse scribit. Vide Septimontium, & Matrem Matutam.

*Gerrones* ] Vide Gerrae.

syllaba e t v. in monumentis aliquot videmus; in aliis  
c r v. pro tribu. Eligat ex his lector, quod sequatur. mi-  
hi Crustumina tribus placet, & Crustumeria vrbs Lati-  
norum.

*Culsola*] Eadem dicuntur verbo Gulliocae.

*Curia*] Quod ait additas esse quinque, vt in sua quisque cu-  
ria sacra publica faceret: est ni fallor vel mendosum, vel  
falsum. Licet verbo centumviri alia, x x v. curias eas-  
dem esse, existimet tribus; quod contra Romanarum  
rerum memoriam est. Videndum est, an recte amoueri  
possint illa verba: quibus postea additae sunt quinque;  
quae fortasse Pauli sunt. His amotis cetera vera sunt,  
praeterquam quod de nominibus curiarum scribit; quod  
non nullis falsum esse videtur.

*Cnionem*] Plaut. in Aulul.

*Cyparissae*] Vide Cyparissiae. idem enim aliis verbis dicitur.

**D E L I Q V V M**] Plautus in Casina: Sine amet, sine,  
quod lubet, id faciet, quando tibi nil domi Deli-  
quom est.

*Delubrum*] Duplex est huius nominis significatio, nam &  
pro Dei simulacro, & pro loco Deo consecrato ponitur.  
Varro apud Macrobi. lib. i. i. Seruius lib. i. i. & i. v. Aen.  
Asconius hanc Festi interpretationem reprehendens in  
Diuinat.

*Deponant*] Vide Sexagenarios.

*Disi*] Haec erant scribenda infra littera Q. est enim inter-  
pretatio illius verbi Quiritibusque. Sed nos Festi, &  
Pauli errores hac in re secuti sumus, indice tamen ad-  
iecto eorum verborum, quae obiter explicantur.

*Disfarreatio*] Dissolutio matrimonij confarreatione con-  
tracti, disfarreatio dicebatur. Cicero in Topicis: Genus  
est vxor, eius duae formae, vna matrum familias, hae  
sunt, quae in manum conuenire. altera earum, quae  
tantummodo vxores habentur. Addit Seuerinus: Tribus  
modis vxor habebatur, vsu, farreatione, coemptione, sed  
confarreatio solis pontificibus conueniebat, quae au-  
tem in manum per coemptionem conuenerant, hae ma-  
tres s. vocabantur; quae vero vsu, vel farreatione, minime.  
Et Vlpianus tit. viij. Institut. Farre conuenitur in ma-

num certis verbis, & testibus decem praesentibus & sollemni sacrificio facto, in quo panis quoque farreus adhibetur. Dionysius lib. ij. a Romulo rege institutum esse scribit, ut farreatione matrimonia fierent, ab ea re dicta, quod far, quo tunc pane utebantur, communionem vitae ostenderet. De eodem genere matrimonij Tacitus scribit lib. iv. annalium. Plin. lib. xvij. cap. iij.

*Dilectus militum* ] Ita semper, non delectus in veteribus libris est. Sic in Pandect. Floren. titulo de re militari cap. i v. ita etiam scribendum est, titulo communi diuid. cap. x x. ubi delictum scripserunt. Vide Lacus Lucrinus, & Neglegens.

*Dispensatores* ] Videndus Varro lib. i v. de ling. Lat. & Plin. lib. x x xij. cap. iij. Vide Pendere.

**E***DERAM* ] Vide Hedera. De ijs, quae Diali erant prohibita, vel concessa, Vide Equo vehi, & Fabam, & Funebres & Iurare, & Gell. lib. x. cap. xv. & Plutarch. in Problem. Sed quid haec ad verborum significationem, qua de re agitur?

*Elacatena* ] Plin. lib. xxxij. cap. vlt. helacatenes piscis nomen esse ait. De melandrya vero Varro lib. iv. de lingua Lat. Plin. lib. ix. cap. xv. Athen. lib. iij. cap. xx.

*Emere* ] Vide Abemito.

*Endoitium* ] Endoplorato, Endoprocinctu. Sic in xij. tab. manum endoiacito, pro iniicito. & Ennius, apud Aufonium in monosyllabis: Endo suam do, pro in suam domum. Hac de causa ut arbitror in kalendario Augusti tempore confecto EN pro Interciso notarum est, quasi endoterisum. Vide Sub vos placo, & Struere.

*Erebum* ] Vergil. lib. vj. Aeneid. utrumque. Sed non flumen esse ait Erebum, sed transisse amnes illius loci, qui Erebus dicitur.

*Escariae* ] Vide Anclabris.

*Escit* ] Vide Nec coniunctionem, & Superescit.

*Eubotum* ] Talentum Babylonicum est septuaginta minarum Euboicarum, ut Herodotus scribit lib. iij. & Atticarum septuaginta duarum, ut Aelianus affirmat lib. i. cap. xxij. de varia historia. Omne autem talentum est sexaginta minarum; minae autem singulae centenas

tenas drachmas continent, vt Africanus, & Iulius Pollux scribunt. Sic fit vt Euboicum talentum sit sexaginta minarum Euboicarum, vt Atticum est sexaginta Atticarum. hoc autem continet sex millia drachmarum Atticarum, & totidem millia denariorum, vt verbo Talentorum Festus scribit: quod etiam Plin. ait lib. xxxv. ca. xj. & Athen. lib. iv. cap. vi. & Pollux lib. ix. Itaque si lxx minae Euboicae aestimantur lxxii. Atticis, & eadem proportio est in drachmis, siue denariis: triginta quinque drachmae Euboicae aestimantur Atticis drachmis triginta sex. Talentum vero Euboicum aestimatur drachmis Atticis, siue denariis centū & septuaginta vno supra sex millia. Mendose igitur Festus ait quattuor millibus denariorum aestimari. Quod vero ad cistophoros attinet, nihil a me certi statui potest. Non ignoro Pollucē dicere Babylonicum talentum aestimari septem millibus drachmarum Atticarum, sed mihi verisimilior videtur Aeliani opinio, vt Euboicae minae ab Atticis differant.

*Euelatum* ] Ventilabra appellat Columella lib. ij. cap. x. & Varro lib. iv. de ling. Lat.

*Exgregiae* ] Vide Abgregare.

**F**ABIANI ] Vide Quintia prae.

*Faceffere* ] Pacui. in Teucro apud Nonium: Faceffite omnes hinc parumper. tum mane.

*Fastorum* ] Fasti enim dies festi sunt. Hoc falsum est. sunt enim fasti dies, quibus fari licet praetori furidica verba. Varro, Ouid. Macrob. ab his diebus Fastorum libri appellantur, quibus eos dies cognoscimus, & translatie fastos consulum appellamus, quibus Consules singulorum annorum continentur.

*Fauissae* ] Vide Gell. lib. ij. cap. x.

*Felices* ] Enumerat Veranius apud Macrobiū lib. iij. arbores felices, & infelices, in quibus est ficus atra. Vide Plin. lib. xvi. cap. xxvii.

*Festum* ] Vide. Caro de re rust.

*Foedus* ] Verg. lib. viij. Aen. Fetiales autem dici apparer in veteribus monumentis, & a Graecis Dionysio, & Plutarcho ita appellantur, a feta fortasse caesa. Vide Porci.

*Fordicidij* ] Varro libro v. non a fetu, sed quia fert in

ventre fardam dici existimat. Ouid. lib. 1111. Farda ferens bos est, fecundaque dicta ferendo: Hinc etiam festus nomen habere putant. Festus fardam etiam dici, & hordicidia ostendit littera H.

*Frater* ] Nigidius hoc apud Gell. lib. 1111. cap. 111.

*Fratrare* ] Vide Sororiare.

*Frontem* ] Vide Corius.

*Frutinal* ] Si liceret in prima littera erratum librarij existimare in hoc nomine, vt in aliis quibusdam: Erucinal potius scriberem templum Veneris Erucinae. id fuisse duplex Romae in Capitolio, & ad portam Collinam, testatur Liuius lib. 1111. 1111. 1111. 1111. 1111. Extat etiam denarius C. Confidi Noniani cum templo, in quo a r v e scriptum est. Illud vero, quod in Sicilia Erycinæ Veneri erat dicatum laudatores non desiderat. Sed nil temere affirmandum esse reor.

*Fundus* ] Cicero pro Balbo ita fieri populum fundum scribit: si cum iussisset populus Rom. aliquid, si id adsciuisent socij populi, ac Latini; & si ea lex, quam nos haberemus, eadem in populo aliquo tamquam in fundo resedisset, vt tum lege eadem is populus teneretur. Significare autem auctorem ex sententia accusatoris Balbi crediderim. Negat inquit, ex foederato populo quemquā potuisse, nisi is populus fundus factus esset, in hanc ciuitatē venire. Et postea: Potuit magis fundus populus Gaditanus fieri, quoniam hoc magnopere delectare verbo, si tum sit fundus, cum scita, ac iussa nostra sua sententia comprobatur, quam cum hospitium fecit Plautus in Trinummo: Nunc mihi is propere conueniendus est, vt quae cum eius Filio egi; ei rei fundus pater sit potior eo. Adde Gell. lib. 1111. cap. 1111. & lib. 1111. cap. 1111.

*Furinalia* ] Varro lib. 1111. de lingua Lat. Furinalia, & lib. 1111. & 1111. Furinalis flamē, & Furinales seriae. In fastis marmoreis 1111. K. Aug. 1111. hoc est Furrinalia. Ita credendum est deam ipsam Furrinam esse appellatam.

**G**AIA ] Pauli errorem potius quam Festi, vel Verrii crederem in hoc genere scripturae: in quo post Constantinū omnes pene librarij, & marmorū iucifores errabant. Notum est illud Quintiliani Caiū, & Caiā scribi dici

dici vero Gaium, & Gaiam. Paulū non errasse arbitror, cum viderim antiquissimum Festi fragmentum ordine litterarum scriptum; & Verrius eundem ordinem secutus fuerit, in libris de verborum significatione. Secuti igitur sunt sonum, non figuram litterae: vel cum ipsi alio loco scripserint, imperiti mutarunt, erratum librarium esse putantes. Quod ad rem ipsam attinet: viden. Plutar. in Problem. Plin. lib. viij. cap. xlvij. Iulius Paris in epitome Valerij Maximi de praenominibus, Sed & obseruatum est omnes mulieres, quae alio praenomine carerent Caias dictas, earumque liberos Caij praenomine plerumq; appellatos: seq; Caias liberos dixisse. Viden. Cicero pro L. Murena, & Velius Longus de Orthogr.

*Gallam*] Lucil. lib. xv. apud Nonium: Quae gallam bibere ac rugas conducere ventri Farre accoso, oleo decumano, pane coegit Cumano. Sic enim scribendi sunt hi versus.

*Gnaeum*] Terent. in Adelph. Vbi ego illum quaeram?

*Gens Aelia*] Hoc non proprium est Aeliae gentis, sed Corneliae, & Iuliae, & Claudiae, & aliarum.

*Gentilis*] Scaeuola pontifex apud Ciceronem in Topicis: Gentiles sunt, qui inter se eodem nomine sunt: qui ab ingenuis oriundi sunt; quorum maiorum nemo seruitutem seruauit: qui capite non sunt deminuti.

*Gnaeus*] C. N. hoc praenomen significari dubitat nemo. & licet sonus G litterae audiat, C. N. scribitur. vt in Pandectis Florentinis apparet Gnaeum, & Gaium ita scribi vt pronunciatur. corporis autem in signe naeuus dicitur, vnde Naeuia familia nomen deduxit. additur autem C. antiquo more, vt cum frumentum, ferctur, forctis, enatura dicebatur: ex Valerio a Iulio Paride relato. qui enumerat triplicem huius praenominis scribendi rationem. C. N. G. N. N.

*Grallatores*] Plautus in Poenulo: Vinceretis ceruom cursu, vel grallatorem gradu. Sic etiam apud Varronem lib. vi. de lingua Lat.

*Graustellus*] Plaut. in Epid. Sed quis est haec muliercula, & ille rauistellus qui venit? Vide Raui coloris.

*Grane aes*] Vide Plin. li. xxxij. ca. xii. Festū verb. Sextatarij.



*Gulliocae*] Vide eadem, verbo Culiola.

**H** *A* *L* *V* *S*] Vide *Allex*.

*Hedera*] Vide *Ederam*.

*Heredium*] Varro lib. I. cap. x. de re rust. Antiquus noster ante bellum Punicum pendebar bina iugera, quod a Romano primum diuisa dicebantur viritim. quae quod heredem sequerentur, heredium: appellarunt.

*Hens*] Locus mendosus.

*Horda*] Vide *Fordicidis*. In Fastis xvii. Kal. Mai. F O R D. scriptum est, nou H O R D. Varro tamen lib. II. cap. v. de re rust. Hordicalia esse in fastis dicit.

*Hortus*] Duriuscula originis ratio. quae si vera est, ortus scribendum est, non hortus.

*Hostia*] Ouid. lib. I. Fastor. Victima quae dextra cecidit victrice vocatur Hostibus a domitis hostia nomen habet.

*Hosti*] Viden. Cicero lib. I. Offic. Varro lib. I v. de ling. Lat. Caius cap. ccxxxiii, de verborum significatione lib. L. Digest.

**I** M B R E X C. Licinius Imbrex, quem quarto loco Volcatius collocauit. ex Gellio lib. xii. cap. xxi. & lib. xv. cap. xxiv. & Festo, verbo Obstitum.

*Immunis*] Plaut. in prin. Trinummi: amicum castigare ob meritâ noxiam Immane est facinus. In Plauti libris editis, & Ciceronis a quo hi versus referuntur lib. I. de Inuent. Immane scriptum est, non Immune: sed Festus immune legerat, ut ex hoc loco apparet. Vaticanus liber habet, immene, quod idem est, quod immune. nam & alibi dicit in Bacchidib. Pergamum diuina moenitum manu: pro munitum.

*Immusculus*] Eadem avis Immustulus, ni fallor, mox dicitur. de eadem vidimus verbo Alites. Plin. Immusculum vocat lib. x. cap. vii.

*Improlus*] Locus obscurus, & ut arbitror, mendosus.

*Incillae*] Vide *Indices*, & *Elices*, & *Incicium*.

*Incomitare*] Plautus in Cure.

*Infit, tucipit*] Infit, inquit, magis proprie dicitur.

*Infra classem*] Non dubium est, quin loquatur de classe prima, in qua censabantur ij, qui centum millia aëris, aut supra

supra eam summam possidebant. ex Dionys. & Liuj. Plinius tamen c x. nisi mēdosus liber sit, scripsit lib. xxxij. cap. iij. Asconius centum millia sestertiorum lib. iij. in Verrem. Gellius c x xv. millia aeris lib. vii. cap. xij. Festus c x x. Haec ita varie traduntur, vel quia inmutata est aestimatio; vel quia numerorum notas librarij varie interpretati sunt.

*Inhibere*] Viden. Cicero lib. xiii. ad Atticum.

*Iniurium, periurium*] Malim contra ius, vel iniuriose factum interpretari. iniuratus autem eum, qui non iurauit, significat.

*Inlex*] Plaut. in Asinar.

*Insanum*] Plaut. in Mostell. Quo iusmodi gynaeceum? quid porticum? insanum bonam.

*Insipere*] Vide Supat.

*Insuasum*] Vide suasum.

*Iouistae*] Locus mendosus.

*Irpices*] Viden. Varro. lib. i v. de ling. Lat.

*Irquitallus*] Vide Hirquitalli.

*Italia*] Licet a vitulis, vel ab Italo rege multi dicant Italiam esse appellatā. de Attelido nihil aliud accepi. Thucyd. lib. vi. Varro lib. ii. cap. v. de re rust. Columel. lib. vi. in prin. Verg. lib. i. Aen. Dionys. lib. i. Antiq. Gell. lib. x i. cap. i. Apollodorus in Bibliotheca. Steph. de Urbibus.

*Iunium*] Multa de his Quid. lib. vi Fast. & Macrobi. lib. i. Satur.

**L** A C V N A] Vide Lustrā.

*Lingula*] Martialis lib. vii. Quamuis me ligulam dicant equitesq; patresq;, Dicor ab indoctis lingula grammaticis.

*Loebesum*] Vex Græco exemplo apparet o x pro b i vsurpatū fuisse dicebat fortasse Pompeius. itaq; Loebesum, pro Leibesum, siue Leiberum, & Loebertatem pro leibertatem scribebant. postea Leiberum, & Leibertatē, ad extremum liberum, & libertatem. Extat apud me denarius C. Cassij, in quo scriptū est. L E I B E R T A S. sic in aliis T. D E I D I L. O P E I M I. C. S E R V E I L I. Quis autem vsus fuerit huius diphthongi docuit Lucius

apud Quintilianum, & Scaurum, Nigidius apud Gellium, & Longum, atque Terentianus. Sed & Cotta apud Ciceronem lib. 111. de oratore reprehensus est, quod Iota tolleretur, & E plenum diceret. Vide Ab oloes.

*Lucerenses* ] A Lucumone, vel a verbo Etrusco. Varro lib. 1. de lingua Lat. a Lucumone, vel Lucretino, vel a Luco, Afconius lib. 111. Verrin. Lucerū nominis, & originis causa incerta Liuius lib. 1. Lucerenses a Luco alyli Plutarch. in Romuli. Festus hic a Lucero, sed verbo Lucumedi, a Lucomo. Vide etiam verbo Lucumones; de eisdem enim, ut arbitror, loquitur.

**M**<sup>AENIANA</sup> ] In aliquo libro est a Maenio Censore. Fuit autem C. Maenius P. F. P. N. Censor cum L. Papirio Crasso anno c d x x x v. Hic triumphauit de Antiatibus, aliisque priscis Latinis; quamobrem ei columnam datam esse Plin. scribit lib. x x x i v. cap. v. cum Festo consentiunt Nonius, & Isidorus.

*Magisterare* ] Verba Festi, quae haec praecedunt, ad hoc verbum referenda sunt.

*Magisteria* ] Verba Festi ex his Pauli verbis intelliges; addebantur tamen alia de magisterio, ut opinor, ludorum Apollinis ex oratione, nescio qua, quae contra orationem inscribatur alterius oratoris.

*Magni . . .* ] Catonis, Atei, & nepotis M. Catonis, ut opinor, sententia obscura est, his paucis exceptis, quae Paulo debemus.

*Maiora auspicia* ] Ex libro M. Messallae Auguris de auspiciis primo apud Gellium lib. x i i i. cap. x i i i. haec Festi verba intelliges. Patriciorum auspicia in duas sunt potestates diuisa, maxima sunt consulum, praetorum, censorum: reliquorum magistratuum minora sunt auspicia, ideo illi minores, hi maiores magistratus appellantur. Maiora autem dicuntur auspicia habere, inquit Gellius, quia eorum auspicia magis rata sunt, quam aliorum.

*Maledic . . .* ] Praeter Hispaniae mentionem, cetera ex Pauli epitome intelliguntur.

*Maleuoli* ] Ianus in Turdellis, quis sit plane ignoro.

*Mamertini* ] Ex spatio litterarum, quae desunt; scribi potest ita: Mamertini appellati sunt Messanenenses hac de causa. Sunt

sa. Sunt alia, quae diuinare non potuimus : sed historiae cognitionem non impediunt. Vide Strab. lib. v. i.

*Mamiliorum* ] De Octauo Mamilio Tusculano Superbi genero, qui Latini nominis princeps, & a Telegono Vlyssis, & Circes filio genus ducere dicebatur, Lilius lib. i. Dionys. lib. i v. primus ciuis Romanus ex hac familia L. Mamilius, C. Nautio, L. Minucio cos. Liu. lib. i i i. Vide October equus.

*Manalem lapidem* ] Fulgen. Placiades de locis obscuris. La-beo inquit, qui disciplinas Etruscas Tagetis, & Bacchetidis x v. voluminib. explanauit, ita ait : Fibrae iccoris sandaracei coloris, dum fiant, manales tunc veri opus est petras, id est, quas antiqui solebant in modum cylindrorum per limites trahere pro pluuiae commutanda inopia.

*Manaliu fons* ] Obscurus locus, & fortasse mendosus.

*Manare* ] Festus videtur a manando deducere mane: postea a mature, vnde Matura dicta est. Alio loco a Diis manibus : siue quod mana bona dicerentur. vnde Matura, & matura dicuntur. Varro lib. v. Diei principium mane, quod tum manet dies ab oriente : nisi potius quod bonum antiqui dicebant manum. Vide Mater Matura.

*Manes dii* ] Festi verba mutila ex Pauli epitome sarciri possunt paucis exceptis.

*Manum, & mentum* ] Vide Gell. lib. x i i i. cap. x v i i. & interpret. Lycophr. in Iambicis, & Eustath. in i. Homeri Iliad. qui nihil de Chalcante, sed de aliis dictum referunt. Vide prouerborum interpretes.

*Manumisti* ] Pauli verba interpretis vice fungentur verbis Festi, quae reliqua sunt ; quibus addi potest, quod ex Caio lib. i. Institut. refert Boetius lib. i i i. Topic. Vide Ambactus, & Am.

*Mars pedu* ] Filium Martis significare putarem: nisi me auctoritas Messallae moueret.

*Masculina* ] Videtur deesse. ἀρσενικὰ, καὶ θηλυκὰ dicunt.

*Mater Matura* ] Ex his Pauli verbis sarcienda sunt, quae sequuntur Festi verba. vna tamen littera diuersa est, manis enim pro manes est scriptum, librarij, vt opinor, errore.

*Matronae* ] Ex his verbis, quae sequuntur Festi verba, poterunt recte conscribi. Et videndum est, an ad haec perti-

- neant, quae de Vestali Claudia produntur, quae patrem complexa de curru se detrahi passa non est, Cicero pro Coelio. Valer. Max. lib. v. cap. xxi. Suet. in Tiberio ca. xi.
- Matronis*] Verba Festi ex Pauli epitome cognouimus. Item ex Liuiio lib. v. apparet bis matronas aurum contulisse, Veiis a Camillo captis, & vrbe a Senonib. capta praeter Capitolium. Apollini autem donum Delphos cratera aurea portata est ob decumam voti, quo se damnauerant Veiis captis. Matronis aurum restitutum dicit lib. v. i. Pylarch. in Camillo doni Apollini dicati meminit. Plin. lib. x x x i i i. cap. i. id aurum in Iouis caella collatum mansisse. Scripsit ad Pompeium Magnum. Vide Pilenis.
- Maximae*] Vide ordo sacerdotum, & decem Flaminum nomina ponit Varro lib. iv. & v. i. de lingua Lat. Dialis, Martialis, Quirinalis, Volcanalis, Voltornalis, Palatualis, Furinalis, Floralis, Falacer, Pomonalis. Adde Carmentalem ex Cicerone in Bruto, Postumnalem ex Festo, Perfillum Virbialem ex marmoreis monumentis. Item Diui Iulij, & Diui Augusti ex eisdem, & eorum temporum historia.
- Maximus pontifex*] Cuperem Festi verba videre. neque enim facile Paulo credo asserenti pontificem fuisse vindicem contumaciae magistratum, & priuatorum. Vide Dionys. lib. iv.
- Maximum praetorem*] Sic in carmine Marcij vatis: His ludis faciundis praefectus praetor, qui ius populo, plebique dabit summum. Liuius lib. x x v. Macrobius lib. i. Saturn. De Salutis augurio Cicero lib. i. de Divin. Tacitus lib. x i i. Dion. lib. x x x v i i.
- Mediocriculo*] Obscurus locus, & ni fallor, mendosus.
- Mend.* . . .] Ex his, quae Paulus scribit Mendicum dici Verius &c. haec supplenda sunt. Scriptum autem fuisse videtur: mente eius, quam se follerit fortuna: non quem: *Mensae*] ut Festi verba intelligas, praeter Pauli epitomem lege Macrobius lib. i i i. Saturn. dum Vergil. v i i i. Aen. versum interpretatur: In mensam laeti libant, diuosque precantur.
- Mentecaptus*] Huc pertinent verba Festi, quae sequuntur.
- Meritaquere*] Catonis verba relata a Festo non assequimur.
- Meta* . . . .] Interpretatione indiget.
- Metaphoram*] Si quis Quintiliani cap. v i. de tropis libri octau

octavi legerit attentius ; verba Festi facile intelliget, & manca restituet.

*Metastica* . . . stices ] Metaphrastices scriptum fuisse videtur ; sed mendose ; pro Metaphrastice , vel Metaphrasi , vel pro Metastasi , vel Metabasi , interpretari autem existimamus , cum poetae propter necessitatem metri aliud pro alio ponunt.

*Migrare mens a* ] Locus obscurus interpretem desiderat.

*Mihipte* ] Verba Festi exceptis his , quae Paulus notat , non intelligimus . Sed exempli sumpti ex libris Catonis ea esse arbitramur

*Mina* ] Distingui videtur inter minam singulariter , quam Graeci mnā dicunt , & minas . Vel vsos veteres nonnunquam asserit mina pro minis , & Catonis exemplum affert.

*Minora templa* ] Videndus Varro lib.v i. de lingua Lat.

*Minuitur* ] De Calto Cereris , mihi non liquet . tamen non licere a lugētibz Cerialia celebrari , docet Liu. lib. xxix.

*Modo quodam* ] Paulus Festi verba refert ; quae nos dimidiata inuenimus.

*Molucrum* ] Afranij verba sunt qui ita scribant : Virgini tam crescit vterus , quam grauidae mulieri . vocatur molucrum transit etiam sine dolore . Gabriel Faernus ita : Virgini Tam crescit vterus , quam grauidae mulieri : Molucrum vocatur , transit sine doloribus . Sunt autem senarij duo post verbum virgini .

*Monodos* ] Plin. lib. v i i. cap. x v i. videndus.

*Post Monstrum* ] Verba Festi dimidiata intelliges ex illis Pauli , Monstra dicuntur , &c.

*Mos est* ] Macrobi. lib. i i. Saturn. refert Iulium Festum lib. x i i. de verborum significationibus scripsisse : Mos est institutum patrium , pertinens ad religiones , caerimoniaeq ; maiorum . Non dubito Pompeium pro Iulio scribendum apud Macrobiū . Hic enim est locus , quē adfert , ex quo verba Festi sarciri possunt , paucis syllabis exceptis .

*Mulleos* ] Verbum Allucinaros mendosum est . lunatos placet . siue alutatos , ab aluta ; de vtroque est carmen Iuven. Saty. vii. Appositam nigrae lunam subtexit alutae . quod aliter dixit Horat. lib. i. Saty. v i. Nam ut quisque infans nigris medium impediit crus Pellibus , & latum demisse

pectore clauum, Audit continuo quis homo hic? Viden? Plutarch. in Probl. Titinij carmen mendosum est.

*Multifa.* . . . ] Ex epitome Pauli verbo multifacere, haec omnia facile intelliguntur.

*Mundus ut ait* ] Verba illa mendosa sunt: ex iis qui intrauere cognoscere potuit. forsitan scribendum: vt ex iis, qui intrauere cognosci potuit. Item ex Pauli verbis addenda sunt non nulla; vt puta tertius dies quo mundus patet. Vide Varronem apud Macrobiū lib. i. Saturn.

*Muneralis* ] Lex Cincia de donis, & muneribus non omnibus prohibuit munus accipere: sed ob causam orandam, patrociniumve praestandum. Viden. Cicero lib. i. epist. ult. ad Atticum. Tacitus lib. x. t. x. i. i. & x. v.

*Municipalia* ] Paulus non intellexit, quid esset ante ciuitatem Ro. acceptam; & ante urbem conditam interpretatus est, neque etiam municipalia sacra, sunt urbis Romae sacra; sed municipiorum.

*Munificior* ] Ex his Pauli verbis intelliges Festi verba.

*Murciae* ] Vide Varron. lib. i. i. i. de ling. Lat. & Plutarch. in problem.

*Muta.* . . . ] Interpretationem desiderat.

*Mutae* ] Festi verba ex iis, quae Paulus conscripsit, intelligimus. ordinem tamen videtur mutasse. namque illa duo verba Festi, in utrum dicimus; referenda sunt ad oratorem, aut tragoedum. Siquis tamen velit nihil mutare; addere poterit ea, quae Festus scribit iis, quae Paulus retulerat. Mihi prior opinio placet.

*Muta exta* ] Ex verbis Festi cognoscere poteris; qualia exta non muta dixisset; vt si ab incendio, veneno, aut alio tali periculo aruspex cauendum esse respondisset; aut si finium diminutionem portendi dixisset. Haec Paulus omisit vt inania, & iure religionis verae contemnenda.

*Mutini* ] Vide an ita scribi debeat in angiportu; de quo aris sublatis balnearia sunt postea facta domus CN. Caluini. cum mansisset ab urbe condita ad principatum Augusti. Cetera non assequimur. sed addi possunt, quae Paulus refert de mulierum sacrificio. Videndus etiam Tertullianus in apolog. cap. x. x. v. Arnob. lib. i. v. contra gentes. Firmian. lib. i. cap. x. x. Aug. lib. i. v. cap. x. i. de Ciuit. Dei.

**NAENIA** ] Magna pars verborum Festi intelligitur ex Pauli epitome. Cetera sunt exempla, quibus ostendebatur verum esse, quod dicebat. Plauti est fortasse in Truculento: hera apud nos dixit Naeniam de bonis.

**Naenia silua** ] Varro lib. 1 v. de lingua Lat. Sequitur porta Nacua, quod in nemoribus Naeuiis. Naeuius enim loca, ubi ea sic dicta, coluit. Ex his, Festi verba intelliges. referebatur M. Catonis locus, ex Oratione in Coelum si se appellauerit. Prouerbiū autem, quod Verrius referebat, ignoro.

**Napuras** ] Vide Nectere.

**Nassa** ] Plaut. in Milite: Numquam Hercle ex ista nassa ego hodie escam petam.

**Nasterna** ] Vide Fulgen. Placiad. de antiquis vocibus.

**Natio** ] Præter ea quæ Paulus scribit, ex verbis Festi tantum elicitur Cincium esse huius sententiæ auctorem.

**Natinatio** ] Festus refert verba Catonis ex Originibus, ut arbitror; qui scripserat: audito tumultu Macedoniae, Etruriam, & ceteros natinari, id est tumultuari.

**Nauale corona** ] Plin. lib. x v 1. cap. 1111. Cedunt & rostratae ciuicis, quamuis in duobus maxime ad hoc æui celebres M. Varrone e piraticis bellis, dante Magno Pompeio, itemque M. Agrippa tribuente Caesare e Siculis, quæ & ipsa piratica, & postea dedit hanc Augustus coronam Agrippæ, sed ciuicam a genere humano accepit ipse. Idem lib. v 11. cap. x x x. M. Varroni Magnus Pompeius piratico ex bello naualem dedit. Ex his intelliges Festi verba, paucis exceptis, quæ plane ignoro. Adde Gell. lib. v. cap. v.

**Naucum** ] Mendosum esse videtur; quod in oleæ nucis quod intus sit, Paulus oleæ, aut nucis nucleo forte quod in olea, nucique intus sit. De nuce iuglande vide Macrobius. lib. 111. Satur.

**Nauia** ] Haec historia de cote nouacula præcisa ab Attio Nauio a multis refertur. Sed de ficu Nauia nihil aliud accepi. Cicero lib. 1. de Diuinat. ceterum ait, & nouaculam defossam in comitio, supraque impositum puteal. idem ait Dionysius. lib. 111. addens statuam æneam eidem illic statutam. quod etiam Liuius scribit, & Plin. lib.



**xxxiv. cap. v. Val. Max. lib. i. cap. iv. D. Attium Nauium** augnrem appellat. De ficu ruminali Plin. lib. xv. cap. xvi. Quarendum igitur est, qua ratione ea, quae defunt, sarciri possunt.

**Post Nauia . . . tas secundum]** Nauitas pro nautas dixisse Catonem refert, & vt arbitror, ille locus est, quem Plinius laudat lib. xiv. cap. xxi. Cato cum in Hispaniam nauigaret, vnde cum triumpho redit; non aliud, inquit, vinum bibi, quam remiges. Vide Penatores.

**Nautica]** Citatur Plautus in Artemone, quae comoedia non extat. Credo etiam ex Curcullione illum afferri verum: Nam omnium odor vnguentum prae tuo nautica est. & ex Casina: Ei pro scorto supponetur hircus vnctus nautica.

**Nautiorum]** Multo plura Festus scripserat, quam Paulus referat. Initio de Palladio a Nauta Aeneae socio conseruato, a quo Nautij dicti sunt. Idem Dionys. scribit lib. vi. & Seruius lib. xxi. & v. Aen. Historia postea narratur mihi incognita de bello aduersus Brutios gesto. post caedem L. Caecilij. de quibus fortasse Florus lib. xxi. Fuit eisdem temporibus cons. Sp. Nautius. De quo nihil accepimus, quod ad huius loci interpretationem pertineat.

**Nec coniunctionem]** In verbis duodecim tabularum relatis: *Alit ei custos necescit.* item, si adorat furto &c. Crederem scribi oportere, nec escit; & verbū adorat significare agat; vt idem Festus scribit verbo Adorare. Varro lib. vii. de ling. Lat. Sum quod nunc dicitur, dicebatur esum; & in omnibus personis constabat, quod dicebatur esum, es, est; eram, eras, erat; ero, eris, erit. Vel escit significat erit, vel sit; & vtroque casu videtur deesse si. Alit si ei custos nec escit. Sed Escit quoque significat erit. vt in littera E, & Superescit.

**Nectar]** Verg. lib. i. Aen.

**Nectere]** Vide Napuras.

**Nefasti]** Quantam iacturam fecerimus, tum ex Pauli epitome nimis concisa, & breui, tum ex huius libri, qui extat, paene dicam, clade: ex his, quae scribā manifestum est. Ego enim ex dimidiatis versiculis Festi coniicio, eum principio nominis interpretationem afferre, quam Varro, Ouidius, & Macrobius dilucide ostendunt. vt nefasti dies

dies sint per quos dies nefas sit fari praetorem Do, Dico, Addico. Addidit postea, vt Paulus notat, quibus litteris, hi dies notentur in fastis. vt cum totus dies nefastus est N. notetur; cum vero priore parte diei, tum N. & P. ita enim interpretor illud (nep.) & illud (riores sunt) quod ipsum in fastis Achillis Masci editis a Paulo Manutio, idem Paulus, & ante eum Octavius Pantagathus acutissime animaduertunt. Ad extremum dicebatur, quid nefastis diebus fieri posset.

**Nefrendes** J Ex Festi verbis intelliges primam opinionem Mucij fuisse, alteram Aterij, qui Liuij carmine setuebatur. Cetera ex Paulo nota sunt. Viden. Fulgen. Placidas de antiquis vocibus. & Festus, Rienes.

**Negumate** J Verba C N. Marcij interprete egent.

**Nemini** J In verbis Catonis, quae Paulus refert, verbum corde nihil significat. at si addas, lapideo, sensus elicitur. Sed videtur esse poetae alicuius; vt illa, & quis dicere cū sit venturasse Ennij in Eretheo, de qua tragoedia Gell. lib. v. 1. cap. x. v. 1. & Macrob. lib. v. 1. Satur.

**Nemora** J Reliquiae Festi ostendunt illum originem Graecam deduxisse *νεμὸς τὸ νεμῆς ἔστιν ἐκ αὐτοῦ*. exemploque usum Graeci poetae *ἐν νεμῶσι σκίπτει*.

**Nemut** J Exemplum omisit Paulus; Catonis fortasse, qui hoc verbo vsus est.

**Nepa** J Plautus in Casina. Recessim cedam ad parietem, imitabor nepam.

**Nepotes** J Maximam partem horum verborum Festi ex verbis Pauli interpretaberis, praeter id, quod de Tuscis initio dicitur; quodque in fine *νέστωρ* scriptū est. De Tuscis nihil aliud habeo, quam me opinari Tuscos eo nomine vsos. Graecum autem esse cognoui, cum mihi Fuluius Ursinus, eius linguae peritissimus, a quo multa in hoc libro emendata sunt, ostendit Apolloniū lib. i. v. & Theocr. Idyll. x. v. 1. in hac significatione hoc verbo vti. Eustathius quoque idem affirmat, in Δ Odyss. Fieri etiam potest, vt Apollonij carmen retulerit Festus, cuius finis est: *Τὸν νεστώρα ἰστέμω*. Quem vero significet illis syllabis (chus inter) an Aristarchum, vel Callimachum, aliumve nobis incertum est.

**Nequinont** J In carmine Liuij non est verbum nequinont.

& vereor, ne pro neque nunc nequino sit scribendum. Ratio autem carminis valde incerta est: quacumque ratione scribatur. Homeri versus ex Odyssæa, quam Lælius vertit.

*Nictare* ] Ennij carmen lib. x. mendosum est.

*Niger* ] Historia nobis ignota.

*Ningulus* ] Ennij versus mendosus est. & quia video Paulum referre verba Marcij vatis, quod a Festo praetermittitur; arbitror deesse aliquot verba, in quibus Ennij versus finis, & Marcij orationis initium sit.

*Nonatum* ] Haec erant ex libro quarto Verrij de verborum significatione, ut Gellius scribit lib. v. cap. x i i i. Videndus etiam Lælius lib. v i. Ouid. i. Fastor. Plutarch. in problem. Macrobi. lib. x. Saturn.

*Non omnibus* ] Ne quis dubitet Cipium scribere, ut in vetustissimo libro Festi est, & ita scribendum esse lib. v i i. epist. Ciceronis, non Capius: sciat hanc familiam fuisse Romae; & extare denarios in quibus legimus M. CIPR. M. F. Hi a Cipo fortasse orti, cui cornua esse nata finxerunt. Ouid. x v. Metam. Val. Max. lib. v. cap. v i. Plin. lib. x i. cap. x x v i i. Sed hunc Valerius ex Genucia familia videtur nominare, & praetorem fuisse: quod ne Plinius quidem credidit.

*Nothum* ] Illud, Spurio patre natus; falsum est. malim Spurius incerto patre natus, ut Julius Paris notat in epitome. Sed videtur Spurium pro incerto accipere: & Servium facit Spurij filiū. Vide Quintil. lib. i i i. Plutarch. in Problem. Iustinian. lib. i. Instit. tit. de nuptiis. De matre Ser. Tullij in Lugdunensi T. I. Claudij imp. oratione dicitur. Servius Tullius si nostros sequimur captivus natus Ocrefia; Si Tuscos, Coeli quondam Viennæ sodalis. Lælius serva natū non credidit, sed Servio Tullio, qui princeps Corniculorum fuit. Dionys. lib. i v. Tullio Corniculano, & Ocrefia natum; Servij praenomen nato filio matrem imposuisse, quod in servitute natus esset, Plinius, siue quis alius, in libro de viris illustr. Servius Tullius P. Corniculani, & Ocrefia captivæ filius. cuius verba facile mutari possunt in Sp. & Ocrefiam.

*Novae curiae* ] Triginta curiarum nomina non extant. sed & hoc loco septem nominantur, & quattuor tantum

rum nomina redduntur. Sunt etiam duarum curiarum nomina sub littera T. Curia enim Titia, atque Tifara explicantur. & apud Liuium Fautia Curia lib. ix. Ceterarum nomina non accepi.

*Nonalij*] Duo versiculi dimidiati pertinent ad ea, quae Paulus refert. Cetera aliena esse videntur; neque adhuc reperi, quid significant. apud Dionys. lib. viij. T. Sicinius cos. de Volscis triumphauit. Referuntur autem in fine nomina quorundam illustrium virorum, qui intra superiores x v. annos Consules fuerunt. Opiter Verginius Tricoitus, Postumus Cominius Aruncus. P. Veturius Geminus, A. Sempronius Atratinus, Sex. Fufius Fufus. inter hos Laeuinus nominatur, quod cognomen est Valeriorum, item . . . Illius Tolerinus, quem arbitror fuisse Manium Tullium, qui tunc etiam cos. fuit. At Scaeuola, & Ver . . . non agnosco. Credidi aliquando fuisse haec nomina eorum virorum, qui intra urbem sepulti, vel combusti sunt, quod in xij. tab. id reperitur prohibitum: & hi ante xij. fuere. Cicero lib. ij. de Legibus, cum recitasset legis verba: Hominem mortuum in urbe ne sepelito, ne ve vrito: Quid, inquit, qui post duodecim in urbe sepulti sunt? Claros viros credo T. fuisse; aut eos, quibus hoc ante hanc legem virtutis causa tributum est, ut Publicolae, ut Tuberto; quod eorum posterii iure tenebant; aut eos, si qui hoc, ut C. Fabricius virtutis causa, consecuti sunt. Plutar. in Problem. Publicolae, & Fabricij meminit; sed affirmat triumphalibus concessum, ut ossa eorum intra urbem deferri possent. Sed quid certi sit, iudicent doctiores. illumque locum quaerant, proxime circum, qui sit lapide albo contratus.

*Nonendiales*] Liuius scribit deuictis Sabinis a Tullo Hostilio Rege nuntiatum esse in monte Albano lapidibus pluuisse; missis, qui id viderent, renuntiarunt audisse vocem ex luco, ut patrio ritu sacra Albani facerent. Romanis nouendiale sacrum publice susceptum, seu voce coelesti ex Albano monte missa, seu aruspicum monitu, mansisse sollemne, ut quandocumque idem prodigium nuntiaretur, feriae per nouē dies agerentur. Ex his verbis maxima pars verborum Festi intelligi potest. postremo versiculi interpretem desiderant. Adde Liu. lib. xxxij.

**Nuces** ] Ex his verbis Festi elicitur, auspiciū solistimum ex nucibus cadentibus in nuptijs fieri. Id displicet Plinio lib. x v. cap. xxij. & Varroni apud Seruium. viij. eclog. Ambo haec de nucibus iuglandibus intelligunt. Huc pertinent illa Catulliana: Concubine nuce da. & Vergilij: Sparge marite nuce.

**Nuculas** ] Liu. lib. x xij. scribit, Praenestinos quosdam fuisse Cassilini in praesidio; famemque tolerasse. in qua Romanos milites nuce in flumen, qui medius erat inter Romana castra, & oppidum, profudisse, easque fuisse cratibus exceptas. Macrobius lib. iij. Saturn. refert Varro nē existimasse, Praenestinas nuce esse dictas, quod iuxta agrū Praenestinū essent, Carstanas, & nē ex pueri dictas.

**Nudus tertius** ] Ex verbis Festi quaedam videntur esse referenda ad aliud verbum mihi ignotum.

**Numam** ] Vide Plin. lib. x xij. cap. xij. ex cuius verbis haec sarcientur melius, quam ex ijs, quae eadem de re Liuius scribit lib. xl. & Plautar. in Numae.

**Numerius** ] Idem ait Iulius Paris in epitome Valerij Maximi de praenominibus. Cur autem dicatur Numerius, M. Varro in Catone, siue de liberis educandis, ita scribit: Vt qui contra celeriter erant nati, fere Numerios praenominabat. quod quicquid facturum quid ostendere volebat, dicebat numero id fore, quod etiā in partu precabantur Numeriae, quam deam solent indigere etiam Pontifices, Haec mendose Nonius, sed nos emendate, vt opinamur, conscripsimus.

**Numero** ] Multa hic obscura, & mendosa in verbis Festi. Viden. Nonius de varia signif. sermonum.

**Nundinalem** ] Plaut. in Aulul. Coquus ille nundinalis: in nonum diem solet ire coctum.

**O B A C E R A R E** ] Vide Acus, & Acceratum. **Obsidionalis** ] Viden. Plin. lib. x xij. cap. iij. v. v. & vj. item lib. vij. cap. x x vij. Dionys. lib. x. & xj. Val. Max. lib. iij. cap. ij. Gell. lib. ij. cap. xj. & lib. v. cap. vj. Fulgen. Placit. de antiquis verbis. Hic est L. Sicinius Dentatus, quem aliqui ex superscriptis L. Siccium appellant, de cuius tantum caede Liuius scribit lib. iij.

**Obsonitare** ] In verbis Catonis mendum esse opinor. & post verbum, antea, scriberem denis, vel aliquid huiusmodi.

*Occare*] Locus Ciceronis relatus a Festo, est in libro de senectute iuxta editionem Petri Victorij, & vt citatur a Nominio Marcello, non vt vulgo circumfertur. •

*Occentassini*] Reperitur hoc verbum in in duodecim tabulis, vt referebat Cicero lib. xv. de Repub. teste Aug. lib. ij. cap. ix. de Ciuit. Dei. vltima verba mendosa sunt in veteri libro, vna littera tantum diuersa. Candus enim illic pro cantus scriptum est. Gabrieli Faerno optimo commendatori omnium librorum videtur esse scribendum: inde cantilenam dici querellam non cantus incundikatem puto.

*Occupaticius*] Verba Festi ex historia mihi ignota essent facienda. Videtur autem post deuastatos agros ab Hannibale benemeritis non fuisse restitutos suos, si erāt ab alijs occupati; sed alios occupaticios traditos. Vide Possessiones.

*October*] Menzana quae sit apud Sallentinos, quaerendū est. *Oculatum*] Plaut. in Pseud. Eius die caeca Hercle oliuum, id vendito oculata die. Idem in Truculen. Pluris est oculatus testis vnus etc.

*Oculissimum*] Plaut. in Curcul.

*Oliuetam*] Illa verba mendosa sunt, quam nullam eius significationis causam haberemus. In alio libro est: quam nulum eius significationis. cetera duo verba desunt, pro quibus fortasse substitui posset, cum haberemus.

*Ommentans*] Deest Liuij nomen, qui Odysscam Latinam fecit, de qua Cicero in Bruto: Odyssaea Latina est, tamquam opus ali quod Daedali; & Liuianae fabulae non satis dignae, quae iterum legantur. Reperitur autem hic versus lib. i. Homeri Odyss.

*Opalta*] Varro lib. i. de ling. Lat. & Macrob. lib. i. Saturn. vnum tantum diem tribuunt opalib. is erat x i v. kal. Ian. quod etiam in fastis notarum est.

*Opima*] Carolus Sigonius, a quo multa in hoc libro emendata sunt, quod deest post illa verba, intra annos: ita posse sarciri existimat. vt intra annos paulo minus D x x x. tantum trina contigerint, etc. Sumitur autem id ex Fastis Capitolinis, in quibus anno D x x x i. kal. Mart. M. Claudius Marcellus eqs. de Gallis Insubribus triumphauit, & idem spolia opima rettulit duce hostiū Virdu-

*Orcae*] Titinij, & Naeuii verba mendosa sunt.

*Oscillum*] Quod in fine deest, poterit addi ex iis, quae scribit Higinius fabula c xxx. & lib. ii. de signor. caelest. historia: verbo Arctophylax. & interpretes Arati Latinus verbo Canis. Hi oscillum ita fieri ab Atheniensibus scribunt, vt tabula interposita pendentes funibus se iactarent, & vento mouerentur. Nonnihil hac de re Macrobi. lib. i. Saturn. & Seru. i. Georg.

*Ostentum*] Artij versus mendosus est.

*Oualis*] Viden. Plin. lib. xv. cap. xxix. Gell. lib. v. cap. vi. Vide etiam Myrtea.

*Quantes*] Plutar. in Marcello ab oue ducit nomen. Dionys. lib. v. αὐτὸ τοῦ θιάγος.

*Quem*] Vide Gell. lib. xi. cap. i. & Festum verbo Ouib.

*Quibus*] Vide Multam, & A Estimara.

**P**AE A N] Quod remedians morbis, &c. mendosa verba, vel maxime inepta.

*Palatium*] Viden. Varro lib. iv. de ling. Lat.

*Palatina*] Palatea dea apud Varronem lib. vi. de ling. Lat. eadem fortasse Palatia Latini vxor, de qua idem lib. iv.

*Pales*] Vide Parlibus.

*Pambus*] Vide October.

*Pantices*] Plautus in Pseud. Vino modo cupidae Estis; eo vos vestros panticesq; adeo madefacitis, quom sim ego hic siccus. Martialis. lib. vi. Quid cum panticibus laxis, & compede grandi.

*Panus*] Nomus Panullam.

*Papirae*] Interpretem desiderat.

post *Pappi*] Fragmentum Festi pertinere arbitror ad verbum parare, pro quo saepius Liuius comparare scribit. Consules aut fortiantur, aut inter se comparant. quibus significatur, vt conueniat inter eos de prouinciis, quam quisq; habiturus sit; aut sortito eas assequantur. Liui. initio lib. xxx. Consules cum de rep. belloque ad senatum retrulissent, censuerunt patres, vt Consules inter se compararent, sortirenturve: vter Brutios aduersus Hannibalem, vter Etruriam, ac Ligures prouinciam haberet. & lib. xxxi. Deceuerunt patres vt prouincias Macedoniâ, atque Italiam Consules compararent inter se, sortiren-

curve. & lib. xxxvii. Cum Senatus aut fortiri, aut comparare inter se prouincias Consules iussisset.

*Palilibus*] Ita scriptum in fastis xi. kal. Maias. Alij palilia appellant a Pale. Viden. Varro lib. v. Ouid. lib. xv. Fastor. Vide Pales.

*Parmulæ*] Vide Bruttianæ.

*Parret*] Cicero in Verrin Diuin. Si paret eam se, & sua Veneris esse dixisse. & lib. iv. Si paret fundum Capenatem, quo de agitur, ex iure eum P. Seruili] esse, & lib. v. si paret iugera fundi esse plura. & si paret aduersus edictum fecisse. & pro Q. Roscio si paret H-S I O O O dari. Instin. lib. v. Institut. Si apparet eum dare oportere. cui formutæ addit Theophilus, condemna eum iudex.

*Pascales*] Postrema verba Festi videntur pertinere ad ludos saeculares, qui in Terentino agro ceterisq; quoque anno fiebant. Vide Terentum.

*Patellæ*] Velut capidulæ, inquit Festus. Vide Capis. Cicero parad. i. Quid Numa Pompilius? minus ne gratas diis immortalibus capides, ac fictiles urnas fuisse, quâ felicitas aliorum pateras arbitramur? & lib. iii. de Nat. deor. Capidunculis his, quas Numa nobis reliquit. Varro lib. i v. & vii. de ling. Lat.

*Patricios*] Cincij opinio vera fortasse fuit tum, cum primum patricij a plebeiis in ipso initio urbis Romæ fuisse distincti.

*Patrocinia*] De his Dionys. lib. ii. Vide Patres.

*Pauciens*] Titinius in Gemina apud Nonium: postquam factus maritus hanc domum abhorres; Tuam etiam uxorem pauciens videbo.

*Peculatus*] Quod Paulus ait aliquando Romanos præter pecudes nihil habuisse; falsum est. Verum, tamen est a pecoribus pecuniam appellatam: & eisdem esse primum aes a Seruio Tullio signatum ouium bouumque effigie. ut Varro ait lib. ii. de re rust. & lib. i v. de ling. Lat. Plin. lib. xviii. cap. iiii. Festus verbo Pecuniam. Neque etiam verum est Menenio, & Sestio consulibus, aut etiam ante legem Tarperiam aes non fuisse signatum. Argentum tamen signatum plures ferunt paucis annis ante bellum Punicum primum. Nonnulli ad Seruium referunt tam argentum, quam aes signatum. Lege autem Tarpeia constitutum.



stitutum est, vt duas oues . xxx boues multa non excederet. Lege Menenia oues decussi, boues centussi aestimatae sunt. Festi autem verba ostendere videntur Menenium consulem ante Tarpeiam legem fuisse: medioque tempore aes, argentumq; fuisse signatum. Vide Multam, & Oibus, & Aestimata. Quae omnia inter se, & cum his minime conueniunt. Vide etiam Gell. lib. x. cap. x. Peculiaris autem nihil habet cum multa commune. Ideo totum hoc caput & Verrio, & Festo indignum est.

*Pedarium*] Vide Gell. lib. iii. cap. xxx.

*Pedibus*] Plaut. in Curcul. Item genus est senorum inter homines meo quidem animo: Vt muscae, culices, pedosque, pulicesque, cimices.

*Pedullus*] Neque Graecum verbum extat, neque Latinum: quid significet constat.

*Pegastides*] Fulvio Ursino nostro magis placet; appellatus est Hippocrene, vt ad fontem referatur.

*Pelignus*] Pacinus, a quo Pacinates: alij Pecinus, a quo Pecinates: nos Picinus, a quo Picentes. sed vide Picena. Doniy. lib. i. Peucetius Oenotrij frater Peuceciam condidit.

*Penatores, qui penus gestant*] Mendosum esse opinor.

*Pendere*] Vide Dispensatores.

*Penem*] Codam pro Cauda vsos veteres notat Marcellus Nonius. Vide October. Et de hoc verbo Cicero epist. xxii. lib. ix. Vide Peniculi, & Penitam,

*Penitam*] Vide Penem.

*Pennas*] Vide Poenias.

*Penus*] Festus ait: Penus vocatur locus intimus, &c. Vestalia sunt v. Id. Iun. ex Fastis, & Ouidio, ac Varrone.

*Perbiteres*] Plaut. in Pseud. Eum cras cruciati maximo se perbiteres. Et in Poenulo. At ne inter vias Perbiteramus eas mutuo. Illic perire, hic praeterire significat.

*Perediam*] Plaut. in Curcul.

*Peregrina*] Vide Verrium ex Plinio lib. xxviii. cap. ii. de diis euocatis, de quibus plura Macrobi. lib. iii. Satur.

*Perennae*] Vide Petronia.

*Peremptoria*] Vide Postularia, & Manubiae.

*Pergite*] Verg. Eclog. vi.

*Permissus*] Vide Promissus, & Pro.

*Perpetrati*] Mendosus locus, & in ipſo veteri libro R. littera notatus, vt error ſcriptoris ſignificaretur. Pacuij verba ſunt valde mendosa.

*Perſicum portum*] Plaut. in Amph. Caenauin ego in naui in portu Perſico? & alibi.

*Perſillum*] Quod Paulus ait, apertum eſt; ſed an idem Feſtum ſenſiſſe credendum ſit, vehementer dubito. Ruidiculum picatum eſſe vas, in quo ſit vnguentum, quaerendum arbitror. Flaminis quoque nomen ſuſpectum eſt. Ruidiculum a rudere fortaiſſe dictum, & globum piccum, vel picatum ſignificat.

*Perſonata*] Videndus Liuius initio lib. vii.

*Pertiſum*] Vide Redarguiſſe.

*Petiſerum*] Vide Poſtularia.

*Petulantes*] Illa verba, & cornigeras norunt matres agni-que petulci. ita ſcribenda ſunt, vt poſt Et relinquatur ſpatium aptum huic nomini Lucretius: deinde carmen ſcribatur, quod etiam refertur a Macrob. lib. vi. Satur. ex Lucret. lib. ii. Afranij quoque videtur eſſe in fine mendolum.

*Picati*] Apud Heſichium. *φίλας, φίλας, & φίλῃς*. Heſiodus in Theogonia *φει' ὀλέλυ*. Lycopharon in ſine Alexandrae: *φίλῃς τῖρας*. Picas vero pro phicas dici, vt Poenos, & Alpes, & Pilippum, & triumphum, manifeſtum eſt. Haec etiam Fuluius noſter.

*Pictor*] Sunt hic nonnulla mendosa, quae non facile emendari poſſunt.

*Picus*] De Pico rege in auem a Circe conuerſo Verg. lib. vii. Aeneid. Ouid. lib. xiv. Metam. Hunc optimū augurē fuiſſe, & picum auem diligētius ceteris obſeruatiſſe, ait Seruius ex libris Pontificalib. Viden. Plin. lib. x. cap. xviii. Ex his Feſti verba, quae deſiderantur, ſuſpicaberis.

*Pietati*] Eam aedē vouit Manius Acilius Glabrio, qui Proconſule de rege Antiocho triumphauit, dedicauit filius in foro olitorio, & illic ſtatuam auratam patris, quae prima omnium in Italia ſtatua aurata fuit, poſuit. Liu. li. x. de filia, quae matrem, & de akera, quae patrem in carcere aluit. Valer. Max. lib. v. cap. iv. Hig. fabula ccl. iv.

*Pilae*] Illa verba (hunc diem feſtū) in pleriq; libris nō ſunt. De Compitalibus, & his pilis. vide Macrob. lib. i. Satur.

*Pileniū*

*Pileus* ] Vide Matronis.

*Piscatorij* ] Varro lib.v. de ling. Lat. scribit Volcanalibus populum animalia pro se in ignem mittere solitum. Ea autem non mense Iunio sed x. Kal. Sept. fiebant. Ouid. ramentum lib.v. i. Fastor. ludos Tiberinos, & piscatorum refert hoc mense fieri. Sunt qui scribant non a P R. urbano, sed a populo Ro. urbano ludos fieri. quod mendum ab indocto librario, ad doctos quosdam viros penetravit. In veteri quidem libro, unde ceteri orti sunt, ita est, ut hic scripsimus. Piscem viuum pro anima hominis in sacrificio oblatum, testis est Ouid. lib. i. i. Fastor.

*Pistum* ] Locus mendosus, & mancus.

*Plebei Aediles* ] Quod Paulus in epitome scribit, verum esse constat ex Dionys. lib. v. i. nam cum primum seditio inter plebem & patres sedata est; & Tribunos plebis, & Aediles tum primum a plebe creatos confirmarunt. Nomina tum Aedilia non accepi; neque arbitror ea esse, quae Festus refert. haec enim scribit eorum fuisse, qui septem quasdam res faciendas curauerunt. Quae nã vero haec septem res fuerint, nondum diuinare potuimus; arbitramur autem septem tabernas fuisse, quae in foro fuerunt, postea quinque appellatae. De quibus Liu. lib. xxv. Interrupit hos sermones nocte, quae pridie quinquatrus fuit, pluribus simul lotis circa forum incendium ortum, eodem tempore septem tabernae, quae postea quinque, & argentariae, quae nunc novae appellantur, arserunt. De eisdem in lib. de regionibus vrbis Sexti Rufi mentio fit.

*Plebiae* ] Pompeij verbis addi potest, quod Liuius scribit lib. x. Insignem supplicationem fecit certamen in sacello pudicitiae patriciae, quae in foro Boario est. ad aedem rotundam Herculis inter matronas ortum. Virginiam A. F. patriciam plebeio nuptam L. Volumnio Cos. matronae, quod e patribus enupsisset, sacris arcuerat. Et postea. In vico Longo ubi habitabat, ex parte aedium quod satis esset loci modico sacello exclusit, aramq; ibi posuit; & conuocatis plebeis matronis, conquesta iniuriam patriciarum: hanc ego aram, inquit, Pudicitiae Plebeiae dedico, &c. Eodem ferme ritu, & haec ara, quo illa antiquior culta est, ut nulla nisi spectatae pudicitiae matrona, & quae viro nupta fuisset, ius sacrificandi

haberet vulgata dein religio a pollutis, nec matronis solum, sed omnis ordinis feminis, postremo in obliuionem venit. a Festo historia aliter paulo narrari videtur.

*Plena sue*] Telluri grauida sue sacrificari docet Ouid. lib. i. Fastor. Placentur frugum matres Tellusque, Ceresque Farre suo grauidae, visceribusque suis. Item forda boue, Fordicidinis. Idem lib. i. v. Nunc grauidum peccus est grauidae quoque semine terrae Telluri plenae. victima plena datur. Arnob. lib. v. i. l. Ita emendandus Telluri matri scropha ingens imolatur forda, non feta. Cur sus imolaretur, videtur Festus reddere rationem; quia cum sceretur, rostro suo sata corrumpere. quod Ouid. etiam explicat lib. x. v. Metam. & lib. i. Fastor.

*Plera*] Pacuuius in Teucrio apud Priscian. lib. v. Periere Danai, plera pars pessundata est.

*Plorare*] Verba legis Romuli mendosa sunt. si nurus sacra diuis parentum esto. Et deesse arbitror aliquid huiusmodi: Si nurus incestum passa, non plorasset, sacra diuis parentum esto.

*Ploxinum*] Catullus ploxenium circa Padum inuenit, inquit Quintilian. lib. i. cap. x. Capsum autem in cisio, caplave; quid sit ignoro. Cisium vehiculi genus esse duarum rotarum scribit Nonius, quo verbo Cicero usus est in Orat. pro Sex. Roscio, & Philip. i. i. Si quis cantum, pro capsum scribat, exitimans id esse ferrum, quo rotae vincuntur, ita enim Quintilianus verbum id a Persio usurpatum interpretatur: is quidem aliquid dixerit: me tamen subscriptorem non habebit. id enim si Quintilianus sensisset, non usus fuisset verbo inueniendi, sed appellandi; & addidisset pro eadem re, aut aliquid huiusmodi.

*Polimentum*] In verbis Festi initio duo verba desiderantur: alterum est (Polimenta), alterum esse poterit (veteres.)

*Pollucere*] Vicitur hoc verbo Cato in libro de re rustica. Plautus in Stichos, Cassius Hemina apud Plin. lib. xxvii. cap. i. i. Est autem Festi locus lacer ita sarcendus; ut dicatur, non licere omnia pollucere alicui deo, deaue, sed Herculi licere omnia esculenta. & poculenta. Cato Ioui Dapali dapem pollueeri scribit. Cassius Numam prohibuisse, ne non squamosi pisces polluerentur. Nos igitur ita scriberemus. Pollucere Mercurio, quae liceat sunt: far, &c.

*Popillia*]

*Popillia*] Si extaret Varronis liber de tribubus, non desideremus Festi interpretationem. nunc quid reliquū est? a progenitrice, inquit Paulus, traxit vocabulum: tota tribus progenita est ab aliqua Popillia: hoc mihi non fit verisimile. libentius a familia dixerim appellatam tribum. vel familiam potius a tribu. Ex Festi vestigiis quid assequimur? Popilliam vnam fuisse ex xxxv. tot enim fuisse. foederis publici nomine, vel quid simile. de Pinaria sorore cur addatur, ignoro. fuit quidem Pinaria familia antiquissima, quae ab ipso Hercule dicitur sacerdotium accepisse. ut Cicero pro Domo, Dionys. lib. v. Verg. lib. viii. Liu. lib. i. & alij referunt. Sed Pinariae tribus nomen nusquam reperi. neque quid habeat cum Popillia commune. Popillij cognomento Laenates satis nobiles fuerunt Consulares, & triumphales viri, licet plebei. Pinarij patricij maiorum, ut credendum est, gentium. Vide Potitium.

*Populi*] Populi commune est in legibus ferendis cum plebe suffragium. nam comitia centuriata ex patribus, & plebe constant in centurias diuisis. Sed cum plebes sine patribus tributis comitiis conuenit, quod plebes sciunt, plebeiscitum, vel plebiscitum ea de causa appellatur. Haec Pompeius Festus fortasse scripsit: quod tamen affirmare non audeo. Viden. Gell. lib. x. cap. xx. & lib. xv. cap. xxvii. Caius cap. cxxxvii. de verbor. sign. Iustin. lib. i. Instit. titulo de iure nat. Boet. in topic. Isid. lib. v. etymol.

*Porcas*] Varro lib. i. cap. xxx. de re rust.

*Porci*] Plin. lib. x. cap. i v. Aquilam Romanis legionibus C. Marius in secundo Consulatu suo proprie dicauit. erat & antea prima cum quattuor aliis: lupi, minotauri, equi, aprique singulos ordines anteibant, paucis ante annis sola in aciem portari coepta erat; reliqua in castris relinquerebantur. Marius in totum ea abdicauit. Vide Minotauri. De caesa porca in foedere, Vide Liu. lib. i. & Varr. lib. i. cap. i i i. de re rust. & Virg. v i i. Aen. & Quintil. lib. v i i. cap. i i i. Vide etiam Foedus, & Fetiales.

*Porticulus*] Vtitur hoc verbo Plautus in Asinaria.

*Possessio*] Aliqua sunt mendosa, & manca. ea nos ita scriberemus: Non enim possessio est, nisi in iis rebus, quae tangi possunt. Auctore praetore, qui dicit se possidere, is vere potest dicere, &c. Q. D. A. significat, quo de agitur.

Illud nemo ex his, qui, deesse videtur verbum litigant, aut pro his qui, scribe reis.

*Possessiones* ] Videtur contradicere superscriptis, Possessio est usus agri, non ipse ager. Sed illic ius significat, quod ex possidendo oritur, quod in usu consistit. hic usurpationem nominis refert, ut minus proprie ad agros extendatur.

*Potitum* ] Verbum profanasset est apud Catonem de re rustica. item quod ait, ex familia numero duodecim, suspectum est. Nam Liuius lib. i x. scribit ex duodecim familiis triginta puberes fuisse. & Val. Max. lib. i. cap. ii. Ideo deletum ex scriberem: cum essent familiae numero duodecim. Vide Putitum.

*Potitus* ] Interpretatio esse videtur horum verborum, potitus seruitute, ut significet seruire. item potitus hostium, apud Plautum, & iuris consultos, captiuum significat. Plaut. in Capt. & in Epidico. Iurisc. sub titulo de captiuis. & de testamento militis.

*Praeciamitatores* ] Macrobius lib. i. Saturn. Regem sacror. Flaminesque non licebat videre feriis opus fieri. & ideo per praekonem denunciabant, ne quid tale ageretur: & praeccepti negligens multabatur.

*Praefecturae* ] Illa verba mendosa sunt: praefecti quattuor viginti sexuiri num pro populi suffragio. Fortasse scribendum est: praefecti quattuorviri, & sexuiri annui, qui populi suffragio, &c.

*Praefericulum* ] In sacratio Opis Constituatur, ut opinor, scripsit Festus. De ea Varro, & Macrobius videndi. Vide Opima.

*Praeficae* ] Vatro lib. v i. de ling. Lat. versum Naeuij in Fretto ita refert: Haec quidem Hercle opinor praefica est: nam mortuos conlaudat. & id magis placet Gab. Faerno optimo numerorum censori.

*Praemetium* ] Vide Sacrima.

*Praerogativae* ] Explicat Festus cur introductae fuerint, non quae fuerint hae centuriae, neque cur ita appellatae. Mendum autem est in illis verbis, quae rus . . . nos quod rustici scriberemus. & utraq; opinio Varronis, & Verrii vera est. Fuere autem eae centuriae, quae primae suffragium ferebant centuriatis comitiis. ab eadem re ita appellatae, quod

quod prius rogarentur ab eo, qui comitia haberent, Velitis, iubeatis hoc, aut illud. Erat autem maximū praerogatiuarum beneficium, quod numquam ab eis dicitur ceteros discrepasse. Vt vero essent praerogatiuae sortito eueniebat. Ceterae appellabantur iure vocatae. Viden. Afcon. lib. 11. in Verrem. Cicero pro Murae. & Philipp. ij. & lib. 1. & ij. de Diuin. Liuius saepius.

*Praestinare*] Plaut. in Capt. Alump: fces praestinarum abire. & in Pseud. Vt piscium quid quid est, pretio praestinem.

*Praeteriti*] Tribuni militum consulari potestate, & Censores eodem anno creati sunt; vt Liuius scribit lib. 11 & 11. Ita numquam lustrum Tribuni fecerunt, neque quemquam senatorem potuerunt praeterire. neque crediderim Festo dicenti Consules in consilio publico habuisse sibi tantum coniunctissimos, vt Reges. Illud credam, cum lustrum facerent, supplere senatum potuisse ex iis, qui ipsis forent coniunctissimi. item illud tūc praeteritos nulla adiecta notae causa, ignominia caruisse: Censores quoque idem initio fecisse, mihi sit verisimile. At postquam causas enumerare coeperunt; minus honesta causa notam attulit grauem. Vide Afcon. in Diuin. & in Pison. Val. Max. lib. 11. cap. 1 v. Gell. lib. 1 v. cap. x x. & lib. v. 11. cap. vlt. & lib. x v 1. cap. x 1 1 1.

*Praetexta*] Verba Festi interpretem desiderant.

*Praetextae*] Comediarum nomen est, ab argumento, vestibusque sumptum. Graecae enim fabulae a Latinis conuersae, quales omnes sunt Plauti, atq; Terentij, palliatae dicuntur. togatae vero, & praetextae, quae argumento ab vrbani rebus sumpto, vel de togatis viris, vel de praetextatis pueris, & puellis compositae fuerūt. De his Horatius in arte: Vestigia Graeca Ausi deferere, & celebrare domestica facta, Vel qui praetextas, vel qui docuere togatas. Vide Togatarum.

*Praetor*] Totus hic locus in ceteris libris deerat, In quo illud ad caput Oetentinae quid sit, ignoro. Sed ex Dionysio lib. 1 v. & v. constat Latinos populos conuencus habuisse Ferentini; & Liuius lib. 1. ad lucū Ferentinae conuenisse Latinos scribit, & paulo post ad caput aquae Ferentinae Turnum deiectū fuisse: Sic igitur scribendū est



ad caput Ferentinæ, vel ad caput aquæ Ferentinæ?

*Presan*] Non dubito, quin Præcidanea scribendum sit; ex ijs, quæ idem Festus, & Paulus de præcidanea scribunt. Viden. Car. de re ruit. Gell. lib. iv. cap. vi.

*Primanus*] Emendatore, ut opinor, libro vsus est Paulus; nam nos in veteri, neque Catonis verba, neque significationem habemus; cum tamen nihil in hac parte lacrum existat. Sed & interpretatio Pauli est consideranda. nam si de stipendio attributo primæ legionis intelligamus, hic erit non tribunus militum, neque tribunus ærarij, sed scribarum, vel notariorum tribunus. Varro lib. i. v. de ling. Lat. Quibus attributa erat pecunia, ut militi reddant, tribuni ærarij dicti. Vide Ærarij.

*Prisci Latini*] Colomæ deductæ a Latino Silio Albano- rum Rege. Prisci Latini appellati sunt, ut Liuius scribit libro i.

*Priuatæ*] Macro. lib. i. Satur. Sunt præterea feriæ propriæ familiarum. Sunt singulorum, ut natalium, fulgurumque susceptiones, item funerum, atque expiationum. Denecales feriæ, quæ sint, vide in littera D.

*Priuato*] Liui. lib. iv. scribit xvii. anno ante captam urbem Decreuit Senatus, ut stipendium miles de publico acciperet; cum ante id tempus de suo quisque functus eo munere esset.

*Priuos*] Verba, & priuatus: vel mendosa sunt, vel a Paulo detruncata. nam si addidisset, cum distinguitur ab eo, qui cum potestate est: tum recte cetera cohaerent.

*Probrum*] Quæ Festo de sunt, addi poterunt ex ijs quæ ab historicis dicuntur de poena Vettalium corruptarum. Vide Sceleratus campus.

*Procinctam*] Præter Pauli epitomen, Pompeius scripserat, cur procincta diceretur, quod procincti ad pugnam ire soliti fuerint. vnde testamenta in procinctu fieri dicta sunt, quæ a militibus fierent. Vide Gell. lib. i. cap. xi. & lib. xv. cap. xvij. Cic. lib. i. de Oratore. Plutarch. in Coriolani. Iustin. lib. i. Instit. tit. de testamentis. Vide proximum superius caput.

*Prodigia*] Minime crediderim, C, appellari ab antiquis, quæ postea, G, dicta est. licet maxima fuerit vtriusque litteræ affinitas, uti apud Græcos media esse dicitur  
r inter



inter K & X. Sed fortasse Festus significat, quae nunc G littera prodigia dicuntur, ab antiquis C littera dicta esse prodicia. Sed si dicta sunt a praedico, non una littera. sed plures mutantur. quare puto esse dicta a prodico. & forte ita scribendum esset apud Festum.

*Prodit* ] Haec verba mendosa videntur: habeto, prodito. alias prodiderit. Fortasse significat, Prodit significare, aut porro dederit, aut prodiderit. Prioris significationis exemplum esse in lege Censoria: ubi prodito significat porro dato.

*Profanum* ] Hic locus totius libri argumentum est. Sed miror cui tantum numerum librorum Verrij dixerit: seque libros paucos fecisse: cum libro quinto Verrij initium P litterae fuerit. At Festi quintus decimus. Inscriptio quoque non convenit libris Verrij, neque etiam libris Festi, qui de verborum significatione in antiquo libro inscribuntur.

*Profusus* ] Versus Terentij, ut a Paulo refertur in Adelphis, quod Festi dimidiati versus significant. Pacuuij autem nimis mendosus est.

*Proletarium* ] Vide Gell. lib. xvj. cap. x.

*Proulgare* ] Addendum esset, ante quam accipiantur, vel ferantur. Neque enim de legibus acceptis iam a populo id recte dicitur. Sed cum trinundino die propositae sunt: totoque illo tempore antequam suffragatum sit.

*Properare* ] Vide Verriū in Incertis ex Gell. lib. xvj. cap. xiv.

*Propius sobrino* ] Frequentior usus iurisperitorum patris vel matris consobrinum ita appellat. Vide Caicum, & Paulum lib. xxxvij. Digest. tit. de gradibus.

*Propteruiam* ] Videndus iocus Catonis apud Macrobi. lib. iij. Saturn. de eo, qui bona sua comedisset, & domum, quae sibi reliqua erat, incendio amisisset: eum enim propteruiam fecisse dicebat. In eo enim sacrificio mos fuit, ut si quid ex epulis superfuisset, igne consumeretur. Sed illic a Macrobio proteruia appellatur. Sic Laberius apud Nonium: Visus hac nocte bidentis propteruiam facere.

*Profedas* ] Plaut. in Poenulo.

*Prosternium* ] Tacit. lib. xij. Pomerium urbis auxit Caesar (de Tib. Claudio intelligitur) more praeco, quo ijs, qui protulere imperium, etiam terminos urbis propagare

datur. Nec tamen duces Romani, quamquā magnis nationibus subactis vsurpauerant, nisi L. Sylla, & Diuus Augustus. Et postea: Quod pomerium Romulus posuerit, noscere haud absurdum reor &c. Huius rei extat memoria Romae in marmoreo cippo. P O M E R I V M autem in eo scriptum est, non P O M O E R I V M, neque P O M A E R I V M. Viden. Varro lib. 1 v. de ling. Lat. & Gell. lib. x 1 1 1. cap. x 1 1 1. Ex his Festi verba intelligere, & sarcire poteris aliqua ex parte.

*Prosp̄ra* ] Interpretem desiderat.

*Protinam* ] Teren. Phorm. Aliquid conuassassem, atq; hinc me conicerem protinam in pedes. Sic Nigidius, & Donatus; non protinus.

*Pubes* ] Addit Festus verbis a Paulo in compendium redactis, impuberem esse puberi contrarium. de pluribus vero dici solere. cum pube praesente, id est testibus puberibus praesentibus quid actum esse dicitur. Vide Pube.

*Publica pondera* ] Hic locus numquā antea editus est, cum rerum conscriptorum esset utilis cognitio. Sunt tamen quaedam obscuriora, quaedam etiam mendosa. Ex plebiscito Siliano hic relato, constat vini quadrantal octoginta pondo statui. congiū octauam partem eius esse, ita decem pondo. & sextarium, quod sexta congiij pars sit, duodequingagesimam partem esse quadrantal. Hæc pondera sunt liquidorum. Aridorū vero sexdecim sextarij in modio sunt. Sextarius autem hic aequalis est sextario vini, id est eiusdem ponderis. Verba legis ita scripsimus, ut in antiquo libro reperimus cū his cōiecturis, quas in margine posuimus. D. M. significat dolo malo. Quadrantal, siue amphorā vini esse octoginta pōdo apparet ex Plin. lib. x 1 1 1. cap. 1 1 1. quo loco interpretes Hermolaus Festi auctoritate utitur. Sextariū esse congiij partem sextā, & sextarium vini vncias viginti pendere Fannius scribit. Idem ait sextarium esse modij partem sextamdecimā. Volusius Maecian. in libro de asse: Quadrantal, quod nunc pleriq; amphorā vocant, habet urnas duas, modios tres, semodios sex, congios octo, sextarios x 1 v 1 1. heminas x c v 1. quartarios c x c 1 1. cyathos D. 1 x x v 1. Adde Festum verbo quadrantal, & Hemina. Illa verba uti coaequatur sedulum; nescio, an significant, uti

vti coaequantur sedulo ita, vt quadrantal etc. Illa etiam, dum minore patris familias taxat liceto: aut mendosa sunt, aut hoc significant; minore multa, & patremfamilias tantum licere multari.

*Publicus*] Ouid. lib. v. Fastor. eosdem Aediles Plebis appellat; quod mihi sit verisimile, cū plebeij ipsi fuerint: eosque ait primos Florales ludos instituisse. Annuos autem Postumium, & Laenatem Consules. Fuere hi Consules, vt arbitramur, L. Postumius Albinus, M. Popillius Laenas anno vrbis D x x c; si fastos Capitolinos sequamur. At ex denario, qui extat, Seruiliorum, primus C. Seruilus C. F. Floralia fecit. Patercul. libro priore ait, triennio post Torquatum, & Sempronium Consules, Floraliū ludorum factum esse initium. annus is est in Capitolinis fastis D x ij. Interpreti Arati annus D x vj.

*Pudicitiae*] Viden. Liu. lib. x. & supra Plebeiae. illa mendosa sunt, vbi familia nae disset Herculis. fortasse vbi familia, atque aedis est Herculis. vel vbi familia habet, & aedis est Herculis.

*Puellis*] Ennij versus melius refertur a Nonio: Ille suos diuinos sacrificare pueros.

*Pueri*] Historia ignota nobis.

*Punici dicuntur, non Poeni*] Scriberem non Poenici, vt Punicum bellum, non Poenicum. licet Poeni, & Punici a Phoenicibus dicantur aspiratione sublata. Quae vero hic Festus multis verbis scripsit; nos assequi non potuimus. & fortasse non omnia ad idem verbum referenda sunt.

*Puteolos*] Viden. Varro lib. i v, de ling. Lat.

*Puticuli*] Verba Festi sarciri possunt ex ijs, quae Varro scribit de puticulis vltra Esquilias lib. i v, de ling. Lat. genere tantum differunt Varro, & Festus, ille enim puticulas, hic puticulos appellat.

*Putitum*] Plaut. in Bacchid. Quem ego sapere nimio censui plus, quam Thalem; sed is stultior es barbaro Potitio. Ex his verbis arbitrator hoc loco Festum non Putitum, neque Putitium, sed Potitium interpretari. Vocari autem stultum a Plauto, propterea quod cum ab Hercule ritum sacrificandi accepissent, quinquaginta millibus aeris grauis edocuerint seruos publicos populi Ro. sed

intra dies triginta, familiae duodecim interierunt. Vide Poritium.

*Putus* ] Plaut. in Pseud. Purus putus hic sycophanta est. referri hoc videtur a Festo.

**Q**UADRANTAL] Vide Publica pondera.  
*Quadrata* ] Dionys. lib. i. Plutarch. in Romuli, Solin. cap. ij. Romam a Romulo quadratam conditam fuisse, & inde cognomen ductum fuisse, scribunt: ut Quadrata Roma diceretur, vrbs prima in Palatini montis radicib. pomerio ducto condita. Vide Tacit. lib. xij. Ita Ennii carmen intelligerem, si per Pompeium liceret. Quod vero ait ante Apollinis, locum quendam ita appellari: id translaticio nomine dictum fuisse crediderim.

*Quadruplatores* ] Viden. Ascon. in Diuinat. & lib. i y. Verinar.

*Quaestores* ] De Quaestoribus paricis; siue paricidij, vide Parici. Horum mentionem fieri in duodecim tabulis scribit Pomponius sub titulo de origine iuris.

*Quando* ] Verbis Festi pauca desunt, sed omnia exempla videntur ad tempus pertinere. ideo miror, unde Paulus epitomen confecerit, nisi meliorem librum, quod ex alijs cognosco, habuerit. Plauti versus refertur ex Menaechemis: Ideo, quia mensam, quando edo, detergeo.

*Quando Rex* ] Bis notatur hic dies in fastis ix. kal. Apr. & ix. kal. Iun. licet Ovidius mense Martio illum ponere fuerit oblitus; de hoc vero, libro v. Fastorum ita scripserit: Quattuor inde notis locus est; quibus ordine lectis Vel mos sacrorum, vel fuga Regis inest. Ex quibus verbis ignorasse videtur, quid quattuor hae notae Q. R. C. F. significarent. Cum tamen Varro lib. v. de ling. Lat. haec, & alia omnia, quae in fastis erant, fuerit interpretatus. Nos vero quid Festi dimidiati versiculi significant, ignoramus.

*Quando Stercus* ] xvij. Kal. Iul. in Fastis, habes eandem interpretationem apud Varronem, & Ovid. Vide Stercus.

*Querq. . .* ] Haec videntur pertinere ad utrumq; verbum Quercus, & Querqueram.

*Querqueram* ] Priscian. lib. vj. refert Plautum in Friuolaria scrip-

scripsisse: Is mihi erat bilis, aqua intercus, tussis, febris querquera.

**Qui . . . ]** Quirites, ut opinor, scribendum est, a Quirino, cui aqua, & vino in curijs sacra fiebant. vel Quirinus Romulus ab hasta, quod armis erat potens. Singulare & usurpatur Quiris. exemplo est praeco, qui in funeris indictione dicit: Ollus Quiris leto datus etc. Haec ad lectoris acumen potius excitandum dicta sunt, quam ut vera esse fateamur. Varro lib. vj. de ling. Lat. Olii valet dictum illi, ab olla, & ollus. quod alterum comitijs cum recitatur a pracone dicitur, Olla centuria, non illa: alterum apparet in funeribus indictionis cum dicitur, Ollus leto datus est. & lib. v. Quirites a Curicnsibus, & ab ijs qui cum Tatio rege in societatem venerunt, donati ciuitate sunt. Ouid. lib. ij. Fastor. Siue quod hasta quiris priscis est dicta Sabinis; Bellicus a telo venit in astra deus: Siue suo regi nomen posuere Quirites: Seu quia Romanis iunxerat ille Cures.

**Quianam ]** In versu Ennij deest monosyllabum verbum, quale est heu, vel o. Sic Verg. lib. iij. Aen. Heu quianam tanti cinxerunt aequora nimbi.

**Qui hoc censetis ]** Haec verba dicebantur in Senatu ab eo magistratu, qui retulerat aliqua de re ad Senatum, ut per discessionem Senatus consultum faceret. Cic. lib. i. epist. ij. de tribus legatis frequentes serunt in alia omnia. Vide Gell. lib. xij. cap. vij.

**Quinquatrus ]** Pro qui fere his: scribe quibus feriae: vel qui ferijs. Viden. Varro lib. v. Ouid. lib. iij. Macrob. lib. i.

**Post Quintana ]** Quintanam classem esse eam, in qua Seru. Tullius distribuit vltimae classis viros. quinque enim fecit, cum eas ordinauit. Causam, cur capite censi dicatur, esse eam, quod nihil praeter se haberent, suumque caput, quo censerentur. Refertur postea Lucilij, vel Caecilij carmen nobis ignotum. Haec, vel his similia Pompeius. Vide Gell. lib. xvj. cap. x. praeter Dionys. & Liuium.

**Quintia prata ]** Liu. lib. iij. Spes vnica imperij populi Ro. L. Quintius trans Tiberim contra cum ipsum locum, ubi nunc Naualia sunt, quattuor iugerum colebat agrum, quae Prata Quintia vocantur. etc. Quae de Lupercis Romuli

tempore dicuntur ad Quintilianos, & Fabianos, vt arbitror, pertinent. de quibus idem Festus verbo Fabiani, & Ouid. lib. ij. Fastor. qui eos Fabios, & Quintilios lupercos appellat: Risit & indoluit Fabios potuisse, Remumque Vincere: Quintilios non potuisse suos.

*Qui patres* ] Haec sub littera P, scribi debuerunt. Vide Adlecti.

*Quirinalia* ] Semicirculis inclusa, sunt in veteri libro repetita ex eo capite, cuius initium est Quirinalis collis, quae vero de fornacalibus dicuntur, videntur esse mendosa. Ouidius ait Fornacalia non esse stata sacra, sed tamen eo die curiarum nomina in foro certis locis notari, in quibus cum saepe stulte quidam nomina suarum curiarum ignorantes, in alienis curijs sacra facerent; ideo stultorum ferias dictas esse. Varro lib. v. Quirinalia a Quirino, quod ei deo feriae, & eorum hominum, qui Fornacalibus suis non fuerunt feriat. Adde Plutar. in problem. Emendandum igitur erit sic: quod quidam suorum fornacalium sacrorum ignari, eo potissimum die rem diuinam faciunt. Vide Stultorum.

*Quirinalis collis* ] Vide Agonium. Varro lib. i. v. Collis Quirinalis, vbi Quirini fanum, qui a Curetibus, qui cum T. Tatío Curibus venerunt Romam: quod ibi habuerunt castra, quod vocabulum coniunctarum regionum nomina obliterauit.

*Quod serui* ] Quid Festus addiderit sententiae relatae Capitonis nobis non constat: tamen probabilius videtur id esse dictum; vt caueremus a seruis, quos certum est hostes nobis fuisse. Hoc prouerbium arrogantissimum appellat Macrob. lib. i. Satur. & addit, non habemus illos hostes, sed facimus, cum in illos superbissimi, contumeliosissimi, & crudelissimi sumus.

**R**ABIDVS ] Catullus in Atti. Abit in quiete molli rabidi furor animi. Credo Festum legisse rabidus furor animi.

*Radere* ] Cicero lib. ij. de Legibus refert in duodecim tabulis scriptum fuisse: Mulieres genas ne radunto: neve lesus funeris ergo habento. Idem lib. ij. Tuscul. Eiulatus ne mulieri quidem concessus est. & hic nimirum est Aetius,

*fletus*, quem *xii. tabulae* in funeribus adhiberi vetuerunt. Ex his verbis apparet Festum hic interpretari, quid sit radere genas in lege *xii. tab.* id est, vnguibus genas ferire, & cruentare.

*Ratum*] In Festi verbis multa egent interpretatione. De Tarquinio, & Oppio nihil habeo, quod scribam. De Antonio possum referre, quod Plinius ait lib. *xxxiii. cap. ix.* Miscuit Antonius Triumvir ferrum argenteo denario, miscuit aeri falsae monetae. Viden. idem Plin. cap. *iii.* eiusdem libri.

*Raua*] Festus hic; & verbo Rauim, duos versus Plauti refert, quos etiam Nonius adfert. Alter est in Aulul. Vbi si quid poscamus, ad rauim poscamus prius. Alter in Cistellaria: Expurgabo Hercle omnia ad raucam rauim.

*Raui*] Plaut. in Epidico: Sed quis est haec muliercula, & ille rauistellus qui venit? Vide Graustellus, & inconstantiam Festi nota.

*Rauim*] Plaut. in Aulul. Vbi si quid poscamus, ad rauim poscamus prius, Quam quidquam detur. ille etiam versus refertur, de quo verbo Raua. Citatur idem in Artemone, & Caecilius in Hypobolimaeco.

*Receptitum*] Haec est Verrij opinio, quam reprehendit Gell. lib. *xvii. cap. vi.*

*Reciprocare*] Verba Pacuij sunt mendosa.

*Reconductae*] Malim reconderit, fecerit.

*Reclae*] Vide Regillis.

*Recto fronte*] Ennij versus a Nonio referuntur sic lib. *i.* Inde tuetur ibi lupus femina conspicit amneis. & lib. *v.* Nomine Pyrrhus, ut memorant, a Ilirpe supremo. & incerto libro: Ilia dia nepos quas aerumnas tetulisti. item: Ni metus vlla tenet teneri virtute quiescunt. & alibi: Viuam, an moriar, nulla in me est metus. Quintil. li. *i. cap. x.* Quamquam Varro in eo libro, quo initia Romanae urbis enarrat. lupum feminam dicit, Enniuni, Pictoremque Fabium securus. Vide ante Sciricidium, & Specus, & Spicum, & Metus.

*Redantruare*] Pacuij versus ex Nonio sunt, ex fabula Chryse.

*Redhostire*] Attij versus mendosus est. & a Nonio Marcello corruptissime is quoque refertur. Quid hic redhostit

viam conuerteret obiret facilius.

*Rediuiam*] Verba Titinij mendis non carent.

*Rediuium*] Cicero in Praetura urbana, qui liber est tertius Verrinar. sed primus eorum, quos conscripsit, non vero egit.

*Refriua*] Locus valde mendosus (vt domum datantes te uirtico) cui quid substituam non habeo.

*Refutare*] In Festi verbis erat Pacuij exemplum. & quod A. in V. vertoretur, ostendebatur; cum a claudio recluderet compositum. Sed hic Attollitur, non mutatur: vel non sola mutatur, sed A V in V longum vertitur.

*Refugium*] vi. Kal. Mart. Regifugium fuisse ex fastis, & Ouidio lib. ii. Fast. constat. Macrobius tamen lib. i. Satur. refert quosdam extimasse Iunium mensem dici, quod M. Iunius Brutus exactis regibus Carnae deae sacrum in Coelio monte fecisset. Cetera verba Festi non assequimur, praeter ea, quae Paulus notat. In fastis autem hic dies est totus nefastus. Videntur etiam nonnulla hic ad alia verba pertinere.

*Regillus*] Vide Rectae.

*Regium*] Existimo quaedam pertinere ad regiam Numae Pompilij: quaedam ad alia verba.

*Religionis*] Hic multa fuerunt a Festo scripta, quae diuinare non possumus. Videntur tamen omnia pertinuisse ad Censores. In quibus vnum est, quod Plinius tradit lib. xvii. ca. xxv. Romae, inquit, in Capitolio in capite bis Iouis bello Persei enata palma, victoriam, triumphosque portendit: hac tempestatibus prostrata. eodem loco ficus enata est M. Messallae C. Cassij Censorum lustro. A quo tempore pudicitiam subuersam Piso grauis auctor prodidit. M. Valerius Messalla, C. Cassius Longinus Censores fuerunt anno post R. C. fere sexcentesimo, lustrumque fecerunt L. V. vt ex Capitolinis fastis constat.

*Religiosum*] Non vtiue sacrum est, vt sepulcra: quod ea non sacra, sed religiosa sunt. Sic Festi verba sarciri possunt.

*Religiosus*] Dies xxxvi. atri sunt terni singulis mensibus: postridie kal. Nonas, Idus. De quibus alio loco Festus. Mundus vero ter in anno patet, hoc est ix. kal. Sept. postridie Volcanalia, & xii. Non. Octob. & vi. Id. Nouemb.



Alienſis dies poſtridie Idus Quinctiles. Viden. Gell. li.  
v. cap. xvii. Macr. lib. i. Saturn.

*Remanſi*] Totus hic locus mendofus eſt.

*Remeari*] Afranij Octonarius, vt ait Faerſus noſter, non  
patitur verbum ludum, ideo ſcribendum eſſe locum, vel  
tale aliquod verbum.

*Remelignes*] Verſus Plauti, ni fallor, eſt in Caſina mendo-  
ſe editus: Nam quid illaec nunc tamdiu intus remoratur  
quaſi ob induſtriam. Afranij autem verſus mendofus eſt.

*Repagula*] Ciceronis locus relatus eſt in Verrina de ſignis,  
quae quarta quidem eſt earum, quas Cicero tantum conſcrip-  
ſit, non egit. Sexta vero omnium Verrinar. Vide Rediuium.

*Repanda*] Gell. lib. xi. cap. xvii. refert in edicto veteri cuius-  
dam Praetoris ſcriptum fuiſſe: Qui flumina retanda pu-  
blice redempta habent: ſi quis eorum ad me eductus fue-  
rit, qui dicatur, quod eum ex lege locationis facere oport-  
tuerit, non feciſſe. & apud Caium lib. vii. de origine vo-  
cabulorum. retas vocari arbores, quae aut ex ripis fluminum  
eminerent, aut in alueis eorum extarent: appellataſque eſſe  
a retibus: quod praetereuntes naues impedirent, & quaſi  
irretirent. Idcirco ſeſe arbitrari retanda flumina locari ſo-  
lita eſſe; id eſt, purganda. ne quid aut morae, aut pericu-  
li nauibus in ea virgulta incidentibus fieret.

*Repastinari*] Afranij verba mendofa ſunt.

*Repotia*] Pacuij verba mendofa ſunt.

*Reque caſſe*] Verbum ſaepe hiſ eſt ſcriptum. mendofum au-  
tem eſſe arbitror ſpem.

*Res comperendinata*] Viden. Pedian. in Praetura Urbana. Ci-  
cero pro Muræna: Tot homines, tam ingenioſos per tot  
annos etiam nunc ſtatuerre non potuiſſe, vtrum diem ter-  
tium, an perendinum; iudicem, an arbitrum; rem, an li-  
tem dici oporteret.

*Reſecrare*] Relatum carmen Plauti reperies in Aulularia.

*Reſignatum*] Illa verba (ne ſtipendium ei detur) in Pauli li-  
bris extant: non in Feſti.

*Rhegium*] Feſti verbis pauca haec aut hiſ ſimilia deſide-  
rantur: Rhegium appellare oportere, &c.

*Rhinoceroſem*] Viden. Plin. lib. viii. cap. xx.

*Rideo*] Hoc loco in antiquo libro eſt Sex. Pſop. Feſti li. xviii.

*Rſenes*] Vide Neſrendes.

*Rigido*] Multa interpretem desiderant. Vide Surum. Ennii  
versus refertur a Macrobio: Fert sese campi per caeru-  
la laetaque prata.

*Robigalia*] Interpres Arati Latinus testatur hunc diem  
a Numa Rege anno vndecimo regni sui constitutum  
fuisse.

*Rodus*] Attij verba in Chrysippo mendosa Faerno nostro  
videntur.

*Rodusculana*] Viden. Varro lib. iv. Lat. qui Raudusculam ap-  
pellat a raudo, id est, aere. Vide Rodus. Rudusculana  
scriptum est in marmore quodam Capitolino.

*Rogatio*] Rogationem appellat Sex. Pompeius, quod pri-  
uilegium Cicero; eam legem, qua de vno pluribusve  
hominibus; aut de vna pluribusve rebus constitutum est.  
Legis itaque genus esse, id est speciem quandam, intelli-  
gemus; & ut Aelius Gallus dicebat, non omnis lex roga-  
tio est, omnis tamen rogatio iustis comitiis rogata, lex  
est. Haec est Festi sententia. In verbis autem est nonni-  
hil mendosum. Namque ante illa verba (non potest non  
esse;) deest, ut arbitror, verbum (Rogatio.) Sed quam-  
quam haec sit Festi opinio; mihi rogationis verbum latius  
patere videtur; & omnes leges, de quibus ad populum fe-  
ratur, comprehendere. Leges vero latae sunt, cum eas po-  
pulus accepit, antea promulgatae dicuntur, cum trinun-  
dino die sunt propositae; rogatio vero fit, cum rogantur  
tribus, Velitis iubeatis ita fieri: si uti rogatae, responderint,  
tum lex est. Ex verbis tamen Capitonis a Gellio relatis  
lib. x. cap. xx. & ex Gelliana interpretatione suspicor ali-  
quos fuisse, quibus huiusmodi privilegia, leges non vi-  
derentur, ideo credendum esse eis nomen generalis illius  
rogationis dedisse, cōseruato legis nomine generalibus  
legibus, quae ad omnes homines, omnesque res pertineret.

*Romam*] Caeximparum viri mendosa verba sunt. Viden.  
Dionys. lib. i. qui aliqua ex his refert, & alia aliter.

*Romani*] Ad hunc locum pertinere arbitror, quod Diony-  
sius scribit, Romanos ciues agriculturam, & rem milita-  
rem tantum exercuisse: sedentarias vero artes seruos, &  
aduenas, qui intra urbem permulti erant. Haec lib. ix.  
& ix.

*Romulia*] Quid Terentius, quid Verrius scripserint, in-  
certum

certum est. Sed Varro lib. i v. de ling. Lat. quinta, inquit, tribus, quod sub Roma Romilia. Haec est fortasse Terentij opinio a Festo relata illa Verrij, quam Paulus secutus est.

post *Rorarium*] Verba Festi ad aliud verbum pertinent: & vt arbitror, scribenda sunt loco incertorum post R.

*Roscij*] Referebatur a Festo locus Ciceronis lib. i. de Oratore. Itaque hoc iamdiu est consecutus, vt in quo quisque artificio excelleret, is in suo genere Roscius diceretur. Quae sequuntur fragmenta versuum, videntur pertinere ad Rustica vinalia.

*Rosea*] Caesar Vopiscus, cum causam apud Censores ageret, campos Roseae dixit Italiae sumen esse, in quibus perticas pridie relictas gramen operiret. Sed non nisi ad pabulum probantur. Plin. lib. x v i i. cap. i v.

*Rubidum*] Plau. in Casina. Vna aedepol opera in furnum calidum condito, Atque ibi torreto me pro pane rubido hera.

*Ructare*] Videndum est, an Cicero Philip. i i. ructaretur scripserit, quo loco cui ructare turpe esset, habemus. Posset enim ita legi, cui si ructaretur turpe esset.

*Rufuli*] Liu. lib. v i i. Cum eo anno placuisset Tribunos Militum ad legiones suffragio fieri, nam & antea sicut nunc, quos Rufulos vocant, imperatores ipsi faciebant secundum iu sex locis tenuit T. Manlius L. F. Fuit annus c c c x c i. ab V. C. si sequimur fastos Capitolinos. Idem lib. i x. Duo imperia eo anno dari coepta per populum, vtraque pertinentia ad rem militarem: vnum vt Tribuni Militum senidemi in quattuor legiones a populo crearentur, quae antea perquam paucis suffragio populi relictis locis Dictatorum, & Consulum ferme fuerant beneficia. tulere eam rogationem Trib. pleb. L. Atilius, C. Marcius. Haec illo anno c d x l i i. Viden. Polyb. lib. v i.

*Rumentum*] Eget interprete.

*Rumex*] Versus Lucilij refertur verbo Spara. Tum spara, tum rumices portantur trigula porto. licet illi c murices scriptum sit.

*Ruri*] Terentius addit fere: Ruri fere se continebar, &c.

*Ruspavi*] In vltimis verbis mendum esse notatum est R. littera adiecta in veteri libro. Viden. Nonius Marcellus.

*Rustica* ] Aliquid amplius Paulus notat, quam apud Festum reperiatur. Viden. Varro lib. v. de ling. Lat. & Festus, Roscij.

*Rutabulum* ] Verbum Utuntur non est in veteri libro. Sed nos vt necessarium recipimus.

*Ruta caesa* ] Nimis concisa sunt verba Festi, & mendum esse videtur in verbo Contraxit. Cum vendebatur possessio, siue fundus: venditor excipiebat ruta caesa; hoc est quidquid caesum erat, aut erutum. Cicero lib. ii. de Oratore: te, cum aedes venderes ne in rutis quidem, & caesis, solum tibi paternum recepis. & in fine Topicor. Fecique quod saepe liberales venditores solent, vt cum aedes fundumve vendiderint, rutis caesis receptis, concedant tamen aliquid emptori, quod ornandi causa apte, & loco positum esse videatur.

**S A B I N I** interpretationem desiderat.

*Sacella* ] C. Trebatius lib. i i. de religionib. apud Gell. lib. v i. cap. x i i. Sacellum est locus parvus deo sacratum cum ara.

*Saccor.* . . . ] Saccorum fortasse: quid enim aliud dici possit mihi in mentem non venit.

*Sacram* ] Sunt quaedam mendosa. Illud praesertim nec appellari debere: videtur desiderare sacram viam. Vide October, quo loci Sacrauienses appellantur, qui in Sacra via habitant, & Suburanenses, qui in Subura. Verrij autem opinio mihi superuacanea videtur: si eos tantum reprehendit, qui coniuncte haec enuntiarent. quis enim ita locutus est? si vero existimat debere dici sacram, & nouam, non sacram viam, & nouam viam: tunc solus sine rivali se amet per me licet. Viden. Varro lib. i v. de ling. Lat. de sacello Streniae.

*Sacramentum* ] Hic locus nunc primum recte editus est. in aliis vero libris in diuersas partes distractus fuit propter ordinem immutatum quarundam paginarum exemplaris. De sacramento Varro lib. v. de ling. Lat. ita scribit: Ea pecunia, quae in iudicium venit in litibus, sacramentum a sacro. Qui petebat, & qui infitiabatur, de aliis rebus uterque quingentos aeris apud Pontificem deponebant, de aliis rebus item certo alio legitimo numero assium.

assum. Qui iudicio vicerat : suum sacramentum a sacro auferebat ; victi ad aerarium redibat.

*Sacrem* ] Plaut. in Menae. Adulescens quibus hic pretiis porci veneunt Sacres, sinceri ? nummum vnum en a me accipe : Iube te piari de mea pecunia. Et in Rudentes : Sunt domi agni, & porci sacres. Referuntur haec a Festo, & alia quaedam.

*Sacrificium* ] Post Reges exactos, vt Dionys. & Liuius scribunt, qui pro Rege sacra faceret, Rex sacrificulus factus est Manius Papilius. Viden. Plutarch. in Problem.

*Sacrama* ] Vide Praemetium.

*Saeculares* ] Verba Festi ita interpretor, vt prius dicat, quo pacto exactis regibus ager Tarquinij Superbi Regis Marti consecratus sit, campusque Martins dictus, quem agrum populo R. diripiendum concesserant Consules ex S. C. Post haec dicitur de ara reperta Diti, ac Proserpinae consecrata in eodem extremo Martio campo, cui locus Terentum appellatur, demissa pedes viginti infra terrā. Illic P. R. sacrasfecit, auctore P. Valerio Poplicola Consule, vt Valer. Max. lib. 11 cap. 1. tradidit. Quod sequitur de Popillio Laenatē, & anno nonagesimo, pertinet, ni fallor, ad eos ludos saeculares, qui primi M. Valerio Maximo Sp. Verginio Tricostō cos. facti sunt anno vrbis c c x c v i i. Si fastos Capitolinos sequamur : si Varronē, c c x c v i i. Laenatē Duumuiro sacrorum faciendorum causa. De his ludis primis ex xv. virorum sententia Censorinus locuples testis est. Illa vero quae sequuntur (stis furulis) hostiis furuis interpretor. his enim Diti, & Proserpinae faciebant tribus noctibus. idq; centesimo quoque vel centesimo decimo anno : qua de causa saeculares ludi dicebantur, quod saeculum id temporis spatium appellerent. Viden. Censori. post Valer. Max. & Horat. in carmine. & Zosimus apud Politian. & quae Onuphr. noster de ludis saecularibus accuratissime scripsit. Vide Terentum.

*Sagaces* ] Nec minus haec animum cognoscere posse sagacem. sic Lucretius, vt arbitror, scripsit.

*Salariam* ] Suspicio verba circumscripta semicirculis adiecta esse. neque in veteri libro est illis locus. neque eius poetae libros referre solet Festus.

*Salaria* ] Eandem Collinam esse appellatam Festus, vt opi-

nor, tradidit.

*Salmaci*] Gabriele Faerno auctore scribendum est, Salmaci das spolia sine sudore, & sanguine, vt sit senarius, Mihi, da spolia, non displicet. Viden. Strabo lib. x i i i.

*Salua res*] Salua res est, cum saltat senex, scribendum est, ex Scruio i i i. & v i i i. Aen. De initio ludorum Apollinarium Ap. Claudio. Q. Fuluius Flacco i i i. Cos. Liq. lib. x x v. & Macrob. lib. i. Saturn. cum Capitone, & Verrio consentiunt. Quod vero dicitur factum C. Sulpicio, & C. Fuluius Cos. cum hi consules nusquam reperiantur, emendandum est, vt existimo, P. Sulpicio, CN. Fuluius, qui Consules proximi fuerunt post supra scriptos, & iisdem Consulibus Calpurnius Piso praetor Urbanus fuit, quem Liuius Caium praenomine, Verrius Marcum appellat.

*Salutari*] Quo primum anno, & a quibus ludi scenici primi, Megalesia appellati, facti fuerint, incertum est. Liuius duplicem opinionem tradit. Nam lib. x x x i v. P. Scipione Africano i i. Ti. Sempronio Longo Cos. anno urbis d l v i i i. Megalesia ludos scenicos C. Atilius Serranus, L. Scribonius Libo Aediles Curules primi fecerunt. Horum Aedilium ludos Romanos primum Senatus a populo secretus spectauit. Hoc idem Val. Max. scribit lib. i l. cap. i. Locus senatorum fuit in Orchestra; vt alio loco scripsimus; & huius rei vestigium extat hoc loco apud Festum, licet in nominibus Aedilium a Liuius, & Valerio dissentiat. Altera opinio fuit Valerij Antiatris, qui triennio post scribit P. Scipione Nasica, Manio Acilio Glabrione Cos. cum aedes Matris Magnae Ideae a M. Bruto dedicata est, ludos scenicos primos Megalesia appellatos, factos fuisse, vt Liuius lib. x x x v i. refert. Viden. Ascon. pto Cornelio.

post *Sanates*] Festus retulerat doctorum virorum opiniones de Sanatibus, quod verbum iii x i i. tabulis fuisse, refert etiam Gell. lib. x v i. cap. x.

*Sanctum*] Sex. Pompeius docuerat, quid sanctum esset ex Aelij, & aliorum sententia. plerisque visum esse, cum poena, multave sit imposita id violanti. ita muros sanctos dici, & Tribunos plebis: hinc sanctiones legum, quod in his poenae contra legum violatores sanciantur, ipsas quoque

quoque leges aut rogationes sanctas dici, quod eas impune transgredi non licet. Haec, & his similia Festus, ut arbitramur.

*Sanqualis avis* ] Ex iis, quae Paulus hic, & in Sanquali porta dicit, crederem Sangualem avem fuisse in tutela Sancti, seu Sancti, ut picus Martis, aquila Iouis, corvus Apollinis, pavo Iunonis, noctua Mineruae. De hac Plin. lib. x. cap. v. 11. Sangualem avem atque immussulum augures Romani in magna quaestione habent. Immussulum aliqui vulturis pullum arbitratur esse, & sangualem offifragae. Massurius sangualem offifragam esse dicit, immussulum autem pullum aquilae, priusquam albicet cauda. Quidam post Mucium augurem visos non esse Romae confirmare, ego, quod verisimilius est, in desidia rerum omnium non arbitror agnitos. Vide Alites.

*Sardis venales* ] Viden. Plutar. in problem. utitur hoc pro uerbo Cicero in epist. ad Fabium Gallum: Habes Sardos venales, alium alio nequiores. quibus verbis interpretatio Capitonis Ciceronis auctoritate confirmatur. Sed quod dicitur Gracchum Faltonis collegam fuisse, eumque de Sardis triumphasse, falsum est. Hi enim Consules fuerunt anno D x v. Is vero, qui triumphauit, collegas habuit, in primo consulatu C. Claudium Pulchrum, in secundo M. Iuuentium Thalnae annis, D l x x v i. & D x c. e fastis Capitolinis. Plinius, siue quis alius, qui scripsit libellum de viris illustribus. Capitonis interpretationem sequi videtur in pro uerbo explicando. Licet, nescio quos auctores secutus, dicat Gracchum Praetorem Galliam obtinuisse, primo Consulatu Hispaniam, altero Sardiniam.

*Sarra* ] Verg. lib. 11. Georg. ut gemma bibat, & Sarrano dormiat ostro. Seruius Tyria purpuram interpretatur, quod Tyros Sarra dicta sit a pisce Sar appellato. Sic Sarranae tibiae dictae, vel Tyriae, vel Africanae. Probus Ennium ait dixisse Poenos Sarra oriundos, id est Tyro.

*Sarte* ] Charis. lib. 11. Porphyrio ex Verrio, & Festo, in auguralibus, inquit, libris ita est: sane, sarteque.

*Sas* ] Ennii versus lib. v. 11. mendosi sunt. quamuis a Paulo non male referantur.

*Sati* . . . ] Saticulam deductam esse coloniam Paterculus

scribit libro priore. Liuius quoq; lib. x x v i i. Saticula-  
nos inter colonos fideles x v i i i. coloniarum enumerat.  
De hac igitur Festi verba intelligere possumus. Saticula  
oppidum in Samnio captum est; quo postea coloniā de-  
duxerunt, &c. L. Papirio Curfore, V. C. Iunio Bruto i i.  
Cos. anno post R. C. c d x l. ex fastis Capitolinis.

*Sati* ] Inepte Festus neque Verrij opinionem recitat, ne-  
que suam explicat, de his duobus verbis, satis, & sca-  
brum. Sunt quaedam doctis viris condonanda. non enim  
omnia possumus omnes.

*Satur* ] Desunt quaedam in fine, puta obliqua proportio-  
ne. Dicendum enim erat Saturis, viris, caronis. non sa-  
turi, viri, carnis. Vide Charif. lib. i i.

post *Saturno* ] Festi verba videntur pertinere ad Saturni sa-  
crificia, quae capite aperto fierent, vt verbo Saturnia di-  
ctum est, & Plutar. in Problem. Macrobi. lib. i. Saturni  
Seru. lib. i i i. Aen. hoc idem scribunt, idemque Honori  
fieri, propterea quod caput aperire honoris causā poten-  
tioribus soleat, vt Plin. tradit lib. x x v i i i. cap. v i. Addit  
Festus inter Metellum Pontificem Max. & Claudiū con-  
tentionem fuisse, eumq; fortasse multasse, quod Satur-  
no capite operto fecisset in Sulpicij Ser. F. in auguratio-  
ne: Claudiumque prouocasse, sed non obtinuisse. Haec  
non dum reperimus apud alios scriptores.

ante *Scaenam* ] Saxum Tarpeium, de quo Dionys. & Liuius  
scripserunt, a Tarpeia L. Tarpei filia, quam multi fe-  
runt, Sabinis Capitolij arcem prodidisse. quod Dionysio  
non probatur. De saxo autem deliciebantur insigni ali-  
quo crimine damnati: eaque de causa, vt locus fune-  
stus cum reliqua parte Capitolij non erat coniunctus.  
Vide Tarpeiae.

*Sceleratus* ] Sunt hic quaedam quae ad aliud verbum perti-  
nent, quod adhuc quaero.

*Schoenicalas* ] Plautus in Neruolaria apud Varronem lib.  
v i. de ling. Lat. Diobolares, schoenicalae, miraculae.  
Schoenicalae, inquit, ab schoeno nucario vnguento. Ita  
enim arbitror illic scribendum esse. Miraculas autem  
a miris, id est monstris interpretatur. Credendū est haec  
Plauti verba Festum etiam retulisse. & postea ex Poe-  
nulo eiusdem: Proscedas, pistorum amicas reliquias habi-

carias



carias, Miseras, schoeno delibutas, seruilicolas sordidas.

*Scirpus* ] In veteri libro est hoc loco : Sex. Pompei Festi de verborum significat. lib. x v i i i. Incipit lib. x v i i i i. scriptum est &c. alias Scirpus: Plaut. Scirpea inducitur ratis, vel, ut vult Faernus, induitur. propter versum.

*Scitum populi* ] Pro plebiscito, vel potius pro lege dictum esse verisimile est. nam plebis appellatione neque patricij, neque senatores continentur: cum ij in populo sint. Quod igitur patricio interrogante populus suis suffragiis iussit, scitum populi diceretur quod vero Trib. pleb. rogauit plebem; id plebiscitum est. Scitus etiam peritus a poetis dictus est: & bona facie puer, & puella scita, Terent. in Andria: Perecastor scitus est puer natus Pamphilo. Idem in Phor. Satis, inquit, scita est. & in Heautont. At si scias, quā scite in mentem venerit. Haec, vel his similia Festus scribit.

*Scorta* ] Viden. Varro lib. v i. de ling. Lat.

*Sectio, & Sectores* ] Ascon. lib. i i i. Verrin. Sectorem ditius aestimatorum, redemptoremque bonorum dampnati, atque proscripti, qui spem sectans lucri sui bona omnia auctione vendit; & semel infert pecuniam vel aerario, vel sociis. Sectio autem est ea redemptio. Cicero Phil. ij. Hasta posita pro aede Iouis Statoris bona Cn. Pompei Magni voci acerbissimae subiecta praeconis. Qui ad illud scelus sectionis auderet accedere, inuentus est nemo praeter Antonium. & Postea: Cum sector sis isto loco natus. deinde, cum Cn. Pompei sector: non te execrandum populo, Ro. &c. Ex his vides Pauli epitomen nimis concisam esse in horum verborum interpretatione.

*Secus* ] Vide Sexus. Charis. lib. i. ait secus pro sexu dici, & aduerbiū significare. Aliter. Ceterum quod vulgus usurpat Secus illum sedi, hoc est secundum illum, & fatuum, & sordidum est. Haec ille.

*Segesta* ] Vide Beneuentum.

*Segnesta* ] Terent. in Andria.

*Sella curulis* ] Haec ignoramus.

*Sempronia* ] Videtur repetendum esse verbum horrea post verbum fuerunt. Loquitur autem de lege Frumentaria C. Gracchi. de qua Cicero Tusc. lib. i i i. & Flor. epit. l. x.

*Senium* ] Caecilij versus mendo non carent.

*Sentes* ] Verbum turba mendosum esse ait Faernus. ratio enim carminis iambum, vel pyrrichium postulat.

*Seplasia* ] Platea Capuae ira appellabatur, in qua vnguentarii negotiari erant soliti. Pediam. in Pison. Verba autem Ciceronis a Festo relata sunt eadem illa, quae Asconius interpretatur. Seplasia mehercule, ut dici audiebā, te ut primum aspexit, Campanum Consulem repudiavit

post *Seplasia* ] De Septentrionibus haec intelligēda sunt. de quibus Varro lib. v. 1. de ling. Lat. Has septem stellas Graeci, ut Homerus vocat *ἀμείβας*, & propinquum eius signum *βιάντων*: nostri eas septem stellas boues, & triones, & prope eas axem. Triones enim & boues appellantur a bubulcis etiam nunc, maxime cum arant terram. e quibus ut dicti valentes glebarij, qui facile profcindunt glebas, sic omnes qui terram arabant, a terra teriones, unde Triones ut dicerentur E detricto. & postea: Possunt triones dici septem, quod ita sitae stellae, ut ternae trigona faciant. Haec Varro, & Gell. lib. 1. 1. cap. xx 1. eadem Festus hoc loco scripserat. tantum addit Ennij versus, qui non extant. Pro his substitutam denarij mentionem L. Lucretij Trionis, in quo septem stellae videntur.

*Septimontium* ] Varro lib. v. de ling. Lat. Dies septimontium nominatus ab iis septem montibus, in quibus sita vrbs est. feriae non populi, sed montanorum modo, ut Pagana libus, qui sunt alicuius pagi. Mirum autem est hoc loco, & proximo pro septem montibus, octo loca vrbis enumerari. Palatium, Velias, Fagutal, Suburam, Cermalum, Oppium, Coelium, Cispium montes. Vide Plutar. in Problem.

ante *Sequamque* ] Sepulchrum est, ut ait Gallus Aelius, ubi mortuus sepultus est. quod antiqui bustum appellabant. isque cippis, aut aliqua alia re mortuicausa, designatus est, intra quos sepultura est facta. Haec est Sex. Pompeij sententia.

post *Sequamque* ] Sequester is dicitur, qui inter aliquos placuit, ut quod inter eos conuenerit, teneat, idque ut ei reddat, cum id sibi deberi constiterit. Caro in ea oratione, quae inscribitur de indigitibus: Sinunt perire, ut bona rapiant,

rapiant, aut si petantur, vt Sequestro dent. & Plautus in Mercatore: Immo sic sequestro mihi data est. Haec vel huiuscemodī Festus. Vide Gell. lib. xx. cap. vlt.

*Serilla*] Paulus in epitome id posuit, quod a Festo reprehenditur.

post *Sernorum*] Sopia, vel Sefopia pro sedilibus vox, ni fallor inaudita. Solia potius scriberem. Plautus in Trucul. esopitius, nisi mendum sit.

*Sestertius*] Hic semper fuit quarta pars denarij. Sed quo tempore denarius decussi, id est decem assibus aestimabatur, tum sestertius dupondio, & semisse permutablebatur. At cum sexdecim assibus denarius aestimatus est; sestertius quattuor asses valuit. Viden. Plinius lib. xxxij. cap. iij. Vitruu. lib. iij. cap. x. Maecian. in lib. de asse.

*Sestertij*] Vide Sestertius, & quae illic adscripsimus. Cur vero Sestertius dicatur, quasi semis tertius. Varro lib. v. de ling. Lat. & Maecian. de asse scripserunt. Vide Trientem. De bigatis, & quadrigatis. Plin. lib. xxxij. cap. iij. Nota argenti fuere bigae, atque quadrigae: & inde bigati quadrigatiq; dicti. Quinqueffis autem, quinaris, siue victoriatu dictus est, quod initio quinque assibus aestimaretur, postea octo valuit. eiusq; nota erat victoria, vt idem Plinius scribit.

*Sexagenarios*] Hoc a multis traditum est, & quae reliqua sunt, satis ostendunt; qua de re agatur. Cicero pro Sext. Roscio: Habeo etiam dicere, quem contra morem maiorum minorem annis x. x. de ponte in Tiberim deiecerit. Varro lib. vj. de ling. Lat. Ouid. lib. v. Fastor. Macrob. lib. i. Saturn. Plutarch. in Problem. & Non. Marc. Vide Depontani.

*Sextantarij*] Plin. lib. xxxij. cap. iij. Populus R. ne argento quidem signato ante Pyrrhum regem deuictum vsus est. Libralis; vnde etiam nunc libella dicitur, & dipondius; appendebatur assis. Et postea: Librae autem pondus aeris imminutum bello Punico primo, cum impensis resp. non sufficeret; constitutumque, vt asses sextantario pondere ferirentur. etc. Postea Hannibale urgente Q. Fabio Max. Dictatore, asses vnciales facti, etc. Mox lege Papiria semunciales asses facti. Ex his verbis ap-

paret Festum aliud dicere, quam Plinium. nam sextantarios alter bello Punico primo, alter bello secundo factos scribit. item hic noster septennio durasse, & non amplius processisse in maiorem numerum. ille durasse ad Dictaturam Qu. Fabij, quae a fine belli Punici primi fuit x v. annis posterior. & vnciales, atque semiunciales, postea asses factos esse. Mihi quod Plinius scribit verisimilius videtur. & in verbis Festi videntur esse quaedam mendosa. Vide Graue aes.

*Sexus*] In veteri libro est secus initio, tamen in exemplis sexus. Charis. lib. i. scribit. Secus neutri generis nomen. unde & Sallustius virile secus dixit, hoc est virilis sexus. quod per omnes casus integra forma declinatur. Fit secus, & aduerbium, quod significat Aliter.

*Sic versantu* . . .] Locus difficilis interpretem desiderat.

post *Sic versantu* . . .] De sica fortasse verba Festi intelligenda sunt, item de Dolone. Dolonis mentio fit apud Vergilium lib. vij. Aen. Suet. in Claudio, & sub titulo ad L. Aquil. in Digestis. De Sica, & Sicarijs, omnibus libris agitur. Sed non facile est verba Festi sarcire. etenim exempla referuntur eorum librorum, qui non extant.

*Si fus* . . .] Locus difficilis, qui lucem desiderat.

ante *Silicernium*] Cicero lib. ij. de Diuin. Periculum esse necesse est eum, qui, silentium quid sit, intelligat. id enim silentium dicimus in auspicijs, quod omni vitio caret, hoc intelligere perfecti auguris est. Ille autem, qui in auspicio adhibetur, cum ita imperauit is, qui auspicatur; Dico, silentium esse videtur? nec suspicit, nec circumspicit, statim respondet; Silentium esse videtur. Verba Festi ita scribi possunt. silentio surgere dici, ubi qui post mediam noctem surgit auspicandi causa ex lectulo suo. siue alieno, & liberatus a lecto in solido folio sedet, si letque nequid eo tempore deiiciat sputi auspicatus recte, inde se in lectum reposuit. Hoc enim est silentium etc. Vide Sinistrum, & Solida sella.

*Silicernium*] Caecilius obelostate. Vide de hoc verbo Donat. in Adelphi. Nonium, & Placiadem.

*Simpludiarum*] Haec verba mendosa sunt (D. r. ludi, corbiteresque) quod notatum est in veteri libro R. littera. Crederem scribi posse ludi, desultoresque. Vide Senacula.

Post

post *Sinciniam*] Verba Festi desiderant haec, aut his similia:  
Sine sacris hereditas in prouerbio dici solet: cum aliquid  
obuenerit sine vlla incommoda appendice. Plautus hoc  
prouerbio vtitur in *Captiuis*: Sine sacris hereditatē sum  
aptus offertissimam. & in *Trinum*. Caena hac annona  
est sine sacris hereditas.

*Sinistrum*] Vide ante *Silicernium*.

*Si remps*] Charis. lib. i. tradit, *Siremps* nominatiuo tantum  
casu dici, & ablatiuo ab hac *Sirempse*. significare autem,  
Similiter lex esto. Extant aliquot tabulae legum; in qui-  
bus ita scriptum est: D E. E O. A G R O. S I R E M P S  
L E X. E S T O. & in altera: S I R E M P S Q V E. E I S. V I-  
A T O R I B V S. D E Q V E. E I S. V I A T O R I B V S. Q.  
O M N I V M. R E R V M. I V V S. L E X Q V E. E S T O.  
Q V A S E L. S E L. E L. V I A T O R E S. I N. E A M. D E-  
C V R I A M. I N. T R I B V S. V I A T O R I B V S. A N-  
T E A. L E C T E I S. V B L E C T E I. E S S E N T. Q V A M.  
I N. Q V I S Q V E. D E C V R I A M. E O R V M. E X.  
H A C. L E G E. V I A T O R. L E C T V S. E R I T. S I-  
R E M P S Q V E. E I S. P R A E C O N I B V S. D E Q V E.  
E I S. P R A E C O N I B V S. Q V A E S T O R I. O M-  
N I V M. R E R V M. I V V S. L E X Q V E. E S T O. E T C.

In his omnibus similem significat, aut simile. tria autem  
verba copulata sunt *siremps*, hoc est similis res ipsa.

*Sodes*] Vide *Sultis*.

*Solatium*] *Solatos* appellat *Plin.* lib. x x i x. cap. vj. hoc mor-  
bo laborantes. A sole fortasse infesto ductū est nomen.

*Solida fella*] *Festus* videtur *Verrium* reprehendere in hu-  
ius rei interpretatione. & ostendit religioni fuisse ali-  
quibus nō solida fella sedere: quod essent aliquae aliqua  
ex parte excauatae. Reprehendit autem quod solidum  
dixerit totū. Cetera incerta sunt. Vide ante *Silicernium*.

*Solpunga*] *Plin.* lib. x x i x. cap. i v. Est & formicarum genus  
venenatum, non fere in Italia, *solipugas* *Cicero* appel-  
lat, *Salpugas* *Baerica*. *Lucan.* lib. i x. Quis calcare tuas  
metuat *Solpunga* latebras. alij *Salpunga*: alij *Solpuga*  
legunt.

*Solisautilia*] Contra *Acili*. . . . verueces maiiales qui. Haec  
mendosa sunt aut delenda, aut emendanda. contra *Acili-  
us* verueces maiiales. quia etc. vel contra accidit ver-

ueci maiali. quia. sed neutrum placet. Videndum etiam;  
an mendose scribatur inuiolati sunt tauri. & in fine vide-  
tur posse scribi mutas semiuocales.

*Sollemnia* ] Vide Sollo.

*Sonsuso* ] Vtitur hoc verbo Cicero in epist. ad Caecinnam  
lib. vj. epist.

*Soracum* ] Refertur, vt opinor, a Festo versus Plauti in Per-  
sa. Librorum enim ecce illum plenum sorracum habeo.  
Sed verbum enim non agnoscit Festus, & pro ecce il-  
lum, siue eccillum, icillum scripsit librarius; quod in mar-  
gine notatum esse video littera R. Varie hoc nomen  
scriptum reperi. Nam Quintilian. lib. viij. cap. iij. refert  
Ciceronem in Pisonem scripsisse: cum tibi tota cognatio  
in ferraco aduehatur. & Vitruu. lib. x. cap. i. Portationes  
eorum non essent, nisi plaustrorum, aut sarracorum  
per terram, nauicularum per aquam inuentae essent ma-  
chinationes. Iuuen. Saty. iij. Longa coruscat Sarraco ve-  
niente abies, atque altera pinum Plaustra vehunt. & Sa-  
ty. v. Frigida circumagunt pigri Sarraca Bootae. Vlpian.  
sub titulo ad L. Aquil. cap. xxix. Quia parui refert nauem  
immittendo, aut ferraculum ad nauem ducendo, an tua  
manu damnum dederis. Quem locum non intelligen-  
tes pro ferraculo seruaculum, vel verriculum, vel gu-  
bernaculum, vel feraculum ediderunt.

*Sororiare* ] Sunt qui Plauti versum ita legant: Tunc papillae  
primum sororiabant: illud volui dicere fraterculabant.  
alii, vt Faernus, legunt, primulum, propter versum sena-  
rium qui in eo verbo definit. Vide Fratrare.

*Spektio* ] Locus difficilis, & fortasse mendosus. Sciendum  
est augures alios habere aspectionem, & nuntiationem;  
alios aspectionem tantum: Magistratus autem habere  
auspicia, inspectionem, siue spectionem, & obnuntiationem.  
Cicero Philip. ij. Quod te sacerdotij iure facere  
posse dixisti: si Augur non esses, & Consul esses minus  
facere potuisses: vide ne etiam facilius, nos enim nuntia-  
tionem solum habemus; Consules & reliqui magistra-  
tus etiam spectionem. Idem lib. iij. de Legib. Omnes ma-  
gistratus auspicia, iudiciaque habento. M. Messalla apud  
Gell. lib. xij. cap. xiv. & xv. Patriciorum auspicia in duas  
sunt potestates diuisa. maxima sunt Consulium, Praetorum  
rum

rum, Censorum. Reliquorum magistratuum minora sunt auspicia. Consul ab omnibus magistratibus & comitiatū, & concionem auocare potest. Et in edicto Consulū, quo edicunt, quis dies comitiis centuriatis futurus est, scribitur ex veteri forma perpetua: ne quis magistratus minor de caelo seruasse velit. Ex his igitur dicendum est hoc loco Festum voluisse, non posse augures impedire nuntiando magistratus, sed habere speculationem, hoc est, aspersionem augurij, & nuntiationē, hoc est, renuntiationem eius augurij: tunc pertinet ad magistratū, qui habet auspicia vt videat, an his auspiciis rem gerere velit. Viden. Cic. lib. i. & ij. de Diuin. Varro lib. v. de ling. Lat.

*Specus*] Ennij versus fuit lib. xvi. Annal. vt refert Priscian. lib. vi. Tum caua sub monte late specus intus patebat. Sed melius refertur a Nonio: Concaua sub montes late specus intus patebat.

*Spesile*] Sucres quid sit ignoro. Scribendum fortasse sumenque Verris.

*Spicit*] Plaut. in Milite: Flagitium est, si nihil mittetur, quo supercilio spicit.

*Spinther*] Plaut. in Menaech. Iubeasque Spinther nouum reconcinnari.

*Spinturnix*] Desideratur nomen Poetae, cuius verba referuntur. Plaut. autem in milite hoc verbo vtitur. Pitheciū haec est praec illa, & Spinturnicium. Plin. lib. x. cap. xiii. Incendiariam autem alij spinturnicem vocāt, sed haec ipsa, quae esset inter aues, qui se scire diceret, non inueni.

*Stagnum*] Viden. Varro. lib. xiii. de ling. Lat.

*Status*] Plautus in Boeotis. Cuius verba ad legem xii. tab. alludūt, vt arbitror; de quibus Cicero lib. i. Officior. Aut status dies cum hoste.

*Stellati . . .*] Stellatina tribus non a Stellate campo eo, qui in Campania est, sed eo, qui est . . . miliario a porta Capena. ex quo Tusci eum campum ita appellauerunt. Haec, vel his similia Festus. Liui. lib. vi. Tribus quattuor ex nouis ciuibus additae. Stellatina, Tromentina, Sabatina, Arnenfis. anno vrbis ccc. l. xvi. ex Festo Cap. tolinis.

*Stellionem*] Existimo Festum referre, placuisse Verrio Stellionem, quod stiller cibo dicitur ipsum magis probare ab stellarum similitudine, quod eius cutis varia sit, esse ap-

pellatum. Plin. lib. xx. cap. x. Nullum animal fraudulenti-  
tius inuidere homini tradunt. inde stellionum nomen  
aiunt in maledictum translatum. Tuniculam exiit eo-  
dem modo ut anguis, sed eam ipse deuorat. Ab hoc cri-  
men stellionatus dici certum est. De stellione Verg.  
Georg. lib. iv.

*Stipatores*] Deesse mihi videtur aliquot verba, quibus dicat  
(vel ab stipito, quod est firmiter) unde & stipa &c. Iustinian.  
lib. iij. Instituit. Sipulum apud veteres firrum appellaba-  
tur, forte a stipe descendens. Hinc stipulatio dicta est.

*Stipes*] Multa omisit Paulus, ut ex Festi reliquis apparet.  
ante *Suricidium*] De Stirpe Festum scripsisse aperte intel-  
ligitur, eam masculine quoque dici. vide Spicuum, & Spe-  
cus, & Recta.

*Strebulæ*] Locus Plauti fuit in friuolaria, quæ non extat.

*Strenam*] In loco & lite non solum s littera praeponitur,  
sed s & τ. Dicitur enim veteribus stlocus, & stlis. Vide  
Stelata, & Stlembus. Sic Decemviri stlitibus iucandis  
dicebantur, pro litibus, qui Centumviorum primi fue-  
runt. Viden. Quintilian. lib. i. cap. v. i. potuisset Festus stri-  
tauum, pro tritauo dictum referre.

ante *Strigores*] Duo versus Græci sunt in veteri libro; quo-  
rum alterum mendosum Aldus, & Alciatus in Parergis  
ita emendarunt. οὐ γὰρ πομπὴν οὐκ ἔχοντα στρίγγει δὲ ἑλάν.  
Alterum versum, qui recte hic scriptus est, male refe-  
runt. in priore autem στρίγγει δὲ ἑλάν, scriptum est in veteri  
libro; sed neutrum esse sine mendo Fulvio Ursino no-  
stro videtur. De strigibus autem Latina quoque Festi  
verba esse intelligenda nemo ignorare potest.

*Strufertarios*] Cato in libro de re rustica ita scribit: prius-  
quam melsim facias, porcam praecidancam hoc modo  
fieri oportet. & postea: Priusquam porcum feminam im-  
molabis, Iano struem commoueto sic: Iane pater te hac  
strue commouenda bonas preces precor. &c. Ferctū Ioui  
moueto, & mactato sic: Iuppiter te hoc fercto obmouen-  
do bonas preces precor, uti sis volens propitius mihi,  
liberisque meis, domo, familiaeque meae. mactus hoc  
fercto &c.

*Struices*] Plaut. in Menae. Tantas struices concinnat pa-  
stinacias.

*Stultorum*



*Fultorum* ] Vide Quirinalia.

*Suasum* ] Versus Plauti est in Truculento, in quo legitur insuasum. Vide Insuasum.

*Sub corna* ] Viden. Gel. lib. vii.

*Sub vos place* ] Vide Endoitium.

*Subices* ] Gell. lib. i v. cap. xviij. versus Ennij refert. Ergo deum sublimes subices, humidus. Vnde oritur imber sonitu saeuo, & strepitu. Nonius vero: Per ego deum sublimes subices humidus, Vnde oritur imber. Faernus noster Nonij scripturam probat, & verbum nubes Festi esse arbitratur.

*Sublesta* ] Festi verbis pauca defunt in hanc sententiam: Seblestum dicebant infirmum, & tenue. Plaut. etc. Verba Plauti haec sunt: Nam ad paupertatem si admigrant infamiae, Grauior paupertas fit, fides sublestior. Idem in Bacchid. Lingua factiosi, inertes opera, sublesta fide.

*Sublicium* ] Liuius sub Anco Rege Ianiculum adiectum esse scribit, & ob commoditatem itineris ponte sublicio tum primum in Tiberi facto conjungi verbi placuisse. Eiusdem pontis defensio ab Horatio Coclite narratur ab eodem Liuo lib. ij. Sine ferreo clauo fuisse ita disposita contignatione, vt eximerentur trabes, siue sublicae, ac sine fulturis reponerentur: Plinius auctor est lib. xxxvj. cap. xv. Ab hoc ponte saepius a pontificibus refecto, vt eis & vls Tiberim sacra fierent, pontifices dictos esse Varro existimat lib. iv. de ling. Lat. Idem lib. vj. ait ab hoc ponte Argeorum simulacra quotannis a sacerdotibus iaci solere. Pons dictus est a sublicis sublicius. Sublicarum mentio fit a Caesare lib. xv. de bello Gall. Liuius lib. xxij. Vitruuius lib. iij. cap. iij. Festus tamen sublices appellasse videtur, vt elices quoque dicuntur, & aquae licium vocatur ab elicienda aqua: vel, vt alijs videtur, a liquenti aqua. Vtitur exemplo Sallustij in historijs, qui sublicibus cauata dixit.

*Suboles* ] Verg. Eclog. iij

*Subscudes* ] Vide Serilla.

*ante Subsilles* ] Verba Festi ad subsidium pertinent. id vero maxime a triarijs, qui subsidere solebant, dum principes, & hastati pugnarent, dictum est. Plaut. in . . . . Ague nunc subsidite omnes, quasi solent triarij. Liui. lib.

*Sulpi*] Mendose scripta ita emendauimus, vt licet Festus id non scripserit, quod eum fecisse aliquibus indicis existimamus; tamen id ipsum, quod scripsimus lector non aspernetur. Cicero in Oratore: Libenter etiam copulando verba iungebant, vt sodes pro si audes, sis pro si vis. Iam in vno capsis tria verba sunt. Vide Sodes.

*Summus*] Carmen Terentij a Paulo relatum non reperio. Sed videtur esse alterius poetae ex Festi reliquiis. In Adelphis tamen ille ait: Accipiunda, & musitanda iniuria adolescentium est.

*Supat*] Vide Insipare, & Insipere.

*Supellectilis*] Senex senis, nullam syllabam accipit: supellex supellectilis, duas recipit. Vide Charisii lib. i.

*Superciliosa*] Varro lib. i v. de ling. Lat. eadem scribit. Sed Plin. lib. x v i. cap. x l i v. a Iuoco Lucinam dictam esse existimat. Fuisse autem Iuocum eo loci, Varro eodem libro quarto affirmat.

*Superscui*] Verba Attij mendosa sunt.

*Superstites*] Cicero lib. i. de nat. deor: Qui totos dies precabantur, & immolabant, vt sui liberi sibi superstites essent, superstitiosi sunt appellati. Haec vulgaris interpretatio. illa prior reperitur in formulis, quas irridet Cicero in oratione pro L. Muraena: Vtrisque superstitiis praesentibus istam viam dico. Quo loco vereor, ne pro vtrisque, vtrisque scribendum sit.

*Supparus*] Vtitur hoc verbo Plautus in Epidico. Sed a Festo alia multa poetarum exempla afferuntur. in quibus Afranius in Epistula ex Nonio Marcello.

*Supparus*] Camisam dixisse Festum non arbitror, vt nec minare: licet vtroque verbo Paulus vtatur.

*Suppernati*] Praeter Pauli epitomen referebat Festus Catulli versum ad Coloniam, vt Politianus olim animaduertit. Sed in duobus verbis, vt arbitror, aliter scripsit Festus, atque hodie librarij edere soliti sunt. In fossa Ligari iacet suppernata securi. Politianus expernata maluit: quod Marullus irrisit: alij separata scripserunt. Pro Ligari autem Liguri, & Ligeris alij immutarunt. Nos quid opinamur Festum scripsisse, tradere contenti sumus. contentiones grammaticis relinquimus. Est etiam adamas supernas scriptum in Augusti ad Maecenatem

epistula apud Macrobi. lib. i. Saturn.

*Supplicia* ] Hic multa Festus, quae interpretem desiderant, vel potius librum emendatiorem.

*Supremum* ] Tria significare hoc nomen Festus exemplis docuerat, quae a Paulo omissa sunt. Summum, ut cum Plautus ait: Me supremum habuisti semper. Extremum, cum lex duodecim tabularum, Solis, inquit, occasus suprema tempestas esto. Viden. Varro lib. v. de ling. Lat. Gell. lib. x. v. i. cap. i. i. & Censorin. de die natali, item Plin. lib. v. i. cap. i. x. Tertiae significationis exemplum est, suprema multa, id est maxima. de qua Sex. Pompeius saepius scribit.

*Supum* ] Graeci ὑπὸν dicunt supinum. silvas autem veteres scripsisse, non sylvas, omnia antiqua monumenta testantur.

*Surrempsis* ] Verba Festi interpretem desiderant, & videntur ad alia verba etiam pertinere, praeter surrempsis.

*Sutum* ] Vide Rigido, & Crebrisuro. Versus Ennii mendosus est.

*Susque deque* ] Plaut. in Amphit. Atque id me susque deque esse habituram putat. Vide Gell. lib. x. v. i. cap. i. x. Non placet interpretatio, ut sit idem, quod plus minusve. neque etiam idem quod usque. malim pro nihilo: aliudve simile.

*Sutela* ] Fulgentius quasi subtiles telas dici existimat, refertque Plautum in Casina hoc verbo uti, sed & in Caupitiis quoque reperies.

*ante Sycophantae* ] Plaut. in Casina. Sed facito dum memineris versus, quos cantat colax. Cum cibo tum qui facito, ut veniant, quasi eant Sutrium: Liu. lib. v. i. scribit Camillum Sutrium quam citissime recuperasse. Festum igitur opinamur, hoc proverbium hoc loco fuisse interpretatum Sutrium ire, eiusque originem tradidisse ex Gallico tumultu, cum edictum est a Camillo, ut legiones cum cibo suo Satrii praesto essent.

**T**AEPOCON ] Varietatem librorum in margine scribi curauimus: Sed cui adhaereamus, non habemus. Quod vero Cic. lib. ii. de Diuin. asserit Sibyllam quaedam verba ita reliquisse scripta, quae ex primis singulorum versuum

versuum litteris conficerentur; quae ab eodem *ἀγορίστis* appellantur: habet aliquid cum hoc scribendi genere commune.

*Tages*] Viden. Cicero lib. 11. de Divin.

*Talassionem*] Multa hac de re Dionys. Liu. & Plutar. ex quibus facile intelligitur, quod Pompeius scribit. sub Romulo Sabinam raptam fuisse virginem vnicae pulchritudinis a Talassione, & quod ei id coniugium fuerit felix, in nuptiis ominis gratia redintegrari, id est identidem dici, ac repeti id nomen. Sunt qui Thalassionem appellant, sunt qui Talassium, vel Thalassium.

*Talentorum*] Mendosus locus, & qui non patitur emendationem. Hoc vnum recte est. Talentorum non vnum esse genus. & Atticum esse sex millium denarium. Cetera incerta sunt. Plin. lib. xxxv. cap. x1. Talentum Atticum denariorum sex millibus taxat M. Vairo. ita enim scribendum est. Pollux lib. 1x. Talentum Atticum sex milliū drachmar. Atticarum, Babylonicum septem millium, Aeginacum decem milliū, Syrium mille & quingentaū drachmarum, item Atticarum. De talento Attico idē elicitur ex Lilio lib. x x x 1 1 1. Athen. lib. 1 1 1 1. cap. v1. & aliis. Sed Babylonicum esse septuaginta duarum minarū Atticarum scribit Aelianus lib. 1. cap. x x 1 1. de varia hist. id est septem milliū & ducentarum drachmarum. Vide Euboicum.

*Talionis*] Viden. Gell. lib. x x. cap. 1. sed hic melius verba legis x 1 1. tab. referuntur.

*Talipedare*] Vide Taurij.

*Tamisa vna*] Viden. Plin. lib. x x 1 1 1. cap. 1.

*Tammodo*] Locus Attij non est L. Attij, sed M. Attij Plauti in Trinummo.

*Tandem*] Cicero initio orat. ij. in Catilin. Tandem aliquando Quirites &c.

*Tappete*] Tappete scribendum est, & fortasse Tapete, quod & masculini, & neutri generis esse apud poetas Nonius ostendit.

*Tapullam*] Tappula cognomen Villiorum, ex qua familia P. Villius. T 1. F. T 1. N. Tappula cos. fuit cum L. Cornelio Lentulo anno p 1 1 1 1. ex fastis Capitolinis, & Lupo in extremo libro x x x 1.

*Tartarino* ] Ennius, vt arbitror, scripsit corpore Tartarino  
prognata Paluda virago. Viden. Varro lib. v. 1. de ling.  
Lat. & Probus ecgl. v. 1

*Taurus* ] Paulus originem ex Graeco omisit, quae verisimilior visa est Festo.

*Taurū* ] Maxima pars verborum Festi ex epitome Pauli recte intelligitur. Cetera, quae ex Varrone referuntur, in hi valde obscura sunt. affinia autem sunt verbo Talipedare, de quo supra.

*Tegillum* ] Plaut. in Ruden. Tegillum ego illud mihi vnum arefcit, id si vis, dabo. Eodem amictus, tectus eodem esse soleo, si pluit.

*Tela* ] Vide arma.

*Templum* ] De templo multa Varro lib. v. 1. de ling. Lat.

*Terentum* ] Vide Saeculares, & Pascales. Aufon. in. Ternario. Trina Terentino celebrata trinoctia ludo. Quae de equis quadrigariis hic dicuntur, aliena sunt a ludis saecularibus; & fortasse ideo acerbe reprehensa a Festo. ita enim ait aduersus Verrium, vt opinor. quod quam aniliter relatum sit, cuius manifestum est.

*Tesca* ] Varro lib. v. 1. de ling. Lat. Loca quaedam agrestia, quod alicuius dei sunt, dicuntur tesca. nam apud Attiū in Philoctete, Lemnia. quis tu es mortalis, qui in deserta, & tesca te apportet loca? & postea. quare heic qui tesca dixit non errauit. neque ideo quod sancta, sed quod ibi mysteria fiunt, ac tuentur, tuesca dicta, post tesca. & postea. quare a tuendo & templa, & tesca dicta. Ex his magnam partem verborum Festi intelliges.

*Tippula* ] Plaut. in Persa. Neque leuius tippulae &c.

*Tinnire* ] Afranij versus refertur a Nonio, ex Vopisco. Tinnire ianitoris impedimenta audio.

*Tinnitium* ] Graeca verba ex Ammonio restituit Fuluius noster. Plaut. in Casina. Vide Fulgen. Placiad.

*Togatarum* ] Videtur ostendere Festus differentiam inter praetextatas, togatas, & tabernarias comoedias, nisi forte velimus dicere, togatas esse dictas, vt differant a palliatis, quae sint ex argumentis vrbani; nam palliatae sunt Graecarum fabularum. Togatarum autem alias esse praetextatas ingenuarum personarum; alias vero tabernarias vilium personarum. togis enim praetextis vteban-

utebantur ingenui pueri, ac puellae: in tabernis vero versabantur serui plagiarij, vt Festus ait, & alij humilis conditionis viri, ac mulieres. Vide Praetextae.

*Tollenno* ] Vide Reciprocare.

*Tongere* ] Tongere Aelius Stilo ait noscere esse; cum & Praenestini tongitionem dicant pro notione. significat etiā latius dominari. Ennius: Alij rhetorica tongēt. & vincere quandoq; videtur significare. Haec fortasse Festus.

*Tonsilla* ] Attij carmen mendosum est.

*Topper* ] Illa videntur mendosa. Ennius vero sic, & in veteri libro habent notam R litterae. In Afranij carmine mutat Faerius noller: patris te eiecit foras. Ex Odyssia vetere versus relati senarij sunt magis, quam heroici. ideo suspecti sunt.

*Torrere* ] Plaut. in Casina. Vna aedepol opera in far-num, &c.

*Toxicum* ] Toxicum dicitur ceruarum venenum, quo quidam perungere sagittas solent. Hoc exemplis Caecilij, & Afranij confirmat Festus.

*Tributorum* ] Laeuino 11. Marcello 1 v. Cos. ex Liuiο & ceteris, anno D L X I I. in Capitolinis fastis.

*Trientem* ] Liui. lib. v 1. T. Quinctius semel acie victor binis castris hostium nquem oppidis vi captis, Praeneste in deditionem accepto, Romam reuertit. triumphansque signum Praeneste deuectum Iouis Imperatoris in Capitolium tulit. Dedicatum est inter caellam Iouis, ac Minervae; tabulaque sub eo fixa, monumentum rerum gestarum his ferme incisa litteris fuit. Iuppiter, atque diui omnes hoc dederunt, vt T. Quinctius Dictator oppida nouem caperet. die x x. quam creatus erat, Dictatura se abdicauit. Omisit Liuius, quae de corona Festus scripsit. Vide Sestertij. Postrema verba ita scriberem: si tres asses sunt. & quadrans, quartus quadrans dicitur. Vide Maecian. de asse. Aruntium, & Didymum apud Priscianum, siue quem alium de ponderibus.

*Trisuleum* ] Trisuleum fulgur fuit dictum, quia id aut incendit, aut findit, aut terebrat. Haec est Festi. vt arbitror, sententia. Vide Manubiae. Seruius lib. 11. Aen. Fulminum tria genera esse dicit; quod afflat, quod incendit, quod findit.

**Trossuli** ] Vide Iunium Gracchanum apud Plinum lib. xxxij. cap. ij.

**Tyno** ] De onocrotalo, Viden. Plin. lib. x. cap. xlvij

**Tubilustria** ] Varro lib. v. beling. Lat. Tubilustrium appellatur, quod eo die in atrio furorio sacrorum tubae lustrantur. Bis autem id fieri docent fasti, x. Kal. Apr. & x. Kal. Iun. in quibus **TVS.** vel **TVBIL.** adscriptum est. & Ouid. lib. iij. Fastor. Summa dies e quinque tubas lustrare canoras Admonet, & forti sacrificare deae. Loquitur autem de quinto die post quinquatrus, quae dies Mineruae sacrae dicebantur. & lib. v. Proxima Vulcani lux est, quam lustria dicunt: Lustrantur purae, quas facit ille, tubae. Ex his verba Festi intelliguntur excepto, quod de Arcadia dicit. Tubi vero qui sint omnibus notum est.

**Tudites** ] Tuditani Sempronij dicti, quorum primus, ut arbitror, M. Sempronius Tuditanus Cos. fuit cum C. Claudio Centhone anno P. R. C. D. xij. ex fastis Capitolinis.

ante **Tullianum** ] Tuguria a tecto appellantur vilia & sordida. Haec exemplis Afranij, & Caecilij in Hypobolimæo, Festus consumabat. Quod Verg. eclog. ait: Pauperis & tuguri congestum cespice culmen. Seruius tugurium a tegendo dictum interpretatur.

**Tumu. . .** ] Tumultus causa milites dicuntur lecti ob subitum timorem. unde etiam tumultum dici ait Verrius, qui ab alijs oritur, quam ab Italicis, & Gallicis hostibus. Alij tantum bellum Galliae, & Italiae. Itaque nullum alium praeter, quam Gallicum, aut domesticum ita appellant. Haec vel his similia Festus. Cicero Philip. v. i. i. Quid est enim tumultus, nisi perturbatio tanta, ut maior timor oriatur: unde etiam nomen ductum est tumultus. Itaque maiores nostri tumultum Italicum: quod erat domesticus; tumultum Gallicum, quod erat Italiae finitimus, praeterea nullum tumultum nominabant.

ante **Turbellas** ] Tumulum Aelius sic definit: Tumulus est cumulus harenæ editus secundum mare, fluctibus, ventisque cumulatus. unde similiter, & manufactas, & naturalis proprie dici potest. Sic fortasse Festus.

**Turbellas** ]

*Turbellae*] Plaut. in Pseud. Quo pacto, & quantas soleam turbellas dare.

*Tusculum vicum*] Varro lib. iv. de ling. Lat. ait Coelium montem a Coele Vibenno Tusco dictum, qui Romulo auxilio fuit contra Sabinum regem. Hi qui cum eo venerunt, post eius obitum, quod nimis munita loca tenere diceretur, deducti esse dicuntur in planum, & ab eis esse dictum vicum Tuscū idem scribit, Livius, & Dionysius videntur id sequi, quod a Paulo in epitome scriptum est. Festus autem id ipsum initio dicit; duosque fratres nomina: Coelem, & Vibennum. postea opinionem Varro- nis paucis attingit.

*Tutulum*] Varro lib. vi. de ling. Lat. Ennij versum refert, qui ad Numam referuntur. Menses constituit, idemque ancilia . . . . Libaque fictores, Argios, & Tutulatos.

post *Tyria*] Locus dignus interprete, sed mihi adhuc obscurus.

**VAGVLATIO**] Ex verbo Portum verba XII. tab. emendata sunt. interpretatio Festi mihi non placet. Crederem significare ad quaerendum testimonium licere tertio die ante domum paulisper vagari. sed non facile antiquorum interpretationes sunt rejiciendae.

*Valgos*] Plaut. in Mil. utrumque horum exemplum ponit. initium secundi est, Ea mihi &c. Ideo titulus ille in Site- litergo falsus est.

*Vastum*] Pacuvius in Teucro apud Nonium: Quae deside- ria alumnum? paenitudines Quales, Scapresque inculta vastitudine?

*Veia*] Varro lib. iv. de ling. Lat. Veba brevis vehiculū est. & alio loco velabrum dicitur a vehendo. velaturam facere etiā nunc dicuntur, qui id mercede faciūt. hinc vesturae.

*Velitatio*] Plaut. in Menae. Nescio quid vos velitati estis inter vos duos.

*Veruncens*] Pacuvius in Chryse ex Nonio: Di monerint me- liora: atque amentiam auerruncassint tuam. Vide Var. lib. vi.

*Vespa*] Suspectus locus, quo refertur Martialis, quem non alio loco nominauerat, & Festo fuit, ut arbitror, poste- rior.

*Vesperna*] Vide Scenſas.



*Vesperugo* ] Plaut. in Amph. Nec iugula, nec vesperugo, nec  
que Vergiliae occidunt.

*Verisim* ] Vitur hoc prouerbio Plaut. in Pseud. & Liu.  
lib.v. pro Ap. Claudio P. Sulpicium tunc Tr. Mil. quod  
verisimilius est, cum Brenno de foedere egisse scribit.

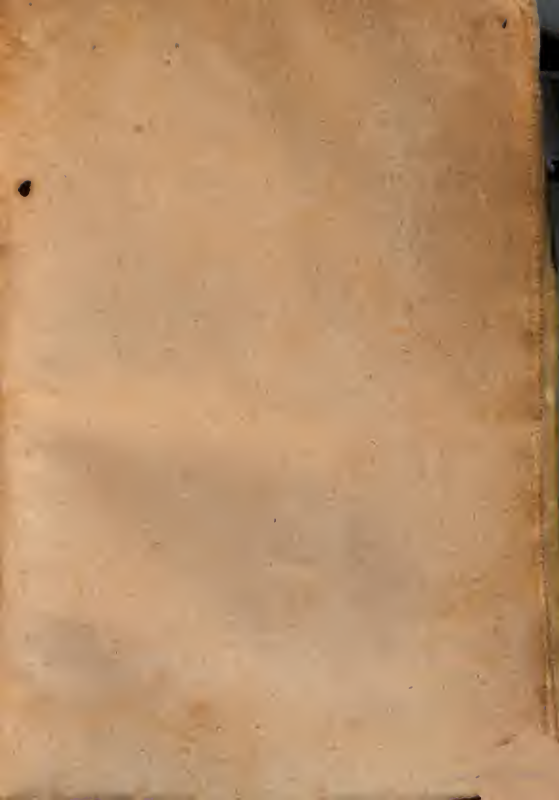
*Vietus* ] Teren. in Eun. Hic est vietus, vetus, veterinosus  
senex. Plaut. in Mercat. Acheronticus, senex, vietus,  
decrepitus.

*Vinulum* ] Plaut. in Asin. Oratione vinula, venustula.

*F I N I S.*









v. Affectare. Affectare.

18 Arvillu. Arvillu

21 Aspiciu ab aspicienda. specienda. q. ros in (sine) pposit. p apud vete-  
res sine A pposit. (sine pposit. p) velius specienda q. spiciendo  
a verbo specio, speciat. in plura. omnia. res. & calab. speci.

24 Arvii Tribuni, Tributa. in a de. inde.

25 Arvina p appellatu, appellatu dicitur quasi. scilicet, indicat scilicet.

26 Adreata fenina. Affecta fenina.

Aquelliu, Aquelligina. in quoda si creditur, sic reditur aequali p

Aqua, immanus immanus. ignis, igni. quaa auip. aquaa auipit  
supergradiabant, supergradiabantur aqua aspersi suffitione, suffitione.

Aniori faciosi, faciosi

Ani. at p. epeis. dixit antiquos auipit e - ius diura agere, diura  
tur.

Alitey - buco bucos, aequalis, iausculus

Axaneta - salina salina. uerus facti firi. faulij! faulij

Handwritten text at the top right, possibly a date or page number.

Main body of handwritten text, appearing to be a letter or document. The text is written in a cursive script and is mostly illegible due to fading and blurring. It consists of several lines of text, with some words and phrases being more legible than others.























































Handwritten text at the top of the page, likely bleed-through from the reverse side. The text is mirrored and appears to read: "The first of the month of the year 1800" (mirrored).



Incantation et un Li  
artiquitus unig vixit  
cre libat p. 144.